ΒΡΑΧΕΙΑ ΕΠΙΣΤΟΛΗ



Πρὸς τὸν Ἀξιότιμον Κα

Στέφανον Δραγούμην

Πολιτευτήν, υἱδ.

Εἰς Ἀθήνας

Κηφισιάν

Ἀποσφραγίζεται ἀφαιρουμένου τοῦ διατρήτου περιθωρίου

ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ

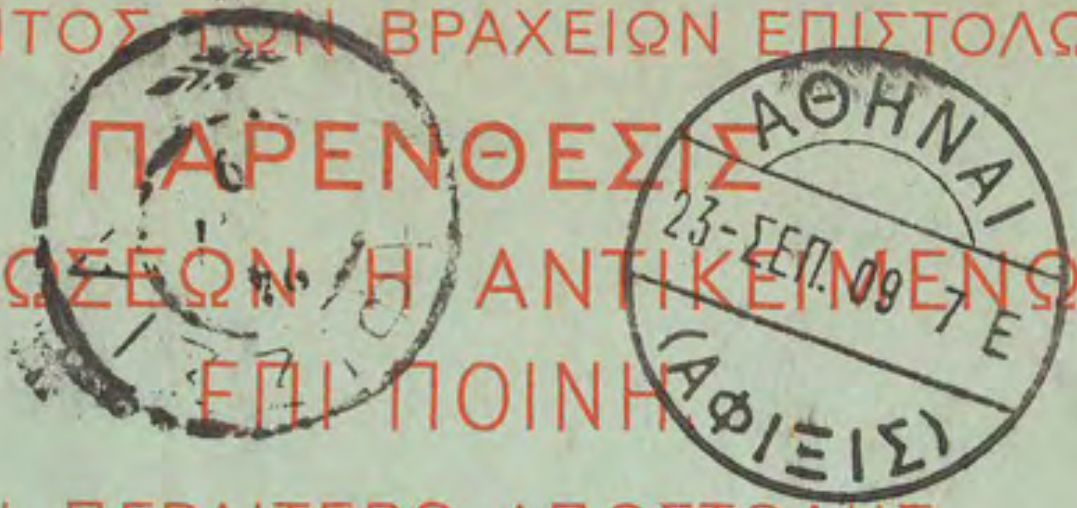
ΠΑΣΑ ΕΝΤΟΣ ΤΩΝ ΒΡΑΧΕΙΩΝ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ

ΠΑΡΕΝΘΕΣΙΣ

ΣΗΜΕΙΩΣΕΩΝ Η ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΩΝ

ΕΠΙ ΠΟΙΝΗ

ΜΗ ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ



(Αἱ ἀνακαλυπτόμεναι βραχεῖαι ἐπιστολαὶ ὅτι φέρουσι παρεντεθειμένα φύλλα χάρτου ἢ ἄλλα ἀντικείμενα κατατίθενται ἐν τοῖς ἀχρήστοις).

Ἔτος Δ'. Ἐν Ἄργει τῇ 13ῃ Σεπτεμβρίου 1909. Ἀριθ. 79.

ΑΡΓΟΣ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ ΤΟΥ ΑΡΓΕΙΑΚΟΥ ΛΑΟΥ

ΕΚΔΙΔΟΤΑΙ ΚΑΘ' ΕΒΔΟΜΑΔΑ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ
Ἐσωτερικοῦ . . . δραχ. . . . . 5.
Ἐξωτερικοῦ. . . . φρ. χρ. . , 10.
Ἀμερικῆς. . . . . δολλάρια . . 2.
Αἱ συνδρομαὶ προπληρώνονται.

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΑΝΑΡΓ. ΤΗΜΕΛΗΣ

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΗΣΕΩΝ
Δικαστ. πλειστηριασμῶν ὁ στίχ. λεπ. 2.
Δημοσιεύσεις διατριβῶν, ἀγωγῶν, δικαστ. ἀποφάσεων κλ. κατ' ἀποκοπήν.

ΝΕΑ ΣΤΑΔΙΟΔΡΟΜΙΑ

Ἡ ἐθνοφθόρος μακραίων δουλεία ἤγειρε θύελλαν εἰς τὰ στήθη σύμπαντος τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ὁ ὁποῖος, ὡς βαρύγδουπον κῦμα, ἐξέσπασε κατὰ τοῦ ὡς ἐφιάλτου ἐπὶ τοῦ τραχήλου του ἐπικαθημένου ἐχθροῦ, θραύσας δεσμὰ ἀτιμωτικῆς τυραννίας καὶ ἐμπήξας ἐπὶ τῆς ἀναγεννηθείσης πατρίδος τὸν χρυσάκτινον τῆς ἐλευθερίας θρόνον. Τότε αἱ ἀηδόνες τοῦ Ὀλύμπου ἐτόνισαν τοὺς εὐμολποτέρους ὕμνους διὰ τὴν ἐλευθερωθεῖσαν πατρίδα καὶ ἡ δάφνη, οἱονεὶ ἀναγεννωμένη, ἔστεφε τρόπαια καὶ ἥρῳα γιγάντων, πλὴν ὅμως ἐκύλισαν ἀπὸ τὰ σπλάχνα των καὶ δάκρυα ἀλλὰ δάκρυα θλίψεως καὶ συντριβῆς διὰ τοὺς μήπω ἐλευθερωθέντας ἀδελφοὺς οἵτινες ἐπέπρωτο μέχρι σήμερον νὰ στένωσι ὑπὸ τὸν ζυγὸν τοῦ ἐχθροῦ μὲ ἐλπίδας νέας χαραυγῆς καὶ νέας ἀναστάσεως τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Πρὸς ἡμᾶς λοιπὸν τοὺς ἐλευθέρους ἀτενίζουσιν οἱ δύστμοιροι οὗτοι, καραδοκοῦντες τὴν εὐθετον στιγμὴν ὅπως ἀπαξάπαντες μεθ' ἡμῶν ὡς ἐγκάθειρκτοι λέοντες θραύσωσι τὸν κλοιὸν τῆς σκλαβιᾶς καὶ περισφίξωσιν εἰς τὴν ἀγκάλην των τὴν Μεγάλην μητέρα, πηγνύοντες ἐντὸς τοῦ αἵματός των τὴν τανυπτέρυγα ἐλευθερίαν. Δυστυχῶς ὅμως ἡ ἐκπορνευμένη καὶ αἰσχρὰ διοίκησις τῆς χώρας, ἡ μεγάλη ἐκείνη φαγέδαινα συναλλαγὴ, ἀπερρύκνωσε καὶ ἀπεψίλωσε καὶ κατερράκωσε τὸ ἐλεύθερον Κράτος ὅπερ —φρίκη— εἰς τὸ πρῶτον κωμικὸν πτάρνισμα τοῦ τυχόντος Τούρκου, συσπειροῦται περὶ ἑαυτὸ θρασυδείλως, ὡς κεκορδυλημένος Οὐλεμᾶς περὶ τὸν σοφᾶν. Ἡ ἔλλειψις ἐθνικῆς ἀγωγῆς καὶ ἡ προδοτικὴ σιγὴ τοῦ ἄμβωνος, ἀπεσκοράκισεν ἐκ τῆς καρδίας τοῦ Ἕλληνος πᾶν εὐγενὲς αἴσθημα, ἐνεσκυρρώθη δὲ ἐν ἡμῖν ἡ ἰδέα τῆς ἰδιοτελείας καὶ σιληπορδοῦντες ἐπὶ ἱερῶν καὶ ὁσίων ἠγάγομεν τὸ ἐλεύθερον Κράτος εἰς βάραθρον. Τὰ ὅμορα Κράτη ἐθρασύνθησαν λόγῳ τοῦ προδοτικοῦ μας ἀφοπλισμοῦ καὶ οἱ Τοῦρκοι μέχρι τοσούτου ἀναιδείας ἔφθασαν ὥστε ἠξίωσαν ἐσχάτως νὰ παραιτηθῶμεν πάσης ἐπὶ τῆς Κρήτης ἀξιώσεως, τῆς νήσου ἐκείνης τῆς ὁποίας τὰ ἐδάφη ἐζυμώθησαν μὲ ποταμοὺς αἱμάτων ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας. Ἐν μέσῳ λοιπὸν τοῦ ἐθνικοῦ τούτου ἐξευτελισμοῦ καὶ τῆς γενικῆς ἀτονίας ἠγέρθη ἐκ τοῦ ληθάργου ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς, ἐπαναστατήσας καθ' ἑαυτοῦ ζητῶν κάθαρσιν καὶ πολιτειακὴν ἀναγέννησιν. Παρὰ τὸ πλευρὸν δὲ τοῦ ἐγερθέντος λαοῦ ἐτάχθη ὁ ἐθνικός μας στρατὸς, ὅστις ἠσθάνθη βαρύτερον τὸ ράπισμα τοῦ Σεφκὲτ καὶ σὺν τούτοις σύμπαν τὸ ἔθνος δοῦλοι τε καὶ ἐλεύθεροι ὕψωσαν φωνὴν ἀναγεννήσεως ἵνα ἀποκρούσωμεν νέαν τινὰ ἀτίμωσιν. Πρωτοστατοῦσι δὲ τοῦ κινήματος οἱ ἀξιωματικοὶ, οἱ ἀριστεῖς οὗτοι τοῦ ἔθνους εἰς τὰ ξίφη τῶν ὁποίων ἔχει ἀνατεθῆ ἡ ἐλευθέρωσις τῆς δούλης πατρίδος. Λοιπὸν στρατὸς καὶ στόλος ἔστωσαν τὰ δύο σύμβολα τῆς νέας ἡμῶν σταδιοδρομίας καὶ ἂς εὐχηθῶμεν ὅλοι νὰ ἑορτάσωμεν νέον ἐλευθερίας ἔαρ πολὺ ταχέως καὶ διὰ τὴν 15 Αὐγούστου ἂς εἴπωμεν, ἐπὶ καλῷ ὅμως, ὅ,τι καὶ οἱ πρόγονοι ἡμῶν, ἀντιστρέφοντες τὸ ἀρχαῖον ρητὸν «Αὕτη ἡ ἡμέρα μεγάλων ἀγαθῶν ἄρξει τοῖς Ἕλλησιν.»

ΕΠΙΚΑΙΡΑ ΜΕΤΡΑ

Τὸ κίνημα τῶν ἐν Ἑλλάδι ἀξιωματικῶν κρίνεται μὲν ὡς ἔκνομον ἀλλὰ κρίνεται συνάμα καὶ ὡς σωτήριον μὲ τὴν πεποίθησιν ὅτι ἄλλος τρόπος δὲν ὑπῆρχεν, ἀφ' οὗ πάντα τὰ μέσα ἐξηντλήθησαν ὑπὸ τῶν ἑκάστοτε φιλοπατρίδων κυβερνητῶν ἐπὶ σειρὰν πολλῶν ἐτῶν. Βεβαίως τὰ ἀπαιτούμενα ὑπὸ τῶν ἀξιωματικῶν ἐν τῷ ὑπομνήματί των εἶναι σχεδὸν ὅλα ἀπαραίτητα καὶ σωτήρια καὶ θέλει εὐγνωμονήσῃ σύμπας ὁ Ἑλληνισμὸς τοὺς ἀξιωματικούς μας, ἐὰν πρὸ αὐτῶν ἔχωσι νὰ ζητήσωσι τὰ μέσα πρὸς ἐφαρμογὴν αὐτῶν. Διότι τὰ αἰτήματά των ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ στόλου καταγράφονται λεπτομερῶς ἀλλὰ ταῦτα εἶνε τὸ ἀποτέλεσμα ἄλλων ριζικωτέρων μέσων τὰ ὁποῖα ἴσως βαθύτερον ὑπονοεῖ τὸ ἐν λόγῳ ὑπόμνημα ἐν τῇ εἰσειγήσει αὐτοῦ καὶ ἄνευ τῶν ὁποίων, δὲν δύνανται νὰ πραγματοποιηθῶσι τὰ αἰτήματα ταῦτα. Ἐξηγούμεθα. Τὰ αἰτήματα τῶν ἀξιωματικῶν βεβαίως εἶναι σωτήρια καὶ ὡς τοιαῦτα ἂς τὰ ὑποθέσωμεν ὅλα. Ἀλλ' ἡ πραγμάτωσις τούτων ἀπαιτεῖ χρῆμα καὶ οἰκονομίας ὡς τὸ αὐτὸ ὑπόμνημα παραδέχεται. Ἀλλ' ἐν ὅσῳ ἡ φαγέδαινα συναλλαγὴ δὲν ἐκλείψῃ, ἀδύνατον εἶναι νὰ πραγματωθῶσιν οἰκονομίαι. Διότι καὶ ἐὰν ὅλα τὰ μέτρα ληφθῶσιν, ἀφεθῇ δὲ ἡ συναλλαγὴ εἰσδύουσα εἰς ὅλα τὰ συμφέροντα τοῦ κράτους δεσμεύουσα ἢ κατατρώγουσα ταῦτα, οὐδὲν ἢ ἐλάχιστον καὶ ἀνωφελὲς ἔσται τὸ κέρδος. Πρώτιστον ὅθεν ὅπερ πρέπει νὰ ζητηθῇ καὶ νὰ γίνῃ, εἶνε ἡ κατάργησις τῆς συναλλαγῆς. Ἀλλὰ καὶ τούτου πρότερον πρέπει νὰ ἐννοήσωμεν κατὰ βάθος πόθεν προέρχεται ἡ συναλλαγή. Παρατρέχοντες τὰς διαφόρους περὶ τούτου ἰδέας τῶν ἀπείρων πολιτῶν ἂς παραδεχθῶμεν τὴν ἰδέαν εἰς ἣν καταλήγωσιν ὁμοφώνως, καὶ ἀποδεικνύουσιν ἀπὸ

ἐτῶν οἱ μεγάλοι καὶ εἰδικοὶ τῶν νομικῶν, ξένοι καὶ ἡμέτεροι, ἰδίως οἱ συνταγματολόγοι, οἵτινες ἀναλυτικώτατα ἀποδεικνύουσιν ὅτι ὀλίγαι ἐλλείψεις τοῦ ἰσχύοντος συντάγματος εἶναι ἡ πηγὴ τῆς συναλλαγῆς. Ἰδοὺ πῶς. 1ον) Ἐνῷ ὅλα τὰ Συντάγματα τῶν εὐημερούντων κρατῶν ἔχουσι δύο βουλάς, ἡμεῖς ἔχομεν μίαν συγκειμένην ἐκ συμπολιτεύσεως, ἀντιπολιτεύσεως καὶ πολλάκις καὶ τρίτου κόμματος, ἥτις φέρει ἀντιδράσεις, κωλυσιεργίας, περιπλοκὰς, διαπάλην καὶ ἐμποδίζουσα οὕτω τὴν κυβέρνησιν νὰ μελετήσῃ καὶ συζητήσῃ τὰ ἀναγκαῖα νομοσχέδια, ἀναγκάζει ταύτην νὰ τὰ ψηφίσῃ εἰς τρεῖς παννυχίδας ἐν μέσῳ ἀσυναρτήτου βοῆς ἢ ρογχαλίσματος καὶ ταῦτα οὕτως γίνωνται νόμοι τοῦ κράτους, πάντοτε ἐμβαλωνομενοι καὶ ἀμβάλωτοι διαμένοντες· τοιαύτην λοιπὸν βουλὴν μίαν ἔχοντες, στερούμεθα Ἄνω βουλῆς ἰσοβίας καὶ ἕνεκα τούτου στερουμένης τῶν διαφόρων κομμάτων, καὶ τῶν κωλυσιεργιῶν καὶ λοιπῶν ἐθνολετήρων ἐμποδίων. (Ἀπὸ Σαριπόλου κλπ.) 2ον) Τὸ ἡμέτερον σύνταγμα δόσαν ἰσοβιότητα μόνον εἰς τοὺς δικαστικοὺς, δὲν ἔδωκε τοιαύτην καὶ εἰς ὅλους ἐν γένει τοὺς ὑπαλλήλους τοῦ κράτους παντὸς κλάδου, ἵνα ἀπαλλαγῶσιν ἐκ τῆς βουλευτοκρατίας καὶ κατέστησε τούτους ὄργανα συναλλαγῆς κατὰ τὴν ἐπιθυμίαν καὶ τὸ συμφέρον τῶν κομματαρχῶν. Δὲν ἔδωκε δὲ εἰς οὐδένα ὑπάλληλον, μηδὲ εἰς τοὺς δικαστικοὺς τὸ κατὰ ὡρισμένον χρόνον ἀμετάθετον, καὶ διὰ τοῦ μεταθετοῦ κατέστησε τούτους δὶς ὄργανα τῆς συναλλαγῆς. Διὰ τῶν ὑπαλλήλων οἵτινες κρατοῦσι τὰς κλεῖδας καὶ τὰ βιβλία τοῦ δημοσίου πλούτου καμπτομένων ὑπὸ τοῦ προνομίου ὅπερ παρέχεται διὰ τῆς ἐλλείψεως ταύτης τοῦ συντάγματος, εἰς τοὺς κομματάρχας καὶ κομματαρχίσκους, γίνεται τὸ μέγα κακὸν τῆς συναλλαγῆς, δι' οὗ παρουσιάζονται μεγάλα ἐλλείματα, φόροι, πενία, παραλυσία, καὶ ἀπραγμωσύνη. Βεβαίως ὁ ὑπάλληλος ὅστις καταχρασθῇ ἢ δὲν ἐκτελέσῃ τὸ καθῆκον του θὰ παύεται ἰσοβίως κατόπιν καταδίκης καὶ οὐχὶ διὰ τοῦ κόμματος. Ὁ νομάρχης ἐὰν ἦτο ἰσοβιος, ὡς ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ ἀλλαχοῦ καὶ κατὰ τετραετίαν περίπου ἀμετάθετος καθὼς καὶ ὅλοι ἐν γένει οἱ ὑπάλληλοι, οὐδόλως ἤθελεν ἔχει σχέσιν μὲ τοὺς κομματάρχας καὶ μὲ τὴν συναλλαγήν. Ἐὰν διὰ τῆς Βουλῆς ἔγειναν ὑπάλληλοί τινες ἰσόβιοι, μετὰ δεκαπενταετῆ ὑπηρεσίαν μάλιστα, οὗτοι ἵστανται ἐν ὑφαιστείῳ φοβούμενοι εἰς πᾶσαν κομματικὴν μεταβολὴν, καὶ πᾶσαν κομματικὴν ἀπειλὴν, ἀπώλειαν τῆς ἰσοβιοτητος ταύτης. Πόσοι καὶ πόσοι νόμοι ἔγειναν καὶ δὲν κατηργήθησαν; Οὐχὶ λοιπὸν προσωρινά, ἀλλὰ μίαν διὰ πάντοτε. Ἀπαλλάξατε τοὺς ὑπαλλήλους ἀπὸ τὸ βάρος τῶν παροχῶν καὶ θὰ ἐπέλθωσιν ἀμέσως περισσεύματα, ἐξαφάνισις τοῦ πλήθους τῶν ἀργομίσθων καὶ τῆς ἀπειρίας τῶν ἀέργων θεσιθηρῶν, ἀνακύφισις ἀπὸ τῶν φόρων, πλούσιος καὶ πλήρης ὁ στρατὸς καὶ στόλος καὶ ἐν γένει εὐνομία καὶ εὐημερία. Πᾶσα ζημία τοῦ κράτους καὶ πᾶν ἔκνομον ἐκ τῆς ἐλλείψεως ταύτης τοῦ Συντάγματος προέρχεται. Πολλοὶ λέγουσιν ὅτι τὸ Σύνταγμα δὲν λειτουργεῖ. Ὦ ἀγαθοὶ, πῶς καὶ ποῦ δὲν λειτουργεῖ; Μὴ ἔχον τὴν ἰσοβιότητα τοῦ ὑπαλλήλου τὸ Σύνταγμα δὲν βροντοφωνεῖ «παῦε καὶ διόριζε καὶ μετάθετε;» Ἐὰν ἔγεινε παῦσις ἑνὸς ὑπαλλήλου ὅστις δὲν ἔκαμε τὰς παροχὰς ἃς ἀπήτει εἷς κομματάρχης, τοῦτο δὲν εἶναι λειτουργία τοῦ Συντάγματος ὅπερ ἐπιτρέπει τὴν παῦσιν τούτου εἰς τὸν κομματάρχην; Ἐκ τούτων ἕπεται ὅτι ὅσοι θέλουσι τὸ Σύνταγμα ὅπως ἔχει, εἶναι ἐναντίοι τῆς ἀποκτήσεως καλοῦ Συντάγματος καὶ παρατείνουσι τὴν κακοδαιμονίαν τῆς χώρας, παρακωλύοντες τὴν σωτηρίαν τοῦ ἔθνους. Ἐὰν οἱ ὑπάλληλοι γίνωσιν ἰσόβιοι καὶ ἀμετάθετοι, ὡς διὰ μαγείας, αἱ χιλιάδες τῶν θεσιθηρῶν ἐξαφανίζονται, τρεπόμενοι εἰς μόνιμα ἔργα, οἱ βουλευταὶ ἀπαλλάσονται τῶν πολλαπλῶν φροντίδων τῆς συναλλαγῆς καὶ τοῦ κομματος τρεπόμενοι εἰς νομοθέτας ὑπὲρ τῆς γεωργίας, τοῦ στρατοῦ καὶ τῆς δικαιοσύνης, τῶν προσόντων τῶν ὑπαλλήλων κλπ..

Αἱ Ἀθηναϊκαὶ ἐφημερίδες εἰς πολλὰ ἑκάστοτε κονδύλια ἀπαριθμοῦσι τὰς ὑλικὰς ζημίας εἰς τὰς διαφόρους ὑπηρεσίας τοῦ κράτους διὰ τῆς συναλλαγῆς τῶν κομματαρχῶν, ὥστε εἰς πολλὰ ἑκατομμύρια δύνανται πιστεύσωμεν νὰ ἀναβιβάσωσι τὰς ζημίας ταύτας.

3ον) Τὸ ἡμέτερον Σύνταγμα ἀπαιτεῖ ἵνα ἀπαρτία τῆς Βουλῆς γίνηται μὲ τὸ ἥμισυ τῶν βουλευτῶν πλέον ἑνὸς, ἐνῷ ἄλλα συντάγματα ὁρίζουσι τὴν ἀπαρτίαν πολὺ εὐχερέστερον καὶ ἰδίᾳ οἱ Ἄγγλοι μὲ 40 μονον βουλευτάς. Τοιουτοτρόπως μετὰ μεγίστης δυσκολίας γίνεται παρ' ἡμῖν ἡ ἀπαρτία καὶ ὡς πιστεύεται, πολλαὶ παροχαὶ ἀπαιτοῦνται ἐκ τῶν τοῦ δημοσίου ἵνα πεισθῶσιν οἱ βουλευταὶ καὶ παρουσιασθῶσι πρὸς ἐπίτευξιν τῆς δυσκόλου ταύτης ἀπαρτίας. Ἡ εὔκολος βεβαίως ἀπαρτία δὲν ἀπαιτεῖ παροχὰς καὶ σπατάλας.

4ον) Καὶ ἄλλαι ὀλίγαι συμπληρώσεις χρειάζονται εἰς τὸ ἡμέτερον Σύνταγμα κατὰ τοὺς εἰδικοὺς, ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ, τοῦ κλήρου καὶ τῆς παιδείας.

Τοιαῦται αἱ γνῶμαι τῶν εἰδικῶν ἀπὸ τοῦ ἀειμνήστου Σαριπόλου ὅστις καὶ εἰσηγητὴς ὑπῆρξεν εἰς τὴν ψήφισιν τοῦ ἰσχύοντος Συντάγματος, τοῦ Σκαλτσούνη, Φλογαΐτου, τοῦ σημερινοῦ κ. Κ. Ἐτλιν, καθὼς καὶ πολλῶν ἄλλων σημερινῶν ἀνδρῶν οἵτινες πολλάκις πρεβάλλουσι τὰς γνώμας των ταύτας

Τὸ ἀληθὲς εἶναι ὅτι ὁ φραγμὸς τοῦ ἄρθρου 107 τοῦ Συντάγματος φέρει τὴν παρακώλυσιν τῆς ἀναθεωρήσεώς του καὶ πρέπει νὰ ἐξευρεθῇ ὁ τρόπος δι' οὗ νομίμως καὶ εἰρηνικῶς νὰ ἐπιτευχθῇ αὕτη πρὸς κατάργησιν τῆς συναλλαγῆς. Πάντα τὰ ἄλλα εἶναι ἀδύνατα, προσωρινὰ καὶ μάταια.

Ἐὰν λοιπὸν οἱ κ. κ. ἀξιωματικοὶ ὑπονοοῦσι τὴν ἐπιδίωξιν ταύτην ἐν τῷ ὑπομνήματί των, βεβαίως καὶ ἀσφαλῶς θὰ ἐπιτευχθῶσι καὶ τὰ αἰτήματά των διὰ πάντα τὰ ἔτη τοῦ μέλλοντος, καὶ τότε εἶναι ἄξιοι συγχαρητηρίων καὶ εὐγνωμοσύνης διότι θὰ καταστῶσιν οὕτω οἱ σωτῆρες τοῦ ἔθνους ἐσαεὶ, καθότι ἄνευ τῆς συμπληρώσεως τοῦ Συντάγματος ἡ συναλλαγὴ θὰ ὑφίσταται ἐπιτρεπομένη, καὶ οὐδὲν ἀγαθὸν θὰ πραγματωθῇ μονίμως, ἀλλὰ ἑκάστοτε θὰ γίνωνται κινήματα ἀξιωματικῶν, συντεχνιῶν καὶ σωματείων καὶ φορολογουμένων.

Τοιοῦτον σκοπὸν ἔχουσα καὶ ἡ ἐνταῦθα πολιτικὴ Ἀδελφότης Ἄργους «Ἠὼς» ἔχει ἀναγράψει εἰς τὸ καταστατικόν της τὴν ἐπίτευξιν τῆς ἀναθεωρήσεως τοῦ Συντάγματος, πρὸς ἀπόκτησιν 1ον) ἰσοβίων ὑπαλλήλων μετὰ τοῦ περιορισμοῦ τοῦ μεταθετοῦ αὐτῶν. 2ον) Τὴν ἀπόκτησιν καὶ δευτέρας Ἄνω Βουλῆς ἐξ ἰσοβίων βουλευτῶν. 3ον) Τὸ εὐχερὲς τῆς ἀπαρτίας

αὐτῶν καὶ τὴν ἀνόρθωσιν τῆς θρησκείας, τοῦ στρατοῦ καὶ τῆς παιδείας. Εὐχαρίστως δὲ γνωρίζομεν ὅτι καὶ ἡ «Ἠὼς» θέλει νὰ ἔλθῃ εἰς συνεννόησιν καὶ σύμπραξιν μετὰ τοῦ Στρατιωτικοῦ Συνδέσμου καθότι νομίζει ὅτι καὶ οὗτος ἐκ παραλλήλου τῶν αἰτημάτων του ἔχει σκοπὸν τὴν ἐπιδίωξιν τῆς ἀναθεωρήσεως τοῦ Συντάγματος πρὸς μόνιμον σωτηρίαν καὶ εὐημερίαν τοῦ ἔθνους.

Ε. Σ. Σακολέβας.

ΤΟ ΙΠΠΟΦΟΡΒΕΙΟΝ

Ἐκεῖ παρὰ τὰς ἐκβολὰς τοῦ ἀργυροδίνη Ἐρασίνου, εἰς θέσιν καλευμένην Τημένιον, καὶ παρὰ τὴν ἀκτὴν τοῦ Ἀργολικοῦ κόλπου, ὑψοῦται μέγα κτίριον, ἡμιερείπιον ἤδη, τὸ Καποδιστριακὸν ἱπποφορβεῖον, ὅπερ πυργοῦται πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν τῶν εἰσπλεόντων τὸν Ἀργολικὸν ὡς κολοσσαῖον. Τοῦτο ἵδρυσε τῷ 1830 ὁ μεγαλώνυμος ἐκεῖνος ἀνὴρ ὁ ὁποῖος ἠθέλησεν οὐ μονον τὰ γράμματα καὶ τὰς τέχνας νὰ προαγάγῃ, ἀλλὰ καὶ τὰς πλουτοπαραγωγικὰς δυνάμεις τῆς χώρας νὰ αὐξήσῃ, τὴν γεωργίαν καὶ κτηνοτροφίαν, διὸ ἐν μὲν τῇ Τίρυνθι ἵδρυσε τὴν γεωργικὴν σχολὴν ἐν δὲ τῷ Τημενίῳ παρὰ τὴν ἀκτὴν τὸ ἱπποφορβεῖον. Καθ' ὅλην δὲ τὴν βασιλείαν τοῦ ἀοιδίμου Ὄθωνος ἐκ τοῦ ἱπποφορβείου ἐλαμβάνοντο οἱ ἵπποι τοῦ στρατοῦ, διακρινόμενοι διὰ τὸ θυμοειδὲς καὶ τὴν ὠκυποδίαν των, οἱ κράτιστοι δὲ τούτων ἀπετέλουν τοὺς οὐλαμοὺς τῆς ἀνακτορικῆς φρουρᾶς. Δυστυχῶς ὅμως ἡ παντελὴς ἔλλειψις τῆς Κυβερνητικῆς μερίμνης κατηρήμωσε τὸ ἵδρυμα ἐκεῖνο καὶ μέχρι σήμερον ἀπὸ τόσων πλέον ἐτῶν ἡ γλαὺξ φρικιαστικῶς κικκαβίζει καὶ ἐκεῖ ὅπου ἄλλοτε ἐνεσταυλίσθησαν καὶ διετράφησαν οἱ λαμπρότεροι πολεμικοὶ ἵπποι σήμερον ἐνδιαιτᾶται ἡ ἀλώπηξ.

Πλὴν ὅμως, ἐν τῇ πρὸς ἀνόρθωσιν τῶν πραγμάτων τῆς κατατρυχομένης σήμερον πατρίδος τάσει, φαίνεται ὅτι κατενοήθη ἡ ἀνάγκη τῆς ἐπανιδρύσεώς του καὶ διὰ τοῦτο ἡ Σ. Κυβέρνησις ἀπέστειλεν ἐπιτροπὴν ἐξ ἐγκρίτων ἀξιωματικῶν ὅπως ἐξετάσωσι τὴν κατάστασιν τοῦ ἱδρύματος κλπ. Ἡ εἰκεία ἐπιτροπὴ ἀφίκετο τὴν παρελθοῦσαν Παρασκευὴν ἀποτελουμένη ἐκ τῶν κ. κ. Ἰωάννου Βλάσση λοχαγοῦ τοῦ πυροβολικοῦ, Φοίβου Ἡλιάδου ἀνθυπιλάρχου, Γιαλίστρα ὑποκτηνιάτρου. Ἰωαννίδου λοχαγοῦ τοῦ μηχανικοῦ καὶ τοῦ τέως διευθυντοῦ τῆς ἐν Τίρυνθι γεωργικῆς σχολῆς Ἰασεμίδου.

Ἅμα τῇ ἀφίξει τῆς ἐπιτροπῆς ἐσπεύσαμεν καὶ συνηντήσαμεν τὸν κ. Βλάσσην, ἕνα ἐκ τῶν μᾶλλον μεμορφωμένων ἀξιωματικῶν, γόνον δὲ τῆς μεγάλης οἰκογενείας τῶν Βλάσσηδων, ὅστις μᾶς ἐδέχθη προσηνέστατα καὶ εἰς ἐρώτησίν μας περὶ τοῦ σκοποῦ τῆς ἀφίξεώς των εἶπεν τὰ ἑξῆς. «Ἐνετάλημεν ὑπὸ της Σ. Κυνερνήσεως ὅπως μεταβῶμεν εἰς τὸ παρὰ τὸ Τημένιον Καποδιστριακὸν ἱπποφορβεῖον καὶ ἐξετάσωμεν τὴν κατάστασιν εἰς ἣν εὑρίσκεται τὸ κτίριον καὶ ποία ἡ ἀναπόφευκτος καὶ ἀναγκαία ἐπισκευή, τί ἀποξηραντικὰ ἔργα δύνανται νὰ γίνωσι πρὸς διοχέτευσιν τῶν ἀναβλυζόντων κατὰ τὸν χειμῶνα ὑδάτων εἰς τὴν θάλασσαν καὶ ποια ἡ χρηματικὴ δαπάνη πρὸς δενδροφύτευσιν τοῦ περὶ τὸ κτίριον χώρου. Πρὸς δὲ, τὸ καὶ σπουδαιότερον, ποῖαι καὶ πόσαι γαῖαι τοῦ δημοσίου εἶναι ὑπὸ ἐνοικίασιν καὶ ποῖαι ἐκμεταλλεύονται ὑπὸ τοῦ ἰδίου, κατόπιν δὲ ὅλων τούτων θέλομεν ὑποβάλει ἐκτενῆ ἔκθεσιν πρὸς τὴν Σ. Κυβέρνησιν ἥτις εὐελπιστοῦμεν ὅτι θέλει προβῆ ἀμέσως εἰς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ὑποδειχθησομένων μέτρων διότι τὸ Ἀργολικὸν πεδίον εἶναι τὸ κατ' ἐξοχὴν πρὸς παραγωγὴν ἵππων τοῦ στρατοῦ μέρος.» Ἀπεχαιρετήσαμεν τὸν κ. Βλάσσην εἰπόντες αὐτῷ ὅτι ἡ ἀνασύστασις τοῦ ἱπποφορβείου ἦθελε κατὰ πολὺ συντελέσει εἰς τὴν προαγωγὴν τῆς κτηνοτροφίας τοῦ Ἄργους.

Ἡ πεδιὰς τοῦ Ἰνάχου θωπευομένη πρὸς νότον ὑπὸ τῶν ἀφρῶν τοῦ Ἀργολικοῦ καὶ περιλουομένη ὑπὸ τοῦ ἀργυροσταλάκτου Ἐρασίνου, φέρουσα δὲ ἐπὶ τῶν εὐρέων της νώτων πλουσιωτάτην βλάστησιν εἶναι ἡ κατ' ἐξοχὴν ἱπποτρόφος χώρα, διὸ ἄλλοτέ ποτε ἡ ἡμετέρα πόλις, ἱππόβοτον καὶ ἵππιον Ἄργος ἐκαλεῖτο. Τὸ Τημένιον δὲ, ἔνθα τὸ ἱπποφορβεῖον, περιρρεόμενον ὑπὸ τοῦ ἐκεῖ που ἐκβάλοντος Ἐρασίνου καὶ τοῦ χειμάρρου Ἰνάχου, παρασύροντος πληθὺν ἰλύος κατὰ τὰς πολυομβρίας, εἶναι τοποθεσία ἐκτάκτως γοητευτικὴ καὶ θαυμασία, λέγω δὲ τοῦ ὀνειρώδους ὁρίζοντος ὅστις τὴν περιβάλλει καὶ τῆς πλουσίας χλωρίδος ἡ ὁποία τὴν πλαισιοῖ, καθιστᾷ τὴν ἐν αὐτῇ διαμονὴν ἔτι ἀρεστοτέραν καὶ μᾶλλον ὑγιεινὴν, ὁ ἄφθονος δὲ καὶ δροσερὸς νότος ὅστις καταπνίγει τὰ παρὰ τὴν θάλασσαν μέρη τὸ θέρος μεταβάλλει τὴν ἐν αὐτῇ ζωὴν τῶν διαμενόντων οὐρανίαν, πάνυ δὲ προσφυῶς ὁ Θεόφραστος λέγει. «Θερμὴ γὰρ αὕτη (ἡ θάλασσα) χειμῶνος, θέρους δὲ ψυχρὰ· διὰ τοῦτο καὶ ὁ νότος ἐνιαχοῦ τοιοῦτος ὥσπερ ἐν Ἄργει.

Φαίνεται λοιπὸν ὅτι ἡ φύσις ἀμιλλωμένη πρὸς τὴν φιλεργίαν τῶν κατοίκων ἐχορήγησε δαψιλῶς πᾶν ὅ,τι συντελεῖ οὐ μονον πρὸς λαμπρὰν διατροφὴν ἵππων καὶ ἄλλων κατοικιδίων ζώων ἀλλὰ καὶ πρὸς ἀπαρράμιλλον διαμονὴν στρατῶν ὁλοκλήρων.

Ἀναστάσιος Ρουσσόπουλος.

Ὁ «Σύνδεσμος τῶν φοιτητῶν.»

Πρὸς τοὺς ἐν ταῖς ἐπαρχίαις φοιτητάς.

Ὁ «Σύνδεσμος τῶν φοιτητῶν» προσκαλεῖ ἅπαντας τοὺς ἐν ταῖς ἐπαρχίαις φοιτητὰς ὅπως, ἕνεκεν τῶν ἐξελισσομένων ἐθνικῶν γεγονότων, ἐπισπεύσωσι τὴν εἰς Ἀθήνας ἐπάνοδον αὐτῶν, ἵνα οὕτω τὸ φοιτητικὸν σῶμα δυνηθῇ σύσσωμον νὰ δράσῃ ἐπ' ἀγαθῷ τῆς πατρίδος τιθέμενον παρὰ τὸ πλευρὸν τῶν ἐργατῶν τῆς ἐθνικῆς ἀναμορφώσεως.

Ὁ «Σύνδεσμος τῶν φοιτητῶν» ἐπιθυμεῖ τὴν ταχίστην εἰς Ἀθήνας ἄφιξιν τῶν φοιτητῶν καθ' ὅσον πλὴν ἄλλων θέλει ἀσχοληθῇ ἐπὶ ζητημάτων καθαρῶς πανεπιστημιακῶν.

ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΑΓΓΛΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

THE NATIONAL PROTECTOR INSURANCE COMPANY LIMITED

ΙΔΡΥΜΕΝΗ ΕΝ ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ

ΕΓΚΕΚΡΙΜΕΝΗ ΔΙΑ Β. ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΟΣ

καὶ ἀναγνωρίζουσα τὴν ἁρμοδιότητα τῶν Ἑλληνικῶν Δικαστηρίων.

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ

Φράγκα Χρυσᾶ 50,000,000

Ἀσφαλίζει κατὰ τῶν κινδύνων τοῦ πυρὸς οἰκοδομὰς, ἐμπορεύματα, ἔπιπλα κλπ.

Πράκτωρ ἐν τῷ Νομῷ Ἀργολίδος

ΑΝΑΡΓΥΡΟΣ ΤΗΜΕΛΗΣ

ΔΙΑΦΟΡΑ

ΣΤΑΦΙΔΙΚΑ — Ἡ ἐφετεινὴ ἐσοδεία τῆς σταφίδος καὶ ἰδίᾳ τῆς Σουλτανίνας, ὑστερεῖ τῆς περυσινῆς κατὰ 20 τοῖς ἑκατὸν, ἡ δὲ ποιότης μὲ τὸν εὐνοϊκὸν καιρὸν ὅστις ἐπεκράτησε κατὰ τὴν ἀποξήρανσιν εἶναι καλλίστη. Καὶ πάλιν ἐνθυμούμεθα τὴν λαμπρὰν διάλεξιν ἣν ἐποιήσατο ὁ κ. Ι. Μπόμπος ἐν τῷ Δαναῷ περὶ ἱδρύσεως ἐργαστηρίου διὰ τὸν χρωματισμὸν τῆς σταφίδος, διότι ἡ σταφὶς τῆς ἐπαρχίας μας χρωματιζομένη καθίσταται ἀνωτέρα τῆς Σμυρναϊκῆς καὶ οὕτω θὰ ἐδίδετο μία διέξοδος εἰς τὴν κατατρυχομένην σήμερον κοινωνίαν μας. Ἐφέτος ἐν Σμύρνῃ παρήχθησαν 55—60 χιλιάδες λίτραι σουλτανίνας αἱ ὁποῖαι ὡς ἀνωτέρας ποιότητος καλύπτουσι τὰς ξένας ἀγοράς, διὰ δὲ τὴν ἰδικήν μας ἀκόμη δὲν ἐσημειώθησαν τιμαί. Ἔμπορος ἀκόμη δὲν ἀνεφάνη, ἔτι ἀλλὰ πολλοὶ σταφιδοπαραγωγοὶ ἀποστέλλουσι τὸ προϊόν των μέσῳ τοῦ γραφείου τοῦ κ. Μπόμπου. Καὶ ἡ παραγωγὴ τοῦ γλεύκους εἶναι πολὺ μετρία, ἡ δὲ τιμὴ κατ' ὁκᾶν 10 λεπτά.

— Τὴν παρελθοῦσαν Τετάρτην καὶ χθὲς ραγδαιοτάτη βροχὴ ἔπεσε κατὰ τὴν Ἀργολικὴν πεδιάδα ἄνευ ζημιῶν.

— Τηλεγράφημα σταλὲν εἰς τὴν ἐνταῦθα ἀστυνομικὴν ὑποδιεύθυνσιν ἀνήγγειλε τραγικὸν δυστύχημα συμβὰν εἰς Κάτω Μπέλεσι ἐξ ἀνατραπείσης σούστας, φονευθέντος τοῦ Δ. Γρίβα καὶ ὑποστάντος θλάσιν τῶν κάτω ἄκρων τοῦ Γ. Κατσαροῦ.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Ἀφίκετο πρὸ ἡμερῶν καὶ ἀνέλαβε τὴν διοίκησιν τοῦ ἐνταῦθα Τάγματος ὁ δραστήριος Ταγματάρχης κ. Κρομμύδας.

— Ἀφίκετο καὶ ἀνέλαβε ὑπηρεσίαν ἐν τῇ ἐνταῦθα φρουρᾷ ὁ κ. Εὐάγγ. Τράκας ὑπολοχαγὸς τοῦ Πεζικοῦ,

— Ἀφίκοντο οἱ κ. κ. Δ. Λεβέντης, Δ. Κουϊμουτσόπουλος ὡς καὶ οἱ καθηγηταὶ Π. Ἁγιοσοφίτης καὶ Ἀθ. Παπακώστας.

= Μετὰ ὀλιγοήμερον ἐνταῦθα διαμονὴν ἀνεχώρησε εἰς Κάϊρον ὁ συμπολίτης μας φίλτατος κ. Β. Ρέμης.

— Διατρίβει πρὸ πολλῶν ἡμερῶν ἐν τῇ πόλει μας ὁ ἐν Αἰγύπτῳ ἐγκατεστημένος συμπολίτης ἡμῶν κ. Α. Ζίντζος.

— Μετὰ διήμερον ἐνταῦθα διαμονὴν ἀνεχώρησε διὰ τὰς Ἀθήνας ὁ βουλευτὴς κ. Γ. Καρπετόπουλος.

— Πρὸ ἡμερῶν εὐοίωνοι ἐτελέσθησαν ἐν Νεμέᾳ οἱ ἀρραβῶνες τοῦ εὐκαταστάτου συμπολίτου μας κ. Κωνστ. Π. Κωνσταντοπούλου ποντοπώλου καὶ τυροκόμου, μετὰ τῆς ἐπὶ κάλλει καὶ μορφώσει διακρινομένης δεσποινίδος Εὐπραξίας Διδασκαλοπούλου ἐκ Νεμέας καὶ ἀνεψιᾶς τοῦ ἐκ Κιάτου διακεκριμένου ἰατροῦ καὶ τέως δημάρχου κ. Μερτικοπούλου. Εὐχόμεθα ταχεῖαν τὴν στέψιν μετὰ παντὸς ἀγαθοῦ.

— Πρό τινων ἡμερῶν ἀπεβίωσεν, ἐν μέσῳ τῆς ἀπορφανισθείσης οἰκογενείας του, χρηστὸς καὶ ἐνάρετος συμπολίτης μας, ὁ Δ. Γιαννουλίτσας, δημοτικὸς σύμβουλος καὶ εἷς ἐκ τῶν ἱδρυτῶν τοῦ Δαναοῦ. Τοῖς οἰκείοις συλλυπούμεθα.

— Ἀπεβίωσεν ἐν Ἀθήναις, ἔνθα εἶχε μεταβῆ πρὸς θεραπείαν, ἐν ἀκμῇ τῆς ἐπισταμονικῆς του δράσεως, ὁ Α. Καρζῆς ἰατρὸς ἐν Λυρκείᾳ. Συλλυπούμεθα.

— Ἐπίσης ἀπεβίωσεν ἐν Ἀθήναις καὶ ἐν τῷ Εὐαγγελισμῷ ὁ αἰδεσιμώτατος Σ. Καραμοῦντζος, ἱερεὺς ἐν Καρυᾷ, μετενεχθείσης ἐνταῦθα τῆς σοροῦ του. Ἡ ἡμετέρα ἐφημερὶς συλλυπεῖται τοῖς οἰκείοις.

ΕΝ ΤΩ ΒΙΒΛΙΟΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΩ ΜΑΣ πωλοῦνται ἅπαντα διδακτικὰ βιβλία Γυμνασιῶν, Ἑλληνικῶν καὶ Δημοτικῶν Σχολείων εἰς τὰς τελευταίας τιμάς.

— Ἐν τῷ Βιβλιοπωλείῳ μας κατασκευάζονται σφραγίδες ἐκ καουτσοὺκ καὶ μετάλλου εἰς τιμὰς συμφερούσας. Εὑρίσκεται δειγματολόγιον μεγάλης συλλογῆς σφραγίδων.

ΙΟΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ LIMITED

ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΤΩ 1839

ΕΔΡΑ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ

ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

Ἐν Κερκύρᾳ, Κεφαλληνίᾳ, Ζακύνθῳ, Πάτραις, Πειραιεῖ, Τριπόλει, Ναυπλίῳ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΕΝ ΑΙΓΥΠΤΩ:

Ἐν Ἀλεξανδρείᾳ. — Πρακτορεῖον ἐν Τάντᾳ.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ

ΕΝ ΑΡΓΕΙ

Τὸ ἐν Ἄργει Παράρτημα τῆς Ἰονικῆς Τραπέζης τῆς μόνης μετὰ τῆς Ἐθνικῆς Προνομιούχου Τραπέζης:

Ἀγοράζει καὶ πωλεῖ συναλλαγμα εἰς τὰς τρεχούσας τιμὰς τοῦ χρηματιστηρίου ἐν Ἀθήναις.

Ἐκδίδει ἐπιταγὰς ἐπὶ τῶν διαφόρων Καταστημάτων τῆς Τραπέζης, ἐπὶ δὲ τῶν Ἑλληνικῶν πόλεων Σύρου, Βόλου, Καλαμῶν, Λαρίσσης, Χανίων, Ρεθύμνου, Ἡρακλείου, εἰς βάρος τῶν ἐκεῖ Ὑποκαταστημάτων τῆς Τραπέζης Ἀθηνῶν.

Ἐκδίδει ἐξωτερικὰς ἐπιταγὰς (τσὲκ) ἐπὶ τῶν κυριωτέρων πόλεων τῆς Εὐρώπης καὶ Ἀμερικῆς.

Προεξοφλεῖ ἐμπορικὰ γραμμάτια ὑπὸ ὅρους λίαν ἐπωφελεῖς.

Ἐπιμελεῖται τὴν εἰσπραξιν τοκομεριδίων, φορτωτικῶν, χρεωγράφων καὶ συναλλαγματικῶν ἐπὶ Ἑλλάδος καὶ τοῦ Ἐξωτερικοῦ.

Ἐνεργεῖ δάνεια ἐπὶ ἐνεχύρῳ χρεωγράφων.

Ἀγοράζει καὶ πωλεῖ νομίσματα χρυσᾶ (ναπολεόνια, λίρας Ἀγγλίας, δολλάρια κλπ) καὶ χαρτονομίσματα ξένων Κρατῶν.

Ἀποστέλλει τηλεγραφικῶς οἱονδήποτε ποσὸν εἰς οἱονδήποτε μέρος τοῦ Κόσμου.

Παρέχει πληροφορίας τοῖς ἐμπορευομένοις διὰ ἐμπόρους ἢ ἐμπορικοὺς οἴκους ἐν Ἑλλάδι ἢ τῷ Ἐξωτερικῷ.

Καταβάλλει πᾶσαν προσπάθειαν ὅπως συντρέχει εἰς τὰς συναλλαγὰς των τοὺς ἐμπόρους ἢ λοιποὺς συναλλασσομένους.

Ἐκτελεῖ χρηματιστικὰς ἐντολάς.

Δέχεται καταθέσεις εἰς τρεχούμενον λ)σμὸν ἢ ὑπὸ ὡρισμένην προθεσμίαν ὑπὸ τοὺς κάτωθι ὅρους:

$2^1/_2$ %	ἐτησίως	διὰ καταθέσεις	ἀποδ.	εἰς πρώτην ζήτησιν	
$^1/_2$ %	»	»	»	τὰ περιπλ. ποσὰ τῶν δρ.	100000
3 %	»	»	»	ἀποδοτέας μετὰ	τρεῖς μῆνας
$3^1/_2$ %	»	»	»	»	ἓξ »
4 %	»	»	»	»	δυο ἔτη
$4^1/_2$ %	»	»	»	»	4 ἔτη καὶ ἐπέκεινα.

Καταθέσεις εἰς ἐπιταγὰς (τσὲκ) ἐπὶ Γαλλίας ἢ Ἀγγλίας.

3 %	ἐτησίως	διὰ καταθ.	ἀποδ.	εἰς πρώτην ζήτησιν	
$3^1/_4$ %	»	»	»	μετὰ	ἓξ μῆνας
$3^1/_2$ %	»	»	»	»	ἓν ἔτος
4 %	»	»	»	»	δύο ἔτη καὶ ἐπέκεινα.

Ἐν γένει δὲ ἐκτελεῖ πᾶσαν Τραπεζικὴν ἐργασίαν.

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ

Τὸ ἐνταῦθα Παράρτημα τῆς Τραπέζης πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ παρὰ τῷ Λαῷ ἀποταμιευτικοῦ πνεύματος δέχεται ἀπὸ σήμερον καὶ ἐφεξῆς καταθέσεις ἐν τῷ Ταμιευτηρίῳ ἐπὶ τόκῳ 4 ο)ο ἐτησίως διὰ ποσὰ μέχρι 2,000 δραχμῶν.

ΕΤΟΣ Ζ'· ΑΡΙΘΜΟΣ [331] — 2498 ΤΙΜΗ ΕΚΑΣΤΟΥ ΦΥΛΛΟΥ ΛΕΠΤΑ 10 ΤΡΙΤΗ, 15 Σεπτεμβρίου 1909

ΤΙΜΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Τρίμηνος.....	Δρ. 9	.....
Ἑξάμηνος.....	» 16	Χρυσᾶ φράγκα.....20
Ἐτησία.....	» 30	Χρυσᾶ φράγκα.....40

Μετὰ μηνιαίου παραρτήματος ἐξ 128 τοὐλάχιστον σελ. μεγάλου 4 σχήματος

ΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΑΙ ΓΙΝΟΝΤΑΙ
ΠΡΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΩΝ ΦΥΛΛΩΝ
ΚΑΙ ΥΠΟΛΟΓΙΖΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΟΥ Α΄ ΦΥΛΛΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Εἰς τὴν 3ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 50
Εἰς τὴν 4ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 20

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΟΔΟΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 16 — ΑΠΕΝΑΝΤΙ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ 201

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ & ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

ΟΙ ΔΥΟ ΛΟΓΟΙ

Δὲν εἴχομεν δυστυχῶς ἕνα μόνον λόγον κατὰ τὴν χθεσινὴν πάνδημον τῶν δύο πόλεων διαμαρτυρίαν· εἴχομεν δύο ἀγορεύσεις: Τὴν Βασιλικὴν προσφώνησιν πρὸς τὸν λαὸν καὶ τὴν ἀγόρευσιν τοῦ προέδρου τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου πρὸς τοὺς παρακολουθήσαντας τὴν ἐπιδώσασαν τὸ ψήφισμα ἐπιτροπήν. Ὁ Βασιλικὸς λόγος καίτοι ψυχρός, καίτοι στερούμενος τῆς πνοῆς ἐκείνης ἥτις σκορπίζει πανταχοῦ τὸν ἐνθουσιασμὸν μετὰ τῆς ἑλλόγου ἐπὶ τὸ μέλλον πεποιθήσεως, ὑπῆρξεν ἐν τούτοις συμβόλαιον κοινῆς πρὸς τὴν ἐπανάστασιν ἐργασίας, ὥστε νὰ μὴ εὑρίσκεται μετέπειτα δικαιολογία, ἂν ἀντίδρασίς τις ματαιοῦσα τὸ ἐπαναστατικὸν ἔργον ὡδήγει «ἔξω τῶν ὁρίων τοῦ Συντάγματος» καὶ πέραν τοῦ ὅρκου οὗτινος ἐνδεικτικὴν ὑπόμνησιν ἐποιήσατο τὸ Στέμμα. Βεβαίως δ' ἡ τοιαύτη ἀπευκταία μεταστροφὴ θὰ ἐβάρυνε μᾶλλον ἐκείνους, οἵτινες ὁρκίζονται πρὸς τὸ Σύνταγμα ἢ ἐκείνους «εἰς τὸν πατριωτισμὸν τῶν ὁποίων ἀφέθη ἡ τήρησίς του». Ὁ βασιλικὸς λόγος ἀποτελεῖ βεβαίως τὸ διάγγελμα, ὅπερ αἱ «Ἀθῆναι» ἐζήτησαν ὅπως διατυπώσῃ τὸ Στέμμα πρὸς τὴν ἐθνικὴν ἀντιπροσωπείαν, ἥτις ἀναβαπτισθεῖσα διὰ τοῦ χθεσινοῦ ἐκλογικοῦ συμβόλου, ὅπερ ἐσήμανε τὸ πανελλήνιον δημοψήφισμα, καλεῖται νὰ διαρρυθμίσῃ τὰ πράγματα τῆς χώρας. Καὶ εἶνε τοῦτο ἀρκετόν. Διότι ἀποτελεῖ συγχρόνως ἀναγνώρισιν τῆς ἀνάγκης τῆς ἐξεγέρσεως, θέτει δ' ἐμφανέστερον τὸ Στέμμα ἀρχηγὸν τοῦ κινήματος ὥστε νὰ μὴ χωρῇ παρεξήγησις περὶ τῶν προθέσεων αἵτινες ὡδήγησαν εἰς τὸ εὐλογητὸν κίνημα τῆς 14ης Αὐγούστου, τὸ προλογίσαν ἀμυδρὰν μόνον ἔκφανσιν τῆς χθεσινῆς πανελληνίου ἐπαναστάσεως.

Ἐὰν ὁ ἐμφανισθεὶς Ἐστεμμένος Ἀρχηγὸς δὲν εἶπε λόγους παλλομένους ἐκ τῆς ἀπηχήσεως ὅλων τῶν δονήσεων τῆς ἐθνικῆς ψυχῆς, ἐν τούτοις διετύπωσεν ἐν τῇ πεζότητι τῆς φράσεως, ὅλας τὰς βεβαιώσεις ὧν εἶχεν ἀνάγκην, ὄχι ἁπλῶς ἀπὸ ἐσωτερικῆς ἀλλ' ἀπὸ διεθνοῦς ἐπόψεως, ἡ ἐπανάστασις τῆς 14ης Αὐγούστου. Ἐπαναλαμβάνομεν δ' ὅτι εἶνε τοῦτο ἐπαρκὲς μέχρις ἱκανοποιήσεως τῶν ἐθνικῶν ἐλπίδων. Ἀλλ' εἰς τὸν λόγον αὐτὸν προσῆλθεν ἐπίλογος μία κυβερνητικὴ ἀδεξιότης, ἣν ὀφείλομεν νὰ τονίσωμεν, ἵνα μὴ κατὰ τὸ μέλλον ἐπαναλαμβανομένη ἀποβῇ κίνδυνος ἀληθὴς κατὰ τῆς ταχείας καὶ ἀδιαταράκτου περατώσεως τοῦ κινήματος, οὗτινος ἡ ἐκκρεμότης ἀποτελεῖ ἀληθῆ κίνδυνον. Ἀγνωστον πῶς σκεπτομένη ἡ κυβέρνησις διέπραξε πρῶτον τὸ σφάλμα ν' ἀναμένῃ ἐν τῷ πρωθυπουργικῷ οἴκῳ καὶ οὐχὶ ἐν τῷ οἰκείῳ ὑπουργικῷ γραφείῳ τὴν ἐπιτροπήν, ἣν ὁ Βασιλεὺς ἐδέχετο ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ Θρόνου. Παρὰ τὸ σφάλμα δὲ τοῦτο διέπραξε τὴν κεφαλαιώδη ἀσυνέπειαν καὶ πρὸς τὸ εἶδος τῆς συστάσεως τῆς κυβερνήσεως καὶ πρὸς τὸν τρόπον τῆς ἐπιτυχίας τῶν μέτρων ὧν δὲν εἶνε μήτηρ, ἀλλὰ θετὴ ἐντελοδόχος, νὰ ἐκφωνήσῃ λόγον τὸν ὁποῖον ἀπ' ἀρχῆς μέχρι τέλους ἐχαρακτήριζε βεβιασμένη μετατροπὴ τῆς ἀρνητικῆς ὑποστάσεώς της, εἰς θετικὴν ἐμφάνισιν κόμματος διαμαχομένου καὶ ἑτοίμου μάλιστα ν' ἀποδυθῇ ὄχι εἰς κοινοβουλευτικὴν εἰσήγησιν ἀλλ' εἰς κομματικὸν ἀνταγωνισμὸν ἐν τῷ κοινοβουλίῳ. Ἐὰν ὑπῆρχε περίοδος καθ' ἣν δὲν ἔπρεπε νὰ ὁμιλῇ τις περὶ τοῦ παρελθόντος ἀλλὰ μόνον πρὸς τὸ μέλλον ν' ἀτενίζῃ καὶ ἐκεῖθεν ν' ἀντλῇ ἐπιχειρήματα καὶ ἰσχὺν ἦτο ἡ περίστασις τῶν σήμερον διαδραματιζομένων. Ἀντ' αὐτοῦ δ' ἡ κυβέρνησις, ἥτις ἐξεκολάφθη ὑπὸ μιᾶς ἐπαναστάσεως ἀπὸ παρελθὸν ὅπερ ἀκριβῶς ἡ ἐπανάστασις ἦρχετο νὰ καταλύσῃ, ἀντὶ νὰ περιορισθῇ ἐντὸς τοῦ ὁρίζοντος τοῦ μέλλοντος, ἐστράφη πρὸς τὸ παρελθὸν καὶ ὡμίλησε περὶ «*κακῶν ἕξεων καὶ πλανῶν ἐρριζωμένων*» καθ' ὧν ἔχει νὰ ἐπιτελέσῃ «*ἔργον Ἡράκλειον*». Ἀλλὰ ποῖοι οἱ κρύπτοντες τὰς ρίζας τῶν ἕξεων αὐτῶν; Καὶ κατὰ τίνων τὸ Ἡράκλειον ἔργον περὶ οὗ ἀκαίρως, ἀσυνέτως καὶ παρὰ τὰς δυνάμεις «*τὰς διαγεγραμμένας ὑπὸ τῶν συνταγματικῶν ὁρίων*» μεγαλαυχοῦσα ἡ κυβέρνησις αὕτη ἔχει νὰ ἐπιτελέσῃ; Καὶ κατὰ τίνων ἐπικαλεῖται τὴν λαϊκὴν συνδρομήν; Μόνον ὡς προεκλογικὴ ἀγόρευσις διὰ σχηματισμὸν κόμματος θὰ ἠδύνατο νὰ χρησιμοποιηθῇ ἡ χθεσινὴ ἀδεξιωτάτη ἐπικοινωνία τῆς κυβερνήσεως πρὸς τὸν λαόν. Ἀγόρευσις ἐνθυμίζουσα μόνον δυστυχῶς παλαιὰς ἐρριζωμένας ἕξεις. Ἀλλὰ νομιζομεν, ὅτι πρέπει νὰ τεθῇ φραγμὸς εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς εἰς τὴν κατωφέρειαν ταύτην, εἰς ἣν δυστυχῶς φαίνεται ἀγομένη ἡ κυβέρνησις τῆς 16ης Αὐγούστου. Μόνον δ' ἡ ἀλήθεια θὰ εἶνε ὁ φραγμὸς οὗτος. Ἀλλοίμονον ἂν ἡ κυβέρνησις αὕτη ἐξακολουθήσῃ πιστεύουσα ὡς ὑπόθεσιν κόμματος ἀγῶνα εἰς ὃν οὐδεμίαν θὰ εὕρῃ ἀντίρρησιν παραμένουσα ἐντὸς τῆς ἐντολῆς ἣν τῇ παρέσχον τὰ μετὰ τὴν 14 Αὐγούστου γεγονότα. Μὴ κρίνουσα οὕτω τὸ ἔργον ἑαυτῆς καὶ φανταζομένη Ἡράκλειον ἆθλον τὴν ἁπλῆν ἀποστολὴν Ὀμφάλης κεντηρίας ἣν ἔχει, διὰ νὰ συμπληρώσῃ ἐπὶ σχεδίου ὅπερ διέγραψεν ἡ ἐπανάστασις τῆς 14ης Αὐγούστου καὶ καθηγίασε τῆς ἑορτῆς τοῦ Τιμίου Σταυροῦ ὁ συναγερμός, βεβαίως οὔτε τὴν ἰδίαν ἑαυτῆς θέσιν γνωρίζει, οὔτε σαφῆ ἀντίληψιν τῆς πραγματικῆς καταστάσεως ἔχει. Μία τοιαύτη κυβέρνησις θὰ ἦτο τότε προτιμότερον νὰ ἀπέλθῃ εὐθὺς ἀμέσως, διότι οὕτω σκεπτομένη δύναται νὰ ὀπλίσῃ τὴν ἀντίδρασιν καὶ νὰ προκαλέσῃ πολὺ ταχέως τὴν ἔξοδον «*ἐκ τῶν ὁρίων τοῦ Συντάγματος τὸ ὁποῖον ὡρκίσθη νὰ τηρήσῃ*» τὸ Στέμμα, ἀφοῦ τοῦτο βεβαίως θὰ κριθῇ αἰρετώτερον τῆς ἐπανόδου εἰς τὸ Θεοτοκικοραλλικὸν καθεστώς. Ἂς ἐλπίσωμεν, ὅτι ἡ ἀδεξιότης αὕτη, ἥτις ἐπῆλθεν ὡς στιγμὴ πένθους κατὰ τὴν ὑπέρλαμπρον χθεσινὴν ἡμέραν τῆς πρώτης Ἀναστάσεως τοῦ Κράτους θὰ εἶνε καὶ ἡ τελευταία. Ἡ δὲ κυβέρνησις θὰ θελήσῃ νὰ ἐπιδείξῃ σαφεστέραν ἀντίληψιν καὶ τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς καὶ τοῦ ἔργου, εἰς ὃ ἐκλήθη νὰ πρωτοστατήσῃ ὡς ἁπλῆ κατὰ τύπους ἐκπροσώπησις μιᾶς πανελληνίου διαμαρτυρίας καὶ ἑνὸς προγράμματος ὅπερ οὐχὶ αὐτὴ ἀλλὰ τοῦ λαοῦ ἡ θέλησις ἐπιβάλλει.

Ο ΑΓΩΝ ΤΗΣ ΑΝΟΡΘΩΣΕΩΣ

ΤΟ ΔΗΜΟΨΗΦΙΣΜΑ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

ΕΔΩ ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΑΣ ΕΠΑΡΧΙΑΣ

ΕΒΔΟΜΗΚΟΝΤΑ ΧΙΛΙΑΔΕΣ ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΔΙΟΝ ΤΟΥ ΑΡΕΩΣ

[ΜΙΑ ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΗΜΕΡΑ.— ΔΙΕΚΟΠΗ ΠΑΣΑ ΕΡΓΑΣΙΑ.— ΑΙ ΚΩΔΩΝΟΚΡΟΥΣΙΑΙ.— Ο ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ ΑΝΑΣΤΑΤΟΣ. — Η ΔΙΕΛΕΥΣΙΣ ΑΠΟ ΤΑ ΧΑΥΤΕΙΑ. — ΕΙΣ ΤΟ ΠΕΔΙΟΝ ΤΟΥ ΑΡΕΩΣ. — Ο ΛΟΓΟΣ, ΤΟ ΨΗΦΙΣΜΑ ΚΑΙ Ο ΟΡΚΟΣ. — Η ΔΙΑΔΗΛΩΣΙΣ ΕΙΣ Τ' ΑΝΑΚΤΟΡΑ. — ΟΙ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΙ ΦΡΟΥΡΟΥΝ ΤΗΝ ΤΑΞΙΝ.—ΤΙ ΕΓΙΝΕΝ ΕΙΣ ΤΑΣ ΕΠΑΡΧΙΑΣ]

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ

Εἰς ὅλα της συμβολικὴ ὑπῆρξεν ἡ χθεσινὴ ἡμέρα καθ' ὅλην τὴν Ἑλλάδα. Μὲ τὸν ἑορτασμὸν τῆς ὑψώσεως τοῦ Τιμίου Σταυροῦ, μιᾷ φωνῇ ὁ ἑλληνικὸς λαὸς ἐζήτησε τὴν ἀνόρθωσιν τοῦ Κράτους καὶ τὴν ἀνύψωσιν τοῦ ἔθνους εἰς τὴν θέσιν, δι' ἣν αἰώνων εὐκλεια τὸν προώρισε· καὶ ἀφ' ἑτέρου ὁ λαὸς οὗτος μὴ δυνάμενος ν' ἀναμείνῃ τὴν διὰ τῶν κλογῶν ἐκδήλωσιν τοῦ φρονήματός του, βοῇ περιέβαλλε διὰ τοῦ Λαϊκοῦ Στεφάνου τὸ ἔργον τοῦ Στρατοῦ καὶ διὰ τῶν ψηφισμάτων του ἔδωκε τὴν ἐπικαιροτάτην ἐντολὴν εἰς τοὺς ἀντιπροσώπους του, ἵνα ἐπιψηφίσωσι τὸ ὑποβληθησόμενον εἰς αὐτοὺς πρόγραμμα, διότι τὸ πρόγραμμα τοῦτο ἐκπροσωπεῖ τὴν λαϊκὴν βούλησιν.

Εἰς τὴν ἐκδήλωσιν ταύτην ἐπρωτοστάτησεν, ὡς ὤφειλεν, ἡ πρωτεύουσα τοῦ Κράτους, ἑνωθείσης καὶ τῆς Πειραϊκῆς φωνῆς ἐν τῇ ἐκδηλώσει ταύτῃ. Οὕτω δὲ ἑβδομήκοντα χιλιάδες λαοῦ συνεκεντρώθησαν χθὲς εἰς τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως καὶ ἐκεῖ ὑπὸ τὰς εὐλογίας τοῦ Κλήρου, ὁ κόσμος ἐκεῖνος ὁ παλλόμενος ἀπὸ τὸν ἐνθουσιασμὸν καὶ τὴν ἐλπίδα, ἐψήφισε τὴν θέλησίν του, ἀλλὰ καὶ ἀνατείνων τὴν χεῖρα εἰς τὸν οὐρανὸν ὡρκίσθη νὰ θυσιασθῇ ἀτομικῶς ὑπὲρ τοῦ γενικοῦ ἀγαθοῦ καὶ ὑπὲρ τοῦ μεγαλείου τῆς πατρίδος.

Δὲν ἦτο χθὲς συλλαλητήριον, διότι ἡ λέξις αὕτη ἀπώλεσε τὴν σημασίαν της. Ἀνέστη ἡ ἀρχαία Ἐκκλησία τοῦ Δήμου καὶ ἐπέβαλε τὴν θέλησίν της.

Εἶνε ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν αἱ Ἀθῆναι εἶδον τὴν ἀνθρωπίνην αὐτὴν μάζαν. Εἶνε ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν τόσον ὁμόφωνος ἐξεδηλώθη ἡ γνώμη τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ. Εἶνε ἡ πρώτη φορὰ καθ' ἣν ὁ ἐνθουσιασμὸς καὶ ἡ σύνεσις, ἡ χαρὰ καὶ ἡ συγκίνησις ἐδόθησαν ἀδελφωμέναι ἀπὸ τόσας χιλιάδας λαοῦ διεπομένου ἀπὸ τ' ἀγνότατα αἰσθήματα ὑπὲρ τὰ ὁποῖα ἵπτατο ἡ μεγίστη χαρά, ὅτι ὁ λαὸς οὗτος ἀπεζήτασσε τὴν χαύνωσιν καὶ τὴν νάρκην εἰς τὴν ὁποίαν εἶχε βυθισθῇ ἐπὶ σειρὰν ἤδη ἐτῶν μικρὸν κατὰ μικρὸν δηλητηριαζόμενος. Εἶνε μεγάλο τοῦτο, εἶνε ὑπέροχον. Εἶνε ἡ ἀνόρθωσις, ἡ ἀναγέννησις. Ὅπως καὶ ἂν τὸ εἰπῇ κανείς, ὅπως καὶ ἂν ζητήσῃ νὰ χαρακτηρίσῃ τις τὴν χθεσινὴν ἡμέραν δὲν θὰ εὕρῃ ἄλλον χαρακτηρισμὸν καλλίτερον ἀπὸ τὸ λουτρὸν τῆς ἀναγεννήσεως, τὸ ὁποῖον ἔκαμε χθὲς ὁ Ἑλληνικὸς λαός, ζητῶν νὰ ζήσῃ καὶ νὰ καταλάβῃ τὴν θέσιν εἰς ἣν ἔχει δικαίωμα νὰ ἵσταται.

ΠΡΟ ΤΟΥ ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΥ

Ἡ πόλις τῶν Ἀθηνῶν ἐξύπνησε χθὲς τὴν πρωΐαν χωρὶς καμμίαν διαφορὰν ἀπὸ τῆς προχθές. Εἰς ὅλα τὰ κέντρα, εἰς ὅλας τὰς συνοικίας, ὅπου καὶ ἐὰν ἐζήτει τις κανεὶς νὰ ἀνεύρῃ ἴχνος ἀπὸ ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα ἐχαρακτήριζαν ἄλλοτε παρομοίας ἡμέρας, ματαίως θὰ ἐκοπίαζεν. Ἔλειπεν ὁ φανατισμὸς τῆς ἄλλοτε, ὁ φανατισμὸς ὁ ἀπαγορεύων τὴν σκέψιν, ὁ ἀρνούμενος τὸ δικαίωμα τοῦ λογικεύεσθαι, ὁ καταπνίγων πᾶσαν φρόνησιν καὶ πᾶσαν ἔρευναν. Χθὲς παρετηρήθη ἀκριβῶς ὅ,τι ἔλειπεν ἕως τώρα ἀπὸ τὸν Ἑλληνικὸν λαόν: τὴν σκέψιν τὴν λελογισμένην. Ἐσκέπτετο, ἠρεύνα, ἐξέλεγε καὶ ἀπεφάσιζε. Καὶ γνωρίζων τί ἤθελε, γνωρίζων τί ἔπραττε, γνωρίζων τί ἔπρεπε νὰ ἀπαιτήσῃ, κατέγινεν εἰς τὰ ἔργα του καθ' ὅλην τὴν πρωΐαν, ἕτοιμος νὰ διαδηλώσῃ τὸ φρόνημά του, τὴν ὥραν καθ' ἣν πρὸς τοῦτο εἶχε κληθῇ.

— Τὸ κλείσιμον τῶν καταστημάτων

Ἀπὸ πρωΐας, διὰ τὸν τύπον πλέον, ἀντιπρόσωποι τοῦ Συνδέσμου τῶν Προέδρων τῶν Συντεχνιῶν περιήρχοντο τὴν πόλιν καὶ διένεμον τὴν ἔκκλησιν.

Ποῖος δὲν τὴν ἐγνώριζεν ἐκ τῶν προτέρων, καὶ ποῖος πρὶν τὴν λάβῃ ἀκόμη δὲν εἶχεν ἀποφασίσει νὰ συντελέσῃ, προστιθέμενος εἰς τὸν ὄγκον καὶ αὐτὸς, πρὸς πληρεστέραν ἐπιτυχίαν τοῦ χθεσινοῦ Δημοψηφίσματος. Οἰκοκυραῖοι καὶ καταστηματάρχαι, οἰκογενειάρχαι καὶ ἐργένηδες, εἰσοδηματίαι καὶ ἐπαγγελματίαι, γέροντες καὶ νέοι, καλοὶ καὶ κακοί, χρήσιμοι καὶ ἄχρηστοι, ὅλοι διεπνέοντο ἀπὸ τὴν σκέψιν αὐτὴν· ἔβλεπε δέ τις ζωγραφισμένον εἰς τὰς μορφὰς ὅλων τὸν πόθον νὰ συνεργασθοῦν εἰς τὸ κολοσσιαῖον αὐτὸ συλλαλητήριον, εἰς τὸ ὁποῖον δι' ὀλίγας ὥρας ὅλον τὸ Ἔθνος συνεκέντρου τὴν ψυχήν του διὰ νὰ ζητήσῃ τὴν ἀνόρθωσιν, τὴν ζωήν του, τὸ ἀπολεσθὲν κῦρός του. Συμμετοχὴ εἰς τὸ συλλαλητήριον ἄλλως τε ἦτο ἀποτίναξις τῆς ἐντροπῆς, ἣν αἰσθανόμεθα ὅλοι διὰ τὸ παρελθὸν τῆς ἀχρειότητος καὶ πλήρης συνείδησις τῆς ἐπιτακτικῆς ἀνάγκης ὅπως πᾶς τις συμβάλῃ τὴν δύναμίν του, τὴν θέλησίν του, τὸν πόθον του διὰ νὰ βοηθήσῃ τὴν ἀνοικοδόμησιν τοῦ Ἐρεικίου.

Καὶ τὰ καταστήματα ἔκλεισαν, ὅλοι δὲ μετέβησαν εἰς τὰς οἰκίας των, νὰ γευματίσουν τὴν λιτὴν τροφὴν τῆς χθεσινῆς μεγάλης νηστείας, καὶ ἀκμαιότεροι νὰ τρέξουν ἐκεῖ ὅπου τὸ καθῆκον τοὺς ἐκάλει.

— Ἡ κίνησις τοῦ ὡραίου φύλου

Ἀλλ' ἐὰν οἱ ἄρρενες ἐμελλον νὰ λάβουν μέρος εἰς τὸ συλλαλητήριον, τὰ θήλεα δὲν ἠδύναντο νὰ κλεισθῶσιν εἰς τὰς οἰκίας των τὴν χθεσινὴν ἡμέραν. Αἱ κυρίαι, πᾶσης τάξεως καὶ πάσης ἡλικίας, ἀπὸ τὸ τσεμπέρι ἕως τὸν θηριώδη πυργωτὸν πῖλον καὶ τὸν κρεμαστὸν κῆπον, ἀπὸ τῆς μεσημβρίας ἐξεστράτευσαν πρῶται διὰ νὰ καταλάβουν θέσεις ὅπως ἴδουν καλλίτερα τὸ θέαμα τῆς διαδηλώσεως. Ἡ περιέργεια ἢ ζητοῦσα τὸ θέαμα ἦτο κι αὐτὴ συμμετοχὴ τοῦ γυναικείου κόσμου εἰς τὸ δημοψήφισμα, συμμετοχὴ ἥτις μὲ τὴν δροσερότητά της ἀνερρίπιζε πᾶσαν καταπεσοῦσαν ἀκμὴν τῶν ἐπὶ ὥρας κουρασθέντων διαδηλωτῶν.

Ἦτο δὲ ὁμολογουμένως περίεργον τὸ θέαμα τῶν γυναικείων αὐτῶν φαλάγγων, αἵτινες ἐκστρατεύουσαι ἀπὸ ὅλας τὰς συνοικίας ἢ καταηυλίσθησαν εἰς φιλικοὺς ἐξώστας, ἢ ἐστρατοπέδευσαν κατὰ μῆκος τῶν ὁδῶν Πατησίων καὶ Σταδίου ὁπόθεν θὰ διήρχετο ἡ διαδήλωσις. Οὕτω πως ἀπὸ τῆς 1 μ. μ. ὥρας, πρὶν ἀκόμη μεταβῇ εἰς τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως· ὁ πρῶτος διαδηλωτής, αἱ ὁδοὶ Πατησίων καὶ Σταδίου εἶχον πλημμυρήσει ἀπὸ θεατὰς τοῦ ὡραίου φύλου.

—Γενικὴ κωδωνοκρουσία

Καὶ ἤκουσαν ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης αἱ Ἀθῆναι κάτι πρωτάκουστον δι' αὐτάς. Ἤκουσαν ὅλους τοὺς κώδωνας ὅλων τῶν Ἐκκλησιῶν νὰ σημαίνουν χαρμοσύνως, καὶ μὲ τὴν συναυλίαν τῶν ἤχων των, τῶν ἐρχομένων ἀπὸ ὅλα τὰ σημεῖα τῶν Ἀθηνῶν, νὰ ὑπομνήσουν τὸ ἐπιτακτικὸν παντὸς πολίτου καθῆκον.

Εἰς ὅλους τοὺς ἤχους τοὺς ὁποίους ἡ λεπτὴ αὖρα ἐσκόρπιζε πανταχοῦ διεκρίνετο ἡ πρόσκλησις:

— Εἰς τὸ Πεδίον τοῦ Ἄρεως!

Ἡ συνεχὴς καὶ ἀδιάκοπος κωδωνοκρουσία ἡ ἔχουσα διὰ τὰς Ἀθήνας ἀπειράκις μεγαλειτέραν σημασίαν διὰ τὸ ἀσυνήθιστον, διὰ τὸ σπάνιον, σχεδὸν διὰ τὸ ἄγνωστον τοῦ πράγματος, ἐπετάχυνε τὴν συσσώρευσιν τῶν διαδηλωτῶν εἰς τὰ διάφορα κέντρα, ἀπὸ τὰ ὁποῖα σωματεῖα καὶ συντεχνίαι θὰ ἐξεκίνουν καθ' ὁμίλους, ἢ χωριστὰ ἕκαστον ἐξ αὐτῶν.

Καὶ ἔσπευδεν ὁ κόσμος διαβαίνων ἀπὸ τὰ κλειστὰ καταστήματα, ἀπὸ τὰ κλειστὰ καφενεῖα καὶ ζυθοπωλεῖα καὶ ἄλλα κέντρα ἀναψυχῆς, δοκιμάζων τὸ περίεργον αἴσθημα τῆς κοσμοπλημμύρας ἐν τῇ γύρω ἁπλουμένῃ ἐρημίᾳ τῶν κλειστῶν οἰκιῶν, καὶ τῶν καταστημάτων εἰς τὰ ὁποῖα ἔλειπον πλέον καὶ τὰ τελευταῖα καθίσματα ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν ἀνθρωποκλημμύραν τὴν ὁποίαν εἶχον πρὸ ὀλίγων ἀκόμη στιγμῶν.

— Διακοπὴ τῆς συγκοινωνίας

Ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης ἑκατὸν δραχμὰς ἐὰν ἔδιδε κανεὶς διὰ νὰ εὕρῃ μίαν ἁμαξαν δὲν θὰ τὸ κατώρθωνε. Οἱ ἁμαξηλάται εἶχον ἀποζεύξει καὶ μετέβησαν νὰ ἑνωθῶσιν εἰς τὸ συλλαλητήριον.

Μετ' ὀλίγον διεκόπετο καὶ ἡ συγκοινωνία τῶν τραμ. Νέα ἀπεργία — ἐθνικὴ τὴν φορὰν ταύτην—διέκοψεν ἐπὶ πέντε ὥρας τὴν συγκοινωνίαν, καὶ οἱ ὑπάλληλοι ἀποθηκεύοντες τὰς ἁμάξας, ἐτάχθησαν εἰς τετράδας, καὶ ἠγουμένης τῆς σημαίας των, ἐξεκίνησαν διὰ τῆς ὁδοῦ Πειραιῶς πρὸς τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως.

ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ

Εἰς τὴν γείτονα πόλιν ἀπὸ πρωΐας μία ἰδέα κατεῖχε πάντας τοὺς πολίτας καὶ ὑφ' ἕνὸς συναισθήματος ὅλοι ἐνεφοροῦντο.

Ἡ ἰδέα τοῦ παλλαϊκοῦ συλλαλητηρίου ὑπῆρξε τὸ ζώπυρον, ὅπερ διέφλεγε τὰς ἀφυπνισθείσας ἤδη λαϊκὰς συνειδήσεις καὶ τὸ πνεῦμα τῆς ἀνορθώσεως τοῦ καταπεπτωκότος μεγαλείου τῆς μεγάλης Ἑλληνικῆς πατρίδος ἐνέπνεε τὰς τραχείας ψυχὰς τοῦ ἐργατικοῦ πληθυσμοῦ τοῦ Πειραιῶς.

Εἰς ὅλα τὰ κέντρα τῆς πόλεως γενικὸν θέμα συζητήσεως ἀπετέλει τὸ συλλαλητήριον, εἰς τὸ ὁποῖον ὁ λαὸς ἐπροθυμοποιεῖτο νὰ συμμετάσχῃ αὐθορμήτως, ἀνεξαρτήτως δὲ ἂν ἀνῆκεν ἢ μὴ εἰς συλλόγους καὶ σωματεῖα.

— Τὰ μέτρα τῆς Ἀστυνομίας

Ἡ Ἀστυνομία τυπικῶς προνοοῦσα περὶ τῆς τάξεως διένειμε τὴν ἔνοπλον δύναμιν εἰς διάφορα σημεῖα τῆς πόλεως ὡς ἑξῆς:

Εἰς τὴν πλατεῖαν Κοραῆ ἐτοποθέτησε 10 ἄνδρας, εἰς τὴν πλατεῖαν Θεμιστοκλέους 15, εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμὸν 12, εἰς τὴν πλατεῖαν Καραισκάκη 8, εἰς τὴν συνοικίαν Καστέλλας 12, εἰς τὸν τροχιοδρομικὸν σταθμὸν Φαλήρου 16, ἔξωθεν τοῦ ὑποκαταστήματος τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης 6, ἰσαρίθμους δὲ ἔξωθι τοῦ Ταμείου Πειραιῶς-Αἰγίνης. Οἱ λοιποὶ ἄνδρες παρέμενον εἰς τὰ διάφορα τμήματα ἐν ἐπιφυλακῇ.

— Ἄγημα ναυτῶν

Κατόπιν διαταγῆς τοῦ ὑπουργείου τῶν Ναυτικῶν ἄγημα ἐκ 300 ναυτῶν ἀνῆλθε τὴν πρωΐαν εἰς Ἀθήνας χάριν τῆς τάξεως. 100 δὲ ναῦται παρέμειναν ἐν Πειραιεῖ ἐν ἐπιφυλακῇ.

— Ὑπὸ τοὺς ἤχους τῶν κωδώνων

Ὅταν τὸ ὡρολόγιον τῆς πόλεως ἐσήμανε μεσημβρίαν τὰ καταστήματα ἔκλεισαν τὰς πύλας των καὶ οἱ ἰδιοκτῆται ἀπῆλθον εἰς τὰς οἰκίας των, ἵνα ἐκπληρώσουν μίαν ἀπαραίτητον ὑποχρέωσιν ἣν εἶχον πρὸς τὸν στόργαχον καὶ ἀκολούθως νὰ λάβουν τὴν ἄγουσαν πρὸς τὸν τόπον τῆς συγκεντρώσεως, πρὸς ἐκπλήρωσιν ἑτέρας ὑπερτέρας ὑποχρεώσεως, ἣν εἶχον πρὸς τὴν πατρίδα ἧς πάντες ποθοῦμεν τὴν ἀνόρθωσιν.

Καθ' ὅλην τὴν πόλιν περὶ τὴν 1ην μεταμεσημβρινὴν ὥραν παρατηρεῖται ζωηρὰ καὶ ἀσυνήθης κίνησις. Οἱ βαρύηχοι κώδωνες τοῦ παρὰ τὸ Δημ. Θέατρον ναοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου ἐν συναυλίᾳ μετὰ τῶν λοιπῶν εὐήχων κωδώνων τοῦ αὐτοῦ ναοῦ ἀπὸ τοῦ ὕψους τοῦ κωδωνοστασίου συντελοῦσιν ἔτι μᾶλλον εἰς

— Ἡ συγκέντρωσις

Ὑπὸ τοὺς ἀενναόους ἤχους τῶν κωδώνων οἱ πολῖται συγκεντροῦνται εἰς τὴν πλατεῖαν Κοραῆ καὶ ἐντὸς ὀλίγου ὁ χῶρος ὁ πρὸ τοῦ θεάτρου καὶ ἡ ἀπέναντι λεωφόρος Σωκράτους κατακλύζονται ὑπὸ χιλιάδων λαοῦ. Οἱ σύλλογοι καὶ τὰ σωματεῖα προσέρχονται εἰς τὸν τόπον τῆς συγκεντρώσεως ἀλληλοδιαδόχως προηγουμένων τῶν λαβάρων αὐτῶν καὶ τῶν σημαιῶν.

— Ἡ προσέλευσις τῶν Σωματείων

Οἱ σημαιοφόροι διασχίζοντες τὸ πλῆθος ἀνέρχονται τὰς βαθμίδας τῆς κλίμακος τοῦ Δ. Θεάτρου καὶ καταλαμβάνουν θέσιν πρὸ τῶν προπυλαίων αὐτοῦ κατὰ τὴν ἑξῆς σειράν:

1) Ὁ Σύλλογος τῶν καφεζυθοπωλῶν μετὰ τοῦ προέδρου αὐτοῦ κ. Κυριακοπούλου. 2) Ὁ Ἑλληνικὸς Μηχανουργικὸς Σύλλογος μετὰ τοῦ προέδρου αὐτοῦ κ. Μπαλῆ. 3) Ὁ Σύλλογος τῶν ἐν Πειραιεῖ ἐγκατεστημένων Ἀθηναίων μετὰ τοῦ προέδρου αὐτῶν κ. Ἀθηναίου. 4) Ὁ Σύλλογος τῶν ραπτεργατῶν μετὰ τοῦ προέδρου αὐτοῦ κ. Καραγιάννη. 5) Ὁ Σύλλογος τῶν Οἰνοπαντοπωλῶν μετὰ τοῦ προέδρου αὐτῶν κ

ΔΕΛΤΙΟΝ

ΔΙΑ ΤΟ 21-(Β΄) ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΩΝ "ΑΘΗΝΩΝ,,

Οἱ ἐν Ἀθήναις, ἐν Πειραιεῖ καὶ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις τακτικοὶ ἀναγνῶσται τῶν «Ἀθηνῶν» ἀποκόπτοντες καθ' ἑκάστην τὸ δελτίον τοῦτο καὶ πέμποντες τὰ δελτία τοῦ μηνὸς εἰς τὰ γραφεῖά μας θὰ λαμβάνωσι διὰ τοῦ πρακτορείου καὶ τῶν ὑποπρακτορείων τῶν ἐφημερίδων τὰ μηνιαῖα Παραρτήματα τῶν «Ἀθηνῶν.»

Ἀλλὰ ὁ τόπος δὲν ἐξελέγη κλῶς. Θὰ εἶχε μάλιστα κακὴν σημασίαν διότι ἐκεῖ ἀκριβῶς ἐγίνοντο ἄλλοτε αἱ θανατικαὶ ἐκτελέσεις.

— Εἰς τὸ μνημεῖον τῶν Ἱερολοχιτῶν

Παρέχει μέσῳ πυκνοῦ φυλλώματος προέβαλλον τρία μνημεῖα ἐκδηλοῦντα τὴν εὐγνωμοσύνην τῶν νεωτέρων πρὸς τοὺς ὑπὲρ πατρίδος πεσόντας.

Ἐκεῖ ὑπῆρχον τὰ μνημεῖα τοῦ Βαρατάση, τοῦ Πραΐδη καὶ εἰς τὴν δυτικὴν γωνίαν πλαισιούμενον ἀπὸ τὰ ὑψίκορμα δένδρα τὸ 'Ηρῷον τῶν Ἱερολοχιτῶν φέρον τὸν τελευταῖον αὐτοῦ στέφανον.

Εἰς τὰς βαθμίδας του ἤδη διακρίνονται ὁ Παπαδρᾶκος, ὁ ἀγαθώτατος μὲν ἀλλὰ καὶ γενναιοκαρδότατος ἱερεύς, ὁ ἀγωνιθεὶς ἐπὶ ἔτη εἰς τὴν Μακεδονίαν, ὁ αἰσθανόμενος, ὅτι τὰ σφαγέντα αὐτόθι δύο τέκνα του, ἤμειναν ἀνεκδίκητα διὰ τὴν οἰκτρὰν κατάστασιν τῆς χώρας ἡμῶν.

Φορεῖ τὸ πεταχτὸ του ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης καὶ κρατεῖ ἀω' ἑνὸς περίχρυσον σταυρὸν καὶ διὰ τῆς ἄλλης χειρὸς τὸ Εὐαγγέλιον. Περὶ αὐτὸν μικρὸν κατὰ μικρὸν ἀνέρχονται τὰς βαθμίδας τοῦ μνημείου καὶ ἄλλοι ἱερεῖς. Εἶνε περίοπτος ἡ θέσις, καὶ οἱ ὁλονὲν κατὰ ἑκατοντάδας καὶ χιλιάδας προσερχόμενοι μετὰ χαρᾶς ἀτενίζουν τὸν Κλῆρον νὰ πρωτοστατῇ εἰς τὴν λαϊκὴν ταύτην πρᾶξιν, ὅπως πάντοτε ὁ Κλῆρος ἡγήθη πάσης Ἑλληνικῆς ὁρμῆς πρὸς ἀναγέννησιν καὶ ἀνάστασιν τοῦ Ἔθνους.

— Ἡ ἐμφάνισις τῆς χωροφυλακῆς

Κατ' ἐκείνην περίπου τὴν ὥραν μακρὰν ἀπὸ τὸ 'Ηρῷον, μόλις διακρίνονται ἑξήκοντα περίπου ἔφιπποι χωροφύλακες ἔχοντες ἐπὶ κεφαλῆς τὸν ὑποδιευθυντὴν τῆς Ἀστυνομίας κ. Ζυμβρακάκην. Πρώτην φορὰν τὸ πλῆθος βλέπει μὲ καλὸν ὄμμα τὴν χωροφυλακήν, καὶ χαίρεται διὰ τὴν θαυμαστὴν ἐμφάνισίν της, διότι γνωρίζει ὅτι καὶ ἡ διαδήλωσις ἔχει διαγεγραμμένην πορείαν καὶ ἡ χωροφυλακὴ δὲν θὰ τὴν παρεμποδίσῃ ἐν τῇ πορείᾳ της.

— Ἀρχίζουν αἱ προσελεύσεις

Ἡ ὥρα πλησιάζει· τῆς γενικῆς συγκεντρώσεως, ὄντως δὲ μέσῳ ἐλαφρᾶς ὁμίχλης ἀπὸ τὴν ὑψουμένην κόνιν νέα ὁμὰς ἐπιφαίνεται. Ἔρχονται μὲ τὴν σημαίαν των οἱ τεχνῖται μαρμαρογλύπται, ὀλίγῳ δὲ μετ' αὐτοὺς ζητωκραυγαί καὶ χειροκροτήματα ἀκούονται καθ' ὃν χρόνον καὶ οἱ συνωστιζόμενοι περὶ τὸ 'Ηρῷον ἀφίνουν εὐρὺ διάστημα διόδου. Ἔρχονται κατὰ τετράδας οἱ μαθηταὶ τοῦ Ἐθνικοῦ Οἰκοτροφείου, κατὰ τὸ πλεῖστον ἀπορφανισθέντα τέκνα θυμάτων τοῦ Μακεδονικοῦ ἀγῶνος. Μετὰ συγκινήσεως δέχεται τοὺς εὐσταλεῖς μείρακας τὸ πλῆθος καὶ τοὺς ζητωκραυγάζει.

Ἀλλὰ μετ' ὀλίγον πάλιν πρὸς τὴν ὁδὸν Πατησίων στρέφεται ἡ προσοχή του. Τ' ἀνθρώπινα κύματα τὰ ὁποῖα ἔρχονται νὰ στοιμπήσουν εἰς τὴν ἀκρογιαλιὰν τοῦ 'Ηρῴου, ὀγκοῦνται ὅλοεν διότι ἐγγίζει ἡ ὥρα. Ἀλλεπάλληλοι αἱ σημαῖαι διακρίνονται ἐδῶ καὶ ἐκεῖ τριγυρίζομεναι ἀπὸ συμπαγεῖς μαύρας μάζας καὶ ἔρχονται σωματεῖα, συντεχνίαι, σύνδεσμοι καὶ ἀδελφότητες, τὰ μὲν μετὰ τὰ δέ, ἀλλὰ ὅμως καὶ κατὰ συμπλέγματα πολυπληθῆ. Τώρα ἀπὸ ὅλα τὰ μέρη, ἀπὸ τὸ τέλος τῆς ὁδοῦ Ἱπποκράτους, Χαριλάου Τρικούπη, Σπυρίδωνος Τρικούπη, ἀπὸ τὴν ὁδὸν Πατησίων, καὶ ἀπὸ ὅλας τὰς λοιπὰς διόδους πυκνότατοι καταβάνουν οἱ ὁμιλοι, οἵτινες καὶ συσφίγγοντες στενώτερον τοὺς προηγηθέντας, καταλήγουν εἰς τὴν κατάληψιν τοῦ μεγίστου μέρους τοῦ πεδίου τοῦ Ἄρεως.

— Εἰς τὸ 'Ηρῷον

Ἀπὸ τὴν στέγην τῆς ἐκκλησίας τῶν Ταξιαρχῶν ὡς σταφυλαὶ κλήματος ἐμφανίζονται δεκάδες παιδίων, ἐνῷ ἀπὸ ἄλλα δένδρα, ἄλλα παιδία θεώνται τὴν συγκεντρώσεως. Γύρω ἀπὸ τὸ 'Ηρῷον ἀνεμίζονται περὶ τοὺς 30 σημαίας ἀπαστράπτουσαι εἰς χρυσᾶς παρυσὰς καὶ εἰς τὴν ζωηρότητα τοῦ κυανολεύκου σταυροῦ. Εἰς τὰς βαθμίδας τοῦ 'Ηρῴου, κλιμακηδὸν ἱσταντα. οἱ πλεῖστοι πρόεδροι τῶν σωματείων καὶ τῶν συντεχνιῶν, ὑπὲρ αὐτοὺς δὲ οἱ ἱερεῖς.

Ἡ ζωηρότης γίνεται μεγαλειτέρα τώρα, διότι τὰ νέφη ἀποβαλόντα τὴν ἀπειλητικότητά των ἐπεξετάθησαν καθ' ὅλον τὸν οὐρανὸν καὶ ἔκρυψαν τὸν ἥλιον, ὡσεὶ ζητοῦντα ν' ἀπαλλάξουν τὰ πλήθη ἀπὸ τὴν θερμότητά του.

Καὶ ἰδοὺ νέαι ζητωκραυγαὶ ἀκούονται. Ἔρχονται ἕνα-ἕνα πολλὰ σωματεῖα, τὰ ἑνωθέντα ἐν τῷ «Ἑλληνισμῷ», προηγοῦνται δ' αὐτῶν ἄνω τῶν 300 φοιτηταὶ κατὰ τετράδας, ζητωκραυγάζοντες καὶ ἐνθουσιωδῶς προχωροῦντες πρὸς τὸ 'Ηρῷον, ὅπερ φιλοτίμως στέφουσι κατ' ἔτος.

Ὀλίγον ἀκόμη, καὶ ἔρχονται ἄλλαι χιλιάδες ἀκόμη ἀκολουθοῦσαι συμπαγῆ μάζαν ἐκ σημαιῶν καὶ προεδρείων καὶ συντεχνιῶν μεταξὺ τῶν ὁποίων διακρίνεται ταχυπορῶν ὁ Πρόεδρος τοῦ Συνδέσμου τῶν Προέδρων κ. Παπαφώτης.

Εἶνε τὸ πρόσωπον περὶ ὃ στρέφεται τὸ μέγιστον τῆς προσοχῆς μέρος, διότι δι' αὐτοῦ θὰ ἡ κούετο ἡ φωνὴ τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς.

Ὁ κ. Παπαφώτης μετὰ τῶν ἀκολουθούντων αὐτῷ ἄλλων προέδρων, καταλαμβάνει μίαν ἀπὸ τὰς ὑπερτέρας βαθμίδας τοῦ 'Ηρώου, καθ' ὃν χρόνον ἐμφανίζεται καὶ ὁ διευθυντὴς τῆς ἀστυνομίας κ. Δαμηλάτης μετὰ τοῦ ἀνθυπομοιράρχου κ. Σαράτσογλου, οὗτινες ἔφιπποι διέρχονται διὰ μέσου τοῦ πλήθους καὶ προχωροῦντες ἵστανται παρὰ τῷ 'Ηρῴου.

Αἱ σημαῖαι ἤδη εἶχον αὐξηθῇ εἰς 60, ὁπόταν, περὶ τὴν 4 1)2 ἐνεφανίσθησαν καὶ οἱ ἐκ Πειραιῶς ἐρχόμενοι ζωηρότατοι παρὰ τὴν δεκάδα τῶν χιλιομέτρων ἄτινα εἶχον διέλθει πεζοπορεύοντες, ζητωκραυγάζοντες χειροκροτοῦντες χύνοντες ἀληθῆ ζωὴν εἰς τὴν σοβαρότητα τῶν ἀναμενόντων. Ἐπὶ κεφαλῆς των ὁδεύουν σημαιοφόροι ὁ Παπαμαλέκος καὶ ὁ Παπαμανώλης.

Τὸ Συλλαλητήριον ἤρχισε. Καὶ ἤδη ἐπρόκειτο νὰ διατυπωθῇ τὸ Δημοψήφισμα.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΠΑΠΑΦΩΤΗ

Ὁ Πρόεδρος τῶν Προέδρων ἀνύψωσε τὴν χειροκτιοφόρον χεῖρα, καὶ ὡς διὰ μαγείας οἱ ψίθυροι, αἱ μακρηαὶ ζητωκραυγαί, τὰ σκιρτήματα ἐπαυσαν. Ἐπρόκειτο νὰ ἀκούσῃ ὁ Λαὸς ὅσα ὁ Λαὸς διὰ τοῦ κ. Παπαφώτη ἔμελλε νὰ λαλήσῃ.

Καὶ ὁ Πρόεδρος τῶν Προέδρων ὡμίλησεν ὡς ἑξῆς :

Ἀγαπητοὶ Συμπολῖται,

Εἶνε ὄντως χαρμόσυνος ἡ ἡμέρα αὕτη διὰ τὸν Λαόν, διότι πρέπει νὰ ἐνισχύσωμεν καὶ καταλλήλως διευθύνωμεν τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως τῶν κοινῶν, τὸ ὁποῖον ἐπεχειρήσαμεν τὸν παρελθόντα χειμῶνα πρὸς ὅλας τὰς καθεστηκυίας ἀρχὰς διαμαρτυρόμενοι κατὰ καταστάσεως ἥτις εἶχε γίνει ἀνυπόφορος. Ἀλλὰ τί ἄλλο εἴμεθα ἡμεῖς οἱ ὑπογράψαντες τότε τὰς διαμαρτυρίας παρὰ ἁπλοῖ ἀντιπρόσωποι τοῦ πόνου σας καὶ τῶν δεινῶν ὑφ' ὧν μαστίζεσθε ἐπὶ μακρὰν σειρὰν ἐτῶν, ἤτοι τῆς ἐλλείψεως ἀσφαλείας, Δικαιοσύνης καὶ τῆς ἀδίκου φορολογίας, ἥτις ὑπερμέτρως βαρύνει τὸν μικρὸν λαὸν διὰ νὰ μείνωσιν ἄλλοι ἀφορολόγητοι ; Πῶς ἠθέλομεν τολμήσει ν' ἀνέλθωμεν μέχρι τῶν Ἀνακτόρων παραπονούμενοι ἂν δὲν ἠδυνάμεθα ν' ποδείξωμεν προχείρως τὰ ἀποτελέσματα τοῦ ὀλεθρίου αὐτοῦ συστήματος ἤτοι ἐσωτερικῶς μὲν τὴν πενίαν τοῦ Λαοῦ ἀγεληδὸν ἐκπατριζομένου, ἐξωτερικῶς δὲ τὴν ταπείνωσιν τοῦ Ἔθνους μὴ κατορθώσαντος ἕνεκα τῆς ἐπαράτου συναλλαγῆς νὰ ἔχῃ τίποτε καλὸν ἑπομένως οὐδὲ στρατὸν πρὸς ὑπερασπισιν τῆς τιμῆς του ; Δι' ἡμῶν λοιπὸν ὡμίλει τότε ὁ Ἑλληνικὸς Λαός, αὐτὸς ἐξέφραζε τὸν πόνον του καὶ εἰς τὴν φωνὴν αὐτοῦ ἰδοὺ σπεύδει ἤδη ν' ἀνταποκριθῇ ἡ ἐπιβλητικὴ φωνὴ τοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ τὸν ἴδιον ἐκφράζουσα πόνον καὶ τὴν αὐτὴν καταδίκην ἀπαγγέλλουσα τοῦ ὀλεθρίου πολιτικοῦ συστήματος. Τὸ πατρωτικὸν ἔργον τῆς 15 Αὐγούστου εἶνε ἡ ὀδυνηρὰ φωνὴ τοῦ Ἔθνους ἐπὶ τῇ ἐξωτερικῇ του ταπεινώσει, ἀφετηρίαν δ' ἔσχε τὸ ἰδικόν μας καὶ εἶνε ἡ ἐνίσχυσις αὐτοῦ καὶ ἡ ἐλπὶς τῆς πραγματοποιήσεώς του. Ἐγκολπωθῶμεν αὐτὸ, εἶνε σὰρξ ἐκ τῆς σαρκός μας καὶ ὀστοῦν ἐκ τῶν ὀστέων μας.

Ἀλλὰ δὲν εἶνε ὁ πόλεμος κατὰ τῆς συναλλαγῆς τὸ μόνον σημεῖον τῆς συναντήσεως Λαοῦ καὶ Στρατοῦ· καὶ ἐπὶ τῶν δύο σημαιῶν εἶνε ἐπίσης ἀναγεγραμμένον μεγάλοις γράμμασι «Βασιλεία-Σύνταγμα».

— Πῶς θὰ γίνῃ ἡ ἀνόρθωσις

Καὶ βεβαίως ἡ ἀνόρθωσις τοῦ λαοῦ θὰ γίνῃ καὶ πρέπει νὰ γίνῃ διὰ τοῦ Βασιλέως πρὸς τὸ συμφέρον τοῦΣυντάγματος καὶ τῶν ἐλευθεριῶν τοῦ Ἔθνους,ἀλλὰ τῶν πραγματικῶν ἐλευθεριῶν ἀποκεκαθαρμένων δηλαδὴ τοῦ ρύπου τοῦ ψευδοκο.νοβουλευτισμοῦ, ὅστις κατεδικάσθη πλέον ἀμετακλήτως ἐν τῇ συνειδήσει τοῦ λαοῦ καὶ πρέπει νὰ τὸ ἐννοήσῃ καλῶς.Καὶ τώρα ἔρχομαι εἰς τὸν τρόπον τῆς ἐπιτεύξεως τοῦ σκοποῦ. Ἐδῶ εἶνε τὸ ἔργον τοῦ λαοῦ: νὰ σκεφθῇ ὡρίμως καὶ νὰ διατυπώσῃ σαφῶς τὰς ἀξιώσεις του. Τὸ νὰ συνέλθῃ ἡ Βουλὴ καὶ νὰ ἐργασθῇ συντόνως εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως λέγει πολλὰ βεβαίως πράγματα, καλλίτερα ὅμως ὀλίγα καὶ ὡρισμένα. Ἂς ἴδωμεν λοιπὸν τί λογικῶς δύναται ν' ἀξιώσῃ ὁ λαὸς ἵνα ἡ Κυβέρνησις παρουσιάσῃ εἰς τὴν Βουλὴν καὶ ἡ Βουλὴ νὰ ψηφίσῃ, διότι βεβαίως τὸ ἔργον τῆςΚυβερνήσεως προηγεῖται ἐκείνου τῆς Βουλῆς.

Συμπολῖται,

Εἰς τὸ ὑπόμνημά μας τὸ πρὸς τὸν Βασιλέα εἴπομεν ὅτι δὲν θέλομεν αὐξῆσιν φόρων καὶ ἐπιμένομεν καὶ τώρα εἰς τοῦτο. Τὸ ἴδιον ἐπανέλαβε καὶ τὸ ὑπόμνημα τῶν Ἀξιωματικῶν. Ποῦ νὰ δώσῃ πλέον ὁ Λαὸς ἀφοῦ ἔφθασεν ἐκεῖ ὅπου ἔφθασεν, ὡς καὶ ἡμεῖς διετυπώσαμεν ἐν τῷ ὑπομνήματι ἡμῶν ἐκφράσαντες παλαιὰν καὶ γενικὴν τοῦ τόπου εὐχήν.

Ὅσοι τώρα λέγουσιν ὅτι αἱ δυναταὶ οἰκονομίαι εἶνε ἀσήμαντοι δὲν λέγουσι τὴν ἀλήθειαν. Τὸ λέγουσι διότι ἐννοοῦσι νὰ μείνωσι τὰ γενικὰ πράγματα εἰς παραλυσίαν καὶ ἔρμαιον τῶν κομμάτων ὅπως εἶνε τώρα καὶ τότε βέβαια σοβαρὰ οἰκονομίαι δὲν εἶνε δυναταί. Ὅταν δύο ἢ τρία ἑκατομμύρια δαπανῶνται εἰς μεταθέσεις ὑπαλλήλων καὶ ἄλλα τόσα εἰς φυλακὰς ὑποδίκων καὶ καταδίκων ἕνεκα τῶν πολλῶν ἐγκλημάτων τὰ ὁποῖα ὑποθάλπει ἡ ἀναρχία τῶν κομμάτων, ποῦ περισσεύει πλέον διὰ νὰ ἐξοδεύσωμεν εἰς τὸν στρατὸν ἢ τὸν στόλον,ὅταν καθιέρωσαν ἐπισήμως θέσεις ἀργομίσθων ποῦ νὰ ἐπαρκέσῃ ὁ προϋπολογισμός;

— Ἡ φορολογία τοῦ εἰσοδήματος

Ἂς ὑποθέσωμεν ὅμως διὰ μίαν στιγμὴν ὅτι αἱ δυναταὶ οἰκονομίαι δὲν φθάνουν καὶ εἶνε ἀνάγκη νέων πόρων, καὶ λέγοντες πόρους λέγετε νέους φόρους, διότι καὶ τὸ δάνειον φόρους ἀπαιτεῖ διὰ νὰ ἐξοφληθῇ καὶ ἐρωτῶ : Εἶνε δίκαιον, εἶνε ὀρθὸν νὰ ἐπαναλάβωσι πάλιν εἰς τὸν μικρολαὸν τὴν ἰδίαν ἱστορίαν περὶ πατριωτικῶν θυσιῶν αὐτοῦ μὲ τοὺς συνήθεις φόρους καταναλώσεως ; Ὄχι ! Οὔτε δίκαιον εἶνε, οὔτε θὰ τὸ ἐπιτρέψῃ ὁ λαός. Πρέπει τότε νὰ τεθῇ φόρος ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος διὰ νὰ φορολογηθῶσι καὶ αἱ ἠθικαὶ σχεδὸν ἀφορολόγητοι ἀνώτεραι τάξεις, αἱ ὁποῖαι τέλος πάντων ὡς εὐπορώτεραι ἀντέχουσι καὶ εἰς νέα βάρη.

Ἂν θὰ δυσαρεστηθῶσιν ἕνεκα τούτου οἱ κεφαλαιοῦχοι καὶ φύγωσιν, ὡς ἀπειλοῦσι, ὁ λαὸς δὲν ἔχει ἢ νὰ τοὺς εὐχηθῇ κατευόδιον, ἀλλ' εἰς τὸ ἑξῆς δὲν ἐννοεῖ νὰ δουλεύῃ δι' αὐτοὺς καὶ νὰ μὴ χορταίνῃ, ἐκπατριζόμενος χάριν τοῦ ἄρτου του.

Δὲν μᾶς λέγουν, τί μᾶς ὠφελοῦσιν ἐὰν μείνωσιν ἐδῶ ὑπὸ τοιούτους ὅρους ;

Ἀλλὰ ποῖα εἶνε τὰ νομοθετήματα ἐκεῖνα τὰ ριζικὰ καὶ ἐπείγοντα νὰ εἰσαχθῶσι καὶ νὰ ψηφισθῶσιν ἐν τῇ Βουλῇ καὶ τὰ ὁποῖα θ' ἀσφαλίσωσι τὸν θρίαμβον τῶν νέων ἰδεῶν, θὰ ῥίψωσι τὴν συναλλαγὴν διὰ νὰ παρουσιάσωμεν καὶ ἡμεῖς Κράτος, ὡς ἀναγκαῖον ὅρον τῆς πάντοτε ποθουμένης καὶ οὐδέποτε ἐπιτυγχανομένης στρατιωτικῆς ὀργανώσεως.

Οἱ ἡμέτεροι ἀξιωματικοὶ ἐννόησαν καλῶς τὴν ἀλήθειαν τούτων, ὅτι συναλλαγὴ καὶ στρατὸς εἶνε ἀσυμβίβαστα πράγματα καὶ τὸ διεκήρυξαν καὶ θὰ ἐξακολουθήσωσι ζητοῦντες τὴν νομοθετικὴν πραγματοποίησιν τῆς εὐχῆς των, ἥτις εἶνε εὐχὴ πανελλήνιος.

Δὲν πρόκειται δὲ νὰ εἰσαγάγωμεν νέα καὶ ἄγνωστα πράγματα οὔτε νὰ ζητήσωμεν ἄλλο τι παρ' ὅ,τι ἔχουσιν ὅλα τὰ εὐνομούμενα Κράτη. Τί εἶνε ὁ ὑπάλληλος εἰς τὸν λοιπὸν κόσμον ; Ὑπηρέτης τοῦ Νόμου καὶ αὐτὸν μόνον ἔχει νὰ φοβηθῇ. Διατί; Διότι ὁ ἴδιος αὐτὸς νόμος τὸν προστατεύει, εἰς τὴν θέσιν του εἶνε μόνιμος, οὐδεὶς δὲ δύναται οὔτε νὰ τὸν ἀπολύσῃ, οὔτε νὰ τὸν μεταθέσῃ. Τί ὅμως ἐλεεινὸν θέαμα ἀποτελεῖ ἡ ἰδιοτέλεια ὅλοι τὸ γνωρίζομεν· ὑπηρέτης τοῦ τοπάρχου, οὔτε περισσότερον, οὔτε ὀλιγώτερον. Αὐτὸς τὸν ἐκλέγει καὶ ὅταν δὲν τοῦ κάμνει ἐκλέγει ἄλλον καὶ πάλιν ἄλλον ἕως ὅτου εὕρῃ τῆς ὀρέξεώς του. Στήλας ὁλοκλήρους τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως κατέχουσιν αἱ μεταθέσεις π. χ. εἰρηνοδικῶν καὶ οἱ εἰρηνοδίκαι εἶνε οἱ δικασταὶ τῆς λαϊκῆς δικαιοσύνης, σᾶς ἀφίνω δὲ πλέον νὰ φαντασθῆτε τί δικαιοσύνη εἶνε αὐτή. Ποῖον τὸ ὄφελος ἂν οἱ Εἰρηνοδίκαι εἶνε σχεδὸν ἰσόβιοι ὅταν οὕτως ἐξευτελίζονται διὰ τῶν μεταθέσεων. Εἰς τὴν Γερμανίαν ὅμως ὄχι τὸν εἰρηνοδίκην ἀλλὰ τὸν κατώτερον διοικητικὸν ὑπάλληλον δὲν δύναται ὁ πανίσχυρος Κάιζερ νὰ μετακινήσῃ ἂν δὲν γνωμοδοτήσῃ τὸ ἀνώτερον Συμβούλιον.

Λοιπὸν νὰ εἰσαχθῇ νόμος περὶ μονιμότητος τῶν ὑπαλλήλων ἐν γένει. Θὰ ἀκούσητε ἴσως ὅτι αὐτὸ δὲν εἶνε τοῦ παρόντος, ἀλλ' ἂν τὸ ἀκούσητε θὰ εἶνε τὸ παρελθόν,ὅπερ ὁμιλεῖ καὶ δὲν θὰ ἐμπνέεται ἀπὸ τὸ σημερινὸν ἀνορθωτικὸν πνεῦμα Λαοῦ καὶ Στρατοῦ.

Εὐτυχῶς ἐφέτος ἡ Βουλὴ συνέρχεται ἐγκαίρως, καὶ ἔχει τέσσαρας μῆνας συνεχοῦς ἐργασίας μέχρι τῶν ἑορτῶν, τεσσάρων δὲ μηνῶν ἐργασία καὶ ὄχι λογοκοπία, πολλὰ δύναται νὰ ἐπιτελέσῃ, ἀρκεῖ νὰ ὑπάρχῃ θέλησις. Ἂν τοῦτο δὲν γίνῃ ὅλα εἰς μάτην.

Ἀλλ' ἡ καλλιτέρα ἀπόδειξις τῆς καλῆς θελήσεως Κυβερνήσεως καὶ Βουλῆς θὰ εἶνε καὶ ἡ ἄμεσος μεταβολὴ τοῦ κανονισμοῦ τῆς Βουλῆς.Μὲ τὸ σημερινὸν τῶν ἐπερωτήσεων καὶ τῆς κωλυσιεργίας σύστημα αὐτὴ κατέστη ἐντελῶς ἀνίκανος πρὸς πᾶσαν ἐργασίαν,παρέλυσε καθολοκληρίαν,καὶ τὸ εἴδομεν ὁμολογούμενον ἐσχάτως ἀπὸ τὴν ἰδίαν αὐτήν. Συμπολίτευσις καὶ Ἀντιπολίτευσις παρετηροῦντο ἐκεῖ μέσα μὲ ἐσταυρωμένας τὰς χεῖρας. Μεγαλειτέρα τιμωρία ἀπὸ τὴν αὐτοκαταδίκην των ταύτην δὲν ἠδύνατο νὰ ὑπάρξῃ.

«Ἔχουσι τόσους ξένους κανονισμοὺς ὡς παράδειγμα ἂς λάβωσιν ἕνα, ὁποιον προτιμῶσι καὶ ἂς τὸν ψηφίσωσιν. Θὰ εὐκολύνωσιν οὕτω τὴν θέσιν τῆς μελλούσης Βουλῆς. Βουλὴ ἢ θὰ ὑπάρξῃ μὲ νέον κανονισμὸν ἢ δὲν θὰ ὑπάρξῃ. Ἄλλοτε ἐπροφασίζοντο αἱ Κυβερνήσεις ὅτι ἡ κομματικὴ ἀντίδρασις καθίστα ἀδύνατον τὴν μεταβολήν. Σήμερον τῶν ἀντιδράσεων ἡ ἐποχὴ παρῆλθεν· οὐδεὶς φροντίζει δι' αὐτάς. Λοιπὸν νέον κανονισμὸν τῆς Βουλῆς καὶ τὸ ταχύτερον.

— Πρέπει νὰ κλείσουν οἱ λογαριασμοί

Λαὲ τῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς καὶ τῆς Ἑλλάδος,φιλότιμε στρατὲ ἐννόησον καλῶς,ὅτι ματαιοπονεῖς ἑνόσῳ δὲν κτυπήσῃς τὴν συναλλαγήν, τὸ ὁλέθριον σύστημα ὅπερ ἔφειρε τὰ πάντα. Ἤλθεν ἡ περίστασις καὶ ὀφείλεις νὰ θέσῃς τοῦτο ὡς θεμέλιον τῶν ἐνεργιῶν σου. Θὰ συναντήσῃς πολλὰ προσκόμματα, ἀλλὰ μὴ ὀπισθοχωρήσῃς· ἢ τώρα ἢ οὐδέποτε· θὰ προσπαθήσωσι νὰ ἐκμεταλλευθῶσι τὸν σημερινὸν ἐνθουσιασμόν σου περὶ στρατιωτικῆς ἐνισχύσεως ὑποχωροῦντες εἰς τοῦτο διὰ νὰ ὑποχωρήσῃς καὶ σὺ εἰς τὰ λοιπά, τὰ νομοθετήματα δηλαδὴ ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα δίγουσι τὸ σύστημά των καὶ τὰ ὁποῖα θὰ κηρύξωσιν ἀναβλητέα εἰς αἰσιωτέρους καιρούς, ἤτοι ἐπ' ἄπειρον.

Ἡ συναλλαγὴ δὲν θὰ διστάσῃ ἤδη νὰ σοῦ ὑποσχεθῇ πολλά, ὅτι αὐξάνει π.χ. ὑπὸ τὴν πίεσιν τοῦ στρατιωτικοῦ προυπολογισμοῦ, ἀλλ' ἡ ἰδία τὸ πρεσεχὲς ἔτος δὲν θ' ἀφήσῃ λίθον ἐπὶ λίθου.

Μὴ δεχθῇς τὸ ἄδωρον δῶρον. Ἐννόησον ἐπίσης ὅτι ἂν καὶ τώρα δὲν ἀναγκάσῃς τὴν πλουτοκρατίαν, σύντροφον τῆς ὀλιγαρχίας νὰ συνεισφέρῃ καὶ αὕτη εἰς τὰ βάρη τῆς πολιτείας δὲν θὰ κατορθώσῃς ποτὲ νὰ ἴδῃς τὸν φόρον ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος καὶ θὰ ἔχῃς πάντοτε ὡς εἰρωνείαν εἰς βάρος σου τὴν ἐν Συντάγματι ἀρχήν : ὅλοι οἱ Ἕλληνες συνεισφέρουσιν ἐξ ἴσου εἰς τὰ δημόσια βάρη. Εἶνε ἀνάγκη λοιπὸν νὰ ἐκκαθαρίσῃς τὸν λογαριασμόν σου σήμερον ὅπου ἔχεις τὴν δύναμιν εἰς χεῖρας· ἕως πότε ἀναβολή ; Ἀρκετὰ εἶνε τὰ 70 ἔτη βασάνων.

Δαὲ τῆς Ἑλλάδος θὰ προσπαθήσωσιν ἐπίσης νὰ σὲ ἀποβαρύνωσιν ἐκμεταλλευόμενοι τὰ φιλόνομα αἰσθήματά σου, θὰ σοῦ ὁμιλήσουν περὶ κινδύνου τοῦ ὁποίου διατρέχει ἡ Δημοσία τάξις ἐνῷ μόνον τὸ σύστημά των κινδυνεύει τραγματικῶς καὶ οὐδὲν ἄλλο, ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ Ἐθνικοῦ μας στρατοῦ. Ἔπειτα ποίαν τάξιν ν' ἀπειλήσῃ τις ; Τί ἄφησαν ὄρθιον διὰ νὰ πέσῃ ; Ὅταν ὁ Περικλεὶς σκέπτεται περὶ πολιτοφυλακῆς, ὅταν τὸ ἔγκλημα ἐδῶ μέσα ἤγειρε θρασεῖαν τὴν κεφαλήν, ὅταν δὲν εὑρίσκει τις οὐδαμοῦ τὸ δίκαιόν του, αὐτὸ πλέον δὲν λέγεται τάξις, αὐτὸ κραυγάζει «ὸ σώσων σωσάτω ἑαυτόν».

Ἡ 15η Αὐγούστου ἦλθε νὰ φέρῃ τάξιν ἀντὶ τῆς κρατούσης ἀταξίας· πᾶς ἄλλος λόγος εἶνε βλασφημία κατὰ τοῦ στρατοῦ καὶ λαοῦ. Δὲν εἶνε τῆς παρούσης στιγμῆς πλειότερα μολονότι ἡ διήγησις τῶν λαικῶν συμφορῶν θὰ ἀπήτει ὄχι ὥρας πολλὰς, ἀλλ' ἡμέρας.

Πρόκειται τὸ πρωτοφανὲς φαινόμενο λαοῦ δουλεύοντος τὴν χειροτέραν δουλείαν ὑπὸ τὸ μᾶλλον ἐλεύθερον πολίτευμα καὶ τοῦτο διότι παρήγησε τὴν κληρονομίαν του εἰς ξένας χεῖρας καὶ οἱ καλοὶ αὐτοὶ προστάται δὲν τοῦ ἄφησαν τίποτε. Δὲν εἶνε σημερινὰ, οὔτε χθεσινὰ παθήματα, εἶνε πολλῶν δεκαετηρίδων καὶ ἡ ἡμέρα αὕτη εἶνε τὸ κλείσιμον ὅλων αὐτῶν τῶν παλαιῶν λογαριασμῶν τοῦ λαοῦ μὲ τὴν πολιτικὴν ὀλιγαρχίαν, ἥτις ἐσχάτως συνεταιρίσθη μὲ τὴν πλουτοκρατίαν περὶ ἑαυτῆς καὶ μόνον φροντίζουσα, ὅλα δὲ τὰ ἄλλα ἀφήσασα εἰς παραλυσίαν καὶ εἰς χειροτέραν ὅλων τὰς ἐθνικὰς δυνάμεις. Ἔπρεπεν ὅμως κάποιος νὰ εἴπῃ δύο λέξεις εἰς τὴν ἐπίσημον αὐτὴν στιγμὴν, καὶ ἡ ἰμὴ αὕτη ἐδόθη εἰς ἐμὲ καὶ τὴν ἐδέχθην, ἂν καὶ βλέπω γύρω τόσῳ καλλιτέρους. Τὸ ἔπραξα, καθόσον γνωρίζω τὰ αἰσθήματα τοῦ ἀκροατηρίου καὶ στηρίζομαι εἰς τὴν καρδίαν του καὶ ὄχι εἰς τὰς δυνάμεις μου.

Τὰ αἰσθήματά σας καὶ αἰσθήματά μου συμπίπτουσιν εἰς τὴν ἀνάγκην συμπράξεως Στέμματος, Λαοῦ καὶ Στρατοῦ εἰς τὸ ἔργον τῆς πολιτικῆς μεταβολῆς τὸ ὁποῖον ἤρχισαν αἱ Συντεχνίαι καὶ ἐξηκολούθησεν ἡ 15η Αὐγούστου.

— Ἡ τώρα ἢ ποτὲ

Ἀνάγκη νὰ πέσῃ ἡ συναλλαγή,νὰ κτυπηθῇ διὰ νομοθετημάτων ἀμέσως τώρα ἐν τῇ Βουλῇ καὶ ἐκ παραλλήλου μετὰ τῶν οἰκονομιῶν καὶ τῆς στρατιωτικῆς ὀργανώσεως ἅπερ θὰ εἶνε ἐγγύησις καὶ τὸ ὑποστήριγμα τῶν τελευταίων τούτων. Νὰ κάμωμεν κράτος διὰ νὰ ἔχωμεν στρατόν. Νὰ λάβωμεν οὕτως ἀσφάλειαν ὅτι τῆς χρίσεως παρελθούσης καὶ τὸ σύστημα δὲν θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὰ ἴδια, δηλαδὴ εἰς τὸν δρόμον του ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἐξέρχεται τώρα πρὸς στιγμὴν διὰ νὰ σωθῇ.

Νὰ πεισθῶσι λαὸς καὶ βασιλεὺς ὅτι ἂν τώρα δὲν ἐλευθερωθῶσιν τῶν κομμάτων, δὲν θὰ ἐλευθερωθῶσι ποτὲ καὶ ὅτι τίποτε δὲν τοὺς χωρίζει ἀπὸ τοῦ στρατοῦ ὅστις πρὸ παντὸς ζητεῖ ὁπὸ τὴν συνερχομένην μετ' ὀλίγον Βουλὴν τὴν λύσιν τ

ΑΘΗΝΑΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ

14 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

ΟΙ ΤΟΥΡΚΙΚΟΙ ΔΑΣΜΟΙ

Ἡ εἴδησις ἣν κατωτέρω δημοσιεύομεν διαβιβασθεῖσα ὑπὸ τοῦ Πρακτορείου Ἀθηνῶν καὶ ἀγγέλλουσα ὅτι ἡ Ἀγγλία συγκατατέθη εἰς τὴν αὔξησιν τῶν τουρκικῶν τελωνιακῶν δασμῶν μᾶς φαίνεται πολὺ ἀπίθανος. Ὄχι μόνον διότι προχθὲς ἐλάβομεν τηλεγράφημα ἐκ Κων)πόλεως ἀγγέλλον τὸ ἀντίθετον ἀλλὰ διότι εἶνε ἐξηκριβωμένον ὅτι αἱ Δυνάμεις δὲν θὰ στέρξουν εἰς τοῦτο πρὶν ἢ ἡ Τουρκία ἐκπληρώσῃ ὑποχρεώσεις τινὰς ἀπὸ μακροῦ ἀναληφθείσας καὶ μήπω ἐκτελεσθείσας.

Πῶς ἄλλως τε εἶνε δυνατὸν νὰ νοηθῇ ὅτι ἡ Ἀγγλία ἥτις οὐδέποτε παρέχει ἄνευ ἰσχυρῶν ἀνταλλαγμάτων ὁ,τι δήποτε θὰ συγκατένευεν εἰς τὴν αὔξησιν ταύτην, δεδομένου ὄντος ὅτι σήμερον ἀκριβῶς μέγιστα παράπονα ἔχει κατὰ τῶν Νεοτούρκων, διότι οὗτοι ὑποκινοῦν τοὺς Φελλάχους εἰς κίνημα κατὰ τῆς ἀγγλικῆς ἐν Αἰγύπτῳ κατοχῆς.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ
"ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ,,

Ἡ δίκη τῆς «Ταν»ν»

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 14 Σεπτεμβρίου.—*Ὁ διευθυντὴς τῆς «Ταν»ν» κατηγορηθεὶς ὑπὸ τοῦ Νουραδουγκιὰν ἠθωώθη μὲν διὰ τὴν συνοφαντίαν κατεδικάσθη δὲ ἐπὶ ἐξυβρίσει εἰς 500 λιρῶν πρόστιμον.*

Τὸ Τουρκικὸν δασμολόγιον

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 14 Σ)βρίου.—*Ὁ σὲρ Ε. Γκρέϋ ἐγνωστοποίησεν τὴν συγκατάθεσιν τῆς Ἀγγλίας εἰς τὴν αὔξησιν τῶν τελωνιακῶν δασμῶν ἐν Τουρκίᾳ.*

Φόνος Τουρκοκρητὸς

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 15 Σ)βρίου.—*Ἡ «Πρωΐα» δημοσιεύει τηλεγράφημα ἐκ Χανίων ἀγγέλλον τὸν φόνον Τουρκοκρητὸς ἐν Κανδάνῳ.*

Συλλήψεις ἀναρχικῶν

ΜΑΔΡΙΤΗ, 14 Σ)βρίου.—*Τρεῖς ἀναρχικοὶ συναμοτοῦντες κατὰ σπουδαίων προσώπων συνελύφθησαν.*

ΑΠΟ ΤΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

Αἱ σωφραζέται τιμωρούμεναι

Προχθὲς ἐγράψαμεν διὰ τὰς ταραχὰς ὧν ὑπῆρξαν ἡρωΐδες εἰς Βίρμιγχαμ αἱ σωφραζέται. Τὸ Δικαστήριον τὴν ὥραν αὐτὴν ἐδείχθη ἀμείλικτον διότι κατεδίκασε τὰς τρεῖς ἐξ αὐτῶν εἰς τριῶν μηνῶν μέχρις ἑνὸς ἔτους καταναγκαστικὰ ἔργα καὶ ἀνὰ χιλίας δραχμὰς πρόστιμον καὶ τὰ ἔξοδα τῆς δίκης. Ἡ αὐστηροτάτη αὕτη διὰ γυναῖκας ποινὴ παρήγαγε ζωηροτάτην ἐντύπωσιν εἰς τὴν Ἕνωσιν τῶν γυναικῶν τῆς Ἀγγλίας.

Ὁ γάμος τοῦ Κασιμὶρ Περιὲ

Ὁ πρώην πρόεδρος τῆς Γαλλικῆς Δημοκρατίας μετὰ τὸ γνωστὸν εἰδύλλιον πρὸς τὴν κυρίαν Σιμὼν Μπένμπον πρώην κυρίαν Λεμπαλζὶ ἀπεφάσισε νὰ τελέσῃ τοὺς γάμους της.

Ὁ λόγος τοῦ Μπάλφουρ

Εἰς τὴν αἴθουσαν εἰς τὴν ὁποίαν ὡμίλησεν ἐν Βίρμιβχαμ ὁ Ἄγγλος πρωθυπουργὸς, ἐξεφωνήθη πρὸ τριῶν ἡμερῶν καὶ ὁ τόσον ἀναμενόμενος λόγος τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν συντηρητικῶν κ. Μπάλφουρ.

Ὁ κ. Μπάλφουρ ὑπεστήριξεν ὅτι ὀρθῶς ἡ Βουλὴ τῶν Λόρδων ἀπέρριψε τὸν προϋπολογισμὸν τῆς Κυβερνήσεως. Ὁ προϋπολογισμὸς οὗτος εἶπεν ὁ ῥήτωρ στηρίζεται ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἐπὶ τῆς ἐλπίδος τῆς πραγματοποιήσεως σχεδίου σοσιαλισμοῦ ἐπαναστατικοῦ, ἀπειλεῖ ὅλας τὰς βιομηχανίας καὶ τείνει ὅπως ἐκμηδενίσῃ ὅλας τὰς ἐργασίας καὶ ὑστερήσῃ τὸν ἐργάτην τοῦ ἡμερομισθίου.

Περατῶν τὸν λόγον ὁ Μπάλφουρ εἶπεν ὅτι δὲν εἶνε δυνατὸν εἰμὴ νὰ κληθῇ ταχέως ὁ Ἀγγλικὸς λαὸς εἰς ἐκλογὰς διότι ἡ ὑπόθεσις αὕτη δὲν εἶνε ἐκ τῶν λυομένων βουλήσει τοῦ στέμματος μόνον.

Δυστύχημα ἀεροπλάνου

Αἱ Γαλλικαὶ ἐφημερίδες εἶνε πλήρεις περιγραφῶν διὰ τὸ νέον ἀεροναυτικὸν δυστύχημα οὗτινος θῦμα ἔπεσεν ὁ λοχαγὸς Φέρμπερ, ὅστις ὑπὸ τὸ ψευδώνυμον Δερὺ ὑπῆρξεν ἀπὸ τοὺς προδρόμους τῆς ἀεροπλοΐας ἐν Γαλλίᾳ.

Τὸ περίεργον εἶνε ὅτι ὁ λοχαγὸς δὲν ἐφονεύθη ὅπως τελευταῖον ὁ Λε-φέμπρ ὅστις κατέπεσε μετὰ τοῦ ἀεροπλάνου του. Τὸ ἀεροπλάνον εἶχε κατέλθει καὶ διὰ τῶν τροχῶν ἐκυλίετο ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, ἀλλ' οἱ τροχοὶ εἰσῆλθον ἐντὸς μικροῦ χάνδακος ἀφανοῦς σχεδὸν καὶ ἐσταμάτησαν τὸ ἀεροπλάνον τὸ ὁποῖον ἐξωθηθὲν ὑπὸ τοῦ ἀνέμου ἀνετράπη, ὁ δὲ δυστυχὴς ἀεροπόρος τιναχθεὶς πρὸς τὰ ἔμπροσθεν προσέκρουσεν ἐπὶ τῶν σιδηρῶν ἐλασμάτων τὰ ὁποῖα συνεκράτουν τὸ κινητήριον μηχάνημα καὶ ἐθρυμμάτισε τὸ στῆθός του. Ὁ λοχαγὸς Φέρμπερ ἐθεωρεῖτο εἷς τῶν ἀρίστων ἀξιωματικῶν τῆς Γαλλίας ἀλλὰ καὶ ὡς εἷς τῶν σοφῶν αὐτῆς ἐπιστημόνων.

Δυστύχημα εἰς ἠθοποιοὺς

Δύο ἀπὸ τὰς ὡραιοτέρας ἠθοποιοὺς τοῦ Γαλλικοῦ θεάτρου παρ' ὀλίγον νὰ γίνωσι θύματα πυροπλήξεως διὰ βενζίνης. Ἡ πρώτη ἠθοποιὸς εἰς τὸ θέατρον «Ἀντουὰν» Ὀδέττη Ρώσση ἐνῶ ἐκαθάριζε τὰ χειρόκτια της διὰ βενζίνης εἶδε ἀναφλεγόμενον τὸ ὑγρὸν καὶ αὐτὴν περιβαλλομένην ἀπὸ φλόγας. Ὅταν προσέδραμον οἱ ἐν τῇ οἰκίᾳ της εἶχε ὑποστῆ σοβαρώτατα τραύματα εἰς τὰς χεῖρας της τὰ ὁποῖα θὰ τὴν κρατήσουν ἑβδομάδας κλινήρη.

Ἡ δὲ ἑτέρα εἶνε ἡ περίφημος Ὀττερὸ ἡ ὁποία ἐνῶ εὑρίσκετο εἰς τὸ καμαρίνι της καὶ ἐστολίζετο μία λυχνία βενζίνης ἀνετράπη καὶ μετέδωκε τὸ πῦρ εἰς τὰ ἐνδύματά της.

Ἡ Μπὲλ Ὀτερὸ ἐσώθη φέρουσα σοβαρὰ τραύματα εἰς τὸ σῶμά της, τὰ ὁποῖα θὰ τὴν κρατήσουν ἐπὶ πολλὰς ἑβδομάδας κλινήρη.

ται δεκτὰ ὑπὸ τῶν ὑπασπιστῶν τῆς ὑπηρεσίας κ. κ. Μεσαλᾶ καὶ Σκουμπουρδῆ, οἱ ὁποῖοι δηλοῦσιν ὅτι ὁ Βασιλεὺς ἀναμένει ὅπως ἀκούσῃ τὴν ἐπιτροπὴν ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ Θρόνου. Πρὸ τῆς εἰς τ' Ἀνάκτορα εἰσόδου της ἡ ἐπιτροπὴ διὰ τοῦ κ. Καπερώνη ζητωκραυγάζει ὑπὲρ τοῦ Βασιλέως.

Τὸ πλῆθος ἐν βοῇ ἀπαντᾷ εἰς τὴν ζητωκραυγὴν ἐκείνην διὰ μυρίων ἄλλων, ἐνῷ ἡ ἐπιτροπὴ ἐξαφανίζεται εἰς τὸ βάθος τῆς ἀνακτορικῆς αὐλῆς.

— Εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Θρόνου

Οἱ ὑπασπισταὶ κ.κ. Μεσαλᾶς καὶ Σκουμπουρδῆς ὡδήγησαν οὕτω τὴν ἐπιτροπὴν πρὸ τοῦ Βασιλέως, ὁ ὁποῖος ἱστάμενος πρὸ τοῦ Θρόνου δέχεται εὐμενέστατα αὐτὴν, φέρων λευκὴν ναυτικὴν στολήν.

Ὁ πρόεδρος τῶν προέδρων κ. Φ. Παπαφώτης ἐνεχείρισεν εὐθὺς πρὸς τὸν Βασιλέα τὸ ὑπὸ τοῦ λαοῦ γενόμενον ἀποδεκτὸν ἐν τῷ Πεδίῳ τοῦ Ἄρεως ψήφισμα, εἰπὼν τὰ ἑξῆς :

—Μεγαλειότατε. Ὁ λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς ὑποβάλλει εὐσεβάστως πρὸς τὴν Ὑμετέραν Μεγαλειότητα τὸ ψήφισμα τοῦτο, τὸ ὁποῖον περιλαμβάνει τὰ μέτρα ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα εἶνε ἀνάγκη νὰ ληφθῶσιν ὑπ' ὄψιν ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως καὶ τῆς Βουλῆς, πρὸς ἀνόρθωσιν τῶν τοῦ Κράτους. Ὁ λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς ὑποβάλλων τὸ ψήφισμα τοῦτο ἔχει τὴν ἐλπίδα ὅτι ὁ Βασιλεύς Του θὰ λάβῃ ὑπὸ σπουδαίαν ἔποψιν τοὺς πόθους του καὶ ὅτι θὰ τεθῇ ἐπὶ κεφαλῆς τῆς ἀνορθώσεως.

Η ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ

Μετὰ τοὺς λόγους τούτους τοῦ κ. Παπαφώτη ὁ Ἄναξ παρέλαβε τὸ ψήφισμα, ἀνέγνωσε δὲ μὲ εὔηχον καὶ καθαρὰν φωνὴν τὴν κάτωθι ἀπάντησιν:

— Σᾶς συγχαίρω διότι ἐκφράζετε τὰς εὐχὰς τοῦ λαοῦ εἰλικρινῶς καὶ νομοταγῶς ὡς ἐμπρέπει εἰς συνταγματικοὺς πολίτας. Ἔχω πλήρη πεποίθησιν ὅτι ἡ κυβέρνησίς μου, τὴν ὁποίαν περιβάλλω διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης μου, ὡς ἐπίσης καὶ ἡ Βουλὴ τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ Λαοῦ θὰ λάβωσιν ὑπὸ σοβαρωτάτην σκέψιν τὰ αἰτήματά σας ψηφιζομένων τῶν καταλλήλων νομοθετημάτων. Κατὰ τὸ μακρὸν διάστημα τῆς Βασιλείας μου οὐδὲν ἄλλο ἐπεδίωξα παρὰ τὸ συμφέρον τοῦ Ἔθνους, τὸ ὁποῖον εἶνε καὶ συμφέρον τῆς Βασιλείας. Μὴ ἀμφιβάλλετε ὅτι ὁ Βασιλεὺς οὐδέποτε παρενέβαλεν οὐδὲ θὰ παρεμβάλῃ πρόσκομμα εἰς πᾶν μέτρον συντελοῦν εἰς τ' ἀγαθὸν τὴν προαγωγὴν τοῦ Ἔθνους ἐσωτερικῶς καὶ ἐξωτερικῶς καὶ εἰς τὴν εὐημερίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ ἐντὸς πάντοτε τῶν ὁρίων τοῦ Συντάγματος, τὸ ὁποῖον ὡρκίσθην νὰ τηρήσω.

Τὴν ἀπάντησιν ταύτην ἐπέδωκεν ὁ Βασιλεὺς γραπτὴν μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν εἰς τὸν κ. Παπαφώτην.

— Ἡ ἀναχώρησις τῆς ἐπιτροπῆς

Μετὰ ταῦτα πάντα ἀνεξαιρέτως τὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς ἐζητωκραύγασαν ὑπὲρ τοῦ Βασιλέως, ὁ δὲ Βασιλεὺς ἔδωκεν ἀποχαιρετῶν τὴν χεῖρα εἰς ἕνα ἕκαστον τῶν μελῶν.

— Ἄλλοι λόγοι τοῦ Βασιλέως

Πρὶν ἢ ἀναχωρήσῃ ἡ Ἐπιτροπὴ, ὁ Νομ. Σύμβουλος τοῦ Συνδέσμου τῶν Συντεχνιῶν κ. Θεοδωρίδης ζητήσας παρὰ τοῦ Βασιλέως τὴν ἄδειαν νὰ Τῷ ὁμιλήσῃ διεβεβαίωσεν Αὐτὸν ὅτι αἱ εὐχαὶ αἵτινες σήμερον Τῷ ὑποβάλλονται δὲν εἶνε εὐχαὶ μόνον τοῦ λαοῦ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ἀλλὰ τοῦ λαοῦ συμπάσης τῆς Ἑλλάδος.

Εἰς ταῦτα ὁ Ἄναξ ἀπήντησεν·

— Τὸ γνωρίζω πολὺ καλά. Ἀλλ' ὅπως καὶ κατὰ τὴν πρώτην φορὰν καθ' ἣν οἱ πρόεδροι τῶν Συντεχνιῶν παρουσιάσθησαν ἐνώπιόν μου οὕτω καὶ τώρα ἐπαναλαμβάνω ὅτι δὲν ἐξαρτῶνται ὅλα ἀπὸ ἐμέ.

«Σεῖς ἔχετε καὶ ἀντιπροσώπους παρὰ τῶν ὁποίων ἐξαρτῶνται τὰ πλεῖστα. Ἐκλέξατε λοιπὸν καταλλήλους ἀντιπροσώπους διὰ νὰ σᾶς ψηφίσουν ὅ,τι ζητεῖτε.

— Ἡ ἀπάντησις τοῦ Βασιλέως πρὸς τὸν Λαὸν

Μετὰ τοῦτο ἡ Ἐπιτροπὴ κατῆλθε τῶν Ἀνακτόρων καὶ ἐγένετο δεκτὴ ὑπὸ τοῦ λαοῦ ἐν μέσῳ ζητωκραυγῶν φρενητιωδῶν καὶ χειροκροτημάτων.

Ἀπεκαταστάσης σχετικῆς ἡσυχίας ὁ πρόεδρος κ. Παπαφώτης ὡμίλησε πρὸς τὸν Λαὸν ὡς ἑξῆς :

Πολῖται,

Ἡ Α.Μεγαλειότης εὐδοκήσασα νὰ μᾶς δεχθῇ καὶ νὰ λάβῃ τὸ ψήφισμα τὸ ὁποῖον τῇ ἐπεδώσαμεν μᾶς ἐνεχείρισεν τὴν ἑξῆς ἔγγραφον ἀπάντησιν :

Ἀναγινώσκει μετὰ τοῦτο τὴν ἀπάντησιν τοῦ Βασιλέως, ἥτις γίνεται δεκτὴ ἐνθουσιωδῶς ὑπὸ τοῦ Λαοῦ.

— Ὁ Βασιλεὺς ὁμιλεῖ πρὸς τὸν Λαὸν

Ἀλλὰ καὶ μεθ' ὅλα ταῦτα ὁ κόσμος δὲν ἐνοεῖ νὰ ἀποχωρήσῃ.

Ἡ ἐπιτροπὴ κατῆλθεν, αἱ σημαῖαι κινοῦνται πρὸς τὰ ὀπίσω, ἀλλὰ τὸ πλῆθος δὲν ἀποχωρεῖ ἵσταται πάντοτε πρὸ τῶν Ἀνακτόρων καὶ μὲ τὸ βλέμμα καρφωμένον ὑψηλὰ εἰς τὸν ἐξώστην βροντοφωνεῖ :

— Ζήτω ὁ Βασιλευς !

— Λόγον ! Λόγον !

Καὶ ὁ Ἄναξ πρὸ τῆς ἐπιμονῆς αὐτῆς τοῦ πλήθους, τοῦ ἀσφυκτικῶς καταλαμβάνοντος τὸν ἀπέραντον ἐκεῖνον χῶρον, δὲν δύναται παρὰ νὰ ἐνδώσῃ.

Ἐξέρχεται λοιπὸν εἰς τὸν ἐξώστην καὶ ἀναπτερώνει τὰς ἐλπίδας πάντων καὶ ἐνισχύει τοὺς παλμοὺς ὅλων τῶν καρδιῶν, αἵτινες εὐρίσκονται κάτωθεν τῶν Ἀνακρόρων του.

Ὅλοι συγκεκινημένοι τείνουσι τὰς χεῖρας πρὸς Αὐτὸν, σείουσι τοὺς πίλους των, δακρύουσι καὶ βροντοφωνοῦσι.

— Θέλομεν στρατὸν καὶ στόλον, ζήτω ὁ Βασιλεύς.

Καὶ ὁ Βασιλεύς ἀπαντῶν εἰς τὴν τόσῳ ἐμφανῶς πλέον ἐκδηλουμένην θέλησιν τοῦ Λαοῦ του λέγει νὰ ἑξῆς ἐπὶ λέξει μὲ τὴν ἰδιάζουσαν ξενικὴν προφοράν του.

«Σᾶς συγχαίρω διότι τόσον νομοταγῶς προβαίνετε εἰς τὴν ἐκδήλωσιν τῶν αἰσθημάτων σας καὶ τὸν εὐχῶν σας.

«Καὶ πρὸ ὀλίγου ἤκουσα τὰς εὐχάς σας παρὰ τῆς ἐπιτροπῆς σας πρὸς τὴν ὁποίαν καὶ ἀπήντησα.

«Ἔχω τὴν πεποίθησιν ὅτι ἡ Βουλὴ τῶν ἀντιπροσώπων σας καὶ ἡ Κυβέρνησις τὴν ὁποίαν περιβάλλω διὰ τῆς ἀπολύτου ἐμπιστοσύνης μου, θὰ θελήσουν νὰ ψηφίσουν τὰ νομοθετήματα, τὰ ὁποῖα ζητεῖτε.

«Ἤδη σᾶς παρακαλῶ νὰ διαλυθῆτε ἡσύχως ἀναφωνοῦντες μετὰ τοῦ Βασιλέως σας.

— Ζήτω τὸ Ἔθνος !

— Ζήτω ὁ Λαός !

— Ζήτω ὁ Στρατός !»

Μὲ τοὺς τελευταίους αὐτοὺς λόγους ὁ Βασιλεὺς εἰσῆλθεν εἰς τ' Ἀνάκτορα, ἐνῷ ὁ κόσμος ἐπευφήμει ἔξω καὶ ἐπανελάμβανε χιλιάκις τὰς εὐχάς του. Ζήτω τὸ Ἔθνος ! Ζήτω ὁ Λαός ! Ζήτω ὁ Στρατός !

— Εἰς τοῦ κ. Μαυρομιχάλη

Καὶ μὲ τὸν αὐτὸν πάντοτε ἀδιάπτωτον ἐνθουσιασμὸν, ἀλλὰ καὶ μὲ τάξιν ζηλευτὴν προχωρεῖ ἡ κοσμοπληθὴς μυρία τῶν ὑπερκεντήκοντα χιλιάδων διαθηλωτῶν πρὸς τὴν ἐπὶ τῆς λεωφόρου Ἀμαλίας οἰκίαν τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ.

Πρὸ τῆς οἰκίας τοῦ κ. Μαυρομιχάλη τὸ πλῆθος σταματᾷ καὶ ἡ ἐπιτροπὴ προχωροῦσα ἀνέρχεται εἰς αὐτήν.

Τὴν ἐπιτροπὴν ὑποδέχεται ὁ πρωθυπουργὸς μεθ' ὁλοκλήρου τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

Ὁ πρόεδρος κ. Παπαφώτης ἐπιδίδει τότε πρὸς τὸν πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως παρόμοιον πρὸς τὸν Βασιλέα ἐπιδοθὲν ψήφισμα καὶ δι' ὀλίγον ἀναπτύσσει τὰς ἀπαιτήσεις τοῦλαοῦ.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΜΑΥΡΟΜΙΧΑΛΗ

Ὁ κ. Μαυρομιχάλης ἀπαντῶν εἰς τὸν κ. Παπαφώτην, ἐδήλωσεν ὅτι θὰ προσαθήσῃ νὰ ἐκπληρώσῃ τὰς θελήσεις τοῦ λαοῦ καὶ ν' ἀνταποκριθῇ πρὸς αὐτὰς ὅσον τὸ δυνατὸν, καὶ ηὐχαρίστησεν αὐτὸν, διότι διὰ τοῦ συλλαλητηρίου σπουδαίως ἐνισχύθη ἡ Κυβέρνησις εἰς τὸ ἔργον της.

Μετὰ τοῦτο ἐξελθὼν εἰς τὸν ἐξώστην τῆς οἰκίας του ἐξεφώνησε τὸν ἑξῆς λόγον :

Ἀγαπητοὶ Συμπολῖται,

Ἐὰν ὁ λαὸς ὀφείλει πάντοτε νὰ μεριμνᾷ καὶ νὰ ἀσχολῆται περὶ τῶν κοινῶν, νὰ παρακολουθῇ δὲ ἀγρύπνως τὴν ἐξέλιξιν τῶν δημοσίων ὑποθέσεων, ἐὰν ὁ λαὸς ὀφείλει νὰ ποιῆται χρῆσιν τοῦ δικαιώματος τοῦ συνέρχεσθαι ὅπερ ὑπὸ τοῦ Συντάγματος τῷ ἐχορηγήθη, τοῦτο ὀφείλει νὰ πράξῃ σήμερον πρὸ πάντων ὅτε δυνάμεθα ἄνευ ὑπερβολῶν νὰ εἴπωμεν ὅτι διερχόμεθα ἴσως μίαν τῶν κρισιμωτέρων στιγμῶν τοῦ πολιτικοῦ ἡμῶν βίου.

Καὶ δι' αὐτὸ ἀκριβῶς σπεύδω νὰ σᾶς συγχαρῶ ἀπὸ καρδίας, διότι ἐσκέφθητε καὶ ἀπεφασίσατε νὰ συνέλθητε ἐν πλήρει τάξει καὶ νομιμοτητι ὅπως ἐκφράσητε τὸ φρόνημά σας διὰ συναθροίσεως καὶ τοσοῦτον παυδήμου καὶ τοσοῦτον μοναδικῆς.

Σπεύδω ἐπίσης νὰ σᾶς ἐκφράσω τὴν εὐγνωμοσύνην μου, διότι διὰ τῆς παρουσίας ὑμῶν καὶ τοῦ διαβήματος ὑμῶν τούτου ἐνισχύετε ἡμᾶς εἰς τὸν ἀκανθώδη καὶ ἀληθῶς Ἡράκλειον ἀγῶνα ὃν διεξάγομεν.

Ἔχομεν ἀπόλυτον ἀνάγκην τῆς ὑμετέρας συνδρομῆς.

Ἐσυνήθισα νὰ σᾶς λέγω τὴν ἀλήθειαν.

Πρέπει λοιπὸν νὰ γνωρίζετε ὅτι ἐν τῷ μεγάλῳ ἡμῶν ἔργῳ ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως θέλομεν ἀπαντήσει προσκόμματα.

Θέλομεν ἀπαντήσει καὶ ἀντιρρήσεις, ἕξεις παλαιὰς καὶ ἐρριζωμένας.

Δὲν ἀποθαρρυνόμεθα.

Εἴμεθα βεβαίως εὐτυχεῖς ὅτι διὰ τῆς παρουσίας ἡμῶν ἐν τῇ ἀρχῇ ἐπετεύχθη ἡ ἐξασφάλισις τῆς τάξεως, ἡ ἡρεμία καὶ ἡ γαλήνη.

Πλὴν τοῦτο δὲν μᾶς ἀρκεῖ. Πρέπει νὰ ἐργασθῶμεν εἰς τὴν πραγματοποίησιν τοῦ προγράμματος ἡμῶν. Πρέπει τὰ κωλύματα νὰ ἀρθῶσι διὰ τῆς συζητήσεως καὶ τῆς ἐπισταμένης ἐρεύνης τῶν πραγμάτων. Πρέπει τὰ σιτικὰ ταῦτα τείχη τοῦ παρελθόντος νὰ πέσωσι καὶ οἱ κατεδαφισθῶσι ἵνα ἐπὶ τῶν ἐρειπίων αὐτῶν ἀναγερθῇ οἰκοδόμημα νέον καὶ ὑγιὲς, πρόδουλον καὶ σωτηρίας τοῦ τόπου.

Ταῦτα πάντα ὅμως δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ συντελεσθῶσιν ἄνευ τῆς γενναίας καὶ πατριωτικῆς συνδρομῆς τῆς Βουλῆς ἁρμοδίας ὅπως ἀσχολῆται περὶ τῶν τοιούτων θεμάτων.

Πάντα ταῦτα δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ γείνωσιν ἄνευ τῆς γενναίας καὶ εὐγενοῦς ἀρωγῆς ὑμῶν τε τοῦ τε στρατοῦ καὶ τῆς χώρας ἐν γένει.

Καὶ δι' αὐτὸ σᾶς εὐγνωμονοῦμεν καὶ πάλιν διὰ τὸ διάβημά σας αὐτὸ τὸ αὐθόρμητον.

Πρὶν ἢ ὅμως ἀποχωρισθῶμεν σᾶς ἱκετεύω νὰ ἐπανέλθητε εἰς τὰς ἑστίας σας ἐν πλήρει τάξει καὶ ἡσυχίᾳ ὡς πολῖται ἀληθῶς ἐλεύθεροι καὶ ἀληθῶς συνταγματικοί.

Συνάμα δὲ σᾶς παρακαλῶ ὅπως πάντες ἐν ἐνθουσιασμῷ φωνήσωμεν.

Ζήτω τὸ ἔθνος.
Ζήτω ὁ Βασιλεύς.
Ζήτω ἡ ἀνόρθωσις.
Ζήτω ὁ εὐγενὴς λαὸς τῆς πρωτευούσης.

— Ἡ διάλυσις

Ἡσύχως, μετὰ τοὺς λόγους τοῦ κ. Μαυρομιχάλη, χωρὶς νὰ τὸ ἐλάχιστον ἐπεισόδιον, καὶ μὲ τὴν κρυφὴν ἐλπίδα ὅτι ταχέως θὰ ἴδωσι τὰ ὄνειρά των πραγματοποιούμενα ἀνεχώρησαν πάντες. Διὰ τῆς πλατείας τοῦ Συντάγματος διελθόντες ἠκολούθησαν τὴν ὁδὸν Ἑρμοῦ, ἄλλοι τὴν ὁδὸν Σταδίου καὶ ἄλλοι τὴν ὁδὸν Κηφισίας.

Τὰ καταστήματα δὲν ἤνοιξαν πλέον, νεκρικὴ δὲ σιγὴ καὶ χαρακτηριστικὴ ἡσυχία ἐβασίλευσε καθ' ὅλην τὴν πόλιν.

Καὶ αὐταὶ ἀκόμη αἱ κωδωνοκρουσίαι τῶν τραμ ἄτινα διήλαυνον μέχρι βαθείας νυκτὸς τὰς ἐρήμους σχεδὸν ὁδοὺς τῆς πόλεως ἐφαίνοντο ὡς πένθιμοι ἠχοι μεμακρυσμένου τινὸς κώδωνος συνοδεύοντος τὴν κατάβασιν εἰς τὸν τάφον τοῦ φαύλου καθεστῶτος.

ΕΙΣ ΤΑΣ ΕΠΑΡΧΙΑΣ

[Τὰ τηλεγραφήματα τὰ μέχρις ὥρας ληφθέντα περὶ τοῦ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις χθεσινοῦ συναγερμοῦ διὰ τὸ Δημοψήφισμα τῶν Ἑλλήνων ἔχουν οὕτω :]

— Ἐν Κερκύρᾳ ἐματαιώθη

ΚΕΡΚΥΡΑ, 14 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς). — Καίτοι προανηγγέλθη ἀπὸ τῆς χθὲς ἡ συγκρότησις ἐν Κερκύρᾳ διὰ σήμερον (χθὲς) τοῦ συλλαλητηρίου ὑπὲρ τῆς Στρατιωτικῆς διοργανώσεως, ὅμως ἄγνωστον διατί, τοῦτο ἐματαιώθη.

— Ἐν Πάτραις

ΠΑΤΡΑΙ 14 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς).— Ὁ Λαὸς ἐκλήθη εἰς συλλαλητήριον σήμερον δὴν ἀπογευματινὴν διὰ παραρτημάτων τῶν Προέδρων πάντων τῶν Σωματείων. Ἠσύχως τὰ σωματεῖα καὶ οἱ Σύλλογοι προσῆλθον εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Γεωργίου ὅπου ἀνέμενε τὸ πλῆθος.

Ἐκ τοῦ ξενοδοχείου τῆς Μ. Βρεττανίας ὡμίλησεν ὁ κ. Σ. Γκολφινόπουλος πρόεδρος τῶν Καλαβρυτινῶν, ὁ δὲ κ. Χαιρέτης πρόεδρος τοῦ Πολιτικοῦ Συλλόγου ἀνέγνωσε τὸ συνταχθὲν ψήφισμα ὅπερ ἐγένετο δεκτόν.

Διὰ τοῦ ψηφίσματος τούτου πάντες ἀπευθύνονται πρὸς τὸν Βασιλέα, τὴν Κυβέρνησιν καὶ τὴν Βουλὴν ἵνα ἐργασθῶσι συστηματικῶς καὶ μετ' αὐταπαρνήσεως εἰς ἀνασύνταξιν τῶν πολεμικῶν Δυνομεων καὶ διαρρύθμισιν τῶν διαφόρων κλάδων τῆς ὑπηρεσίας.

Τὸ ψήφισμα ἐπιτροπὴ μεταβᾶσα εἰς τὴν Νομαρχίαν ἐπέδωκε τῷ Νομάρχῃ ὅστις ὑπεσχέθη νὰ διαβιβάσῃ αὐτὸ ὅπου δεῖ.

— Ἐν Μεσολογγίῳ

ΜΕΣΟΛΟΓΓΙΟΝ, 14 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς). — Ὁ λαὸς τοῦ Μεσολογγίου ἀπάντων τῶν καταστημάτων κεκλεισμένων καὶ ὑπὸ τοὺς ἤχους τῶν κωδώνων τῶν ναῶν καὶ ἀθρόους πυροβολισμοὺς συνῆλθεν εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Μπότσαρη εἰς συλλαλητήριον. Ὁ δικηγόρος κ. Π. Ζαβογιάννης ἀνέπτυξε τὸν σκοπὸν τοῦ συλλαλητηρίου εἰπὼν περίπου τὰ ἑξῆς :

Ὄντες ἀνέτοιμοι καὶ ἀπαράσκευοι ἐδέχθημεν κολάφους ὑπὸ τῆς γείτονος ἐπικρατείας ἀξιωσάσης ν' ἀπαρνηθῶμεν καὶ αὐτὰ τὰ ἐθνικὰ ἡμῶν ἰδεώδη. Ἡ κατάπτωσις τοῦ ἐθνικοῦ γοήτρου ἔθιξε τὴν φιλοτιμίαν τοῦ στρατεύματος καταλήξαντος εἰς τὸ Γουδῆ, τὸ ὑψηλὸν καὶ πατριωτικὸν ἔργον τοῦ στρατεύματος. Δέον νὰ ψυχολογηθῇ καὶ ἐξετασθῇ τί ἀπέμεινεν ἠθικὸν εἰς τὴν χώραν μετὰ τὴν ἐπελθοῦσαν κατάπτωσιν.

Μεθ' ὃ ὁ λαὸς ἀπεδέχθη τὰ κάτωθι ψηφίσματα:

Βασιλέα, Πρωθυπουργὸν, Βουλήν.

Ψηφίζει ἀντὶ πάσης θυσίας τὴν παρασκευὴν καὶ ὀργάνωσιν τοῦ Στρατοῦ καὶ Στόλου πρὸς ὑπεράσπισιν τῶν ἐθνικῶν ἰδεωδῶν, καταβληθῆναι δὲ ἡ προσήκουσα μέριμνα διὰ τὴν βελτίωσιν τοῦ κλήρου, τῆς Παιδείας, τῆς Δικαιοσύνης, τῆς διοικήσεως, καὶ ἐνίσχυσιν τῶν πλουτολογικῶν κλάδων τῆς χώρας. Ἡ ἐπιτροπὴ

Σύνδεσμον Ἀξιωματικῶν

ΜΕΣΟΛΟΓΓΙΟΝ, 14 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς).—Ὁ λαὸς τοῦ Μεσολογγίου ἐν πανδήμῳ συλλαλητηρίῳ συγχαίρει τὸν Στρατιωτικὸν Σύνδεσμον ἐπὶ τῇ πατριωτικῇ πρωτοβουλίᾳ ὑπὲρ τῆς στρατιωτικῆς παρασκευῆς πρὸς ἅμυναν τῶν ἐθνικῶν δικαίων.

— Ἐν Ναυπλίῳ

ΝΑΥΠΛΙΟΝ, 14 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς).— Πάνδημον συλλαλητήριον ὑπὲρ ἀνορθώσεως διοργανώθη. Λόγους ἐξεφώνησαν ὁ δικηγόρος κ. Μαντζουρίδης καὶ πρόεδρος τῆς Ἑταιρίας «Ἑλληνισμός». Τὸ συνταχθὲν ψήφισμα θὰ σταλῇ πρὸς τὸν Βασιλέα καὶ τὴν Κυβέρ

ΑΘΗΝΑΙ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

'Ιδιοκτήτης καὶ Διευθυντὴς ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

10 ΛΕΠΤΑ ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσα ἀπόδειξις πληρωμῆς φέρει τὴν ὑπογραφὴν τοῦ 'Ιδιοκτήτου τῶν «'Αθηνῶν» κ. Γ. Κ. Πώπ.

Αἱ «Αθῆναι» δὲν δημοσιεύουσι διαφημίσεις ἰατρῶν μετὰ λεπτομερειῶν τῶν μεταδοτικῶν νοσημάτων.

ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΗΜΕΡΑΙ

ΑΣΤΕΡΟΣΚΟΠΕΙΟΝ

14 Σεπτεμβρίου

'Η βαρ. πίεσις ἐν 'Ελλάδι καὶ τῇ ΝΑ ἐν γένει Εὐρώπῃ διετηρήθη περὶ τὴν κανονικὴν διανεμημένη ὁμαλῶς, τούτου ἕνεκα καὶ ὁ καιρὸς ἐν αὐτῇ διετηρήθη καλός. Τὴν λοιπὴν Εὐρώπην καὶ ἰδίᾳ τὴν Β. καλύπτουσι πιέσεις ὑψηλαί, ὁ δὲ καιρὸς ἐν αὐτῇ ἐξηκολούθησε νὰ εἶνε ὡσαύτως καλὸς μὲ χαμηλὴν θερμοκρασίαν ἐν Ρωσσίᾳ (θερμοκρασία ἐν Πετρουπόλει 2,8).

'Εν 'Ελλάδι ὁ καιρὸς διετηρήθη καλὸς μὲ οὐρανὸν σχεδὸν αἴθριον, ἀνέμους μεταβλητοὺς ἀσθενεῖς (ἐν 'Αθήναις ἐπεκράτησεν ἡ θαλασσία αὔρα) ὑγρασίαν μετρίαν καὶ θερμοκρασίαν ὀλίγον χαμηλοτέραν τῆς κανονικῆς. Θάλασσα ἐν ὅλῃ τῇ Μεσογείῳ σχεδὸν γαληνιαία.

'Εν 'Αθήναις τῇ 8 π.μ. βαρ. 760,0 θερ.21,5 κατὰ 1,6 ὑπὸ τὴν κανονικὴν (23,1) ἡ μεγ. 26,3 κατὰ 2,2 ὑπὸ τὴν κανονικὴν (28,5) ἡ ἐλαχίστη 19,2 ἡ αὐτὴ μὲ τὴν κανονικὴν (19,2) καὶ ἡ μέση ὑγρασία μετρία (62).

'Ο πλανήτης "Αρης καὶ αἱ Διώρυγες αὐτοῦ

['Ανακοίνωσις "Ελληνος ἐπιστήμονος]

Παρίσιοι, 21 (ν) Σεπτεμβρίου.

'Αξιότιμε Κύριε Διευθυντά,

Χθὲς τὸ ἑσπέρας μετέβην εἰς Meudon, *προσκληθεὶς παρὰ τοῦ κ.* Deslandres, *μέλους τῆς 'Ακαδημίας τῆς Γαλλίας καὶ διευθυντοῦ τοῦ ἀστροφυσικοῦ ἀστεροσκοπείου Παρισίων, ἵνα παρατηρήσω τὸν πλανήτην "Αρην διὰ τοῦ τηλεσκοπίου 0,μ 83 φακοῦ καὶ 20 μ μήκους, ὅπερ, ὡς γνωστόν, εἶνε τὸ ἰσχυρότερον τηλεσκόπιον τῆς Εὐρώπης.*

Ἡ νὺξ ἦτο ὁμιχλώδης πως, λίαν εὐνοϊκὴ δηλονότι πρὸς παρατηρήσεις τῆς ἐπιφανείας ἰῶν πλανητῶν, καὶ ὁ "Αρης παρέστη ὡς οὐδέποτε ὤφθη ποτε. Τόσον δὲ ἄφθονα ἦσαν τὰ καθ' ἕκαστα τῶν εἰδώλων, ὥστε ἀδύνατος ἀπέβη πᾶσα ἀπόπειρα ἀπεικονίσεως αὐτῶν.

Τὸ σπουδαῖον τῆς ἄνω παρατηρήσεως εἶνε ὅτι αἱ φαιαὶ κηλῖδες τοῦ "Αρεως ἐφάνησάν μοι, ὡς πρὸς τὴν ἄποψιν, ἀνάλογοι ταῖς τῆς Σελήνης, ἔχουσαι οὕτω ἄπειρον διαφορὰν εἰς τὴν ἔντασιν αὐτῶν καὶ μεγίστην ἀναμαλίαν εἰς τὰ ὅρια αὐτῶν. Διώρυγες στεναὶ καὶ μέλαιναι, οἷαι αἱ τοῦ Σκιαπαρέλλη, δὲν ἐφαίνοντο ποσῶς, εἰ καὶ λεπτομέρειαι πολλῷ σμικρότεραι τοῦ ὄ,τι ποτὲ εἶδον ὁ μέγας 'Ιταλὸς ἀστρονόμος, ἦσαν εὐκρινέσταται ἐν τῷ γιγαντιαίῳ ἐκείνῳ ὀργάνῳ. "Οθεν καὶ καταλήγω εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι οἱ γεωμετρικοὶ ἐκεῖνοι ἴστοὶ ἀράχνης, δι' ὧν ὅ τε Σκιαπαρέλλης καὶ ὁ Lowell *ἐκάλυψαν τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ "Αρεως, δὲν ὑπάρχουσιν, ὡς ἐξαφανιζόμενοι ἐν τῷ μεγάλῳ τηλεσκοπίῳ, παρουσιάζοντι ἡμῖν τὸν γείτονα τοῦτον κόσμον πολλῷ παρεμφερέστερον τῇ ἡμετέρᾳ Γῇ τοῦ ὅ,τι ἄχρι τοῦδε ἐλέγετο.*

Ε.Μ.'Αντωνιάδης
Μέλος τῆς Βασιλικῆς 'Αστρονομικῆς 'Εταιρίας τῆς 'Αγγλίας.

Υ. Γ. 'Ο εὐρωπαϊκὸς τύπος ἀποδίδωσι τὴν τιμὴν τῆς προσφάτου ἀνακαλύψεως τοῦ κομήτου τοῦ Halley τῷ καθηγητῇ Max Volf τοῦ ἀστεροσκοπείου τοῦ Heidelberg. 'Αλλ' ὁ διάσημος Γερμανὸς σοφὸς εἶδε τὸν κομήτην μόνον, διότι ἐξέθεσε φωτογραφικὴν πλάκα πρὸς τὸ μέρος τοῦ οὐρανοῦ, ὅπερ οἱ φίλοι μου Cowell καὶ Crommelin εἶχον ὑποδείξει τῷ ἐπιστημονικῷ κόσμῳ διὰ τὴν ἐμφάνισιν τοῦ κομήτου. "Ανευ τῶν μακροτάτων ἐκείνων ὑπολογισμῶν τῶν "Αγγλων μαθηματικῶν, ὁ Wolf δὲν θὰ ἐγνώριζεν εἰς ποῖον μέρος τοῦ οὐρανοῦ νὰ διευθύνῃ τὸ τηλεσκόπιον αὐτοῦ, καὶ δὲν θὰ ἀνεκάλυπτε φωτογραφικῶς τὸν κομήτην. Τὸ ἀποδίδειν τὰ Καίσαρος Καίσαρι εἶνε ἡ βάσις τῆς ἐπιστημονικῆς ἐρεύνης.

Ε. Μ. Α.

Ο ΑΓΙΟΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

'Εορτάζεται σήμερον ἡ μνήμη τοῦ ἁγίου μάρτυρος Νικήτα, ὅστις ἐγένετο κῆρυξ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ τῆς πίστεως τοῦ Χριστοῦ διὰ τοῦτο συνελήφθη ἀπὸ τοὺς Γότθους καθ' ἣν ὥραν ἐδίδασκε. 'Ηναγκάσθη μετὰ τὴν σύλληψίν του νὰ ἀρνηθῇ τὸν Χριστόν, ἐπειδὴ ὅμως δὲν ἐπείθετο ἐρρίφθη εἰς τὴν πυρὰν ὁμοῦ μὲ ἄλλους μάρτυρας, τῶν ὁποίων ἡ μνήμη ἑορτάζεται τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ.

ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

ΤΡΙΤΗ, 15 Σ)βρίου. — Εἰς "Ηπειρον (Τζών) 11 π. μ.—Εἰς Εὐρώπην καὶ 'Αμερικὴν (Λόυδ) 10 1)2 π. μ.—Εἰς Σμύρνην, Δαρδανέλλια, Κωνσταντινούπολιν καὶ Ρωσσίαν (ρωσσικὸν) 11 π. μ. —Εἰς Δαρδανέλια, Κων)πολιν, Θράκην, Βουλγαρίαν καὶ Ρουμανίαν (Γουδῆ) 9 π. μ.

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΑ ΠΕΡΙΕΡΓΑ

Θέλετε νὰ μάθετε πῶς αὐξάνει εἰς πόλεις καὶ πληθυσμὸν ἡ Εὐρώπη; 'Ιδοὺ μία ἐπίσημος στατιστική.

Κατὰ τὴν ἀρχὴν τοῦ παρελθόντος αἰῶνος ἐν Εὐρώπῃ ὑπῆρχον 21 πόλεις μὲ κατοίκους ἄνω τῶν 100 χιλιάδων. Σήμερον αἱ πόλεις αἱ ἔχουσαι πληθυσμὸν ἀνώτερον τῶν 100 χιλιάδων ἀνέρχονται εἰς 161.Κατὰ τὸ 1801 τὸ Λονδῖνον εἶχεν 1 ἑκατ. κατοίκους καὶ σήμερον μετὰ τῶν περιχώρων του ἔχει 7 ἑκατομμύρια. Οἱ Παρίσιοι ἐντὸς ἑνὸς αἰῶνος ἀπέκτησαν πληθυσμὸν 3 ἑκατομμύρια ἐκτὸς τῶν πεντακοσίων χιλιάδων ἃς εἶχον.Εἰς τὰς Βρυξέλλας ἀπὸ 66 χιλ.ἀνῆλθον εἰς 623.000.Εἰς τὸ Βερολῖνον ἀπὸ 172 χιλ. εἰς 2 ἑκατομ. 'Εν Βιέννῃ ἐπίσης ἐντὸς τοῦ παρελθόντος αἰῶνος οἱ κάτοικοι ηὐξησαν ἀπὸ 231 χιλ. εἰς δύο ἑκατομ. Εἰς Μαδρίτην ἀπὸ 100 χιλ. εἰς 500 χιλ. 'Απὸ τὴν στατιστικὴν αὐτὴν εἰς περίεργος ἀριθμὸς εἶνε ὅτι τὸ Λονδῖνον κατὰ τὸ ἔτος 1377 εἶχε μόνον τριάκοντα χιλιάδες κατοίκους.

ΑΝΕΚΔΟΤΑ

['Εν καθ' ἡμέραν]

Κατὰ τοὺς φρικτοὺς χρόνους τῆς προγραφῆς, Ρωμαῖος πολίτης ὃν ὁ Αὔγουστος κατεδίκασεν εἰς θάνατον, ἐξώρκισεν αὐτὸν ὅπως ἐπιτρατῇ ὁ ἐνταφιασμός του.

— Μὴ φροντίζεις διὰ τοῦτο, ἀπεκρίθη ὁ ἀμείλικτος Αὔγουστος. Οἱ κόρακες θ' ἀναλάβωσι τὴν φροντίδα τῆς ταφῆς σου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἀπὸ τῆς 16 Σ)βρίου ἡ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Βησσαρίωνος ὑπ' ἀρθ. 10 μονοκατοικία. Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Περικλεῖ Μάτσᾳ ('Εταιρία Μεταλλείων : Στοὰ Πεσμαζόγλου). Ὧραι ἐπισκέψεως τῆς οἰκίας 9—11 π. μ.

ΚΡΗΤΙΚΑΙ ΕΙΚΟΝΕΣ

Ο ΚΑΠΕΤΑΝ ΜΠΛΟΥΜ

[Συνέχεια καὶ τέλος ἐκ τοῦ χθεσινοῦ]

— Ὁ κύριος εἶνε 'Ιταλός; ἐρωτᾷ μετὰ τοῦ.

— Ναί.

— "Εχω ἕνα πιστοποιητικὸν τοῦ Κανεβάρου.

— "Εν πιστοποιητικόν; Καὶ περὶ τίνος πρόκειται;

— Πρόκειται περὶ τοῦ ἔργου μου ὡς πολεμιστοῦ.

Στρέφεται· δίδει διαταγὴν εἰς ἓν παιδίον, καὶ τὸ παιδίον ἀπομακρύνεται, ἀλλὰ δὲν ἐπιστρέφει πλέον.

Θέλομεν νὰ τὸν κάμωμεν νὰ ὁμιλήσῃ, ἀλλὰ δὲν εἶνε χρεία πολλῆς ἐπιμονῆς διὰ νὰ ἀποσαισθῇ.

Φέρουσιν οἶνον, φέρουσι μαστίχαν, μᾶς ἑτοιμάζουσι μικρὸν μεζέν, ἐπειδὴ τὸ καφενεῖον τοῦ καπετάνιου Μπλοὺμ εἶνε συγχρόνως καὶ ἐστιατόριον. Πολλάκις εἶνε ὑποχρεωμένος νὰ διακόψῃ τὴν διήγησίν του διὰ νὰ δώσῃ διαταγὰς εἰς τὸ μαγειρεῖον, ὅπου ἐργάζεται ἡ χονδρόσωμος γυνή, ἀλλὰ τοιαῦται μωρολογίαι δὲν ἀσαιροῦσι τὴν ἡρεμίαν τοῦ ἡρωικοῦ πνεύματός του.

'Ολίγον κατ' ὀλίγον ἡ γλῶσσά του ἀπολύεται. 'Εξηγεῖται εἰς τὴν ἡμιβάρβαρον ἰταλικήν του, ἀναμεμιγμένην μὲ ἑλληνικὴν καὶ γαλλικήν.

Διηγεῖται πῶς κατὰ τὸ 66 ἦσο μὲ τὸν Γαριβάλδην, τὸν ὁποῖον ἀποκαλεῖ ἁπλούστατα «Γέρω Γαριβάλδην». "Ητο εἰς τὴν Πίζαν καὶ δὲν γνωρίζω διατί· ἦτο εἰς τὴν Ρώμην καὶ εἰς τὸ Τορίνον καὶ ἀκόμη ὁ σκοπὸς τῆς ἐκστρατείας αὐτῆς μοῦ μένει ἀνεξήγητος. Διὰ μιᾶς διακόπτεται διὰ νὰ προσθέσῃ.

— Τὸν ἠγάπων τόσον πολύ! 'Υπῆρξεν ὁ διδάσκαλός μου!

Καὶ ἀτενίζει τὴν θάλασσαν καὶ φέρει τὴν ἀγκυλωθεῖσαν χεῖρά του ἐπὶ τῆς λείας κεφαλῆς του.

— Καὶ οἱ Τοῦρκοι; τὸν ἐρωτῶ ἀπροσδοκήτως.

'Ανατινάσσεται. Βλέπω τὸ πρόσωπόν του μεταβάλλον διαφόρους ἐκφράσεις ἀστραπιαίως.

— Οἱ Τοῦρκοι ;..Πῶ !..Καὶ διαγράφει χειρονομίαν ἐν τῷ ἀέρι.

— Τὸ 1867, ἀπαντᾷ, τοὺς ἔδωκα ἕνα καλὸ μάθημα. Θὰ τὸ ἐνθυμοῦνται πολὺν καιρόν. Εἶχα τὸ σῶμά μου· ἤμεθα διακόσιοι πενῆντα ἐναντίον δύο χιλιάδων. Εἴχαμεν στρατοπεδεύσει εἰς ταῖς Βρύσες. 'Επολεμήσαμεν σὰν σκυλιά. Τὴν ἄλλην ἡμέραν ἀπὸ τὰς δύο χιλιάδας δὲν ἐζοῦσαν παρὰ τριακόσιοι Τοῦρκοι. Τοὺς εἴχαμεν πολιορκήσει. 'Εζήτησαν νὰ συνθηκολογήσωμεν. Μπά! συνθηκολογοῦμεν. Μᾶς ἀφῆκαν ὀγδοήντα ἄνδρας ὡς ὁμήρους καὶ ἔφυγαν ἄοπλοι. 'Ηλθεν ἡ νύκτα. 'Εγὼ λέγω εἰς τοὺς ἀνθρώπους μου. Τί κάμνομεν μὲ αὐτὸν τὸν κόσμον ; Τί κάμνομεν ; Δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ κοιμηθῶμεν μαζῆ των, ἀλήθεια ; "Ησαν ἀπηλπισμένοι. "Ημποροῦσαν νὰ μοῦ κάμουν κανὲν ἀστεῖον. Μπά! ἐσκέφθην· ἂς τοὺς γδάρωμεν !

— Καὶ τοὺς ἐφονεύσατε ;

— "Ολους ! ἀπήντησε διασχίζων διὰ χειρονομίας τὸν ἀέρα. Καὶ οἱ ὀφθαλμοί του διεπλατύνθησαν. Εἰς πᾶσαν λέξιν μεγαλοπρεπῆ, οἱ ὀφθαλμοί του γίνονται μεγαλείτεροι.

— Μπά ! συμπεραίνει, καὶ διὰ δευτέραν φορὰν ὀλέπει πρὸς τὴν θάλασσαν πέραν τῶν οἰκιῶν του. Κατέχει δύο οἰκίας μεταξὺ λόφου συντριμμάτων, ἀντιπροσωπευόντων τὰ ἐρείπια μικροῦ Τζαμίου. "Ητο ἡ ἐπανάτασις· ὅλα ἦσαν ἀνατατωμένα. Πολεμιστὴς καθὼς αὐτὸς δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ μείνῃ ἀργός. 'Ανερριχήθη εἰς τὸ Τζαμίον καὶ τὸ κατέστρεψε. Δὲν ἀφῆκε λίθον ἐπὶ λίθου. "Επειτα, τί νὰ γίνῃ; Το ἔδαφος δὲν ἦτο πλέον τῶν Τούρκων· ἦτο πρᾶγμα ἀδέσποτον· καὶ αὐτὸς ἀνεγνώρισεν εἰς ἑαυτὸν τὰ δικαιώματα, τόσον ἰσχυρότερα ὅσον μεγαλείτερος ἦτο ὁ κόπος, τὸν ὁποῖον τῷ ἐστοίχισεν ἡ κατεδάφισις. Οὐδεὶς τὸν ἐτάραξε, οὐδ' αὐτὸς θὰ ἐπέτρεπε τοῦτο.

— 'Επολέμησα, ἐνίκησα, εἶμαι εἰς τὸ σπίτι μου.

Τότε, ἐκτὸς τῶν δύο ἐγχειριδίων ἔφερε καὶ ἓν γιαταγάνι τὸ ὁποῖον τώρα εἶνε κρεμασμένον εἰς τὸ μαγειρεῖον ἄνωθεν τῆς τραπέζης τοῦ ταμείου του. Τοιουτοτρόπως ἐγκατεστάθη ἐπὶ τῆς γῆς τοῦ Μωάμεθ.

Οἱ Τοῦρκοι τὸν ἐγνώριζον καλῶς καὶ θὰ τὸν ἔκαμνον πλούσιον ἂν ἤθελε νὰ ὑπάγῃ μὲ τὸ μέρος των· ἀλλὰ ὁ Μπλοὺμ δὲν ἐπρόδιδεν, ὁ Μπλοὺμ ἐξεδικεῖτο φοβερά.

⁂

"Αλλοτε ποτὲ ἦτο ἰδιοκτήτης δύο λέμβων· μικρῶν καὶ ὡραίων λέμβων τὰς ὁποίας μετεχειρίζετο εἰς τὰς παρακειμένας παραλίας. Μίαν πρωΐαν ἐγείρεται, κατέρχεται εἰς τὴν παραλίαν, βλέπει γύρω, βλέπει μακρύτερα, βλέπει εἰς τὴν θάλασσαν, ἀλλὰ δὲν βλέπει τίποτε· αἱ λέμβοι δὲν ὑπῆρχον πλέον. Οἱ Τοῦρκοι τὰς εἶχαν κλέψει.

Κινεῖ τὴν κεφαλήν, δὲν λέγει τίποτε, ὁπλίζεται μὲ ἓν τυφέκιον καὶ μ' ἕνα πέλεκυν καὶ ἀναχωρεῖ. 'Εκατρατεύει κατὰ...τῶν ἐλαιοδένδρων. Εἰς ὀλίγας ἡμέρας δεκατέσσαρες χιλιάδες ἐλαιόδενδρα, ἐκ τῶν καλλιτέρων καταπίπτουσιν ὑπὸ τὸν πέλεκυν διὰ τῆς χειρός του. "Ησαν ἐλαιόδενδρα Τούρκων. Μὴ ἀρκούμενος εἰς τοῦτο, εἶδο τοιεῖ ἕνα ἕκαστον τῶν ἰδιοκτητῶν περὶ τοῦ ἔργου του καὶ ἐπιβάλλει εἰς αὐτοὺς νὰ τῷ ἀποδώσωσιν εἰς εἰκοσιτέσσαρας ὥρας τὰς λέμβους, ἂν θέλωσι νὰ ἔχωσι σῶας τὰς οἰκίας καὶ τὰς ἀμπέλους των. Καὶ αἱ δύο λέμβοι τῷ ἀπεδόθησαν. Διὰ τὴν μεγαλοπρέπειάν του καὶ τὴν μοναδικὴν ὁρμήν καὶ ἐπιβολὴν τῶν ἐπιχειρήσεών του, δὲν ὑπῆρξε γυνὴ ἥτις νὰ μὴ τὸν ἠγάπα θερμῶς· καὶ διὰ τοῦτο ἐναβρύνεται ἐνῷ ἡ προσφιλὴς σύζυγός του, ἡ καλὴ Ζαχαρένα, μὲ τοὺς εὐρεῖς ὤμους της, τὸν παρατηρεῖ μελαγχολικῶς καθημένη πρὸ τῆς τραπέζης.

Καὶ ὁμιλεῖ, καὶ ὁμιλεῖ, ἐνῷ μᾶς προσφέρει τὰ φαγητὰ καὶ κόπτει τὸν ἄρτον διὰ τῶν μαχαιρῶν του, μελανῶν ἤδη ἐκ τῆς πολλῆς χρήσεως. Γίνεται ἐσπέρα· τὸ καφεστιατόριον ζωογονεῖται, φθάνουσιν οἱ πελάται, καὶ ὁ καλὸς καπετάνιος πρέπει νὰ διακόψῃ ἑκατοντάκις τὴν ὁμιλίαν του διὰ νὰ σπεύσῃ ἀπὸ ἑνὸς τραπεζίου εἰς ἄλλο.

Μᾶς διηγεῖται τὰς λύπας του. Δὲν εἶνε εὐχαριστημένος ἀπὸ τὴν πατρίδα. 'Ελθούσης τῆς αὐτονομίας αὐτὸς δὲν ἔλαβεν ἄλλην ὑπηρεσίαν εἰμὴ δεσμοφύλακος. Καὶ ὡς νὰ μὴ ἤρκει τοῦτο, ἐχρεώσθη ἅπαξ νὰ ὑποστῇ εἰκοσιεπταήμερον περιορισμόν, ἐπειδὴ ἀναζητῶν ἕνα δεσμώτην δραπετεύσαντα εἶχε τηλεγραφήσει εἰς τὴν εἰσαγγελίαν ὑπογραφεὶς «Καπετάνιος Μπλοὺμ διοικητὴς τῆς κρητικῆς χωροφυλακῆς».

Μίαν πρωΐαν ἐγκατέλειψε τὴν ὑπηρεσίαν του καὶ ἐπανῆλθεν εἰς τὴν ἐλευθερίαν του τὴν ἀγαπητήν, περιμένων τὰ συμβησόμενα. Τώρα τροχίζει τὰ ὅπλα του σιωπηλός, τὰ τροχίζει πρὸς οἰκιακήν του χρῆσιν, ἀλλὰ καὶ διὰ νὰ μὴ ἐπανέλθῃ εἰς τοὺς Τούρκους ἡ ἀναθεματισμένη ὄρεξις νὰ ξαναρχίσουν. Καὶ φωνάζει, καὶ τρέχει εἰς τὸ μαγειρεῖον καὶ ἐπανέρχεται μὲ δίσκους, πλήρεις, οὓς ἀποθέτει εἰς ἕκαστον τῶν τραπεζίων.

— Καλησπέρα!

— Καλησπέρα!

— Δὲν ἀναχαιτίζεται, ἀφίνει τοὺς ταπεινοὺς πελάτας του εἰς πᾶσαν διακοπήν, τρέχει πρὸς ἡμᾶς καὶ ἐπαναλαμβάνει τὴν διήγησιν.

— Μίαν φορὰν ἦσαν πέντε χιλιάδες Τοῦρκοι, εἶχαν στρατοπεδεύσει εἰς τοὺς 'Αρμένους, ἐγὼ δὲν εἶχα παρὰ τὸ γιαταγάνι μου...

'Εκ τῶν τραπεζίων τοῦ κράζουσι, ἐκ τοῦ μαγειρείου τοῦ κράζουσι. Αὐτὸς στρέφει ὠρυόμενος ἔπειτα ἴστατσι, εὐθύς, ὀξὺς ὡς λεπὶς ξυραφίου. Βλέπει τὸν ἀχανῆ ὁρίζοντα τῆς θαλάσσης... Σιωπᾷ.

Τί ὀλέπετε, καπετάνιε;

Δὲν ἀποκρίνεται. "Ολος μὲ τοὺς μεγάλους ὀφθαλμούς του ἀτενίζει μακράν.

— 'Ανεκάλυψα τὸν τουρκικὸν στόλον! κραυγάζει εἰς πελάτης. 'Ο Μπλοὺμ ἐξακολουθεῖ νὰ σιωπᾷ. Τίποτε δὲν ἀνεκάλυψε, περιμένει. 'Αναμένει ἀπὸ τῆς 'Ιθηρικῆς Χερσονήσου τὸν μεγάλον ἀδελφόν του. 'Ιδοὺ ἤδη τὸν βλέπει ἄγριον καὶ μεγαλοπρεπῆ, κρατοῦντα τὴν λόγχην, κλίνοντα ἐπὶ τοῦ τραχήλου τοῦ Ρουτζινάντε· ἤδη τὸν αἰσθάνεται ἐφορμῶντα, μὲ ὁρμὴν ἀκάθεκτον καὶ ἔφιππον, ἐπὶ τὴν θάλασσαν.

ΟΣΑ ΓΡΑΦΟΝΤΑΙ

ΑΠΟ ΠΑΝΤΟΥ

Τὸ ὡραῖον φῦλον ἤρχισε νὰ δεικνύῃ καὶ πρωταθλητρίας εἰς ἀγωνίσματα, τὰ ὁποῖα μόνον προωρισμένα δι' ἄνδρας ἐπιστεύοντο. Οὕτω τὸ παγκόσμιον ρεκὸρ τῆς διαμονῆς εἰς τὸν βυθὸν τῆς θαλάσσης ἐσημείωσεν ἡ μὶς Ε. Βιλένδα ἐν Κεϋλάνῃ, παραμείνασα εἰς τὸν βυθὸν τῆς θαλάσσης ἐπὶ 4 λεπτὰ καὶ 45 1)2 δευτερόλεπτα. Οἱ ἄριστοι τῶν δυτῶν τῆς Κεϋλάνης, οἵτινες καταδύονται διὰ τὴν ἁλιείαν ὀστράκων μαργαριτοφόρων δὲν παραμένουσιν ἐπὶ πλέον τοῦ 1 καὶ 1)2 λεπτοῦ. Καὶ οἱ ἡμέτεροι δὲ Καλύμνιοι οὐδέποτε παραμένουσι περισσότερον τῶν τριῶν λεπτῶν ἁλιεύοντες σπόγγους.

⁂

Μία ἀπὸ τὰς περιεργοτέρας φυσιογνωμίας τοῦ Λονδίνου ἀπέθανε. Εἷς ὀργανοπαίκτης ὅστις ἦτο καὶ κληρονόμος τοῦ κόμητος Πάουλετ. Οὗτος περιῆγεν ἀνὰ τὰς ὁδοὺς τοῦ Λονδίνου ἓν ὀργανέττον ἐπὶ τοῦ ὁποίου ὑπῆρχεν ἀναγεγραμμένη ἡ ἑξῆς δήλωσις: «Εἶμαι ὁ ὑποκόμης Χέϊντον. Κατέφυγα εἰς τὸ μέσον τοῦτο πρὸς πορισμὸν τῶν βιωτικῶν μέσων, διότι ὁ πατήρ μου ἀρνεῖται νὰ μὲ βοηθήσῃ καίτοι οὐδὲν κακὸν τοῦ ἔκαμον».

Μετὰ τοῦ ὀργανέττου τὸ ὁποῖον ἔβλεπε τὰ μέσα τῆς διατροφῆς εἰς τὸν εὐγενῆ ὀργανοπαίκτην περιήρχετο καὶ ἡ ἱστορία του ἀνὰ τὰς ὁδούς. "Ο κόμης Πάουλετ ἐπανερχόμενος ἐκ τινος ἀποικίας εἰς 'Αγγλίαν ἐτοιχημάτισε νὰ νυμφευθῇ τὴν πρώτην κόρην ποῦ θὰ συνήντα μόλις ἔφθανεν εἰς 'Αγγλίαν. 'Η τύχη τοῦ ἔφερε τὴν θυγατέρα ἑνὸς πλοηγοῦ ἣν καὶ ἐνυμφεύθη ἀμέσως. 'Αλλ' ἡ νεαρὰ σύζυγος ἔφερεν εἰς φῶς πρὸ ἓξ μόνον μῆνας ἕνα υἱόν. "Ο πατὴρ ἔκρινεν, ὅτι ἦτο ὑπερμέτρως πρόωρος ἡ ἄφιξις τοῦ κληρονόμου καὶ ἠρνήθη ν' ἀποδεχθῇ τὴν νομιμότητα τοῦ τέκνου.

Διεζεύχθη ταυτοχρόνως καὶ ἔδιδεν ἐτησίαν ἐπιχορήγησιν εἰς τὴν μητέρα. "Οταν ἀπέθανεν ὁ λόρδος, οἱ κληρονόμοι του ἔδωκαν εἰς τὸν ὀργανοπαίκτην, ὅστις ἤγειρεν ἀξιώσεις κληρονομικὰς ἐπὶ τῶν τίτλων καὶ τῆς περιουσίας ἐτησίαν σύνταξιν 20 χιλ. φράγκων διὰ νὰ παραιτηθῇ. 'Αλλ' ἐκεῖνος ἐπέμενε καὶ ἡ ὑπόθεσις ἔφθασε μέχρι τῆς Βουλῆς τῶν Λόρδων, ὅπου καὶ προεκάλεσε μέγαν θόρυβον. Καὶ ἐκεῖ ὅμως ἐκρίθη νόθος ὁ υἱός, ὅστις πτωχὸς πάντοτε ἐξηκολούθει ν' ἀποζῇ παίζων τὸ ὀργανέττον του μὲ τὴν περίφημον ἐπιγραφήν.

ΤΑ ΘΕΑΤΡΑ

ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ. 'Υπὸ τοῦ 'Ελληνικοῦ Μελοδράματος «'Η Τόσκα».

Ν. ΣΚΗΝΗ. — 'Απόψε δίδεται ἡ προαγγελθεῖσα τιμητικὴ τῶν κ.κ. Χρ. Μυράτ καὶ 'Αγ. Γαβριηλίδου μὲ τὰ «Νέα Παναθήναια τοῦ 1909».

Ν. ΘΕΑΤΡΟΝ.—'Η «Εὔθυμος χήρα».

ΒΑΡΙΕΤΕ.—«Τὸ χαλασμένο σπίτι».

ΑΘΗΝΑΙΟΝ.—«'Ο Σταυρὸς τοῦ Γολγοθᾶ».

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ. — 'Η «Νύφη τῆς Κούλουρης» μὲ Ζουλαχμάκην τὸν κ. Παντόπουλον.

ΞΕΝΑ ΘΕΑΤΡΑ

'Ο Κλεμανσὼ καὶ τὸ ἔργον του

Οἱ Παρισινοὶ εἶνε ἀπηλπισμένοι διὰ τὴν νεωτέραν ἀπόφασιν τοῦ Κλεμανσὼ περὶ τοῦ ἔργου του «Οἱ ἰσχυρότεροι.»

'Ο Κλεμανσὼ ἐρωτηθεὶς εἶπε :

— Ναί, τὸ ἔργον αὐτὸ τὸ ἔδωκα πρὸ τεσσάρων ἐτῶν εἰς τὸ θέατρον τοῦ Βωδεβίλ. 'Αλλὰ τὸ ἀπέσυρα, διότι δὲν μοῦ ἤρεσκε. Τώρα τὸ ἐζήτησαν καὶ πάλιν, ἀλλὰ διὰ τὸν αὐτὸν λόγον δὲν ἐπέτρεψα τὴν παράστασίν του.

Τοιουτοτρόπως τὸ θέατρον τοῦ «Κωμειδυλλίου» ἀπεφάσισε ν' ἀρχίσῃ τὰς παραστάσεις του μὲ τὸ νέον ἔργον τοῦ Μπριὲ τὸ ὁποῖον κατὰ σύμπτωσιν φέρει τὸν τίτλον «'Η ἰσχυροτέρα».

Τρία νέα ἔργα

Τὸ ρεκὸρ τῶν πρώτων παραστάσεων κατὰ τὸ ἔτος αὐτὸ θὰ ἔχῃ μεταξὺ ὅλου τοῦ κόσμου ὁ Γάλλος δραματικὸς 'Ερρῖκος Μπατάιγ. "Εδωκε τρία ἔργα του τὰ ὁποῖα θὰ παιχθοῦν ἐντὸς τῶν τριῶν αὐτῶν μηνῶν. Τὰ ἔργα ταῦτα εἶνε τὰ ἑξῆς :

1) «Τὸ ὄνειρον μιᾶς ἑσπέρας ἔρωτος» διὰ τὴν «Γαλλικὴν Κωμῳδίαν», 2) 'Η «Τρελλὴ Παρθένος» διὰ τὴν «'Αναγέννησιν» καὶ «Μανὸν ἡ ἑλαφρὰ γυνὴ» διὰ τὸ «'Αθήναιον».

Τὰ συμβολικὰ

'Απὸ τὴν Νορβηγίαν κατῆλθεν ὁ συμβολισμὸς εἰς τὴν Γερμανίαν. 'Ο Φρὰνκ Οὐέδεκιντ, ὅστις κρίνεται ὡς ὁ "Ιψεν τῆς Γερμανίας ἔγραψεν ἔργον ὑπὸ τὸν τίτλον «'Η φιλοσοφικὴ λίθος». Φαίνεται ὅμως ὅτι τὸ ἔργον τοῦτο θ' ἀπαγορεύσῃ ἡ λογοκρισία. "Οχι βέβαια δι' ἐπαναστατικὰς θεωρίας ἀλλὰ μᾶλλον διότι ὑπὸ τὸ πρόσχημα τοῦ συμβολισμοῦ ἐμφανίζονται ἀπὸ σκηνῆς ὅλαι αἱ δυναταὶ αἰσχρότητες.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΗΧΩ

[Γάμοι]

'Αναγγέλλομεν τοὺς γάμους τοῦ κ. Φ. Ι. Καμπιώτου, φαρμακοποιοῦ, μετὰ τῆς εὐπαιδεύτου δεσποινίδος 'Αντιγόνης 'Ιω. Δουζίνα.

[Γεννήσεις]

'Ο ἀγαπητὸς συνάδελφος κ. Γεώργιος Χ. Μοσχονᾶς ἐγένετο χθὲς πατὴρ τοῦ πρώτου υἱοῦ του. Τὰ συγχαρητήριά μας ἐπὶ τῷ εὐτυχεῖ γεγονότι.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΜΙΤΥΛΗΝΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΕΝ ΕΤΕΙ 1891

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΓΡΑΦΕΙΑ : 'Εν Μιτυλήνῃ, Κων)πόλει, Σμύρνῃ, Θεσσαλονίκῃ, 'Αθήναις, Πέραν καὶ Σταμπούλ (Κωνσταντινουπόλεως), Ναζλῆ, Δικελῆ, Σόκια, 'Αγ. "Ορει, 'Αϊβαλί.

ΕΡΓΑΣΙΑΙ

ΠΡΟΕΞΟΦΛΗΣΕΙΣ *γραμματίων καὶ τοκομεριδίων*
ΑΓΟΡΑΠΩΛΗΣΙΑΙ *χρεωγράφων.*
ΕΝΟΙΚΙΑΣΙΣ *χρηματοκιβωτίων καὶ*
Πᾶσαι αἱ λοιπαὶ τραπεζιτικαὶ ἐργασίαι.
ΕΙΣ ΤΟ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΤΗΣ *δέχε

Ἔτος Ι′ Περίοδος Β′ — Ἐν Ἀθήναις τῇ 17 Σεπτεμβρίου Πέμπτη 1909 — Ἀριθ. 474

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ (ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ)
Ἐν Ἑλλάδι . . . . . Δραχ. 10
Ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ . . . Δραχ. χρυσαῖ 15

Ἄρχεται ἀπὸ τῆς πρώτης ἑκάστου μηνός.

ΑΓΩΝ

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΠΕΜΠΤΗΝ

Πᾶσα αἴτησις ἀφορῶσα εἰς τὸ φύλλον ἀπευθύνεται
Πρὸς τὸν κ. Ἰ. Λαμπρίδην δικηγόρον
Ὁδὸς Σόλωνος 36

Τὰ χειρόγραφα δὲν ἀποδίδονται

ΟΡΓΑΝΟΝ ΕΡΕΥΝΗΣ ΤΩΝ ΗΘΙΚΩΝ ΚΑΙ ΥΛΙΚΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΘΝΟΥΣ

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Κύριον ἄπθρον *(Τί σημαίνουσι τὰ συλλαλητήρια τῆς 14;)*. — Κύπρος *(ὁ κομματισμὸς καὶ ἡ ἐκπαίδευσις)*. — Αἱ ἀποφάσεις τοῦ ἐν Ἐλβασὰν Ἀλβανικοῦ συνεδρίου. — Ἀγγέλματα καὶ θρῦλοι, — Τὸ συλλαλητήριον Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς — Ἤπειρος (*ἡ ἐν αὐτῇ κατάσιασις*). — Τὰ ἐν Ἑλλάδι

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ τῇ 16 Σεπτεμβρίου 1909

Ὑπὸ τὴν θολὴν ἐπιφάνειαν τοῦ ποταμοῦ τῆς συναλλαγῆς, ὅστις κατέκλυζε μέχρι τοῦδε τὴν Ἑλλάδα καὶ ἐπλήρου αὐτὴν ἰλύος ἀκαθάρτου καὶ σηπεδονώδους, ἀφανῆ, ἀλλ' ὁρμητικὰ διέρρεον τὰ διαυγῆ τῆς ἀναγεννήσεως ρεύματα. Ἡ ἐθνικὴ ψυχὴ διαρκῶς νυσσομένη ἠναγκάζετο λοξοδρομοῦσα καὶ λεληθότως νὰ παρασκευάζῃ ἑαυτήν, ὅπως ἀναλάβῃ τὴν κατὰ τῶν διωκτῶν της πάλην. Λαός, ὅστις ἐπροσωποποίησε τὰς φυσικὰς δυνάμεις εἰς θεότητας καὶ ἐδέσμευσε τὰς ἀφῃρημένας ἐννοίας εἰς ὁρατὰ καὶ ἁπτὰ σύμβολα, ἐπικλινὴς ἐκ προαιωνίων ροπῶν πρὸς τὴν εἰδωλολατρείαν ἐν τῇ εὐρείᾳ καὶ ὄχι τῇ θρησκευτικῇ τῆς λέξεως σημασίᾳ, εὑρέθη ἠναγκασμένος μετὰ τὴν ὑπεράνθρωπον ἀπὸ τῆς τουρκικῆς τυραννίας ἀπολύτρωσιν νὰ ἀκολουθήσῃ τὰς ροπὰς ταύτας καὶ μετὰ τὴν αὐτόνομον πολιτικὴν σύνταξίν του· διότι ἐν τῷ ἑπταετῇ ἐκείνῳ ἀθανάτῳ ἀγῶνι διέλαμψαν ἀπαράβλητοι καὶ ὑπέροχοι κυρυφαί, πρὸς ἃς ἠτένιζεν ὡς σωτῆρας κατὰ τὰς κρισίμους τῶν μαχῶν ὥρας, πρὸς ἃς ἐξηκολούθησε νὰ ἀποβλέπῃ ὡς ὁδηγοὺς τῆς ἀναπλάσεως καὶ προόδου μετὰ ταῦτα.

Δεκαετηρίδες ἐπὶ δεκαετηρίδας παρῆλθον ἐν τῇ ἀναλλοιώτῳ ταύτῃ πρὸς τὰ πρόσωπα ἀφοσιώσει τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ ὅτε τὸ τυραννοκτόνον κοπτερὸν τῶν τουρκομάχων ξίφος ἀντικατέστησε τῶν δημοσιογράφων ἡ αἰχμηρὰ γραφὶς καὶ τῶν δικηγόρων ὁ διαπεραστικὸς λόγος.

Ἀλλὰ τὰ πράγματα ἔβαινον ἀπὸ τοῦ κακοῦ εἰς τὸ χεῖρον· τοὺς ἀξέστους καὶ ἀφελεῖς, ἀλλὰ ῥωμαλέους τὴν ψυχὴν καὶ μεγαλοκάρδους ὁπλαρχηγούς, ὧν τὴν αὐθαιρεσίαν καὶ τὴν ἀδεξιότητα ἐξήγνιζεν ἡ εἰλικρινὴς πρὸς τὰς θυσίας, καὶ αὐτὰς τὰς ἐσχάτας, προθυμία, διεδέχθησαν ἡ πανοῦργος τῶν σοφιστῶν τάξις, ἡ τῶν δικηγόρων λεγομένων, ἡ ἔμπλεων μὲν τὴν κεφαλὴν ἔχουσα κενῶν φυσαλίδων, πλήρη δὲ τὴν ψυχὴν ἰδιοτελείας ποικίλης καὶ ποταπῶν φιλοδοξιῶν, κενὴν δὲ τὴν καρδίαν εἰλικρινοῦς στοργῆς πρὸς τὰ τίμια καὶ μεγάλα συμφέροντα, ὧν ἄλλως οὐδόλως ἦτο παρεσκευασμένη νὰ ἀναλάβῃ τὴν σκόπιμον καὶ τελεσφόρον θεραπείαν. Θρασεῖς τῆς ἀληθείας διαστροφεῖς, ἄμοιροι παντὸς ὑψηλοῦ πόθου, ἀγράμματοι καὶ ἀφιλοσόφητοι καὶ ἀπροπαίδευτοι εἰς τῶν τεχνῶν τὴν ὑψίστην, οἷα εἶναι τοῦ διοικεῖν ἡ τέχνη, ἐνέπαιζον τὴν χρηστότητα ὡς ἄνοιαν καὶ ἐχλεύαζον τὴν φιλοπατρίαν τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ ὡς μωρίαν, καίτοι ἐπὶ τῆς φιλοπατρίας ταύτης ὡς ἐπὶ βήματος ἀνήρχοντο ἑκάστοτε, ὅπως κατακεραυνώσωσι τοὺς ἀντιπάλους, ὅπως κατακλύσωσι τὰς ἀκοὰς τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ διὰ πλημμύρας ὡραίων ὑποσχέσεων, εἰς ἃς δὲν ἐπίστευον αὐτοὶ πρῶτοι.

Τὰ πράγματα διέψευδον τὰς ἐπαγγελίας καὶ ὁ ἑλληνικὸς λαὸς κατὰ τετραετίας ἢ καὶ βραχύτερον κατέρριπτε τὰ μὲν τῶν εὐγλώττων, ἀλλὰ κενοφρόνων εἰδώλων, ὅπως ἀναστηλώσῃ τὰ δέ, ἀλλὰ μάτην. Οἱ φθορεῖς τῆς χθὲς ἦτο ἀδύνατον τὴν ἐπαύριον νὰ ἀναδειχθῶσι σωτῆρες. Ἡ δοκιμασία ἐξηντλήθη καὶ ὁ ἑλληνικὸς λαὸς ἀπηύδησεν ἀνυψῶν καὶ καταρρίπτων εἴδωλα.

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ μεγάλη τῶν ἐθνῶν διδάσκαλος Ἀνάγκη ἔσπειρε τὰ σοφὰ καὶ σωτήρια διδάγματά της. Ἡ συνείδησις τοῦ τίνων ἕκαστος εἶχε χρείαν ἐπολλαπλασιάζετο καὶ ἐνισχύετο. Οἱ τὰς αὐτὰς χρείας ἔχοντες συνετάσσοντο εἰς συλλόγους καὶ αἱ αὐταὶ χρεῖαι συνέτασσον τὸν λαὸν εἰς τάξεις διὰ τῆς ἰδίας ἑαυτῶν δυνάμεως. Τὸ σχολεῖον καὶ ἐλλιπέστατα λειτουργοῦν διέλυε κατὰ μικρὸν τὴν ὁμίχλην τῆς εἰδωλολατρείας καὶ ἐπέχυνε τὸ φῶς τῆς γνώσεως καὶ ὑπεβοήθη τῆς Ἀνάγκης τὴν διδασκαλίαν, δι' ἧς τὰ κενὰ τῶν δημοκόπων ῥητορεύματα ἐξηνεμοῦντο, δι' ἧς ἡ ἠχὼ τῶν εὐγλώττων σοφιστειῶν κατεπνίγετο ἐν τῇ βοῇ τῶν ἐκ τῶν πραγματικῶν συμφορῶν ἀλγεινῶν ὁλολυγμῶν τοῦ ἔθνους. Ὁ Νόμος, τὸ γνησιώτατον τῆς Ἀνάγκης τέκνον, εἶναι σήμερον ἡ ὁρμέμφυτος κραυγή, ἡ ὁμόθυμος, ἡ πάνδημος φωνὴ τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους.

Ἅλις πλέον Λεβιδῶν, Μπουφιδῶν, Θεοτοκῶν, Ῥάλληδων, Βοκοτοπούλων, Βουδουρῶν, ὡς προστατῶν τῶν συμφερόντων ἑκάστου. Ὅλοι ἀνεγνωρίσαμεν ὑπὸ τῶν παθημάτων διδαχθέντες, ὅτι εἷς μόνος δύναται νὰ εἶναι ὁ κοινὸς φροντιστὴς τῶν τε κατ' ἰδίαν συμφερόντων καὶ τῶν κοινῶν, ὁ νόμος καὶ μόνον ὁ νόμος. Διότι νόμος δὲν ἦτο ὁ λειτουργῶν δι' ὀργάνων, ἅτινα ἐξέλεγον οἱ Θεοτόκαι, ὁ ἐφαρμοζόμενος κατὰ τὰς ἐμπνεύσεις τῶν Ῥάλληδων, ὁ ἑρμηνευόμενος κατὰ τὰς εἰσηγήσεις τοῦ Μπουφίδου καὶ συντροφίας.

Τοῦτο εἶναι τὸ περιεχόμενον τῶν ψηφισμάτων, ἅτινα μυριάδες καὶ μυριάδες ἑλληνικοῦ λαοῦ ἐψήφισαν ἐν πάσαις ταῖς πόλεσι τοῦ ἑλληνικοῦ βασιλείου κατὰ τὴν ἀξιομνημόνευτον Δευτέραν, 14 Σεπτεμβρίου.

Καὶ δυνατὸν μὲν τὸ πολυκέφαλον τῆς φαυλοκρατίας τέρας νὰ ἀποπειραθῇ δι' ἐλιγμῶν νὰ ἐμφανισθῇ καὶ πάλιν ἐν τῷ μέσῳ καὶ νὰ θολώσῃ τὸ ἀγνὸν ῥεῦμα τῆς ζωῆς τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ τὸ ἀγαθὸν σπέρμα ἐσπάρη, ἡ γῆ ἀπεδείχθη γόνιμος, καὶ τὸ τέρας θὰ καταπνιγῇ. Πρώτην φορὰν νῦν ὁ λαὸς τοῦ βασιλείου ἐνήργησε κατὰ τρόπον ἁρμοζοντα εἰς ἐλευθέρους λαοὺς καὶ πρώτην φορὰν ἐμαρτύρησεν, ὅτι θὰ ζήσῃ, ὄχι μόνον διότι τὸ θέλει, ἀλλὰ καὶ διότι ἔχει τὴν δύναμιν νὰ ζήσῃ. Καὶ ἔχουσι τὴν δύναμιν νὰ ζήσωσιν οἱ λαοὶ ἐκεῖνοι, ὧν ἡ ψυχὴ εἶναι ἱκανὴ λύουσα τὰ δεσμὰ τῆς εἰδωλολατρείας νὰ ἀνατρέχῃ εἰς τὴν θεραπείαν τῶν θεοτήτων Δικαιοσύνης, Εὐνομίας, Ἐργασίας.

Οἱ λαοὶ οὗτοι θᾶττον ἢ βράδιον θὰ δρέψωσι τῶν θεοτήτων τούτων τοὺς ἀγλαοὺς καὶ ἀναποφεύκτους καρποὺς, τὴν εὐημερίαν, τὴν τιμήν, τὴν δόξαν.

ΚΥΠΡΟΣ

Ὁ ἐν τῇ νήσῳ κομματισμὸς ἔφθειρε πλὴν τῆς ἐκκλησίας καὶ τὸ σχολεῖον. — *Ἀντὶ ἑνὸς δύο παγκύπρια γυμνάσια. — Ἡ ἐν τούτῳ ἀναμιξις καὶ τῆς ἀχρείας πολιτικῆς ἐν Ἑλλάδι.* — Ἐπιστέλλονται ἡμῖν ἐκ Κύπρου ταῦτα:

Μετὰ τὴν Ἐκκλησίαν καὶ τὴν ἐξ αὐτῆς ἠθικήν, ὁ ἐκ προσωπικῶν συμφερόντων κομματισμὸς κατέστρεψεν ἐν Κύπρῳ καὶ τὰ Σχολεῖα καὶ τὴν ἐξ αὐτῶν ἠθικήν.

Ἀλλά, ἀναλόγως πρὸς τὸ γεγονός, ἡ λέξις «κατέστρεψεν» εἶναι ἀθωοτάτη. Δυστυχῶς ὁ κομματισμὸς δὲν κατέστρεψε μόνον τὴν ἠθικὴν ταύτην, ἀλλὰ καὶ εἰσήγαγεν ἀντ' αὐτῆς πᾶσαν ἀνηθικότητα, ὁποίαν μία τοιαύτη ἐπιδημία ἐπιφέρει.

Τὰ συμβαίνοντα ἀκριβῶς κατὰ τὰς ἡμέρας ταύτας ἐδῶ κάμνουσι καὶ τὸν μᾶλλον ἀδιάφορον νὰ καταληφθῇ ὑπὸ δέους ὡς πρὸς τὸ μέλλον ὁλοκλήρου λαοῦ. Θὰ ἀναμένητε νὰ σᾶς ἐκθέσω τὰ γεγονότα ταῦτα. Ἀλλ' οὔτ' ἐγὼ ἠξίωσα ποτὲ δόξαν τῆς ἀφελείας τοῦ συντάκτου τοῦ περιφήμου «Παλιανθρώπου» τῶν Ἀθηνῶν, οὔτε ὁ «Ἀγὼν» εἶναι δίκαιον νὰ ῥιψοκινδυνεύσῃ τὴν κοσμιότητα τῶν στηλῶν του.

Δὲν θέλω νὰ φέρω γλαῦκας εἰς Ἀθήνας ἀναφέρων, ὅτι ὁ ὑπολογισμὸς τοῦ προσωπικοῦ συμφέροντος ἔχει κυριεύσει τὴν Μέσην Παιδείαν, ἰδίως ἐν Λευκωσίᾳ. Ἀλλ' ἴσως, οἱ θέλοντες τοὐλάχιστον νὰ στηρίζωσι τὴν ὕπαρξιν τῆς ἑλληνικῆς φυλῆς ἐπὶ τοῦ σχολείου, ἀγνοοῦσιν ὅτι ὡς δικαιολογία τοῦ ἀχρείου τούτου φαινομένου φέρεται ὑπὸ τῶν ὑπευθυνο-ανευθύνων μας τὸ ὅτι... ἦτο ἀναπόφευκτον καὶ τὰ ἐκπαιδευτικὰ ἱδρύματα νὰ συμπεριληφθῶσιν εἰς τὴν θύελλαν! Ἀφήνω εἰς ὑμᾶς νὰ ἐξαγάγητε συμπεράσματα περὶ τῆς λογικότητος, περὶ τοῦ πατριωτισμοῦ, περὶ τῆς ἀφιλοκερδείας, ἐφ' ἧς στηρίζουσι τὸ δόγμα τοῦτο.

Τὸ ἐν τῇ πράξει ἀποτέλεσμα ἐπῆλθεν ἀκατάσχετον. Ἑκάστη μερὶς ἀπὸ τοῦ παρελθόντος ἔτους ἔχει τὰ ἰδιαίτερα φυτώρια *γνησιωτάτης* ἑλληνικῆς μορφώσεως, οἷας τἀποτελέσματα ὁ Βίσμαρκ εἶχε πρὸ ὀφθαλμῶν, ὅταν ἔλεγεν, ὅτι ἡ προαιώνιος ἑλληνικὴ κακοδαιμονία ὀφείλεται εἰς τὸν ἐμπαθέστατον φατριασμὸν καὶ τὴν ἐλεεινὴν φιλοπατρίαν τῶν Ἑλλήνων.

Ἡ συλλογὴ τῶν μέσων καὶ τῶν ὀργάνων πρὸς διαιώνισιν τῆς σημερινῆς καταστάσεως εἶναι πλήρης εἰς τὰ εἰρημένα σχολεῖά μας. Οἱ μαθηταὶ καὶ θεωρητικῶς καὶ πρακτικῶς ἐξασκοῦνται καὶ ἐξέρχονται πάνοπλοι διὰ τὸν ἀγῶνα τῆς φατρίας. Ἀλλὰ καὶ μόνη ἡ ἐκ φατριαστικῶν λόγων ὕπαρξις τῶν δύο Γυμνασίων ἀποτελεῖ ὁλέθριον δίδαγμα εἰς τοὺς πολίτας, οὓς ἀξιοῦσιν ὅτι διαπλάττουσιν. Εἰς τὰ σχολεῖα ταῦτα μορφοῦνται καὶ οἱ λειτουργοὶ τῆς Δημοτικῆς μας ἐκπαιδεύσεως. Καὶ ἀφήνω τὸν «Ἀγῶνα», εἰς τοὺς ἀτυχεῖς τούτους νέους καὶ τὰ ἐφόδια ἅτινα οὕτω τοῖς φορτώνει τὸ κόμμα, ν' ἀναζητήσῃ τὸν τύπον τοῦ δημοδιδασκάλου, παρὰ τοῦ ὁποίου. ὡς ἔγραφεν εἰς τελευταῖον φύλλον, ἐξαρτᾶται ἡ δημιουργία χρηστῶν γεωργῶν, καὶ ναυτῶν, καὶ ἐργατῶν, καὶ τεχνιτῶν, δεδιδαγμένων τὸ ὡραῖον μάθημα νὰ εἶναι ἥμεροι πρὸς ἀλλήλους, νὰ εἶναι χρηστοὶ καὶ τίμιοι εἰς τὰς συναλλαγάς, νὰ εἶναι φιλόπονοι, νὰ μὴ ψεύδωνται ἀλλὰ καὶ νὰ μὴ ἀνέχωνται τὸ ψεῦδος.

Δὲν γνωρίζω, ἐὰν οἱ κατὰ καιροὺς Ἕλληνες ὑπουργοὶ τῆς Παιδείας θεωροῦσιν ἀναγκαῖον νὰ πληροφορῶνται περὶ τῶν γιγνομένων εἰς τὸν ἔξω Ἑλληνισμὸν ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἐθνικὴ Ἐκπαίδευσις». Δὲν γνωρίζω, ἐὰν λαμβάνωσι τὸν κόπον νὰ ἐξελέγχωσι τὰς πηγὰς τῶν πληροφοριῶν των. Ἀλλ' ἴσως θεωροῦσι τὴν Κύπρον ὡς ἀκίνδυνον σημεῖον, διότι ἐνταῦθα δὲν πολυφαίνεται τοιαύτη πρόνοια. Πιθανὸν μόνον τὴν Κύπρον νὰ μὴ συμπεριλαμβάνωσιν εἰς τὸ πρόγραμμα πολιτικῆς τοιαύτης, ἀφ' ἧς νὰ ἐξαρτῶνται καὶ νὰ διευθύνωνται ὡς ἐν σύνολον αἱ ἠθικαὶ δυνάμεις τοῦ Ἔθνους, καὶ περὶ ἧς ἀναλυτικωτάτας γραμμὰς ἀνεγίνωσκον ἐσχάτως εἰς τὸν «Ἀγῶνα».

Δίδουσιν ἀναγνωρίσεις εἰς Ἑλληνικὰ Γυμνάσια, ἀπαιτοῦντες ἁπλῶς τὴν ἐφαρμογὴν ἑνὸς ἢ δύο τύπων. Ἀλλὰ θεωροῦσι περιτὴν πᾶσαν περαιτέρω ἐποπτείαν προσώπων καὶ πραγμάτων. Καὶ φοβοῦμαι, ὅτι ἀφήνουσι τὰς ἀκοάς των νὰ κατακηλῶνται ὑπὸ τῶν μᾶλλον πλαστῶν ἀφηγήσεων, καὶ ἐπὶ τούτων στηρίζουσι πεποίθησιν περὶ τῆς ἐργασίας μερικῶν «ἀνεγνωρισμένων» ἐκπαιδευτηρίων.

Ἡ ἀδιαφορία αὐτή, περὶ τῆς ὑπάρξεως τῆς ὁποίας δυστυχῶς μαρτυροῦσιν ὅλα τὰ γεγονότα, ἔφερεν ἐφέτος εἰς τὸ δίλημμα τοῦ ν' ἀναγνωρισθῇ ἐπισήμως ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ ὑπουργείου ὁ φατριασμὸς ἐν Κύπρῳ, διὰ τῆς ἀναγνωρίσεως τῶν ἀξίων τοῦ φατριασμοῦ τούτου παραφυάδων, τῶν δύο μας Γυμνασίων.

Ἀλλά, κύριε Διευθυντά, εἰς τὸ ζήτημα τοὐλάχιστον τοῦτο ἐπωφελέστατα ἠδύναντο νὰ ἐπέμβωσιν οἱ ὑπευθύνως κυβερνῶντες τὰς τύχας τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Τὸ ὅτι νόμῳ διατελοῦσι προϊστάμενοι τῆς ἐθνικῆς μορφώσεως, τοῖς ἐπιβάλλει τὴν μεγίστην εὐρύτητα καθηκόντων. Τὸ ὅτι παρέχουσιν ἐλευθέραν τὴν εἴσοδον εἰς τὸ Ἐθνικὸν Πανεπιστήμιον, τοῖς δίδει ἀκριβῶς τὸ δικαίωμα τῆς ἐξελέγξεως τῆς συμβουλῆς, τῆς ὑποδείξεως, τῆς διαταγῆς. Τὸ ὅτι ἀμέσως παρ' αὐτῶν ἐξαρτᾶται τὸ διδάσκον προσωπικόν, τοῖς ἐγγυᾶται τὸ ἀποτελεσματικὸν τῆς ἐπερβάσεως διὰ τὴν σωτηρίαν ἑλληνικοῦ τμήματος, πνιγομένου ἤδη ἐν τῇ ἀποσυνθέσει [1].

Ἐν Λευκωσίᾳ, Αὔγουστος, 1909
ΣΤΑΣΙΚΥΠΡΟΣ

[1] Πολλὰ ζητεῖ ὁ φίλος ἀνταποκριτής. Ὅταν ἔθνος κακοδαιμονήσῃ, ὅσον κακοδαιμονεῖ τὸ ἑλληνικόν, ὑπουργοὶ τῆς παιδείας γίνονται ἄνθρωποι, ὡς ὁ ἁλησμόνητος ἐκ Κυθήρων πολιτευτής, ὁ τὸν θόρυβον φιλῶν καὶ δεξιώτατος περὶ τὸ περιλαμβάνειν τὰ πάντα καὶ αὐτὴν τὴν Κύπρον εἰς τὰς κομματικὰς αὐτοῦ σκευωρίας. Περὶ ἀληθινῆς παιδείας, ἧς ὁ ἄνθρωπος ἐκεῖνος, οὔτε τὸν σκοπὸν καλὰ ἐνόησεν, οὔτε τὸ τέλος κατέστη ποτε ἱκανὸς καὶ νὰ συλλάβῃ ἐν νῷ, οὐ φροντὶς αὐτῷ, πολὺ δὲ ὀλιγώτερον περὶ παιδείας ὡς χοάνης, ἐν ᾗ ἀναχωνεύεται ἡ ἑλληνικὴ φυλὴ μία, ἐνιαία, ὁμοιόμορφος, πρὸ πάντων δὲ στερεὰ τὸ φρόνημα καὶ ἀδιάσπαστος τὴν ἐνιαίαν ψυχὴν καὶ θέλησιν. Τὸ διορίζειν ἐπιστάτας καὶ κλητῆρας σχολείων, τὸ καθαιρεῖν αὐθαιρέτως τὸν περὶ ἐποπτικῶν συμβουλίων νόμον, ἐν οἷς ὀργιάζει ἡ συναλλαγὴ εἰς βάρος καὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ τῆς δικαιοσύνης, τὸ νοθεύειν τὸν περὶ ἐποπτικοῦ συμβουλίου νόμον διὰ συναλλαγῆς ἀσυστόλου πρὸς ἐπιρρεπῆ τινα μέλη αὐτοῦ εἰς τὴν ἀδυναμίαν ταύτην, τὸ φέρεσθαι ἰταμὸς καὶ ὑβριστικῶς πρὸς τοὺς διδασκάλους, ὧν μέχρι χθὲς ἦτο συνάδελφος, ἰδοὺ τὰ φροντίσματα καὶ αἱ φιλοδοξίαι ἐκείνου, ὅστις εἰς κάποιον, φαίνεται, Κύπριον ἐν Ἱεροσολύμοις παροικοῦντα καὶ δυνατὸν χαρισθεὶς ἀνεγνώρισε δύο ἐν Λευκωσίᾳ ἀντὶ ἑνὸς Γυμνάσια. Ἀλλ' οὐδὲ ὑπῆρξε μόνον τὸ κακὸν τοῦτο. Ἔθιξε διὰ τῆς πράξεως ταύτης κατὰ τρόπον ἀγροϊκον καὶ σημεῖον ἀπτόμενον τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τοῦ κράτους ἐπὶ μεγίστῃ ζημίᾳ ἱερωτάτων συμφερόντων τοῦ βασιλείου, τοῦθ' ὅπερ οὐδέποτε θὰ ἐγίνετο, ἂν ὑπῆρχεν ὑπουργεῖον ἀληθινὸν καὶ ὄχι συμμορία ἐκ τῶν συνήθων, αἵτινες καταβάλλουσαι ὡρισμένα γνωστὰ τὸ ποιὸν κεφάλαιον, ἐν κοινῷ ἀνέρχονται ἐπὶ τὴν ἀρχήν, ἵνα διοικήσωσιν οὐχὶ τὸ ἔθνος καὶ τὰ τίμια συμφέροντά του, ἀλλὰ τὰ ἑαυτῶν πάθη, τὰ ἑαυτῶν συμφέροντα καὶ τὰς ἐλεεινάς των κενοδοξίας.

Ἐλπίσωμεν, ὅτι εἴμεθα ἐγγὺς νῦν τοῦ νὰ ἀπαλλαγῶμεν ἅπαξ διὰ παντὸς τῶν ἐπαράτων τούτων μεθόδων τοῦ διοικεῖν, αἵτινες κατέστησαν τὴν Ἑλλάδα τῶν κρατῶν τὸ ἐξουθένωμα. (Σημ. τοῦ «Ἀγῶνος»).

ΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΝ ΕΛΒΑΣΑΝ ΑΛΒΑΝΙΚΟΥ ΣΥΝΕΔΡΙΟΥ

Τὸ ἄρτι ἐν Ἐλβασὰν τῆς μέσης Ἀλβανίας συγκροτηθὲν παναλβανικὸν συνέδριον, περὶ οὗ ἐγράφησαν τὰ δέοντα ἐν προηγουμένοις φύλλοις ἐν ταῖς ἐξ Ἠπείρου ἀνταποκρίσεσιν ἡμῶν, προέβη κατὰ τὴν ἐν Θεσσαλονίκῃ συνάδελφον «Ἀλήθειαν» εἰς τὰς κατωτέρω καταχωριζομένας ἀποφάσεις. Τὰς ἀποφάσεις ταύτας κρίνομεν ἀναγκαῖον νὰ γνωρίσωμεν τοῖς ἡμετέροις ἀναγνώσταις, διότι ἡ κίνησις αὕτη τῶν Ἀλβανῶν ἔχει τὴν αὐτὴν φορὰν καὶ τὰ αὐτὰ αἴτια, ἅτινα καὶ ἡ βουλγαρικὴ ἰδίᾳ κίνησις, θᾶττον δὲ ἢ βράδιον ἡ ἑλληνικὴ φυλὴ θὰ εὑρεθῇ εἰς τὴν ἀναπόδραστον ἀνάγκην νὰ λάβῃ καὶ πρὸς δυσμὰς οἵας ἔλαβε καὶ πρὸς βορρᾶν μερίμνας πρὸς ἄμυναν κατὰ τοῦ νεογεννήτου ἐχθροῦ. Περὶ τούτου ὁ «Ἀγὼν» ἐν τῇ πρώτῃ αὐτοῦ περιόδῳ πλειστάκις καὶ διὰ μακρῶν ἠσχολήθη, ὅπως καταδείξῃ ποῖον τὸ ἀληθὲς τῶν Ἀλβανῶν συμφέρον. Ἀλλὰ τὸ μικρόβιον τῆς κατὰ τοῦ Ἑλληνισμοῦ ἔχθρας ἀναπτυχθὲν καὶ ὑποτραφὲν τοῦτο μὲν ἐκ τοῦ κοινοῦ τῶν ἐθναρίων φθόνου πρὸς τὴν ὑπέροχον πνευματικὴν θέσιν τοῦ ἑλληνισμοῦ ὡς φυλῆς, τοῦτο δὲ ἐκ τῆς ἠθικῆς καταπτώσεως τοῦ ἑλληνικοῦ βασιλείου, εἰς ἣν ἤγαγον αὐτὸ ἀμαθεῖς, ἀφιλοπάτριδες καὶ οὐτιδανοὶ δημοκόποι, εἰσέδυσεν εἰς τὴν ψυχὴν τοῦ ἀλβανικοῦ ἔθνους τοσοῦτον βαθέως, ὥστε πρέπει ἀπὸ τοῦδε εἰς τὴν ἀλήθειαν τῶν πραγμάτων ἄνευ λιποψυχίας, ἀλλὰ καὶ ἄνευ πλάνης ἐμβλέποντες νὰ παρασκευάσωμεν ἡμᾶς αὐτούς, καὶ μόνον ἡμᾶς αὐτούς, ἱκανούς, ὅπως δεχθῶμεν καὶ τὸν νέον τοῦτον ἀγῶνα.

Ὅτι δὲ οὕτως ἔχουσι τὰ πράγματα, διευκρινίζει ἄριστα ἐπιστολὴ διακεκριμένου ἀνδρὸς πρὸς φίλον του διαμένοντα ἐν Κωνσταντινουπόλει δημοσιευομένη ὑπὸ τῆς αὐτῆς συναδέλφου, ἐν ᾗ λέγονται τὰ ἑξῆς σημαντικώτατα:

«Τὰ ἀλβανικὰ καὶ ἐν Κορυτσᾷ ἤρχισαν νὰ ὀξύνωνται εἰς βαθμὸν ἐπικίνδυνον. Οἱ αὐτόθι ἡγέται τῆς ἀλβανικῆς κινήσεως, ἀφ' οὗ ἀπελακτίσθησαν ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων, ἐστράφησαν πρὸς τοὺς Βουλγάρους καὶ Βλάχους, παρ' ὧν ἐξησφάλισαν τὴν ἣν ἐζήτουν χρηματικὴν βοήθειαν διὰ τὴν εὐόδωσιν τοῦ σκοποῦ αὐτῶν. Ὁ συνδυασμὸς οὗτος διὰ τῶν συνεδρίων, τὰς ὁποίας συγκροτεῖ, ἐπιδιώκει διοικητικὴν τῶν πέντε βιλαετίων ἀποκέντρωσιν ἐλπίζων νὰ ὑποστηριχθῇ πρὸς τοῦτο παρὰ τῆς Εὐρώπης. Ἐν τῷ προγράμματι τοῦ συνδυασμοῦ περιλαμβάνεται ἀντίπραξις σφοδρὰ κατὰ τοῦ μὴ συμπράττοντος αὐτῷ ἑλληνικοῦ στοιχείου, περιπλέον δὲ χαλάρωσις καὶ ματαίωσις τοῦ συνταγματικοῦ πολιτεύματος καὶ δὴ καὶ ἐπαναφορὰ . . . τοῦ Χαμὴτ (!!), ὑπὲρ οὗ ἐκηρύχθησαν πλεῖστοι ἐν Πρεσρένῃ, ἐν Γιάκοβα καὶ Ἰπεκίῳ.»

Γινώσκετε δὲ ποῖα εἶναι τὰ πέντε βιλαέτια; Ἰδοὺ αὐτά: τὸ τῶν Ἰωαννίνων, τῆς Σκόδρας, τῶν Σκοπίων, τοῦ Μοναστηρίου καὶ τῆς Θεσσαλονίκης! Ἡ Ἀλβανία ἄρα περιλαμβάνει τὴν κυρίως Ἀλβανίαν, τὴν Ἤπειρον καὶ τὴν Μακεδονίαν.

Ἰδοὺ δὲ τί ἀπεφάσισε τὸ μεγαλοπράγμον καὶ ἀκόρταστον τοῦτο ἀλβανικὸν συνέδριον.

α′) Ἀπὸ τοῦ μηνὸς Σεπτεμβρίου θὰ ἱδρυθῇ ἐν Ἐλβασὰν διδασκαλεῖον ἑξατάξιον.

Πάντες οἱ σύλλογοι, πάντες οἱ Ἀλβανοὶ πατριῶται θὰ ὑποβληθῶσιν εἰς ἀναγκαίας θυσίας πρὸς διατήρησιν τοῦ ἱδρύματος τούτου, τὸ ὁποῖον θὰ ἀπαιτήσῃ ὡς ἔξοδα χιλίας λίρας ἐτησίως.

β′) Ταμεῖον βοηθείας θὰ ἱδρυθῇ ἐν Κορυτσᾷ χάριν τῶν Ἀλβανικῶν σχολείων. Θὰ γίνουν δὲ τὰ ἀναγκαῖα διαβήματα διὰ τὴν ἀναγνώρισιν αὐτοῦ ὑπὸ τῆς Βουλῆς ὡς νομικοῦ προσώπου.

Τὸ ταμεῖον τοῦτο θὰ συλλέγῃ τὰς δωρεὰς καὶ τὰς εἰσφορὰς τῶν ἀλβανικῶν λεσχῶν καὶ τὰς τῶν ἰδιωτῶν. Θὰ χρησιμεύσῃ δὲ πρωτίστως πρὸς διατήρησιν τοῦ ἐν Ἐλβασὰν διδασκαλείου, ὡς καὶ εἰς τὴν συντήρησιν καὶ ἄλλων Ἀλβανικῶν σχολῶν.

γ′) Θὰ ζητηθῇ ἡ ὑποστήριξις τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὰ Ἀλβανικὰ σχολεῖα.

δ′) Εὐθὺς μετὰ τὴν ἵδρυσιν τοῦ ἐν Ἐλβασὰν διδασκαλείου, ὃ ἐν Κορυτσᾷ ἐγκατεστημένος Σύνδεσμος θὰ ἀσχοληθῇ πρὸς ἵδρυσιν σχολείων.

Ἰδιαίτερος δὲ κανονισμὸς θὰ κανονίζῃ τὰ τοῦ Συνδέσμου.

ε′) Ἡ Ἀλβανικὴ γλῶσσα θὰ διδάσκηται εἰς πάντα τὰ ἐπίσημα καὶ ἰδιωτικὰ σχολεῖα τά τε ὑπάρχοντα ἢ ἱδρυθησόμενα καθ' ὅλην τὴν Ἀλβανίαν.

ϛ′) Πάντες οἱ Ἀλβανοὶ ὑποχρεοῦνται νὰ ἔλθουν συνεπίκουροι εἰς τὸν ἐν Κορυτσᾷ Ἀλβανικὸν Σύνδεσμον, ὅπως οὗτος δυνηθῇ νὰ ἀναπτύξῃ τὴν ἐκπαίδευσιν, τὰς ἐπιστήμας καὶ τὰς τέχνας.

ζ′) Θὰ ἱδρυθῇ Κεντρικὸν Γραφεῖον ὅλων τῶν Ἀλβανικῶν Λεσχῶν.

η′) Τὸ Κεντρικὸν Γραφεῖον θὰ ἔχῃ τὴν ἕδραν αὐτοῦ ἐν Ἀλβανίᾳ καὶ θὰ προσπαθήσῃ, ὅπως διαδώσῃ τὴν Ἀλβανικὴν γλῶσσαν καθ' ὅλην τὴν Ἀλβανίαν.

*θ′) Τὸ συνέδριον ἀποφασίζει, ὅπως ἡ Ἀλβανικὴ Λέσχη Μοναστηρίου «Βαχσκὶν» χρησιμεύσῃ ἐπὶ δύο ἔτη ὡς Κεντρικὸν Γραφεῖον. Ἰδιαίτερος κανονισμὸ

ι΄) Οἱ Ἀλβανοὶ θὰ ζητήσουν ἀνίδρυσιν ἀγροτικῶν σχολῶν ἐν Ἀλβανίᾳ, ὅπου τοῦτο ἤθελε θεωρηθῆ ἀναγκαῖον.

ια΄) Τὸ ἐν Ἐλβασὰν λαλούμενον ἰδίωμα τῆς ἀλβανικῆς γλώσσης ἀνεγνωρίσθη ὡς τὸ πλέον καθαρὸν καὶ τὸ Συνέδριον παρακαλεῖ πάντας τοὺς Ἀλβανοὺς συγγραφεῖς νὰ γράφωσι τὰ ἔργα αὐτῶν εἰς τὸ ἰδίωμα τοῦτο.

ιβ΄) Τὸ διοικητικὸν Συμβούλιον τοῦ Συνδέσμου Κορυτσᾶς θὰ ἀποτελεσθῆ ὑπὸ ἐπιτροπῆς ἐκ τοῦ Μιδὰτ βέη, Δερβὶς βέη, Χίμα, Νακῆ βέη, Ἀχμὲτ Ντοκλῆ, Χρίστο Δάκα, Σουλεϊμὰν Βελόχνι, Κίριας, Ἰρφὰν βέη καὶ Χατζῆ βέη.

Ἡ ἐπιτροπὴ αὕτη ἔδραν θὰ ἔχῃ τὴν Κορυτσάν.

ιγ΄) Αἱ λέσχαι, οἱ σύλλογοι καὶ τὰ σχολεῖα, ἅτινα ἔχουσιν ὡς σκοπὸν τὴν ἐξασφάλισιν τῆς ἀπολύτου ἐλευθερίας τῆς ἀλβανικῆς γλώσσης θὰ καταβάλλουν πρὸς τοῦτο πάσας τὰς προσπαθείας αὐτῶν, χωρὶς νὰ φεισθῶσιν οὐδεμιᾶς θυσίας καὶ θὰ ἐργασθῶσιν ἐκ συμφώνου, ὅπως διαλύσουν πάσας τὰς ἀνωμαλίας, αἵτινες ἐγεννήθησαν ἐν τῇ ἀλβανικῇ γλώσσῃ.

ιδ΄) Θὰ συγκληθῶσι συνέδρια καὶ κατὰ τὸ 1326 καὶ 1328 πρὸς μελέτην πασῶν τῶν ἀναγκῶν τῶν σχολείων καὶ ἄλλων ζητημάτων.

ιε΄) Τὸ συνέδριον τοῦ 1328 θὰ ἀναγγελθῆ ἐγκαίρως εἰς πάσας τὰς ἀλβανικὰς λέσχας, ὅπως ἕκαστος ἀλβανὸς δυνηθῆ νὰ συμμετάσχῃ εἰς τὸν καταρτισμὸν τοῦ ὁριστικοῦ προγράμματος.

ΑΓΓΕΛΜΑΤΑ ΚΑΙ ΘΡΥΛΟΙ

Ἡ στάσις τῆς τριπλῆς ἐν τοῖς Ἑλληνικοῖς ζητήμασιν. *Ὑπὸ τύπον ἡμιεπισήμου δηλώσεως ἐγράφησαν ἐν ταῖς βιεννέζικαις ἐφημερίσιν, ὅθεν καὶ ἐτηλεγραφήθησαν εἰς Ἀθήνας ταῦτα:*

«Ὁ βαρῶνος Αἴρεντολ καὶ ὁ καγκελλάριος τῆς Γερμανικῆς Αὐτοκρατορίας κ. Μπέτμαν συνεζήτησαν εἰς ἐπανειλημμένας διασκέψεις ἐπὶ διαφόρων ζητημάτων, ἅτινα ἀποτελοῦσι τὸ ἀντικείμενον τῆς ἰδιαιτέρας προσοχῆς τῶν δύο χωρῶν ἐν τῇ ἐξωτερικῇ πολιτικῇ.

Ἡ συμμαχία ἡ μεταξὺ τῶν δύο Αὐτοκρατοριῶν καὶ τῆς Ἰταλίας ἀποτελεῖ ὡς καὶ κατὰ τὸ παρελθὸν τὴν ἀναλλοίωτον βάσιν τῆς Εὐρωπαϊκῆς πολιτικῆς των.

Καθωρίσθη, ὅπως ἡ Γερμανία καὶ ἡ Αὐστρουγγαρία προσπαθήσωσι νὰ διατηρήσωσι μὲ πᾶσαν θυσίαν τὸ καθεστὼς ἐν τῇ ἐγγὺς Ἀνατολῇ, ἀπεκδεχόμεναι ἐκ τοῦ νέου ἐν Τουρκίᾳ καθεστῶτος τὴν ἐμπέδωσιν τῆς δημιουργηθείσης νέας καταστάσεως.

Οἱ λόγοι, αἵτινες ἔπεισαν τὰς δύο κυβερνήσεις νὰ τηρήσωσιν ἐπιφυλακτικὴν στάσιν ἐν τῷ Κρητικῷ ζητήματι ἐξακολουθοῦσιν ὑφιστάμενοι· οἱ αὐτοὶ δὲ λόγοι ἰσχύουσι καὶ ὡς πρὸς τὴν στάσιν των διὰ τὴν κρίσιν, τὴν ὁποίαν διέρχεται τὸ Ἑλληνικὸν Βασίλειον.

Ἡ ἐνεργοτέρα συμμετοχὴ τῆς Ἰταλίας ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου ἐπιδοκιμάζεται ὑπὸ τῶν δύο Αὐτοκρατοριῶν.

Οἱ δύο πολιτικοὶ ἄνδρες ἠδυνήθησαν νὰ εἴπωσιν ὅτι αἱ σχέσεις τῆς Γερμανίας καὶ Αὐστρουγγορίας μεθ' ὅλων τῶν ἄλλων Δυνάμεων ἐξελίσσονται κατὰ τρόπον καταπληκτικὸν καὶ φιλικὸν καὶ ὅτι ἡ μεταξὺ τῶν Δυνάμεων σύμπνοια, ἥτις εἶναι τόσον ἀναγκαία, δὲν ἐξέλιπεν, οὐδ' ἠπειλήθη ποσῶς· ὡς ἐκ τούτου ὁ βαρῶνος Αἴρεντολ καὶ ὁ καγκελλάριος Μπέτμαν ἔχουσι πάντα λόγον νὰ προσαπτίζωσι μετὰ πεποιθήσεως τὸ μέλλον».

Τοῦ αὐθεντικοῦ τούτου δημοσιεύματος ἡ σπουδαιότης δι' ἡμᾶς ἔγκειται ἐν τῇ περικοπῇ, καθ' ἣν αἱ δύο ἄλλαι Δυνάμεις ἐπιδοκιμάζουσι τὴν ἐνεργὸν πρωτοβουλίαν τῆς συμμάχου αὐτῶν Ἰταλίας ἐν τοῖς ἀφορῶσιν εἰς τὴν Ἑλλάδα ζητήμασιν. Ἡ χροιὰ τῆς πρωτοβουλίας ταύτης δὲν εἶναι ἄγνωστος. Ἡ ἀδελφὴ Ἰταλία σύμπασα, λαός, κυβέρνησις καὶ βασιλεὺς ἐπιδοψιλεύει κατὰ τοὺς δισχερεῖς τούτους διὰ τὴν πατρίδα μας χρόνους ἀδελφικὴν στοργήν, ἐφ' ᾗ εἰ Ἕλληνες διατελέσομεν εἰς ἀεὶ εὐγνώμονες, θαυμάζοντες ἅμα, ὅτι ἡ ἀδελφὴ φυλὴ μνήμων νῦν τῆς καταγωγῆς τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς ἐνεστώσης αὐτῆς δυνάμεως ἀναγωρίζει τὸ δίκαιον τοὐλάχιστον τῶν προσπαθειῶν τῆς ἀτυχοῦς καὶ κακοδαίμονος ἐκ τῶν ἀχρείων κυβερνητῶν της Ἑλλάδος.

Τὰ κρητικὰ ὄνειρα τῶν Τούρκων. *Οἱ ἀγαπητοὶ ἡμῶν γείτονες δεικνύουσι πυκνὰ καὶ ἀδιάκοπα φαινόμενα δεινῆς ὀπιοφαγίας, ἥτις πληροῖ τὸν εὐτάρακτον ἐγκέφαλόν των ὀνείρων γλυκυτάτων σχετιζομένων πρὸς τὴν περιπόθητον Κρήτην. Μετὰ τὰ ἐγκαταλειφθέντα σχέδια τῆς αὐτονομίας τῆς Κρήτης ὑπὸ πολίτευμα ἀνάλογον πρὸς τὸ τοῦ Λιβάνου ἢ τῆς Σάμου νέαι φαντασιοπληξίαι εὐφραίνουσι τὰς τουρκικὰς καρδίας. Αὐτὴ ἡ «Ἰκδάμ», μία τῶν σωφρονεστάτων τουρκικῶν ἐφημερίδων, ἔπλασε τὸν μῦθον, ὅτι αἱ Δυνάμεις ἐζήτησαν παρὰ τῆς κρητικῆς κυβερνήσεως τὴν σύστασιν Ἀκυρωτικοῦ δικαστηρίου ἐν Χανίοις, ὅπως μὴ ἐκδικάζωνται αἱ αἰτήσεις ἀναιρέσεως ὑπὸ τοῦ ἐν Ἀθήναις Ἀρείου Πάγου. Ἐλησμόνησε, φαίνεται, ἡ συνάδελφος, ὅτι εἰς τὰς ἑλληνικὰς πολιτείας αἱ κυβερνήσεις δὲν ἔχουσι τὸ δικαίωμα τοῦ νομοθετεῖν, ὅτι ἡ κρητικὴ βουλὴ ἡ πρὸς τοῦτο ἁρμοδία, τῶν πραγμάτων ἐχόντων ὡς ἔχουσι σήμερον, ἐνδέχεται νὰ μὴ συνεδριάσῃ . . . ἐν Χανίοις. Ἀλλὰ καὶ τοῦ μύθου τούτου δημοσιεύουσι τερατωδέστερον ἔτι αἱ τουρκικαὶ ἐφημερίδες. Κατὰ ταύτας αἱ Μ. Δυνάμεις ἀπεφάσισαν νὰ διορίζωνται ἐν τῷ μέλλοντι καὶ μέλη τῆς Ἐκτελεστικῆς ἐπιτροπῆς προτεινόμενα ὑπὸ τῆς τουρκικῆς κυβερνήσεως! Πολὺ δραστήριον εἶναι τὸ τουρκικὸν ὄπιον!*

Τουρκικαὶ αὐθαιρεσίαι ὑπὲρ τῶν Βουλγάρων. *Οἱ Βούλγαροι ἔφερον διὰ τῶν ἀναρχικῶν αὐτῶν ἐν Μακεδονίᾳ ἐνεργειῶν τὸ τουρκικὸν κράτος εἰς τοιαύτην ἐξουθένωσιν, ὥστε νὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν κηδεμονίαν τῆς Εὐρώπης διὰ τοῦ ἐν Μυρτσέγῃ προγράμματος καὶ νὰ κινδυνεύῃ νὰ ἀποβάλλῃ ἐς ἀεὶ τὴν ἐπαρχίαν ἐκείνην διὰ τῶν ἐν Ῥεβὰλ χαλκευθέντων. Ὅπως σώσωσι δὲ ἀπὸ τοῦ κινδύνου τούτου τὴν Τουρκίαν οἱ Νεότουρκοι ἐπανεστάτησαν, ἀπεκήρυξαν σύνταγμα καὶ καθῆρεσαν ἕνα Σουλτᾶνον. Τώρα πάλιν ἐναγκαλισμοὶ καὶ περιπτύξεις καὶ συνεργασία πρὸς τοὺς Βουλγάρους κατὰ τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Ὁ Σανδάνσκης ἀπὸ ληστοῦ καὶ δολοφόνου ἀνήχθη εἰς ὄργανον εὐταξίας. Οἱ τοῦ Βουλγαρικοῦ κομιτάτου ἀπόστολοι συνεργοὶ τῆς τουρκικῆς ἀσφαλείας. Πολλαχοῦ οἱ Τοῦρκοι προλομβάνουσι τοὺς βουλγαρικοὺς πόθους. Οὕτω ἀγγέλλεται, ὅτι οἱ Νεότουρκοι δι' αὐθαιρεσιῶν καὶ βιαιοπραγιῶν ἀναγκάζουσι τοὺς κατοίκους τῆς ἐπαρχίας Σηλυβρίας νὰ ἀναγωρίσωσι τὴν Ἐξαρχίαν. Μωραίνει κύριος, ὃν βούλεται ἀπολέσαι.*

Ἡ εἰς Ἰταλίαν καὶ Ἑλλάδα ἐπίσκεψις τοῦ Τσάρου. *Καθ' ἃ τηλεγραφοῦσιν ἐκ Πετρουπόλεως τὴν εἰς Ἰταλίαν μετάβασίν του ὁ Ῥῶσος αὐτοκράτωρ ἐξαρτᾷ ἐκ τῆς τροπῆς τῶν ἐν Ἑλλάδι πραγμάτων, διότι διαπερῶν εἰς Ἰταλίαν ἐπιθυμεῖ νὰ ἐπισκιφθῇ καὶ τὸν βασιλέα Γεώργιον. Ἀλλ' ἐπειδὴ νῦν ἡ ἐπίσκεψις αὕτη ἐνδέχεται νὰ παρεξηγηθῇ ὡς ἐπέμβασις, εἶναι ἠναγκασμένος νὰ ἀναβάλῃ ἐπὶ τοῦ παρόντος, μέχρις οὗ καθησυχάσωσι τὰ πράγματα, τὸ ταξίδιόν του.*

Αἱ περὶ Κρήτης δηλώσεις τοῦ ἐν Κωνσταντινουπόλει πρεσβευτοῦ κ. Γρυπάρη. *Τὸ πρακτορεῖον Βόλφ μετέδωκε τὴν εἴδησιν, ὅτι ἐντολῇ τῆς κυβερνήσεως ὁ Ἕλλην ἐν Κωνσταντινουπόλει πρεσβευτὴς κ. Γρυπάρης ἐδήλωσε πρὸς τὴν Πύλην, ὅτι ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησις θὰ πείσῃ τοὺς Κρῆτας νὰ μὴ ὀποστείλωσι βουλευτὰς εἰς Ἀθήνας. Τὴν εἴδησιν ταύτην ἀποκρούουσιν ἐντόνως οἱ ἐν Ἀθήναις ἁρμόδιοι κύκλοι ὡς ἀνυπόστατον. Ἐτηλεγραφήθη εἰς Εὐρώπην καταγορηματικὴ διάψευσις, ὅτι ἡ Ἑλλὰς μετὰ τὰς ἀνταλλαγείσας κατ' Ἰούλιον διακοινώσεις καὶ ἀπαντήσεις πρὸς τὴν Τουρκίαν εἰς οὐδεμίαν προέβη δήλωσιν σχετικὴν πρὸς τὴν Κρήτην, πολὺ δὲ ὀλιγώτερον περὶ τοῦ ἂν θὰ δεχθῇ ἢ μὴ βουλευτὰς Κρῆτας, ἀφ' οὗ ἀπέχει εἰοέτι πολὺ ὁ χρόνος τῶν ἐν Ἑλλάδι ἐκλογῶν. Ἀλλὰ καὶ ἡ ἑλληνικὴ πρεσβεία Κωνσταντινουπόλεως ἔσπευσε κατηγορηματικῶς νὰ διαψεύσῃ τὸν τουρκικὸν θρύλον.*

Αἱ βουλγαρικαὶ συμμορίαι. *Ἐνθαρρυνθέντες οἱ Βούλγαροι ἐκ τῆς φιλίας, ἣν ἐπιδεικνύουσι πρὸς αὐτοὺς οἱ Νεότουρκοι ἀθρόας ἐξαποστέλλουσι τὰς συμμορίας των ἐκ Βουλγαρίας εἰς Θρᾴκην καὶ Μακεδονίαν. Ἀλλὰ τοῦτο ἤρχισε γινόμενον κατὰ τρόπον ταράττοντα καὶ αὐτοὺς τοὺς φίλους των. Διὰ τοῦτο αἱ τουρκικαὶ ἀρχαὶ προβαίνουσιν εἰς προφυλάξεις ἐκτάκτους. Ἐν Θεσσαλονίκῃ ἐξεδόθη ἐπίσημος προκήρυξις, δι' ἧς παρέχεται πριθεσμία πρὸς παράδοσιν τῶν ὅπλων. Μετὰ τὴν λῆξιν τῆς προθεσμίας ὀπειλοῦνται διὰ τῆς ποινῆς τοῦ θανάτου ὅσοι εὑρεθῶσιν ἔχοντες ὅπλα. Καθ' ἃ δὲ διεδόθη ἐν Θεσσαλονίκῃ τὴν πορευθοῦσαν Πέμπτην ἐν τῷ μεθοριακῷ Θρακικῷ σταθμῷ Μουσταφᾶ ἐπῆλθε συμπλοκὴ μεταξὺ Τούρκων ὁρεσφυλάκων καὶ πολυμελῶν βουλγορικῶν συμμοριῶν, ἧς ἄγνωστα τὰ ὀποτελέσματα.*

Τὰ διαπιστευτήρια τοῦ Ἕλληνος πρεσβευτοῦ ἐν Σοφίᾳ. *Ὑπὸ τοὺς συνήθεις τύπους τῶν ὁμοίων τελετῶν ὁ ἐν Σοφίᾳ εἰς πρεσβευτὴν ἀναδειχθεὶς τίτλῳ διπλωματικὸς πράκτωρ τῆς Ἑλλάδος κ. Εὐγ. Ζαλοκώστας ἐπιδίδων τὰ διαπιστευτήρια αὐτοῦ γράμματα εἰς τὸν βασιλέα Φερδινάνδον εἶπεν, ὅτι ἡ μόνη ἐπιθυμία του εἶναι νὰ ἐξασφαλισθῶσιν οἱ μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν ἀγαθαὶ σχέσεις, προσθείς, ὅτι ἡ ἐπιθυμία αὕτη εἶναι καὶ τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως καὶ τοῦ βασιλέως ἐπιθυμία. (Ἀντιστρόφως θὰ διευπώθη ὁ λόγος τοῦ Ἕλληνος πρεσβευτοῦ ἢ ὡς ἔχει ἐν τῷ τηλεγραφήματι. Σημ. τοῦ «Ἀγῶνος»). Ὁ Βασιλεὺς Φερδινάνδος κατὰ τὸ ἀπρόσεκτον τοῦτο τηλεγράφημα ηὐχαρίστησε θερμῶς τὸν Ἕλληνα πρεσβευτὴν διὰ τὰ ἐκφρασθέντα αἰσθήματα. Δὲν προστίθεται δὲ ἐν τῷ τηλεγραφήματι, ἂν καὶ ἡ Α. νεότευκτος Μεγαλειότης ἐξέφρασε τὴν αὐτὴν ἐπιθυμίαν περὶ διατηρήσεως φιλικῶν πρὸς τὴν Ἑλλάδα σχέσεων. Ἂν ἀληθῶς ἐσιώπησε, τιμᾷ τῷ ὄντι τὴν εἰλικρίνειαν τοῦ Βουλγόρου βασιλέως, ὅσον καταισχύνει τὴν ἄνανδρον πολιτείαν τοῦ ἑλληνικοῦ βασιλείου. Οὐδ' οἱ Τοῦρκοι αὐτοὶ ὕβρισαν εἰς τὰ ἑλληνικὰ δίκαια καὶ κατεπάτησαν αὐτὰ μετ' ἀπανθρωπίας διεγειρούσης τὴν βδελυγμίαν καὶ βαρβαρότητος ἀπιστεύτου διὰ λαὸν λεγόμενον χριστιανικόν, μεθ' ὅσης οἱ Βούλγαροι οὐ μόνον προσηνέχθησαν, ἀλλὰ καὶ προσφέρονται πρὸς πᾶν ὅ,τι ἑλληνικόν. Νῦν ἔτι πολλὰ ἀγγέλλονται ἐκ Μακεδονίας καὶ Θρᾴκης τὰ ἠρωϊκὰ κατορθώματα τῶν πιστῶν ὀπαδῶν καὶ ὑπηκόων τοῦ Φερδινάνδου. Ἔναγχος ἔτι ἐν τῷ χωρίῳ Μπόζιστα τῶν Γενιτσῶν Βούλγαροι δολοφόνοι δι' ἁπάτης καὶ δόλου συλλαβόντες τὸν Ἕλληνα ὁπλαρχηγὸν Λάζον, ἀφ' οὗ ἐβασάνισαν (αἱ βάσανοι καὶ τὰ μαρτύρια τῶν θυμάτων εἶναι τὸ σύνηθες ὀρεκτικὸν πρὸς τὸν φόνον ἐν τῇ ψυχῇ τῶν Βουλγάρων) ἐφόνευσαν αὐτόν. Εἰς αὐτὰ δὲ τὰ πρόθυρα τῆς Κωνσταντινουπόλεως ἐν τῇ κώμῃ Ἰμβροχωρίῳ τῆς ἐπαρχίας Δέρκων οἱ Βούλγαροι βίᾳ κατέλαβον τὸν ἑλληνικὸν ναὸν καὶ τὸ σχολεῖον. Ἀλλὰ τί ἀπαριθμῶμεν μικροεπεισόδια, ὅταν χαίνῃ ἡ ἀνεπούλωτος ἐς ἀεὶ βαθυτάτη πληγὴ τῆς Ἀγχιάλου, τῆς Φιλιππουπόλεως, τῆς Στενημάχου, τοῦ Καβακλῆ, ὁλοκλήρων πόλεων καὶ ἐπαρχιῶν ἐν τῇ Ἀνατολικῇ Ῥωμυλίᾳ, ἵνα ἐξηγήσωμεν, ὅτι πρὸς τὸ ἀγροῖκον καὶ ἄτιμον γένος τῶν ἀρκτοτρόφων ὁ συμβιβασμὸς τῶν Ἑλλήνων εἶναι ἀδύνατος, ἐμπαιγμὸς δὲ πρὸς ἡμᾶς αὐτούς, ἂν μὴ μαρτύριον αἰσχίσης ἀνανδρίας καὶ ποταπωτάτης μικροψυχίας, εἶναι τὰ κλασαυχετίσματα τῶν ἀβροδιαίτων διπλωμάτων μας ἐν Σοφίᾳ πρὸς τὸν ἀρχηγὸν τοῦ ληστρικοῦ ἔθνους περὶ φιλικῶν αἰσθημάτων καὶ τῶν ἄλλων ψευδολόγων ἀνοησιῶν; Διερρήξαμεν τὰς σχέσεις πρὸς τοὺς Ρωμούνους διὰ μικροτέρας αἰτίας καὶ ἀντεμετωπίσαμεν πολὺ μείζονας ζημίας ἢ ὅσας θὰ ὑφιστάμεθα διακόπτοντες τὰς σχέσεις μας πρὸς τὴν Βουλγαρίαν. Δὲν μετανοοῦμεν δὲ οὐδὲ τὸ παράπαν ἐπὶ τῇ διακοπῇ ἐκείνῃ. Ἀλλ' εἶναι ἀκατανόητον, ὅτι ἐξακολουθοῦμεν διατηροῦντες σχέσεις διπλωματικὰς πρὸς κράτος, ὅπερ πολὺ περισσότερα ἡμῶν θὰ ἐζημιοῦτο ἐμπορικῶς, ὡς ἀποδεικνύουσιν αἱ στατιστικαί, ἐὰν διεκόπτομεν τὰς σχέσεις καὶ ὅπερ πάσης ἐπιλαμβάνεται εὐκαιρίας, ἵνα ταπεινώσῃ καὶ βλάψῃ τὴν Ἑλλάδα. Τί ἀναμένομεν νὰ σώσωμεν ἐκ τῆς φιλίας στάσεως πρὸς τὴν Βουλγαρίαν; Μὴ τὴν τιμήν, ὅτι ὁ ἡμέτερος ἀντιπρόσωπος ἐπιδεικνύει τὴν διπλωματικὴν αὐτοῦ ἐν Σοφίᾳ λεπτότητα; Μὴ τὸ μέγα κέρδος, ὅτι ἔχομεν ἕνα ἐπὶ πλέον διπλωμάτην τοποθετημένον; Ἡ πρὸ τῆς ἀνακηρύξεως τῆς Βουλγαρίας εἰς βασίλειον πρόφασις, ὅτι ἡ διακοπὴ τῶν σχέσεων πρὸς τὴν Βουλγαρίαν ἦτο διπλωματικῶς ἀδύνατος ἄνευ διακοπῆς τῶν σχέσεων καὶ πρὸς τὴν Τουρκίαν, κατέπεσε νῦν. Καιρὸς νὰ σκεφθῶμεν ἀνδρικώτερον περὶ ζητήματος, ὅπερ τραυματίζει καιριώτατα τὴν ψυχὴν τοῦ ἔθνους.*

Ἄθλοι Τούρκων προσφύγων. *Ἡ ἀπόφασις τῆς τουρκικῆς κυβερνήσεως, ὅπως περισυλλέξῃ ἔνθεν κἀκεῖθεν ἀπὸ τῶν συντριμμάτων τῆς κατακοπείσης αὐτοκρατορίας ὀθωμανοὺς καὶ ἐγκαταστήσῃ αὐτοὺς εἰς τὰς ἀπομεινάσας αὐτῇ εὐρωπαϊκὰς ἐπαρχίας, εἶναι ἀτυχεστάτη. Ἀντὶ νὰ ἐνισχύσῃ τὴν αὐτοκρατορίαν ὁ εἰς τὴν βίαν καὶ τὴν ἁρπαγὴν συνειθισμένος οὗτος ὄχλος, ἀνωμαλίας δυσαρέστους θὰ γεννήσῃ, θὰ αὐξήσῃ τὰς πρὸς τοὺς χριστιανοὺς ἔριδας καὶ τὸ ἀμοιβαῖον μῖσος καὶ θὰ παράσχῃ πράγματα, ὧν τὸ μέγεθος δὲν δύναταί τις ἀπὸ τοῦδε νὰ ὑπολογίσῃ. Ἀπόδειξις δὲ τὸ γενόμενον προσφάτως ἐν Θρᾴκῃ. Παρὰ τὸ Λουλὲ-Μπουργὰζ (Ἀρκαδιούπολιν τῶν βυζαντινῶν χρόνων) Τοῦρκοι πρόσφυγες προτροπῇ τῶν ἐξ ἴσου φανατικῶν καὶ ἐχθρῶν πρὸς πᾶσαν ἰδέαν δικαίου τοπικῶν ἀρχῶν κατέλαβον βίᾳ τὰς βοσκὰς τοῦ ἑλληνικοῦ χωρίου Ἀχμὲτ βέη. Οἱ χωρικοὶ ἀντέστησαν καὶ οἱ Τοῦρκοι, οἱ μόνοι ἔχοντες τὸ δικαίωμα τοῦ ὁπλοφορεῖν, ἐφόνευσαν γενναιότατα τριῶν γυναῖκας καὶ δύο ἄνδρας. Τὸ πατριαρχεῖον ἔσπευσε νὰ διαμαρτυρηθῇ πρὸς τὸν νέον Τισσαφέρνην, τὸν ὑψηλότατον Χιλμῆν πασσᾶν.*

Οἱ Ἀρμένιοι ἐν Κύπρῳ. *Καθ' ἑκάστην ἑβδομάδα τὰ ἀτμόπλοια ἀποβιβάζουσιν εἰς Κύπρον καὶ δεκάδος οἰκογενειῶν Ἀρμενίων ἐκ Κιλικίας προερχομένων. Ἡ μετοικεσία αὕτη προσέλαβε χαρακτῆρα πανικοῦ διὰ τὸν ἀτυχῆ χριστιανικὸν τοῦτον λαόν, ὅστις εὑρίσκει ἐν Κύπρῳ ἀδελφικὴν περίθαλψιν καὶ ἀσφαλὲς καταφύγιον. Εἴμεθα βέβαιοι, ὅτι οἱ ἀδελφοὶ νησιῶται θὰ ἐπιδείξωσιν ὅλην τὴν ἑλληνικὴν εὐγένειαν καὶ φιλανθρωπίαν πρὸς τὰ ἀτυχῆ θύματα τῆς τουρκικῆς βαρβαρότητος. Ἀλλὰ πρέπει νὰ παρατηρήσωμεν, ὅσαι ἡ ἀγγλικὴ κατοχὴ δὲν ὑποβοηθεῖ εἰς τοῦτο τοὺς ἀδελφοὺς νησιώτας. Διορισμοί τινες Ἀρμενίων ὡς ἀσυνόμων ἐπὶ παραγκωνισμῷ τῶν ἐγχωρίων δὲν ἠκούσθησαν εὐμενῶς ὑπὸ τῶν Κυπρίων εὐλόγως παρατηρούντων, ὅτι μέχρι τοῦδε προεκρίνοντο εἰς τὰς δημοσίας θέσεις κατ' ἀναλογίαν οἱ Μωαμεθανοὶ τῶν Χριστιανῶν καὶ ὅτι οὐδεὶς λόγος ὑπάρχει νὰ προτιμῶνται οἱ Ἀρμένιοι, ἄνθρωποι ξένοι, ἀγνοοῦντες τὸν τόπον καὶ τὰ πρόσωπα καὶ τὴν γλῶσσαν. Μετέχει δὲ καὶ εἰρωνείας ἡ τοιαύτη ὄψιμος πρὸς τοὺς Ἀρμενίους φιλανθρωπία, ἐν ᾧ ὀλίγαι βολαὶ τῶν τηλεβόλων τῶν ἀγγλικῶν θωρηκτῶν θὰ ἠδύναντο νὰ καταπαύσωσι τὴν ἀηκουστον σφαγὴν τῶν Ἀρμενίων. Ἡ προτίμησις τῶν Ἀρμενίων ἀποδεικνύεται μόνον ἀπορρέουσα ἀπὸ τῆς αὐτῆς διπλῆς κακοβούλου προθέσεως, τοῦτο μὲν νὰ παραγκωνίζηται ἡ κυρία καὶ δέσποινα τῆς Κύπρου φυλή, ἡ ἑλληνική, τοῦτο δὲ νὰ σπείρηται ἡ πρὸς αὐτὴν διχόνοια πάντων τῶν ξένων στοιχείων. Παρὰ τοῦ νῦν Ἁρμοστοῦ τῆς νήσου, ἀνδρὸς συνετοῦ καὶ διακεκριμένου, ἀνεμένομεν προσεκτικωτέραν τοῦ θέματος τούτου διαχείρισιν.*

Οἱ μέχρι τοῦδε εἰς Κύπρον μετοικήσαντες Ἀρμένιοι ὑπολογίζονται εἰς ὑπερδισχιλίους.

Ἡ περὶ τοῦ μητροπολίτου Ἡρακλείας ἀξίωσις τῆς Πύλης. *Καθ' ἃ τηλεγραφεῖται ἐκ Κωνσταντινουπόλεως ἡ Τουρκικὴ κυβέρνησις δι' ἐγγράφου πρὸς τὸ Πατριαρχεῖον ἀξιοῖ τὴν παῦσιν τοῦ μητροπολίτου Ἡρακλείας ὡς συνεργαζομένου!! μετὰ τοῦ ἐκεῖ Ἕλληνος Προξένου κατὰ τῶν τουρκικῶν συμφερόντων! Τίς οἶδε κατὰ τίνων αὐθαιρεσιῶν τοῦ κομιτάτου ἀνθίσταται ὁ διαπρεπὴς ἱεράρχης, ὅπως καταστῇ ἀντικείμενον τῆς ὀργῆς τοῦ ὑψηλοτάτου Χιλμῆ πασσᾶ καὶ τῶν ἐμπνεόντων αὐτόν.*

Αἱ βουλγαρικαὶ συμμορίαι ἕτοιμοι νὰ εἰσβάλωσιν. *Εἰς τὸ περίφημον ἐπὶ τῆς Ῥοδόπης μοναστήριον τοῦ Ῥίλου, τοῦ κρησφυγέτου τούτου, ἔνθα οἱ Βούλγαροι λῃσταὶ καὶ δολοφόνοι λαμβάνουσι τὰς εὐλογίας τῆς βουλγαρικῆς ἐκκλησίας ὑπὲρ τοῦ ἔργου των, συναθροίζονται ἤδη πολυάριθμοι βουλγαρικαὶ συμμορίαι ἕτοιμοι, ὅπως εἰσβάλωσιν εἰς τὴν Μακεδονίαν. Οἱ Τοῦρκοι ἑτοιμάζονται νὰ ἀναχαιτίσωσι τὸν ὁρόμον των. Ἀλλὰ παρὰ τοῦτο πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν εἰς τοὺς ἓξ ὑπάρχοντας Βουλγάρους ἀστυνόμους ἐν Θεσσαλονίκῃ ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις διώρισεν ἄλλους ἑπτά, τὸ ὅλον δέκα καὶ τρεῖς, ἐν ᾧ Ἕλληνας ἐν τῇ ἑλληνικωτάτῃ ταύτῃ πόλει προσέλαβε μόνον τρεῖς καὶ τούτους εἰς κατωτέρους βαθμούς. Τί νὰ εἴπῃ τις περὶ τῆς τυφλώσεως ταύτης τῶν Τούρκων!*

Ἐγκατάστασις Βουλγάρων ἐν Μακεδονίᾳ. *Ὀλιγόστιχος εἴδησις ἀναγραφομένη ἐν τῇ «Ἀληθείᾳ» Θεσσαλονίκης πρέπει νὰ ἐμβάλῃ ἡμᾶς εἰς μεγίστην ἀνησυχίαν. Κατὰ τὴν εἴδησιν ταύτην ἡ τουρκικὴ κυβέρνησις ἐξέδωκε διαταγὴν πρὸς τοὺς ὑπαλλήλους τῶν κτηματολογίων τῆς Μακεδονίας, καθ' ἣν πρὸ πάσης ἀδείας ἀγορᾶς ἀκινήτων ὑπὸ Βουλγάρων παρερχομένων ἐκ τοῦ βουλγαρικοῦ βασιλείου θὰ προβαίνωσι πρότερον εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῶν ἀπαιτουμένων διατυπώσεων. Αἱ ἀγοραὶ αὗται, λέγει ἡ συνάδελφος, κατέστησαν κατὰ τοὺς τελευταίους μῆνας συχνότατα.*

Ἰδοὺ πῶς κατακτῶσι τὴν Μακεδονίαν οἱ Βούλγαροι. Ὅ,τι ἐμελετῶμεν ἡμεῖς νὰ πράξωμεν, προφθάνουσι νὰ πραγματοποιῶσιν οἱ Βούλγαροι. Ἡμεῖς, Ἕλληνες τοῦ βασιλείου καὶ τῶν ὑπὸ τὴν Τουρκίαν χωρῶν, καταλείποντες τὰς ὡραιοτάτας χώρας τοῦ κόσμου, προτιμῶμεν νὰ φεύγωμεν ὡς ζῶα φορτωνόμενοι εἰς τὴν Ἀμερικὴν καὶ ὡς ζῶα ζῶντες ἐκεῖ ὑβριζόμενοι καὶ κακοποιούμενοι ὑπὸ τῶν ἀγυιοπαίδων καὶ τῶν ἀστυφυλάκων εἰς τὰς λεωφόρους τῆς Νέας Ὑόρκης καὶ τῶν ἄλλων τῆς Ἀμερικῆς μεγαλουπόλεων· ἐνθυμούμεθα δὲ νὰ ἐπιστρέψωμεν εἰς τὴν ταλαίπωρον πατρίδα μόνον, ὅταν φθισιῶντες ἔχωμεν ἀνάγκην τῶν συγγενικῶν περιθάλψεων, ὅπως μεταδώσωμεν τὸν θάνατον καὶ εἰς ὅσους ἔμειναν ὑγιεῖς. Καὶ ἔπειτα ἀξιοῦμεν ἡ ἑλληνικὴ φυλὴ νὰ ἐπικρατήσῃ ἐν τῇ Ἀνατολῇ. Οἱ πολυώνυμοι μακεδονικοὶ σύλλογοι κατατρίβονται λογοκοποῦντες. Εἰς οὐδενὸς αὐτῶν τὸ πρόγραμμα εἴδομεν ὑποφαινομένην τὴν πρακτικὴν φροντίδα τῆς ἀγορᾶς τῶν πατρικῶν γαιῶν, ἐν αἷς ἐγκαθιστάμενοι οἱ προαιώνιοι ἐχθροὶ ἐκβουλγαρίζουσιν ὁσημέραι Μακεδονίαν καὶ Θρᾴκην, ὅπως ῥίψωσιν ἡμᾶς εἰς τὴν θάλασσαν.

Εἰς οὐδενὸς αὐτῶν τὸ πρόγραμμα εἴδομεν τὴν προσπάθειαν τῆς οἰκονομικῆς συντάξεως τῶν ἑλληνικῶν χωρῶν, ἧς ἄνευ θᾶττον ἢ βράδιον θὰ ὑποκύψωμεν εἰς τὸν καὶ οἰκονομικῶς ἐνισχυόμενον βουλγαρισμόν. Ἀλλὰ καὶ ἡ ἐκκλησία ἠδύνατο ἐν τούτῳ νὰ παρέμβῃ ἀποκηρύττουσα τοὺς ἀπεμπολοῦντας καὶ τεμάχιον ἔτι ἑλληνικῆς γῆς εἰς τοὺς Βουλγάρους, διότι τὸ πρᾶγμα μικρὸν διαφέρει ἀληθινῆς προδοσίας.

Λόγια, λόγια καὶ πάλιν λόγια ἁπανταχοῦ καὶ ἁπανταχοῦ φιλοπρωτίαι ἠλίθιαι καὶ ῥυπαραὶ κενοδοξίαι, οὐδαμοῦ στοργὴ καὶ ἀληθὴς πόνος καὶ φιλοπατρίας μετριοφρονούσης εἰλικρινὴς ἐπίδειξις.

**Σχέσεις Ρωσίας καὶ

ΤΡΑΠΕΖΑ Δ. Ι. ΣΑΜΙΩΤΑΚΗ & ΣΑΣ
33 ΟΔΟΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 33
Τηλεγραφήματα «ΣΑΜΑΝΚΟ» (SAMANCO) *Αριθ. Τηλεφώνου 248*

Ἐν Ἀθήναις τῇ 15 Σεπτεμβρίου 1909

ΑΘΗΝΑΙ *μ. μ.*

Ὁμολ. Ἐθνικοῦ Δανείου 1907	Δρ.	98 1/4
» Ἡνοποιημένου Δανείου	»	102 1/2
» Σιδηροδρ. Μελιγαλᾶ	»	100 1/2
» Λαχειοφ. Ἐθνικ. Τραπέζης 3 %	»	427 —
» » Κτηματ. Πίστ. 2 1/2 %	»	100 1/4
» Σιδηροδρ. Ἀθην.-Πειραιῶς 4 %	»	425.—
» » Θεσσαλίας 5 1/2 %	»	483.—
» » 5 %	»	493.—
Μετοχαὶ Ἐθνικ. Τραπέζ. Ἑλλάδος	»	3715 —
» Τραπέζης Ἀθηνῶν	»	125 1/4
» » Ἀνατολῆς	»	114 3/4
» » Κρήτης	»	129 —
» Σιδηροδρ. Ἀθην.-Πειραιῶς	»	278.—
» » Θεσσαλίας	»	127 3/4
» » Πελοποννήσου	»	73 —
» Δημοσίων Ἔργων	»	33 —
» Διαχ. Δημοσ. Προσόδων	»	296.—
» Ἑλλην. Πυριτιδοποιείου	»	108 1/2
» Ἑλλην. Ἑταιρ. Μεταλλείων	»	33 —
» Ἑταιρ. Μεταλλ. Ἀταλάντης	»	122.—
» Ἠλεκτρικῆς Ἑταιρίας	»	90 3/4
» Μεταλλείων Λαυρίου	»	58.—
» Πανελληνίου ἀτμοπλοΐας	»	88.—
» Προνομ. Σταφ. Ἑταιρίας	»	188.—
Ἰδρυτικοὶ Τίτλοι » »	»	32.—

ΛΟΝΔΙΝΟΝ *π. μ.*

Consols	£	83 1/8
Hellénique 1881	»	50.—
Monopole	»	49 —
Rente	»	39 —

ΠΑΡΙΣΙΟΙ *π. μ.*

Rente Française	Frs	97.35—
Banque d'Athènes	»	125.—
Chemin de fer Péloponèse	»	73 1/2
» » Thessalie	»	00.—
Electricité	»	00.—
Laurium	»	61.1/4
Change sur Londres	»	25.14—

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ *μ. μ.*

Ὄψεως ἐπὶ Παρισίων	Δρ	101.101 1/4
» » Λονδίνου	»	25..40.25.45
Εἰκοσάφραγκον	»	20 25.20.30.
Λίρα Ἀγγλίας	»	25.30.25.40

15 Σεπτεμβρίου 5 1/2 *μ.μ.*

νὸν βαθύτατον ἄλγος, οὗ τὴν διάνοιαν ἐπλήρου ἡ αὐτὴ σκέψις, οὗ τὴν καρδίαν ἠλέκτριζεν ὁ αὐτὸς πόθος, οὐδέποτε ἡμεῖς τοὐλάχιστον εἴδομεν ἐν Ἑλλάδι. Διότι πρώτην φορὰν ὁ λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς, ὁ λαὸς ὅλου τοῦ βασιλείου, ἐκινήθη οὐχὶ ὑπὲρ προσώπων, ἀλλ' ὑπὲρ ἀρχῶν καὶ ἀναγκῶν καὶ ἰδανικῶν εἰς πάντας κοινῶν καὶ ἡ κοινὴ αὕτη μέριμνα, ἡ ἱερὰ φροντὶς ὑπὲρ τῆς κοινῆς σωτηρίας ἐπέχυσεν ἐπὶ τὰ πρόσωπα τῶν συνελθόντων τὴν ἡμερότητα καὶ τὴν γαλήνην, ὡς ἐνσταλάζει αὐτὴν εἰς τὰς ψυχὰς ἡ ἐπὶ τὸ δίκαιον τῶν αἰτουμένων πεποίθησις.

Ἡ μεταμεσημβρία τῆς 14 Σεπτεμβρίου ὡμοίαζε πρὸς τὴν μεταμεσημβρίαν τῆς Κυριακῆς τοῦ μεγάλου Πάσχα, πρὸς τὴν δευτέραν λεγομένην Ἀνάστασιν. Ἀπὸ τῆς μιᾶς καὶ ἡμισείας μετὰ μεσημβρίαν ὥρας οἱ κώδωνες τῶν ἐκκλησιῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ἤχουν καλοῦντες τοὺς ὀπαδοὺς τῆς ἀναγεννήσεως. Ἔκτοτε ἤρχισαν κινούμενα τὰ πλήθη τοῦ λαοῦ πρὸς τὸ εὐρύτατον πεδίον τοῦ Ἄρεως. Ἔκτοτε τὰ προεδρεῖα τῶν Συντεχνιῶν καὶ συλλόγων, ἡγουμένων τῶν σημαιῶν αὐτῶν καὶ λαβάρων, ἔβαινον, πρὸς τοὺς καθωρισμένους τόπους τῆς συναντήσεως πρὸς τὰ μέλη τῶν οἰκείων συλλόγων, ὅθεν, ἐβάδιζον συντεταγμένοι πρὸς τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως.

Πολὺ πρὸ τῆς 4 μ. μ. ὥρας, τῆς καθωρισμένης εἰς ἔναρξιν τοῦ συλλαλητηρίου, ὁ ἀπέραντος ἐκεῖνος χῶρος ἐπληρώθη, ἄλλα δὲ ἄπειρα πλήθη ἐστεφάνουν πυκνὰ τὰς κορυφὰς τῶν εἰς τὸ βάθος τοῦ πεδίου λόφων. Ἑκατὸν εἴκοσι καὶ πλέον σύλλογοι ἔλαβον μέρος, ὧν οἱ εἴκοσιν ἀνήκουσιν εἰς τὸν Πειραιᾶ.

Τὰ Πειραϊκὰ σωματεῖα μετὰ πολλοῦ ἄλλου πλήθους εἰς πεντακισχιλίους ἄνδρας ἀνερχομένου ἀνῆλθε πεζῇ εἰς Ἀθήνας, ἔνθα ἄλλοι πεντακισχίλιοι Πειραιεῖς πολῖται διὰ τοῦ σιδηροδρόμου ἀνελθόντες ἀνέμενον αὐτοὺς ἐν τῇ πλατείᾳ τῆς Ὁμονοίας καὶ ὅλοι ὁμοῦ συντεταγμένοι ἐβάδισαν εἰς τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως, ἡγουμένων τῶν σημαιοφόρων καὶ τῶν προεδρείων.

Ἡ ὥρα ἐσήμανε τὴν τετάρτην καὶ ἐπὶ τῶν βαθμίδων τοῦ μνημείου τῶν Ἱερολοχιτῶν, περὶ ὃ συνεκεντρώθη τὸ προεδρεῖον τῶν συντεχνιῶν καὶ δεκάδες ἱερέων, ἐφάνη ἀνερχόμενος εἷς ἀνήρ, τέως ἄγνωστος, οὔτε σοφός, οὔτε πολιτικὴν δύναμιν κεκτημένος, οὔτε ἄλλο τι μέγα, πλοῦτον ἢ εὐγλωττίαν, δυνάμενος, ἀλλ' ὑπέρτερος πάντων τούτων, διότι ἐν τῇ κεφαλῇ καὶ τῇ ψυχῇ τοῦ ἀνθρώπου τούτου ἐκινεῖτο ὁ νοῦς καὶ ἡ ψυχὴ ὁλοκλήρου φυλῆς. Ὁ ἀνὴρ οὗτος περιεπλάνησε δεξιᾷ καὶ ἀριστερᾷ τὸ βλέμμα του καὶ εἶδεν ὀγδοηκοντακισχιλίους τοὐλάχιστον ἀνθρώπους ἀναμένοντας νὰ ἀκούσωσιν ἀπὸ τοῦ στόματός του τοὺς πόθους, οὓς αὐτοὶ ᾐσθάνοντο, τὰς εὐχάς, ἃς οἱ πάντες ηὔχοντο, τὰς ἀξιώσεις, ἃς ἔχει ὁλόκληρον τὸ ἔθνος. Καὶ ὅτε αἱ μυριάδες αὗται τῶν ἀνθρώπων εἶδον ὀρθούμενον τὸν ἄνδρα ἐκεῖνον, βοὴ κολοσσιαία τὸν ὑπεδέχθη, ὡς γιγαντώδης στεναγμὸς ἀνακουφίσεως, ὡς ἰαχὴ ἀναγεννήσεως, ὡς παιὰν ἐλπίδος ἐπὶ τὴν νίκην.

Ὁ ἀνὴρ ἐκεῖνος εἶναι ὁ πρόεδρος τοῦ Συνδέσμου τῶν προέδρων τῶν συντεχνιῶν, ὁ πρακτικὸς καπνέμπορος, ὁ γνήσιος τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ ἀντιπρόσωπος κ. Παπαφώτης.

Ἐξεδίπλωσε τὸν χάρτην καὶ ἤρχισε νὰ ἀπαγγέλῃ τὸν λόγον του, δριμὺ καυτήριον κατὰ τῆς ἐπαράτου συναλλαγῆς, ἀκαταγώνιστον κατὰ τῆς φαυλοκρατίας κατηγορητήριον.

«Ἀγαπητοί συμπολῖται, ἤρχισε λέγων·

«Εἶναι ὄντως χαρμόσυνος ἡ ἡμέρα αὕτη διὰ τὸν λαόν, διότι πρόκειται νὰ συνεχίσωμεν τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως τῶν κοινῶν, τὸ ὁποῖον ἐπεχειρήσαμεν, ὅταν ἀπηυθύνθημεν κατὰ τὸν παρελθόντα χειμῶνα πρὸς ὅλας τὰς καθεστηκυίας ἀρχάς, διαμαρτυρόμενοι κατὰ τῆς καταστάσεως, ἥτις εἶχε γίνει ἀνυπόφορος.

»Ἀλλὰ τί εἴμεθα ἡμεῖς οἱ ὑπογράψαντες τότε τὰς διαμαρτυρίας παρὰ ἁπλοῖ ἀντιπρόσωποι τοῦ πόνου σας καὶ τῶν δεινῶν, ὑφ' ὧν μαστίζεσθε ἐπὶ μακρὰν σειρὰν ἐτῶν, ἤτοι τῆς ἐλλείψεως Δικαιοσύνης καὶ τῆς ἀδίκου φορολογίας, ἥτις ὑπερμέτρως βαρύνει τὸν μικρὸν λαὸν διὰ νὰ μένωσιν ἄλλοι ἀφορολόγητοι; Πῶς ἠθέλομεν τολμήσει νὰ ἀνέλθωμεν μέχρι τῶν Ἀνακτόρων παραπονούμενοι, ἐὰν δὲν ἠδυλάμεθα νὰ ἀποδείξωμεν προχείρως τὰ ἀποτελέσματα τοῦ ὀλεθρίου συστήματος, ἤτοι ἐσωτερικῶς μὲν τὴν πενίαν τοῦ λαοῦ ἀγελησθὸν ἐκπατριζομένου, ἐξωτερικῶς δὲ τὴν ταπείνωσιν τοῦ ἔθνους μὴ κατορθώσαντος ἕνεκα τῆς ἐπαράτου συναλλαγῆς νὰ ἔχῃ τίποτε καλόν, ἑπομένως οὐδὲ στρατὸν πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς τιμῆς του;

»Δι' ἡμῶν λοιπὸν ὡμίλει τότε ὁ ἑλληνικὸς λαός, αὐτὸς ἐξέφραζε τὸν πόνον του καὶ εἰς τὴν φωνὴν αὐτοῦ ἰδοὺ σπεύδει ἤδη νὰ ἀνταποκριθῇ ἡ ἐπιβλητικὴ φωνὴ τοῦ ἑλληνικοῦ στρατοῦ τὸν ἴδιον ἐκφράζουσα πόνον καὶ τὴν αὐτὴν καταδίκην ἀπαγγέλλουσα τοῦ ὀλεθρίου πολιτικοῦ συστήματος.

«Τὸ πατριωτικὸν ἔργον τῆς 15 Αὐγούστου εἶναι ἡ ὀδυνηρὰ φωνὴ τοῦ ἔθνους ἐπὶ τῇ ἐσωτερικῇ του ταπεινώσει, ἀφετηρίαν δὲ ἔσχε τὸ ἰδικόν μας καὶ εἶναι ἡ ἐνίσχυσις αὐτοῦ καὶ ἡ ἐλπὶς τῆς πραγματοποιήσεώς του. Ἐγκολπωθῶμεν αὐτό· εἶναι σὰρξ ἐκ τῆς σαρκός μας καὶ ὀστοῦν ἐκ τῶν ὀστέων μας. Ἀλλὰ δὲν εἶναι ὁ πόλεμος κατὰ τῆς συναλλαγῆς τὸ μόνον σημεῖον τῆς συναντήσεως λαοῦ καὶ στρατοῦ· ἐπὶ τῶν δύο σημαιῶν εἶναι ἐπίσης ἀναγεγραμμένον μεγάλοις γράμμασι «Βασιλεία καὶ Σύνταγμα» καὶ βεβαίως ἡ ἀνόρθωσις τῶν κοινῶν θὰ γίνῃ ἐὰν πρέπῃ νὰ γίνῃ διὰ τοῦ Βασιλέως πρὸς τὸ συμφέρον καὶ τοῦ Συντάγματος καὶ τῶν ἐλευθεριῶν τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ τῶν πραγματικῶν ἐλευθεριῶν, ἀποκαθαρμένων δηλαδὴ τοῦ ρύπου τοῦ ψευδοκοινοβουλευτισμοῦ, ὅστις κατεδικάσθη πλέον ἀμετακλήτως ἐν τῇ κοινῇ συνειδήσει καὶ πρέπει νὰ τὸ ἐννοήσῃ καλῶς. Καὶ τώρα ἐρχόμαι εἰς τὸν τρόπον τῆς ἐπιτεύξεως τοῦ σκοποῦ. Ἐδῶ εἶναι τὸ ἔργον τοῦ λαοῦ νὰ σκεφθῇ ὡρίμως καὶ νὰ διατυπώσῃ σαφῶς τὰς ἀξιώσεις του. Τὸ νὰ συνέλθῃ ἡ Βουλὴ καὶ νὰ ἐργασθῇ συντόνως εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως λέγει πολλὰ βεβαίως, καλύτερα ὅμως ὀλίγα καὶ ὡρισμένα. Ἂς ἴδωμεν λοιπὸν τί λογικῶς δύναται νὰ ἀξιώσῃ ὁ λαός, ἵνα ἡ Κυβέρνησις παρουσιάσῃ εἰς τὴν Βουλὴν καὶ ἡ Βουλὴ ψηφίσῃ, διότι βεβαίως τὸ ἔργον τῆς Κυβερνήσεως προηγεῖται ἐκείνου τῆς Βουλῆς».

Καὶ ἐνταῦθα ἀριθμεῖ τὰ κακὰ τῆς συναλλαγῆς καὶ τὰ μέσα τῆς διορθώσεως. Διεκτραγωδεῖ τὴν σπατάλην καὶ ὑποδεικνύει τὸ δυνατὸν τῶν οἰκονομιῶν. Κατακρίνει τὴν ἄνισον καὶ ἐπαχθῆ φορολογίαν καὶ ὑποδεικνύει τὸν φόρον τοῦ εἰσοδήματος. Στιγματίζει τὴν ἔλλειψιν δικαιοσύνης, διότι οἱ δικασταὶ εἶναι ὑποχείριοι τῶν κομματαρχῶν, καὶ ζητεῖ τὴν ὀργάνωσιν τῆς δικαιοσύνης καὶ ὡς πρὸς τὰ ὄργανα καὶ ὡς πρὸς τοὺς νόμους. Ἀξιοῖ τὴν μονιμότητα τῶν διοικητικῶν ὑπαλλήλων.

Καὶ συνεχίζων λέγει:

«Ἡ 15η Αὐγούστου ἦλθε νὰ φέρῃ τάξιν ἀντὶ τῆς κρατούσης ἀταξίας. Πᾶς ἄλλος λόγος εἶναι βλασφημία κατά τε στρατοῦ καὶ λαοῦ.

Δὲν εἶνε τῆς παρούσης στιγμῆς πλειότερα, μολονότι ἡ διήγησις τῶν λαϊκῶν συμφορῶν θὰ ἀπῄτει ὄχι ὥρας πολλάς, ἀλλ' ἡμέρας. Πρόκειται τὸ πρωτοφανὲς φαινόμενον λαοῦ δουλεύοντος τὴν χειροτέραν δουλείαν ὑπὸ τὸ μᾶλλον ἐλεύθερον πολίτευμα καὶ τοῦτο, διότι παρῄτησε τὴν κληρονομίαν του εἰς ξένας χεῖρας καὶ οἱ καλοὶ αὐτοὶ προστάται δὲν τοῦ ἄφισαν τίποτε. Δὲν εἶναι σημερινὰ οὔτε χθεσινὰ παθήματα, εἶναι πολλῶν δεκαετηρίδων, καὶ ἡ ἡμέρα αὕτη εἶναι τὸ κλείσιμον ὅλων αὐτῶν τῶν παλαιῶν λογαριασμῶν τοῦ λαοῦ μὲ τὴν πολιτικὴν ὀλιγαρχίαν, ἥτις ἐσχάτως συνεταιρίσθη μὲ τὴν πλουτοκρατίαν περὶ ἑαυτῆς μόνον φροντίζουσα, ὅλα δὲ τὰ ἄλλα ἀφήσασα εἰς παραλυσίαν καὶ εἰς χειροτέραν ὅλων, τὰς ἐθνικὰς δυνάμεις.

Ἔπρεπε ὅμως κάποιος νὰ εἴπῃ δύο λέξεις εἰς τὴν ἐπίσημον αὐτὴν στιγμὴν καὶ ἡ τιμὴ αὕτη ἐδόθη εἰς ἐμέ. Τὴν ἐδέχθην ἂν καὶ βλέπω γύρω τόσους καταλληλοτέρους. Τὸ ἔπραξα, καθόσον γνωρίζω τὰ αἰσθήματα τοῦ ἀκροατηρίου καὶ στηρίζομαι εἰς τὴν καρδίαν του, ὄχι εἰς τὰς δυνάμεις μου. Τὰ αἰσθήματά σας καὶ τὰ αἰσθήματά μου συμπίπτουσιν εἰς τὴν ἀνάγκην συμπράξεως Στέμματος, στρατοῦ καὶ λαοῦ εἰς τὸ ἔργον τῆς πολιτικῆς μεταβολῆς, τὸ ὁποῖον ἤρχισαν αἱ Συντεχνίαι καὶ ἐξηκολούθησεν ἡ 15 Αὐγούστου.

Ἀνάγκη νὰ πέσῃ ἡ συναλλαγή, νὰ κτυπηθῇ διὰ νομοθετημάτων ἀμέσως τώρα ἐν τῇ Βουλῇ καὶ ἐκ παραλλήλου μετὰ τῶν οἰκονομιῶν καὶ τῆς στρατιωτικῆς ὀργανώσεως, ἥτις θὰ εἶναι ἡ ἐγγύησις καὶ τὸ ὑποστήριγμα τῶν τελευταίων τούτων, ἵνα κάμωμεν κράτος καὶ νὰ ἔχωμεν στρατόν. Νὰ λάβωμεν οὕτως ἀσφάλειαν, ὅτι τῆς κρίσεως παρελθούσης τὸ σύστημα δὲν θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὰ ἴδια, δηλαδὴ εἰς τὸν δρόμον του, ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἐξέρχεται τώρα πρὸς στιγμὴν διὰ νὰ σωθῇ.

Νὰ πεισθῶσι λαὸς καὶ βασιλεὺς ὅτι, ἂν τώρα δὲν ἐλευθερωθῶσιν ἀπὸ τὴν δουλείαν τῶν κομμάτων, δὲν θὰ ἐλευθερωθῶσι ποτέ, καὶ ὅτι τίποτε δὲν τοὺς χωρίζει ἀπὸ στρατόν, ὅστις πρὸ παντὸς ζητεῖ ἀπὸ τὴν συνερχομένην μετ' ὀλίγον βουλὴν τὴν λύσιν τῶν ἐκ τῆς συναλλαγῆς ὀλεθρίων δεσμῶν. Δὲν ἀνήκει βέβαια εἰς τὸν στρατὸν νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὰ καθ' ἑκάστα τῶν νομοθετημάτων, δι' ὧν τὰ δεσμὰ θὰ λυθῶσιν καὶ ἐξ ὧν ἀνέφερον ἤδη δύο, τὰ οὐσιωδέστερα. Ἡ κυβέρνησις τοῦ βασιλέως ἂς σπεύσῃ νὰ τὰ εἰσαγάγῃ. Θὰ εἶναι ἡ μεγαλειτέρα ἀπόδειξις ὅτι ἐμφορεῖται ἀπὸ τὰς νέας ἰδέας τῆς ἐνισχύσεως τῶν νόμων καὶ τοῦ μεγαλείου τῆς πατρίδος. Τὸ ἐλπίζομεν ἢ μᾶλλον εἴμεθα βέβαιοι ὅτι θὰ τὸ πράξῃ, μὲ τὴν ἐλπίδα ταύτην ἀναφωνοῦμεν.

Ζήτω τὸ ἔθνος.

Ζήτω ὁ βασιλεύς.

Ζήτω τὸ Σύνταγμα.

Ζήτω ἡ ἀνόρθωσις.

Ὁ λαὸς ἐκκρήγνυται εἰς βροντώδεις ἐπευφημίας ἐκ τῶν ὁποίων δονεῖται καὶ σείεται ὁλόκληρον τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως.

«Καὶ τώρα, ἐξηκολούθησεν ὁ ῥήτωρ, ἂς μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ ἀναγνώσω ὡς πόρισμα τῶν λαϊκῶν ἰδεῶν καὶ πόθων, τὸ ἐξῆς ψήφισμα, τὸ ὁποῖον συνοψίζει νομίζω, αὐτοὺς καὶ τὸ ὁποῖον θὰ κυρώσῃ ἡ βοή σας.

Τὸ ψήφισμα.

Μεθ' ὃ ὁ κ. Παπαφώτης ἀναγινώσκει τὸ ἑξῆς ψήφισμα·

«Ὁ Λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς εἰς πάνδημον συνελθὼν συλλαλητήριον, ἵνα συσκεφθῇ περὶ τῶν κοινῶν, ἤτοι περὶ γενικῆς τῶν κακῶς ἐχόντων ἀνορθώσεως πολιτικῶς καὶ στρατιωτικῶς, ἣν ἀπὸ μακροῦ ἤδη χρόνου ἐπόθησε καὶ ἐζήτησε καὶ τὴν ὁποίαν τὸ κίνημα τῆς 15ης Αὐγούστου ἀνέλαβε νὰ πραγματοποιήσῃ.

Ἀποβλέπων εἰς τὸ ὅτι τὰ ἔννομα συμφέροντα καὶ δικαιώματά του οὐσιωδῶς ἐθυσιάσθησαν ὑπὸ τὸ εὐπρόσωπον κάλυμμα ἐλευθέρου πολιτεύματος τῶν ἀντιπροσώπων αὐτοῦ μεταβληθέντων εἰς ἰδιοτελῆ ὀλιγαρχίαν, ἀντικαταστήσασαν τὸν Νόμον διὰ τῆς θελήσεώς της, συνεταιρισθεῖσαν δὲ μετ' ἀφορολογήτου πλουτοκρατίας, ἐνῷ αὐτὸς στενάζει ὑπὸ τὸ βάρος τῶν ἀδικωτάτων φόρων, ἤτοι τῆς καταναλώσεως, χωρὶς κἂν ν' ἀπολαμβάνῃ ὡς ἀντάλλαγμα τὴν ἀσφάλειαν τῆς ζωῆς, τιμῆς καὶ ἰδιοκτησίας του.

Ψηφίζει:

1) Ἐκφράζει τὴν χαρὰν αὐτοῦ, διότι ὁ στρατὸς ἠγέρθη πρὸς κατάλυσιν τῆς πολιτικῆς συναλλαγῆς καὶ ἐνίσχυσιν τῶν στρατιωτικῶν καὶ ναυτικῶν τῆς χώρας δυνάμεων, ἐφ' ὧν τὸ ἐθνικὸν μέλλον στηρίζεται.

2) Ἀπευθύνεται εὐλαβῶς πρὸς τὴν Α.Μ. τὸν Βασιλέα, ὡς τὸν πρῶτον καὶ ἀναπόφευκτον παράγοντα τῆς ἐπιδιωκομένης πολιτικῆς παλιγγενεσίας, ἐν τῇ πεποιθήσει ἣν ἔχει περὶ τοῦ ὅτι ὁ ὑπὲρ ταύτης ἀγὼν δέον νὰ εἶναι κοινὸς Στέμματος, Λαοῦ καὶ Στρατοῦ.

3) Ἐκφράζει τὴν πεποίθησιν αὐτοῦ ἐπὶ τὸ δυνατὸν σοβαρῶν οἰκονομιῶν, ὡς πόρον ἐνισχύσεως τοῦ Στρατοῦ καὶ τοῦ Ναυτικοῦ, τὴν μέχρι τοῦδε ἀποτυχίαν τοιούτων ἀποδίδων εἰς αὐτὸ τὸ ἴδιον σύστυμα, οὗτινος τὴν καταργησιν ἐπιδιώκει ἤδη.

4) Ἐν ἀπολύτῳ ἀνεπαρκείᾳ τοῦ ἐξ οἰκονομιῶν πόρου, συνιστᾷ τὴν ὑπὲρ τοῦ ταμείου τῆς Ἐθν. Ἀμύνης καθιέρωσιν τοῦ ἐπὶ τοῦ γενικοῦ εἰσοδήματος φόρου, ἀποκρούων διαρρήδην πᾶσαν νέαν αὔξησιν ἐπὶ τῆς καταναλώσεως, καὶ φρονῶν ὅτι τοὐναντίον λογικωτέρα δασμολογίου διαρρύθμισις θὰ εἶναι συγχρόνως ὄφελος τοῦ Δημοσίου καὶ ἀνακούφισις τοῦ λαοῦ.

5) Ἀξιοῖ νὰ ἴδῃ τὴν κυβέρνησιν ὑποβάλλουσαν τὸ ταχύτερον εἰς τὴν βουλὴν καὶ ταύτην ψηφίζουσαν ἄρτιον σύστημα νομοθεσίας ὑπὸ τὸ πνεῦμα πολέμου τῆς συναλλαγῆς, ἀνορθώσεως ὅλων τῶν κλάδων τῆς διοικήσεως καὶ προστασίας τῆς παραγωγῆς, ἰδίᾳ δὲ νὰ ψηφισθῇ νόμος περὶ προσόντων καὶ μονιμότητος ὅλων ἀνεξαιρέτως τῶν ὑπαλλήλων, ὅπως οὗτοι καταλλήλως ἐκλεγόμενοι οὐδὲ μετατιθέμενοι ἄλλως ἢ καθὼς ὁ νόμος διακελεύει, καταστῶσιν ἀληθεῖς λειτουργοὶ τῆς Πολιτείας ἀντὶ ὀργάνων τοῦ κόμματος, ὅπως εἶναι σήμερον.

Νὰ ἐπιδιωχθῇ ἡ διὰ καταλλήλων νομοθετημάτων καὶ ἰδίως διὰ νόμου κατασταλτικοῦ τῆς ὁπλοφορίας ἐμπέδωσις τῆς δημοσίας ἀσφαλείας, τοῦ πρώτου τούτου γνωρίσματος πάσης εὐνομουμένης πολιτείας. Νὰ προστατευθῇ ἡ γεωργία, ἡ κτηνοτροφία, ἡ βιομηχανία, τὸ ἐμπόριον καὶ ἡ ναυτιλία τῆς χώρας διὰ νομοθετημάτων ὡς καὶ εἰς ἄλλας χώρας καὶ ἰδίως διὰ γεωργικῶν τραπεζῶν καὶ συνδικάτων, προτιμωμένων συγχρόνως ὑπὸ ἴσους ὅρους τῶν ἐγχωρίων προϊόντων, προκειμένου περὶ προμηθειῶν τοῦ Δημοσίου.

Νὰ ληφθῇ πρόνοια περὶ βελτιώσεως τῆς τύχης τοῦ ἐργάτου, δουλεύοντος ἤδη τὴν χειρίστην τῶν δουλειῶν πρὸς τὸ κεφάλαιον δι' ἔλλειψιν παντὸς προστατευτικοῦ αὐτοῦ νόμου.

Νὰ ψηφισθῶσι νόμοι ὀργανικοὶ ἐπὶ τὸ ἁπλούστερον ῥυθμίζοντες τὰς δημοσίους ὑπηρεσίας καὶ δὴ τὴν λογιστικήν.

Νὰ ψηφισθῶσιν ἁπλούστεροι δικονομικοὶ νόμοι πρὸς ταχυτέραν καὶ οἰκονομικωτέραν ἀπονομὴν τῆς δικαιοσύνης, ὡς καὶ ὁ Ἀστικὸς Κῶδιξ, ὁ ἀπὸ τόσων δεκαετηρίδων εἰς μάτην ἀναμενόμενος.

Νὰ ἐκλείψῃ τὸ ταχύτερον τὸ μέγα σκάνδαλον, φυλακῶν καταγωγείων, ὀργανιζομένων ἀληθῶν τοιούτων καὶ συγκεντρουμένων πρὸς ἐξυπηρέτησιν τοῦ κοινωνικοῦ σκοποῦ, ὃν ἐπιδιώκουσιν.

6) Διαμαρτύρεται κατὰ τῆς σημερινῆς τῆς πολιτείας ἀδιαφορίας περὶ μορφώσεως κλήρου καὶ πρακτικωτέρας δημοσίας ἐκπαιδεύσεως, τῶν δύο τούτων ἰσχυροτάτων παραγόντων τοῦ προβιβασμοῦ τοῦ ἀτόμου.

7) Στιγματίζει ὡς κοινωνικὸν ἀδίκημα τὴν κρατοῦσαν τοκογλυφίαν καὶ θεωρεῖ ἐπείγοντα τὸν ἄμεσον κατ' αὐτῆς πόλεμον διὰ νομοθετικοῦ προσδιορισμοῦ ἀνυπερβλήτου ὁρίου τοῦ ἐκ συμβάσεως τόκου.

8) Ὡς ὅρον ἀναπόφευκτον πάσης σοβαρᾶς νομοθετικῆς ἐργασίας,

Ἀξιοῖ τὴν ἄμεσον μεταβολὴν τοῦ κανονισμοῦ τῆς Βουλῆς τοῦ τὴν κωλυσιεργίαν ὑποθάλψαντος καὶ τελείως παραλύσαντος τὴν τοῦ πολιτεύματος λειτουργίαν.

9) Διακηρύσσει τὴν σταθερὰν αὐτοῦ ἀπόφασιν περὶ ἐνδελεχοῦς ἐποπτείας Κυβερνήσεων καὶ Βουλῶν, μέχρις οὗ ἐπιτύχῃ τὴν πραγματοποίησιν ὅλων των εἰρημένων πόθων του ἀναγομένην εἰς ἰσάριθμα δικαιώματά του, τὰ ὁποῖα ἐννοεῖ νὰ ὑποστηρίξῃ διὰ πάσης θυσίας.

Ἐγένετο ἐν τῷ πεδίῳ τοῦ Ἄρεως σήμερον τὴν 14ην Σεπτεμβρίου 1909.

Τὸ ψήφισμα ἐγένετο διὰ βοῆς ἀποδεκτὸν ὑπὸ τοῦ λαοῦ.

Ὁ ἐπὶ τοῦ Εὐαγγελίου ὅρκος.

Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ ψηφίσμανος ὁ ἡρωϊκὸς Ἀρχιμανδρίτης Παπᾶ-Δρᾶκος ὑψῶν διὰ τῆς μιᾶς χειρὸς τὸν σταυρὸν καὶ διὰ τῆς ἑτέρας Εὐαγγέλιον εἶπε διὰ φωνῆς βροντώδους·

«Ὁ Χριστὸς καὶ ἡ Ἐκκλησία εὐλογοῦν τοὺς πρωτεργάτας τῆς ἀνορθώσεως καὶ τοὺς ταχθέντας εἰς τὸ πλευρὸν αὐτῶν.

»Εἴθε ὁ τίμιος Σταυρὸς σὺν τῇ σημερινῇ ἀνυψώσει αὐτοῦ νὰ ἀνυψώσῃ καὶ τὸ Ἔθνος ἡμῶν εἰς τὴν ἁρμόζουσαν αὐτῷ θέσιν.

»Ἀλλὰ διὰ νὰ ἐπιτευχθῇ τοῦτο, πρέπει πάντες Κλῆρος, Λαός, Στρατὸς νὰ ὁρκισθῶμεν, ὅτι καὶ τὴν τελευταίαν ῥανίδα τοῦ αἵματος ἡμῶν θὰ χύσωμεν διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῶν σημερινῶν ἀποφάσεών μας.

»Πεπεισμένος, ὅτι ὅλοι εἴσθε φιλοπάτριδες προτείνω νὰ ἀνυψώσωμεν τὴν δεξιὰν εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ νὰ ὁρκισθῶμεν μὲ ὅλην τὴν ψυχὴν καὶ τὴν καρδίαν μας»,

Ὁ ὅρκος

Ὅλος ὁ λαὸς συγκεκινημένος ἀνατείνει τὰς χεῖρας πρὸς τὰ ἄνω, καὶ ὁ Παπᾶ-Δράκος ἀναγινώσκει στεντορίᾳ τῇ φωνῇ τὸν ὅρκον·

«Ὁρκιζόμεθα εἰς τὴν ἁγίαν ἡμῶν πίστιν, ὅτι ἀποφασίζομεν ἀπὸ σήμερον νὰ ὑπηρετήσωμεν τὴν πατρίδα ὡς ἀφωσιωμένοι αὐτῆς στρατιῶται ὑπεράνω παντὸς ἀτομικοῦ συμφέροντος καὶ πάσης σκέψεως νὰ πέσωμεν δὲ ἐν ἀνάγκῃ ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως καὶ τοῦ μεγαλείου τῆς πατρίδος».

Διαρκούσης τῆς ἐκφωνήσεως τοῦ λόγου καὶ τοῦ ψηφίσματος, οὐδὲ ψίθυρος ἠκούετο. Μετὰ τῆς αὐτῆς δὲ ἀπαραβλήτου τάξεως καὶ κοσμιότητος τὸ ἄπειρον ἐκεῖνο πλῆθος κατὰ σωματεῖα, ἡγουμένης τῆς «πανεπιστημιακῆς ἑνώσεως» διὰ τῆς ὁδοῦ Πατησίων ἐκινήθη πρὸς τὰ ἀνάκτορα. Ἡ πορεία ὑπῆρξε σεμνὴ καὶ συγκινητική. Ἀπὸ τῶν ἐξωστῶν ὁ κόσμος, μάλιστα δὲ αἱ γυναῖκες, ἐχαιρέτιζον φαιδραὶ τὸ κάτωθι διερχόμενον πλῆθος. Τοῦτο ἀντεφώνει· ἀλλ' εἰς ἐξάλλους ἐξέσπα καὶ ἐνθουσιώδεις ἀνευφημίας: Ζήτω ὁ στρατός: Ζήτω ὁ ἐθνικὸς στόλος, Ζήτω τὸ ἔθνος, προκαλούσας τὰ δάκρυα, ὅτε διήρχετο πρὸ ἀξιωματικῶν. Οὗτοι ἐκ προνοίας περὶ τῆς τάξεως εἶχον κατανεμηθῆ καθ' ὁμάδας εἰς τὰς καταληγούσας εἰς τὴν ὁδὸν Σταδίου παρόδους καὶ χαιρετιζόμενοι ἀντεχαιρέτιζον συγκεκινημένοι τὸν ἐνθουσιῶντα φιλότιμον ἐκεῖνον λαόν, ὅστις δι' ὅλων αὐτοῦ τῶν τάξεων, τοῦ κλήρου, τῶν ἐπιστημόνων, τῶν ἐμπόρων, τῶν βιομηχάνων, τῶν ἐργατῶν υἱοθέτησε καὶ ἐνεκολπώθη τὴν αἰσιωτάτην κίνησιν τῆς 14-15 Αὐγούστου.

Πρὶν ἢ τὸ προεδρεῖον τῶν Συντεχνιῶν φθάσῃ εἰς τὰ ἀνάκτορα, ἡ εὐρεῖα αὐτῶν πλατεῖα εἶχε πληρωθῆ ἀσφυκτικῶς. Κυριολεκτικῶς ἐμυρμηκία. Τελευταῖον φθάνει τὸ Προεδρεῖον, ὅπερ εἰ

λάβωσιν ὑπὸ σοβαρωτάτην σκέψιν τὰ αἰτήματά σας ψηφιζομένων τῶν καταλλήλων νομοθετημάτων.

Κατὰ τὸ μακρὸν διάστημα τῆς βασιλείας Μου οὐδὲν ἄλλο ἐπεδίωξα παρὰ τὸ συμφέρον τοῦ ἔθνους ἐσωτερικῶς καὶ ἐξωτερικῶς καὶ τὴν εὐημερίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ ἐντὸς τῶν ὁρίων πάντοτε τοῦ συντάγματος, τὸ ὁποῖον ὡρκίσθην νὰ τηρήσω».

Τὸ σημείωμα τοῦτο συνετάχθη ἐν συνεργασίᾳ βασιλέως καὶ κυβερνήσεως.

Μεθ' ὃ ὁ κ. Θεοδωρίδης, σύμβουλος τοῦ προεδρείου τῶν Συντεχνιῶν, ζητήσας τὴν ἄδειαν καὶ λαβὼν αὐτὴν ὑπὸ τὸν ὅρον, ὅτι θὰ περιορισθῇ ἐντὸς τῶν ὅρων τῆς ἐντολῆς, ἐξῆρε τὴν εὐεργετικὴν ἐπίδρασιν τοῦ βασιλέως εἰς δύο ἑδαφικὰς ἐπαυξήσεις τοῦ βασιλείου, ἀλλὰ προσέθηκε δὲν πρέπει νὰ ἀποκρυβῇ ἡ ἀθλιωτάτη κατάστασις τοῦ τόπου, εἰς ἣν περιήγαγεν αὐτὸν ἔλλειψις τελείας εὐνομίας καὶ ἐπαχθεστάτης φορολογίας. Ἀληθῶς, ἐπεῖπεν, ἐτηρήσατε πάντοτε πιστῶς τὸ Σύνταγμα, ἀλλ' ὁ ψευδοκοινοβουλευτισμός, ἄρνησις ὢν τοῦ συντάγματος καὶ αἴτιος ὅλων τῶν κακῶν, δὲν εἶναι ἄξιος οὐδενὸς σεβασμοῦ.

Οἱ ψευδοκοινοβουλευτικοὶ εἶναι τὰ ὄστρακα τὰ προσκολληθέντα ἐπὶ τοῦ σκάφους τῆς πολιτείας καὶ ἐμποδίζοντα τὸν κανονικὸν πλοῦν.

Οἱ ναυπηγοὶ ἐξυγιαίνουσι τὸ τοιοῦτον πάθημα πάσχον σκάφος, περικαίοντες αὐτὸ διὰ νὰ τὸ ἐλευθερώσουν τῶν παρασίτων. Παρακαλοῦμεν, Μεγαλειότατε, νὰ ἐπαναφέρητε ἕκαστον εἰς τὴν θέσιν του καὶ τότε θὰ σωθῇ ὁ τόπος.

Ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς μὴ ἀποκριθεὶς ἀμέσως πρὸς τὸν κ. Θεοδωρίδην ἐστράφη πρὸς τὸν κ. Παπαφώτην καὶ εἶπεν:

«Σᾶς εἶπον καὶ τὴν ἄλλην φοράν, ὅταν μοῦ ἐφέρατε τὸ ὑπόμνημα ὅτι καὶ ὁ λαὸς πρέπει νὰ φροντίζῃ διὰ τοὺς ἀντιπροσώπους του».

Τὴν ἐξελθοῦσαν τῶν ἀνακτόρων ἐπιτροπὴν ὁ λαὸς ἐδέχθη δι' ἀτελευτήτων ἐπευφημιῶν ὑπὲρ τοῦ βασιλέως. Ὁ κ. Παπαφώτης ἀνέγνωσεν εἰς τὸν λαὸν τὴν γραπτὴν ἀντιφώνησιν τοῦ βασιλέως, ἣν ὑπεδέχθη διὰ χειροκροτημάτων. Ἀλλὰ δὲν διελύθη καὶ μετὰ τοῦτο ἐξηκολούθησε νὰ ζητωκραυγάζῃ ὑπὲρ τοῦ βασιλέως, ὅστις ἐδέησε νὰ ἐξέλθῃ ἐπὶ τοῦ ἐξώστου τῶν ἀνακτόρων καὶ εἶπε πρὸς τὸ πλῆθος:

Σᾶς εὐχαριστῶ ἀπὸ καρδίας διὰ τὰς ζητωκραυγάς σας καὶ σᾶς συγχαίρω διὰ τὴν εἰρηνικὴν καὶ νομοταγῆ ἐκδήλωσιν τῶν εὐχῶν σας.

Ἀπήντησα εἰς τὴν ἐπιτροπήν σας καὶ ἐδήλωσα τὴν πεποίθησίν μου, ὅτι ἡ κυβέρνησίς μου, ἥτις χαίρει τὴν ἐμπιστοσύνην μου, καὶ ὁ πατριωτισμὸς τῆς Βουλῆς τῶν ἀντιπροσώπων σας θὰ λάβωσιν ὑπὸ σοβαρωτάτην σκέψιν τὰ αἰτήματά σας.

Ἐγὼ δὲ ἕνα συμφέρον εἶχα καὶ ἔχω, τὸ συμφέρον τοῦ ἀγαπητοῦ μου λαοῦ καὶ τὴν εὐημερίαν ὁλοκλήρου τοῦ Ἔθνους μας.

Σᾶς παρακαλῶ νὰ διαλυθῆτε ἡσύχως ἀναφωνοῦντες μὲ τὸν Βασιλέα σας:

— Ζήτω τὸ Ἔθνος.
— Ζήτω τὸ Σύνταγμα.
— Ζήτω ὁ Λαός».

Ἡ συγκίνησις τοῦ βασιλέως ἦτο πρόδηλος. Ἡ φωνὴ αὐτοῦ ἐπάλλετο τρομώδης, ἀλλ' ἠχηρὰ ἐμφαίνουσα τὴν ἐσωτερικὴν δύναμιν τῶν εἰλικρινῶν του προθέσεων, ἃς οὐδεὶς Ἕλλην ἠμφισβήτησεν, ἀλλ' ἃς πᾶς θεωρεῖ ἀτελεσφόρους, ἂν μὴ συνοδεύωνται καὶ ὑπὸ τῆς ἀκάμπτου θελήσεως τῆς πληρώσεώς των. Εἰς τὰς φρενητιώδεις ἀνευφημίας τοῦ πλήθους, μεθ' ὧν ἐκάλυψε τὸ τέλος τῶν βασιλικῶν λόγων, ὁ βασιλεὺς ἀπεκρίθη χαιρετίζων διὰ τοῦ μανδηλίου, μεθ' ὃ δὶς ὑποκλιθεὶς ἀπεχώρησεν ἔνδον.

Μετὰ τοῦτο ὁ κόσμος ἡγουμένης τῆς ἐπιτροπῆς μετέβη εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Μαυρομιχάλη. Λαμβάνων τὸ ψήφισμα ὁ κ. πρωθυπουργὸς ηὐχαρίστησε τὴν ἐπιτροπὴν καὶ εἶπεν ὅτι ἡ κυβέρνησις ἐκτιμᾷ τὰς δυσχερείας τῶν καιρῶν καὶ πᾶσαν καταβάλλει προσπάθειαν, ὅπως ἀνταποκριθῇ εἰς τοὺς πόθους τοῦ λαοῦ, ὅστις ἐνισχύει αὐτὴν οὕτω ἐπὶ τὸν ἀναληφθέντα ἀγῶνα.

Περιστοιχιζόμενος εἶτα ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν ὁ κ. πρωθυπουργὸς ἐξῆλθεν εἰς τὸν ἐξώστην καὶ εὐχαριτήσας τὸν λαὸν ἐβεβαίωσεν, ὅτι εὔκολον ἔργον δὲν εἶναι ἡ ἐντὸς ὀλίγου χρόνου διόρθωσις κακῶν μιᾶς πεντηκονταετίας, ἀλλ' ἡ κυβέρνησις ἔχει τὴν θέλησιν νὰ συντελέσῃ εἰς τὴν πανταχόθεν ἐκδηλουμένην ἐπιθυμίαν τῆς ἀνορθώσεως.

Μεθ' ὃ διελύθη τὸ συλλαλητήριον ἐν πλήρει, μοναδικῇ τάξει. Ὅμοια συλλαλητήρια παμπληθῆ, κατὰλτὴν αὐτὴν ἡμέραν καὶ ὥραν ἔγιναν ἐν Πάτραις, Μεσο υγγίῳ, Θήβαις, Λαρίσῃ, Σύρῳ, Πύργῳ, Καρδίτσῃ, Τρικκάλοις, Ἀγουλινίτσῃ, Ἀλμυρῷ. Ἐν Κερκύρᾳ ἐματαιώθη τὸ συλλαλητήριον, ἐν Βόλῳ ὁ δημοτ. σύμβουλος κ. Π. Α. οστολίδης ὡμίλησεν ὑπὲρ τῶν βουλευτῶν καὶ ἐν Κυπαρισσίᾳ συνεκροτήθη συλλαλητήριον ὑπὲρ τῆς διατηρήσεως τοῦ αὐτοθι πρωτοδικείου καὶ τῆς νομαρχίας. Ἀλλ' αἱ παραφωνίαι αὗται εἶναι ἀσθενεῖς, ἐν μέγα δὲ προέκυψε τῇ 14 Σεπτεμβρίου φαινόμενον, ἡ ὁριστικὴ ἀπόφασις τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ νὰ λυθῇ τῶν δεσμῶν τῆς φαυλοκρατίας καὶ κρίνων τις τὴν ἀρχὴν ἀδύνατον νὰ μὴ συνομολογήσῃ ἡμῖν, ὅτι καὶ τὸ τέρμα ἔσται ἐθνωφελέστατον. Πεποίθαμεν ὅτι αἱ ἡμέραι 14 Αὐγούστου καὶ Σεπτεμβρίου ἔσονται ἡμέραι χαρμοσύνων ἀναμνήσεων.

ΗΠΕΙΡΟΣ

Ἡ στρατολογία τῶν χριστιανῶν.— Τὰ ἐξ αὐτῆς δεινὰ ἀποτελέσματα.—Ἡ στρατολογία ὁμοιάζει πρὸς παιδομάζωμα καὶ ἐπιδιώκει τοὺς αὐτοὺς σκοπούς.—Ἐγκατάστασις Βοσνίων Τούρκων ἐν Ἠπείρῳ.

Ἐπιστέλλουσιν ἡμῖν ἐξ Ἰωαννίνων τὰ ἑπόμενα λίαν ἀξιανάγνωστα.

Τὸ ζήτημα τῆς στρατολογίας τῶν χριστιανῶν, ἀποφασισθείσης ὡς γνωστὸν παρὰ τῆς Τ. Κυβερνήσεως ὁριστικῶς καὶ ἀμετακλήτως, δέον νὰ ἐπισπάσῃ τὴν προσοχὴν τῶν ταγῶν τοῦ ἔθνους περὶ τῆς τύχης καὶ τοῦ μέλλοντος οὐ μόνον τῶν στρατευσίμων νέων ἀλλὰ καὶ αὐτῆς τῆς ἐν Τουρκίᾳ ἑλληνικῆς φυλῆς. Διότι δὲν πρέπει νὰ λησμονηθῇ, ὅτι καθ' ἡμῶν τῶν Ἑλλήνων κυρίως καὶ κατὰ δεύτερον λόγον κατὰ τῶν Ἀρμενίων, ὡς τῶν δύο πολυπληθεστέρων ἐν τῇ Αὐτοκρατορίᾳ στοιχείων καὶ τῶν μᾶλλον σημαινόντων στρέφονται ὅλαι αἱ ἐπιβουλαὶ τῶν Νεοτούρκων. Αὐτόχρημα δὲ ἐπιβουλὴ καὶ παγὶς ἐξοντώσεως σκοπὸν ὑποκρύπτουσα εἶναι ἡ στρατολογία, καθ' ὃν τρόπον θὰ τεθῇ εἰς ἐφαρμογήν. Ἐν πρώτοις τὰ σχηματισθησόμενα ἐκ χριστιανῶν τάγματα δὲν θὰ εἶναι αὐθύπαρκτα, καὶ ὄχι μόνον οὐδὲ ἕνα ἀξιωματικὸν χριστιανὸν θὰ ἔχωσι, ἀλλ' οὔτε καὶ ὑπαξιωματικοὺς τοιούτους δι' ἄγνοιαν τουρκικῶν γραμμάτων. —Οἱ χριστιανοὶ στρατιῶται θὰ κατανεμηθῶσιν εἰς τὰ ἤδη ὑπάρχοντα τουρκικὰ τάγματα ἐν ἀναλογίᾳ 20 τοῖς ἑκατὸν· ἐν τοιαύτῃ δὲ δυσαναλογίᾳ εὑρισκομένους περιττὸν νὰ εἴπωμεν, ὅτι πᾶσαι καὶ ἀγγαρεῖαι καὶ ῥυπαραὶ ἐργασίαι τοῦ στρατοῦ θ' ἀνατίθενται εἰς τοὺς χριστιανούς· ἱερεῖς δὲν θὰ ἔχωσιν εἰς τρόπον, ὥστε ζήτημα θὰ εἶναι, ἐὰν θὰ τοῖς παρέχηται ἡ εὐκολία νὰ διάγωσιν ὡς χριστιανοὶ καὶ νὰ ἐκτελῶσι τὰ θρησκευτικά των καθήκοντα· ἐὰν προσθέσῃ τις καὶ τὸν γνωστὸν φανατισμὸν τῶν συναδέλφων των Μωαμεθανῶν, ἠμπορεῖ νὰ συμπεράνῃ ποῖον μέλλον ἐπιφυλάσσεται εἰς τοὺς ἀτυχεῖς χριστιανοὺς στρατιώτας.

Πλὴν τούτων, ἰσχυρὰ ἀναλογία τῶν στρατευσίμων χριστιανῶν (25 %) θ' ἀποστέλληται διὰ κλήρου (;) εἰς Ὑεμένην, οὐδ' εἶναι ἀνάγκη νὰ ὑποδείξῃ τις ποίους κατὰ προτίμησιν θὰ εὑροῇ ἡ κλήρωσις γινομένη ὑπὸ Τούρκων. Οἱ ἐναπολειπόμενοι Χριστιανοί, ὡς εἴρηται ἐνσωματούμενοι ἐν τῇ ῥηθείσῃ ἀναλογίᾳ (20 %) θ' ἀποστέλλωνται πάντοτε μακρὰν τῶν ἑστιῶν των καὶ ἐν τῇ προκειμενῃ περιπτώσει εἰς τὴν Βόρειον Ἀλβανίαν καὶ τὰ Βουλγαρικὰ σύνορα.

Διὰ τῆς μεθόδου λοιπὸν ταύτης, ἐφαρμοζομένης ὑπὸ τῆς Συνταγματικῆς Τ. Κυβερνήσεως ἐπιζητεῖται οὐδὲν πλέον, οὐδὲν ἔλαττον ἢ αὐτὴ ἡ βαθμιαία ἐξόντωσις τῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς ἐκ τῆς Τουρκίας, ἰδίως ἡ εἰς Ἀραβίαν συστηματοποιηθησομένη ἀποστολὴ τῶν Χριστιανῶν ἔχει διπλοῦν καταχθόνιον σκοπόν, πλὴν τῆς καταπολεμήσεως τῶν Ἀράβων ἐπαναστατῶν διὰ τῶν Χριστιανῶν καὶ τὸν ἐξολοθρευμὸν αὐτῶν τούτων διά τε τοῦ πολέμου καὶ ἰδίως διὰ τοῦ φονικοῦ τῆς Ὑεμένης κλίματος, ὅπερ αὐτὸς ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν Ταλαὰτ βέης ἐχαρακτήρισεν ὡς νεκροταφεῖον. Ἐνώπιον λοιπὸν τῆς κατὰ τὸν τρόπον τοῦτον καὶ πρὸς τὸν ῥηθέντα σκοπὸν γενησομένης στρατολογίας εἶναι φυσικόν, ὅτι οἱ νέοι στρατεύσιμοι χριστιανοὶ θὰ μεταναστεύωσι καὶ ἐκ τῆς μεταναστεύσεως ταύτης οἱ Νεότουρκοι παρασκευάζονται νὰ ἐπωφεληθῶσιν ἔτι μᾶλλον πρὸς τὸν σκοπὸν των ἀντικαθιστῶντες τοὺς μετανάστας διὰ προσφύγων Τούρκων ἐκ Κρήτης καὶ Βουλγαρίας ἰδίως, ἀλλὰ καὶ ἐκ Βοσνίας. Πρὸς τὸν σκοπὸν δὲ τῆς ἐγκαταστάσεως τῶν προσφύγων τούτων ὁ Βαλῆς Ἰωαννίνων μετὰ τοῦ νομομηχανικοῦ καὶ τοῦ γεωπόνου τοῦ Νομοῦ τούτου εὑρίσκονται πρὸ ἑβδομάδων εἰς Πρέβεζαν ἐπὶ σκοπῷ μελέτης τῶν μερῶν, ὅπου θὰ ἐγκαταστήσωσι συμφερώτερον τοὺς πρόσφυγας. Ἐνεκρίθησαν δέ, καθ' ἃ βεβαιοῦται, πρὸς τὴν ἐγκατάστασιν αὐτῶν πάντα τὰ Ἰμλιάκια, περιελθόντα ἤδη μετὰ τὸ Σύνταγμα εἰς τὴν κυριότητα τοῦ Ὀθωμανικοῦ Ἔθνους καὶ ἰδίως τὰ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις Λούρου καὶ Πρεβέζης, ὅπως διακοπῇ ἡ φυλετικὴ συνέχεια τοῦ Ἑλληνικοῦ Βασιλείου μετὰ τῆς Ἠπείρου.

Ἐκ τῶν γεγονότων τούτων δύναταί τις νὰ ἐννοήσῃ τὴν σοβαρότητα τοῦ διλήμματος, εἰς τὸ ὁποῖον ῥίπτει ὁ βραδέως μέν, ἀλλὰ μετ' ἀσυνήθους ἀγριότητος καὶ φανατισμοῦ ἐξεγερθεὶς σωβινισμὸς τῶν Νεοτούρκων τοὺς ἐν Τουρκίᾳ χριστιανικοὺς λαούς, ἰδίως δὲ τοὺς Ἕλληνας, οἵτινες πλὴν τοῦ σημαντικωτέρου πληθυσμοῦ, ὃν ἀντιπροσωπεύουσιν ἐν τῇ Ὀθ. Αὐτοκρατορίᾳ εἶναι καὶ οἱ μᾶλλον σποραδικῶς ἐξηπλωμένοι ἐν αὐτῇ. Κατὰ τὴν ταπεινὴν ἡμῶν κρίσιν αὐτὸ τὸ παιδομάζωμα δὲν ἐπέφερε τόσα κακὰ εἰς τὸ Ἑλληνικὸν Γένος, ὅσα εἶναι προωρισμένη νὰ ἐπιφέρῃ ἡ στρατολογία τῶν Χριστιανῶν, ἐὰν ἐφαρμοσθῇ, ὡς ἐννοοῦσιν, οἱ σωβινισταὶ τῆς Ν. Τουρκίας.

ΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

Νέα τοῦ κ. Θεοτόκη παλινῳδία.

Ἐξακολουθοῦσιν αἱ ἐκπλήξεις νὰ τρέφωσι τὴν τεταραγμένην καὶ ἐν ἀορίστοις προσδοκίαις καὶ φόβοις κυμαινομένην ψυχήν μας. Τίς θὰ τὸ ἐπίστευεν! Ὁ κ. Θεοτόκης ἀπεφάσισε τώρα, καθ' ἃ ὁμόφωνος ὁ τύπος ἀναγράφει, ὄχι μόνον νὰ μὴ παραιτηθῇ τῆς πολυθελγήτρου ἀρχηγίας, ἀλλὰ καὶ νὰ προσέλθῃ εἰς τὴν βουλὴν χάριν τῆς σωτηρίας τοῦ... κόμματος. «Τί θὰ γίνῃ, κύριε Πρόεδρε, τὸ κόμμα; Θὰ ἀποουνιεθῇ καὶ οἱ μακροὶ ἡμῶν ἀγῶνες εἶναι ἄδικον νὰ ματαιωθῶσι νῦν, ὅτε πολλοὶ ἡμῶν διὰ τῶν πολυτίμων ὑπὲρ τοῦ κόμματος ὑπηρεσιῶν ἀπεκτήσαμεν τὸν τίτλον νὰ γίνωμεν ὑπουργοί. Ποῦ μετὰ τὴν ὑμετέραν παραίτησιν ὁ λιμὴν τῶν εὐγενῶν ἡμῶν φιλοδοξιῶν; Ποῦ τὸ καταφύγιον τῶν ὑποστηριξάντων ἡμᾶς ἐκ τῆς ἐπαρχίας φίλων; Ποῦ ἡ δύναμις τοῦ διορίζειν καὶ παύειν τοὺς ὑπαλλήλους; Ποῦ ἡ ἰσχὺς τοῦ τρομοκρατεῖν τὰ δικαστήρια ὑπὲρ τῶν φυγοδίκων, τῶν ἁρπάγων, τῶν κακοπίστων, καὶ τὸν λαὸν διὰ τῶν φυγοδίκων; Ποῦ ἡ εὐχέρεια τοῦ μοιράζειν μετὰ τῶν δημάρχων τὰ λάφυρα τῶν δήμων καὶ ποῦ τὸ κέρδος τοῦ μισθώνειν εἰς τὸ δημόσιον ἐρείπια καὶ σταύλους καὶ ἀχυρῶνας ὡς δικαστήρια, σχολεῖα, χωροφυλακῆς κατασιήματα, νομαρχίας, δεσμωτήρια ἀντὶ μυθωδῶν μισθωμάτων; Ποῦ αἱ ἐργολαβίαι δημοσίων κτιρίων ἀντὶ τριπλασίας δαπάνης τῆς κατ' ἀλήθειαν ἀπαιτουμένης, κτιρίων, ἅτινα ἐρειπιοῦνται μετὰ τὴν πληρωμὴν μὲν τῶν ἐργολάβων, πρὸ τῆς παραλαβῆς δ' αὐτῶν ὑπὸ τοῦ δημοσίου; Ποῦ ἡ μακαρία ἐποχή, καθ' ἣν ἡ ἀπειλὴ τῆς μεταθέσεως καί, ἂν μὴ ἤρκει αὕτη, ἡ κουμποῦρα τῶν μαθητῶν ἐξεβίαζε παρὰ τῶν πτωχῶν διδασκάλων τὰ ἀπολυτήρια; Ποῦ τῶν μονῶν αἱ λεηλασίαι διὰ τῶν ὑποτροφιῶν καὶ τῶν ὑπερόγκων δικηγορικῶν μισθῶν; Ῥυήσεται πάντα τὰ κᾶλα, ἐὰν σὺ ὁ ἡμέτερος Μίνδαρος ἐγκαταλίπῃς ἡμᾶς ὀρφανοὺς καὶ ἐρήμους, σκορπίσῃ δὲ τοὺς λοιποὺς ὑπαρχηγοὺς ἡ τῆς φιλοπρωτίας ἔρις τοὺς μὲν ἐρεθίζουσα πρὸς αὐτόνομον ἀρχηγίαν, τοὺς δὲ τάσσουσα πρὸς ἄλλους ἀρχηγέτας»;

Περὶ τούτου, ἀτυχέστατε λαὲ τῆς Ἑλλάδος, καὶ περὶ οὐδενὸς ἄλλου πρόκειται ἐν ταῖς οἰκιραῖς, τὴν βδελυγμίαν προκαλούσαις προσπαθείαις τῶν ὀπαδῶν τοῦ Θεοτοκικοῦ κόμματος, ὅπως συγκρατήσωσι τὸν ἀρχηγὸν ἐν τῷ θώκῳ τῆς ἡγεσίας καὶ δι' αὐτοῦ συντεταγμένην καὶ ἀδιάλυτον τὴν φατρίαν, πρὸς ἣν πυλλάκις ἐπιεικῶς προσηνέχθημεν ἀναλογιζόμενοι τὰς φρικώδεις τοῦ κορδονίου ἐπιδρομὰς καὶ ἐρημώσεις τὰς μηδεμίαν ἐπιδεχομένας σύγκρισιν πρὸς οὐδεμίαν πολιτικὴν διαφθορὰν οἵου δήποτε ἐν τῷ κόσμῳ κράτους, μὴ ἐξαιρουμένης μήτε τῆς Πορτογαλλίας, μήτε τῶν νοτιαμερικανικῶν δημοκρατιῶν, ἀλλὰ πρὸς ἣν σήμερον ὅτε τὸ ἔθνος εἰσῆλθεν εἰς τὴν γενναίαν ὁδὸν νὰ κυβερνηθῇ ἄνευ τῶν κομμάτων καὶ κατὰ τῶν κομμάτων αἰσθανόμεθα μείζονα ἔτι τὴν ἀηδίαν· διότι καθ' ὃν χρόνον τὰ πάντα σείονται ἐν Ἑλλάδι καὶ συνταράσσονται ὑπὸ τοῦ εὐγενοῦς πόθου τῆς ἐξυγιάνσεως τῶν πάντων, αὐτὴ ἡ φατρία διὰ τοῦ στόματος τῶν λεγομένων ἐπιφανῶν της καταβάλλει τὰς μεγίστας προσπαθείας, ὅπως συγκρατήσῃ τὰ καθεστῶτα μετ' ἀναισχύντου κυνισμοῦ φροντίζουσα περὶ τῆς ἰδίας σωτηρίας καὶ ὄχι περὶ τῆς σωτηρίας τοῦ ἔθνους.

Ἀλλ' οἱ ἄνθρωποι οὗτοι δὲν εἶναι μόνον μέχρι τοῦ μυελοῦ τῶν ὀστέων αὐτῶν διεφθαρμένοι· ἐλέγχονται ὄντες καὶ μωροὶ μὴ βλέποντες καὶ μὴ ἀκούοντες καὶ μὴ προαισθανόμενοι, ὅτι ἡ ἀντίδρασις κατὰ τοῦ κοινοῦ ῥεύματος, ἡ ἐμμονὴ εἰς τὰς ἐπονειδίστους, αὐτόχρημα ἀτίμους παραδόσεις τοῦ διοικεῖν, θὰ φέρῃ ἀσφαλῶς πολλοὺς ἐκ τῶν ἐπιφανῶν τούτων ἀντὶ εἰς τὰς βαθμίδας τῶν ὀνειρευομένων ὑπουργικῶν θώκων εἰς τὸ ἰκρίωμα τῆς ἀγχόνης ἢ τῆς λαιμητόμου. Διότι πρέπει σαφῶς νὰ ἐννοήσωσιν οἱ κύριοι οὗτοι, ὅτι ὁ τόπος δὲν δύναται νὰ ἀνεχθῇ τὴν μέχρι τοῦδε ἀναστάτωσιν τῶν διοικητικῶν καὶ δικαστικῶν καὶ οἰκονομικῶν καὶ διδακτικῶν ὀργάνων τῆς πολιτείας. Ὅτι ὁ τόπος θέλει διοίκησιν ἀληθινῶς πατρικὴν καὶ ὄχι διοίκησιν ἐντεταλμένην νὰ νομιμοποιῇ τὴν κλοπὴν καὶ τὴν σπατάλην· θέλει δικαιοσύνην σεβομένην πρῶτα ἑαυτήν, ὅπως σεβασθῇ καὶ περιφρουρήσῃ τὰ δίκαια, τὴν ἀσφάλειαν, τὴν τιμὴν τοῦ λαοῦ κατὰ τῶν ἀεννάων καὶ ἀτιμωρήτων ἐπιθέσεων, ἵνα καταστῇ δὲ τοιαύτη δὲν θὰ ἐπιτρέψῃ εἰς τοὺς ἀσυνειδήτους κομματάρχας νὰ εἰσφέρωσιν εἰς τὸν πανίερον ναὸν τῆς θέμιδος τοῦ δικηγορικοῦ βίου τὰ ναυάγια, τοῦ νεπωτισμοῦ τὰ προικοθηροῦντα μαμμόθρεπτα, ἀλλὰ τοὺς νέους ὅσους ἀνέδειξεν ἡ ἰδία ἐπιμέλεια ἐν εἰλικρινεῖ καὶ ὄχι πλαστογράφῳ δοκιμασίᾳ, περὶ ὧν τὸ ὡμολογημένον ἦθος ἐγγυᾶται, ὅτι ἡ σπονδυλικὴ των στήλη δὲν θὰ λυγίζηται ἅμα τῇ ἐμφανίσει τοῦ πρώτου ἀχρείου τοπάρχου. Θέλει τὴν παιδείαν οὐσιαστικωτέραν, ὅπως ὁ πολίτης μὴ μάθῃ μόνον ἀρίθμησιν καὶ γράμματα καὶ τέχνας, ἀλλὰ πρῶτα πάντων νὰ εἶναι χρηστὸς καὶ εὔορκος πολίτης, τίμιον τῆς κοινωνίας μέλος, ἀποστρεφόμενον πολὺ περισσότερον πολλῶν βουλευτῶν καὶ ὑπουργῶν τῶν οἰκονομικῶν τὴν λαθρεμπορίαν, ὡς αἰσχίστην καὶ ἄτιμον λωποδυσίαν τοῦ ἱεροῦ τοῦ δημοσίου χρήματος, ἀγαπῶν τὸν πλησίον καὶ ἡμερωμένον, ὥστε νὰ φοβῆται τοῦ νόμου τὴν αὐσιηρότητα διὰ πᾶσαν παρανομίαν, νὰ μὴ ἀφαιρῇ δὲ ἐν Ὀττεντότου ἀγριότητι τὴν ζωὴν τοῦ ἀδελφοῦ του, νὰ σέβηται τὴν περιουσίαν τοῦ ἄλλου καὶ μετὰ γενναιότητος καὶ θάρρους νὰ ὑπερασπίζῃ τὴν ἰδικήν του. Θέλει τὸν δημόσιον πλοῦτον μετὰ φειδοῦς διαχειριζόμενον καὶ μὴ σκορπιζόμενον εἰς τοὺς ἐργολάβους, τοὺς λαθρεμπόρους, τοὺς ἀργομίσθους τοῦ κόμματος, ἵνα ἐπιτύχῃ δὲ ταῦτα ἀπεφάσισε νὰ ἀπαλλαγῇ τῶν εὐγενῶν φροντίδων, μεθ' ἧς ἐκυβέρνησαν αὐτὸν οἱ ἐπιφανεῖς Στεφανόπουλοι, Καλογερόπουλοι, Στάηδες, Ῥάλληδες, Λεβίδαι, Μπουφίδαι, Στράτοι καὶ ἡ λοιπὴ χορεία τῶν διακεκριμένων πολιτευτῶν, ὡς ἀκρίτως, ἀντιφατικῶς πρὸς ἑαυτὸν καὶ τὴν σημερινὴν κίνησιν ἐξακολουθεῖ νὰ ὀνομάζῃ αὐτοὺς διὰ τῶν παιδαρίων του ὁ ἀθηναϊκὸς τύπος.

Δάνειον 200 ἑκατομμυρίων διὰ τὴν ἄμυναν τῆς χώρας.

Ἐξ ἀσφαλεστάτης πηγῆς λέγει τὸ «Ν. Ἄστυ», ἐπληροφορήθημεν, ὅτι ἡ Κυβέρνησις πρὸς πραγματοποίησιν τῆς στρατιωτικῆς καὶ ναυτικῆς παρασκευῆς τῆς χώρας μελετᾷ τὴν σύναψιν ἐσωτερικοῦ δανείου ἐξ 150—200 ἑκατομμυρίων δραχ. ἐπὶ τῇ βάσει τῶν δύο πολεμικῶν ταμείων, ἐνισχυομένων ἐπὶ πλέον διὰ νέων ἐσόδων, ὧν τὰ σχετικὰ νομοσχέδια θέλουν ὑποβληθῆ ἐκ τῶν πρώτων πρὸς ψήφισιν εἰς τὴν Βουλήν.

Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας, αἱ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως διεξαγόμεναι ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου διαπραγματεύσεις μετὰ τῶν ἐνταῦθα Τραπεζῶν εὑρίσκονται ἤδη εἰς λίαν εὐχάριστον σημεῖον.

Τὰ μεγαλοφυᾶ σχέδια τοῦ κ. Λεβίδου.

Ἡ αὐτὴ ἐφημερὶς ἀναγράφει περὶ τοῦ ἀνδρὸς τούτου, ὅτι «ἀπεφάσισεν ὅπως ἅμα τῇ ἐνάρξει τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς λάβῃ πρῶτος τὸν λόγον καὶ ὁμιλήσῃ ἐπὶ τῆς καταστάσεως διὰ μακρῶν.

Ὁ κ. Λεβίδης θ' ἀναπτύξῃ τοὺς λόγους, ἕνεκα τῶν ὁποίων εἶχε κηρυχθῇ ἀνέκαθεν ἐναντίον τοῦ θεσμοῦ τῆς Γενικῆς Διοικήσεως, τοῦ ὁποίου θὰ ζητήσῃ τὴν κατάργησιν κηρυσσόμενος συγχρόνως ὑπὲρ τῆς ἐφαρμογῆς ὁλοκλήρου τοῦ προγράμματος τῶν ἀξιωματικῶν.

Εἰς τὰς δηλώσεις ταύτας θέλει προβῆ πρῶτος καθόσον, ὡς πληροφορούμεθα, φοβεῖται μὴ τυχὸν ὁμιλήσῃ ἄλλος τις ἐκ τοῦ κόμματος καὶ μάλιστα ὑπὸ διάφορον πνεῦμα, ὁπότε οὗτος θὰ εὑρεθῇ εἰς δυσχερῆ θέσιν ὡς πρὸς τὴν πορείαν, τὴν ὁποίαν πρόκειται νὰκολουθήσῃ ἐν τῇ Βουλῇ».

Κατὰ ταῦτα θὰ σπεύσῃ ὁ ἄνθρωπος νὰ ὁμιλήσῃ πρῶτος φόβῳ μὴ τὸν προκαταλάβῃ ἄλλος καὶ χρισθῇ ἐκεῖνος ὁ ἄλλος ἀρχηγὸς τοῦ Θεοτοκικοῦ κόμματος. Καὶ φόβον μὲν τὸ Πανελλήνιον δὲν αἰσθάνεται οὐδένα μὴ ἴδῃ καὶ τοῦτο τὸ μέγα γεγονός, τὸν κ. Λεβίδην ἀρχηγὸν κόμματος. Διότι τοῦτο θὰ ἐγίνετο, ἐάν ποτε ἀπεφάσιζε νὰ αὐτοκτονήσῃ ἡ Ἑλλάς. Ἀλλ' ὡς ἔδειξε διὰ τοῦ κινήματος τῆς 15 Αὐγούστου δὲν ἐννοεῖ νὰ ὑποστῇ τὴν θυσίαν ταύτην οὐδὲ χάριν τῆς τιμῆς νὰ ἴδῃ πρωθυπουργόν της τὸν κ. Λεβίδην. Διότι ἀρκετὰς εὐεργεσίας ὀφείλει εἰς τὸν ἄνδρα. Ὀφείλει τὸ ὅτι διακόσιοι λεμβοῦχοι τοῦ Πειραιῶς διαθέτουσι τὸν πρῶτον λιμένα τοῦ κράτους, ὡς αὐτοὶ βούλονται, προσιατευόμενοι ὑπὸ τοῦ κ. Λεβίδου. Χάριν τοῦ κ. Λεβίδου ὁ λιμὴν τοῦ Πειραιῶς ἀπεκλείσθη ὑπὸ τῆς ἀμερικανικῆς βιομηχανίας ὡς λιμὴν οὐδεμίαν παρέχων εὐκολίαν, διότι τοιαύτας εὐκολίας ἀποκρούουσιν οἱ λεμβοῦχοι καὶ ἀχθοφόροι τοῦ κ. Λεβίδου. Χάριν τοῦ κ. Λεβίδου ὁ πρῶτος λιμὴν τοῦ κράτους παρουσιάζει ἀκατασιασίαν, ἣν δὲν θὰ παρουσιάζωσι νῦν αἱ ἄξενοι ἀκταὶ τῆς Ἀφρικῆς. Χάριν τοῦ ἐπιφανοῦς πολιτευτοῦ τούτου ἐμποδίσθη ἡ στρῶσις τῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς ἐν τῇ παραλιακῇ πρὸς τὸ τελωνεῖον ὁδῷ τοῦ Πειραιῶς, δι' ἧς τοσοῦτον θὰ ἐξυπηρετοῦντο τὰ συμφέροντα τοῦ ἐμπορίου, κινδυνεύει δὲ τὸ δημόσιον νὰ πληρώσῃ δικαστικῶς εἰς τὴν ἑταιρείαν ἑκατοντάδας χιλιάδων δραχμῶν ἕνεκα τῆς χάριν τῶν καρραγωγέων ψηφορόρων τοῦ κ. Λεβίδου παραβιάσεως τῆς μεταξὺ τοῦ δημοσίου καὶ τῆς Ἑταιρείας συμβάσεως. Χάριν αὐτοῦ ἀνασκάπτεται ἡ φαληρικὴ παραλία καὶ σχηματίζονται τέλματα καὶ ἕλη. Χάριν αὐτοῦ... ἀλλὰ τί πρῶτον, τί δ' ὕστατον καταλέξωμεν τῶν εὐεργετημάτων τοῦ ἀνδρὸς πρὸς τὴν Ἑλλάδα;

Στρατιωτικὴ κίνησις.

*Κατεχωρίσθη εἰς τὴν ἐφημερίδα τῆς κυβερνήσεως καὶ ἀπεστάλη εἰς τὰς ἐπαρχίας πρὸς ἐκτέλεσιν Β Διάταγμα, δι' οὗ καλοῦνται

ΕΤΟΣ Γ' ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β' — *ΑΘΗΝΑΙ, Κυριακὴ 20 Σεπτεμβρίου 1909* — Ἀριθ. (262—38)

ΕΚΔΟΣΙΣ ΠΡΩΙΑ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΕΣΩΤ.
Ἐτησία Δρ. 12
Ἐξάμηνος » 6

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἐτησία φρ.χρ. 20
Ἐξάμην. » » 10
Τὸ φύλλον λεπ.25

Η ΑΛΗΘΕΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΣ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΗΝ

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΣ | ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΕΥΑΓ. Ν. ΛΑΧΑΝΟΚΑΡΔΗΣ | ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ

ΕΚΔΟΣΙΣ ΔΕΥΤΕΡΑ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΕΣΩΤ
Ἐτησία Δρ. 6
Ἐξάμηνος » 3

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ἐτησία φρ.χρ 10
Ἐξάμην. » » 5
Τὸ φύλλον λεπ. 10

ΓΡΑΦΕΙΑ: Ὁδὸς Πραξιτέλους ἀρ. 10
(Παρὰ τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν)

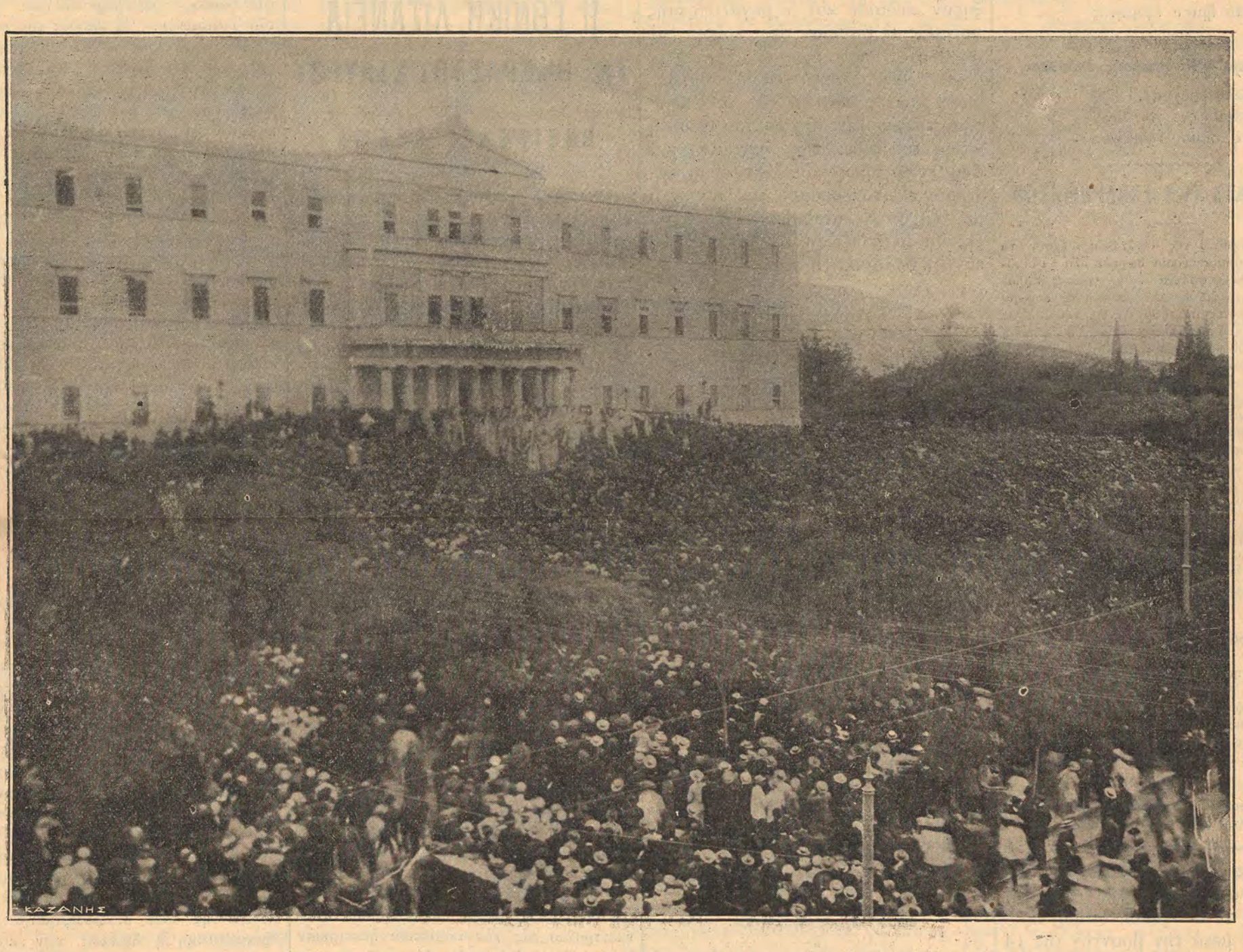
ΟΛΑ ΤΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΑ

Ἐπὶ τοῦ παρόντος οὐδεὶς ἀναγνωρίζεται ἀντιπρόσωπος τῆς «Ἀληθείας» ἐν Αἰγύπτῳ καὶ Σουδὰν

Ο ΛΑΪΚΟΣ ΚΑΤΑΡΡΑΚΤΗΣ ΕΙΣ ΤΑ ΑΝΑΚΤΟΡΑ

ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΕΘΝΙΚΟΝ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΝ ΤΗΣ 14 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

ΤΟ ΑΛΗΣΜΟΝΗΤΟΝ ΘΕΑΜΑ



Ο ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΟΜΙΛΩΝ ΑΠΟ ΤΟΥ ΕΞΩΣΤΟΥ ΤΩΝ ΑΝΑΚΤΟΡΩΝ ΠΡΟΣ 100,000 ΛΑΟΥ

(Θαυμασία φωτογραφία ὁλοκλήρου τῆς πρὸ τῶν Ἀνακτόρων τεραστίας λαϊκῆς εἰκόνος ληφθεῖσα ὑπὸ τοῦ ἀριστοτέχνου φωτογράφου Μπέριγγερ)

Τόσον πλησίον ἦτο ὁ Βασιλεὺς πρὸς τὸν Λαόν Του καὶ ὁ Λαὸς πρὸς τὸν Βασιλέα του, ὅσον βλέπετε εἰς τὴν εἰκόνα, ὥστε ἡ πνοὴ τῶν ἑκατὸν χιλιάδων στηθῶν τοῦ Λαοῦ νὰ θερμαίνῃ τὸν ἀέρα, ὃν ἀνέπνεεν ὁ Βασιλεὺς καὶ οἱ παλμοὶ τῶν καρδιῶν τοῦ Λαοῦ ν' ἀντηχοῦν εἰς τὴν Βασιλικὴν ἀκοήν. Τόσον πλησίον! Καὶ ὅμως ὁ Βασιλεὺς δὲν ἠδυνήθη οὔτε τοὺς παλμοὺς τοῦ Λαοῦ Του τ' ἀκούσῃ οὔτε τῆς φωνῆς αὐτοῦ νὰ ἐνωτισθῇ, ἡ πνοὴ δὲ τῶν λαϊκῶν στηθῶν δὲν ἠδυνήθη, φεῦ! ὄχι νὰ θερμάνῃ, ἀλλ' οὐδὲ νὰ ψαύσῃ κἂν νὸ Βασιλικὸν μέτωπον! Τόση ἡ ψυχρότης τῶν Βασιλικῶν χειλέων καὶ ἡ ἀτονία τῆς Βασιλικῆς καρδίας, πρὸς τὸ κάτωθεν τῶν Ἀνακτόρων ἐν ἐκρήξει λαϊκὸν ἡφαίστειον, ὅσην ἔδειξαν οἱ ὀλίγοι ἐκεῖνοι Βασιλικὸν λόγοι. Εἶνε ὡραῖον ἀληθῶς καὶ ἐξαίσιον τὸ θέαμα Λαοῦ ἐπικοινωνοῦντος ἀπ' εὐθείας μετὰ τοῦ Ἡγεμόνος του καὶ Ἡγεμόνος ἀπ' εὐθείας ἀκούοντος τῆς φωνῆς τοῦ Λαοῦ Του. Τὸ θέαμα τῆς Μεγαλειότητος τοῦ Λαοῦ ἐπικοινωνονούσης ἄνευ διαμέσων μετὰ τῆς Μεγαλειότητος τοῦ Θρόνου. Ἀλλὰ τότε μόνον ὅταν Λαοὶ καὶ Βασιλεῖς δύνανται νὰ ἐννοοῦν καὶ θερμαίνωσιν ἀλλήλους μὲ ἀνοικτὴν τὴν καρδίαν καὶ ἐλευθέρας τὰς χεῖρας!

ΗΜΕΡΑΙ ΚΡΙΣΕΩΣ

Ο ΛΑΟΣ ΒΡΥΧΑΤΑΙ

Η 14 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

Ο ΚΑΤΑΡΡΑΚΤΗΣ

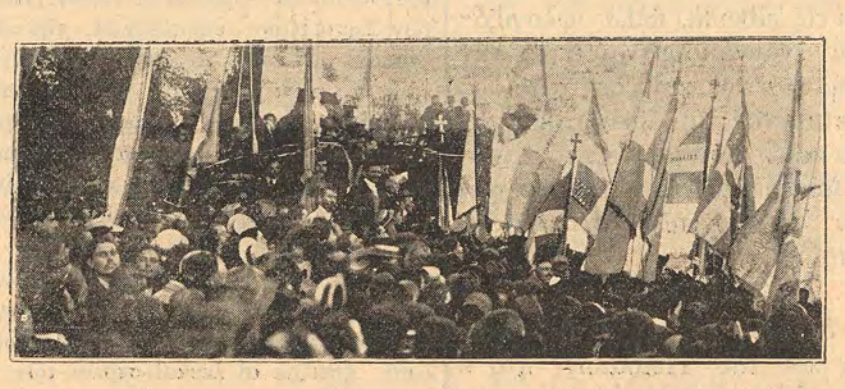
Ὁ κοιμώμενος λοιπὸν λέων ὡρισμένως ἀφυπνίσθη. Καὶ ὁ πρῶτος βρυχηθμός του ἀντήχησεν ἀπέραντος καὶ ἀπειλητικὸς ἀπὸ τὸ πεδίον τοῦ Ἄρεως καὶ τὴν πλατεῖαν τῶν Ἀνακτόρων.

* * *

Ὠρθώθη ἐπὶ τῶν ποδῶν του. Ἀνέτεινε τὴν κεφαλὴν καὶ ἔσεισε τὴν χαίτην του καὶ ἐξέπεμψε τὸν πρῶτον αὐτοῦ βρυχηθμὸν ἀπὸ περάτων τῆς Ἑλλάδος ὁ ἀφυπνισθεὶς Λέων, ὁ ἀναστὰς Ἑλληνικὸς Λαός.

* * *

Οὔτε ἔδειξεν οὔτε ἔτριξεν τοὺς ὀδόντας του. Ἀλλ' οἱ ὀφθαλμοί του ἀπήστραψαν φλόγας φωτιζούσας τὸν



Εἰς τὴν καρδιὰν τοῦ συλλαλητηρίου. Καθ' ἣν στιγμὴν ὁ κ. Παπαφώτης ὁμιλεῖ πρὸς τὸν λαὸν

„Η ΑΛΗΘΕΙΑ"

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΣ ΠΟΛΙΤ· ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΗ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

Ἐκδιδομένη κατὰ Κυριακὴν

(Ἔτος 3ον)

Τὸ μόνον εἰκονογραφημένον φύλλον ἐν Ἑλλάδι τὸ ἐκδιδόμενον εἰς δύο ἐκδόσεις, τὴν ***ἁπλῆν*** ἢ ***λαϊκὴν*** ἔκδοσιν ἐπὶ ροδόχρου λείου χάρτου καὶ τὴν ***πολυτελῆ*** ἢ ***λευκὴν*** ἔκδοσιν ἐπὶ χάρτου λευκοῦ στιλπνοῦ πολυτελείας, κατὰ τὸ σύστημα τῆς Παρισινῆς «*Illustration*» καὶ τοῦ Λονδινείου «*Graphic*».

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΑΠΟΛΥΤΩΣ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑΙ

Τῆς λαϊκῆς ἢ ἁπλῆς ἐκδόσεως

Ἐσωτερικοῦ δραχμὰς 6.00 ἐτησία
Ἐξωτερικοῦ φρ. χρ. 10.00 »
τὸ ἥμισυ ἑξάμηνος

τῆς λευκῆς ἢ πολυτελοῦς ἐκδόσεως

Ἐσωτερικοῦ δραχμὰς 12.00 ἐτησία
Ἐξωτερικοῦ φρ. χρ. 20.00 »
τὸ ἥμισυ ἑξάμηνος

ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΤΩΝ ΣΥΝΔΡΟΜΗΤΩΝ

Οἱ συνδρομηταὶ τῆς «Ἀληθείας» ἔχουν τὸ δικαίωμα νὰ δημοσιεύσουν δωρεὰν ὅλα τὰ οἰκογενειακὰ αὐτῶν συμβάντα λ· χ. γάμους, ἀραβῶνας, πένθη, ἀφίξεις κτλ. Ἐπίσης δὲ δωρεὰν δικαιοῦται ἕκαστος συνδρομητὴς εἰς δημοσίευσιν ἐπαγγελματικῆς διαφημίσεως μέχρις 25 στίχων ἢ ἐφάπαξ ἢ κατὰ δόσεις τὸ ἔτος. Ἡ δημοσίευσις καὶ ἑνὸς μόνου κοινωνικοῦ ἐκ 12 στίχων ἰσοδυναμεῖ πρὸς τὴν ἀξίαν μιᾶς ἐτησίας συνδρομῆς, ἀποδίδει δὲ διπλασίαν τὴν καταβολὴν τῆς ἑξαμήνου συνδρομῆς. Ἡ δημοσίευσις δὲ τῆς ἐξ 25 στίχων διαφημίσεως καλύπτει ἐπίσης τὴν ἐτησίαν συνδρομὴν, διπλασίως δὲ τὴν ἑξάμηνον.

***

Οἱ νέοι ἐγγραφησόμενοι συνδρομηταὶ ὡς καὶ οἱ ἐκ τῶν παλαιῶν ἀνανεοῦντες τὴν συνδρομήν των λαμβάνουν δῶρον τὰ δύο θαυμάσια λευκώματα τῆς «Ἀληθείας» τῶν ἑορτῶν ἐπὶ τῇ ὑποδοχῇ τοῦ Βασιλέως τῆς Ἰταλίας καὶ τῶν μεγάλων στρατιωτικῶν γυμνασίων τοῦ 1907.

***

Οἱ ἐγγράφοντες πέντε συνδρομητὰς εἰς τὴν ἁπλῆν ἔκδοσιν καὶ προεμβάζοντες τὸ ἀντίτιμον αὐτῶν εἴτε ἐτησίων εἴτε ἑξαμήνων, λαμβάνουν δωρεὰν τὴν «Ἀλήθειαν» τῆς αὐτῆς ἐκδόσεως.

Οἱ δὲ ἐγγράφοντες 8 τοὐλάχιστον συνδρομητὰς τῆς λευκῆς ἢ πολυτελοῦς ἐκδόσεως καὶ προεμβάζοντες τὴν συνδρομήν των λαμβάνουν δωρεὰν τὴν πολυτελῆ ἔκδοσιν ἐπὶ δύο ἔτη.

***

Πᾶσα ἀποστολὴ χρημάτων γίνεται ἀπ' εὐθείας πρὸς τὴν διεύθυνσιν τῆς «Ἀληθείας»

δρόμον τῆς Ἐθνικῆς Σωτηρίας καὶ Ἀνορθώσεως. Ἐὰν ἡ τύφλωσις τῶν Ἀρχόντων αὐτοῦ ἐξακολουθήσῃ προδοτικὴ καὶ μετὰ τὴν βροντὴν τῆς 14 Αὐγούστου, μετὰ τὴν ἀστραπὴν τῆς 14 Σεπτεμβρίου ἂς ἑτοιμασθοῦν λοιπὸν νὰ δεχθοῦν τὸν κεραυνόν.

***

Ὁ λέων ἔθραυσε τὰς ἁλύσσεις του καὶ ἐξῆλθεν ἀπὸ τὸν κλωβόν, ὅπου τὸν ἐκράτει ἄθλιον ἡ τυραννία καὶ ἡ φαυλοκρατία. Ἀκούσατε τῆς φωνῆς του, φωτισθῆτε ἀπὸ τὴν ἀκτινοβολίαν του, θερμανθῆτε ἀπὸ τὴν πνοήν του, ἡ ὁποία ζωογονεῖ ἤδη τὸ Πανελλήνιον.

***

Ἀκούσατε καὶ φωτισθῆτε καὶ θερμανθῆτε οἱ Ἄρχοντες, ἂν δὲν θέλετε νὰ δοκιμάσητε τάχιστα τὴν δύναμιν τῶν ὀδόντων καὶ τῶν ὀνύχων τοῦ Λέοντος—Λαοῦ.

***

Ἦτο ἡ Ἀποθέωσις τῆς Λαϊκῆς Δυνάμεως ὁ συναγερμὸς τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ τὸ ἀπόγευμα τῆς ἡμέρας τοῦ Σταυροῦ. Ἦτο ὁ τεράστιος Λαϊκὸς καταρράκτης, τὸ νᾶμα τοῦ ὁποίου τὸ διαυγὲς κατακλύζει καὶ δροσίζει τὰ ἐθνικὰ στήθη. Ἐπάνω του ἤστραπτεν ὁ ἥλιος τῆς Ἐθνικῆς ἀναγεννήσεως. Ἡ τρομακτικὴ, ἡ ἀφρίζουσα βοή του ἦτο ἡ φοβερὰ φωνὴ τοῦ Λαοῦ ἀποφασισμένου πλέον νὰ ζήσῃ **ἐλεύθερος καὶ τίμιος !**

***

Ποῖος θὰ σταματήσῃ τὴν δύναμιν αὐτοῦ τοῦ Καταρράκτου ; Ποία χεὶρ ὑπάρχει ἀνθρωπίνη, ἡ ὁποία νὰ προβληθῇ νὰ σταματήσῃ τὴν δεξιὰν τοῦ Ὑψίστου ; Διότι ποία ἄλλη παρὰ ἡ χεὶρ τοῦ Θεοῦ, δὲν εἶνε ἡ ὁδηγοῦσα τὸν Λαὸν τῆς Ἑλλάδος εἰς τὴν ὁδὸν τῆς ζωῆς, τοῦ καθήκοντος καὶ τῆς τιμῆς ;

***

Ὁ Καταρράκτης τῆς Λαϊκῆς ψυχῆς μυκᾶται. Τὰ δροσερά του καὶ ἁγνὰ ὕδατα ἐπλημμύρησαν ἤδη τὴν κατάξηρον πεδιάδα καὶ ὁ μεγαλοπρεπὴς ποταμὸς μὲ βαθεῖαν τὴν κοίτην μὲ ἀκράτητον καὶ διαυγὲς τὸ ρεῦμα φέρεται ἀκατάσχετος εἰς τὴν θάλασσαν ! Οὐδεὶς δύναται νὰ τὸν κρατήσῃ πλέον. Εἶνε ἡ χεὶρ τοῦ Θεοῦ ἡ ὁποία τοῦ δίδει τὴν δύναμιν καὶ ἁγιάζει τὸ ὕδωρ του. Ὅ,τι εὕρῃ ἐμπόδιον εἰς τὸν δρόμον του μικρὸν ἢ μεγόλο θὰ τὸ παρασύρῃ, θὰ τὸ πνίξῃ, θὰ τὸ ξεριζώσῃ, θὰ τὸ πετάξῃ εἰς τὴν θάλασσαν !

***

Ὁ Λαὸς ἐξηγέρθη
Ὁ Λαὸς θὰ σωθῇ,
Τὸ Ἔθνος θὰ ζήσῃ.

***

Ὦ ! τοῦ ἀλησμονήτου, τοῦ ἀπεριγράπτου, τοῦ παγκάλου θεάματος τῶν Ἀθηνῶν τῆς ἡμέρας τοῦ Σταυροῦ ! Ποία πέννα νὰ περιγράψῃ καὶ ποῖος ὀφθαλμὸς νὰ ἴδῃ καὶ ποῖος φακὸς φωτογραφικὸς ἦτο δυνατὸν νὰ συλλάβῃ καὶ ἀποτυπώσῃ καὶ ἀπαθανατίσῃ εἰς γραμμὰς ἢ εἰς εἰκόνας τὸ ἀφάνταστον, τὸ ἀσύλληπτον, τὸ ὀνειρῶδες ὅραμα, τὸ ὁποῖον ἐπὶ ὥρας ἐξετυλίχθη εἰς τὰς Ἀθήνας ; Δύναταί τις νὰ συλλάβῃ τὴν ἀστραπήν ; Δύναται νὰ κρατήσῃ τὸν κεραυνόν ; Δύναται νὰ αἰχμαλωτίσῃ τὸ ἄρωμα ;

Ἦτο πένθος καὶ ἦτο χαρὰ,
Ἦτο λιτανεία καὶ ἦτο ἑορτὴ,
Ἦτο σκότος καὶ ἦτο φῶς,
Ἦτο θάνατος καὶ ἦτο ζωὴ,
Μεγάλη Παρασκευὴ καὶ Ἀνάστασις.
Ἦτο ἡ Ἐπανάστασις
Ἦτο ἡ Ἀνόρθωσις
Ἦτο ἡ Σωτηρία.

***

Αἱ Ἀθῆναι ἀνέλαμψαν εἰς νέον φῶς. Ἀνεβαπτίσθησαν εἰς νέαν Κολυμβήθραν. Ἐνήστευσαν καὶ προσηυχήθησαν καί καθαραὶ πλέον καὶ ἐξαγνισμέναι ἀπὸ παντὸς ρύπου τοῦ παρελθόντος καὶ ἁμαρτωλῆς σκέψεως καθαραὶ ὡς οἱ ἁγνοὶ πόθοι τοῦ Πανελληνίου, καθαραὶ ὡς ἡ καρδία τοῦ Ἔθνους, τῆς ὁποίας τὸ αἷμα ἔρρευσεν ὑπὲρ τοῦ Σταυροῦ προσῆλθον ὄχι πλέον παραλυτικαὶ καὶ δουλεύουσαι εἰς εἴδωλα, ἀλλὰ φλογιζόμεναι καὶ ἐνδυναμούμεναι ἀπὸ τὴν φλόγα τῆς πίστεως καὶ τῆς πατρίδος μὲ προτεταμένον καὶ ἀπειλητικὸν τὸν βραχίονα καὶ ὡρκίσθησαν εἰς τὸν Σταυρὸν ἐκεῖ ἐπάνω εἰς τὸν τάφον τῶν ἀνδρείων Ἱερολοχιτῶν νὰ σώσουν τὴν Πατρίδα.

***

Καὶ ὁ ὅρκος αὐτὸς τοῦ Λαοῦ τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς ἦτο ὁ ὅρκος τὸν ὁποῖον τὴν αὐτὴν στιγμὴν ἔδιδεν ὁ λαὸς τῆς Ἑλλάδος ὅλος ! Ἦτο ὁ ὅρκος τοῦ Πανελληνίου ! Ὁ Ἐθνικὸς Ὅρκος ! Καὶ ὅταν οἱ Λαοὶ ὁρκίζονται, τηροῦν τὸν ὅρκον τους. Καὶ ἢ σώζουν ἢ ἀποθνήσκουν. Ἀλλὰ δὲν ἀτιμάζονται ! Καὶ ὁ Ἑλληνικὸς Λαὸς ἢ θὰ σωθῇ ἢ θ' ἀποθάνῃ. Ἀλλὰ δὲν θ' ἀτιμασθῇ !

***

Ὅταν ἕνας Λαὸς ἐξεγείρεται ἵνα διεκδικήσῃ τὰ δίκαιά του καὶ ζήσῃ ἐλεύθερος καὶ τίμιος, αὐτὸς ὁ Θεὸς κατέρχεται ἐκ τοῦ Οὐρανοῦ εἰς τὴν Γῆν ἵνα δυναμώσῃ τὸ στῆθος τοῦ Λαοῦ. Ὁ Θεὸς ηὐλόγησε καὶ ἐνίσχυσε τὸν ἀγῶνα τοῦ 21 καὶ οἱ Πατέρες μας ἐθριάμβευσαν καὶ ἐνίκησαν. Ὁ Θεὸς ἐνισχύει καὶ εὐλογεῖ τὸν ἀγῶνα τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ σήμερον καὶ ὁ Λαὸς θὰ νικήσῃ καὶ θὰ σωθῇ.

Η ΕΘΝΙΚΗ ΛΙΤΑΝΕΙΑ

ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ ΤΟΥ ΣΤΑΥΡΟΥ

ΟΝΕΙΡΩΔΕΣ ΟΡΑΜΑ

Ὁ ἥλιος ἔκαιεν. Καὶ μία νάρκη ἐφαίνετο ἐπικαθημένη ἐπὶ πάντων. Νάρκη, ἡ ὁποία ὅμως ἀπετινάσσετο. Ὕπνος ὁ ὁποῖος ἀπεδιώκετο. Χωρὶς νὰ ἐλαττωθῇ ἢ μεταβληθῇ ὁ τόνος τῆς μεσημβρινῆς ζωῆς τῆς πόλεως, ἀνήσυχος σπουδὴ ἐξεδηλοῦτο εἰς τὴν κίνησιν τοῦ κόσμου καὶ εἰς τὴν ὄψιν τῆς πόλεως. Ὅτε αἴφνης περὶ τὴν 1. 30 μ. μ. γενικὴ κωδωνοκρουσία ἀντήχησεν ἀνὰ τὴν πόλιν. Ἦτο τὸ σύνθημα τοῦ Λαϊκοῦ Συναγερμοῦ. Ἦσαν οἱ κώδωνες οἱ ὁποῖοι ἐσήμαινον τὸν ἐθνικὸν κίνδυνον καὶ ἐκάλουν τὸν Λαὸν εἰς τὸ ἔργον τῆς Σωτηρίας. Ἡ σκηνογραφία ἀμέσως ἤλλαξεν· ἄλλος χρωματισμὸς ἔβαψε τὴν ὄψιν τῆς πόλεως. Ἓν ρῖγος διέδραμε τὴν πόλιν πᾶσαν. Καὶ ἕνας ἄλλος παλμὸς ἤρχισε νὰ κλονῇ τὰ στήθη τοῦ λαοῦ. Ἡ κωδωνοκρουσία ἐκυριάρχει εἰς τὴν πόλιν καταπνίξασα πάντα ἄλλον θόρυβον· ὁ λαὸς ἐκαλεῖτο εἰς τὴν ἐθνικὴν λιτανείαν τοῦ πεδίου τοῦ Ἄρεως. Μία μόνον τεραστία οὐρανία εἰκὼν ὑφώνετο εἰς τοὺς ὀφθαλμούς του. Ἡ εἰκὼν τῆς πατρίδος· αὐτὴν ἐπήγαινε ὁ λαὸς νὰ προσκυνήσῃ, αὐτὴν ν' ἀναστήσῃ, αὐτὴν νὰ ὑπερυψώσῃ καὶ μεγαλύνῃ !

***

Ὁ Λαϊκὸς Πόντος εἶχεν ἐκ τοῦ βυθοῦ του ἀνταταραχθῇ, καὶ τὰ λαϊκὰ κύματα ὑψοῦντο ἀλλεπάλληλα καὶ ἀκατάπαυστα. Βαθμηδὸν τὰ καταστήματα ἐκλείοντο αἱ ὁδοὶ καὶ αἱ συνοικίαι ἠρημοῦντο. Ἡ ζωή των ὅλη ἐχύνετο εἰς τὰ χαυτεῖα, καὶ διὰ τῆς μεγάλης ἀρτηρίας τῆς ὁδοῦ Πατησίων συνεκεντροῦτο εἰς τὸν τεράστιον ἠλεκτρικὸν λαοσυμπυκνωτῆρα τοῦ πεδίου τοῦ Ἄρεως.

Τὸ θέαμα τοῦ πανταχόθεν συρρέοντος λαοῦ πασῶν τῶν τάξεων ἦτο ἀφράστως συγκινητικὸν καὶ ἔφερε δάκρυα εἰς τοὺς ὀφθαλμούς. Ἡ ἀτμοσφαῖρα ἐδονεῖτο ἀπὸ τοὺς ἤχους τῶν κωδώνων τῶν ἐκκλησιῶν. Κάτω ἐμυκᾶτο ὑποκώφως ὁ λαϊκὸς ὠκεανός. Φωναὶ δὲν ἠκούοντο. Μία σιγὴ ἐκράτει φοβερά, σιγὴ φοβερωτέρα τοῦ μυκηθμοῦ λεόντων. Νεκρικὴ σιγὴ ἡ ὁποία ὅμως δὲν ἦτο παρὰ ἡ ἀπόφασις τῆς ζωῆς ἢ τοῦ θανάτου ! Λάβαρα χρυσοκέντητα καὶ εἰκονοστόλιστα καὶ σημαῖαι τῶν Συντεχνιῶν καὶ τῶν Σωματείων ἐπέπλεον εἰς τὴν λαοθάλασσαν, δίδουσαι τὸ χρῶμα καὶ τὴν εἰκόνα, τὸ μυστήριον καὶ τὴν γοητείαν τὴν ἐλπίδα καὶ τὸ δέος μιᾶς πρωτοφανοῦς θρησκευτικῆς καὶ πατριωτικῆς λιτανείας. Οἱ ἐξῶσται καὶ τὰ παράθυρα τῶν οἰκειῶν τῶν κεντρικῶν ὁδῶν ἔστενον ὑπὸ τὸ βάρος τοῦ ὡραίου φύλου, ἐνῷ πλῆθος ἄλλο γυναικῶν ἦτο κάτω μετὰ τῶν χιλιάδων τῶν διαδηλωτῶν. Τὴν ἀπέραντον μαυρίλαν τῶν 100,000 διαδηλωτῶν τοῦ λαοῦ ἔστιζον αἱ λευκαὶ στολαὶ τῶν ἀξιωματικῶν ἀνὰ μικρὰς ὁμάδας ἐγκατεσπαρμένων ἀπὸ τῆς πλατείας τῶν Ἀνακτόρων μέχρι τοῦ Πολυγώνου.

***

Καὶ ὁ ἀνθρώπινος ὠκεανὸς συμπιεσθεὶς εἰς τὴν Ὁμόνοιαν καὶ τὰ Χαυτεῖα ἐξεχύθη καὶ εἰσώρμησεν ἀκράτητος εἰς τὴν ὁδὸν Πατησίων ἵνα ἐξ αὐτῆς πλημμυρήσῃ τό πεδίον Ἄρεως, ἄλλος εἰρηνικὸς (σήμερον !) Ὠκεανός, ἐνῷ τὰ λαϊκὰ κύματα ἀκατάπαυστα κατέκλυζον τὴν ὁδὸν Πατησίων, Χαυτεῖα καὶ ὁδὸν Σταδίου. Διότι ἂν ἡ κεφαλὴ τοῦ συλλαλητηρίου ἦτο εἰς τὸ Μνημεῖον τῶν Ἱερολοχιτῶν, ἀλλ' οἱ πόδες αὐτοῦ ἐξετείνοντο μέχρι τῆς Ὁμονοίας καὶ τοῦ Συντάγματος. Αὐτὸ ἦτο τὸ Λαϊκὸν Πέλαγος τῆς 14ης Σ)βρίου !

***

Εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Ἄρεως τὸ θέαμα ἦτο φαντασμαγορικόν. Μυρμηκιὰ ἀμέτρητος τὸ πλῆθος. Δάσος χρυσοϋφάντων λαβάρων καὶ σημαιῶν ὑπὲρ τὰς κεφαλάς του· τὴν ἀπέραντον δὲ σιγὴν τῆς ἀνθρωποπλημμύρας ἐκείνης διέκοπτε μόλις ἡ χαρμόσυνος κωδωνοκρουσία τοῦ ναΐσκου τῶν Ταξιαρχῶν. Ἡ καρδία τοῦ συλλαλητηρίου ἐκεῖ ἔπαλλε ἐπὶ τοῦ τάφου τῶν ἀνδρείων Ἱερολοχιτῶν. Γύρω μυριοβριθὴς ἡ ὁδὸς Ἀλεξάνδρας. Ἐνῷ οἱ λόφοι τοῦ Στρέφη καὶ τῶν Δυτ. προβούνων τοῦ Λυκαβητοῦ κατάμεστοι ἄλλου πλήθους ἀμφιθεατρικῶς καταλαβόντος αὐτούς.

Αἴφνης μία ἀπέραντος ἰαχὴ, ταράσσει τὸν ἀέρα. Ὁ λαὸς ἐπευφημεῖ φρενητιωδῶς τὸ τέλος τοῦ λόγου καὶ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ ψηφίσματος ὑπὸ τοῦ Παπαφώτη. Μετὰ μίαν στιγμὴν εἷς Σταυρὸς ὑψώνεται καὶ εὐλογεῖ τὸν Λαόν. Ἡ μορφὴ τοῦ Παπαδράκου φαίνεται ὑπὲρ τὸ πλῆθος. Καὶ ἡ φωνή του ἀπαγγέλλει τὸν ὅρκον πρὸς τὴν Πατρίδα. Μύριαι χεῖρες ἁπλώνονται ἀποφασιστικῶς· καὶ ἄλλη ἰαχὴ φοβερὰ συγκλονεῖ τὸν ἀέρα. Στήθη πάλλονται καὶ δάκρυα τρέχουν ἀπὸ τοὺς ὀφθαλμούς. Σκηνὴ βαθυτάτης ἐθνικῆς φρικιάσεως· ὀλίγαι στιγμαὶ ἀκόμη διέρρευσαν καὶ ὁ τεράστιος ἐκεῖνος ἀνθρώπινος ὄγκος ὡσεὶ ὑπὸ τὴν πίεσιν μυστηριώδους ἐλατηρίου ἐσείσθη ὁλόσωμος καὶ ἐκινήθη πρὸς τὰ κάτω. Ὁ ὠκεανὸς ἀνεστράφη πρὸς τὰ ὀπίσω.

***

Ὦ ! τοῦ ἐξαισίου καὶ συγκλονιστικοῦ θεάματος ὦ ! τοῦ μεγαλείου τῆς θεσπεσίας εἰκόνος. Ὑπερήφανος, ἐπιβλητικὸς, ἐνθουσιώδης, φανατικὸς, ἀναβαπτισθεὶς ὁρκισθεὶς—ἄλλος πλέον ἄνθρωπος—ὁ λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς εἰσήρχετο νικητὴς καὶ θριαμβεύων εἰς τὴν πόλιν ! Νικητής ! Οὐδέποτε Νίκη ὑπῆρξε τιμιωτέρα καὶ λαμπροτέρα ἀπὸ τὴν Νίκην ταύτην τὴν ὁποίαν ὁ Λαὸς μόλις κατήγαγεν ἐκεῖ ἐπὶ τοῦ μνημείου τῶν Ἡρώων κατὰ τῶν ἐσωτερικῶν ἐχθρῶν τῆς Πατρίδος !

Ὁ κεντρικὸς λαϊκὸς καταρράκτης ἐξεχύθη μέγα βοῶν εἰς τὴν ὁδὸν Πατησίων. συμπαρασύρων εἰς τὰς δίνας του τὰ πλήθη τὰ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ συνωστιζόμενα. Καὶ ἦν θριαμβευτικὴ ἡ διέλασις τῶν ἑκατὸν χιλιάδων ἐκείνων λαοῦ διὰ τῆς ὁδοῦ Πατησίων τῶν Χαυτείων, τῆς ὁδοῦ Σταδίου τῆς πλατείας τοῦ Συντάγματος, ἐπευφημοῦντος καὶ ἐπευφημουμένου βοῶντος ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ, ὑπὲρ τῆς σωζομένης καὶ ἀναγεννωμένης πατρίδος. Τῆς ὅλης ἐθνικῆς πομπῆς προηγεῖτο ἔνθους ἡ φάλαγξ τῆς Πανεπιστημιακῆς Ἑνώσεως, ἠκολούθουν ἐν παρατάξει τὰ ὀρφανὰ τῆς Μακεδονίας καὶ Ἀνατολ. Ρωμυλίας καὶ περὶ τοὺς εἴκοσι ἱερεῖς τῶν Ἀθηνῶν.

***

Ἡ πλατεῖα τῶν Ἀνακτόρων κατελήφθη ὡς ἐξ ἐφόδου. Οὐδέποτε ἀνθρωτομάζα συνεπιέσθη καὶ συνεστοιβάχθη τόσῳ μυριοπληθὴς ὅσον κατὰ τὴν ἡμέραν ταύτην ἐπὶ τῆς πλατείας τῶν Ἀνακτόρων. Ὑπολογίζεται ὅτι οὐχὶ ὀλιγώτεροι τῶν 70,000 ἀνθρώπων ἐπὶ ἡμίσειαν ὥραν ὑπέμειναν καρτερικῶς τὸν μέχρι ἀσφυξίας συμπιεσμὸν αὐτῶν ἐπὶ τῆς πλατείας—Τὸ θέαμα ἐκ τῶν Προπυλαίων τῶν Ἀνακτόρων ἦτο μοναδικόν. Μία θάλασσα κεφαλῶν ! Θὰ ἔλεγέ τις ὅτι μυριοκέφαλόν τι τέρας ἄνευ χειρῶν καὶ ποδῶν ἀνέδυσεν αἴφνης ἐκεῖ ἐκ τῶν σπλάγχνων τῆς γῆς. Εὐκρινῆ

ἰδέαν τοῦ ἀνθρωποστοιβάγματος τῆς πλατείας τῶν Ἀνακτόρων δίδει ἡ ἐν τῇ α΄. σελίδι δημοσιευομένη εἰκὼν τῆς «Ἀληθείας» ληφθεῖσα καθ' ἣν στιγμὴν ὁ Βασιλεὺς ὡμίλει πρὸς τὸν λαὸν ἀπὸ τοῦ ἐξώστου τῶν Ἀνακτόρων.

Εἶνε ἀδύνατον νὰ φαντασθῇ τὴν ἰαχὴν μεθ' ἧς ὁ Λαὸς ἐχαιρέτισε τὸν Βασιλέα ἐμφανισθέντα ἀσκεπῆ ἐπὶ τοῦ ἐξώστου, μετὰ τὴν ἐνώπιόν Του παρουσίασιν τῆς Ἐπιτροπῆς καὶ τὴν ἐπίδοσιν πρὸς Αὐτὸν τοῦ λαϊκοῦ ψηφίσματος. Ἡ θάλασσα αἴφνης συνεταράχθη καὶ ἀνέδωκε μηκυθμοὺς καὶ χιλιάδες πίλων ἐκυμάτισαν φρενητιωδῶς εἰς τὸν ἀέρα σκιασάντων ἐπὶ πολλὰς στιγμὰς τὸν ὁρίζοντα τῶν Ἀνακτόρων. Ὁ Βασιλεὺς μόνος εἰς τὸ μέσον ἄκρον τοῦ ἐξώστου ἀσκεπὴς μὲ λινὴν στολὴν στρατηγοῦ ἐφαίνετο εὐθυτενὴς καὶ ραδινὸς ἐκ τῶν κάτω, ἐλαφρῶς κλίνων τὴν κεφαλὴν ἵνα χαιρετήσῃ τὸν λαόν. Ὅταν δὲ μετ' ὀλίγον ἐκόπασεν ὁ σάλος καί ἤρχισε νὰ ὁμιλῇ πρὸς τὸν Λαὸν ἡ φωνή του ἔφθασε ἠχηρὰ καὶ ξενίζουσα μέχρι τῶν ἀκοῶν τοῦ Λαοῦ. Ἀλλ' οὐχὶ ὅλαι αἱ χιλιάδες ἤκουσαν εὐκρινῶς τοὺς ὀλίγους Βασιλικοὺς λόγους. Συχναὶ ἰαχαί, ποτὲ ἐντεῦθεν καὶ ποτὲ ἐκεῖθεν τῆς ἀνθρωπομάζης ζητωκραυγαὶ ἐν οὐ δέοντι διέκοπτον τὴν σειρὰν τοῦ λόγου μὲ προφανῆ δυσανασχέτησιν τοῦ Βασιλέως ὁ ὁποῖος συχνά, ἔκυπτε ἵν' ἀναγνώσῃ ἐκ τοῦ χειρογράφου ὅπερ ἐκράτει εἰς χεῖρας. Ἐνέτεινε δὲ τὴν φωνήν Του ὁ Βασιλεὺς καὶ ὕψωσε τὴν χεῖρα ὅταν ἐφώνησε, Ζήτω τὸ Ἔθνος !

Καὶ ὁ Βασιλεὺς μὲ τὴν ἀναφώνησιν ταύτην ἣν ἐπανέλαβεν ἡ λαϊκὴ βοὴ χαιρετίσας ἀπεσύρθη ἐκ τοῦ ἐξώστου.

Τὸ πλῆθος βραδέως ἀποχωροῦν ἐκ τῆς πλατείας τῶν Ἀνακτόρων κατέκλυσε τὴν παρακειμένην ὁδὸν Ἀμαλίας ἔνθα ἡ οἰκία τοῦ πρωθυπουργοῦ κ. Μαυρομιχάλη, πρὸς ὃν ἡ Ἐπιτροπὴ ἐπέδωκε ἐπίσης τὸ ψήφισμα τοῦ Λαοῦ. Μετὰ δὲ τὸν λόγον τοῦ πρωθυπουργοῦ ὁ λαὸς ἤρχισε νὰ διαλύεται χαίρων καθ' ὁμάδας ἀνὰ τὴν πόλιν, ἡ ὁποία βαθμηδὸν ἀνελάμβανε τὴν πρώτην ὄψιν της ἀνοιγομένων τῶν καταστημάτων. Ἡ ὥρα ἦτο 6 καὶ 30. Καὶ ὁ λαὸς ἦτο ἐπὶ ποδὸς ἀπὸ τῆς 2 μ.μ. ὥρας.

Οὕτω ἔληξε ἐν θαυμαστῇ τάξει καὶ συμπνοίᾳ ἡ πρωτοφανὴς αὕτη πανεθνικὴ διαδήλωσις, ἡ στεφανώσασα μὲ τὸν λαϊκὸν στέφανον τὸ ἅγιον κίνημα τῆς 14ης-15ης Αὐγούστου. Ὁ Λέων ἐβρυχήθη ! Οἱ Ἄρχοντες, οἱ ἔχοντες ὦτα ἀκουέτωσαν!

ΙΣΤΟΡΙΚΟΙ ΛΟΓΟΙ ΚΑΙ ΨΗΦΙΣΜΑΤΑ

ΨΗΦΙΣΜΑ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΑΘΗΝΩΝ ΚΑΙ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Τὸ ὑπὸ τοῦ κ. Παπαφώτη ἀναγνωσθὲν καὶ ὑπὸ τοῦ Λαοῦ ψηφισθὲν ψήφισμα ἔχει οὕτω :

Ὁ λαὸς τῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς συνελθὼν εἰς πάνδημον συλλαλητήριον ἵνα σκεφθῇ περὶ τῶν κοινῶν, ἤτοι περὶ γενικῆς τῶν κακῶς ἐχόντων ἀνορθώσεως, πολιτικῆς τε καὶ στρατιωτικῆς ἣν ἀπὸ μακροῦ ἤδη χρόνου ἐπόθησε καὶ ἐζήτησε καὶ τὴν ὁποίαν τὸ κίνημα τῆς 15ης Αὐγούστου ἀνέλαβε νὰ πραγματοποιήσῃ ἀποβλέπων ὅτι τὰ ἔννομα συμφέροντα καὶ δικαιώματά του οὐσιωδῶς ἐθυσιάσθησαν ὑπὸ τὸ εὐπρόσωπον κάλυμμα ἐλευθέρου πολιτεύματος, τῶν ἀντιπροσώπων αὐτοῦ μεταβληθέντων εἰς ἰδιοτελῆ ὀλιγαρχίαν ἀντικαταστήσασαν τὸν νόμον διὰ τῆς θελήσεως καὶ συνεπείας μετὰ ἀχορτολογήτου πλουτοκρατίας ἐν ᾧ αὐτὸς στενάζει ὑπὸ τὸ βάρος τῶν ἀδικωτάτων φόρων καὶ τῶν ἐπὶ τῆς καταναλώσεως χωρὶς κἂν νὰ ἀπολαμβάνῃ ὡς ἀντάλλαγμα τὴν ἀσφάλειαν τῆς ζωῆς, τιμῆς καὶ ἰδιοκτησίας.

ΨΗΦΙΖΕΙ

1ον) Ἐκφράζει τὴν χαρὰν αὐτοῦ, διότι ὁ στρατὸς ἠγέρθη πρὸς κατάλυσιν τῆς πολιτικῆς συναλλαγῆς καὶ ἐνίσχυσιν τῶν στρατιωτικῶν καὶ ναυτικῶν τῆς χώρας δυνάμεων εἰς ἃς τὸ Ἐθνικὸν μέλλον στηρίζεται.

2ον) Ἀπευθύνεται εὐλαβῶς πρὸς τὴν Α. Α Μ. τὸν Βασιλέα, ὡς τὸν πρῶτον καὶ ἀναπόφευκτον παράγοντα τῆς ἐπιδιωκομένης πολιτικῆς παλιγγενεσίας ἐν τῇ πεποιθήσει ἣν ἔχει περὶ τοῦ ὅτι ὁ ὑπέρτατος ἀγὼν δέον νὰ εἶνε κοινὸς Στέμματος, λαοῦ καὶ στρατοῦ.

3ον) Ἐκφράζει τὴν πεποίθησιν αὐτοῦ ἐπὶ τῶν δυνατῶν σοβαρῶν οἰκονομιῶν ὡς πόρου ἐνισχύσεως τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ ναυτικοῦ, τὴν μέχρι τοῦδε ἀποτυχίαν ἀποδίδων εἰς αὐτὸ τὸ ἴδιον σύστημα οὗτινος τὴν κατάργησιν ἐπιδιώκει ἤδη.

4ον) Ἐν ἀπολύτῳ ἀνεπαρκείᾳ τοῦ ἐξ οἰκονομιῶν πόρου συνιστᾷ τὴν ὑπὲρ τοῦ ταμείου τῆς Ἐθνικῆς ἀμύνης καθιέρωσιν τοῦ ἐπὶ τοῦ γενικοῦ εἰσοδήματος φόρου, ἀποκρούων διαρρήδην πᾶσαν νέαν αὔξησιν τῶν ἐπὶ τῆς κατανκλώσεως φόρων καὶ φρονῶν ὅτι τοὐναντίον λογικωτέρα τοῦ δασμολογίου διαρρύθμισις θὰ εἶνε συγχρόνως πρὸς ὄφελος τοῦ δημοσίου καὶ ἀνακούφισιν τοῦ λαοῦ.

5ον) Ἀξιοῖ νὰ ἴδῃ τὴν Κυβέρνησιν ὑποβάλλουσαν τὸ ταχύτερον εἰς τὴν Βουλὴν καὶ ταύτην ψηφίζουσαν ἄρτιον σύστημα νομοθεσίας ὑπὸ τὸ πνεῦμα πολέμου τῆς συναλλαγῆς, ἀνορθώσεως ὅλων τῶν κλάδων τῆς διοικήσεως καὶ προστασίας τῆς παραγωγῆς· ἰδίᾳ δὲ νὰ ψηφισθῇ νόμος περὶ προνομίων καὶ μονιμότητος ὅλων ἀνεξαιρέτως τῶν ὑπαλλήλων, ὅπως οὗτοι καταλλήλως ἐκλεγόμενοι, μὴ ἀπολυόμενοι δὲ οὐδὲ μετατιθέμενοι ἄλλως ἢ ὡς ὁ νόμος διακελεύει, καταστῶσιν ἀληθῶς λειτουργοὶ τῆς πολιτείας ἀντὶ ὀργάνων τοῦ κόμματος ὡς εἶνε σήμερον.

Νὰ ἐπιδιωχθῇ ἡ διὰ καταλλήλων νομοθετημάτων καὶ ἰδίως διὰ νόμου καταστολτικοῦ τῆς ὁπλοφορίας, ἐμπέδωσις τῆς δημοσίου ἀσφαλείας τοῦ πρώτου τούτου γνωρίσματος πάσης εὐνομουμένης πολιτείας.

Νὰ προστατευθῇ ἡ γεωργία, ἡ κτηνοτροφία, ἡ βιομηχανία, τὸ ἐμπόριον καὶ ἡ ναυτιλία τῆς χώρας διὰ νομοθετημάτων ὡς εἰς ἄλλας χώρας καὶ ἰδίως διὰ γεωργικῶν Τραπεζῶν καὶ συνδικάτων, προτιμωμένων συγχρόνως ὑπὸ ἴσους ὅρους τῶν ἐγχωρίων προϊόντων προκειμένου περὶ προμηθειῶν τοῦ Δημοσίου.

Νὰ ληφθῇ πρόνοια περὶ βελτιώσεως τῆς τύχης τοῦ ἐργάτου δουλεύοντος ἤδη τὴν χειρίστην τῶν δουλειῶν πρὸς τὸ κεφάλαιον δι' ἔλλειψιν παντὸς προστατευτικοῦ αὐτοῦ νόμου.

Νὰ ψηφισθῶσί νόμοι ὀργανικοὶ ἐπὶ τὸ ἁπλούστερον ρυθμίζοντες τὰς δημοσίας ὑπηρεσίας καὶ δὴ τὴν λογιστικήν. Νὰ ψηφισθῶσιν ἁπλούστεροι δικονομικοὶ νόμοι πρὸς ταχυτέραν καὶ οἰκονομικωτέραν ἀπονομὴν τῆς δικαιοσύνης ὡς καὶ ὁ ἀστικὸς κῶδιξ ὁ ἀπὸ τόσων δεκαετηρίδων εἰς μάτην ἀναμενόμενος. Νὰ ἐκλείψῃ τὸ ταχύτερον τὸ μέγα σκάνδαλον τῶν φυλακῶν (κατηγωγίων) ὀργανιζομένων ἀληθῶν τοιούτων καὶ συγκεντρουμένων πρὸς ἐξυπηρέτησιν τοῦ κοινωνικοῦ σκοποῦ, ὃν ἐπιδιώκουσι.

6ον) Διαμαρτύρεται κατὰ τῆς σημερινῆς τῆς Πολιτείας ἀδιαφορίας περὶ μορφώσεως Κλήρου καὶ πρακτικωτέρας δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως, τῶν δύο τούτων ἰσχυροτάτων παραγόντων τοῦ προβιβασμοῦ τοῦ ἀτόμου.

7ον) Στιγματίζει ὡς κοινωνικὸν ἀδίκημα τὴν κρατοῦσαν τοκογλυφίαν καὶ θεωρεῖ ἐπείγοντα τὸν ἄμεσον κατ' αὐτῆς πόλεμον διὰ νομοθετικοῦ προσδιορισμοῦ ἀνυπερβλήτων ὅρων τοῦ ἐκ συμβάσεως τόκου.

8ον) Ὡς ὅρον ἀναπόφευκτον πάσης σοβαρᾶς νομοθετικῆς ἐργασίας, ἀξιοῖ τὴν ἄμεσον μεταβολὴν τοῦ κανονισμοῦ τῆς Βουλῆς τὴν κωλυσιεργίαν ὑποθάλποντος καὶ τελείως παραλύσαντος τὴν τοῦ πολιτεύματος λειτουργίαν.

9ον) Διακηρύσσει τὴν σταθερὰν αὐτοῦ ἀπόφασιν περὶ ἐνδελεχοῦς ἐποπτείας Κυβερνήσεως καὶ Βουλῶν, μέχρις οὗ ἐπιτύχῃ τὴν πραγματοποίησιν ὅλων τῶν εἰρημένων πόθων του ἀναγομένων εἰς ἰσάριθμα διαιώματά του τὰ ὁποῖα ἐννοεῖ νὰ ὑποστηρίξῃ διὰ πάσης θυσίας.

Ἐγένετο ἐν τῷ Πεδίῳ τοὺ Ἄρεως σήμερον τὴν 14ην Σεπτεμβρίου 1909.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΠΑΠΑΔΡΑΚΟΥ

Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ ψηφίσματος ὁ παπᾶ Δράκος κρατῶν τὸν Σταυρὸν ἀπὸ τοῦ τύμβου τῶν Ἱερολοχιτῶν μὲ φωνὴν διαυγεστάτην καὶ παλλομένην ἐκ συγκινήσεως ἀναφωνεῖ στεντορείως πρὸς τὸ πλῆθος τὸ ὁποῖον ἀποκαλυπτόμενον ἀκούει μετ' εὐλαβείας.

— Ὁ Χριστὸς καὶ ἡ Ἐκκλησία εὐλογοῦν τοὺς πρωτεργάτας τῆς ἀνορθώσεως καὶ ὅλους ὅσοι ἐτάχθησαν εἰς τὸ πλευρὸν αὐτῶν.

Εἴθε ὁ τίμιος Σταυρὸς σὺν τῇ σημερινῇ ὑπερκοσμίῳ ἀνυψώσει Αὐτοῦ νὰ ἀνυψώσῃ καὶ τὸ Ἔθνος ἡμῶν εἰς τὴν ἁρμόζουσαν αὐτῷ θέσιν.

Ἀλλὰ διὰ νὰ ἐπιτευχθῇ τοῦτο πρέπει πάντες, κλῆρος, λαός, στρατὸς νὰ ὁρκισθῶμεν ὅτι καὶ τὴν τελευταίαν ραντίδα τοῦ αἵματος ἡμῶν θὰ χύσωμεν διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῶν σημερινῶν ἀποφάσεών μας.

Πεπεισμένος ὅτι εἶσθε ὅλοι φιλοπάτριδες προτείνω νὰ ἀνυψώσωμεν τὴν δεξιὰν εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ νὰ ὁρκισθῶμεν μὲ ὅλην τὴν ψυχὴν καὶ τὴν καρδίαν μας.

Ο ΟΡΚΟΣ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΠΑΤΡΙΔΟΣ

«Ὁρκιζόμεθα εἰς τὴν ἁγίαν ἡμῶν πίστιν καὶ ἀποφασίζομεν ἐνάπὸ σήμερον νὰ ὑπηρετήσωμεν τὴν Πατρίδα ὡς ἀφωσιωμένοι αὐτῆς στρατιῶται, ὑπεράνω παντὸς ἀτομικοῦ συμφέροντος καὶ μακρὰν πάσης κομματικῆς σκέψεως, νὰ πέσωμεν δὲ ἐν ἀνάγκῃ ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως καὶ τοῦ μεγαλείου τῆς Πατρίδος».

Σκηνὴ συγκινητικὴ ἐπακολουθεῖ τότε.

Ὁ κόσμος ὑψῶν τὴν δεξιὰν πρὸς τὸν οὐρανὸν ἐπαναλαμβάνει ἑκάστην φράσιν τοῦ ὅρκου τούτου μετὰ συγκινήσεως καὶ κλείσας τὸ τέλος τοῦ ὅρκου διὰ μεγάλων ζητωκραυγῶν κινεῖται ἀμέσως πρὸς ἔξοδον ἐκ τοῦ πεδίου τοῦ Ἄρεως πρὸς τὴν ὁδὸν Πατησίων.

Η ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΠΡΟΣ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΝ ΤΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

— Σᾶς συγχαίρω, διότι ἐκφράζετε τὰς εὐχὰς τοῦ λαοῦ εἰρηνικῶς καὶ νομοταγῶς, ὡς ἐμπρέπει εἰς τοὺς συνταγματικοὺς πολίτας. Ἔχω πεποίθησιν, ὅτι ἡ Κυβέρνησίς μου ἣν περιβάλλω διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης μου, ὡς ἐπίσης καὶ ἡ Βουλὴ τῶν ἀντιπροσώπων τοῦ λαοῦ, θὰ λάβουν ὑπὸ σοβαρωτάτην σκέψιν τὰ αἰτήματα ἡμῶν, ψηφιζομένων τῶν καταλλήλων νομοθετημάτων. Κατὰ τὸ μακρὸν διάστημα τῆς Βασιλείας μου, οὐδὲν ἄλλο ἐπεδίωξα ἢ τὸ συμφέρον τοῦ Ἔθνους, τὸ ὁποῖον εἶνε καὶ τὸ συμφέρον τοῦ Βασιλέως. Μὴ ἀμφιβάλλετε, ὅτι ἐπὶ τοιαύτης βάσεως στηριζόμενος, οὐδέποτε παρενέβαλον, οὐδὲ θὰ παρεμβάλω ἐμπόδιον εἰς πᾶν μέτρον συντελοῦν εἰς τὴν προαγωγὴν τοῦ Ἔθνους ἐσωτερικῶς καὶ ἐξωτερικῶς καὶ εἰς τὴν εὐημερίαν τοῦ Λαοῦ μου, ἐντὸς πάντοτε τῶν ὁρίων τοῦ Συντάγματος, τὸ ὁποῖον ὁρκίσθην νὰ τηρήσω.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΑΠΟ ΤΟΥ ΕΞΩΣΤΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΛΑΟΝ

Σᾶς εὐχαριστῶ ἀπὸ καρδίας διὰ τὰς ζητωκραυγάς σας καὶ σᾶς συγχαίρω διὰ τὴν εἰρηνικὴν καὶ νομοταγῆ ἐκδήλωσιν τῶν εὐχῶν σας.

Ἀπήντησα εἰς τὴν ἐπιτροπήν σας καὶ ἐδήλωσα τὴν πεποίθησίν μου, ὅτι ἡ Κυβέρνησίς μου ἥτις χαίρει τὴν ἐμπιστοσύνην μου, καὶ ὁ πατριωτισμὸς τῆς Βουλῆς τῶν ἀντιπροσώπων σας θὰ λάβωσι ὑπὸ σοβαρωτάτην σκέψιν τὰ αἰτήματά σας.

Ἐγὼ δὲ ἕνα συμφέρον εἶχα καὶ ἔχω, τὸ συμφέρον τοῦ ἀγαπητοῦ μου λαοῦ καὶ τὴν εὐημερίαν ὁλοκλήρου τοῦ Ἔθνους.

Σᾶς παρακαλῶ νὰ διαλυθῆτε ἡσύχως ἀναφωνοῦντες μὲ τὸν Βασιλέα σας :

— Ζήτω τὸ Ἔθνος.

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ κ. ΜΑΥΡΟΜΙΧΑΛΗ

Πρὸς τὴν ἐπιτροπὴν ἐπιδώσασαν τὸ ψήφισμα ὁ κ. Μαυρομιχάλης ὡς ἐξῆς ἀπήντησεν.

— Τὸ πολιτικόν πρόγραμμά μου ὑπῆρξε πάντοτε πρόγραμμα ἀνορθώσεως καὶ τοῦτο εἶνε ἡ σημαία καὶ τὸ ἔμβλημα τῆς ἡμετέρας πολιτικῆς μερίδος.

Εἶμαι εὐτυχὴς διότι διὰ τῆς σημερινῆς σοβαρωτάτης ἐκδηλώσεως τῶν λαϊκῶν σκέψεων καὶ τῶν λαϊκῶν πόθων παρέχεται εἰς τὴν Κυβέρνησιν ἰσχυρὰ συνδρομὴ εἰς πραγματοποίησιν τοῦ πλήρους δυσχερειῶν ἔργου αὐτῆς».

Ὁ κ. Μαυρομιχάλης περιστοιχούμενος ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν του καὶ τῶν μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς τῶν Προέδρων ἐξελθὼν εἰς τὸν ἐξώστην ὡμίλησεν ὡς ἐξῆς διακοπτόμενος διαρκῶς ὑπὸ τῶν ζητωκραυγῶν τῶν διαδηλωτῶν.

Ἀγαπητοὶ Συμπολῖται,

Ἐὰν ὁ λαὸς ὀφείλει πάντοτε νὰ μεριμνᾷ καὶ να ἀσχολῆται περὶ τῶν κοινῶν, νὰ παρακολουθῇ δὲ ἀγρύπνως τὴν ἐξέλιξιν τῶν δημοσίων ὑποθέσεων, ἐὰν ὁ λαὸς ὀφείλει νὰ ποιῆται χρῆσιν τοῦ δικαιώματος τοῦ συνέρχεσθαι, ὅπερ ὑπὸ τοῦ Συντάγματος τῷ ἐχαρηγήθη τοῦτο ὀφείλει νὰ πράξῃ σήμερον πρὸ πάντων ὅτε δυνάμεθα ἄνευ ὑπερβολῆς νὰ εἴπωμεν ὅτι διερχόμεθα ἴσως μίαν τῶν κρισιμωτέρων στιγμῶν τοῦ πολιτικοῦ ἡμῶν βίου.

Καὶ δι' αὐτὸ ἀκριβῶς σπεύδω νὰ σᾶς συγχαρῶ ἀπὸ καρδίας, διότι ἐσκέφθητε καὶ ἀπεφασίσατε νὰ συνέλθητε ἐν πλήρει τάξει

Σπεύδω ἐπίσης νὰ σᾶς ἐκφράσω τὴν εὐγνωμοσύνην μου, διότι διὰ τῆς παρουσίας ὑμῶν καὶ τοῦ διαβήματος ὑμῶν τούτου ἐνισχύετε ἡμᾶς εἰς τὸν ἀκανθώδη καὶ ἀληθῶς Ἡράκλειον ἀγῶνα ὃν διεξάγομεν.

Ἔχομεν ἀπόλυτον ἀνάγκην τῆς ὑμετέρας συνδρομῆς. Ἐσυνείθισα νὰ σᾶς λέγω τὴν ἀλήθειαν. Πρέπει λοιπὸν νὰ γνωρίζετε ὅτι ἐν τῷ μεγάλῳ ἡμῶν ἔργῳ ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως θέλοεεν ἀπαντήσει προσκόμματα.

(Φωναί). Θὰ πεθάνωμεν μαζί σας. Κάνεὶς δὲν θὰ τολμήσῃ νὰ ἀντιδράσῃ, διακόπτει φρενητιῶν ὁ λαός.

Θέλομεν ἀπαντήσει καὶ ἀντιρρήσεις, ἔξεις παλαιὰς καὶ ἐρριζωμένας.

Δὲν ἀποθαρρυνόμεθα. Εἴμεθα βεβαίως εὐτυχεῖς ὅτι διὰ τῆς παρουσίας ἡμῶν ἐν τῇ ἀρχῇ ἐπετεύχθη ἡ ἐξασφάλισις τῆς τάξεως ἡ ἠρεμία καὶ ἡ γαλήνη.

Πλὴν τοῦτο δὲν μᾶς ἀρκεῖ. Πρέπει νὰ ἐργασθῶμεν εἰς τὴν πραγματοποίησιν τοῦ προγράμματος ἡμῶν. Πρέπει τὰ κωλύματα νὰ ἀρθῶσι διὰ τῆς συζητήσεως καὶ τῆς ἐπισταμενης ἐρεύνης τῶν πραγμάτων. Πρέπει τὰ σινικὰ ταῦτα τείχη τοῦ παρελθόντος νὰ πέσωσι καὶ νὰ κατεδαφισθῶσι, ἵνα ἐπὶ τῶν ἐρειπίων αὐτῶν ἐνεργερθῇ οἰκοδόμημα νέον καὶ ὑγιὲς προόδου καὶ σωτηρίας τοῦ τόπου.

— Ζήτω ἡ ἀνόρθωσις, διακόπτουσι μυριάστομοι αἱ φωναὶ τῶν διαδηλωτῶν.

Ταῦτα πάντα ὅμως δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ συντελεσθῶσιν ἄνευ τῆς γενναίας καὶ πατριωτικῆς συνδρομῆς τῆς Βουλῆς ἁρμοδίας ὅπως ἀσχοληθῇ περὶ τῶν τοιούτων θεμάτων.

Πάντα ταῦτα δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ γείνωσιν ἄνευ τῆς γενναίας καὶ εὐγενοῦς ἀρωγῆς ὑμῶν τε τοῦ τε στρατοῦ καὶ τῆς χώρας ἐν γένει.

Καὶ δι' αὐτὸ σᾶς εὐγνωμονοῦμεν καὶ πάλιν διὰ τὸ διάβημά σας αὐτὸ τὸ αὐθόρμητον.

Πρὶν ἢ ὅμως ἀποχωρισθῶμεν σᾶς ἱκετεύω νὰ ἐπανέλθητε εἰς τὰς ἑστίας σας ἐν πλήρει τάξει καὶ ἡσυχίᾳ ὡς πολῖται ἀληθῶς ἐλεύθεροι καὶ ἀληθῶς συνταγματικοί.

Συνάμα δὲ σᾶς παρακαλῶ ὅπως πάντες ἐν ἐνθουσιασμῷ φωνήσωμεν.

— Ζήτω τὸ Ἔθνος.

— Ζήτω ὁ Βασιλεύς.

— Ζήτω ἡ ἀνόρθωσις.

— Ζήτω ὁ εὐγενὴς λαὸς τῆς πρωτευούσης.

— Ζήτω ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως φωνάζει ὁ λαός

οὔτε τὰ σίδερα κλωβί.» Ἀπευθυντέον Τζὼν Σίλμπερ. Νομαρχιακαὶ φυλακαὶ Σικάγου».

Ἡ εἰδοποίησις αὕτη διήγειρε τοσοῦτον τὸ ἐνδιαφέρον τῶν ἀναγνωστῶν τῆς ἐφημερίδος, ὥστε ὡς ἀποτέλεσμα τοῦ ἐνδιαφέροντος ἐπῆλθε ταχέως ἡ ἀπονομὴ χάριτος εἰς τὸν ἔξυπνον κατάδικον ὑπὸ τοῦ Διοικητοῦ τῆς Πολιτείας !

Η ΣΤΡΑΤΗΓΙΝΑ !

Ποῖα εἶνε ἡ χωρίς...ξῖφος καὶ χωρὶς ἐπωμῖδας στρατηγῖνα, ἡ ὁποία ὅμως πράγματι ἔχει ὁλόκληρον στρατὸν ὑπακούοντα εἰς τὰς διαταγάς της ; Εἶνε ὁ θηλυκὸς στρατὸς τῆς Ἀγγλίας, ὁ φοβερὸς στρατὸς τῶν σουφραζετῶν, τῶν δαιμονισμένων αὐτῶν Ἀγγλίδων αἱ ὁποῖαι κυριολεκτικῶς πολεμοῦν διὰ νὰ ἀποκτήσουν τὸ δικαίωμα τῆς ψήφου ! Αὐτὸς ὁ στρατός, ὁ ὁποῖος ὅπλα ἔχει τὸν ἀνίκητον ποδόγυρο τῶν Ἀγγλίδων καὶ τὴν γλῶσσαν ἀναγνωρίζει ὡς στρατηγίναν του τὴνκυρίαν Δρούμονδ, ἡ ὁποία μὲ τὸ...σπαθί της καὶ ἐπὶ τοῦ πεδίου τῶν μαχῶν κατέκτησε τὸν τίτλον της αὐτόν. Εἰς τὴν κυρίαν Δρούμονδ, ὀφείλεται ἡ ἐπιτυχία τῶν συλλαλητηρίων τῶν σουφραζετῶν, αὐτὴ τὰ διοργάνωσε μὲ μυαλὸ ἀληθῶς στρατηγοῦ μὴ παραλείψασα οὐδεμίαν λεπτομέρειαν διὰ τὴν νίκην. Αὐτὴ ἐπεσκέφθη περισσοτέρας φορὰς... τὴν φυλακήν. Ἀλλ' ἡ φυλακὴ τῆς ἔδιδε νέον θάρρος νέας δυνάμεις διὰ τὸν ἀγῶνα καὶ νέους τίτλους διὰ τὸ ἄξίωμα τῆς στρατηγίνας. Κόβει δὲ ἡ γλῶσσα τῆς στρατηγίνας περισσότερον ἀπὸ πολλὰ ἀκονισμένα σπαθιά ! Καταδεκτικὴ δὲ ὅπως εἶνε καὶ στωμύλη κατακτᾷ τὴν συμπάθειαν ὄχι μόνον τῶν γυναικῶν ἀλλὰ καὶ τοῦ ἀνδρικοῦ φύλου ὑπὲρ τοῦ ἀγῶνος τῆς γυναικείας ψήφου !

Χαῖρε λοιπόν, στρατηγίνα !

Ο ΚΕΔΙΒΗΣ ΩΣ ΠΟΙΗΤΗΣ

Δὲν εἶνε ἴσως γενικῶς γνωστὸν ὅτι ὁ Κεδίβης τῆς Αἰγύπτου ἔχει ποιητικὸν τάλαντον — ἀραβιστὶ ἐννοεῖται—ὄχι τὸ τυχόν. Ὅσοι ἔτυχε νὰ ἀναγνώσουν ποιήματά του ὁμιλοῦν περὶ αὐτοῦ μετ' ἐνθουσιασμοῦ. Ἡ ποίησις τοῦ Ἀββᾶ — Χιλμῆ εἶνε μελωδική, γλυκεῖα καὶ πλήρης ἀλληγορίας, ὡς εἶνε κατὰ τὸ πλεῖστον ἡ ἀραβικὴ ποίησις.

Ὅταν πρὸ ἐτῶν πολλῶν ὁ Κεδίβης εἶχεν ἐπισκεφθῆ τὸΛονδῖνον ἔστειλεν εἰς τὴν βασίλισσαν Βικτωρίαν μίαν θαυμασίαν ἀνθοδέσμην μ' ἕν ποίημά του τοῦ ὁποίου ἰδοὺ μία στροφὴ ἐν πεζῇ μεταφράσει« Σᾶς ἀποστέλλω αὐτὴν τὴν ἀνθοδέσμην ὡςδεῖγμα τῆς ἀγάπης τοῦ Αἰγυπτιακοῦ λαοῦ. Ἕκαστον ρόδον, ἕκαστον ἴον, ἕκαστος ὑάκινθος παριστᾷ τὴν καρδίαν ἑνὸς Αἰγυπτίου καὶ τὸ ἄρωμά των εἶνε τὸ θυμίαμα μιᾶς προσευχῆς ἡ ὁποία ἀναπέμπεται εἰς τὸν οὐρανὸν ὑπέρ Σοῦ, ὦ ἰσχυρὰ Βασίλισσα ὦ ἄνθος τῶν Βασιλισσῶν».

Ἡ Βασίλισσα ηὐχαριστήθη ἐκ τοῦ τρυφεροῦ δώρου τοῦ Κεδίβου καὶ τὸ ποίημά του ἐν πλαισίῳ ἀνήρτησε εἰς τὸ καλλυνήριόν της.

ΜΗ ΜΟΥ ΚΡΥΒΗΣ

Μὴ μου κρύβῃς πειὰ τὰ μάτια
ἄφησέ με νὰ τὰ ἰδῶ
Εἶναι μάτια ποῦ μοῦ δίνουν
τὴ ζωὴ ποῦ ξέρω ἐγὼ
Εἶναι ἀλήθεια πότε σβένουν
πότε ἀνάβουνε φωτιὰ
Εἶναι μάτια ποῦ μαχαίρια
χώνουν μέσα στὴ καρδιά.
Ἀλλὰ ἐγὼ φονιὰ δὲν λέω
τέτοια μάτια ὡλογερὰ
Ἀφοῦ τὴν ζωή μου δίνουν
τὴν ἐλπίδα τὴ χαρά ! . . .

Ἄγγελος Σαλούτσης Ζάκυνθος

ΣΤΗ ΜΑΝΝΑ ΜΑΣ

Ὦ Μάννα, ποῦ μύριοι θερμοὶ Σ' ἔχουν γεννήσει πόθοι,
Μάννα γλυκειά, ποῦ δέρνεσαι σὲ θλιβερὸν καϋμό,
Ἑλλάδα, ποῦ ἡ Μοῖρά Σου ἡ ἀγριεμένη κλώθει
νὰ ὑπνώττουν τἄγια Σου ὄνειρα χωρὶς τὸν ξυπνημό...

* * *

Μάννα ἀπειρογέννητη, Μάννα ὀνειροπλασμένη,
ποῦ τὄνομά Σου ἀντηχεῖ παντοῦ ἀπ' ἄκρηα σ' ἄκρηα,
γιατὶ στὰ στήθεια Σου τἀγνὰ ἡ νέκρα θεριωμένη
ἁπαλοφέρνει ἀστείρευτα στὰ μάτια Σου τὰ δάκρυα ;

* * *

Στέναζε, Μάννα, στέναζε, τὸ κάθε στέναγμά Σου,
σἄ θεία ἀγγελόηχη τῶν οὐρανῶν ᾠδή,
θὰ φέρνει διαμαντόφεγγα γιὰ τὰ βαρειὰ δεινά Σου
δάκρυα στὸ καθένα Σου ἀπόμακρο παιδί. . .

* * *

Καὶ μίαν ἡμέρα ὀνειρευτὴ—...ἡ Μοῖρά μας τὸ γράφει—
στὴν ὑστερνὴ τοῦ σπαραγμοῦ θλιμμένη Σου φωνή,
θὲ νὰ σχιστοῦνε μάρμαρα καὶ θ' ἀνοιχτοῦνε τάφοι
οἱ Κωνσταντῖνοι ὁλόσωμοι νὰ βγοῦν κι' οἱ Κομνηνοί. . .

* * *

Καὶ τότε θὲ ν' ἀναστηθῇς ἀπ' τὸ ψυχρό Σου μνῆμα. . .
γίγαντας γύρω, κύκλωπες θἄχεις, Μάννα, στρατό,
καὶ Σὺ τρανὴ νικήτρια θὰ προχωρεῖς μὲ βῆμα
κρατῶντας τὸν περήφανο δικέφαλο ἀητό ! . . .

Μήτσος Δουράκης

ΑΝΑΜΝΗΣΕΙΣ ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥ

ΤΟ ΠΡΩΤΟΝ ΣΥΝΤΑΓΜΑ ΕΝ ΤΟΥΡΚΙΑ

1876—1878

Ο ΚΟΜΗΣ ΜΟΥΥ· ΠΕΡΙΓΡΑΦΩΝ

ΤΑ ΔΡΑΜΑΤΙΚΑ ΕΚΕΙΝΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ

(Ἴδε προηγούμενα εἰς φύλλον 6 καὶ 13 Σβρίου)

Ὀρθὸν εἶνε νὰ ὁμολογηθῇ, ὅτι οἱ ὑπὸ τῶν διαφόρων Κυβερνήσεων διὰ τὴν δύσκολον ταύτην ἐπιχείρησιν ἐκλεχθέντες διπλωμάται ἦσαν ἄξιοι τῆς ἐμπιστοσύνης ἐκείνων. Ὁ στρατηγὸς Ἰγνάτιεφ ἀντεπροσώπευε μόνος τὴν Ρωσσίαν. Ἐν προσφάτῳ εἰς Πετρούπολιν ταξειδίῳ εἶχε λάβει ἀμέσους ὁδηγίας τοῦ κυριάρχου του, ἄλλως τε καὶ ἐγνώριζε κατὰ βάθος τὸ ζήτημα, διότι ἀπὸ δεκαετίας διετέλει πρεσβευτὴς ἐν Κωνσταντινουπόλει. Ἦτο πολιτικὸς ἐμπειρότατος, θαυμασίως δραστήριος, ἐπιτήδειος καὶ ἐλκυστικός, οὗτινος ἡ σταθερὰ ἄμα καὶ χαρίεσσα, λεπτὴ καὶ κυματίζουσα στρατηγικὴ προϋχώρει πάντοτε πρὸς τὸν σκοπὸν μετ' ἐλαστικότητος καὶ ἀκριβείας συγχρόνως. Ἡ μεθ' οἰκειότητος σοφὴ αὐτοῦ διαλεκτικὴ ἔπλεκε τὰ ζητήματα καὶ τὰς ἀξιώσεις ὡς τὰ διάφορα, ἀλλὰ σφιγκτὰ νήματα ὑφάσματος στερεοῦ. Ὑπηρέτει τὴν ὑπόθεσίν του μετὰ δεδοκιμασμένου πατριωτισμοῦ καὶ μετ' ἀφόβου πεποιθήσεως καὶ διὰ τῶν πολλαπλῶν μέσων τοῦ δραστηρίου καὶ λαμπροῦ πνεύματός του.

* * *

Καὶ ἡ Γερμανία εἶχεν ἕνα μόνον διπλωμάτην, τὸν παρὰ τῷ Σουλτάνῳ πρεσβευτὴν βαρῶνον Βέρθερ. Ὁ λίαν πεπειραμένος διπλωμάτης οὗτος εἶχε τὴν σπανίαν τύχην κατὰ τὰς προτέρας του εἰς Κοπεγχάγην, Βιέννην καὶ Παρισίους ἀποστολάς του νὰ τύχῃ ἐκεῖ κατὰ τὰς μεγάλας ἱστορικὰς ἐποχὰς τοῦ 1863, ταῦ 1866 καὶ τοῦ 1870. Ἡ συνδιαλλακτική του προσήνεια ἐφαίνετο ἐν τούτοις ἁρμοδιωτέρα δι' ἥττον θυελλώδεις διαπραγματεύσεις. Ἔφερεν εἰς τὴν συνδιάσκεψιν ὅλας τὰς ἰδιότητας τὰς ἁρμοδίας πρὸς διευκόλυνσιν ὁμοφωνίας.

Ὁ δὲ μόνος ἐπίσης τῆς Ἰταλίας πληρεξούσιος κόμης Κόντις, Πεδεμοντῖνος τῆς Σχολῆς τοῦ Καβούρ, πεπαιδευμένος, πνευματώδης, εἶχε μυηθῇ κατὰ τὰς περιπετείας τῆς Πατρίδος του εἰς τὰ μεγάλα διεθνῆ ζητήματα. Τὸ ἐξησκημένον του βλέμμα, ἡ ἀσφαλής του κρίσις, αἱ ἐν μακρῷ ἤδη σταδίῳ ἀποκτηθεῖσαι γνώσεις του ἀπέδιδον μεγάλην ἀξίαν εἰς τὴν ἐγκάρδιον καὶ συνετὴν συνεργασίαν του Κράτους, τὴν ἐγγύησιν τῶν Δυνάμεων, τὰς ὑπὸ τῆς Πύλης τῇ συγκατανεύσει τῆς Εὐρώπης παραχωρηθείσας μεταρρυθμίσεις. Βεβαίως καὶ οἱ πλεῖστοι τῶν συναδέλφων του ἐνεπνέοντο ὑπὸ τῶν αὐτῶν σκέψεων ἀλλ' ὁ διπλωμάτης οὗτος ἐφαίνετο εἰδικώτερον προσκεκολλημένος εἰς τὰς θεωρίας ταύτας, ἤδη ἐπαισθητῶς ἐξασθενισθείσας ὑπὸ τῶν περιπετειῶν, ἃς ἀπὸ εἰκοσαετίας εἶχσν ὑποστῇ. Ἡ παρουσία του, εὐάρεστος τῇ Πύλῃ, ἦτο ἐγγύησις τῆς ἀγαθῆς θελήσεως τῆς Ἀγγλίας, ἀλλ' ἡ ἀγγλικὴ Κυβέρνησις, κατανοοῦσα συγχρόνως τὰς ἀπαιτήσεις καταστάσεως τροποποιημένης καὶ ἐκκρεμοῦς, λαμβάνουσα δ' ὑπ' ὄψει καὶ τὴν ἐν συλλαλητηρίοις ἐκδηλωθεῖσαν κοινὴν γνώμην ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ τὴν ἀπειλητικὴν στάσιν τῆς Ρωσσίας, ἐθεώρει ἀναγκαῖον νὰ συμμορφωθῇ ἔν τινι βαθμῷ πρὸς τὰς περιστάσεις καὶ νὰ παρασκευάσῃ δι' εὐκάμπτων συνδυασμῶν τὰ στοιχεῖα συμφωνίας. Ἀπέστειλε λοιπὸν ἐν τῶν μελῶν της, τὸν ὑπουργὸν τῶν ἀποικιῶν λόρδον Σώλσβαρυ, κάτοχον τῆς κρυφίας γνώμης της, καὶ ὁ ὁποῖος, ὀλιγώτερον τοῦ Ἕλλοτι ἐκτιθειμένος, ἠδύνατο ἐλευθερώτερον νὰ μειώσῃ τὴν αὐστηρότητα τῶν παραδόσεων, νὰ παραχωρήσῃ ἢ νὰ ἐπιμείνῃ, νὰ συμβιβάσῃ τὰ σλαβικὰ συμφέροντα καὶ τὴν Τουρκικὴν εὐαισθησίαν. Ὁ μεγιστὰν οὗτος, ὅστις προώριστο νὰ γείνῃ ποτὲ διάδοχος τοῦ Γλάδστωνος καὶ τοῦ Δισραέλη, δὲν εἶχεν ἀναπτύξει ἀκόμη ὅλην του τὴν δύναμιν, ἀλλ' ἡ εὐγένεια τῆς στάσεώς του, τὸ μέγα κῦρος, τὸ ἀληθὲς ὑπέροχον πνεῦμά του ἐν τῇ ἀφομοιώσει καὶ τῇ συζητήσει, ἡ τέχνη μεθ' ἧς ἐβάδιζεν ἐπὶ ἀσταθοῦς ἐδάφους, ἡ βαθεῖα συναίσθησις τῆς ἰδιαιτέρας πολιτικῆς τοῦ τόπου του, πάντα ταῦτα ἐδικαιολόγουν τὴν ἐκλογήν του. Συγχρόνως ἡ ἐξέχουσα κοινωνική του θέσις, ἡ προσωπική του χάρις ἐξησφάλιζον αὐτῷ ἐξέχουσαν θέσιν ἐν τῷ ἀριστοκρατικῷ ἐκείνῳ ὁμίλῳ, ὅστις ἐπηρεάζετο ὑπὸ τῶν λαμπρῶν τούτων προσόντων καὶ ἐνόμιζε δικαίως τὰς κοσμικὰς σχέσεις ὡς τὸν καλλίτερον ἐπίκουρον τῶν διπλωματικῶν συνεννοήσεων.

* * *

Ἡ Πύλη εἶχε προσδιορίσει δύο πληρεξουσίους, ὀθωμανοὺς ἀμφοτέρους. Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν Σεβφὲτ πασσᾶς, εἷς τῶν ἀρχαιοτάτων συμβούλων τῆς αὐτοκρατορίας, ἦτο εἰρηνικὸς γέρων, ἀμέτοχος τῶν κομμάτων, ἀφωσιωμένως εἰς τὸν κυρίαρχόν του. Εἰθισμένος ἐκ μακρᾶς πείρας εἰς τοὺς ἑλιγμοὺς τῶν διαπραγματεύσεων καὶ εἰς τὴν ἐπίσημον φρασεολογίαν, διηύθυνε τὰς ὑποθέσεις μετ' ἀνατολικῆς βραδύτητος, ἀλλὰ καὶ μετὰ πατριωτισμοῦ εἰλικρινοῦς καὶ πεφωτισμένου. Νευρικὴ πάθησις ἐκίνει τοὺς μῦς τοῦ προσώπου του, χωρὶς ὅμως νὰ μεταβάλῃ τὴν γλυκεῖαν καὶ μελαγχολικὴν αὐτοῦ ἔκφρασιν. Διὰ τῆς φιλόφρονος γλώσσης του, διὰ τῆς ἐμφύτου μετριοπαθείας του, διὰ τῆς προσφυγῆς τοῦ ἀγαπῶντος τοὺς εὐφημισμοὺς πνεύματός του εἰς συμβιβαστικὰς μεθόδους. ἐφαίνετο προωρισμένως ἐπωφελῶς νὰ ἐπέμβῃ ὑπὲρ συνειῶν λύσεων. Τοὐναντίον ὁ συνάδελφός του Ἐδὲμ πασσᾶς, πρώην πρεσβευτὴς ἐν Βερολίνῳ, εὐερέθιστος καὶ ἐπιτακτικὸς, συστηματικῶς πολέμιος τῆς ξένης ἀναμίξεως, συνεφώνει μᾶλλον μετὰ τῶν μισαλλοδόξων, οἵτινες ἐπεκράτουν τότε ἐν τῇ Αὐλῇ καὶ ἐν τῇ Πύλῃ. Ὡς πρὸς τοῦτο ἡ παρουσία του ἦτο ὕποπτος εἰς τοὺς πληρεξουσίους τῶν Μεγάλων Δυνάμεων, οἵτινες ἐθεώρουν δικαίως ταύτην ὡς κακὸν τεκμήριον τῶν προθέσεων τῆς Τουρκικῆς Κυβερνήσεως.

* * *

Τοιαύτη ἦτο ἡ συνέλευσις αὕτη, ἐξ ἧς πολλὰ ἠδύνατό τις νὰ ἐλπίσῃ, ἐὰν ἀπέβλεπε μόνον εἰς τὴν ἀξίαν τῶν μελῶν αὐτῆς, ἀλλὰ φοβεραὶ συμπτώσεις ἐμάχοντο καὶ' αὐτῆς. Ὀλίγον πρὸ τῆς συγκλήσεώς της αἱ διαφωνίαι εἶχον παροξυνθῆ. Ἡ σλαβικὴ ἀνυπομονησία εἶχεν ἐπιδεινώσει τὴν Τουρκικὴν δυσπιστίαν. Ἐνῷ ἡ Ρωσσία ἐπετάχυνε τὰς πολεμικὰς παρασκευάς, ἡ Πύλη εἶχεν ἐπεξεργασθῆ τὸ κοινοβουλευτικὸν σχέδιον, τὸ ὁποῖον ἐθεώρει ὡς προσφορώτατον στρατήγημα κατὰ τῆς Εὐρώπης· Τέλος ἡ κοινὴ γνώμη ἐν Κων)πόλει Αἱ λοιπαὶ κυβερνήσεις εἶχον ἀποστείλει ἀνὰ δύο ἀντιπροσώπους. Οἱ τῆς Γαλλίας ἦσαν ὁ κόμης Bourgoing καὶ ὁ κόμης Chaudodry. Ὁ πρῶτος διηύθυνεν ἀπὸ δεκαοκτὼ μηνῶν τὴν ἐν Κωνσταντινουπόλει Πρεσβείαν. Διωρισμένος πρότερον παρὰ τῷ Πάπα εἶχε καταλίπει τὴν θέσιν ταύτην ἕνεκα εὐγενοῦς αἰσθήματος θρησκευτικῶν πεποιθήσεων. Χάρις εἰς ἐπιμελῆ ἐργασίαν εἶχεν ἀποβῆ ἁρμοδιώτατος ἐν τοῖς ἀνατολικοῖς ζητήμασι, τὰ ὁποῖα ἐξετίμα μετὰ πνεύματος λίαν πεφωτισμένου, ἐντελῶς δικαίου καὶ σώφρονος. Ὡς πρῶτος γραμματεὺς τῆς Πρεσβείας ὑπῆρξε διαρκὴς μάρτυς τῶν εὐσυνειδήτων μελετῶν του καὶ τῆς ἀφοσιώσεώς του εἰς εἰρηνικὴν πολιτικήν, ὁ δ' ὑπέρτατος χαρακτὴρ του ἐξησφάλιζεν αὐτῷ τὴν μεγάλην ὑπόληψιν πάντων τῶν συναδέλφων του. Ὁ δὲ κ. Chaudodry ἐθεωρεῖτο δικαίως ὡς εἷς τῶν ἐξοχωτέρων διπλωματῶν μας. Τέλειος ἐν τῇ τακτικῇ του, γόνιμος εὐφυῶν ἰδεῶν, ἐπιτήδειος νὰ παρακολουθήσῃ ὅλους τοὺς ἑλιγμοὺς περιπλόκων ὑποθέσεων, εἶχε διευθύνει κατὰ τὸν πόλεμον τοῦ 1870 ἐν Τοὺρ καὶ ἐν Βορδιγάλλοις τὰς ἐξωτερικὰς ὑποθέσεις μετὰ θάρρους καὶ μετ' ἀξιοπρεπείας ἀγνωρισμένων ὑφ' ὅλης τῆς Εὐρώμης καὶ τὰ ὁποῖα ἔσχον καὶ ἐγὼ αὐτὸς εὐκαιρίαν νὰ θαυμάσω ἐκ τοῦ πλησίον ὡς συνεργάτης του τότε. Ἦτο βέβαιον ὅτι θὰ ἐξήσκει ἐπὶ τῆς συνδιασκέψεως λίαν ἐπαισθητὴν ἐπιρροὴν διὰ τῆς νηφαλίας νοημοσύνης του, διὰ τοῦ κύρους τῆς τεχνικῆς του γλώσσης, διὰ τῆς ζωηρότητος τῆς καυστικῆς καὶ φιλόφρονος συνομιλίας του, διὰ τῆς πονηρᾶς καὶ ἐπαγωγοῦ ἅμα ἀγαθότητός του.

* * *

Ὁ κόμης Ζιχῶς, πρῶτος πληρεξούσιος τῆς Αὐστρίας καὶ Πρεσβευτὴς αὐτῆς ἐν Κων)πόλει, ἀπήλαυε γενικῆς συμπαθείας. Οἰκεῖος ὡς ἐκ τῆς μακρᾶς του σταδιοδρομίας εἰς τὰ ζητήματα τοῦ Δουνάβεως, ἀπόγονος γένους περιφανοῦς, γοητεύων διὰ τῆς ἁβρότητος τοῦ τρόπου καὶ τῆς γλώσσης, κατώρθωσε νὰ τὸν ἀκροῶνται μετ' ἀγάπης καὶ εὐλαβείας καὶ παρὰ τῇ Πύλῃ καὶ μεταξὺ τῶν φίλων. Ἡ Κυβέρνησις τῆς Βιέννης εἶχε προσκολλήσει εἰς αὐτὸν διακεκριμένον τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν ὑπάλληλον, τὸν βαρῶνον Κάλιτσε, διακρινόμενον διὰ τὴν ἔκτακτόν του εἰδημοσύνην ἐν ταῖς ὑποθέσεσι τῶν σλαβικῶν ἐπαρχιῶν καὶ τῶν ἐν Ἀνατολῇ Προξενείων.

* * *

Ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ἀγγλίας σὶρ Ἑρρῖκος Ἔλλιοτ ἀντιπροσώπευε μετ' αὐστηρᾶς πεποιθήσεως τὰς παραδόσεις τῆς ἀγγλικῆς πολιτικῆς ἐν τῷ Βοσπόρῳ, τὰς ἀρχὰς τῆς παρισινῆς συνθήκης, τὴν ἀκεραιότητα τοῦ Ὀθωμανικοῦ

ἀφόβως ἀπέβλεπεν εἰς ἀποφασιστικὴν σύγκρουσιν. Ἀντὶ νὰ προσδοκῶσι τι ἐκ τῆς συνδιασκέψεως, ἐλάλουν περιφρονητικῶς περὶ τῶν συνεδριῶν αὐτῆς ὡς περιττοῦ προοιμίου. Ἡ ἀντίθεσις εἶχεν ἀποβῆ κατάδηλος μεταξὺ τῶν Δυνάμεων, οἵτινες ἐθεώρουν ἀναμφισβήτητον τὸ πρὸς ἐπέμβασιν δικαίωμά των, καὶ τῆς Πύλης, ἥτις ἀπέκρουε ἀπολύτως κατ' οὐσίαν, ἂν μὴ ἀκόμη καὶ κατὰ τύπον, ἀξιώσεις θεωρουμένας ὑπ' αὐτῆς παραλόγους. Καὶ ἂν μάλιστα ἤθελον, ἦτο ἀδύνατον ν' ἀναβληθῇ ἡ σύρραξις. Ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις, ἥτις ἐπεθύμει νὰ καταπλήξῃ διὰ τολμήματος ἔλαβε πάραυτα θέσιν ἐν τῷ πεδίῳ τῆς μάχης.

(Ἕπεται τὸ Δ' ἄρθρον)

ΤΟ ΔΙΗΓΗΜΑ ΤΗΣ "ΑΛΗΘΕΙΑΣ,,

ΤΟ ΦΑΝΤΑΣΜΑ ΤΗΣ ΤΣΑΡΙΝΑΣ

(Ἐκ τοῦ Γερμανικοῦ)

(Συνέχεια ἐκ τοῦ φύλλου τῆς 6ης Σεπτεμβρίου)

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ Τσαρίνα Ἐλισάβετ εἶχε φθάσῃ εἰς τὸ Ἀνάκτορον, ὅπου συνήθως διέμενε, τὸ χειμερινὸν Ἀνάκτορον, τὸ ὁποῖον αὐτὴ ἀνίδρυσεν, ἀλλ' οὐδέποτε ἀπεπεράτωσεν ἐντελῶς καὶ τὸ ὁποῖον διεκρίνετο ὡς μαῦρος κολοσσὸς ἐν ὥρᾳ νυκτός.

Ὑπάρχουν ἄνθρωποι, οἱ ὁποῖοι δὲν εἶνε τόσον ἰσχυροί, ὥστε νὰ ὀργίζωνται καὶ ἀκόμη ὀλιγώτερον ἱκανοί, ὥστε νὰ μὴ ἀφίνωσι τὴν καρδίαν των νὰ συντρίβεται ὑπὸ τῆς ἰδίας αὐτῶν ὀργῆς. Εἰς ὅσον μεγαλειτέραν ταραχὴν εὑρίσκετο, τόπον μείζονα προσπάθειαν κατέβαλλεν ἡ Ἐλλισάβετ, ὅπως κρύπτῃ τὴν ἐνδόμυχον αὐτῆς θύελλαν ἐνῷ ἐπεριπάτει ἀνήσυχος εἰς τὰ δωμάτιά της, τὰ ἀπαστράπτοντα ἐξ ὅλων τῶν θησαυρῶν Ὁλοσαρικὰ καὶ μεταξωτά, χρυσοποίκιλτα ὑφάσματα, ἀργυραῖ πλάκες, ὡρολόγια, εἰκόνες, ἀγάλματα πορφυρᾶς θριγκοί, στῆλαι ἰάσπινοι, ἀγγεῖα ἐκ μαλαχίτου καὶ ἄλλα πολύτιμα ἀντικείμενα ἐπλήρουν τὰ δωμάτια τῆς Αὐτοκρατείρας.

Πῶς ὅμως ἐντὸς τοῦ περιβάλλοντος τῆς μυθώδους αὐτῆς πολυτελείας δύναται μία καρδία νὰ ἦναι τόσον δυστυχής!

Μεταβαίνουσα ἀπὸ δωμάτιον εἰς δωμάτιον ὡς φάντασμα μὲ συρομένην ἐπὶ τοῦ ἐδάφους ἐσθῆτα, καὶ στηριζουσα τὸ καῖον μέτωπόν της πότε ἐδῶ καὶ πότε ἐκεῖ ἐπὶ τῶν κολοσσιαίων ὑέλων τῶν παραθύρων, ἡ Τσαρίνα ἀναστέναξεν :

— «Ὦ, νὰ ἤμουν ὡς ἡ μητέρα μου, μὲ τὴν ὁποίαν ὁμοιάζω τόσον! Νὰ ἠδυνάμην νὰ κυριαρχήσω τῶν πάντων διὰ τῆς δυνάμεως τοῦ πνεύματός μου, νὰ παρασύρω τὰ πάντα!... Ὅλα, ὅσα βλέπω, ὅσα ἐπιθυμῶ, εἶνε ἰδικά μου καὶ μόνον διὰ μίαν καρδίαν, δι' ἓν τόσον μικρὸν πρᾶγμα, ὅπως εἶνε μία καρδία, τ ρέμω διαρκῶς, μήπως τὴν χάσω... Ἀλέξις, δὲν ἠμπορῶ. νὰ σὲ ἀφήσω! Εἶσαι ὁ πόλος, ἡ μαγνητικὴ βελόνη τῆς Ἐλισάβετ.»

Ναί, αὐτὸ τὸ πάθος πρὸς τὸν Ρασουμόβσκυ εἶνε διὰ τὴν φλεγομένην γυναῖκα ἡ ψυχὴ τῆς ψυχῆς της. Ὅτι ἡ Ἐλισάβετ ἐφοβήθη, μήπως ἡ «Ἀφροδίτη τοῦ βορρᾶ» τῆς ἁρπάσῃ τὸν κόμητα, διηύθυνεν ἀπὸ σκοποῦ τὰ βλέμματά της καὶ τὰς σκέψεις της πρὸς τὸν ποιητικὸν νεανίαν, πρὸς τὸν ἱπποτικὸν Καστιλλιανόν· ἤλπιζεν ἀστετευομένη καὶ χαριεντιζομένη ἢ ὅτι θὰ λησμονήσῃ τὸν φίλοντης ἢ διὰ τῆς ζηλοτυπίας θὰ τὸν ἐλκύσῃ ἐκ νέου, θὰ τὸν κατακτήσῃ πάλιν. Καὶ ἐδῶ πάλιν ἐπέδειξε τόσον ἀσυνήθη ἀδυναμίαν. Ἐδῶ προσεβλήθη πρὸ πάντων ἡ ματαιοφροσύνη της καὶ ὄχι ἡ καρδία της! Ἀκόμη καὶ ἓν ἄλλο πικρὸν συνέθημα τὴν κατέθλιβε, τὸ ἀλγεινότερον διὰ μίαν γυναῖκα, τὸ ἀναπόφευκτον=ὁ θάνατος τῆς νεότητος!

— «Ὦ, τὸ γῆρας, τὸ φρικῶδες γῆρας!» ἐψιθύριζεν ἱσταμένη πρὸ ἑνὸς καθρέπτου καὶ τινάσσουσα ἀγρίως τὴν λευκμένην κόμην της. Ἔβλεπεν, ὅτι τὸ πρόσωπόν της δὲν ἦτο φαιδρὸν καὶ γελαστόν, ὡς πρὸ μιᾶς ὥρας, ὅτε εὑρίσκετο εἰς ἣν ἐσπερίδα.

Καὶ πάντοτε ἐνόμιζεν, ὅτι ἔβλεπεν ἐνώπιόν της τὴν Δαπούκιν, ἀκόμη ὡραιοτέραν, ἢ ὅσον τῆς ἐφαίνετο πρότερον, ἡ ὁποία ὅμως ἦτο τόσον ἀσυνήθως ὡραία! — Καὶ τοιουτοτρόπως ἦτον ἡ ἰσχυροτέρα γυνὴ τοῦ ἀπεράντου κράτους της, ἀλλὰ συγχρόνως καὶ ἡ πλέον ἀξιοθρήνητος. Ὁ Θεὸς ζυγίζει τὰς τύχας τῶν ἀνθρώπων αἰωνίως ἐπὶ τῆς αὐτῆς πλάστιγγος.

— «Καὶ ὀφείλω νὰ ἐπαγρυπνῶ διὰ τόσας χιλιάδας ὑπηκόων μου;» ἐσκέφθη καθ' ἑαυτὸν ἡ Τσαρίνα Νὰ θυσιάζωμαι ἐγὼ δι' ὅλους; διατί νὰ μὴ εἶμαι μόνον γυναῖκα, μία ἀγαπῶσα, ὑπ' οὐδενὸς ἐνοχλουμένη εὐτυχὴς γυναῖκα; Εὔχομαι, νὰ ἀποκτήσῃ ἡ χώρα αὐτὴ μιαν Τσαρίναν ἄλλου πνεύματος, ἡ ὁποία νὰ κατακτήσῃ τὸ κράτος μας ἀνώτερον ὅλων τῶν ἄλλων χωρῶν, νὰ ἀνυψώσῃ τὴν Ρωσσίαν εἰς τὸν κολοφῶνα τῆς δόξης. Ὁ βραχίων μου εἶνε πολὺ ἀσθενὴς διὰ πᾶν ὅ,τι ἀνίδρυσεν ὁ πατήρ μου μου μὲ χεῖρας καὶ πνεῦμα γίγαντος. Ὦ, Αἰκατερίνα Ἀλεξιέβνα! »Καὶ ἤρχισαν τὰ χείλη της νὰ τρέμουν.

Ἡ εἰκὼν τῆς νεαρᾶς συζύγου τοῦ Διαδόχου τοῦ θρόνου ἐνεφανίσθη ὡς ἐν ὀπτασίᾳ ἐνώπιόν της. Ἠσθάνθη, ὅτι ἡ ψυχή της ἀπέκτησεν ἀστραπιαίως μαντικὴν δύναμιν· ἀλλ' ὅμως ἐνεφώλευε πάλιν ἐν τῇ καρδίᾳ της κάτι παρόμοιον πρὸς τὸν φθόνον. Ἡ Τσαρίνα διέσχιζε μὲ ταχέα βήματα τὴν μακρὰν σειρὰν τῶν δωματίων τοῦ Ἀνακτόρου, μεταβαίνουσα ἀπὸ τὸ ἓν εἰς τὸ ἄλλο καὶ πάλιν ἐπαναλαμβάνουσα ἐκ νέου τὸν νευρικὸν αὐτὸν περίπατον.

— «Ὀφείλω, νά εἶμαι δυστυχής, ἀνεφώνησε, σταυρώνουσα ἐπὶ τοῦ ἐξογκουμένου στήθους της τοὺς μὲ δαντέλλας τῆς Βαρβάντας καλυπτομένους βραχίονάς της «ἐγὼ, ἡ ἔχουσα πᾶσαν ἐξουσίαν! τίς δύναται ν' ἀντιστῇ εἰς ἐμέ! Τὰ πάντα κάμπτονται καὶ ταπεινοῦνται ἐνώπιόν μου.»

***

— «Ἕν, δύο» ἐμέτρα μόνος του ὁ Ὀλάφ, ὁ στρατιώτης τοῦ συντάγματος τῆς Αὐτοκρατορικῆς Φρουρᾶς τὰ ἐν καιρῷ νυκτὸς πανηγυρικὰ κτυπήματα ἑνὸς μεγαλοπρεποῦς ὡρολογίου τῶν Ἀνακτόρων, «ἕνδεκά μισῃ — σὲ λίγο θὰ γίνῃ ἡ ἀλλαγὴ τῶν σκοπῶν.»

Ἐφύλαττε σκοπὸς εἰς μίαν τῶν μεγάλων στοῶν τοῦ χειμερινοῦ Ἀνακτόρου· Τὰ κανονικὰ βήματά του ἀντήχουν ἐν νεκρικῇ σιγῇ εἰς τοὺς ἀπεράντους διαδρόμους. Ὁλόκληρον τὸ οἰκοδόμημα, ἀληθὴς λαβύρινθος αὐλῶν, στοῶν, κλιμάκων, αἰθουσῶν, δωματίων μεθ' ὅλων τῶν ἐνοίκων του — πολλῶν χιλιάδων ἀνθρώπων — εἶχε βυθισθῇ εἰς βαθεῖαν σιωπήν.

Ὡς τὸ ἐκκρεμὲς ὡρολόγιον τοῦ τοίχου ἔκαμνε καὶ ὁ σκοπὸς κανονικὰ τὰ βήματά του ἐμπρὸς καὶ πίσω, ἀπάνω καὶ κάτω, διανύων τὸ αὐτὸ διάστημα. Ἐβάδιζε πάντοτε δεξιὰ καὶ ἀριστερά, πλησίον τῶν ἀνοικτῶν θυρῶν τῆς αἰθούσης τοῦ θρόνου ὑπὸ τὸν εὐρὺν θόλον αὐτῆς καὶ τοὺς πολυτελεῖς τοίχους, ἀφειδῶς κεκοσμημένους μὲ μάρμαρα, κρυστάλλους, χρυσὸν, βελοῦδα καὶ φωτιζομένους μυστηριωδῶς ὑπὸ τῶν φλογῶν ὀλίγων ἀργυρῶν λυχνιῶν, καὶ ἐφ' ὅσον ἐβάδιζεν, ἔστρεφε μηχανικῶς τὸ βλέμμα του πρὸς τὰ πέριξ, ἐκτελῶν πιστῶς τὰ καθήκοντα τῆς ὑπηρεσίας του.

(Ἕπεται συνέχεια)

ΠΡΙΝ ΚΑΙ ΤΩΡΑ

Πρὶν σ' ἀγαπήσω, ἔβλεπα
τὸν κόσμο γύρω μου νεκρό,
τὴν φύσι μνῆμ' ἀπέρκντο
τὸν βίο σάβανο ψυχρό.

***

Ἀφοῦ σ' ἀγάπησα, ζωὴ
'ς τὸ κάθε βλέμμα σου θωρῶ
καὶ χαίρομαι καὶ εὐτυχῶ
κι' ὅλο γελῶ σὰν τὸ μωρό.

Λελίκα Α0. Μπέτσικα Ἀθῆναι

Η ΕΛΛΗΝΟΓΑΛΛΙΚΗ ΣΧΟΛΗ ΑΘΗΝΩΝ

Ἀληθῆ ἐκπαιδευτικὴν πρόοδον ἐν Ἀθήναις ἐσημείωσαν τὰ μετὰ πάσης μεγαλοπρεπείας τελεσθέντα τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν ἐγκαίνια τῆς Ἑλληνογαλλικῆς Σχολῆς τοῦ κ. Μετζὲ ἐν τῷ μεγάρῳ αὐτῆς πρὸ πλευρῶς τῆς Ἀγγλικῆς Πρεσβείας. Ἡ τελεία ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν ὀργάνωσις τῆς Σχολῆς, τὸ ἄριστον διδακτικὸν προσωπικόν, τὸ λαμπρὸν τοῦ οἰκήματος καὶ ἐπὶ πᾶσιν ὁ νοῦς καὶ ἡ πνοὴ τοῦ ἱδρυτοῦ καὶ διευθυντοῦ τῆς Σχολῆς κ. Μεταξᾶ ἐξετιμήθησαν ἤδη δεόντως καὶ θὰ ἐκτιμηθῶσι περισσότερον ὑπὸ τῆς Ἑλληνικῆς Κοινωνίας ἐμπιστευομένης τὴν ἀρτίαν καὶ Ἑλληνοπρεπῆ μόρφωσιν τῶν τέκνων αὐτῆς εἰς τὴν Ἑλληνογαλλικὴν ταύτην Σχολήν, ἐφ' ἧς ἡ «Ἀλήθεια» θὰ ἐπανέλθῃ λεπτομερέστερον.

ΤΟ ΕΝ ΝΑΥΠΛΙΩι ΠΑΛΛΑΪΚΟΝ ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΝ

ΝΑΥΠΛΙΟΝ 15 Σ)βρίου

Οἱ ἐνταῦθα Πρόεδροι τῶν Συντεχνιῶν καὶ Συλλόγων συνελθόντες ἀπεφάσισαν τὴν ἐνέργειαν συλλαλητηρίου κατὰ τὴν 14ην τρέχοντος μηνὸς καὶ ὥραν 4ην μ. μ. ἐν τῇ κεντρικῇ τῆς πόλεως Πλατείᾳ Κοινῇ δὲ ἀποφάσει ἐξέλεξαν ὅπως ὁμιλήσῃ τὴν ὡς ἄνω ὥραν τὸν Πρόεδρον τοῦ «Ἑλληνισμοῦ» τοῦ ἐν Ναυπλίῳ Τμήματος κ. Σπῦρον Πιλαφιτζῆν.

Κατὰ τὴν ὁρισθεῖσαν ὥραν οἱ διάφοροι Σύλλογοι καὶ τὰ Σωματεῖα συνεκεντρώθησαν εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Συντάγματος μετὰ τῶν σημαιῶν των.

Ἀπό δὲ τοῦ ἐξώστου τοῦ ξενοδοχείου ἡ «Εὐρώπη» ὡμίλησεν ὁ κ. Πιλαφιτζῆς παραστήσας ὅτι ἐπέστη ὁ καιρὸς τῆς ἀνορθώσεως καὶ ὅτι δέον ὁ λαὸς νὰ ἐνισχύσῃ τὸν ἀγῶνα τῶν ἀζιωματικῶν.

Μετὰ τὴν ἐνθουσιώδη καὶ πατριωτικὴν ἀγόρευσιν τοῦ Πιλαφιτζῆ καὶ ἐν μέσῳ ζητωκραυγῶν. καὶ χειροκροτημάτων ἀνεγνώσθη παρ' αὐτοῦ ψήφισμο τοῦ Ἀγῶνος τῆς Ἀνορθώσεως, ἐντονον καὶ ἐνθουσιῶδες διεβιβασθὲν πρὸς τὸν Βασιλέα, τὴν Βουλὴν, καὶ τὸν Σύνδεσμον τῶν Ἀξιωματικῶν.

Τὸ ψήφισμα φέρει τὰς ὑπογραφὰς τῶν ἐξῆς Προέδρων Συλλόγων καὶ Συντεχνιῶν.

Σπῦρος Πιλαφιτζῆς, Σωφρ. Σωφρονίου, Ἰωάννης Ἠλιόπουλος, Γ. Σταυρουλάκης, Βασ. Παπαδημητρίου, Πολυχρ. Φραγκοπαναγῆς, Ἰωάννης Μαντᾶς, Δ. Καρώνιας.

ΔΙΔΑΚΤΙΚΗ ΙΣΤΟΡΙΑ

ΔΩΡΑ ΕΝΟΣ ΜΝΗΣΤΗΡΟΣ

— Τί πρέπει νὰ δώσω εἰς τὴν μνηστήν μου ὡς νυμφικὰ δῶρα;» ἠρώτησεν κάποιος ἕνα φίλον του.

— «Χμ!» τοῦ ἀπήντησεν ὁ φίλος, «ἐὰν κάμῃς ὅ,τι σὲ συμβουλεύσω, τότε τὰ δῶρά σου θὰ εἶναι λαμπρὰ καὶ ἐξαίσια. Χάρισέ της : παντούφλας τῆς ταπεινοφροσύνης, ὑποδήματα τῆς ἐπιμελείας, περικνημίδας τῆς καρτερίας, καλτσοδέτας εὐσταθείας, ὑποκάμισα τιμιότητος, στηθόδεσμον τῆς ἀγνότητος, σειρήτια τῆς χρηστότητος, βελόνας τῆς ὑπομονῆς, βαλάντιον τῆς γενναιοδωρίας, μαχαίρια τῆς δικαιοσύνης, περιδέραιον τῆς μετριοφροσύνης, δακτύλιον τῆς πίστεως, ἐνδύματα τῆς σεμνότητος. ζώνην τῆς χάριτος, χειρόκτια τῆς ἐλεημοσύνης, κτένια τῆς εὐσυνειδησίας, ταινίας τῆς θεοσεβείας, στέφανον τῆς εὐπειθείας, κεκρύφαλον τῆς μετανοίας διὰ τὰ σφάλματά της, σάλι τῆς σωφροσύνης, πῖλον τῆς ἐλπίδος, βραχιόλια εὐγενείας καὶ—καθρέπτην τοῦ «γνῶθι σαυτόν.»

— «Σᾶς εὐχαριστῶ παρὰ πολύ», τοῦ ἀπεκρίθη ὁ γαμβρός, «ἀλλὰ—θὰ ἦτο βεβαίως καλλίτερον, ἐὰν ἡ προσφιλής μνησνή μου συνιέφερεν αὐτὴ εἰς τὸν οἰκόν μας αὐτὰ τὰ δῶρα. διότι, ἐὰν ὅλα αὐτὰ τῆς λείπουν καὶ ὀφείλω ἐγὼ νὰ τῆς τὰ δωρήσω, τότε, μὰ τὴν Ἥραν, θὰ μοῦκοστίσει πολὺ ἀκριβὰ καὶ δὲν μὲ συμφέρει τοιαύτη ἀγοραπωλησία!»

ΩΦΕΛΙΜΑΙ ΓΝΩΣΕΙΣ

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΠΑΓΩΜΕΝΩΝ ΤΖΑΜΙΩΝ

Τὰ παγωμένα καί θαμβὰ τζάμια δύνασθε νὰ καθαρίσετε, πλύνοντες αὐτὰ μὲ χλιαρὸν ἁλμυρόνερον. Παρασκευάζεται δὲ τοιοῦτον, ῥίπτοντες ἐντὸς καθαροῦ ὕδατος μίαν δόσιν κοινοῦ ἅλατος.

ΠΛΥΣΕΙΣ ΛΟΥΤΗΡΩΝ ΕΚ ΤΣΙΓΚΟΥ

Διὰ νὰ πλύνετε λουτῆρας ἐκ τσίγκου, χύνετε κατὰ πρῶτον τὸ ψυχρὸν ὕδωρ ἐντὸς τῆς λεκάνης αὐτοῦ καὶ ἔπειτα τὸ θερμόν. Ὁ τσίγκος καθίσταται μαλακὸς διὰ τοῦλίαν θερμοῦ ὕδατας καὶ ἐπὶ τέλους εὔθραστος καὶ εὐκόλως θραύεται, ὅταν τὸν κτυπήσῃ τις ὀλίγον.

Οἱ ἐκ ψευδαργύρου (τσίγκου) λουτῆρες καθαρίζονται, τριβόμενοι μὲ λεπτὴν ἄμμον, τὴν ὁποίαν βρέχετε μὲ πνεῦμα ἀμμωνιακοῦ ἅλατας.

Στυλ. Μάτισσον.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἔντοκοι καταθέσεις

Καταθέσεις εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια

Τροποποιηθείσης τῆς κλίμακος τῶν τόκων τῶν εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια νέων ἐντόκων καταθέσεων ἐν ὄψει ἢ ἐπὶ προθεσμία, δηλοποιεῖται, ὅτι ἀπὸ 15 Ἀπριλίου 1909 ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος δέχεται παρά τε τῷ Κεντρικῷ Καταστήματι καὶ τοῖς Ὑποκαταστήμασιν αὐτῆς καταθέσεις εἰς τραπεζικὰ γραμμάτια ἀποδοτέας ἐν ὄψει ἢ ἐν ὡρισμένῃ προθεσμίᾳ ἐπὶ τόκῳ :

1 1)2 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς ἐν ὄψει ἀποδοτέας καταθέσεις μέχρι ποσοῦ δρ. 10,000, πέρα τοῦ ποσοῦ τούτου τοῦ τόκου ὁριζομένου εἰς 1 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος μέχρι 50,000 δραχμῶν πέρα δὲ τοῦ ποσοῦ τούτου εἰς 1)2 ταῖς 0)0· Αἱ καταθέσεις αὗται γίνονται δεκταὶ καὶ εἰς. ἀνοικτὸν λογαριασμὸν παραδιδομένου τῷ καταθέτῃ βιβλιαρίου λογαριασμοῦ καὶ βιβλιαρίου ἐπιταγῶν.

2 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ ἓξ μῆνας τοὐλάχιστον.

2 1)2 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ ἓν ἔτος τοὐλάχιστον.

3 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις. τὰς ἀποδοτέας μετὰ δύο ἔτη τοὐλάχιστον.

3 1)2 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ τέσσαρα ἔτη τοὐλάχιστον.

4 ταῖς 0)0 κατ' ἔτος διὰ τὰς καταθέσεις τὰς ἀποδοτέας μετὰ πέντε ἔτη τοὐλάχιστον ὡς καὶ διὰ τὰς πέρα τῶν πέντε ἐτῶν ἢ τὰς διαρκεῖς,

Καταθέσεις εἰς χρυσὸν

Δέχεται ἔτι ἐντόκους καταθέσεις εἰς χρυσὸν, ἤτοι εἰς φράγκα καὶ λίρας Ἀγγλίας ἀποδοτέας ἐν ὡρισμένῃ προθεσμίᾳ ἢ διαρκεῖς ἐπὶ τόκῳ.

1 1)2	τοῖς	0)0	κατ' ἔτος καταθ.	6μηνῶν τοὐλ.
2	»	»	»	1 ἔτους »
2 1)2	»	»	»	2 ἐτῶν »
3	»	»	»	4 » »
4	»	»	»	5 » »

Αἱ ὁμολογίαι τῶν ἐντόκων καταθέσεων ἐκδίδονται κατ' ἐκλογὴν τοῦ καταθέτου ὀνομαστικαὶ ἢ ἀνώνυμοι.

Τὸ κεφάλαιον καὶ οἱ τόκοι τῶν ὁμολογιῶν πληρώνονται παρὰ τῷ Κεντρικῷ Καταστήματι καὶ τῇ αἰτήσει τοῦ καταθέτου παρὰ τοῖς Ὑποκαταστήμασι τῆς Τραπέζης εἰς τὸ αὐτὸ νόμισμα εἰς ὃ ἐγένετο ἡ κατάθεσις.

ΕΙΔΙΚΟΝ ΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΟΝ
Χ. Π. ΣΚΑΛΤΣΟΥΝΗ
Ἰατροῦ
Ὁδὸς Ζήνωνος 6α.

ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΤΣΕΛΙΟΣ
ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ ΙΑΤΡΟΣ

Ἐπὶ τῶν νοσημάτων τῶν πνευμόνων, τῆς καρδίας, τοῦ στομάχου, τῶν ἐντέρων, τῶν νεφρῶν, τοῦ ἥπατος, τῶν ρευματικῶν νόσων, ἀρθρίτιδος, ψαμμιάσεως, χολολιθιάσεως, διαβήτου, δυσκρασιῶν ἐν γένει κλπ.

Εἰδικὴ δὲ καὶ ταχυτάτη θεραπεία τῶν ἑλωδῶν πυρετῶν (θέρμης), καὶ τῆς ἐξογκώσεως τοῦ σπληνός.

Ἐπισκέψις 8—10 π.μ. καὶ 2—5 μ.μ.

58 — Ὁδὸς Κολοκοτρώνη — 58

ΚΟΥΡΕΙΟΝ
ΚΩΝ. ΠΑΓΩΝΗ

ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΜΟΝΟΙΑΣ

Φάρμακον κατὰ τῆς δυσοσμίας τῶν ποδῶν, ἐστεμμένον ὑπὸ χιλιάδων ἐπιτυχιῶν· ἠγγυημένον καὶ ἀλάνθαστον. Παρακαταθήκη λιανικὴ καὶ χονδρικὴ πώλησις.

ΕΛΑΦΡΑ ΣΤΗΛΗ
«ΑΛΗΘΕΙΑΣ»

Εἰς τὸν Οὐρανὸν ὑπάρχω
ἀλλὰ φαίνομαι σπανίως
Ἐπειδὴ ἡ Γῆ δὲν εἶναι
ποτισμένη αἰωνίως·
Ἂν μὲ ἀποκεφαλίσης,
φεύγω ἀπ' τὸν Οὐρανὸ
καὶ στὸ σῶμα ποῦ κυττάζω
μίαν θέσιν γιὰ νὰ βρῶ.
ΜΑΤΤΙΣΟΝ

Λύσεις δεκταὶ μέχρι 5 Ὀκτωβρίου. Ἑκάστη λύσις δέον νὰ συνοδεύεται μὲ ἓν δεκάλεπτον γραμματόσημον. Θὰ δοθῇ α΄. βραβεῖον· ἐξάμηνος λαϊκὴ Ἀληθείας β΄. τρίμηνος γ΄. μηνιαία.

ΤΑ ΔΕΛΤΑΡΙΑ ΤΩΝ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ ΜΑΣ

Εἰς τὴν στήλην ταύτην δημοσιεύομεν ἀνέκδοτα τοῦ ἰδιωτικοῦ των βίου ἢ τοῦ κύκλου των ἢ καὶ ἱστορικὰ καὶ φαιδρὰ ἐν γένει, οὐχὶ ἐκ τῶν κοινῶς γνωστῶν, τὰ ὁποῖα μᾶς στέλλουν οἱ ἀναγνῶσται μας.

Ὅρος ἀπαράβατος : Ἡ ἔκτασις ἑκάστου ἀνεκδότου δὲν πρέπει νὰ ὑπερβαίνῃ τὰ ὅρια ἑνὸς ταχυδρομικοῦ δελταρίου.

Οἱ στέλλοντες περισσότερα ἀνέκδοτα, κριθέντα ἄξια δημοσιεύσεως, θὰ λάβουν βραβεῖον εἰς τὸ τέλος τοῦ ἔτους.

ΥΔΩΡ ΗΝ ΚΑΙ ΥΔΩΡ ΕΓΕΝΕΤΟ!

Χωρικός τις κάτοχος ποιμνίου ἐσυνήθιζε νὰ αὐξάνῃ τὸ γάλα τῶν προβάτων του μὲ ἀρκετὸ νερὸ καὶ τὸ ἐπώλειὼς ἄδολον. Διὰ τῆς τακτικῆς του ταύτης ἐκέρδισεν ἱκανὸν χρηματικὸν ποσὸν τὸ ὁποῖον διὰ νά μὴ φέρῃ μαζύ του ἐθεώρησε καλὸν νὰ τὸ τοποθετήσῃ εἰς ἀσφαλὲς μέρος καὶ τοιοῦτον ἐξέλεξε μίαν παράμερον θέσιν τῆς περιφερείας ὅπου εἶχε τὸ ποίμνιόν του κάτωθεν ἑνὸς βράχου, διὰ νὰ μὴν χάσῃ δὲ τὸ μέρος ἔβαλε καί τινα σημάδια. Οὕτω ἐξασφαλίσας τὴν φύλαξιν τῶν κόπων του ἐκύτταζε ἥσυχος τὸ ἔντιμον ἔργον του.

Ὅτε ὅμως μετά τινα χρόνον ἠθέλησε ν' ἀποσύρῃ ἀπὸ τὴν, .Τράπεζάν του τὰχρήματά του εὗρε δυσκολίας εἰς τὸ ν'ἀνεύρῃ ταύτην.Τέλος κατόπιν μεγάλουἀγῶνος κατώρθωσε ν' ἀναγνωρίσῃ τὸν λίθον μὲ τὰ σημάδια κάτω. . . . . ἐντὸς τοῦ ρεύματος ἀλλὰ κάτωθεν αὐτοῦ δὲν ὑπῆρχον τὰ χρήματα. . . . . .Ἠννόησεν ὅτι κατόπιν ῥαγδαίας βροχῆς παρεσύρθησαν λίθοι καὶ χρήματα καὶ ἐν τῇ ἀπελπισίᾳ του ἀνεφώνησεν :

—Αἴμ. . . . .ἀπ' τοῦ νιρὸ τὰ ἔμασα, τοὺ νιρὸ μ' τὰ πῆρε πίσου κι' πᾶν κατ' ἀνέμ. . . . . .

12)9)1909. **Καλλιτέχνης-Βόλος.**

ΔΙΑΤΙ ΤΟΚΙΖΟΥΝ ΟΙ ΚΑΛΟΓΗΡΟΙ.

Μοναχός τις ἐρωτηθεὶς παρά τινος διὰ τὶ παρὰ τὰ κεκανονισμένα τοκίζει, ἔδωκε τὴν ἑξῆς ἀπάντησιν :

—Καθόλου, φίλε μου, εἶπε,δὲν παραβαίνω τὰ κεκανονισμένα· ἀλλὰ μάλιστα ἡ πρᾶξίς μου αὕτη συμφωνεῖ πολὺ πρὸς τὰς ῥήσεις τοῦ Θ. Εὐαγγελίου. .

Διότι ἔχων ἓν τάλαντον δὲν τὸ ἔκρυψα εἰς τὴν γῆν καθάπερ ὁ πονηρὸς δοῦλος ὃν ἀναφέρει τὸ Εὐαγγέλειον ἀλλὰ τὸ ἔδοσα τοῖς τραπεζίταις καὶ ἐργάζομαι ἐπ' αὐτό.

Καὶ τώρα, φίλε μου, δὲν μὲ φοβίζει τὸ παράπαν ὁ θάνατος διότι εἶμαι βέβαιος ὅτι θὰ δυνηθῶ νὰ παρουσιάσω εἰς τὸνΚύριον οὐχὶ πλέον τὸ διπλάσιον ἢ τὸ δεκαπλάσιον ἀλλὰ καὶ τὸ χιλιοπλάσιον ἀκόμη τῶν ὅσων μοὶ ἔδωκε. . , .

Σῦρος **Ε. Μ.**

ΤΟ ΠΑΘΗΜΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑ

Ὁ παπᾶς τοῦ χωριοῦ (πρώην φυγόδικος) ἔκλεψεν ἀπὸ τὸν γείτονά του ἕνα κόκκορα.

Ὁ γείτων ἀφοῦ ἠρεύνησεν ἐπὶ πολὺ καὶ δὲν κατώρθωσε νὰ ἀνεύρῃ τὸν κόκκορα μετέβη καὶ εἰς τὸν παπᾶ ἵνα τὴν Κυριακὴν μετὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἐκφωνήσῃ ἀπὸ τῆς Ἱερᾶς Πύλης ἀνάθεμα κατὰ τοῦ κλέπτου.

Τὴν Κυριακὴν λοιπὸν μετὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἐξῆλθεν ὁ ἱερεὺς εἰς τὴν ἱερὰν πύλην καὶ ἐξεφώνησε τὸ ἑξῆς φοβερὸν ἀνάθεμα.

— Ὅποιος ἔκλεψε τὸν κόκκορα τοῦ Τ.έορτὴ καθημερινὴ τὰ μαῦρα νὰ φορῇ!... (ἐννοῶν τὸν ἑαυτόν του) Δ. Ι. Λ.

ΠΟΥΛΙ Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ !

Πρὸ ἐτῶν δύο Λαμιεῖς, οἱ ὁποῖοι ἐγέρασαν χωρὶς νὰ βγάλουν τὸ πόδι των ἔξω ἀπό τὴν Λαμίαν, ἀπεφάσισαν νὰ κάμουν καὶ αὐτοὶ ἕνα περίπατον. Ἐπῆραν λοιπὸν ὅλα τὰ ἀναγκαιοῦντα διὰ τὸ γεῦμά τωνκαὶ ἐξῆλθον εἰς τὸ Ἰμὶρ-μπεη, χωρίον μίαν ὥραν ἀπέχον τῆς Λαμίας. Ὅταν ἔφθασαν εἰς τὸ χωριό, ἐγύρισεν ὁ ἕνας πρὸς τὴν Λαμία ἐπάνω καὶ εἶπε·

— «Μωρὲ πουλὶ εἶναι ὁ ἄνθρωπος ! Γιά ! κύτταξε ! τὸ πρωῒ στή Λαμία καὶτὸ μεσημέρι στὸ Ἰμὶρ-μπεη !»

Καὶ αὐτὸ μοῦ τὸ διηγήθη ὁ ἀκηκοώς ! Δομοκὸ.

ΑΠΟ ΤΑ ΕΥΘΥΜΑ

ΜΙΑ ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ

Ὁ Τζών Ἤγκαν ἦτο ὁ πρῶτος δικαστὴς τοῦ νομοῦ τοῦ Δουβλίνου τῆς Ἰρλανδίας. Ὅσον σοφὸς ὅμως ἦτο ὡς δικαστὴς τόσον ἄγριος ὡς ἄνθρωπος, προκαλῶν καὶ δεχόμενος προκλήσεις μονομαχίας εἰς αὐτὴν τὴν ἕδραν τοῦ δικαστοῦ. Ὅταν δὲν ἔπειθε τὸν συνήγορον ἢ οὗτος τὸν ἐπείραζε πολύ, ἡ συνέχεια τῆς συζητήσεως ἐγένετο οὐχὶ σπανίως εἰς τὸ πεδίον τῆς τιμῆς !

Μίαν φορὰν ὁ φοβερὸς Ἤγκαν ὁ ὁποῖος ἦτο χονδρὸς καὶ τετράγωνος ἦλθεν εἰς ῥῆξιν μὲ τὸν δικηγόρον Κῶρραν. Ὅταν ἦλθαν νὰ μονομαχήσουν καὶ ἐτέθησαν οἱ ἀντίπαλοι ἀπέναντι ἀλλήλων ὁ Ἤγκαν παρεπονέθη ὅτι ἐνῷ αὐτὸς ἦτο χονδρὸς ὡς ταῦρος,ὁ Κῶρραν ἦτο λιγνός ὡς στάχυς σίτου !

—Ὦ! Κύριε Ἤγκαν, ἀπήντησενὁ Κῶρραν σκωπτικῶς. Δὲν ἐπιθυμῶ νὰ ἔχητε σεῖς αὐτὸ τὸ μειονέκτημα ἀπέναντί μου. Ἀφῆστε αἱ διαστάσεις τοῦ σώματός μου νὰ χαραχθοῦν μὲ χρῶμα ἐπάνω εἰς τὸ δικό σας σῶμα οὕτως ὥστε κάθε κτύπημά μου ἔξω τῶν γραμμῶν νὰ μὴ ὑπολογίζηται ! . . »

Ἐννοεῖται ἡ χιουμουριστικὴ αὕτη πρότασις δὲν ἐξετελέσθη ! Ἀλλὰ καὶ ὁ Ἤγκαν γελάσας συνεφιλιώθη μὲ τὸν Κῶρραν. Ἐννοεῖται αὐτὰ συνέβαιναν πρὸ ἑκατὸν ἐτῶν!

ΑΠΟ ΤΑ ΑΝΕΚΔΟΤΑ

Ο ΓΑΜΟΣ ΤΟΥ ΒΥΡΩΝΟΣ

Μία ἀπὸ τὰς ἀτυχεστέρας ἑνώσεις εἰς τὰ φιλολογικὰ χρονικὰ ὑπῆρξεν ὁ γάμος τοῦ Βύρωνος, ὁ ὁποῖος εἶχε νυμφευθῇ τὴν Μὶς Μίλμπανκ. Ἔζησαν μαζὺ μόνον 12 μῆνας, ὀλίγονδὲ χρόνον ἀφοῦ ἡ Λαίδη Βύρωνος ἔφερεν εἰς φῶς ἓν ἀγοράκι ἐπανῆλθεν εἰς τὴν πατρικὴν οἰκίαν καὶ ἠρνήθη νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὸ σπῆτι τοῦ συζύγου της.

Μετὰ ἕνα μῆνα ἐδόθη ἐπίσημον διαζύγιον. Τὰ ἀληθῆ αἴτια τοῦ χωρισμοῦ οὐδέποτε θὰ γνωσθῶσι, μολονότι θεωρεῖται βέβαιον ὅτι τὸ ἀσυμβίβαστον τοῦ χαρακτῆρος καὶ τὸ βίαιον τῶν τρόπων τοῦ λόρδου Βύρωνος ἀφ' ἑνὸς καὶ ἀφ' ἑτέρου ἡ ὑπεροπτικὴ καὶ ἐπίμονος ἀποποίησις τῆς Λαίδης, νὰ ἐννοήσῃ ἢ νὰ συμπαθήσῃ τὸν Βύρωνα ἦτο ἡ κυρία καὶ μόνη ἀφορμὴ τοῦ διαζυγίου.

ΛΑΪΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ
Πώλησις Λαχειοφόρων Ὁμολογιῶν
Ἐθνικῆς μὲ προκαταβολὴν δρ. 15
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ
4 1)4 0)0.

Τύποις Δ.ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΥ καὶ Δ. ΔΕΛΗ
8 — *Ὁδὸς Πραξιτέλους* — 8

ΓΙΑ ΝΑ ΓΕΛΑΤΕ

(Ἀγγλικοῦ Χιοῦμορ)

ΓΗΡΑΙΑ ΚΥΡΙΑ (πρὸς τὸν νέον ἐφημέριον). Ἄ ! αἰδεσιμώτατε ! Πόσον ἀπολαμβάνομεν τοὺς λόγους σας. Εἶνε τόσον διδακτικοί. διότι δὲν εἴχαμε μάθει τί εἶναι ἁμαρτία πρὸ τοῦ σεῖς ἔλθετε εἰς τὴν ἐνορίαν. . . .

* *
*

ΕΙΣ ΚΥΡΙΟΣ (πρὸς τὸν ἀμαξηλάτην μιᾶς ἑταιρίας ἁμαξῶν τοῦ Λονδίνου). Πῶς τολμᾷς σὺ νὰ μοῦ ὁμιλῇς κατ' αὐτὸν τὸν τρὸπον ; Ἐνόμιζα ὅτι ἡ ὑπηρεσία σας ἔχει ἁμαξηλάτας μὲ καλὴν συμπεριφοράν.

Ὁ ἁ μ α ξ η λ ά τ η ς. Ναί, κύριε.

Ἡ Ἑταιρία μας στέλλει τοὺς καλοὺς ἁμαξηλάτας διὰ τὸν καλὸν κόσμον κα' ἁμαξάδες σάν ἐμὲ δι' ἐκείνους ποῦ σᾶς μοιάζου ! !

* *
*

— Ἀκούσατε τίποτε διὰ τὴν κόκκινην ; ἄσπρον καὶ κίτρινον γάμον ποῦ ἔγινε σήμερον τὸ πρωΐ ;

— Πῶς ἦτο ;

—Τί πορδολὸς γάμος ἦτο αὐτός ;

— Ἡ νύφη ἦτο κόκκινη, ὁ γαμβρὸς μὲ τὴν ἰδέαν ὅτι ἐλησμόνησε τὸ δακτυλίδι εἰς τὸ σπῆτι εἶχε γίνει ἄσπρος καὶ ὁ πατέρας τῆς νύφης ὁ ὁποῖος θὰ ἐπλήρωνε ὅλα τὰ ἔξοδα ἦτο φοβερὰ κίτρινος. . .

ΜΑΡΜΕΛΑΔΑΙ
(ΓΛΥΚΟ)
ΚΑΙ ΝΕΚΤΑΡ (ΠΟΤΟΝ ΔΡΟΣΙΣΤΙΚΟΝ)
ΑΠΟ ΣΤΑΦΥΛΙ
ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑΣ
ΟΙΝΩΝ ΚΑΙ ΟΙΝΟΠΝΕΥΜΑΤΩΝ

ΤΟΝΩΤΙΚΑ — ΘΡΕΠΤΙΚΑ

ΜΕΓΑ ΚΕΡΔΟΣ 100,000 ΔΡΑΧΜΩΝ
ΑΝΤΙ ΕΝΟΣ ΜΟΝΟΔΡΑΧΜΟΥ ΓΡΑΜΜΑΤΙΟΥ
ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΣΤΟΛΟΥ
ΚΑΙ ΤΩΝ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΤΗΣ ΚΛΗΡΩΣΕΩΣ ΤΗΣ 25 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1909
ΕΝ ΟΛΩ ΧΙΛΙΑ ΚΕΡΔΗ 225,000 ΔΡΑΧΜΩΝ

Κασμήρια Ἀγγλικά, Γαλλικὰ καὶ Σκωτίας
Κασμήρια μὲ θαυμασίους χρωματισμοὺς
Κασμήρια ὁλόμαλα ἠγγυημένα
Κασμήρια πρώτης γραμμῆς
Κασμήρια μὲ τιμὰς ἀσυναγωνίστους
Κασμήρια πληθώρα κολοκαιρινῶν

ΠΑΡΕΛΑΒΕΝ

Ο Γ. ΜΠΑΛΑΣΚΑΣ

Προμηθευτὴς τῆς Α. Β. Υ. τοῦ Πρίγκηπος Γεωργίου.

Ὁδὸς Γεωργ. Σταύρου κάτωθι οἰκίας στρατηγοῦ Σμολένσκη.

Οἱ πάσχοντες νοσήματα
ΟΦΘΑΛΜΙΚΑ
Τραχώματα, καταρράκτην, τριχίασιν, ἀλλοιθωρίαν κλπ. θεραπεύοτσι ὑπὸ
τοῦ ΥΦΗΓΗΤΟΥ
τῆς ὀφθαλμολογίας ἐν τῷ Ἐθν. Πανεπιστημίῳ
ΣΠΗΛΙΟΥ ΧΑΡΑΜΗ
Ἐν τῇ Ὀφθαλμολογικῇ Σχολῇ τοῦ Πανεπιστημίου Παρισίων σπουδάσαντος κλπ.
20-Ὁδὸς Πειραιῶς-20

ΠΕΙΡΟΔΟΣ Β'—ΕΤΟΣ 8ον (13ον) ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1909 Τιμὴ φύλλου λεπτὰ 5 'Αριθ. 2803

ΤΙΜΗ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ	
Τρίμηνος	Δρ. 8		
'Εξάμηνος	» 15	Χρυσᾶ φράγκα	25
'Ετησία	» 30	» »	45

Αἱ συνδρομαὶ ἄρχονται τὴν 1 καὶ 15 ἑκάστου μηνὸς καὶ εἶνε προπληρωτέαι

Αἱ συνδρομαὶ καὶ αἱ ἐπιστολαὶ ἀπευθύνονται ὀνομαστικῶς πρὸς τὸν κ. **Γεράσιμον Πετροβίκην**

ΝΕΟΝ ΑΣΤΥ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ **ΓΕΡΑΣΙΜΟΣ ΠΕΤΡΟΒΙΚΗΣ**

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

'Εν τῇ Α' Σελίδι ὁ στίχος . . . . . Δραχ. 3
Εἰς τὰς ἄλλας Σελίδας ὁ στίχος . . . . . Λεπ. 50

Διὰ διαρκεῖς ἀγγελίας, διὰ διατριβὰς ὡς καὶ δι' ἄλλας καταχωρίσεις ΙΔΙΑΙΤΕΡΑΙ ΣΥΜΦΩΝΙΑΙ

Τὰ χειρόγραφα δὲν ἐπιστρέφονται

ΓΡΑΦΕΙΑ ΟΔΟΣ ΚΟΡΑΗ ΑΡΙΘΜ. 4

'Αριθμὸς τηλεφώνου 369

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΤΕΛΕΤΗ ΕΝ ΤΗ ΒΟΥΛΗ - ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΠΑΡΑΙΤΗΣΙΣ ΤΟΥ Κ. ΘΕΟΤΟΚΗ

ΤΟ ΚΑΘΗΚΟΝ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἡ Κυβέρνησις κατενόησε τὴν ἀνάγκην τῆς συνεννοήσεως μετὰ τῶν ἄλλων πολιτικῶν μερίδων. Τοὐλάχιστον ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τοῦ προέδρου τῆς Βουλῆς ἐφάνη ἀντιληφθεῖσα ὅτι δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ προβάλῃ τὴν τελευταίαν στιγμὴν τὸ ὄνομα οἱουδήποτε ὑποψηφίου καὶ νὰ παιτήσῃ παρὰ τῶν βουλευτῶν ὅλων τῶν ἀποχρώσεων ἀδιακρίτως νὰ δώσουν τὴν λευκὴν ψῆφόν των ὑπὲρ αὐτοῦ μὲ κλειστοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ χωρὶς καμμίαν ἀντίρρησιν. Αὐτὴ ἡ μέθοδος κατεκρίνετο ὡς ἔκρυθμος καὶ δουλοπρεπὴς καὶ ἀντισυνταγματικὴ καὶ ὅταν ἀκόμη ἐπρόκειτο βουλευταὶ τοῦ αὐτοῦ κόμματος νὰ ψηφίσουν ὁμόφρονά των μὲν, ὑποδεικνυόμενον ὅμως καὶ ἐπιβαλλόμενον ὑπὸ τοῦ 'Αρχηγοῦ χωρὶς τὴν γνώμην καὶ τὴν εἰλικρινῆ συγκατάθεσίν των. Πολὺ περισσότερον θὰ ἦτο ἀνάρμοστον νὰ συμβῇ τοῦτο ὑπὸ τὰς παρούσας περιστάσεις, ὅτε πρόκειται ὅλαι αἱ ἀποχρώσεις νὰ ψηφίσουν τὸ αὐτὸ πρόσωπον ὡς πρόεδρον τῆς Βουλῆς καὶ ὅτε ἐπὶ τέλους ζητοῦμεν νὰ διακόψωμεν πᾶσαν σχέσιν μὲ τὰ ἄτοπα καὶ τὰς ἁμαρτίας τοῦ παρελθόντος καὶ νὰ δημιουργήσωμεν νέας ὑγιεστέρας κοινοβουλευτικὰς συνηθείας καὶ εὐθυτέραν ἐν γένει τακτικὴν εἰς τὸν δημόσιον βίον.

Ὅπως εἰς τὸ ζήτημα τοῦ προέδρου τῆς Βουλῆς, οὕτω καὶ εἰς πάντα τὰ ἄλλα ἡ Κυβέρνησις ἔχει καθῆκον νὰ φροντίσῃ νὰ ἀρθοῦν αἱ παρεξηγήσεις μεταξὺ αὐτῆς καὶ τῶν ἄλλων κομμάτων, ὑποπτευόντων ὅτι αὕτη ἐργάζεται κομματικῶς καὶ τηρεῖ κατ' αὐτῶν ἐχθρικὴν καὶ ὑπερφιάλον στάσιν. Εἶνε φανερὸν ὅτι ἑνόσῳ αἱ ἄλλαι πολιτικαὶ μερίδες ὑπολαμβάνουν ὅτι ἡ Κυβέρνησις δρᾷ ὡς κόμμα, ἐξεγείρονται δι[illegible] τὴν ὑποστήριξιν τῶν ἰσχυροτέρων του ἐπὶ ζημίᾳ αὐτῶν τῶν ἰδίων!

'Αλλ' ἐὰν ἡ Κυβέρνησις θελήσῃ νὰ σταθῇ ὑψηλότερον τοῦ κομματικοῦ ἐπιπέδου, ἐὰν δείξῃ ὅτι ἐκ τῆς παραμονῆς αὐτῆς εἰς τὴν ἐξουσίαν δὲν ἐννοεῖ νὰ κερδοσκοπήσῃ, ἐὰν ἔχῃ τὸ θάρρος νὰποκρούσῃ πᾶσαν ἀπαίτησιν τῶν φίλων της ἀντιβαίνουσαν εἰς τὸ δημόσιον συμφέρον, δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι θὰ τύχῃ τῆς ὁμοφώνου ὑποστηρίξεως τῆς Βουλῆς. Κυβέρνησις οὕτω πολιτευομένη θὰ συγκεντρώσῃ πέριξ αὐτῆς τὴν κολοσσιαίαν δύναμιν τῆς δημοσίας γνώμης καὶ θὰ καταστῇ ἀκαταγώνιστος. Οὐδεὶς βουλευτὴς θὰ τολμήσῃ νὰντιταχθῇ εἰς τὴν θέλησίν της καὶ τὰ ἀνορθωτικὰ μέτρα θὰ ψηφισθοῦν διὰ βοῆς. Ἑνόσῳ ὅμως μετέρχεται τὰς ἀρχαίας κομματικὰς μεθόδους ὄχι μόνον παρέχει τὴν θλιβερὰν ἐντύπωσιν ὅτι πρέπει τελείως νὰπελπισθῇ ὁ τόπος ἀπὸ ὅλους ἀνεξαιρέτως τοὺς πολιτικοὺς ἄνδρας, ἀλλὰ καὶ δημιουργεῖ ἐναντίον της ἀντίδρασιν, ἡ ὁποία ἐξ ἀνάγκης θὰ ἐπηρεάσῃ καὶ τὸ ἀνορθωτικὸν ἔργον, διὰ νὰρχίσῃ νέα περίοδος περιπετειῶν, τὰς ὁποίας ὁ στοιχειώδης πατριωτισμὸς ἀπαιτεῖ νὰ προλάβωμεν.

ΑΠΟ ΗΜΕΡΑΣ ΕΙΣ ΗΜΕΡΑΝ

ΤΟ ΕΜΠΟΡΙΟΝ ΤΟΥ ΛΟΓΟΥ

Οἱ ὑπαίθριοι κήρυκες ἐπολλαπλασιάσθησαν καταπληκτικῶς τὸν τελευταῖον καιρόν. Μίαν φορὰν ἦτο μοναδικὸς ὁ Βδελλόπουλος. Τὸ παράδειγμά του ὅμως φαίνεται, ἴσως καὶ τὰ κέρδη του, ἔσυραν καὶ ἄλλους εἰς τὴν πρόχειρον αὐτὴν ἐκμετάλλευσιν τοῦ λόγου. Πρὸ ἡμερῶν εἶδα ἕνα εἰς τὸν Πειραιᾶ, ὄχι πλέον μὲ τὴν ἀσκητικὴν φυσιογνωμίαν τοῦ Βδελλοπούλου, ἀλλὰ καλοθρεμμένον, καλοντυμένον, φρεσκοξυρισμένον καὶ ροδοκόκκινον, ὁ ὁποῖος ὡμίλοῦσεν εἰς ἕνα κύκλον ἁπλοϊκῶν ἀνθρώπων περὶ Κολάσεως καὶ ἄλλων φοβερῶν πραγμάτων, ἐντελῶς ἀναρμόστων πρὸς τὴν λιπαρὰν φυσιογνωμίαν του καὶ τὸ ἐπὶ τοῦ προσώπου ἀποκρυσταλλωμένον μειδίαμα τῆς μακαριότητος. Τοὐλάχιστον ὁ Δάντης ἦτο, λέγουν, τόσον χλωμὸς καὶ τόσον μελαψός, ὥστε αἱ ἁπλοϊκαὶ γυναῖκες ποὺ τὸν ἔβλεπαν εἰς τὸν δρόμον, τὸν ἐδακτυλοδεικτοῦσαν κ' ἔλεγαν μεταξύ των.

—Αὐτὸς εἶνε ποὺ πῆγε στὴν Κόλασι καὶ ξαναγύρισε πίσω.

'Αλλὰ ποῖος θὰ εἰμποροῦσε νὰ πιστεύσῃ ποτέ, ὅτι ὁ ροδοκόκκινος ἄνθρωπος, ποὺ περιέγραφε τὰ βασανιστήρια τῶν ἁμαρτωλῶν, ὀλίγα βήματα μακρὰν ἀπὸ μίαν ταραντέλλαν, ἦτο δυνατὸν νὰ ἔχῃ κατεβῇ ποτέ του εἰς τὴν Κόλασιν;

'Απόδειξις ὅτι κανεὶς δὲν τὸν ἐπίστευεν εἶνε, ὅτι ἕνας ρωμαλέος ἁμαξᾶς ἐπρόβαλεν εἰς τὸ μέσον καὶ ἀπηρίθμησε μὲ πρωτοφανῆ κυνικότητα, ἐνώπιον παιδιῶν καὶ κορασίων, συνωσιζομένων εἰς τὸ ἐδαφος ἀκροατήριον, ὅλας τὰς ἁμαρτίας, αἱ ὁποῖαι τελοῦνται εἰς τοὺς χρόνους αὐτοὺς τῆς διαφθορᾶς καὶ αἱ ὁποῖαι, μολονότι περιεγράφησαν μίαν φορὰν μὲ ὠμὸν ρεαλισμὸν εἰς τὸ «Πηδάλιον τῆς 'Εκκλησίας», δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ ξαναγραφοῦν δευτέραν φοράν, οὔτε εἰς ἔκδοσιν Βρυξελλῶν. 'Ο ἁμαξᾶς κατέληξεν εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι ὅλοι αὐτοὶ οἱ ἁμαρτωλοὶ εὐδοκιμοῦν καὶ δοξάζονται καὶ ἀπολαύουν τὰ ἐλέη τοῦ θεοῦ, ἐνῷ οἱ τίμιοι καὶ ἠθικοὶ ἄνθρωποι βασανίζονται καὶ ταλαιπωροῦνται καὶ ὑφίστανται ὅλα τὰ μαρτύρια τῆς Κολάσεως εἰς τὴν ζωὴν αὐτὴν, ὅπως αὐτός.

'Ο εὐτραφὴς κῆρυξ τῆς μετανοίας δὲν ἐπτοήθη ἀπὸ τὴν ἀντιλογίαν. 'Ἐξ ἐναντίας ἦ να λάμψῃ ζωηρότερα ἀκόμη. Μία στιχομυθία φρικαλέας γυμνότητος ἤρχισε τότε ἐπὶ τῶν διαφόρων σαρκικῶν ἁμαρτιῶν καὶ τῶν διαβαθμίσεων αὐτῶν, μεταξὺ κήρυκος καὶ ἁμαξᾶ. 'Ο κῆρυξ περιέγραφε τὰς ἀναλόγους ποινάς, αἱ ὁποῖαι περιμένουν τοὺς ἁμαρτωλοὺς τοῦ εἴδους αὐτοῦ, ποινὰς στρεφομένας μετ' ἀνατομικῆς ἀκριβείας πρὸς τὰ ἁμαρτήσαντα μέλη τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος. 'Η ποινὴ τῆς ἀναρτήσεως ἀπὸ τὴν γλῶσσαν, εἶνε ἡ μόνη τὴν ὁποίαν μοῦ ἐπιτρέπεται νὰ ἀναφέρω, ἀπὸ τὸ ἀπέραντον αὐτὸ ποινολόγιον, τὸ ἀναλυθὲν ἐκεῖ δημοσίᾳ ἐνώπιον νηπίων καὶ θηλαζόντων. 'Εννοεῖται ὅτι τὸ κήρυγμα ἤρχισε νὰ γίνεται ἐνδιαφέρον, ὡς ἀηγορευμένον βιβλίον, καὶ τὸ ἀκροατήριον τοῦ ὑπαιθρίου ρήτορος ἐπληθύνθη καταπληκτικῶς εἰς μίαν στιγμήν. 'Επὶ τέλους ὁ ρήτωρ ἠσθάνθη τὴν ἀνάγκην νὰ ὑγωθῇ ὀλίγον ὑπεράνω ὅλης αὐτῆς τῆς ἀκαθαρσίας.

—'Η μετάνοια θὰ μᾶς σώσῃ, ἀδελφοί μου, συνεπέρανεν. 'Ο πολυεύσπλαγχνος Χριστὸς θὰ θυσιασθῇ ἄλλην μίαν φορὰν δι' ἡμᾶς καὶ θὰ μᾶς ὁδηγήσῃ εἰς τοὺς κόλπους τοῦ 'Αβραὰμ, τοῦ 'Ισαὰκ καὶ τοῦ 'Ιακώβ.

—Καὶ ποὺ τὸν εἶδες ἐσύ, εἶπε περιφρονητικῶς ὁ ἁμαξᾶς, τὸν 'Αβραάμ, τὸν 'Ισαὰκ καὶ τὸν 'Ιακὼβ καὶ μιλᾶς;

'Ο ρήτωρ δὲν ἔχασε τὴν ψυχραιμίαν του.

—Τοὺς εἶδα καὶ τοὺς βλέπω καθ' ἑκάστην, ἡμέραν καὶ νύκτα τοὺς βλέπω, εἶπε μὲ στόμφον.

Τὸ ἀκροατήριον ἐξερράγη εἰς γέλωτας καὶ κανεὶς δὲν τὸν ἐπίστευσε οὔτε τὴν φορὰν αὐτὴν, ἐκτὸς ἀπὸ μίαν γρηούλαν ἡ ὁποία ἔλυσε τὸ κομβόδεμά της διὰ νὰ προσφέρῃ τὸν ὀβολόν της εἰς τὸν ἅγιον ἄνθρωπον. 'Ο ἁμαξᾶς ἀμηλίκτως ἄπιστος, ἐκ προσωπικῶν λόγων πρὸς τὴν Θεότητα, ἐπρόβαλε πάλιν εἰς τὴν μέσην.

—Νὰ μᾶς τοὺς δείξῃς κ' ἐμεῖς νὰ σὲ πιστέψωμε..

'Ο ρήτωρ ἀπέστρεψε τὸ πρόσωπόν του ἀπὸ τὸν ἄπιστον καὶ ἔκλεισε τὸν λόγον του μὲ ἕνα ἐπίλογον, ὁ ὁποῖος ἐφαίνετο στερεότυπος.

—Γενεὰ ἄπιστος καὶ ἁμαρτωλή! 'Εὰν μὴ ἐπιστεύσατε τοὺς προφήτας, καὶ ἂν τις ἐκ νεκρῶν ἀναστῇ, οὐ μὴ πιστεύσετε...

'Ο ρήτωρ κατέβη ἀπὸ τὸ κάθισμά του καὶ τὸ ἀκροατήριον διελύθη. Κανεὶς δὲν εἶχε πιστεύσει εἰς τὰς ἀπειλάς του καὶ ὅλοι ἐσπευδον νὰ συνεχίσουν τὰς ἁμαρτίας των, θαυμάζοντες ἐν τῷ μεταξὺ τὸν ἄνθρωπον ὁ ὁποῖος «εἶχε λόγον». 'Ο «λόγος», βλέπετε, καὶ εἰς τὰς κατωτέρας του ποιήτας ἔχει τὴν ἀξίαν του διὰ τὰ πλήθη. Καὶ ὁ ἔχων «λόγον» κερδίζει τὸ ψωμί του, ὅπως ὁ ἔχων οἱονδήποτε ἄλλο ἐμπόρευμα.

Καὶ αὐτὸ τὸ ἐννόησαν οἱ κατοχοί του. Πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν πάλιν, εἰς τὸ κατάστρωμα ἑνὸς βαποριοῦ, ἕνας ἄνθρωπος πλέον ἀκάθαρτος καὶ ἀπὸ τὸ κατάστρωμα ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐταλαντεύετο, ἀνωθεῖτο ὡς ἐξ ἑλατηρίου, ἐν μέσῳ ἐμούντων καὶ κλυδωνιζομένων, καὶ ὡμίλησε περὶ τῆς καθαρότητος τῆς συνειδήσεως. 'Ανέφερεν ὀνόματα ἀρχαίων φιλοσόφων καὶ καλῆς εἰς τοὺς πατέρας τῆς ἐκκλησίας, κατέληξεν εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι ἄνευ καθαρᾶς συνειδήσεως καὶ καθαρᾶς καρδίας ἡ σωτηρία εἶνε ἀδύνατος. 'Επειτα ἔβγαλε τὸν ψαλλέον σκοῦφον του καὶ ἐπεκαλέσθη τὴν συνδρομὴν τῶν ἐπιβατῶν. Κανεὶς δὲν τοῦ ἠρνήθη μίαν πεντάραν.

—Δὲν ἐκατάλαβα τίποτε ἀπ' αὐτὰ ποὺ εἶπες, ἐτόλμησε νὰ τοῦ παρατηρήσῃ κάποιος κοντά μου. Χαλάλι σου ὅμως, Ἔχεις «λόγο» Μπράβο σου!

'Εκαμα μίαν σειρὰν σκέψεων δι ἣν παρακμὴν τοῦ λόγου, ἡ ὁποία ὅμως δὲν εἶνε τώρα ἡ στιγμὴ νὰ μᾶς ἀπασχλήσῃ. 'Εσκέφθην ὅμως καὶ κάτι πρακτικώτερον. 'Επὶ τέλους δὲν εἶνε δυνατὸν καὶ τὸ ἐμπόριον τοῦ λόγου νὰ τεθῇ ὑπὸ ἀστυνομικὴν ἐπίβλεψιν, ὅπως κάθε ἐμπόριον, τὸ προσφέρει σαπρὰ καὶ σκωληκόβρωτα ἐδώμη;

ΠΑΥΛΟΣ ΝΙΡΒΑΝΑΣ

ΑΠΟ ΟΣΑ ΑΝΑΓΙΝΩΣΚΟΥΝ

Ο ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

[illegible]ριμαν απέθανεν παρὰ τὰς διαβεβαιώσεις του ὅτι ἦτο πολὺ καλὰ εἰς τὴν ὑγείαν του.

Ἴσως ὅμως αἱ διαβεβαιώσεις του αὐταὶ νὰ ἐβγαιναν ἀπὸ τὸ στόμα μόνον ἐνῷ ἄλλη ἡ πεποίθησις ποὺ εἶχεν εἰς τὰ βάθη τῆς ψυχῆς του.

Ἂν δὲν ὑπῆρχε μία τοιαύτη πεποίθησις δὲν θὰ ἔφευγε τόσον γρήγορα ἀπὸ τὴν Εὐρώπην καὶ δὲν θὰ ἔτρεχε μὲ ὅλην τὴν ταχύτητα τῶν ἐκτάκτων τραίνων ἄτινα ἐτέθησαν εἰς τὴν διάθεσίν του ὅπως φθάσῃ μίαν ὥραν ἀρχήτερ εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας.

Θὰ ἔλεγε κανεὶς ὅτι ἐγίνοντο ἀγῶνες ταχύτητος καὶ εἰς τοὺς ἀγῶνας αὐτοὺς διηγωνίζετο ὁ δισεκατομμυριοῦχος μὲ τὸν θάνατον.

Ὁ πρῶτος ἐξῆλθε νικητὴς κατὰ τοῦτο τοὐλάχιστον ὅτι κατώρθωσε νὰ φθάσῃ εἰς τὴν πατρίδα του καὶ ν' ἀποθάνῃ μὲ τὴν ἡσυχίαν του εἰς τὸ σπίτι του.

Ἂν δὲν ἦτο δισεκατομμυριοῦχος ἀλλὰ μισθωτὸς θνητὸς δὲν θὰ τὸ κατώρθωνεν οὔτε τὸ καὶ θὰ ἐξήρχετο καθ' ὁλοκληρίαν ἠττημένος.

Ἐνῷ τώρα ὁ Χάριμαν θὰ ἔχῃ τὴν ἱκανοποίησιν νὰ λέγῃ ὅτι ἐνίκησεν ἐν μέρει τοὐλάχιστον τὸν θάνατον.

Πρὸ ἀρκετοῦ καιροῦ ὁ δισεκατομμυριοῦχος αὐτὸς ἦτο ἀσθενής. Οἱ μεγαλείτεροι φωστῆρες τῆς ἀμερικανικῆς ἐπιστήμης ἐκλήθησαν εἰς τὸ μέγαρόν του, ἀλλ' αἱ διαγνώσεις καὶ αἱ γνώσεις των ὑπῆρχαν ἀσαφεῖς καὶ ἀβέβαιαι καὶ δὲν ἔσχον κανὲν ἀπολύτως ἀποτέλεσμα.

Εἰς τὸ τέλος διὰ νὰ ξεφορτωθοῦν τὸν βαπλουτον ἀσθενῆ τὸν διέταξαν νὰ ὑπάγῃ εἰς τὴν Εὐρώπην διὰ νὰ ἀλλάξῃ τὸν ἀέρα του καὶ ἴσως κάμῃ συγχρόνως καὶ μερικὰ λουτρά.

Τοιουτοτρόπως τὸν ἀπετελείωσαν τὸν ἄθρωπον καὶ ὅταν ἐπέστρεψεν εἰς τὴν Ἀμερικὴν ἦτο ἀδύνατος σὰν τσίρος καὶ κίτρινος σὰν λεμόνι. Ἐφαίνετο ὅτι τὸ σῶμά του εἶχε νεκρωθῇ καὶ δὲν ἐζοῦσε παρὰ μόνον τὸ πνεῦμά του, τὸ μυαλό του τὸ ἀνήσυχο.

Ἐκλήθησαν πάλιν οἱ σοφοὶ δόκτωρες οἱτινες ἀπεφάνθησαν ὅτι ὁ Χάριμαν ἔπασχεν ἀπὸ καρκίνον.

Διέγνωσαν τὴν ἀσθένειαν ὅταν αὐτὴ εἶχε κάμει πλέον καλὰ τὴν δουλειά της καὶ ἐπρόκειτο νὰ στείλῃ τὸ θῦμά της εἰς τὸν τάφον.

Ἡ αἰσχύδια αὐτὴ καταστροφὴ ἡ ὁποία διέκοψε τὸ στάδιον ἑνὸς ἰσχυροῦ τῆς γῆς εἰς ἐποχὴν κατὰ τὴν ὁποίαν ἦτο οὗτος ἀκριβῶς ἐπάνω εἰς τὴν δράσίν του εἶνε—ὅ,τι ὅσους θέλουν νὰ τὴν ἐξετάσουν ἀπὸ τῆς ἀπόψεως αὐτῆς—ἕνα πικρὸν μάθημα ἐπὶ τῆς ματαιότητος μερικῶν ἀνθρωπίνων βλέψεων.

Ἡ ἱστορία τοῦ Χάριμαν εἶνε κοινὴ ἱστορία ὅλων ὅσοι ζοῦν ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς γῆς ὅσον ἀφορᾷ τὰς ἐπιθυμίας καὶ βλέψεις.

Ἐγεννήθη πτωχὸς καὶ ἀπὸ μικρὸ παιδὶ ὠνειρεύετο νὰ γείνῃ ἰσχυρὸς καὶ πλούσιος.

Ἡ ἱστορία του ὅμως εἶνε κοινὴ ἱστορία ἐλαχίστων ἀνθρώπων ὅσον ἀφορᾷ τὴν ὑποστήριξιν τῆς τύχης χάρις εἰς τὴν ὁποίαν κατώρθωσε νὰ πραγματοποιήσῃ καὶ τὰ τολμηρότερα ὀνειρά του.

Οἱ πολλοὶ οἱ ὁποῖοι ἵστανται εἰς τὸ κάτω ἄκρον τῆς κλίμακος διαρκῶς ὀνειρευόμενοι καὶ διαρκῶς ἀπογοητευόμενοι ἀπὸ τὴν μὴ πραγματοποίησιν τῶν ὀνείρων των, δύνανται ἴσως νὰ αἰσθανθοῦν κάποιαν ὄρεξιν νὰ τὸν μισήσουν.

Ἡ χαρὰ τῆς ἐπιτυχίας ἔγκειται πράγματι εἰς τὸ νὰ τὴν προετοιμάζῃ κανεὶς καὶ εἰς τὴν ἀπόλαυσιν τὴν ὁποίαν προκαλεῖ ἡ ἐργασία ἥτις ἀπαιτεῖται διὰ νὰ τὴν κατορθώσῃ καὶ εἰς τὴν μέθην ἡ ὁποία συνοδεύει τὴν πυρετώδη ἐργασίαν, τότε πολλοὶ δύνανται πράγματι νὰ φθονήσουν τὸν Χάριμαν διότι τὴν ἠδονὴν αὐτὴν τὴν ἀπήλαυσε καὶ μὲ τὸ παραπάνω.

Ἂν ὅμως ἡ χαρὰ τῆς ἐπιτυχίας ἔγκειται εἰς τὸ ν' ἀπολαύσῃ κανεὶς τὴν ἱκανοποίησιν ὅτι κάτι κατώρθωσε καὶ τὰ ἐκ ταύτης ὠφελήματα, τότε ἡ τύχη τοῦ Χάριμαν εἶνε μᾶλλον συμπαθείας ἀξία παρὰ φθόνου.

Τώρα μόλις ὁ Χάριμαν ἤρχιζε νὰ βλέπῃ τὴν ἐπιτυχίαν του, ἐξησφαλισμένην ἀπὸ τῶν ἐπιθέσεων τῶν ἐχθρῶν του.

Ἑκατὸν χιλιάδες χιλιόμετρα, ἀπὸ τὸν ἕνα ὠκεανὸν ἕως τὸν ἄλλον, ἦσαν στρωμένα μὲ σιδηροδρομικὰς γραμμὰς καὶ ὅλη αὐτὴ ἡ ἔκτασις ἦτο ἰδική του, ἦτο ὁλόκληρος αὐτοκρατορία ἡ ὁποία τοῦ ἐστοίχισε μακρὰ ἔτη ὑπεranθρώπων ἀγώνων καὶ μόχθων.

Τώρα μόλις ὁ Χάριμαν ἤρχιζε νὰ διαβλέπῃ κάποιαν σχετικῶς ἡσυχον ἀπόλαυσιν εἰς τὸ μέλλον.

Ἡτοίμαζε μίαν μεγαλοπρεπεστάτην ἐξοχικὴν ἔπαυλιν εἰς τὴν ὁποίαν ἐσχεδίαζε νὰ κατοικήσῃ, ν' ἀναπαυθῇ.

Ἡ ἔπαυλις αὐτὴ δὲν ἔχει ἀκόμη τελειώσῃ.

Οἱ ἀρχιτέκτονες μόλις ἐπρόφθασαν νὰ ἑτοιμάσουν ἑπτὰ ἕως ὀκτὼ δωμάτια καὶ αὐτὴ ἦτις ἐπρόκειτο νὰ καταστῇ κατοικία ἐπίγειος τοῦ βασιλέως τῶν σιδηροδρόμων, ἐγείνε ἑξαφνα τάφος του.

Τί τοῦ ἐχρησίμευσαν, τοῦ Χάριμαν, τὰ δισεκατομμύρια, ἡ ἰσχὺς καὶ ἡ δόξα, ἀφοῦ δὲν κατώρθωσε νὰ ζήσῃ οὔτε ἓν ἔτος ἐν γαλήνῃ, ἀφοῦ δὲν κατώρθωσε νὰ τ' ἀπολαύσῃ;

Ἡ κατοικία τοῦ ἀποθανόντος βασιλέως τῶν σιδηροδρόμων, εὑρίσκεται ἐπάνω εἰς τὴν κορυφὴν ἑνὸς λόφου, παρὰ τὴν ὄχθην τοῦ Ὑδσωνος, εἰς μικρὰν ἀπὸ τῆς Νέας Ὑόρκης ἀπόστασιν.

Ἰδιαιτέρα σιδηροδρομικὴ γραμμὴ καὶ ἰδιαίτερος σταθμὸς χρησιμεύουν διὰ τὴν ἐπικοινωνίαν τῆς οἰκογενείας Χάριμαν μετὰ τῆς πλησίον κειμένης μεγαλοπόλεως καὶ τῶν λοιπῶν ἀμερικανικῶν πόλεων.

Μόλις ὁ Χάριμαν ἀπεβιβάσθη ἀπὸ τὸ πλοῖον τὸ ὁποῖον τὸν ἔφερεν εἰς τὴν Νέαν Ὑόρκην, ἔσπευσεν ἀμέσως νὰ μεταβῇ εἰς τὸ ἐπὶ τοῦ λόφου ἀνάκτορόν του.

Τὸ περίεργον εἶνε ὅτι ὁ θάνατος τοῦ δισεκατομμυριούχου αὐτοῦ δὲν εἶχε κανένα ἀπολύτως ἀντίκτυπον εἰς τὸ Χρηματιστήριον τῆς Νέας Ὑόρκης.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἀσθενείας του αἱ μετοχαὶ τῶν σιδηροδρομικῶν ἑταιριῶν ἐλάμβανον διαφόρους διακυμάνσεις, ὅταν ὅμως ἐγνώσθη ἡ εἴδησις τοῦ θανάτου του, τὸ Χρηματιστήριον ἐξηκολούθησε τὰς ἐργασίας του ὡς νὰ μὴ εἶχε συμβῇ τίποτε.

Δὲν πρόκειται νὰ κριθῇ μὲ τὰς ὀλίγας αὐτὰς καὶ οὐδεμίαν ἀξίωσιν ἐχούσας γραμμὰς τὸ ἔργον τοῦ Χάριμαν.

Τὸ μόνον τὸ ὁποῖον δύναται κανεὶς νὰ εἴπῃ εἶνε ὅτι ὑπῆρξεν εἷς ἀπὸ τοὺς μεγάλους ἄνδρας τῆς παλαιᾶς γενεᾶς ἥτις ὁλονὲν ἐκλείπει.

Ἐξέλειπον ὁ Ροῦσελ Σᾶζ, ὁ Ρόζερ, ὁ δεξιὸς βραχίων τοῦ Ροκφέλερ, ὁ Χάριμαν. Θὰ ἔλθῃ καὶ ἡ σειρὰ τοῦ Μόργκαν, τοῦ Ροκφέλλερ, τοῦ Κάρνεζη, τοῦ Ἔδισων, τοῦ Κλέμανς. Καὶ κατόπιν θὰ ἐπακολουθήσῃ τὸ κενόν. Αἱ νεώτεραι γενεαὶ δὲν θὰ δυνηθοῦν ποτὲ νὰ παραγάγουν τοιούτους κολοσσούς.

ΒΕΚ.—

ΞΕΝΗ ΖΩΗ

('Απὸ ἀγγλικὰ, γαλλικὰ καὶ ἰταλικὰ φύλλα)

Αἱ ἰδιοτροπίαι τῆς φύσεως

Ἡ τελευταίως κυκλοφορήσασα εἴδησις περὶ μιᾶς λίμνης ἥτις ἀνεφάνη ἐξαφνα εἰς τὴν 'Ασίαν καὶ τῆς ὁποίας τὰ ὕδατα ἔχουν θερμοκρασίαν 120ο καὶ πλέον δίδει ἀφορμὴν εἰς ἕνα 'Ιταλὸν φυσικὸν ν' ἀσχοληθῇ μὲ τὰς ἀναριθμήτους τοιούτου εἴδους ἰδιοτροπίας τῆς φύσεως.

Εἰς τὴν 'Αμερικὴν ἡ «λιμνολογία», ἡ ἐξέτασις τοὐτέστιν τῶν λιμνῶν, παρουσιάζει καταπληκτικὰ φαινόμενα.

Εἰς τὴν Νικαραγκούαν π. χ. ὑπάρχει ἡ λίμνη Νεγιάπα ἥτις περιγράφεται ὡς μία μεγάλη φυσικὴ ἀποθήκη σάπωνος.

Τὰ ὕδατα τῆς λίμνης αὐτῆς περιέχουν τῳόντι μεγίστην ποσότητα διττανθρακούχου ποτάσσης καὶ σόδας, τῶν κυριωτέρων ὀλικῶν συστατικῶν ἐκ τῶν ὁποίων ἀποτελεῖται ὁ σάπων.

Ὅταν πνέῃ ὁ ἄνεμος δυνατὸς καὶ ταράσσονται τὰ ὕδατα τῆς λίμνης, σχηματίζονται ἀφροὶ οἵτινες ὑπὸ τῶν κατοίκων τοῦ μέρους ἐκείνου χρησιμοποιοῦνται διὰ πλύσεις, ἀκόμη δὲ καὶ διὰ θεραπείαν διαφόρων ἀσθενειῶν.

Εἰς τὸ κέντρον τῆς 'Αλάσκας ὑπάρχει λίμνη ἥτις εἶνε μία ἀπὸ τὰς χαρακτηριστικωτέρας τῆς ὑφηλίου.

Εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τὰ νερά της εἶνε γλυκὰ καὶ ζοῦν εἰς αὐτὰ ἰχθῦς τῶν ποταμῶν καὶ τῶν λιμνῶν, ἐνῷ εἰς τὸ βάθος εἶνε ἁλμυρὰ ὅπως τὰ θαλάσσια καὶ ζοῦν ἐκεῖ κάτω ἰχθῦς τῆς θαλάσσης.

Πλησίον εἰς τὸ Οὔταχ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ὑπάρχει λίμνη τῆς ὁποίας ἡ ἐπιφάνεια εἶνε κεκαλυμμένη μὲ ἓν εἶδος κρυσταλλοειδοῦς ἅλατος.

Ἡ ἀντοχὴ τοῦ ἅλατος αὐτοῦ εἶνε τοσαύτη ὥστε νὰ δύναται εἰς ἄνθρωπος ἐφιππος νὰ βαδίσῃ ἐπάνω εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τῆς λίμνης χωρὶς κανένα φόβον.

Μία ἄλλη λίμνη ἔχει ὕδατα χρώματος τριανταφύλλου καὶ ἐξέρχεται ἀπὸ αὐτὰ μία εὐωδία ὁμοία μὲ τὴν εὐωδίαν τῆς βιολέττας.

Μιᾶς ἄλλης ἀμερικανικῆς ἐπίσης λίμνης τὸ περιεχόμενον ἀποτελεῖται ἀπὸ ὑδράργυρον ὁ ὁποῖος διαλύσει.

—

Μνημεῖον εἰς τὸν Ἰωάννην Μπριὲ

Ἡ Γεωργικὴ Ἑταιρία τοῦ Μὼ ἀνήγειρεν ἐκάτω μνημεῖον εἰς τὸν Ἰωάννην Μπριὲ τὸν γνωστὸν ὑπὸ τὸ ὄνομα : «ὁ καλὸς ποιμήν».

Ὁ Μπριὲ οὗτος ἦτο ἄντως ταπεινὸς βοσκὸς χάρις δὲ εἰς τὴν εὐφυΐαν καὶ τὴν φιλεργίαν του κατώρθωσε νὰ γείνῃ ὑπουργὸς καὶ εὐνοούμενος τοῦ Καρόλου Ε' καὶ κατόπιν ὑπουργὸς τῆς Γεωργίας. Δηλαδὴ ἦτο πράγματι τοιοῦτος χωρὶς ὅμως νὰ ἔχῃ ἀναγνωρισθῇ κατὰ τύπους.

Ἐγεννήθη κατὰ τὸ 1349 καὶ εἰς ἡλικίαν ὀκτὼ ἐτῶν ἤρχισε τὴν ἐργασίαν του συνίστατο εἰς τὸ νὰ βόσκῃ χῆνας. Εἰς ἡλικίαν ἐννέα ἐτῶν εἶχεν ὑπὸ τὰς διαταγάς του ὁλόκληρον ἀγέλην χοίρ

νοδικείον ἐκδίδον ἐτησίως κάτω τῶν 10 ἀποφάσεων ;

Τὸ ἀμετάθετον

Καθιεροῦμεν τὸ ἀμετάθετον τῶν ὑπαλλήλων, δι' ὡρισμένην χρονικὴν περίοδον ποικίλλουσαν εἰς τοὺς διαφόρους κλάδους.— Ἔχουσιν ἐξαρθῆ ἐπανειλημμένως καὶ αἱ ἀπὸ τοῦ σημείου τούτου καταχρήσεις, αἱ διαπραττόμεναι εἰς βάρος τῶν ὑπηρεσιῶν καὶ πρὸς κατάπτωσιν τῆς συνειδήσεως τῶν ὑπαλλήλων, ἐπὶ ζημίᾳ δὲ φοβερᾷ τοῦ δημοσίου ταμείου. Μία ἀπὸ τὰς φοβερωτέρας πληγὰς τοῦ Κράτους κλείεται καὶ ἐπέρχεται μία ἀληθὴς καὶ πραγματικὴ οἰκονομία.

Ἡ δημοσία ὑπηρεσία—Ἡ παιδεία

Ἀλλὰ καὶ τὸ μέτρον τῆς ὀργανώσεως τῶν διαφόρων κεντρικῶν ὑπηρεσιῶν, ἰδίᾳ τῶν ὑπουργείων, ὅπερ λαμβάνομεν, θὰ προικίσῃ τὸ Κράτος μὲ ὑπαλλήλους ἀληθεῖς καὶ θὰ διαπλάσῃ ἀληθεῖς ὑπηρεσίας.

Τὸ μέτρον εἶνε πολύπλοκον. Ὁ εἰσερχόμενος κατώτερος ὑπάλληλος ἐπὶ τῇ βάσει ὡρισμένων προσόντων καὶ διαγωνισμοῦ, διὰ νὰ προαχθῇ εἰς τακτικὸν ἀνώτερον, εἰς ὑπουργικὸν γραμματέα π. χ. Βας τάξεως θὰ διέλθῃ δι' ἐξετάσεων καὶ ἐπιτυγχάνων θὰ πραάγηται, εἰσερχόμενος ἀμέσως εἰς τὴν μονιμότητα. Ἐκτὸς τῶν ἄλλων ἀγαθῶν, θὰ περιορισθῇ ὁ ἀριθμὸς τῶν θεσιθητῶν καὶ ὁ ἑλληνικὸς λαὸς θὰ τραπῇ εἰς θετικώτερα ἔργα, θὰ διαπλασθῶσι δὲ ὑπηρέσιαι, ὧν ἄνευ ἡ ἐφαρμογὴ καὶ ἡ ἐκτέλεσις τῶν νόμων εἶνε ἀνέφικτος. Δι' ὅσων τροποποιήσεων καὶ μεταβολῶν φέρομεν εἰς τὴν ἐκπαίδευσιν καὶ οἰκονομίας ἐπιτυγχάνομεν καὶ διαρρυθμίζομεν ἐπὶ τὸ πρακτικώτερον ταύτην, ἀνοίγοντες νέους ὁρίζοντας εἰς τοὺς ἑλληνόπαιδας καὶ νέα στάδια ἐνεργείας. Ἡ πλημμελὴς μόρφωσις καὶ ἡ εἰκῇ καὶ ὡς ἔτυχε δημιουργία ἀργοσχόλων καὶ θεσιθητῶν, βεβαιωθῆτε ὅτι ὑπῆρξε μία τῶν σοβαρῶν αἰτιῶν, τῆς ἀποσυνθέσεως, ἣν ὅλοι ἀντιλαμβανόμεθα σήμερον, καὶ τῆς ὁποίας τὴν θεραπείαν ζητοῦμεν.

Αἱ ἐπιτυγχανόμεναι οἰκονομίαι

Δι' ὅλων τούτων τῶν λαμβανομένων μέτρων δι' ὧν περιστέλλονται τὸ μὲν αἱ ὑπερβασίαι καὶ αἱ καταχρήσεις, ὀργανοῦνται δὲ ὑπηρεσίαι θετικώτεραι, ὑπολογίζω ὅτι τὸ μὲν ἐκ τῶν οἰκονομιῶν ὅσαι θὰ ἐπέλθωσι, τὸ δὲ ἐκ τῆς μείζονος ἀποδόσεως ἣν θὰ ἔχωμεν ἐκ τῶν φόρων, θὰ προκύψωσιν οἰκονομίαισημαντικαί, πλείονες ἴσως καὶ τῶν ὅσων ἀπαιτοῦνται διὰ τὴν στρατιωτικὴν σύνταξιν τῆς χώρας. Ἀλλ' ἐπειδὴ τὰ ἀποτελέσματα τῶν μέτρων θὰ βραδύνωσιν ἴσως κατά τι, ἀνθρώπινος δὲ εἶνε καὶ ἡ πλάνη ἐπὶ τοῦ εὐστόχου τινος ἐξ αὐτῶν, ἐχομεν δὲ ἄμεσον ἀνάγκην τονώσεως τοῦ δημοσίου ταμείου, διὰ τὴν στρατιωτικὴν παρασκευὴν τῆς χώρας, προήλθομεν εἰς τὴν μελέτην καὶ τῆς φορολογικῆς διαρρυθμίσεως,κατὰ τρόπον οὐχὶ μόνον μὴ καταπιεστικόν, ἀλλὰ τούναντίον ἀνακουφιστικόν, τὸν γινομένων φορολογικῶν μεταρρυθμίσεων ἀνακουφιζουσῶντάς νῦν πλειότερον ἐκ τῆς φορολογίας βαρυνομένας τάξεις.

Ὁ κανονισμὸς τῆς Βουλῆς

—Ἄριστα τὰ μέτρα, ἀντελέξαμεν ἐνταῦθα εἰς τὸν κ. ὑπουργὸν, ἀλλ' ἡ ἐν τῇ Βουλῇ συζήτησις τόσης ἐργασίας, πολὺ φοβούμεθα ὅτι θὰ ἀπαιτήσῃ χρόνον μείζονα τοῦ διατιθεμένου. Ἡ λογοκοπία....

Ὁ κ. ὑπουργὸς μᾶς διέκοψεν.

—Ἡ λογοκοπία εἴπατε ; Ἡ Κυβέρνησις μόλις παρουσιαζομένη εἰς τὴν Βουλὴν, πρὸ οἱουδήποτε ἄλλου θέματος, θὰ ζητήσῃ τὴν τροποποίησιν τοῦ κανονισμοῦ της, κατὰ τρόπον ἀσφαλίζοντα τὴν εὔκοσμον καὶ σοβαρὰν συζήτησιν, τὴν ἁρμόζουσαν εἰς τὰς περιστάσεις. Ἔχει ἕτοιμον σχέδιον ὅπερ θὰ ὑποβάλῃ, ζητοῦσα παρὰ τῆς Βουλῆς, νὰ δώσῃ πρώτη τὸ παράδειγμα τῆς εἰλικρινοῦς ἐπιθυμίας πρὸς σοβαρὰν καὶ θετικὴν ἐργασίαν. Οὐδὲ δύναται νὰ προχωρήσῃ εἰς τὰς ἐργασίας της ἡ Κυβέρνησις, ἄνευ τοῦ ἀπαραιτήτου τούτου μέτρου. Διότι ὁ καιρὸς ἐπείγει, καὶ πᾶσα μὲν συζήτησις θὰ εἶνε καὶ ἐπιθυμητὴ καὶ ἀναγκαία, πᾶσα ὅμως λογοκοπία,θὰ εἶνε ὕβρις διὰ τὴν περίστασιν τὴν κρίσιμον ἣν διερχόμεθα καὶ ὑπὲρ ἧς ζητοῦμεν νὰ ἐργασθῶμεν ὅλοι.

Εἰς τὸ σημεῖον τοῦτο, διέκοψε τὴν τόσον διαφωτιστικὴν ὁμιλίαν αὐτοῦ ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν παραχωρήσας τὸ δικαίωμα τῆς δημοσιεύσεώς της εἰς τὰς στήλας τῆς «Δυνάμεως».

ΑΛΛΑΙ ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΑΙ

Πλὴν τῶν ἐκτεθειμένων ἐν τῇ συνελεύσει ταύτῃ ἐν γενικαῖς γραμμαῖς ἀπὸ στόματος τοῦ κ. ὑπουργοῦ, περὶ τῶν ἐπιφερομένων διὰ τῶν μέτρων τῆς Κυβερνήσεως μεταρρυθμίσεων, ἡ «Δύναμις» παρέχει καὶ τὰς ἑπομένας λεπτομερείας, ἃς κατέχει, ὡς λέγει, ἐξ ἰδιαιτέρων πληροφοριῶν :

Ἡ κατάργησις τῆς στρεμ. φορολογίας

Μεταξὺ τῶν φορολογικῶν μεταρρυθμίσεων τῆς Κυβερνήσεως εἶνε καὶ ἡ κατάργησις τῆς στρεμματικῆς φορολογίας. Ὁ φόρος οὗτος ἐλάχιστα ἀποφέρων εἰς τὸ Δημόσιον ταμεῖον, ὑφίσταται διαρκῶς μείωσιν, γεννᾷ δὲ διαρκῶς πράγματα εἰς τὴν Κυβέρνησιν, ὡς ἐκ τῆς ὑφισταμένης οἰνικῆς κρίσεως, ἀπασχολουμένης τῆς Βουλῆς πάντοτε εἰς ψήφισιν νόμων ἀπαλλακτικῶν τοῦ φόρου τούτου. Ἐνῶ μέχρι τοῦ 1898 ὁπότε ἴσχυεν ἡ φορολογία ἐπὶ τοῦ οἴνου ὁ μέσος ὅρος τῶν ἐκ τοῦ φόρου τούτου εἰσπράξεων ἀνήρχετο εἰς 1.800,000 δραχμῶν, ἀπὸ τοῦ 1898 καὶ ἐντεῦθεν ὁπότε ἡ φορολογία μετετράπη εἰς στρεμματικὴν ἐπὶ τῶν ἀμπέλων ὁ μέσος ὅρος περιεστάλη εἰς 1 ἑκατομμύριον. Εἰς τὸν προϋπολογισμὸν δὲ τοῦ ἔτους 1909 προϋπελογίσθη διὰ δραχμὰς μόνον **800,000.**

Ἡ κατάστασις αὕτη καὶ αἱ κολοσιαῖαι ἐκ τοῦ φόρου τούτου καθυστερήσεις ὁλονὲν καὶ αὐξάνουσαι ἐνέπνευσαν εἰς τὴν Κυβέρνησιν τὴν πλήρη κατάργησιν τῆς φορολογίας ταύτης καὶ τὴν πλήρη ἀπαλλαγὴν τῶν ἀμπέλων ἀπὸ πάσης φορολογίας, πρὸς ἀνακούφισιν ἄλλως τε τῶν δυσπραγουσῶν οἰνοφόρων ἐπαρχιῶν, ἐπ' ἀνταλλάγματι δι' ἄλλου σχετικοῦ φόρου, τοῦ ἐπὶ τοῦ οἰνοπνεύματος.

Τὸ κλείσιμον τῶν σουμοκαζάνων

Ἐπιβάλλεται δηλαδὴ φορολογία ἐκ μιᾶς καὶ πλέον δραχμῆς κατ'ὀκὰν ἀνύδρου οἰνοπνεύματος παραγομένου ἐν Ἑλλάδι, ὑπὸ βιομηχανικῶν ἐργοστασίων, καὶ διὰ τὸ ἐν τῷ ἐσωτερικῷ πρὸς ποτοποιΐαν καταναλισκόμενον, ἀπαλλασσομένου παντὸς δασμοῦ τοῦ ἐξαγομένου εἰς τὸ ἐξωτερικὸν πρὸς ἐμπορίαν καὶ ἠπίως φορολογουμένου τοῦ διὰ μηχανικὰς χρήσεις καταλισκομένου ἐν τῷ ἐσωτερικῷ μετουσιωμένου τοιούτου. Ἀλλ' ἵνα ἡ φορολογία αὕτη ἐπιτύχῃ, παρίσταται ἀνάγκη ὅπως ἡ κατασκευὴ οἰνοπνεύματος περιορισθῇ μόνον εἰς τὰ βιομηχανικὰ ἐργοστάσια, ἀπαγορευομένης πάσης ἀποστάξεως διὰ τῶν νῦν ἐν χρήσει μικρῶν ἀποστακτήρων, τῶν κοινῶς λεγομένων σουμοκαζάνων, ὧν ἡ παραγωγὴ ἀνεξέλεγκτος οὖσα καὶ τὸν φόρον θὰ ἐζημίου καὶ εἰς τὴν δημοσίαν ὑγιεινὴν ἐπιδρᾷ, λόγῳ τῆς ἀκαθάρτου ποιότητος τοῦ ἐξ αὐτῶν παραγομένου οἰνοπνεύματος.

Ἐκ τῆς φορολογίας ταύτης οὕτω τροποποιουμένης, τὸ Δημόσιον κατὰ τοὺς ἀσφαλεστέρους ὑπολογισμοὺς θὰ ἔχῃ πρόσοδον τριῶν καὶ κατ' ἐλάχιστον ὅρον 2 1)2 ἑκατομμυρίων δραχμῶν ἐτησίως.

Ἡ ἐλλάτωσις τοῦ φόρου πετρελαίου

Ταυτοχρόνως ἡ Κυβέρνησις ἐπέτυχε τὴν ἔγκρισιν τοῦ ἐλέγχου, ὑπὸ λίαν εὐνοϊκοὺς ὅρους, διὰ τὴν ἐλάττωσιν τοῦ φόρου ἐπὶ τοῦ πετρελαίου, μέτρου δι' ὃ καὶ αἱ λαϊκαὶ τάξεις θὰ ἀνακουφισθῶσι καὶ αἱ εἰσπράξεις ἐκ τοῦ φόρου βαθμηδὸν θὰ ἀνέλθωσι καὶ διὰ τῆς αὐξήσεως τῆς καταναλώσεως καὶ διὰ τοῦ περιορισμοῦ τῆς λαθρεμπορίας τοῦ εἴδους. Ἐπὶ τῶν λοιπῶν φωτιστικῶν ὑλῶν πολυτελείας, (ἠλεκτρικὸν φῶς-ἀεριόφως) δὲν εἶνε γνωσταὶ αἱ σκέψεις τῆς Κυβερνήσεως. Πάντως τὸ φωτιστικὸν οἰνόπνευμα, ὡς ἀποτελοῦν παράγοντα ἐθνικῆς εἰομηχανίας, θὰ μείνῃ ἀφορολόγητον.

Ἡ ποινικὴ δικαιοσύνη

Περιστέλλεται ἡ γενομένη σπατάλη ἐπὶ τῶν ἐξόδων Ποινικῆς Δικαιοσύνης, διὰ πολλῶν μέτρων, ἐξ ὧν καὶ ἡ ἐπαναφορὰ ἐν ἰσχύϊ τῶν διατάξεων τῆς πρὸ τοῦ 1877 Ποινικῆς Δικαιοσύνης, ὅσον ἀφορᾷ τὰς περιοδείας εἰσαγγελέων καὶ ἀναριτῶν, καθοριζομένων τῶν περιπτώσεων δι' ἃς περιοδεύουσιν οὗτοι.—Τροποποιεῖται τὸ σύστημα τῶν Πλημμελειοδικείων καὶ περιστέλλεται, ὡς γράφομεν καὶ ἀλλαχοῦ ὁ ἀριθμὸς τῶν Δικαστηρίων.

Τὰ ἐκκλησιαστικὰ ταμεῖα

Διὰ τῆς περισυλλογῆς καὶ διαρρυθμίσεως τῶν μοναστηριακῶν περιουσιῶν διὰ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ταμείων, ἀπαλλάσσεται ὁ προϋπολογισμὸς τῆς δαπάνης τῶν μισθοδοσιῶν τῶν Ἐπισκόπων, Ἱεροκηρύκων καὶ καθηγητῶν τῶν ἱερῶν μαθημάτων ἐν τοῖς σχολείοις οἵτινες θὰ λαμβάνωσι τὰς ἀποδοχάς των τοῦ λοιποῦ, ἐκ τοῦ ταμείου τούτου.

Ὁ φόρος ἀροτριώντων-Ἄλλοι φόροι

Μελετᾶται ἡ κατάργησις τοῦ φόρου τῶν ἀροτριώντων κτηνῶν καὶ ἡ ἀντικατάστασις αὐτοῦ δι' ἄλλου καταλληλοτέρου. Μελετᾶται ἐπίσης σύστημα διαρρυθμίσεως τοῦ φόρου οἰκοδομῶν καὶ φορολογία τις ἐλαφρὰ, ἐπὶ τῶν διαφόρων Τραπεζῶν καὶ Ἑταιριῶν.

Ἡ ἀναθεώρησις τοῦ δασμολογίου

Ζητεῖται διὰ νόμου ἐπίσης ἡ σύστασις εἰδικῆς ἐπιτροπῆς ἐξ εἰδικῶν προσώπων, λαμβανομένωνκαὶ ἐκ τοῦ ἐμπορικοῦ κόσμου πρὸς μελέτην τοῦ ἰσχύοντος δασμολογικοῦ συστήματος ἀναγκαίων ἐπ' αὐτοῦ μεταρρυθμίσεων.

ἀναγκαίων ἐπ' αὐτοῦ μεταρρυθμίσεων.

Συνομολόγησις δανείου

Ἡ Κυβέρνησις ταὐτοχρόνως προῆλθεν εἰς προκαταρκτικὰς συνεννοήσεις, μὲ τὴν ἐπιτροπὴν τοῦ ἐλέγχου, διὰ τὴν ἐν τῷ μέλλοντι καὶ μετὰ τὴν πρώτην ἐκκαθάρισιν τῶν οἰκονομικῶν πόρων τοῦ κράτους, συνομολόγησιν ἑνὸς δανείου, πρὸς κάλυψιν τῶν χαινόντων ἐλλειμμάτων τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ διὰ τὴν στρατιωτικὴν παρασκευὴν τῆς χώρας. Αἱ τεθεῖσαι βάσεις τοῦ δανείου τούτου λέγονται λίαν εὐνοϊκαί.

Ἄλλαι οἰκονομίαι

Ἐπὶ τῶν ἐξόδων τοῦ εἰδικοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν, ἐπιφέρονται ὁμοίως οἰκονομίαι, ὑπολογιζόμεναι εἰς 750—800 χιλιάδες δραχμῶν. Ἄλλαι οἰκονομίαι ἐπιφέρονται ἐπὶ τοῦ συστήματος τῆς Δημοσίας ἀσφαλείας καὶ ἐπὶ τῆς διοικήσεως τῶν νομῶν καὶ ἐπαρχιῶν. Διὰ τοῦ περιορισμοῦ τῶν δήμων καὶ τῆς μεταρρυθμίσεως τῆς Δημοτικῆς νομοθεσίας, ὁ προϋπολογισμὸς θὰ ἀπαλλαχθῇ τῆς διὰ τὴν δημοτικὴν ἐκπαίδευσιν σημερινῆς ἐπιβαρύνσεως αὐτοῦ, κατὰ τὸ πλεῖστον.

Ο ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ
ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΡΗΤΙΚΟΥ ΖΗΤΗΜΑΤΟΣ

Κατὰ πληροφορίας τῆς «Τασβίρι Ἐφκιὰρ» οἱ πρεσβευταὶ τῶν προστατίδων Δυνάμεων ἀνεκοίνωσαν εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν Ριφαὰτ πασσὰν ὅτι αἱ ἐν λόγῳ Δυνάμεις οὐδεμίαν εἰσέτι ἔλαβον ὁριστικὴν ἀπόφασιν περὶ συγκροτήσεως συνδιασκέψεως πρὸς λύσιν τοῦ Κρητικοῦ ζητήματος.

Ἀφ' ἑτέρου ἡ «Γενὴ Γαζέτα» πληροφορεῖται ὅτι πρόσωπον, ἔχον στενὰς σχέσεις μετὰ τῶν εὐρωπαϊκῶν διπλωματικῶν κύκλων, ἀνεκοίνωσεν ἐμπιστευτικῶς εἰς τὴν Ὑψηλὴν Πύλην ὅτι αἱ Μ. Δυνάμεις ἔλαβον ἤδη ὁριστικὴν ἀπόφασιν περὶ συγκροτήσεως τῆς συνδιασκέψεως.

Καὶ δὲν ἀνεκοινώθη μὲν εἰσέτι τοῦτο εἰς τοὺς ἐν Κων)πόλει πρεσβευτάς, ἀλλ' οὐχ' ἧττον ἡ Πύλη, θεωροῦσα ἀσφαλεῖς τὰς πληροφορίας τοῦ ἐν λόγῳ προσώπου, ἀνέθηκεν εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν ὅπως διὰ τῶν παρὰ ταῖς Μ. Δυνάμεσι πρεσβευτῶν τῆς Τουρκίας ζητήσῃ πληροφορίας.

Ἡ «Γενὴ Γαζέτα» προσθέτει ὅτι ἡ μετάβασις τοῦ Σαὶτ πασσὰ εἰς Λονδῖνον καὶ Παρισίους σχετίζεται κατὰ πᾶσαν πιθανότητα πρὸς τὸ ζήτημα τοῦτο καὶ ὅτι ἀνετέθη εἰς αὐτὸν νὰ βολιδοσκοπήσῃ τὰς κυβερνήσεις Γαλλίας καὶ Ἀγγλίας καὶ προσπαθήσῃ νὰ ἐξασφαλίσῃ τὴν συνηδρομὴν αὐτῶν πρὸς εὐνοϊκὴν ὑπὲρ τῆς Τουρκίας λύσιν τοῦ ζητήματος.

Ὡς γνωστὸν, ὁ Σαὶτ πασᾶς ὡς πρωθυπουργὸς ἄλλοτε εἶχεν ἐκπονήσῃ ἴδιον σχέδιον λύσεως τοῦ Κρητικοῦ ζητήματος, ὅπερ ἐθεώρει δυνάμενον νὰ ἱκανοποιήσῃ πάντας τοὺς ἐνδιαφερομένους.

ΕΚΚΛΗΣΕΙΣ
ΤΗΣ "ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΣΩΜΑΤΕΙΩΝ,,

Μᾶς ἀπεστάλη πρὸς δημοσίευσιν ἡ ἑξῆς ἐκκλησις τῆς «Ἑνώσεως τῶν Ἑλλ. Σωματείων».

Ἀρχομένων τῶν ἔργων τῆς Βουλῆς ἀπὸ τῆς αὔριον Δευτέρας, ἡ «Ἕνωσις τῶν Σωματείων», κοινὸν διερμηνεύουσα πόθον, ἐκφράζει τὴν εὐχὴν, ὅπως δυνηθῇ αὕτη καὶ συμμορφωθῇ πλήρως πρὸς τὴν ἐντολὴν τοῦ Λαοῦ καὶ τὰ ἐπιβαλλόμενα συμφώνως πρὸς αὐτὴν μέτρα ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως τῶν ἐθνικῶν πραγμάτων. Συνεπὴς δ' ἡ Ἕνωσις πρὸς τὴν ἰδίαν αὐτῆς ἐντολὴν καὶ τὸ πρόγραμμα, δηλοῖ, ὅτι θεωρεῖ ἄμεσον καὶ ταχυτάτην τὴν ἀνάγκην τοῦ νὰ ἱκανοποιηθῶσιν ἐν τῷ παρόντι πᾶσαι αἱ εὔλογοι τοῦ λαοῦ προσδοκίαι, ἀνατείλῃ δὲ οὕτω ἄλλη περίοδος πραγμάτων διὰ τὴν ἑλληνικὴν Πολιτείαν.

Κρίνει ἐπίσης ἐπάναγκες νὰ δηλώσῃ ὅτι ἡ ματαίωσις ἤδη τοῦ ἀνορθωτικοῦ ἀγῶνος ἰσοδυναμεῖ πρὸς ἐθνικὴν καταστροφὴν, καὶ διὰ λόγους τοῦ μέλλοντος τῆς χώρας καὶ διὰ τοὺς παντοίους κοινωνικοὺς κλονισμοὺς, οὓς ὑπέστη αὕτη μέχρι σήμερον. Ἀλλοίμονον, ἐὰν ὁ ἀγὼν οὗτος ἀποβῇ ἄκαρπος, ἢ ἐὰν ὑπάρξωσιν ἡμίμετρα καὶ ἐπίπλαστοι ἢ ψευδεῖς βελτιώσεις τῶν λειτουργῶν τοῦ κράτους ! Ὁ ἀγὼν ἴσως ματαιωθῇ τότε, ἀλλ' ἡ κοινωνικὴ κρίσις δὲν θὰ παρέλθῃ ποσῶς καὶ ἡ ὅλη καχεξία καὶ ὁ μαρασμὸς θὰ βαραθρώσωσιν οὐ μόνον τὸ μέλλον τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ καὶ αὐτὴν ταύτην τὴν ὕπαρξιν τοῦ Κράτους.

Πρὸ τῶν τοιούτων κινδύνων ἡ ἕνωσις καλεῖ εἰς συνεργασίαν πάντας τοὺς δυναμένους, ὅπως συντελέσωσιν ὑπὲρ τῆς ἐσωτερικῆς εὐημερίας, διὰ τοῦ ἀσφαλοῦς πέρατος τοῦ Ἀγῶνος, καὶ κρίνει σκόπιμον ν' ἀναπτύξῃ τὸ πρόγραμμα αὐτῆς εἰς τὰς λαϊκὰς τάξεις, τὰς μόνας ἁρμοδίας ἵνα διανοίξωσιν εὐρεῖαν τὴν ὁδὸν πρὸς εὐτυχέστερον ἐθνικὸν μέλλον.

Ἐπὶ τούτοις καλεῖ πάντα τὰ μέλη τῶν μετεχόντων αὐτῆς Σωματείων καὶ πάντας τοὺς βουλομένους, εἰς τὰ ἐγκαίνια τῆς « Ἑνώσεως», ἐν τῷ Δημοτικῷ Θεάτρῳ, σήμερον Κυριακὴν, ὥραν 4ην μ. μ., ὅπου οἱ κ. κ. Ν. Καζάζης καὶ Ν. Σελᾶς θέλουσιν ἀναπτύξει τὸ πρόγραμμα τῆς « Ἑνώσεως» καὶ τὰ ἐπιβαλλόμενα εἰς τὸν λαὸν καθήκοντα.

(Ἡ Διοικητικὴ Ἐπιτροπὴ)

Εἰδοποίησις

Κατ' ἀπόφασιν τῶν κ. κ. Προέδρων τῶν ἀποτελούντων τὴν «Ἕνωσιν Ἑλληνικῶν Σωματείων», τελουμένων σήμερον Κυριακὴν, ὥραν 4 μ. μ. ἐν τῷ Δημοτικῷ Θεάτρῳ τῶν ἐγκαινίων τῆς « Ἑνώσεως», θέλουσιν ὁμιλήσῃ οἱ κ. κ. Ν. Καζάζης, πρόεδρος τῆς Ἑταιρίας « Ἑλληνισμὸς» καὶ Ν. Σελᾶς, πρόεδρος τοῦ « Ἀνεξαρτήτου Κέντρου» περὶ τῆς παρούσης κ.τασάσεως καὶ τῶν πρὸς θεραπείαν αὐτῆς μέσων.

Ἡ Διοικητικὴ Ἐπιτροπὴ

Πολιτικαὶ διαλέξεις ὑπὲρ τῆς ἀποκεντρώσεως

Χθὲς τὴν ἑσπέραν ἐξακολουθῶν τὰς πολιτικάς του διαλέξεις ἀνὰ τὰς συνοικίας Ἀθηνῶν ὁ δικηγόρος καὶ δημοσιογράφος κ. Μ. Δούφας, ὡμίλησεν ἐπὶ δύο συνεχεῖς ὥρας εἰς τὴν συνοικίαν Καλαμιώτη ἀναπτύξας ἐν μέσῳ πολυπληθεστάτου ἀκροατηρίου τὸ πρόγραμμα τῆς πολιτικῆς ἀποκεντρώσεως καὶ αὐτοδιοικήσεως, τονίσας διὰ ζωηρῶν εἰκόνων τὰ ὀλέθρια ἀποτελέσματα τῆς συναλλαγῆς καὶ τὰ μᾶλλον ἐπείγοντα θεραπευτικὰ μέτρα χειροκροτούμενος διαρκῶς διὰ τὴν πειστικότητα τῶν ἐπιχειρημάτων καὶ τὴν ὀρθότητα τῶν σκέψεών του.

Σήμερον συνέρχονται αἱ ἐπιτροπαὶ ὅλων τῶν συνοικιῶν ὅπου θὰ ὁμιλήσῃ ὁ κ. Δούφας καὶ θὰ κανονίσῃ τὴν πορείαν αὐτῶν διὰ τὴν ἐπιψήφισιν τῶν ἀποκεντρωτικῶν νομοθετημάτων.

ΑΙ ΑΣΚΗΣΕΙΣ
ΤΩΝ ΕΦΕΔΡΩΝ ΤΟΥ ΠΥΡΟΒΟΛΙΚΟΥ

Ἀπὸ χθὲς τῆς πρωΐας ἤρχισαν εἰς τὸ Γουδὶ αἱ ἀσκήσεις βολῆς ἐναντίον ἀνδρεικέλλων καὶ πλαστῶν πυροβολαρχιῶν τῶν ἐφέδρων τοῦ πυροβολικοῦ ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ ἀντισυνταγματάρχου κ. Κλεσμένους.

Οἱ ἐφεδροι ἑκάστης πυροβολαρχίας ἔρριψαν ἀνὰ τέσσαρας βολὰς μέχρις ἀποστάσεως 4 χιλ. μέτρων. Τὰ ἀποτελέσματα ὑπῆρξαν εὐχάριστα, Αἱ εἰκονιζόμεναι ἐχθρικαὶ πυροβολαρχίαι κατεστράφησαν.

Καὶ ἓν δυστύχημα

Κατὰ τὴν ἐπάνοδον ἐκ τῶν γυμνασίων, ὁ ἔφεδρος ἀνθυπολοχαγὸς κ. Χριστόπουλος ἐξ ἀφηνιάσεως τοῦ ἵππου του κατέπεσε καὶ ἐτραυματίσθη εἰς τὸν πόδα. Ὁ κ. Χριστόπουλος μετεφέρθη εἰς τὸ νοσοκομεῖον.

ΑΙ ΙΠΠΟΔΡΟΜΙΑΙ ΤΗΣ ΛΑΡΙΣΣΗΣ

ΛΑΡΙΣΣΑ, 19 Σ)βρίου. (Ἰδ. τηλ. «Ν. Ἄστεως»).—Ἡ διοργανωτικὴ ἐπιτροπὴ τῶν ἑορτῶν ἀπεφάσισεν ὅπως τὰς ἡμέρας τῶν ἱπποδρομιῶν καῶσι εἰς τὴν πλατεῖαν πρωτοφανῆ πυροτεχνήματα καλέσασα ἐπίτηδες εἰδικὸν πυροτεχνίτην. Αἱ Ἑταιρίαι τῶν σιδηροδρόμων θὰ ὑποβιβάσουν σημαντικῶς τοὺς ναύλους ἀπὸ 24 τρέχοντος. Λόγῳ τῆς προμηνυομένης κοσμοπλημμύρας,ἡ ἐπιτροπὴ ἐξησφάλισενοϊκήματα πρὸς ἄνετον διαμονὴν τῶν ξένων. Εἰς τὴν μεγάλην ἱπποδρομίαν θὰ συμμετάσχουν ἐννέα ἵπποι μεταξὺ τῶν ὁποίων, ἐπικρατεῖ ἡ γνώμη ὅτι θὰ νικήσῃ ὁ ἵππος τοῦ Ἑλμὰζ Ἐφέντη μεγάλης ἀξίας πρὸς ὃν συναγωνίζετε ἕτερος ἵππος ἐκ Σμύρνης.

ΣΕΙΣΜΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΗΛΕΙΑΝ

ΠΥΡΓΟΣ, 19 Σ)βρίου. (Ἰδ. τηλ. «Ν. Ἄστεως»)—Τὴν τρίτην πρωϊνὴν ὥραν σεισμὸς ἱκανῆς διαρκείας συνεκλόνησε τὴν πόλιν τοῦ Πύργου συνοδευόμενος ὑπὸ ὀρμητικῆς καταιγίδος. Ἰσχυρὸς ἐπίσης ὑπῆρξεν εἰς τὴν Ἀνδρίτσαιναν καὶΚρέσταινα τῆς ἐπαρχίας Ὀλυμπίας. Ὁ Ἐπίσκοπος Ἠλείας Δαμασκηνὸς μετέβη εἰς τὰ σεισμοπαθῆ μέρη τῆς Ἠλείας ἵνα παρηγορήσῃ τοὺς κατοίκους.

ΓΕΥΜΑ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

ΠΑΤΡΑΙ, 19 Σεπτεμβρίου.— (Ἰδιαίτερον τηλ. «Ν. Ἄστεως»). Ἐπὶ τῇ λήξει τῶν γυμνασίων τῶν ἐφέδρων τοῦ 1899 τοῦ 12ου Συντάγματος παρετέθη γεῦμα ἔξοθι τοῦ χωρίου Μποζαΐτικα, εἰς τὸ ὁποῖον παρεκάθησαν ὅλοι οἱ ἀξιωματικοὶ τῆς ἐνταῦθα φρουρᾶς. Προπόσεις ἤγειραν ὁ διοικητὴς τοῦ Συντάγματος κ. Πεσλῆς, ὁ ταγματάρχης κ. Ἀναγνωστόπουλος καὶ ὁ λοχαγὸς κ. Μπονάτσος, ὅστις ἐξῆρε τὸ ἔργον τοῦ στρατοῦ ὑπὲρ ἀνορθώσεως τοῦ ἔθνους διὰ τοῦ λαοῦ.

ΠΑΡΑΒΙΑΣΙΣ ΣΥΣΤΗΜΕΝΗΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ

Ὁ Δημήτριος Μαρινάκης παρουσιασθεὶς χθὲς εἰς τὴν ἀστυνομικὸν σταθμάρχην Ἀμαρουσίου κατήγγειλεν ὅτι ἐξ ἀποσταλείσης αὐτῷ ἐξ Ἀμερικῆς ἐπιστολῆς συστημένης ἔλειπεν ἐν τσὲκ ἐκ 16 λιρῶν. Ὁ σταθμάρχης ἐξετάσας τὸν φάκελλον ἀνεκάλυψε πράγματι ὅτι οὗτος ἔφερε προφανῆ τὰ ἴχνη παραβιάσεως. Ὡς ἔνοχος συνελήφθη ὁ Χαραλάμπης Σαμάρας, σιδηροδρομικὸς ὑπάλληλος.

ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΚΕΡΚΥΡΑΝ

ΚΕΡΚΥΡΑ, 19 Σ)βρίου. (Ἰδ. τηλ. «Ν. Ἄστεως»).—Διὰ προκηρύξεων εἰδοποιήθησαν χθὲς ὅτι αὔριον συγκροτεῖται συλλαλητήριον ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως. Ὥρα συναθροίσεως ὡρίσθη ἡ 4η ἀπογευματινὴ ἔξωθεν τοῦ Δημοτικοῦ Θεάτρου.

Ἐματαιώθη

ΚΕΡΚΥΡΑ, 19 Σεπτεμβρίου.— Ἰδιαίτερον τηλ. «Ν. Ἄστεως»). Τὸ αὐριανὸν συλλαλητήριον ἐματαιώθη, καθόσον ὑπῆρχε φόβος νὰ προκληθοῦν σκηναὶ ἐκ μέρους τῶν ἀντιδραστικῶν.

ΕΥΡΕΘΗ ΦΟΝΕΥΜΕΝΟΣ

ΠΥΡΓΟΣ, 19 Σεπτεμβρίου. (Ἰδιαίτερον τηλ. «Ν. Ἄστεως»). Ἀνηγγέλθη ἐκ Κυλλήνης τὸ ἑξῆς: Τὸ μεσονύκτιον τῆς χθὲς εὑρέθη φονευμένη ἡ Παρασκευὴ Χαρ. Μουζάκη φέρουσα τραύματα διὰ περιστρόφου.

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΠΡΟΣ ΤΟ 'ΝΕΟΝ ΑΣΤΥ,

Κύριε Διευθυντὰ τοῦ «Νέου Ἄστεως»,

Ὀρθότατα καὶ μὲ ἀπηνῆ κυριολεξίαν τὰ ψάλλει σήμερον εἰς τοὺς ἁρμοδίους καὶ τοὺς Ἀριστογείτονας ὁ κ. Νιρβάνας, γράφων εἰς τὸ ἔγκριτον ὑμῶν φύλλον περὶ τῆς Δελφικῆς Κασταλίας. Πρὸ ἐνὸς ἔτους ὑπῆρξα κἀγὼ ὁ ἐκπληκτος θεατὴς τοῦ ὀνείδους περὶ οὗ μὲ τόσην εὔλογον ἀριμύτητα γράφει ὁ διακεκριμένος συνεργάτης σας. Ἅμα τῇ ἐπανόδῳ μου ἔσπευσα παραχρῆμα εἰς τὸν κ. ἐπὶ τῆς Παιδείας ὑπουργὸν καὶ ἐξέθηκα αὐτῷ τὴν ἀκατανόμα

ΝΕΟΝ ΑΣΤΥ

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΤΕΛΕΤΗ ΕΝ ΤΗ ΒΟΥΛΗ

ΠΟΙΟΣ Ο ΠΡΟΣΩΡΙΝΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Η ΕΚΛΟΓΗ ΤΟΥ ΟΡΙΣΤΙΚΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ

ΟΙ ΘΕΟΤΟΚΙΚΟΙ ΘΑ ΨΗΦΙΣΟΥΝ ΤΟΝ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΝ

Μεταβολὴ ἐπῆλθεν ὡς πρὸς τὴν ἡμέραν τῆς ἐνάρξεως τῶν ἐργασιῶν τῆς **Βουλῆς** ἡ ὁποία ἐνῷ εἶχεν ὁρισθῇ διὰ τὴν αὔριον **Δευτέραν**, θὰ γίνῃ σήμερον τὴν πρωΐαν. Διαταγὴ ἐδόθη χθὲς ὅπως τὸ σχετικὸν πρόγραμμα τῆς τελετῆς ὅπως εἶχεν ἐκτυπωθῇ μὲ ἡμέραν ἐνάρξεως τὴν **Δευτέραν**, τροποποιηθῇ ἐσπευσμένως καὶ ὁρισθῇ ἡ σήμερον **Κυριακὴ** καὶ τοῦτο διότι δὲν εἶχον προσέξει ὅτι ἡ εἰκοσαήμερος ἀναβολὴ ἔληγε χθές.

Κατὰ τὸ τροποποιηθὲν πρόγραμμα, τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον θὰ μεταβῇ εἰς τὴν **Βουλὴν** τὴν **10 ¼** ὁ δὲ πρόεδρος τῆς **Κυβερνήσεως** Θ' ἀναγνώσῃ τὸ σχετικὸν **Β. Διάταγμα**, ἀφοῦ προηγουμένως ὁ **Μητροπολίτης Ἀθηνῶν** ψάλῃ τὸν ἁγιασμὸν συμπαρισταμένων καὶ τῶν μελῶν τῆς **Ἱερᾶς Συνόδου**.

Διὰ τοῦ προγράμματος καλοῦνται νὰ παρίστανται κατὰ τὴν **10** ὥραν ἐν τῷ **Βουλευτηρίῳ** πᾶσαι αἱ πολιτικαὶ ἀρχαὶ μετὰ τῶν ὑπαλλήλων αὐτῶν, οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ κατὰ ξηνκαὶθάλασσανστρατοῦ, ἡ δημοτικὴ ἀρχὴ **Ἀθηναίων** καὶ οἱ ὑπάλληλοι τῶν ὑπουργείων κατὰ τὴν οἰκείαν τάξιν.

Ο ΠΡΟΣΩΡΙΝΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Κατὰ τὴν σημερινὴν ἔναρξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς **Βουλῆς** κατὰ τὸν κανονισμὸν θὰ προεδρεύσῃ ὁ πρεσβύτερος τῶν βουλευτῶν. **Μεταξὺ** τῶν ἐν **Ἀθήναις** πατέρων τοῦ **Ἔθνους** γεροντότεροι εἶνε οἱ κ. κ. **Καστριώτης** θεοτοκικὸς καὶ **Μπούτου Μαυρομιχαλικός**.

Καὶ εἶνε μὲν ἀληθὲς ὅτι ὁ κ. **Καστριώτης** εἶνε κατὰ πολὺ πρεσβύτερος τοῦ κ. **Μπούτου** ἀλλ' ἐπειδὴ ὁ τελευταῖος οὗτος τυγχάνει νὰ εἶνε κυβερνητικὸς πιστεύεται ὅτι θὰ ἀνατεθῇ αὐτῷ ἡ προσωρινὴ προεδρεία ἡ ὁποία ἄλλως δὲν θὰ ἐβαρύνη ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας αὐτὸν διότι τὴν **Τεσάρτην** θὰ ἐκλεγῇ ὁ ὁριστικὸς πρόεδρος.

Ο ΟΡΙΣΤΙΚΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Ἀφέκοντο καὶ χθὲς ἀρκετοὶ βουλευταὶ ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν, ἀλλὰ πάντως ἀρκετὸς ἀριθμὸς δὲν θὰ ὑπάρχῃ ἐξ αὐτῶν ἐν **Ἀθήναις** πρὸ τῆς μεθαύριον **Τρίτης**. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν ὡρίσθη ἡ προσεχὴς **Τετάρτη** ὡς ἡμέρα ἐκλογῆς τοῦ προέδρου.

Ἡ Κυβέρνησις ἐξακολουθεῖ νὰ τηρῇ μυστικὸν τὸ ὄνομα τοῦ ὑποψηφίου της προέδρου, ἐβεβαίωσε δὲ ἀπὸ χθὲς ὅτι οἱ **Κυβερνητικοὶ** βουλευταὶ θὰ κληθοῦν εἰς σύσκεψιν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ κ. **Μαυρομιχάλη** τὴν **Τρίτην** διὰ νὰ τοῖς ἀνακοινωθῇ ἡ ἀπόφασις τοῦ ἀρχηγοῦ περὶ τοῦ ὑποδειχθησομένου.

Ὁ ὑπουργὸς τῶν **Οἰκονομικῶν** κ. **Εὐταξίας** ἐρωτηθεὶς χθὲς περὶ τοῦ κυβερνητικοῦ ὑποψηφίου προέδρου ἀπήντησεν·

—**Ἓν** μόνον γνωρίζω ὅτι ἠπλειονοψηφία τῆς **Βουλῆς** θέλει ψηφίσει τὸν ὑπὸ τῆς **Κυβερνήσεως** ὑποδειχθησόμενον πρόεδρον ὁ ὁποῖος ὅμως εἰσέτι δὲν ἐχειρίσθη.

Παρὰ τὴν ἐπιφυλακτικότητα τοῦ ὑπουργοῦ πληροφορούμεθα ὅτι ὁ κ. **Ρώμας** θὰ εἶνε ὁ κυβερνητικὸς ὑποψήφιος, εἰς τοῦτο δὲ ἀπέβλεπε καὶ ἡ χθεσινὴ δίωρος συνεργασία αὐτοῦ μετὰ τοῦ κ. **Μαυρομιχάλη** εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ πρώτου.

ΔΗΛΩΣΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἡ Κυβέρνησις κατόπιν τοῦ ἐγερθέντος θορύβου περὶ τοῦ ζητήματος τοῦ προέδρου ἐδήλωσεν ὅτι εἰς τὴν ἐκλογὴν αὐτὴν δὲν ἀποδίδει οὐδεμίαν πολιτικὴν σημασίαν.

Ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τοῦ ἀντιπροέδρου καὶ τῶν λοιπῶν μελῶν τοῦ προεδρείου ἡ **Κυβέρνησις** εἶνε διατεθειμένη νὰ ἔλθῃ εἰς συνεννοήσεις μετὰ τοῦ πλειονοψηφοῦντος κόμματος πρὸς καταρτισμὸν κοινοῦ ψηφοδελτίου.

ΚΑΙ ΑΛΛΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΙ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἐγνώσθη χθές, ὅτι διὰ τῶν ὑποβληθησομένων, ἐνώπιον τῆς **Βουλῆς** νομοθετημάτων ἐκτὸς τῶν ἐν ἄλλῃ στήλῃ δημοσιευομένων ἐκ τῶν ἐξωτερικῶν δαπανῶν περικόπτεται γενναῖον ποσὸν κριθὲν ὡς ἄσκοπον, καταργοῦνται τὰ τελευταίως ἱδρυθέντα προξενεῖα 4 ἢ 5 τὸν ἀριθμόν, ἐν οἷς τὸ τοῦ **Ἀμβούργου** καὶ τῆς **Φιλιππουπόλεως**, περιορίζονται δὲ κατὰ 15 ο)ο αἱ διάφοροι ἀποδοχαὶ τῶν προξένων ὅλων.

Ἐπὶ τῶν ἐν τῷ **Ἐξωτερικῷ Ἑλλήνων** τῶν μὴ προσερχομένων ἐγκαίρως ἵνα ὑπηρετήσουν εἰς τὸν στρατὸν ἐπιβάλλεται φόρος χορηγουμένης αὐτοῖς ἀναβολῆς κατατάξεως.

Τὸ ἀντισήκωμα τὸ ὁποῖον οὕτοι θὰ πληρώνουν ὑπολογίζεται ὅτι θὰ φέρῃ ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου ταμείου τὸ ποσὸν τοῦ ἑνὸς καὶ ἡμίσεως ἑκατομμυρίου ἐτησίως.

Τὸ ζήτημα τῆς ἐλαττώσεως τοῦ φόρου ἐπὶ τῆς ζαχχάρεως δὲν ἐλύθη εἰσέτι προκριθέντος ὅπως ἡ ἐλάττωσις αὕτη προσφερθῇ ὡς ἀντάλλαγμα κατὰ τὴν ὁριστικὴν συνομολόγησιν συνθηκῶν τινων μετὰ ξένων Κρατῶν, ἰδίᾳ τῆς Αὐστρίας εἰσαγόντων μεγάλας ποσότητας σακχάρεως εἰς **Ἑλλάδα**.

Αἱ οἰκονομίαι αὗται πᾶσαι τῆς Κυβερνήσεως καὶ αἱ νέαι φορολογίαι ὑπολογίζεται ὅτι θὰ συμποσωθοῦν εἰς 20,000,000 δρ. ἀρκετὰ διὰ τὴν κάλυψιν τῶνἐλλειμμάτων καὶ τὰς ἀνάγκας τοῦ στρατοῦ καὶ τοῦ Ναυτικοῦ καθισταμένης οὕτω δυνατῆς καὶ τῆς συνάψεως δανείου ὑπὸ εὐνοϊκοὺς ὅρους.

ΟΙ ΘΕΟΤΟΚΙΚΟΙ ΘΑ ΨΗΦΙΣΟΥΝ ΤΟΝ κ. ΡΩΜΑΝ

Περὶ τῶν θεοτοκικῶν εἶνε πλέον βέβαιον, ὅτι πάντες μηδὲ τῆς περὶ τὸν κ. **Κουμουνδοῦρον** ἑκ δύο ἢ τριῶν ὁμάδος ἐξαιρουμένης περὶ ἧς ὑπῆρχον ἀμφιβολίαι, θὰ ψηφίσουν τὸν κυβερνητικὸν πρόεδρον.

Οἱ θεοτοκικοὶ ὅλοι, ἀνεξαρτήτως τῶν ἰδιαιτέρων κομματικῶν των βλέψεων ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τῆς διαδοχῆς εἰς μίαν καταλήγουν γνώμην· "Οτι ἐπ' οὐδενὶ λόγῳ ἐπιτρέπεται ἐξ αἰτίας αὐτῶν νὰ παρεμβληθῇ ἡ ἐλαχίστη δυσχέρεια εἰς τὸ κυβερνητικὸν ἔργον, διότι πάντες ἀναγνωρίζουν τὸ χάος τὸ ὁποῖον ἤθελεν ἐπακολουθήσει ἐπερχομένης τὴν στιγμὴν ταύτην νέας κυβερνητικῆς κρίσεως.

"Οτι δὲ καὶ αὐτὸς ὁ κ. **Κ. Κουμουνδοῦρος** μετὰ τῶν φίλων του ἀπεφάσισαν νὰ δώσουν ψῆφον εἰς τὸν κυβερνητικὸν πρόεδρον, ἀποδεικνύεται καὶ ἐκ δηλώσεως τοῦ ἰδίου, διαφεύσαντος πάντα τὰ σχετικῶς γραφέντα καὶ βεβαιώσαντος ὅτι εἰς οὐδὲν ἄλλο συμφέρον ἐσκέφθη νὰ ἀποβλέψῃ πλὴν τοῦ συμφέροντος τῆς πατρίδος.

Ὁ κ. Κουμουνδοῦρος ἄλλως ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου ὡς ἐγράφομεν καὶ χθὲς συνεννοήθημετὰ τοῦ κ. **Καλογεροπούλου**, ἐπισκεφθεὶς αὐτὸν κατ' οἶκον.

Δεδομένου ὅτι ὑποψήφιος ἀπεφασίσθη νὰ εἶνε ὁ κ. **Ἀλ. Ρώμας**, εἶνε πιθανὸν ὅτι καὶ ἐκ τῶν ραλλικῶν ἀκόμη πολλοὶ θὰ ὑπερψηφίσουν αὐτοῦ.

Οὕτω πᾶσα ἀνησυχία διὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ προέδρου ἀπεσοβήθη, ἐξασφαλισθείσης τῇ ἀπολύτου πλειονοψηφίας διὰ τῶν ὑποψήφιον.

ΑΝΑΒΛΗΘΕΙΣΑ ΣΥΣΚΕΨΙΣ

Ἐν τοσούτῳ χθὲς τὴν ἑσπέραν οἱ θεοτοκικοὶ ἐπρόκειτο νὰ συνέλθουν εἰς σύσκεψιν ἐν τῇ οἰκίᾳ ἑνὸς τῶν «ἐπιφανῶν» ὅπως κατ' αὐτὴν ἀνακοινωθοῦν τυπικῶς αἱ τελευταῖαι σκέψεις καὶ ὁδηγίαι τοῦ παρητημένου ἀρχηγοῦ καὶ ἡ ἐπιθυμία αὐτοῦ ὅπως πάντες οἱ φίλοι ψηφίσουν τὸν ὑποψήφιον πρόεδρον τῆς **Κυβερνήσεως**. Ταυτοχρόνως ἐπρόκειτο νὰ ληφθοῦν καὶ ἄλλαι τενες ἀποφάσεις ἀφορῶσαι τὴν τύχην τοῦ κόμματος.

Καὶ ἡ σύσκεψις ὅμως αὕτη ἀνεβλήθη διὰ νὰ γίνῃ πιθανὸν τὴν **Δευτέραν** ἢ **Τρίτην**.

ΠΑΡΑ ΤΩ κ. ΓΟΥΝΑΡΗ

Πλεῖστοι τῶν βουλευτῶν συνέρχονται καθ' ἑσπέραν παρὰ τῷ βουλευτῇ **Πατρῶν** κ. **Γούναρη**, συζητοῦντες ἐπὶ τῆς καταστάσεως. **Πλὴν** δὲ τῶν βουλευτῶν καὶ ἀξιωματικοὶ πολλοὶ καὶ ἄλλος κόσμος τὸν ἐπισκέπτονται εἰς τὸ ξενοδοχεῖον ὅπου διαμένει. **Λέγεται** δὲ ὅτι πολυπληθὴς ὁμὰς βουλευτῶν καὶ ἄλλων πολιτευομένων τὸν προτρέπουσι νὰ ἀναλάβῃ τὴν ἀρχηγίαν ἐν τῷ θεοτοκικῷ κόμματι ὑψῶν ταὐτοχρόνως καὶ τὴν σημαίαν τῶν νέων ἰδεῶν, τὰς ὁποίας καὶ ἐπὶ τῆς ὑπουργίας του ἐγκαινίασεν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ ΠΡΟΣ ΤΟΝ κ. ΘΕΟΤΟΚΗΝ

Ὑπάρχει πληροφορία καθ' ἣν ὁ κ. **Δ. Γούναρης** ἀπέστειλε χθὲς τηλεγράφημα πρὸς τὸν κ. **Θεοτόκην** ὑποβάλλων τελευταίαν παράκλησιν ὅπως ἔλθῃ εἰς **Ἀθήνας** καὶ παραστῇ εἰς τὴν **Βουλήν**.

Ἡ ἀπάντησις ὅμως ὑπῆρξενέντελῶς ἀρνητικὴ ὑποδηλοῦσα διὰ μίαν ἀκόμη φορὰν ὅτι ὁ κ. **Θεοτόκης** θὰ παραμείνῃ εἰς τὸ μέλλον ἁπλοῦς ἰδιώτης.

Η ΠΑΡΑΙΤΗΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΘΕΟΤΟΚΗ

ΚΕΡΚΥΡΑ, 19 Σεπτεμβρίου. (Ἰδ. τηλ. «Ν. Ἄστεως»). — **Διαδίδεται** ἐνταῦθα ὅτι ὁ κ. **Θεοτόκης** ἐμμένων εἰς τὰς ἀρχικὰς αὐτοῦ πεποιθήσεις ὄχι μόνον δὲν θὰ ἔλθῃ εἰς **Ἀθήνας** ἀλλὰ παραιτεῖται πλέον καὶ τοῦ βουλευτικοῦ ἀξιώματος.

Καίτοι ἡ παραίτησις δὲν ὑπεβλήθη ἐπισήμως, ἡ εἴδησις εὐρύτατα ἐκυκλοφόρησε ἐνταῦθα.

Ο κ. ΣΧΛΗΜΑΝ

Τὰ γραφέντα περὶ προσχωρήσεως τοῦ βουλευτοῦ Ἀγειᾶς κ. Ἀγ. Σχλήμαν εἰς τὸ Κυβερνητικὸν κόμμα εἶνε ἀνακριβῆ. Ὁ κ. Σχλήμαν παραμένει ἀνεξάρτητος διαφωνήσας μετὰ τοῦ κ. Θεοτόκη τοῦ ὁποίου μέχρις ἐσχάτων ἦτο ὀπαδός.

Η ΧΘΕΣΙΝΗ

ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΙΣ ΤΗΣ ΑΜΥΝΗΣ

Μετὰ μεσημβρίαν τῆς χθὲς συνῆλθεν εἰς συνεδρίασιν ἡ ἐπιτροπὴ τοῦ ταμείου τῆς **Ἐθνικῆς Ἀμύνης** εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν **Στρατιωτικῶν** ὑπὸ -ἣν προεδρείαν τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ καὶ ἠσχολήθη ἐπὶ διαφόρων στρατιωτικῶν ζητημάτων.

Εἰς τὴν συνεδρίασιν μετεῖχον ἐκτὸς τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ, οἱ ὑπουργοὶ ἐπὶ τῶν **Στρατιωτικῶν** καὶ **Οἰκονομικῶν**, ὁ **Γεν. Διοικητὴς** τοῦ **Στρατοῦ** ὑποστράτηγος κ. **Σμολένσκης**, ὁ ἐπιτελάρχης τῆς **Γεν. Διοικήσεως** κ. **Σαπουντζάκης** καὶ ὁ **Διευθυντὴς** τοῦ **Γραφείου** τοῦ **Ταμείου** τῆς **Ἀμύνης** ἀντισυνταγματάρχης τῶν **Γενικ. Ἐπιτελῶν** κ. **Καλλάρης**.

Καθ' ἃ ἐπληροφορήθημεν ἡ ἐπιτροπὴ ἐχορήγησε τὴν ἄδειαν εἰς τὸν κ. ὑπουργὸν τῶν **Στρατιωτικῶν** νὰ παραλάβῃ ἐκ τῶν ἀποθηκῶν ὑλικοῦ πολέμου ὡρισμένον ἀριθμὸν πολεμεφοδίων καὶ διανείμῃ αὐτὰ εἰς τὰ διάφορα σώματα τοῦ στρατοῦ κατὰ τὰς ἑκάστοτε παρουσιαζομένας εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ἀνάγκας.

Ἐπίσης ἐνεκρίθη ἡ καταβολὴ **400** χιλ. φρ. ὡς πρώτη δόσις διὰ τὴν εἰς **Βιέννην** παραγγελίαν τῶν **53** χιλ. στρατιωτικῶν στολῶν, ὡς καὶ ἕτερον κονδύλιον διὰ τὴν ἐπισκευὴν κτιρίων τινῶν στρατιωτικῶν.

Εἰς τὴν ἐπιτροπὴν ἀνεκοινώθη ὡσαύτως ὅτι ἀπεδόθη ἀπὸ προχθὲς εἰς τὸ **Ταμεῖον** τῆς **Ἀμύνης** ἓν ἑκατομμύριον ἐκ τῶν καθυστερουμένων ὑπὸ τοῦ **Δημοσίου** **8** ἑκατομμυρίων δραχμῶν.

Ἐκτὸς τούτων ἡ ἐπιτροπὴ ἠσχολήθη καὶ ἐπὶ διαφόρων ἄλλων ἐκκρεμῶν ζητημάτων ἀφορώντων εἰς προμηθείας ὑλικοῦ τοῦ στρατοῦ.

Ο κ. ΖΟΡΜΠΑΣ

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΥΣ

'ΝΑ ΕΙΣΘΕ ΕΤΟΙΜΟΙ !,

Μετὰ μεσημβρίαν τῆς χθὲς ὁ ἀρχηγὸς τοῦ κινήματος συνταγματάρχης τοῦ πυροβολικοῦ καὶ Μέραρχος τῆς Β' Μεραρχίας, ἐπεσκέφθη τὰ διάφορα τμήματα τοῦ Συνδέσμου καὶ ὡμίλησε πρὸς τοὺς ἀποτελοῦντας αὐτὰ ἀξιωματικούς σὲ' ὁλίγων ἐν σχέσει μὲ τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως, τὸ ὁποῖον ἀνέλαβε μὲν ὁ στρατὸς υἱοθέτησε δὲ ὁ λαὸς τὴν 14 Σεπτεμβρίου.

Καθὰ ἐπληροφορήθημεν ὁ κ. Ζορμπᾶς, ἀφοῦ πρῶτον ὑπέμνησεν εἰς τοὺς ἀξιωματικοὺς τὰς βαρείας ὑποχρεώσεις τὰς ὁποίας ἀνέλαβον ἀπέναντι τοῦ ἔθνους, τοῖς εἶπεν ὅτι πρέπει νὰ εἶνε ἕτοιμοι διὰ πᾶν ἐνδεχόμενον προκειμένου ν' ἀρχίσωσιν αἱ ἐργασίαι τῆς Βουλῆς.

Μετὰ ταῦτα ὁ κ. Ζορμπᾶς ἠρώτησεν ἂν ὑπῆρχον ἀντίρρησίς τις.

Οἱἀξιωματικοί, οἵτινες μετὰ θρησκευτικῆς προσοχῆς ἤκουσαν τὰς ὑπομνήσεις καὶ συστάσεις τοῦ Ἀρχηγοῦ των, ἀπήντησαν εἰς τὴν ἀνωτέρω ἐρώτησιν μετὰ πατριωτικῆς ἐξάρσεως καὶ διὰ μιᾶς φωνῆς :

—Ὄχι, ὄχι. Οὐδεμία ὑπάρχει ἀντίρρησις. Πιστοὶ εἰς τὸν ὅρκον τὸν ὁποῖον ἐδώκαμεν ἀλλὰ καὶ ὡς στρατιῶται Ἕλληνες πονοῦντες τὸν τόπον, εἰμεθα ἕτοιμοι ἐν πάσῃ στιγμῇ νὰ προασπίσωμεν τὸ ἔργον τῆς ἀνορθώσεως διὰ τοῦ αἵματός μας.

Κατὰ τὴν σημερινὴν ἔναρξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ Συνδέσμου θὰ συγκεντρωθοῦν εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Συντάγματος φέροντες τὴν μεγάλην αὐτῶν στολὴν καὶ ἐκεῖθεν ἐγκινοῦντες θὰ μεταβοῦν ἐν σώματι εἰς τὸ Βουλευτήριον ὅπως παραστῶσι εἰς τὴν τελετὴν τῆς ἐνάρξεως .

Η ΔΩΡΕΑ ΤΟΥ ΚΟΡΓΙΑΛΕΝΙΟΥ

Ἐν ἄλλῃ στήλῃ δημοσιεύομεν τηλεγράφημα τοῦ πρακτορείου δι' οὗ ἀγγέλλεται ὅτι ὁ ἐν **Λονδίνῳ** ὁμογενὴς κ. **Κορτιαλλένος** ἀπέστειλε πρὸς τὸν **Βασιλέα 500** χιλ. φράγκων ὡς πρώτην προσφορὰν ὑπὲρ τῶν ἐν **Ἑλλάδι** μεταρρυθμίσεων καὶ ἰδίᾳ τῶν στρατιωτικῶν.

Περὶ τῆς δωρεᾶς ταύτης οὐδεμία ὑπῆρχεν εἴδησις μέχρι τῆς ἑσπέρας τῆς χθὲς οὔτε ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν **Ἐξωτερικῶν**, οὔτε ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν **Οἰκονομικῶν**.

ΜΙΚΡΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

Δὲν ἐορτάζει σήμερον ἐν Πειραιεῖ ἕνεκα πένθους ὁ ἐργοστασιάρχης κ. Εὐστάθιος Δηλαΐρης.

—**Κατοικεῖ** εἰς τὴν ὁδὸν Πειραιῶς, 25, παιὰ τὴν πλατεῖαν Ὁμονοίας, ὁ Λαρυγγοτολόγος καὶ Ρινολόγος ἰατρὸς τῆς Βιενναίας Σχολῆς κ. **Ἀθ. Ζωγραφίδης**. Ὧραι 9-2 π. μ. καὶ 4-6 μ. μ.

—**Τὰ** ἐνδύματά σας εἰς τὸ ἐμπορραφεῖον **Διονυσίου Παπαθεοπούλου, Γεωργίου Σταύρου** ἀριθ. **6** (παραπλεύρως **Ἐθνικῆς Τραπέζης**) ἐν **Ἀθήναις**.

ΑΠΟΘΗΚΗ ΜΕΤΑΞΩΤΩΝ

«Χρυσαλλίδος»

Ἰαραγωγῆς Σ. Η. ΠΑΠΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ

Ὅλα τὰ εἴδη τῶν μεταξωτῶν εἰ τιμὰς καὶ ποιότητας πρωτοφανεῖς.

ΑΙΟΘΗΚΗ Ἑρμοῦ 87—Ἀριθ. τηλεφ. 354

Ο ΥΦΗΓΗΤΗΣ

τῆ **Ὀφθαλμολογίας** ἐν τῷ **Ἐθνικῷ Πανεπιστημίῳ**

ΣΠ. ΧΑΡΑΜΗΣ

Μέλος τῆς Γαλλικῆς Ὀφθαλμολογικῆς Ἑταιρίας Ἐν τῇ Ὀφθαλμολογικῇ Σχολῇ τῶν Παρισίων σπουδάσαντος.

ΘΕΡΑΠΕΥΕΙ

τοὺς πάσχοντας ἐκ νοσημάτων

ΟΦΘΑΛΜΙΚΩΝ

ἐν τῇ τελείᾳ ὀφθαλμολογικῇ του κλινικῇ, ἐφαρμόζων τὰς τελειοτέρας τῶν θεραπειῶν.

Τριχιάσεις, Δακρυορροίας, τὸν Στραβισμὸν (ἀλλοιθωρίαν), ἐκλογὴ ὑέλων διὰ μύωπας, πρεσβύωπας καὶ κοπιώδη ὁράσεις, τα ... ραυσμάτων κλπ.

20— ΟΔΟΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ —20

ROBES MANTEAUX

Ἀγνωσταὶ εἰς τὸν κόσμον τῶν κυριῶν καὶ ἐπίσης αἰσίαν διευθύνασαι τὸ ἐργοστάσιον γυναικείων φορεμάτων τῆς **Melle Jeanne Vathis** κ.κ., **Μαρίκα Τζιτζᾶ** καὶ **Μαρία Χνιώτου** γνωστοποιοῦσιν εἰς τὸ ὡραῖον φῦλον, ὅτι συνέστησαν ἴδιον ἐργοστάσιον γυναικείων φορεμάτων ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Διομείας ἀριθμ. 3 παρόδος Ἑρμοῦ), ἐν τῷ ὁποίῳ συμφώνως πρὸς τὴν τελευταίαν Παρισινὴν Μόδαν θέλει ἐκτελεῖται μετὰ μοναδικοῦ Γούστου καὶ ἀκριβείας καὶ εἰς τιμὰς συμφερωτάτας πᾶσα παραγγελία ἐντεῦθεν ἢ ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν.

Προτιμήσατε τὸ ἐργοστάσιον τοῦτο καὶ θέλετε βεβαιωθῆ περὶ τοῦ μοναδικοῦ του Σὶκ καὶ τῶν εἰλικρινῶν τιμῶν του.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΤΑΒΕΒΛΗΜΕΝΟΝ ΔΡΑΧ. 40.000.000

ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟΝ ΔΡΑΧ. 9,095.000

ΕΔΡΑ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ :

Ἐν Ἑλλάδι : Ἐν Πειραιεῖ, Πάτραις, Σύρᾳ Καλάμαις, Τριπόλει, Βόλῳ καὶ Λαρίσσῃ.
Ἐν Κρήτῃ : Ἐν Χανίοις, Ἡρακλείῳ καὶ Ρεθύμνῳ.
Ἐν Τουρκίᾳ: Ἐν Κωνσταντινουπόλει (Γαλατᾷ καὶ Σταμπούλ), Σμύρνῃ, Θεσσαλονίκῃ, Σέρραις, Καβάλλᾳ, Ξάνθῃ.
Ἐν Αἰγύπτῳ: Ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, Καΐρῳ, Ζαγαζίκ, Μανσούρᾳ.
Ἐν Χαρτούμ (Σουδὰν) καὶ ἐν **Λονδίνῳ** 1. C. (No 22, Fenchurch Street).

ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Σ. ΦΡΑΓΚΙΑΔΗΣ, Πρόεδρος, ΙΩ ΜΠΟΤΑΣΗΣ, Ἀντιπρόεδρος

ΙΩ. ΒΑΛΑΩΡΙΤΗΣ — Λ. ΖΑΡΙΦΗΣ
Κ. ΒΕΡΟΥΓΚ — Δ.Ε.ΗΛΙΟΠΟΥΛΟΣ
Ε. ΕΜΠΕΙΡΙΚΟΣ — Ζ. Κ. ΜΑΤΣΑΣ
Δ. ΕΥΓΕΝΙΔΗΣ — ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗΣ

ΜΑΡΚΗΣΙΟΣ ΛΕ ΡΕΒΕΡΣΩ

Γενικὸς Διευθυντὴς

ΖΑΦΕΙΡΙΟΣ κ. ΜΑΤΣΑΣ

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ : ΑΘΗΝΑΪΚΗ-ΑΤΗΕΝΟCLES

Ἡ ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ ἐκτελεῖ πᾶσαν Τραπεζιτικὴν ἐργασίαν, ἤτοι : Προεξοφλήσεις ἐμπορικῶν γραμματίων καὶ συναλλαγματικῶν, Προκαταβολὰς ἐπὶ ἐμπορευμάτων, Δάνεια ἐπὶ ἐνεχύρῳ χρεωγράφων καὶ ἄλλαις ἐγγυήσεσιν, Εἰσπράξεις τοκομεριδίων παντὸς εἴδους χρεωγράφων, φορτωτικῶν, συναλλαγματικῶν, γραμματίων ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ, Χρηματιστικὰς ἐντολὰς καὶ τηλεγραφικὰς ἐντολὰς πληρωμῶν ἔν τε τῷ ἐσωτερικῷ καὶ ἐξωτερικῷ ἐκδίδει ἐπιταγάς, πιστωτικὰς ἐπιστολὰς ἐφ' ὅλων τῶν ἐμπορικῶν κέντρων τοῦ κόσμου, ἀνοίγει τρεχουμένους λογαριασμούς, δέχεται καταθέσεις χρεωγράφων πρὸς φύλαξιν ἀντὶ ἐλαχίστων δικαιωμάτων καὶ ἐνοικιάζει διαμερίσματα χρηματοκιβωτίων διαφόρων διαστάσεων ὑπὸ ὅρους λίαν εὐνοϊκοὺς διὰ τὸ κοινόν.

Ἡ ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ δέχεται καταθέσεις εἰς χρυσὸν, εἰς ἐπιταγὰς (chèques) ἐπὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ καὶ εἰς τραπεζογραμμάτια πληρώνουσα τόκον:

Διὰ καταθέσεις ἀποδοτέας εἰς πρώτην ζήτησιν	**3 ο)ο**
» « » **μετὰ ἓξ μῆνας**	**3 1)2 ο)ο**
» » » **μετὰ ἓν ἔτος**	**4 ο)ο**
» » » **μετὰ δύο ἔτη** καὶ ἐπέκεινα	**5 ο)ο**

Αἱ εἰς χρυσὸν καταθέσεις εἶνε ἀποδοτέαι εἰς ὃ νόμισμα ἐνηργήθησαν, αἱ δὲ εἰς ἐπιταγὰς (chèques) ὁμοίως ἀποδίδονται δι' ἐπιταγῶν (chèques) τῆς Τραπέζης ἐπὶ τῶν ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ἀνταποκριτῶν της. Οἱ δεδουλευμένοι τόκοι πληρώνονται καθ' ἑξαμηνίαν ἀπὸ τῆς 1 Ἰανουαρίου καὶ ἀπὸ 1ης Ἰουλίου ἑκάστου ἔτους.

Πᾶσαι αἱ ἐργατικαὶ τάξεις δύνανται καθ' ἑκάστην νὰ καταθέτωσι τὰς οἰκονομίας των ἀπὸ 5—2000 Δραχμὰς εἰς τὸ

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΑΘΗΝΩΝ

πρὸς ἀσφαλῆ φύλαξιν καὶ ἀπολαβὴν τόκου 4 ο)ο μὲ τὸ δικαίωμα ν' ἀποσύρωσι τὰ χρήματά των εἰς πρώτην ζήτησιν.

ΩΡΑ 5η ΠΡΩΙΝΗ

ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΟΥ «ΝΕΟΥ ΑΣΤΕΩΣ»

Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΠΑΡΑΓΓΕΛΛΕΙ ΠΥΡΟΒΟΛΑ

ΠΕΡΑΝ, Μεσον. Σαββάτου. —**Ἡ τουρκικὴ Κυβέρνησις** ἀπεφάσισεν ὅπως παραγγείλῃ ὀρεινὰ πυροβόλα διὰ τὸν στρατόν. **Ἡ** παραγγελία αὕτη θὰ γείνῃ κατόπιν διαγωνισμοῦ εἰς τὸν ὁποῖον θὰ λάβωσι μέρος γερμανικὰ καὶ γαλλικὰ ἐργοστάσια.

Η ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΗ ΣΥΝΩΜΟΣΙΑ ΕΝ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, Μεσονύκτιον Σαββάτου. — **Ἡ** ἐνταῦθα **Βουλγαρικὴ** πρεσβεία ἀπέστειλε πρὸς τὰς ἐφημερίδας ἀνακοινωθέν, διὰ τοῦ ὁποίου διαψεύδει τὸ γραφὲν εἰς τὸν **Εὐρωπαϊκὸν** τύπον, ὅτι οἱ **Βούλγαροι** ἀξιωματικοὶ συνώμοσαν ἐν **Σόφιᾳ** ἐναντίον τοῦ ὑπουργοῦ τῶν **Στρατιωτικῶν**.

Ο ΙΣΒΟΛΣΚΗ ΕΙΣ ΛΙΒΑΔΙΑΝ

**ΒΕΡΟ

ΝΕΟΝ ΑΣΤΥ

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ

ΚΥΡΙΑΚΗ, 19 Σεπτεμβρίου.— Σελήνη 20 ημ. — Ἀνατολὴ ἡλίου ὥρα 6. — Δύσις ὥρ. 5 λεπτ. 38.— Εὐσταθίου τοῦ μεγαλομάρτ Ἀγαπίου μάρτυρος.

ΔΗΜΟΣΙΑ ΘΕΑΜΑΤΑ

ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ.— Ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ μελοδράματος ὁ «Ριγολέττος» τοῦ Βέρδη.

ΒΑΡΙΕΤΕ.— Ἡ κωμῳδία «Ξεχωριστὴ Κρεββατοκάμαρα». Προσεχῶς «Τὸ Νοῦ σου στὴν Ἀμέλεια», περίφημος φάρσα.

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ.— Διὰ 2αν φορὰν ἀπόψε τὸ τρίπρακτον κοινωνικὸν καὶ πολιτικὸν ἔργον τοῦ κ. Τιμ. Σταθοπούλου «Ἐμπρὸς Μάρς».

ΝΕΑ ΣΚΗΝΗ.— Διὰ 14ην φορὰν ἡ θριαμβευτικὴ ἐπιτυχία τῆς ἐφετεινῆς θερινῆς περιόδου τὰ «Χαμίνια».

ΑΘΗΝΑΙΟΝ.— Ὁ «Σταυρὸς τοῦ Γολγοθᾶ», ὑπὸ Ἐτσεγαράη.

ΑΡΝΙΩΤΗ.— Κατὰ γενικὴν ἀναζήτησιν οἱ «Πειοσταί».

ΚΗΦΙΣΣΙΑΣ.— Ἀπογευματινὴ ὥρα 4 1)2 «Ὀνειρῶδες Βάλς» ὑπὸ τῆς ὁπερέττας Παππαϊωάννου.

ΔΙΟΝΥΣΙΑΔΟΥ. (Πειραιῶς).— Οἱ «Γρεναδιέροι» ὁπερέττα εἰς πράξεις τρεῖς ὑπὸ τοῦ θιάσου Παππαϊωάννου.

Ο ΚΑΙΡΟΣ

19 Σεπτεμβρίου

Ἡ βαρομ. πίεσις ἐν Ἑλλάδι καὶ τῇ Ν. Ἰταλίᾳ παρέμεινε περὶ τὴν κανονικήν.— Τὴν λοιπὴν Εὐρώπην καὶ ἰδίως τὴν Δυτ. καλύπτουσιν εἰσέτι μετρίως χαμηλαὶ πιέσεις, ἕνεκα τῶν ὁποίων ὁ καιρὸς ἐν αὐτῇ ἐξηκολούθησε βροχερός. Τὴν Α. Μεσόγειον καλύπτουσι σχετικῶς πιέσεις ὑψηλαί, ἕνεκα τῶν ὁποίων ἐν τῇ Ἑλληνικῇ χερσονήσῳ ἐπεκράτησαν μερικῶς ἰσχυροὶ Ν. ἄνεμοι.

Ἐν Ἑλλάδι ὁ καιρὸς σήμερον ἦτο καλὸς μὲ οὐρανὸν νεφελώδη, ἀνέμους Ν. μετρίους, ὑγρασίαν μετρίαν καὶ θερμοκρασίαν ἀνωτέραν τῆς κανονικῆς.— Θάλασσα ἐν ὅλῃ τῇ Μεσογείῳ ὀλίγον τεταραγμένη.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 8 π. μ. βαρόμ. 761.0, θερμ. 21.8 κατὰ 3.1 ὑπερτέρα τῆς κανονικῆς (18.7), ἡ μεγίστη 26.1 κατὰ 2.6 ἀνωτέρα τῆς κανονικῆς (23.5), ἡ ἐλαχίστη 18.0 κατὰ 2.5 ἀνωτέρα τῆς κανονικῆς (15.5) καὶ ἡ μέση ὑγρασία μετρία (60).

Ἐθν. Ἀστεροσκοπεῖον Ἀθηνῶν

Τὰ ἀγαπητὰ καὶ προσφιλῆ ἀρώματα τῆς ἐπιστημονικῆς καὶ διακεκριμένης κοινωνίας μας εἶνε ἡ

ΛΟΥΪΖΑ ΚΑΙ ΚΟΛΩΝΙΑ ΣΥΡΚΑΟΥ

Ἡ δὲ **Ἄνασσα** καὶ λασφιλὴς **Βασίλισσά μας** ὄχι μόνον ἐνταῦθα, ἀλλὰ καὶ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν δὲν παύει νὰ τὰ συνιστᾷ **Ἀμφότερα.** Εὑρίσκονται εἰς ὅλα τὰ Κομμωτήρια εἰς φιάλας. Χῦμα πωλεῖται μόνον εἰς τὸ κεντρικὸν κατάστημα. Ὁδὸς Ὀφθαλμιατρείου 16.

ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ ΙΑΤΡΟΣ

ΘΕΟΧΑΡΗΣ Χ. ΓΕΡΟΓΙΑΝΝΗΣ

Εἰδικώτερον ἀσχοληθεὶς ἐν Παρισίοις περὶ τὰ νοσήματα τῶν **πνευμόνων,** τῆς **καρδίας,** τοῦ **στομάχου,** τὸν **ὑστερισμὸν,** τὴν **νευρασθένειαν,** ἐφαρμόζει τὰς νεωτάτας τῶν θεραπειῶν.

Ὡς πρὸς δὲ τὰ **δερματικὰ νοσήματα,** κέκτηται ὅλως ἰδίαν θεραπευτικὴν μέθοδον ἀποτελεσματικωτάτην.

Δέχεται καθ' ἑκάστην ἀπὸ τῆς 8—10 π. μ. καὶ 3—5 μ. μ.

Γωνία Ἀπόλλωνος—Ἡπίτου ἀριθ. 23

ΑΠΟΘΗΚΗ

ΔΕΜΑΤΩΝ, ΧΕΙΡΟΥΡΓ. ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΩΝ ΕΚ ΚΑΟΥΤΣΟΥΚ

Γ. ΡΕΒΕΛΑΚΗ

61—Ὁδὸς Κολοκοτρώνη—61

(Πλατεῖα Καλαμιώτου)

Κλύσματα διάφορα	Ὀφθαλμοὶ τεχνητοὶ
Ζῶναι κοιλίας	Ζυγοὶ διάφοροι
Ὀμφαλεπίδεσμοι	Κάλτσαι ἐλαστικαὶ
Εἴδη ἐκ καουτσούκ	Ξυράφια αὐτόματα
Γάντια μασσάζ	Οὐροδοχεῖα ἀκρατείας
Ὀρθοπεδικοὶ στηθόδεσμοι	Καπόται ἀγγλικαὶ
Πτυελίστραι ἀσθενῶν	Σουσπανσουάρ
Προσκέφαλα ἐλαστικὰ	Λορνιόν
Ὀμπρατούάλια	Βαρόμετρα
Καθετῆρες	Θερμόμετρα

ἐτάτα ταῦτα αὐτοπροσώπως ἐξελέγησαν παρὰ τῶν μεγαλειτέρων ἐργοστασίων τῆς Εὐρώπης ὑπὸ τοῦ κ. Γ. Ρεβελάκη.

Ἀριθ. τηλεφώνου 542

ΕΜΠΡΟΚΑΙΣΙΟΝ

EMBROCASION

Διὰ τοῦ νέου τούτου παρασκευάσματος θεραπεύονται ἀσφαλῶς οἱ χρόνιοι καὶ ὀξεῖς ρευματισμοί, ἡ ἰσχιαλγία, οἱ ἀρθριτικοὶ πόνοι καὶ ἐν γένει πᾶς πόνος ἐκ ψύθεως ἢ κοπώσεως Ἐπιτυχία ἔκτακτος. Οἱ θεραπευθέντες ὑπολογίζονται ἑκατὸν τοῖς ἑκατόν.

Η ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ

θεραπεύεται ἀσφαλῶς μόνον διὰ τῶν σοφριγοφόρων καταποτίων τοῦ Χίρς.

Η ΕΚΡΙΖΟΝΤΥΛΙΝΗ

γνωστὴ ἀνὰ πᾶσαν τὴν Ἑλλάδα καὶ τὴν Ἀνατολὴν ὡς ἐκριζώνουσα τοὺς κάλους ἀνωδύνως.

Εὑρίσκονται παρὰ τῷ ἐφευρέτῃ Α. Ἰσαακίδῃ φαρμακοποιῷ.

Βάλσαμον τῶν Νυμφῶν ἀπαραίτητον καλλυντικὸν τοῦ προσώπου τῶν καλῶν κυριῶν.

49 Ὁδὸς Κολοκοτρώνη 49

ΜΕΤΑΞΩΤΑ ΧΡΥΣΑΛΛΙΔΟΣ,

Ἀσυναγώνιστα -- Ἀποθήκη Ἑρμοῦ 87



Αἱ γενικῶς ἀποδεδειγμέναι ἀλάνθαστοι ἐπιτυχίαι τῆς **Τριχοφυΐνης** καθ' ἅπασαν τὴν Εὐρώπην καὶ Ἀνατολὴν μὲ ἠνάγκασαν νὰ γνωστοποιήσω, ὅτι οἱοσδήποτε μεταχειρισθῇ τὴν **Τριχοφυΐνην** χωρὶς ἀποτελέσματος εὐνοϊκοῦ, ἤτοι χωρὶς νὰναρῳῶσι νέαι τρίχες καὶ παύσῃ ἡ τριχόπτωσις, θὰ λαμβάν(ὡς ἀμοιβὴν **500** δραχμάς. **Διάρκεια τῆς χρήσεως 15 ἡμέραι. Παρὰ τῷ ἐφευρέτῃ** ΑΣΤΕΡΙΩ ΡΟΥΣΟΠΟΥΛΩ, ὁδὸς Σόλωνος 1 καὶ Κανάρη 17. **Ἐπίσης** εἰς τὴν φαρμακαποθήκην Δ. ΒΥΡΙΝΗ, ὁδὸς Γ, Σεπτεμβρίου 18.

Γαλλικὸν Φαρμακεῖον Γ. ΕΛΕΥΘΕΡΟΠΟΥΛΟΥ, ὁδὸς Σταδίου 31. **Φαρμακεῖον** ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΜΑΥΡΑΚΗ, ὁδὸς Κολοκοτρώνη, 25Β' ΠΕΤΡΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ὁδὸς Σταδίου καὶ Αἰόλου212, **Κουρεῖον** Δ. ΚΥΡΙΑΚΟΥ, ὁδὸς Σταδίου 20.

Ἐν Πειραιεῖ Φαρμακεῖον Ν. ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ, λεωφόρος Χατζηκυριακοῦ.

Ἐν Πάτραις παρὰ τῷ κ. Δ. ΚΑΛΑΙΒΟΚΑ..

Ἀριθμὸς τηλεφώνου Α. ΡΟΥΣΟΠΟΥΛΟΥΛΟΥ353

ΕΚΔΟΣΕΙΣ Π. Δ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΟΥ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΛΕΞΙΚΑ

ΑΠΑΝΤΑ ΕΠΙ ΑΡΙΣΤΟΥ ΧΑΡΤΟΥ ΤΥΠΩΜΕΝΑ

ΛΕΞΙΚΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΗΣ ὑπὸ Α. Σακελλαρίου Τόμοι 3	Σελ.	4,400	δραχ. 48
ΛΑΤΙΝΟΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ε.Δ.Τσακαλώτου	»	730	» 10
ΕΛΛΗΝΟΛΑΤΙΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ε.Δ.Τσακαλώτου	»	572	» 12
ΟΜΗΡΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Δ. Ι. Ὀλυμπίου	»	360	» 6
ΓΑΛΛΟΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ν. Κοντοπούλου	»	1.087	» 10
ΕΛΛΗΝΟΓΑΛΛΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ν.	»	1,100	» 10
ΑΓΓΛΟΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ι. Περβάνογλου	»	1,000	» 11
ΕΛΛΗΝΟΑΓΓΛΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ι.	»	1,087	» 11
ΓΕΡΜΑΝΟΕΛΛΗΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Α.Ν. Γιάνναρη	»	1,140	» 11
ΕΛΛΗΝΟΓΕΡΜΑΝΙΚΟΝ ΛΕΞΙΚΟΝ ὑπὸ Ρ. Ρουσσοπούλου	»	1,080	» 12

Εὑρίσκονται ἐν τοῖς κυριωτέροις βιβλιοπωλείοις καὶ ἐν τῷ βιβλιοπωλείῳ Π. Δ. Σακελλαρίου, ὁδὸς Λυκούργου 8



ΕΝ ΤΩ ΑΔΗ ΟΥΚ ΕΣΤΙ ΜΕΤΑΝΟΙΑ, ΟΙ ΠΑΣΧΟΝΤΕΣ ΑΠΟ ΚΗΛΗΝ ΤΙ ΠΕΡΙΜΕΝΕΤΕ;

Τὰς ὀδύνας, τὰς ἀπογοητεύσεις, τοὺς ἐνδοιασμούς, τὰς ἀπελπιστικὰς σκέψεις τῶν πασχόντων ἀπὸ τὴν κατηραμένην κήλην (ἔγκυκλ, καταίβασμα, σπάσιμον), μόνον τὸ ἐν τῷ Φαρμακείῳ Δ.Προμπονᾶ (ὁδὸς Πειραιῶς ἀριθ. 5) Θεραπευτήριον κήλης κ. **Ἀλ.Γρηγορίου** ὀρθοπεδικοῦ μηχανουργοῦ δύναται ἀσφαλῶς νὰ ἀνακουφίσῃ, νὰ θεραπεύσῃ καὶ νὰ δώσῃ τὴν ἀναγέννησιν εἰς τοὺς πάσχοντας. Ἄνευ ἐγχειρήσεως, ἄνευ διακοπῆς τῆς ἐργασίας καὶ ἄνευ σιδηρῶν δεμάτων ἐπιτυγχάνεται ἡ ἐντελὴς θεραπεία διὰ τοῦ μοναδικοῦ ἐπιδέσμου συστήματος Γρηγορίου, τὸ ὁποῖον οἱ μὲν χειρουργοὶ ἰατροὶ καὶ στρατιωτικοὶ ἀρχίατροι μετ' ἐπευφημιῶν ἐπεδοκίμασαν, οἱ δὲ δι' αὐτοῦ θεραπευθέντες ἀνθρωποσωτήριον τὸ ἀπεκάλεσαν. Ὁ ἐπίδεσμος οὗτος ἐφαρμόζεται ἐπὶ μέτρῳ ὑπὸ τοῦ ἰδίου ἐφευρέτου εἰς ὅλους τοὺς πάσχοντας καὶ πασχούσας ἀπὸ κήλην, κηροσκήλην, βουβωνοκήλην, ὀμφαλοκήλην, στηθοκήλην κ. λ. π.



Ἀπὸ 1ης Σεπτεμβρίου τὸ θεραπευτήριόν μου **ἔφυγεν** ἀπὸ τοὺς Ἁγίους Θεοδώρους καὶ ἐγκατεστάθη εἰς τὰ διαμερίσματα τοῦ Φαρμακείου Δ. Προμπονᾶ, ὁδὸς Πειραιῶς 5.

Διὰ πᾶσαν σχετικὴν πληροφορίαν οἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις ἂς ἀπευθυνθῶσι πρὸς τὴν διεύθυνσιν τοῦ Φαρμακείου.

Δ. ΠΡΟΜΠΟΝΑ
Ὁδὸς Πειραιῶς ἀριθμ. 5
Ἀθήναις

ΓΕΝΙΚΗ ΠΡΟΣΚΛΗΣΙΣ

ΤΩΝ ΚΥΝΗΓΩΝ



ΕΙΣ ΤΟ ΟΠΛΟΠΩΛΕΙΟΝ

ΦΡΑΓΚ. Δ. ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗ

122—**ΟΔΟΣ ΕΡΜΟΥ**—122

Εἰδοποιοῦνται οἱ κ. κ. Κυνηγοί, ὅτι ἔφθασαν αἱ ἀναμενόμεναι ἀγγλικαὶ πυρίτιδες F F F Diamond Amberite, Diamond Smokeless κ. τ. λ. κατασκευῆς τῶν περιωνύμων Πυριτιδοποιείων Curtisset Harveys Hounslow

Τὸ κατάστημα ἔχει τὴν Γενικὴν ἀντιπροσωπείαν τῶν ἄνω Πυριτιδοποιείων διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ Κρήτην παρακαλεῖ δὲ τοὺς κ. κ. ἐμπόρους τῶν ἐπαρχιῶν καὶ Κρήτης ὅπως ἀπευθύνωνται ἐνταῦθα διὰ τυχὸν παραγγελίας των.

Ἡ ὑπὸ τὴν ὑψηλὴν προστασίαν τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΚΗ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ *(Πλατεῖα Κάνιγγος)*

Ἐγκεκριμένη διὰ τοῦ ἀπὸ 29 Ἰουλίου 1894 Β. Δ.

Σχολαὶ εἰδικαὶ ἀνωτέρων τεχνικῶν σπουδῶν

ΕΜΠΟΡΙΚΗ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ, ΓΕΩΡΓΙΚΗ ΜΗΧΑΝΟΥΡΓΙΚΗ, ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΗ

Φοίτησις διετής.

Ἔναρξις μαθημάτων τῇ 15 Σεπτεμβρίου.

Ἐγγραφαὶ ἀπὸ τῆς 20 Αὐγούστου.

Πρόγραμμα ἀποστέλλεται δωρεάν.

Γίνονται δεκταὶ καὶ μαθήτριαι

ΓΑΛΑΚΤΟΥΧΟΝ ΑΛΕΥΡΟΝ ΝΕΣΤΛΕ

ΤΕΛΕΙΑ ΤΡΟΦΗ ΔΙΑ ΤΑ ΒΡΕΦΗ, ΑΝΑΡΡΩΝΥΑΣ ΚΑΙ ΓΕΡΟΝΤΑΣ

ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΤΟ ΚΑΛΛΙΤΕΡΟΝ ΕΛΒΕΤΙΚΟΝ ΓΑΛΑ

Πωλεῖται εἰς ὅλα τὰ φαρμακεῖα καὶ φαρμακαποθήκας.

ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ Διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ Κρήτην.

ΜΠΑΡΜΠΙΑΝΗ ΚΑΙ ΠΛΟΚ. ΑΘΗΝΑΙ

ΝΕΟΝ ΑΣΤΥ

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

Η ΣΥΝΩΜΟΣΙΑ ΤΟΥ ΜΑΥΡΟΒΟΥΝΙΟΥ

ΚΕΤΤΙΓΝΗ, 19 Σεπτεμβρίου. (Ἀθ. Πρ.)— Αἱ ἐνεργούμεναι ἀνακρίσεις ἀπεκάλυψαν ὅτι ἡ τελευταία συνωμοσίασκοπὸν εἶχε νὰνατρέψῃ τὴν **Κυβέρνησιν,** νὰπελευθερώσῃ ὅλους τοὺς φυλακισμένους διὰ τὴν ὑπόθεσιν τῶν **βομβῶν** τοῦ **1907,** νὰ ἐκθρονίσῃ τὸν ἡγεμόνα **Νικήταν** καὶ νὰ θανατώσῃ τοὺς νῦν ὑπουργούς.

Εἰς τὴν συνωμοσίαν ἐνοχοποιοῦνται **20** πρόσωπα, ἐξ ὧν **15** ἐδραπέτευσαν εἰς **Ἀλβανίαν.**

Ὁ λαὸς ἀπαιτεῖ τὴν τιμωρίαν τῶν διοργανωτῶν τῆς συνωμοσίας.

ΙΣΠΑΝΙΚΑΙ ΑΠΩΛΕΙΑΙ ΕΝ ΜΑΡΟΚΩ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 19 Σεπτεμβρίου. (Ἀθ. Πρ.)— Ἀγγέλλεται ἐκ **Μελλίλας,** ὅτι οἱ **Ἱσπανοὶ** ἐνεργοῦντες κατόπτευσιν πρὸς τὸ **Ἐντζεμὶς προσεβλήθησαν** ὑπὸ τῶν **Μαροκινῶν.**

Ὁ στρατηγὸς **Διὲζ Νταγκρὸ,** δύο λοχαγοί, εἷς ἀνθυπολοχαγὸς καὶ **14** στρατιῶται ἐφονεύθησαν.

Ἐπίσης ἐπληγώθησαν ἑκατὸν ὀγδοήκοντα στρατιῶται.

Ἡ συγκίνησις εἶνε μεγάλη εἰς τὴν **Ἱσπανίαν.**

ΤΟ ΚΡΗΤΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 19 Σεπτεμβρίου (Ἀθ. Πρ.) — Ὁ «Ἡμερήσιος Τηλέγραφος» πληροφορεῖται ἐκ **Κων)πόλεως,** ὅτι οἱ ἐν **Παρισίοις** καὶ **Πετρουπόλει** πρεσβευταὶ τῆς **Τουρκίας** εἰδοποίησαν τὴν **Πύλην,** ὅτι ἡ **Γαλλία** καὶ ἡ **Ρωσσία** οὐδεμίαν ἀντίρρησιν ἔχουν διὰ τὴν σύγκλησιν διεθνοῦς διασκέψεως πρὸς διακανονισμὸν τοῦ κρητικοῦ ζητήματος.

Η ΔΩΡΕΑ ΤΟΥ ΚΟΡΓΙΑΛΕΝΙΟΥ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 19 Σεπτεμβρίου (Ἀθ. Πρ.)— Αἱ ἐφημερίδες ἀγγέλλουν, ὅτι ὁ ἐξέχων **Ἕλλην Κοργιαλένιος** ἀπέστειλεν εἰς τὸν **Βασιλέα Γεώργιον 500** χιλ. φράγκων ὡς πρώτην δωρεὰν ὑπὲρ τῶν ἐν **Ἑλλάδι** μεταρρυθμίσεων καὶ ἰδίᾳ τῶν στρατιωτικῶν.

Ο ΣΕΦΚΕΤ ΠΑΡΑΣΗΜΟΦΟΡΕΙΤΑΙ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 19 Σεπτεμβρίου, (Ἀθ. Πρ')—Ὁ κ.**Φαλλιὲρ** ἀπένειμεν εἰς τὸν **Σεφκὲτ** πασσᾶν τὴν μεγάλην ταινίαν τῆς **Λεγεῶνος τῆς Τιμῆς.**

ΤΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΑ ΑΝΟΡΘΩΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΚΑΙ ΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΙ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

[Τὸ ἑβδομαδιαῖον οἰκονομολογικὸν περιοδικὸν «Δύναμις» δημοσιεύει εἰς τὸ σήμερον κυκλοφοροῦν φύλλον του τὴν ἑξῆς συνέντευξιν μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν κ. Εὐταξίου περὶ τοῦ προγράμματος τῆς Κυβερνήσεως].

—Ἡ ἐργασία τῆς Κυβερνήσεως, μᾶς ἀπήντησε δὲν εἶνε μυστική, οὐδὲ ἔχει λόγον νὰ ἀποκρυβῇ ἀπὸ κανένα. Εἶνε ἡ ἐργασία τῆς περισυλλογῆς καὶ τῆς ἀνορθώσεως, ἣν ἐπεζήτησε τὸ Ἔθνος ὁλόκληρον καὶ τῆς ὁποίας τὴν εὐθύνην ἀνελάβομεν ἡμεῖς, ἐν ἐπιγνώσει τῶν δυσχερειῶν της. Ἡ ἐργασία αὕτη, εἰς ἣν ἀπεδύθημεν ἀπὸ τῆς πρώτης ἡμέρας, τείνουσα νὰ πατάξῃ ἓν ὁλόκληρον σύστημα καὶ νὰ καταλύσῃ ἓν ὁλόκληρον παρελθόν, ἦτο, ὡς ἐννοεῖται, τόσον βαρεῖα καὶ ἐπίπονος ὅσον καὶ λεπτὴ εἰς ἄκραν. Δὲν ἐπιτρέπεται νὰ κρημνίσῃ τις, ἂν μὴ ἔχῃ ἅπαντα τὰ ἀναγκαιοῦντα ὑλικὰ διὰ νὰ ἀνοικοδομήσῃ ἀμέσως. Καὶ τὸ στέγασμα ὑφ' ὃ χειμάζεται ἡ χώρα, ὅσον καὶ ἂν κατέστη ἐτοιμόρροπον εἶχεν ἀνάγκην κρημνιζόμενον, νὰ θεμελιωθῇ καὶ αὖθις πρὸς ἀνοικοδάμισιν ἄμεσον καὶ ταχείαν.

Ἰδοὺ τὸ δυσχερὲς τοῦ προβλήματος, ἐξηκολούθησεν ὁ κ. ὑπουργός. Ὡς ἐννοεῖται καλῶς τὰ πολιτικὰ οἰκοδομήματα δύνανται νὰ κρημνισθῶσιν ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ. Ἔξεις δὲ κακὰ ἐρριζωμέναι βαθέως εἰς τὴν κοινὴν συνείδησιν, διὰ νὰ ἐκριζωθῶσι, παρίστανται ἀνάγκη γενικωτέρας ἐπεμβάσεως, ἀφορώσης εἰς τὴν μεταβολὴν καὶ τοῦ τρόπου τοῦ σκέπτεσθαι πολιτικῶς καὶ τοῦ τρόπου τοῦ ἀντιλαμβάνεσθαι τὰς ὑποχρεώσεις τοῦ πολίτου πρὸς τὸ Κράτος. Ἡ μεταβολὴ ἡ σημειωθεῖσα διὰ τῶν γεγονότων τῆς 15ης Αὐγούστου, ἦτο σημεῖον ὅτι ἡ συνείδησις τοῦ Ἔθνους ἦτο ὡρίμως εἰς τὸ νὰ δεχθῇ τὴν ἐπέμβασιν ταύτην. Ἀλλ' ὁ τρόπος καθ' ὃν οἱ ταχθέντες νὰ ἐπιχειρήσωσι αὐτήν, θὰ ἐπροχώρουν, ἦτο λεπτὸς πολὺ καὶ τοῦτο ὑπῆρξε τὸ δυσχερέστερον σημεῖον τοῦ νομοπαρασκευαστικοῦ ἔργου τῆς Κυβερνήσεως.

Μοναστηριακὰ καὶ λιμενικὰ ταμεῖα

Καὶ διὰ νὰ μὲ ἐννοήσετε, σᾶς φέρω ἓν παράδειγμα. Ἐγράφη ὅτι ἐπιθέτομεν χεῖρα ἐπὶ τῶν μοναστηριακῶν καὶ λιμενικῶν περιουσιῶν καὶ ἀρομοιώνομεν ταύτας πρὸς τὰ λοιπὰ ἔσοδα τοῦ Κράτους. Ἀλλὰ γνωρίζετε περὶ τίνος πρόκειται; Περὶ ἐλέγχου ἐπὶ τῆς διαχειρίσεως τῶν λιμενικῶν ταμείων καὶ τῶν μοναστηρίων κατὰ τρόπον ἀσφαλίζοντα αὐτὰ ἀπὸ πάσης καταχρήσεως καὶ κανονίζοντα τὴν διάθεσιν τοῦ χρήματος τῶν ἱδρυμάτων τούτων, δι' ὃν κυρίως σκοπὸν εἶνε προωρισμένον. Ὡς πρὸς τὴν διαχείρισιν τῶν μονῶν, ἡ Κυβέρνησις ἐξεπόνησε σύστημα, καθ' ὃ αὐτὴ ἀποδίδεται εἰς τὴν Ἐκκλησίαν, τὰ δὲ εἰσοδήματά της, μετὰ τὴν ἀφαίρεσιν τῶν ἀπολύτως ἀναγκαίων ἐξόδων διὰ τοὺς μοναχούς, διατίθενται εἰς πλήρωσιν τῶν διαφόρων ἀναγκῶν αὐτῆς τῆς Ἐκκλησίας. Βραδύτερον διὰ τῆς ὀργανώσεως καὶ τοῦ συστήματος τῶν ἐνοριῶν, θὰ δυνηθῇ συνεχίζουσα τὸ ἔργον τοῦτο, ἡ Κυβέρνησις, νὰ κανονίσῃ καὶ τὸ ζήτημα τῆς μισθοδοσίας τοῦ κλήρου.

Ὡς δὲ τὰ λιμενικὰ ταμεῖα, πόσα δὲν ἔχουσι λεχθῇ διὰ τὰς λιμενικὰς ἐπιτροπὰς καὶ διὰ τὴν διασπάθισιν ἣτις γίνεται εἰς τὸ χρῆμά των ἐπὶ γενικωτέρᾳ ζημίᾳ τῆς χώρας; Δι' ὅσων μέτρων λαμβάνει ἡ Κυβέρνησις, τὰ ἱδρύματα ταῦτα θὰ διέπωνται τοῦ λοιποῦ ἐν τῇ διαχειρίσειτων ὑπὸ τακτικοῦπρογλογισμοῦ ἐγκρινομένου ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ καὶ δημοσιευομένου διὰ τῆς ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως. Πᾶσα δαπάνη θὰ γίνεται ἐπὶ τῇ βάσει τούτου καὶ πᾶν ἔνταλμα δέον νὰ θεωρῆται πρὸ πάσης ἐκτελέσεως ὑπὸ τοῦ Ἐλεγκτικοῦ Συνεδρίου. Τὸ μέτρον τοῦτο, οὗτινος εὐνόητος εἶνε ἡ ἀξία, λαμβάνεται καὶ δι' ἄλλα ἱδρύματα, διὰ τὸ Πανεπιστήμιον, διὰ τὴν ἐπιτροπὴν τῶν Ὀλυμπίων, διὰ τὴν τῶν Ὀλυμπιακῶν ἀγώνων καὶ διὰ πᾶν ἀγαθοεργὸν ἢ κοινωφελὲς ἵδρυμα πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς προστασίας τοῦ κοινωνικοῦ πλούτου καὶ τῆς χρησιμοποιήσεως αὐτοῦ εἰς ἔργα πραγματικῆς ἀνάγκης.

Ὁ περιορισμὸς τῶν δήμων

Ἀλλ' ἠρχίσαμεν ἀπὸ τῶν λεπτομερειῶν χάριν ἑνὸς παραδείγματος καὶ ὅπως σᾶς τονίσω ὅτι τὸ ἔργον τῆς Κυβερνήσεως δέον νὰ ὑπάρξῃ καὶ ἠθοπλαστικὸν συγχρόνως, ἀνταποκρινόμενον εἰς τὴν πρὸς τοῦτο ἐκπεφρασμένην θέλησιν τοῦ Ἔθνους. Ἀλλ' ὁ σκοπός του εἶνε τῆς ριζικῆς μεταρρυθμίσεως καὶ πρὸς τοῦτο, θεμελιωδῶς ἐπεχειρήσαμεν τὴν διαρρύθμισιν τῆς δημοτικῆς διαιρέσεως καὶ τῆς ἐν γένει δημοτικῆς νομοθεσίας. Πολλὰ εἶνε τὰ προκύπτοντα ἐκ τοῦ κρατοῦντος σήμερον συστήματος ἄτοπα καὶ ἄτινα εὐχαρίστως εἶδον ὅτι ἐπραγματεύθητε ἐπιμόνως ἀπὸ τῶν στηλῶν τῆς «Δυνάμεως». Ἐκρίναμεν ἀπαραίτητον τὴν περιστολὴν τῶν δήμων εἰς **250** κατ' ἀνώτατον ὅριον, μὲ ἀνάλογον τροποποίησιν τῆς διεπούσης αὐτοὺς νομοθεσίας, ἰδίως ὅσον ἀφορᾷ τὴν οἰκονομικὴν διαχείρισιν. Ἐλάβομεν ὅμως ἐκ παραλλήλου μέτρα διὰ τὴν νομιμοποίησιν καὶ τὴν ὀργάνωσιν τῶν κοινοτήτων, εἰς τὴν μεταβολὴν δὲ τοῦ θεσμοῦ τούτου, ἀποδίδομεν μεγίστην σημασίαν καὶ τὰ ἀποτελέσματα ἄτινα προσδοκῶμεν ἐξ αὐτοῦ, εἶνε εὐνόητα διὰ πάντα ἐπισταμένως μελετῶντα τὴν κατάστασιν καὶ τὰ αἴτια τῆς κρατούσης κακοδαιμονίας...

Χαλινὸς εἰς τοὺς ὑπουργοὺς

Καὶ τὴν αὐτὴν ἀρχὴν ἀκολουθῶν ἐν τῷ ἰδιαιτέρῳ κλάδῳ μου, ἐσκέφθην πρὸ παντὸς νὰ θέσω χαλινὸν εἰς τὰς σπατάλας καὶ τὰς ὑπερβασίας τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως, θέτων πέδας ἀληθεῖς εἰς τοὺς ὑπουργοὺς καὶ εἰς τὴν διαχείρισιν ὑπ' αὐτῶν τοῦ ἐθνικοῦ πλούτου. Ἡ τροποποίησις τοῦ λογιστικοῦ νόμου, μᾶς ὡδήγησεν

ΔΕΥΤΕΡΑ—ΤΡΙΤΗ 7-8 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ (π. ή.) 1909 ΕΤΟΣ 4ον 434 ΔΕΥΤΕΡΑ—ΤΡΙΤΗ 20-21 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ (ν.ή.) 1909

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΚΟΣΜΟΣ

ΕΚΑΣΤΟΝ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10
ΔΙΑ ΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ ΛΕΠΤΑ 15

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

ΕΛΛΑΔΟΣ	ΕΤΗΣΙΑ	ΔΡΑΧ.	20
»	ΕΞΑΜΗΝΟΣ	»	12
ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	ΕΤΗΣΙΑ	ΦΡ.ΧΡ.	25
»	ΕΞΑΜΗΝΟΣ	»	15

ΓΡΑΦΕΙΑ ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΩΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ
9, ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΠΑΤΗΣΙΩΝ—ΑΘΗΝΑΙ

Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις "MONDE HELLÉNIQUE,, ATHÈNES
Ἀριθμὸς Τηλεφώνου (προσωρινὸς) 485

ΕΛΛΗΝΟ-ΓΑΛΛΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΟΙ ΒΟΥΛΓΑΡΟΙ ΚΑΙ ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ

ΕΝ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ

Πόσον εἶναι ἀναγκαῖον καὶ ἐπεῖγον νὰ λύσωμεν τὸ ἐσωτερικόν μας ζήτημα καὶ νὰ ὀργανωσωμεν ἐπὶ σταθερῶν καὶ ὑγιῶν βάσεων τὰς πολεμικὰς καὶ πολιτικάς μας δυνάμεις, μαρτυρεῖ ἡ αὔξουσα δραστηριότης τῶν Βουλγάρων ἐν Μακεδονίᾳ. Διὰ νὰ ἐννοηθῇ καλλίτερον τοῦτο πρέπει νὰ ἀναλογισθῶμεν ὅτι ἐνῷ ἡμεῖς κοπτόμεθα περὶ διορθώσεως τῶν νοσούντων πραγμάτων μας, οἱ Βούλγαροι καθ' ὅλα ἕτοιμοι μὲ ὀργανωμένα καὶ τακτοποιημένα ἐσωτερικά, δὲν περισπῶνται διόλου, ἀλλὰ βαίνουσιν ἀπὸ κατακτήσεως εἰς κατάκτησιν μὲ ἔντονον καὶ προοδευτικὸν βῆμα. Ἐν σχέσει πρὸς αὐτοὺς τὸ Ἑλληνικὸν κράτος ὁμοιάζει μὲ ἀσθενῆ ἔχοντα ἀνάγκην θεραπείας καὶ περὶ τὴν ἐπούλωσιν τῶν πληγῶν αὐτοῦ ἀσχολούμενον ἐνῷ ἡ Βουλγαρία εἶναι ὁ ὑγιὴς ὁ περὶ νέων προόδων καταγινόμενος. Εἶναι δὲ μεγάλη ἡ σχέσις μεταξὺ τῶν ἐλευθέρων τμημάτων καὶ τῶν ὁμογενῶν των ἐν Τουρκίᾳ. Οἱ Βούλγαροι καὶ οἱ Ἕλληνες τῆς Τουρκίας ἐμπνέονται. χειραγωγοῦνται καὶ παραδειγματίζονται ἀπὸ τὴν λειτουργίαν τῶν συγγενῶν ἐλευθέρων κρατῶν καὶ ἐξ αὐτῶν ἀντλοῦν τὴν ἠθικὴν δύναμιν καὶ ἐκεῖθεν προσανατολίζονται διὰ τὴν ἐν Τουρκίᾳ πολιτείαν των. Ἡ ἐπισκόπησις τῆς δράσεως τῶν δύο στοιχείων παρέχει διδάγματα ἄξια ὅλης ἡμῶν τῆς προσοχῆς διότι δὲν πρέπει νὰ λησμονῶμεν, ὅτι ἐξ αὐτῆς ἐξαρτᾶται ἡ τύχη τῆς Μακεδονίας ἐν τῷ μέλλοντι. Μεταξὺ Ἑλλήνων καὶ Βουλγάρων καὶ τῶν ἄλλων ἐθνικῶν μειοψηφιῶν, ὡς τῶν Ἀλβανῶν καὶ τῶν Ρουμανιζόντων, εὑρίσκεται τὸ Τουρκικὸν στοιχεῖον τὸ ἔχον τὸ κράτος καὶ τὴν ὑπεροχὴν καὶ ἐπιπροσθοῦν εἰς τὴν διαμάχην τῶν ἄλλων ὅπως ὑποδαυλίζῃ τὰ πάθη, γεννᾷ τὴν διαίρεσιν καὶ κατὰ περιστάσεις παράσχῃ τὴν προστασίαν καὶ ὑπεράσπισίν του εἰς ἕνα τῶν διαμαχομένων κατὰ τὰς ὑπαγορεύσεις τῶν συμφερόντων του.

ΑΠΟ ΤΙΝΟΣ οἱ Βούλγαροι ὀργανοῦνται δραστηρίως ἐν Μακεδονίᾳ ὅπως προσαρμόσουν πρὸς τὴν νέαν κατάστασιν τὴν καλλιτέραν ἐξυπηρέτησιν τῶν συμφερόντων των. Αἱ καλῶς λειτουργοῦσαι λέσχαι των δίδουσι τὸ σύνθημα εἰς τὴν κίνησιν ταύτην τὴν ὁποίαν διακρίνει εὐρεῖα καὶ πρωτότυπος ἀντίληψις τῆς Βουλγαρικῆς δράσεως. Τὸ πολυθρύλλητον ἐπαναστατικὸν σωματεῖον τῆς "Ἐσωτερικῆς Ὀργανώσεως" ὅπερ δὲν διελύθη, ἀλλ' ἀπὸ ἐνόπλου μετεβλήθη εἰς πολιτικὴν καὶ ἐθνικὴν ὀργάνωσιν παρέχει σπουδαίαν ὑπηρεσίαν εἰς τὴν ἐργασίαν ταύτην. Ἤδη δύο Σενέδρια πολυθρύλλητα Βουλγαρικὰ ἔλαβον χώραν ἐν Θεσσαλονίκῃ ἐξ ἀντιπροσώπων ὅλων τῶν ἐν Μακεδονίᾳ Βουλγαρικῶν πληθυσμῶν, ἑτοιμάζεται δὲ ἓν γενικώτερον καὶ σπουδαιότερον—ἐν εἴδος ἐθνοσυνελεύσεως—λίαν προσεχῶς ἐν Κωνσταντινουπόλει.

Τὸ πρῶτον τῶν Συνεδρίων αὐτῶν ἦτο καθαρῶς σχολικόν, συνελθόντων ἐκ τῶν διαφόρων κέντρων καὶ σχολείων τῆς Μακεδονίας τῶν διδασκάλων τῶν Βουλγαρικῶν σχολείων πρὸς συζήτησιν καὶ ἐπεξεργασίαν διαφόρων ζητημάτων διδασκαλικῆς ὀργανώσεως καὶ ἀσχολίας. Τὸ δεύτερον, τὸ καὶ σπουδαιότερον, ὅπερ διήρκεσε περὶ τὰ 15 ἡμέρας εἶναι τὸ λεγόμενον Συνέδριον τῶν «Συνταγματικῶν Λεσχῶν. Κατ' αὐτὸ συνεζητήθησαν ζωτικότατα θέματα μεγάλην ἔχοντα σημασίαν διὰ τὸ μέλλον τοῦ τόπου καὶ ἰδίως τοῦ Βουλγαρισμοῦ ἐν Μακεδονίᾳ. Μεταξὺ αὐτῶν ἦτο τὸ ζήτημα τῶν Κανονισμῶν τῆς Ἐξαρχίας, τῆς δημοτικῆς αὐτοδιοικήσεως, τῆς δημοσίας ἀσφαλείας τῆς στρατολογίας, τῶν σχέσεων μεταξὺ γαιοκτημόνων καὶ μορτιτῶν περὶ τῶν ἐσωτερικῶν διαβατηρίων, ἰδρύσεως ὑγειονομικῆς ὑπηρεσίας κλπ. Ἐκ τῶν ζητημάτων τούτων ἕκαστος ἐννοεῖ μετὰ τίνος σοβαρότητος οἱ Βούλγαροι ἐπιλαμβάνονται τῶν δικαιωμάτων καὶ τοῦ ρόλου, ὅστις τοῖς παρέχεται ἀπὸ τὸ νέον συνταγματικὸν καθεστώς. Χωρὶς νὰ καταθέσωσι τελείως τὰ ὅπλα, καὶ χωρὶς νὰ παύσωσιν ἀποτελοῦντες ἕνα παράγοντα ἐκβιαστικὸν καὶ τρομοκρατικόν, ἐκτείνουσι τὴν δρᾶσίν των εἰς νέους ὁρίζοντας ὅπως ἀνυψώσωσι τὴν θέσιν των καὶ τὸ ἠθικὸν καὶ πολιτικόν των ἐπίπεδον ἐν Τουρκίᾳ. Τοιαύτη δὲ δρᾶσις, τὴν ὁποίαν οἱ Τοῦρκοι ἑκόντες ἄκοντες ἀνέχονται, δὲν δύναται παρὰ νὰ ἔχῃ τὴν ἐπιβολήν της καὶ νὰ καταστήσῃ τὸ Βουλγαρικὸν στοιχεῖον τὸ δραστηριώτερον καὶ πληροῦν εὐρὺν χῶρον κοινωνικῆς καὶ πολιτικῆς ζωῆς διὰ τῆς δράσεώς του.

ΕΙΝΑΙ περιττὸν νὰ ἐξάρωμεν περισσότερον τὴν σημασίαν τῶν γεγονότων τούτων καὶ νὰ προσθέσωμεν ὅτι ὁ πολυπληθέστερος ἐν Τουρκίᾳ ἑλληνικὸς πληθυσμὸς ὑστερεῖ εἰς τὴν ἄσκησιν τοιαύτης πρωτοβουλίας. Παῖα τὰ αἴτια τῆς ἀντιθέσεως ταύτης δὲν εἶναι δύσκολον νὰ ἐννοήσῃ τις. Οἱ Ἕλληνες δραστήριοι καὶ ἐπιχειρηματικοὶ εἰς τὸν ἰδιωτικόν, τὸν ἐμπορικόν, τὸν ἐπιστημονικὸν βίον, εἰς τὸν κοινὸν βίον δὲν παρουσιάζομεν τὸ ὀργανωτικὸν καὶ πρακτικὸν πνεῦμα ὅπερ διακρίνει τοὺς Βουλγάρους. Καὶ φοβούμεθα ὅτι αὐτὸ τοῦτον δὲν εἶναι φυλετικὸν μειονέκτημα, ἀλλὰ τοῦ Ἐλευθέρου Βασιλείου καὶ τοῦ Πατριαρχείου ἡ ἐπίδρασις. Οἱ Ἕλληνες ἀναμένουν τὰ πάντα ἀπὸ τὸ Κέντρον, τοὺς ἐτησκόπους, τοὺς Προξένους, ἐνῷ οἱ Βούλγαροι δὲν ἐπαναπαύονται εἰς τὰς ἀρχάς των, ἀλλὰ ὠθοῦν οἱ ἴδιοι τὸ ἐθνικόν των ἔργον. Δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ εἴπωμεν ὅτι τὸ δεύτερον εἶναι μυριάκις προτιμώτερον καὶ χαρακτηρίζει τοὺς μὲ ζωὴν καὶ προοδευτικότητα πληθυσμούς. Καὶ θὰ εὐχόμεθα νὰ ἴδωμεν τοὺς Ἕλληνας τῆς Τουρκίας ἀνανήφοντας καὶ ἐπιλαμβανομένους μετὰ τῆς αὐτῆς δραστηριότητος καὶ πρωτοβουλίας τῶν ζητημάτων, τὰ ὁποῖα τόσην σημασίαν ἔχουσι διὰ τὴν παντοίαν ἀνάδειξιν καὶ ἐξύψωσιν τοῦ Ἑλληνισμοῦ ἐν Τουρκίᾳ.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Ο ΡΗΤΟΡΑΣ

Στὴν ἥσυχη πλατεῖα τοῦ Μεταξουργείου ποὺ εἶναι σκορπισμένα τὰ καθίσματα τῶν διπλανῶν καφενείων ἐξαιρετικὴ κίνησις ἦτο προχθὲς τὸ βράδυ. Ὁ κοσμάκης μὲ τὴ φαμίλια του εἶχε βγῆ ντυμένος μὲ τὰ 'γειορτινά του ρούχα νὰ πάρῃ λίγο ἀέρα καὶ νὰ συζητήσῃ γιὰ τῆς δουλειές του, γιὰ τὸ μαγαζάκι του, γιὰ τὸ ἀμπέλι του, γιὰ τὸ τσαγκαρικό του γιὰ τὸ ἡμερομίσθιο ποὺ ὅσο πηγαίνει καὶ κατεβαίνει κλπ.

Ὀκτὼ ἡ ὥρα τὸ βράδυ καὶ μιὰ βοὴ ποὺ ὡμοίαζε σὰν τὸ ψίθυρο ποὺ κάμουν αἱ μέλισσαι γύρω ἀπὸ τὴ κυέλη, ἠκούετο νὰ ἔρχηται ἀπὸ τὴν πλατεῖα.

Αἴφνης στὸ μπαλκόνι τοῦ διπλανοῦ σπιτιοῦ 'φάνηκαν δυὸ—τρεῖς « κύριοι » καὶ ἀμέσως ἀπὸ τραπέζι—σὲ τραπέζι διεδόθη ἀμέσως ὅτι κάποιος «θὰ βγάλῃ λόγο». Ὁ κοσμάκης 'σηκώθηκε ἀπὸ τὴν καρέκλα του, πῆγε κάτω ἀπὸ τὸ μπαλκόνι καὶ στάθηκε σὲ λίγο δὲ ἕνα πυκνὸ ἀκροατήριο 'περίμενε ν' ἀκούσῃ τὸ ρήτορα.

* * *

Λίγες στιγμὲς πέρασαν καὶ μία φωνὴ διαπεραστικὴ καὶ βροντερὴ ἀντήχησε στὴν ἥσυχη πλατεῖα. Ὁ «Κύριος» ἔβγαζε λόγο.

Ἀφ' οὗ 'σ τὴν ἀρχὴ συνεχάρη τὸν κόσμο γιὰ τὴ διάθεσι ποὺ εἶχε νὰ τὸν ἀκούσῃ ἄρχισε νὰ φανερώνῃ 'στὴ γλῶσσα τοῦ λαοῦ τὲς διάφορες μπαγαμποντιὲς καὶ ταὶς κλεψὲς ποὺ γίνονται, 'στὸ κράτος. Εἶπε γιὰ τὰ ὑπουργεῖα γιὰ τὰ ταμεῖα, γιὰ τὰ τελωνεῖα, γιὰ τοὺς φόρους, γιὰ τὴ δικαιοσύνη, ἔψαλλε τὸν ἀναβαλλόμενον εἰς τοὺς κυβερνήτας καὶ δὲν 'ξέχασεν οὔτε αὐτὸν τὸ κλῆρο.

Εὑρίσκετο 'στὴ μεγαλήτερη ρητορικὴ ἔξαρσι,—ἔξαψι ἂν θέλετε—καὶ ἡ φωνή του ἄρχισε νὰ βραχνιάζῃ, ὅτε μιὰ ροδοκόκκινη κοπελοῦλα ποῦ ἐκάθητο σὲ διπλανὸ ἀπὸ τὸ 'δικόμου τραπέζι 'ρώτησε τὸν ἀδελφό της.

— Μπᾶ τὸν καϋμένο! Τί ἔπαθε καὶ φωνάζει ἔτσι;

— Βγάζει λόγο. Δὲν ἀκοῦς;

— Δὲν μοῦ 'λές, πληρώνεται γι' αὐτὴ τὴ δουλειὰ ἢ θὰ πληρωθῇ ἀργότερα;

. . . . . * . . . . . .

. . . . . * . . . . . .

Πῶς σᾶς φαίνεται ἡ ἐθώα αὐτὴ ἐρώτησις τοῦ κοριτσιοῦ;

Δὲν σᾶς γεννᾷ σκέψεις πολλὲς καὶ δὲν 'μπορεῖτε ἀπ' αὐτὴ νὰ ἐννοήσητε πολὺ καλὰ τὴν ἰδέα ποῦ ἔχει ὁ λαὸς γιὰ τοὺς διοφόρους ρήτορας καὶ πατριῶτας;

Μὴ ἀδικεῖτε καὶ πολὺ τὴν ἀντίληψι τοῦ κοριτσιοῦ αὐτοῦ.

Ὅτι εἶπε, τὸ εἶπε γιατὶ τοῦ τὸ ἐδίδαξεν αὐτὸ τὸ παρελθὸν αὐτὰ τὰ πράγματα.

Ἤκουσε ὡς τόρα λόγους ἀπὸ τὸν ὑποψήφιο βουλευτὴ στὶς παραμονὲς τῶν ἐκλογῶν. Φώναζε κ' ἐκεῖνος, κατηγοροῦσε τοὺς ἄλλους καὶ ἔταζε λαγοὺς μὲ πετραχήλια. Γιατί; Γιὰ νὰ βγῇ βουλευτὴς νὰ πάρῃ τὰ ρουσφετάκια του, νὰ πάρῃ τὸ μεράδι του, ἀπὸ τὴ πήττα ποῦ λέγεται προϋπολογισμός.

Ἤκουσε τὸν δημοτικὸ σύμβουλο νὰ βγάζῃ λόγο, τὸν εἶδε νὰ σκορπάῃ χαιρετοῦρες καὶ μειδιάματα δεξιὰ καὶ ἀριστερά, νὰ κάνῃ κουμπαριὲς καὶ νὰ τάζῃ.... ὅλο νὰ τάζῃ.

Γιατί;

Γιὰ νὰ βγῇ σύμβουλος καὶ πάρῃ τὸ μερτικό του ἀπὸ τὴν ὡραία τοῦρτα, ποῦ λέγεται δημοτικὸ ταμεῖο.

Ἤκουσε, ὅταν πήγαινε στὰ ἐμπορικὰ τὸν ὁδοντοϊατρὸ νὰ βγάζῃ λόγο, ἀλλὰ τὸν εἶδε κ... νὰ πωλῇ ἕνα σαπουνάκι ποῦ γιατρεύει «πονόδοντο, ρευματισμούς, πονοκέφαλο, στομάχι» καὶ μόνον τοῦ κοσμάκη ποῦ πιστεύει τὴν ἀνοησία δὲν γιατρεύει.

Ἤκουσε τέλος τὸ Βδελόπουλο νὰ βγάζῃ λόγο, ἀλλὰ δὲν τοῦ ξέφυγε καὶ τὸ τέντωμα τοῦ χεριοῦ πρὸς τὸ εὐσεβὲς ἀκροατήριο.

Καὶ σκέφθηκε, ὅτι ὅπως ἐκεῖνοι πληρώνονται, ἔτσι κι' ὁ ρήτορας τοῦ μπαλκονιοῦ ἔχει συμφέρο νὰ φωνάζῃ. Δὲν πιστεύω νὰ περιμένατε νὰ σκεφθῇ ὅτι φωνάζει γιὰ τὴν ψυχὴ τοῦ Πατέρα του.

Ἡ γνώμη αὐτὴ τοῦ κοριτσιοῦ, εἶναι γνώμη τοῦ λαοῦ.

Τὴν ἐσχημάτισε ἀπὸ παρατήρησι πολλῶν ἐτῶν καὶ μὴ τὸν ἀδικεῖτε. Τὸν ἐγέλασαν τόσες φορὲς οἱ διάφοροι «πατριῶται» ὥστε δὲν εἶναι καὶ τόσο ἀδικαιολόητος ἡ δυσπιστία του. Ἔχουν διαπραχθῇ εἰς βάρος του καὶ μὲ τ' ὄνομά του τόσα καὶ τόσα.

Ὡς τόρα τίποτε ἄλλο δὲν ἤκουσεν ἀπὸ λόγια πατριωτικὰ καὶ ἐθνικά. Στὸ τέλος ὅμως εἶδε, ὅτι ὅλα ἦσαν ρουκέτες ποῦ ἔλαμψαν μιὰ στιγμὴ κι' ἐσβύστηκαν σὰν ἄστρο.

Μὲ τὴν ἴδια γλῶσσα, καὶ τὰ ἴδια λόγια τοῦ μιλοῦν καὶ τόρα ὅπως ἄλλοτε.

Θὰ τὰ πιστεύσῃ. Θὰ τὰ ἀγκαλιάσῃ ὅπως ὁ πνιγμένος τὴν σανίδα ποῦ βρίσκει ἔξαφνα 'στὸ πέλαγος.

Ἀλλὰ μὴ τὸν ἀδικεῖτε, ἂν μαζεύει τὰ χείλη του καὶ σηκώνει τὸν ὦμόν του ψιθυρίζοντας:

— Νὰ τὸ πιστεύσω;

Θχ.

ΧΡΟΝΙΚΑ

ΤΕΤΑΡΤΗ 9 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

Σελήνης πρῶτον τέταρτον

Ἀνατ. ἡλ. 5 λ.50 — Δύσ. ὥρ. 5 λ. 55

Ἰωακεὶμ καὶ Ἄννης

ΟΙ ΤΡΟΧΙΟΔΡΟΜΙΚΟΙ

Ἡ σύστασις τὴν ὁποίαν ἀπηυθύναμεν εἰς τοὺς τροχιοδρομικοὺς ὑπαλλήλους, μανθάνομεν, ὅτι εἰσηκούσθη.

Ἀπεφάσισαν νὰ κηρύξουν ἀπεργίαν καὶ πάλιν. διότι ἡ ἑταιρία αὐτὴ δὲν ἐννοεῖ νὰ ἐκτελέσῃ τὰς ὑποχρεώσεις της.

Δὲν μποροῦν ἐπὶ τέλους οἱ διευθυνταί της νὰ ἐννοήσουν, ὅτι ὁ χρόνος τοῦ ραγιαδισμοῦ παρῆλθε καὶ ὅτι ὁ ραγιὰς ξύπνησε;

Ο ΔΩΡΗΤΗΣ

Τὸν καϋμένο τὸν Χαμίτ! ἐπείσθη γράφει τὸ «Νταῒλ-Μαδιλ» νὰ προσφέρῃ ἀκόμη ἓν ἑκατομμύριον λίρες διὰ τὸν στρατόν.

Ἡ γενναιοδωρία αὐτοῦ δὲν ἔχει ὅρια. Ἡ ἐφημερὶς ποῦ ἀναγράφει τὴν εἴδησιν παραλίπῃ νὰ γράψῃ, ὅτι ὁ ἔκπτωτος Σουλτάνος προέβη εἰς τὴν νέαν δωρεὰν ἀπὸ ἀκράτητον ἐνθουσιασμόν(!) καὶ χωρὶς κανεὶς νὰ τὸν βιάσῃ.

Οὔτε οἱ Νεότουρκοι!!

ΓΑ 6

Πρόνοιαν, σύνεσιν καὶ ἐνδιαφέρον ἀποδεικνύει ἡ ἀπόφασις τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου καὶ ἰδίᾳ τοῦ Διευθυντοῦ τῆς Ἀθηναϊκῆς Τραπέζης διὰ τὴν ἵδρυσιν τῶν 6 νέων ὑποκαταστημάτων εἰς κέντρα τοῦ ἔξω ἑλληνισμοῦ. Ἡ ἐπέκτασις αὕτη τοῦ δικτύου τῶν ἐργασιῶν τῆς Τραπέζης καὶ ἡ ἵδρυσις τῶν ὑπο)-ων εἰς τὴν ὑπόδουλον χώραν εἶναι ἔργον πατριωτικὸν καὶ ἐθνωφελές, δι' ὃ ἀπευθύνομεν συγχαρητήρια εἰλικρινῆ πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τῆς Τραπέζης.

Ο κ. ΚΑΡΓΑΛΗΣ

Ἀξιέπαινος ἡ δήλωσις τοῦ ἐγκρίτου βουλευτοῦ Βόλου κ. Ἀντ. Καρτάλη, δηλώσαντος κατηγορηματικῶς, ὅτι θὰ μεταβῇ εἰς τὴν Βουλὴν καὶ θὰ ψηφίσῃ πάντα τὰ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως ὑποβληθησόμενα μέτρα, τὰ τείνοντα πρὸς ἀνόρθωσιν τῶν κακῶς ἐχόντων.

Ὁ κ. Καρτάλης ἐκθέτας τὰς γνώμας αὐτοῦ περὶ τοῦ κρατοῦντος φορολογικοῦ συστήματος κατέκρινε τὸ ὑπάρχον σύστημα ὡς βαρύνον περισσότερον τὰς λαϊκὰς τάξεις καὶ ἐκηρύχθη ὑπὲρ τῆς φορολογίας τοῦ εἰσοδήματος, ἣν καὶ ἀπὸ τοῦ βήματος τῆς Βουλῆς ὑπεστήριζεν.

ΤΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥ ΠΑΠΑΔΙΑΜΑΝΤΗ

Λαμπρὰ καὶ ἔξοχος ἡ ἰδέα τοῦ διευθυντοῦ τοῦ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ἐκδιδομένου περιοδικοῦ «Ν. Ζωή», ὅστις ἀπεφάσισεν ὅπως ἐκδόσῃ εἰς τόμους τὰ πολύτιμα ἔργα τοῦ

ΤΙΜΗ τοῦ παρόντος φύλλου 15 λεπτά.

Παπαδιαμάντη, τὰ ὁποῖα δὲν δύναται τις ν' ἀναγνώσῃ τώρα συγκεντρωμένα.

Ἡ ἔκδοσις τοῦ πρώτου τόμου θὰ γίνῃ μετ' ὀλίγον χρόνον.

Ἡ ἀπόκτησις τῶν τόμων τούτων θὰ εἶναι πολύτιμος.

ΤΟ «ΕΜ. ΔΕΛΤΙΟΝ»

Σήμερον μετὰ τοῦ φύλλου, θὰ λάβωσιν οἱ ἀναγνῶσταί μας καὶ τὸ πρῶτον Ἐμπορικὸν Δελτίον, τὸ ὁποῖον θὰ ἐκδίδωμεν ἅπαξ τῆς ἑβδομάδος καὶ τὸ ὁποῖον θὰ περιέχῃ χρησίμους πληροφορίας περὶ τῆς ἐμπορικῆς ἐν γένει κινήσεως.

Διὰ τοὺς μὴ συνδρομητὰς ἡ τιμὴ τοῦ φύλλου μετὰ τοῦ Δελτίου ὡρίσθη εἰς 15 λεπτά.

Ο ΕΠΙΒΕΒΛΗΜΕΝΟΣ ΑΡΧΗΓΟΣ

Ἐὰν ἀληθεύῃ ἡ εἴδησις ἡ ἀναγραφεῖσα χθὲς εἰς πρωϊνὴν συνάδελφον ὅτι ὁμὰς Θεοτοκικῶν βουλευτῶν ἀπεφάσισεν ἢ πρόκειται ν' ἀποφασίσῃ ὅπως ἀνακηρύξῃ ἀρχηγὸν τοῦ Τρικουπικοῦ κόμματος τὸν ἀξιότιμον πολιτευτὴν Ἀττικῆς κ. Στ. Δραγούμην, δὲν δανάμεθα ἢ νὰ ἐπικροτήσωμεν εἰς τὴν τοιαύτην ἀπόφασιν.

Ὁ κ. Δραγούμης, ὁ ὑπὸ τοῦ ἀειμνήστου Τρικούπη θεωρούμενος ὡς ὁ πραγματικὸς διάδοχος αὐτοῦ, εἶναι ἐκ τῶν ὀλίγων πολιτευτῶν ὅσοις ἀπέμεινεν ἀγνός, παρ' ὅλην τὴν σαπρίαν καὶ τὴν ἐξαχρείωσιν ἥτις ἐπὶ δωδεκαετίαν ὅλην ἐλυμαίνετο τὴν Ἑλλάδα. Ἀνὴρ ἀδαμαντίνου καὶ ἀδαμάστου χαρακτῆρος, γνώστης τῶν ἀνατολικῶν πραγμάτων, ἔχων ἴδιον μελετημένον πρόγραμμα οἰκονομικὸν καὶ διοικητικὸν μὲ πυγμὴν ἰσχυράν, μὲ ἀρχὰς πάντοτε μὲν ἰδίως δὲ νῦν, εἶναι ἐνδεδειγμένος ὅπως κυβερνήσῃ ἐπιτυχῶς μίαν ἡμέραν τὸ σκάφος τῆς Πολιτείας.

Τοσοῦτον δὲ μᾶλλον ὁ κ. Δραγούμης δύναται ν' ἀναλάβῃ τὴν πλειοψηφίαν διότι δὲν ἀντίκειται καὶ εἰς τὴν σύγκλησιν Ἐθνοσυνελεύσεως σκοπούσης ν' ἀνυψώσῃ καὶ τὴν Βασιλείαν καὶ τὸ Πολίτευμα εἰς τὴν περιωπήν των καὶ νὰ ὑποστηρίξῃ τὸν κατὰ τῆς συναλλαγῆς ἀγῶνα.

Λέγουν ὅτι ὁ κ. Δραγούμης οὐδὲν πράττει ὅπως προσελκύσει φίλους. Αὐτὸ δὲν εἶναι ἐλάττωμα, εἶναι ἀκριβῶς μεγάλη ἀρετὴ καὶ μέγα πλεονέκτημα. Αἱ ἀρχαί του καὶ αἱ ἰδέαι του καὶ τὸ τί πρέπει νὰ γίνῃ κατὰ τὴν ὀρθὴν ἀντίληψίν του εἶναι πασίγνωστα πράγματα. Ὅσοι ἐκ τῆς πλειοψηφίας θέλουν, ὅσοι πονοῦν τὸν τόπον των, ὅσοι εἰλικρινῶς ἐπιθυμοῦν νὰ ἴδουν τὴν Ἑλλάδα ὀρθοποδοῦσαν ἂς τὸν ἀκολουθήσουν. Εἰς οὐδένα θ' ἀρνηθῇ τὴν εἰς τὸ κόμμα του προσέλευσιν. Ἀρκεῖ μόνον ὅρους νὰ μὴ τῷ ἐπιβάλλουν. Ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει ἂς ἀποταθοῦν πρὸς ἄλλους πολιτικοὺς ἀρχηγούς. Ἐκεῖ εἶναι αἱ παροχαί. Παρὰ τῷ κ. Δραγούμῃ θὰ εὕρουν μόνον τὸν ἐργάτην τῆς Ἰδέας καὶ τὴν φωτεινὴν διάνοιαν. Οὐδὲν πλέον.

Εὐτυχῶς ἴτι ἡ πλειοψηφία στρέφεται ἤδη πρὸς αὐτόν. Καιρὸς ἦτο!

ΕΠΙΦΥΛΛΙΣ ΤΟΥ «ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΚΟΣΜΟΥ»

[31]

ΜΑΥΡΙΚΙΟΥ ΛΕΜΠΛΑΝ

Η ΚΟΥΦΙΑ ΒΕΛΟΝΑ

Ἀπὸ τὰ νέα κατορθώματα τοῦ Ἀρσὲν Λουπὲν

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΤΡΙΤΟΝ

ΤΟ ΠΤΩΜΑ

Ἦτον ἕνα γελοῖον ὂν κακοκαμωμένον, τὸ ὁποῖον ἰσορροποῦσε ἐπάνω εἰς δύο μακρυὰ καὶ ἀδύνατα πόδια, ἕνα πελώριο σῶμα, στρογγυλὸ ὡσὰν σῶμα ἀράχνης, ἐφωδιασμένον μὲ δύο πελωρίους βραχίονας. Πρόσωπον ὀστεῶδες, μέτωπον στενὸν καὶ ἐπίμονον, τὸ ὁποῖον ἐδείκνυεν ὅλην τὴν στενοκεφαλιὰν τοῦ ἀτόμου.

Ὁ Μπωτρελὲ ἐκλονίσθη τὰ γόνατά του ἐλύγιζον. Ἠναγκάσθη νὰ καθήσῃ.

—Ὁμιλήσατε. Τί θέλετε;

—Τὸ χαρτί. Εἶνε τώρα τρεῖς ἡμέρες ποῦ τὸ ζητῶ.

—Δὲν τὸ ἔχω.

—Ψεύδεσαι. Ὅταν εἰσῆλθον σὲ εἶδα νὰ τὸ ξαναβάζῃς εἰς τὸ πορτοφόλι σου.

—Κι' ἔπειτα;

—Ἔπειτα; Θὰ μᾶς κάμῃς τὴ χάρη νὰ καθήσῃς φρόνιμα. Μᾶς ἐζάλισες. Ἀφισέ μας ἥσυχους καὶ νὰ κυτάζῃς τὴ δουλειά σου. Ἡ ὑπομονή μας ἐξηντλήθη. Εἶχε πρυχωρήσῃ μὲ τὸ ρεβόλβερ πάντοτε διευθυνόμενον κατὰ τοῦ νεανίου, καὶ ὁμιλοῦσε βχρυά, ρίπτων τὰς συλλαβάς του μὲ τόνον ἀπιστεύτου ἐνεργητικότητος. Τὸ βλέμμα του ἦτο αὐστηρόν, τὸ μειδίαμα σκληρόν.

Ὁ Μπωτρελὲ ἐρρίγησεν· ἦτο ἡ πρώτη φορὰ ὅπου ἐδοκίμαζε τὴν συναίσθησιν τοῦ κινδύνου. Καὶ ποίου κινδύνου! Ἠσθάνετο τὸν ἑαυτόν του ἀπέναντι ἐχθροῦ δυσκαταβλήτου, μὲ δύναμιν τυφλὴν καὶ ἀκλόνητον.

—Κι' ἔπειτα; εἶπε μὲ πνιγμένην φωνήν.

—Ἔπειτα; τίποτε.... θὰ εἶσαι ἐλεύθερος... θὰ λησμονήσωμεν....

Μετὰ μικρὰν σιωπήν, ὁ Βρεδούξ ἐπανέλαβε.

— Δὲν σοῦ μένει περισσότερον ἀπὸ ἕνα λεπτόν. Πρέπει ν' ἀποφασίσῃς. Ἔλα μικρὲ μὴ κάνῃς ἀνησυχίες.... εἴμεθα οἱ ἰσχυρότεροι, παντοῦ καὶ πάντα.... γρήγορα τὸ χαρτί.

Ὁ Ἰσίδωρος δὲν ἐκινεῖτο, ὠχρὸς, τρομαγμένος, ἦτο ἐν τούτοις κύριος τοῦ ἑαυτοῦ του καὶ μὲ τὸ πνεῦμα διαυγὲς παρ' ὅλην τὴν νευρικήν ταραχήν του. Εἰς ἀπόστασιν εἴκοσιν ἑκατοστομέτρων ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν του ἡ μικρὰ μαύρη ὀπὴ τοῦ ρεβόλβερ ἠνοίγετο. Ὁ δάκτυλος λυγισμένος, ἀκουμποῦσε ἐλαφρὰ τὴν σκανδάλην. Ἤρκει μία μικρὰ πρόσπάθεια ἀκόμη....

—Τὸ χαρτὶ ἐπανέλαβεν ὁ Βρεδούξ... Ἀλλως....

— Νάτο, εἶτεν ὁ Μπωτρελὲ ἔσειρεν ἀπὸ τὴν τσέπην του τὸ πορτοφόλι του καὶ τὸ ἔτεινε πρὸς τὸν γραμματέα ὅστις τὸ ἥρπασε μὲ ὁρμήν.

— Θαυμάσια! εἴμεθα λογικοί. Ὡρισμένως, κάτι ἠμπορεῖ κανεὶς νὰ κάνῃ μαζύ σου... Λιγάκι ζαβός, ἀλλὰ ἔξυπνος θὰ ὁμιλήσω, γιακυτὸ εἰς τοὺς συντρόφους μας τώρα δρόμο ἀντίο. Ἐπενέθεσε τὸ ρεβόλβερ εἰς τὴν τσέπην του καὶ ἔστριψε τὴν γρύλλα τοῦ παραθύρου.

Εἰς τὸν διάδρομον ἠκούσθη θόρυβος.

— Ἀντίο εἶπε καὶ πάλιν... Εἶνε καιρός.

— Ἀλλὰ μία ἰδέα τὸν ἐσταμάτησε μένα κίνημα ἐξήτασε τὸ πορτοφόλι.

— Κατάρα... ἐγρύλισε, τὸ χαρτί, δὲν εἶνε μέσα... Μέπαιξες.

Ἐπήδησεν εἰς τὸ δωμάτιον.

Δύο πυροβολισμοὶ ἠκούσθησαν. Ὁ Ἰσίδωρος εἶχεν ἐπίσης σύρει τὸ πιστόλιόν του κ' ἐπυροβόλη.

— Καταραμένε βλάκα ἐμούγκρισεν ὁ Βρεδούξ.... τὸ χέρι σου τρέμη. Φοβᾶσαι... Ἐπιάστηκαν ἀπὸ

ΕΙΔΗΣΕΙΣ

ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Οἱ Θετοκικοί.—Ὁ κ. Δραγούμης.—Λόγοι τοῦ Βασιλέως.

Κίνησις καὶ συγκίνησις μεταξὺ τῶν Θεοτοκικῶν.—Τὰ πείσματα μεταξύ των καὶ τὰ μικροζητηματάκια των δὲν ἔχουν τέλος.

Μετὰ τὴν δήλωσιν τοῦ ἀρχηγοῦ των, ὅτι δὲν θὰ ἔλθῃ εἰς Ἀθήνας ἕκαστος τῶν Θεοτοκικῶν οὐδένα θέλει ν' ἀναγωρίσῃ ἀρχηγόν.

Ὑπουργικὸν Συμβούλιον

Συνεκροτήθη χθὲς ὑπουργικὸν Συμβούλιον.

Ὁ κ. Εὐταξίας ἐρωτηθεὶς μετ' αὐτὸ εἶπεν, ὅτι τὰς ἐκ 10 ἑκατομμυρίων οἰκονομίας τὰς ἔχει ἐξησφαλισμένας ἂν ψηφισθῇ τὸ οἰκονομικόν του πρόγραμμα.

Λόγοι Βασιλέως

Ἐγνώσθη, ὅτι ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ὁμιλῶν πρὸς τὸν κ. Μαυρομιχάλην εἶπε :

— Εἶνε ἀναμφίβολον κ. Μαυρομιχάλη, ὅτι τὰ ὑπὸ τῆς ὑμετέρας Κυβερνήσεως παρασκευασθέντα νομοθετικὰ μέτρα εἶνε συμφέροντα διὰ τὸν τόπον καὶ ἔχω τὴν πεποίθησιν ὅτι τοιαύτην τινὰ ἰδέαν θὰ ἔχουν περὶ αὐτῶν πάντες.

Ὅταν δὲ μετὰ τοὺς λόγους τούτους, ὁ κ. Μαυρομιχάλης ὑπενθύμισε τοὺς φόβους ὑφ' οὓς κατέχεται ἡ Κυβέρνησις συνεπείᾳ τῶν διαδιδομένων ὅτι οἱ βουλευταὶ δὲν θὰ προσέλθουν, ὁ Βασιλεὺς ἀπήντησε.

— Δὲν ὑποθέτω ὅτι δύνανται νὰ εἶνε βάσιμοι οἱ φόβοι σας οὗτοι. Οἱ βουλευταὶ δὲν εἶνε δυνατὸν παρὰ νὰ προσέλθουν εἰς τὴν Βουλήν, διότι ἄλλως τε, αὐτὸ εἶνε καὶ τὸ καθῆκόν των.

«Ὅσον ἀφορᾷ τὴν στάσιν των ἐλπίζω ὅτι αὕτη θὰ εἶνε ἀνάλογος πρὸς τὰς περιστάσεις καὶ τὰς ἀνάγκας τοῦ Ἔθνους».

Ὁ κ. Δραγούμης

Ὁ σεβαστὸς πολιτευτὴς κ. Δραγούμης εἰς κύκλον φίλων του συζητούντων ἐπὶ τῆς καταστάσεως τῆς χώρας ἐφάνη ἀποδεχόμενος τὴν ἰδέαν τῆς συγκλήσεως Ἐθνοσυνελεύσεως.

ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΓΕΥΜΑ

Ὑπερεκατὸν μέλη τῆς ἐνταῦθα Ἰταλικῆς παροικίας παρεκάθησαν χθὲς τὴν ἑσπέραν, ἐπὶ τῇ ἐθνικῇ των ἑπετείῳ, εἰς γεῦμα ἐν τῷ ζυθεστιατορίῳ τοῦ Παλαιοῦ Φαλήρου Beau Rivage.

Προέδρευεν ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ἰταλίας μαρκήσιος Καρλόττι ντὶ Ριμπαρμπέλλα, μετέσχε δὲ καὶ ὁ πρόεδρος τῆς παροικίας.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

Τὸ Χρηματιστήριον κατὰ τὴν παρελθοῦσαν ἑβδομάδα ὑπῆρξεν ὡς καὶ τὴν προηγουμένην ἄτονον καὶ διστακτικὸν μὲ μικρὰν χαλάρωσιν τῶν ἀξιῶν συνεπείᾳ τῶν διαφόρων δηλώσεων καὶ ποικίλων διαδόσεων τῶν πολιτειακῶν πραγμάτων.

Ἡ ἐκκαθάρισις διεξήχθη ὁμαλῶς μόνον περὶ τὴν 2αν τοῦ μηνὸς παρουσιάσθη αὔξησις τοῦ μεταφορικοῦ δικαιώματος καὶ ἐπὶ τῶν ἐθνικῶν μέχρι 32 1)2 ο)ο περὶ τὰ 11 ο)ο δηλαδή. Πρὸς τοῦτο συνετέλεσε καὶ ἡ ἀπότομος ὕψωσις τοῦ τόκου τῆς τραπέζης Ἀθηνῶν ἀπὸ 6 εἰς 8 τοῖς ο)ο, παρ' ὅλην τὴν ἀφθονίαν τοῦ χρήματος καὶ πρὸς σχηματισμὸν ταμείου.

Αἱ συναλλαγαὶ καθ' ὅλην τὴν ἑβδομάδα ὑπῆρξαν ἐλάχισται, ἐν τούτοις ὑπέστησαν ἐλάττωσιν τῶν τιμῶν σοβαρὰν σχετικῶς μὲ τὰς σημερινάς, αἱ τῆς ἐθνικῆς τραπέζης ἀπὸ 3762 1)2 εἰς 3715 κλείσασαι διὰ τέλος Σεπτεμβρίου 2745, ἐλαφρὰν κατ' ἀναλογίαν αἱ λοιπαὶ ἀξίαι ὡς π. χ. αἱ τῆς τραπέζης Ἀθηνῶν λίαν ὑποστηριζόμεναι ἐν Παρισίοις ἀπὸ 126 3)4 εἰς 124 3)4 κλείσασαι χθὲς 125,75 αἱ τῆς τραπέζης Ἀνατολῆς ἀπὸ 116,75 εἰς 115,50 κλείσασαι 116,50, αἱ τοῦ Σιδηρ. Α. Π. Πελ. ἀπὸ 75 εἰς 74 διατηροῦσαι τὰς τιμάς των παρ' ὅλην τὴν σοβαρὰν καὶ ἐξακολουθητικὴν ἔκπτωσιν τῶν εἰσπράξεών της, κλείσασαι εἰς τὰς 74 1)8, αἱ τοῦ Σιδηρ. Θεσσαλίας ἀπὸ 119 εἰς 117 κλείσασαι 118 1)4, καὶ ἐπὶ τῶν εἰσπράξεων αὐτῶν ἐξακολουθεῖ ἐλαφρὰ ὑποχώρησις τῶν εἰσπράξεων παρ' ὅλην τὴν ἐξαιρετικὴν ἐσοδείαν. Αἱ τοῦ Σιδηρ. Ἀθ. Πειραιῶς ἀμετάβλητοι σχεδὸν 279—278· αἱ τοῦ Λαυρίου ὑποστηριζόμεναι ἐν Παρισίοις 58 – 58 1)2, αἱ τῶν Μεταλλείων ἄπρακται περὶ τὰς 33 Ἡ μεταφορὰ αὐτῶν ἐγένετο μὲ 40 λεπτὰ δηλαδὴ 16 ο)ο. Αἱ τῆς Προνομιούχου ἐν Παρισίοις 189 1)2 εἰς 180, κλείσασαι 184, καὶ αἱ τῆς Ἠλεκτρικῆς Ἑταιρίας ἀπὸ 92 εἰς 91, σταθεραὶ παρὰ τὰς δημοσιεύσεις οἰκονομικοῦ φύλλου αἵτινες ἐκτὸς τοῦ ὅτι ἀτέχουσιν νὰ ὦσιν ἀληθεῖς οὐδένα ἕτερον σκοπὸν ἔχουσιν ἢ τὴν ἐκφόβησιν ἁπλοϊκῶν μετόχων ἐπὶ τῇ ἐλπίδι ὅτι οὗτοι θέλουσιν σπεύσει κατὰ πωλήσει τὰς μετοχάς των ἐποφελούμενοι οὕτω συνδέσμου τῶν καταπληκτικῶν προόδων τῆς ἑταιρίας. Καὶ τέλος αἱ τοῦ Πυριτιδοποιείου αἴτιαι ἀντιθέτως ὅλων τῶν ἄλλων ἀπὸ 105 ἀνῆλθον χθὲς 109,50.

Η ΑΝΟΡΘΩΣΙΣ

Ἐξακολουθοῦν οἱ διάφοροι ῥήτορες τὰς λαϊκὰς διδασκαλίας ἀνὰ τὰς συνοικίας.

Αἱ συντεχνίαι ἐξακολουθοῦν τὰς ἐνεργείας των διὰ τὴν συγκρότησιν τοῦ συλλαλητηρίου τῆς Δευτέρας.

Αἱ ἐπαρχίαι

Πανταχόθεν λαμβάνονται τηλεγραφήματα ἀγγέλλοντα ὅτι ὁ λαὸς τῶν Ἐπαρχιῶν εἶναι σύμφωνος μὲ τὸν τῆς πρωτευούσης, θὰ πρυβῇ δὲ καὶ αὐτὸς εἰς συγκρότησιν συλλαλητηρίων.

ΑΝΑΚΤΟΡΙΚΑ

Ὁ Βασιλεὺς ἐδέχθη χθὲς εἰς συνεργασίαν τὸν πρωθυπουργὸν κ. Μαυρομιχάλην καὶ τὸν τῶν Ἐσωτερικῶν κ. Τριανταφυλλάκον

— Τὴν προσεχῆ Δευτέραν ἀναχωρεῖ εἰς Βερολῖνον ὁ πρίγκηψ Ἀνδρέας πρὸς συμπλήρωσιν τῶν πρακτικῶν του σπουδῶν.

— Κατὰ τηλεγράφημα πρὸς τ' Ἀνάκτορα, ἡ Α. Μ. ἡ Βασίλισσα φθάσασα χθὲς εἰς Βιέννην ἀναχωρεῖ ἐκεῖθεν φθάνουσα εἰς Ἀθήνας τὴν πρωΐαν τῆς Πέμπτης.

ΠΤΩΧΕΥΣΕΙΣ

Φώτιος Φωτόπουλος, κ. Ἀθηνῶν. Ἐναρξις 21 Ἰουλίου ἐ. ἔ. Ἐκλογὴ ὁριστικῶν συνδίκων τῇ 15 τρεχ. Τρίτην, 9 1)2 π. μ. Ἀθανάσιος Γεραλόπουλος, κ. Πειραιῶς. Ἐναρξις 14 Ἰουλίου ἐ. ἔ. Ἐκλογὴ συνδίκων τῇ 15 τρέχ. Τρίτην, 11 π.μ.

ΓΕΝΙΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΣΥΛΛΟΓΩΝ

Καθ' ἃς ἔχομεν πληροφορίας μεταξὺ Προέδρων πολλῶν τῶν ἐνταῦθα Συλλόγων διεξάγονται ἀπό τινος συνεννοήσεις, τείνουσαι εἰς συγκρότησιν ἑνὸς Γενικοῦ Συνδέσμου τῶν ἐν Ἀθήναις Συλλόγων, καθ' ὃν περίπου τρόπον καὶ ὁ Σύνδεσμος τῶν Συντεχνιῶν, πρὸς ἐπίτευξιν συνασπισμοῦ καὶ στενοτέρας συνεργασίας εἰς γενικώτερα ζητήματα, ἐπὶ τῶν ὁποίων οἱ Σύλλογοι δύνανται νὰ ἔχουν ἔδαφος πρὸς διατύπωσιν γνωμῶν καὶ ἐνεργειῶν.

ΔΙΚΑΣΤΙΚΑΙ ΜΕΤΑΒΟΛΑΙ

Ἐπεστράφη ἐκ τῶν ἀνακτόρων ὑπογεγραμμένον Βασ. Διάταγμα διὰ τοῦ ὁποίου μετατίθενται οἱ Πρόεδροι τῶν Ἐφετῶν κ.κ. Παπαπᾶνος τῶν ἐν Ἀθήναις εἰς τοὺς ἐν Λαρίσῃ ἀντὶ τοῦ κ Πρωτοπαπᾶ εἰς τοὺς ἐν Ναυπλίῳ ἀντὶ τοῦ κ. Σπιθάκη εἰς τοὺς ἐν Ἀθήναις.

Δι' ἑτέρου μετατίθενται ἐναλλὰξ οἱ πρόεδροι τῶν Πρωτοδικῶν κ. κ. Ι. Βισβίκης Ἀθηνῶν καὶ Α Παπαληγούρας Τριπόλεως.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ

Τὸ Κρητικόν.—Διεδόθη ἐν Λονδίνῳ, ὅτι ὁ ἔκτακτος ἀπεσταλμένος Σαττ—Πασσᾶς μετὰ τοῦ Τεφὴκ ὑπεβαλον προτάσεις περὶ αὐτονομίας τῆς Κρήτης. Λέγεται ἐπίσης, ὅτι αἱ Προστάτιδες πρόεδειναν τὴν ἐπαναφορὰν τῆς Κρήτης εἰς τὸ πρὸ τοῦ 1908 καθεστώς.

Τουρκικὰ πλοῖα. — Ἀπεφασίσθη ἡ ἀποστολὴ τουρκικῆς ἐπιτροπῆς ἵνα ἐπιθλέπῃ εἰς τὴν ναυπήγησιν τῶν τουρκικῶν πλοίων.

Τουρκοελληνικὴ Σύμβασις. — Ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἀνέβαλε τὴν συνομολόγησιν τῆς μελετωμένης Τουρκοελληνικῆς ἐμπορικῆς συμβάσεως, προτιμῶσα νὰ ἐξεύρῃ εὐθετώτερον χρόνον.

Ἀλβανικά — Ἡ ἐν Ἀλβανίᾳ κατάστασις ἐξακολουθεῖ νὰ εἶναι ἀνησυχητική.

Ὁ στρατάρχης Τζαβὶτ ἐπικρατεῖ εἰς τὸ διαμέρισμα τοῦ Λίμ.

ΘΕΑΤΡΙΚΑ

ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ

ΑΛΑΜΠΡΑ.— «Τὸ ὀνειρῶδες Βάλς»
ΒΑΡΙΕΤΕ.— Τὸ «97».
Ν. ΣΚΗΝΗ. «Τὰ χαμίνια».
ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ.— Ἀργεῖ.
ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ. «Ὁ Μάρκος Μπότσαρης».

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

Ο ΔΙΑΔΟΧΟΣ ΕΙΣ ΠΑΡΙΣΙΟΥΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 8 Σεπτεμβρίου.— Ἡ «Ἐφημερὶς τῶν Συζητήσεων» γράφει, ὅτι πιθανῶς ὁ Διάδοχος, ὅστις χθὲς ἔφθασεν ἐνταῦθα θὰ παραμείνῃ ἐπ' ἐλάχιστον.

ΝΑΥΑΓΙΟΝ ΕΛΛΗΝ. ΑΤΜΟΠΛΟΙΟΥ

ΠΕΤΙΣΜΒΟΥΡΓ, 8 Σεπτεμβρίου.— Τηλεγράφημα ἀγγέλλει, ὅτι τὸ Ἑλληνικὸν ἀτμόπλοιον «Ἀκιόπη» ἐναυάγησεν εἰς Κέλτς λόγῳ σφοδρᾶς τρικυμίας.

Τὸ πλήρωμα ἐσώθη, τὸ δὲ σκάφος συνετρίβη εἰς τοὺς βράχους.

ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΙ ΑΠΕΙΛΟΥΝΤΕΣ ΒΑΣΙΛΕΑ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 8 Σεπτεμβρίου.— Ἀγγέλλεται ἐκ Βελιγραδίου, ὅτι οἱ ἀξιωματικοὶ ἠπείλησαν τὸν Βασιλέα Πέτρον νὰ ἐγκαταλείψῃ τὸν Θρόνον, ἐὰν δὲν δώσῃ εἰς τὸν Πρίγκηπα Γεώργιον τὰ δικαιώματα τοῦ Διαδόχου.

ΠΑΛΙΝ Η ΚΡΗΤΗ

ΤΙ ΘΑ ΓΕΙΝΗ

ΚΩΝΔΙΝΟΝ, 8 Σεπτεμβρίου. — Ὁ ἐν Κων)πόλει ἀνταποκριτὴς τοῦ «Ἡμερησίου Τηλεγράφου» πληροφορεῖται ὅτι παρά τισι τῶν σωβινιστικωτέρων Τουρκικῶν κύκλων κρατεῖ ἡ πεποίθησις ὅτι θὰ δυνηθοῦν νὰ ἐπαναφέρουν ἐν Κρήτῃ τὸ τέως καταλυθὲν Ἁρμοστειακὸν καθεστώς.

Μολαταῦτα προσθέτει ὁ ἀνταποκριτὴς διάβημα σχετικὸν πρὸς τὰς Δυνάμεις οὐδὲν ἐπὶ τοῦ παρόντος ἐγένετο, τὸ ἀληθὲς μόνον εἶνε ὅτι αἱ προστάτιδες τῆς νήσου θ' ἀσχοληθοῦν σοβαρῶς ἐν προσεχεῖ μέλλοντι πρὸς ἐξεύρεσιν ὁριστικῆς τινος λύσεως.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΑΓΟΡΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΠΕΡ. ΚΥΡΙΑΚΙΔΗΣ

Κλείσιμον μεσημβρίας.

ΕΘΝΙΚΑ ΔΑΝΕΙΑ		ΜΕΤΟΧ. ΕΤΑΙΡΙΩΝ	
1881-1884	259—	Σιδ. Α.Π. Δρ.	278.—
1887 Μονοπ.	250—	» Θεσσ. »	118.50
1889 Ράντα	198—	» Πελοπ. »	73.75
1890 Λυρίσσης	251—	Διαχ.Δ. Π. »	298.—
Ἑλλ. Σιδηρ.	478—	Ἠλεκτρ. »	91.50
1907 Ἀμόνης	99.1)4	Πυριτιδοπ »	109.50
1898 Ὑγειν.	102.1)4	Ἀεριόφωτ. »	1300.—
1900 Μελιγ.	100.3)4	Πανελ. Ἀτ.»	86.—
Πατρωτικὸν	3.50	Μετ. Λαυρ. »	58.50
ΟΜ ΕΘ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ		Μεταλλεία »	33.—
Λαχειοφ. χρ.	429.—	Δημ Ἔργων »	33.—
» δρ.	100.1)2	Οἰν.Οἶνοπ. »	100.—
ΜΕΤ. ΤΡΑΠΕΖΩΝ		Σταφ.ἰδ.πίτ.»	25.—
Ἐθνικῆς Δρ.	3740.—	ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ	
Ἀθηνῶν »	125.50	Λονδ. ὄψ. »	25.20
Ἀνατολῆς »	116.25	Παρ. » »	100.7)8
Κρήτης »	128.—	» τρ. »	101.1)4
Λαϊκῆς »	98.—	Εἰκοσόφρ. »	20.25
Ἐμπορικῆς »	97.—	Μάρκον »	125.50
		Κορώνα »	106.50
		Λίρ. Ἀγγλ. »	25.50
		« Τουρκ. »	23.30

BOURSE DE PARIS

Service télégraphique de la «Banque du Marché Parisien»
5 rue Grétry

	CLOT DU 20	JUV. DU 21
Banque d'Athènes	125.—	125.—
Chemin fer Thessalie	—.—	—.—
» » Péloponèse	72.75	72.50
Electrique	91.50	91.50
Laurium	59.—	59.—
Privilégiée	184.—	183.—

MALADIES DE FEMMES ET ACCOUCHEMENTS

Le Dr. G. CHALKIOPOULO, Professeur agrégé à la Faculté de Médecine, ancien moniteur de la Clinique d'accouchements «Tarnier» de Paris, reçoit chez lui les femmes malades de 4 à 5 heures tous les jours, rue Chateaubriand No 9, le dimanche excepté.

ΜΕΓΑ ΚΕΡΔΟΣ
100 ΧΙΛΙΑΔΩΝ ΔΡΑΧΜ.

Μέγα κέρδος 100,000 δραχμῶν ἀντὶ ἑνὸς μονοδράχμου γραμματίου τοῦ Λαχείου τοῦ Ἐθνικοῦ Στόλου καὶ τῶν Ἀρχαιοτήτων τῆς Ἑλλάδος τῆς κληρώσεως τῆς 25ης Ὀκτωβρίου. Ἐν ὅλῳ 1000 κέρδη ἐκ 225.000 δραχμῶν.



Agents Généraux pour la Grèce Messieurs Char. Bonnissel et Cie à Athènes.

MALADES NERVEUSES ET MENTALES

A. G. MAVROUKAKI
DOCTEUR-MÉDECIN
RUE DE L'ACADÉMIE No 71

Heures de réception:
8 1)1 A.M. 3 1)2 — 7 P.M.

Pour les maladies des yeux nous recommandons à nos lecteurs la

CLINIQUE OPHTALMOLOGIQUE

du Docteur SPILIOS CHARAMIS, oculiste de l'Ecole ophtalmologique de Paris, Professeur agrégé d'ophtalmologie à la Faculté de Médecine, Membre de la Société Française d'ophtalmologie, Directeur de l'Hospice et de la Clinique Ophtalmologique de l'Hôpital «Zannion».

20—RUE DU PIRÉE—20
ATHÈNES





DOCTEUR
C. KALANTIDÈS

INSTITUT
DES AGENTS PHYSIQUES ET THÉRAPEUTIQUES

La plus complète installation d'électrothérapie.

Rue Hippocrate, 2. — Athènes.

Ὑπὸ τὴν Ὑψηλὴν προστασίαν τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως

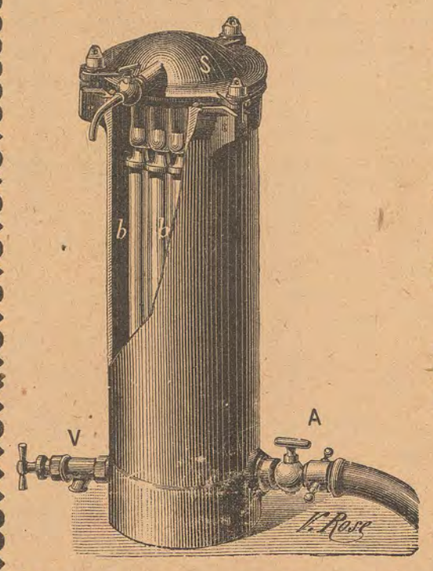
ΑΚΑΔΗΜΙΑ
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ *(Πλατεῖα Κάνιγγος)*

Ἐγκεκριμένη διὰ τοῦ ἀπὸ 29 Ἰουλίου 1894 Β. Δ.
Ἵδρυμα ἀνωτέρων τεχνικῶν σπουδῶν.
Σχολαὶ εἰδικοὶ ἀνώτεραι :

ΕΜΠΟΡΙΚΗ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ ΓΕΩΡΓΙΚΗ
ΜΗΧΑΝΟΥΡΓΙΚΗ ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΗ

Φοίτησις διετής.
Ἔναρξις μαθημάτων τῇ 15 Σεπτεμβρίου.
Ἐγγραφαὶ ἀπὸ τῆς 20 Αὐγούστου.
Πρόγραμμα ἀποστέλλεται δωρεάν.

Γίνονται δεκταὶ καὶ μαθήτριαι.



Filtre CHAMBERLAND
Système PASTEUR

Le seul autorisé par **Pasteur** à porter son nom.

Le seul ayant obtenu **deux grands Prix** à l'Exposition de Paris de 1900.

Le seul s'opposant à la transmission de la fièvre typhoïde par les eaux d'alimentation.

Représentant Général :
J. B. RODIER
50.-Rue Hippocrate.-**Athènes.**

NAVIGATION A VAPEUR DU LLOYD AUTRICHIEN

DÉPARTS DU PIRÉE

DIMANCHE à 7 h. soir pour **Patras. Corfou, Brindisi Trieste** et **Venise.**

N. B. Départ de Patras, tous les Lundis à minuit en correspondance avec le train express d'Athènes. Arrivée à Brindisi Mercredi à 3 h. matin, à Trieste Jeudi à 1. h. après-midi, et à Venise Vendredi matin à 6. h.

Le transbordement des bagages à Trieste pour Venise, se fait par les soins et aux frais de la Comagnie.

DIMANCHE à 4 h. p. m. pour **Calamata, Patras, Corfou, Brindisi, Trieste** et **Venise.**

N. B. Départ de Patras tous les mardis à 11 h. du soir en correspondance avec le train d'Athènes. Arrivée à Brindisi le lundi à 4 h du matin et à Trieste, Vendredi 5 h.

VENDREDI à 5 h après-midi pour **Volo, Salonique, Cavalla, Porto-Lagos, Dédéagsch et Constantinople.**

VENDREDI (tous les 15 jours) à midi pour **Candie, Rethymno, Canée, Sts 40. Valona, Durazzo, Medoua** et **Trieste.**

VENDREDI à 6 du h. soir pour **Syra, Vathy** (Samos), **Chio, Smyrne, Mételin, Constantinople** et les ports de la Mer Noire.

SAMEDI à 6 h. du soir **directement** pour **Dardanelles, Constantinople Varna, Constanza, Soulina, Galatz** et **Braïla.**

Pour billets de passage, marchandises et renseignements, s'adresser à l'Agence principale du Lloyd Autrichien au Pirée, laquelle délivre aussi des connaissements directs pour les Indes, la Chine, le Japon et le Brésil.

L'Agence Principale du
LLOYD AUTRICHIEN

Téléphone No 54.

PAPETERIE PALLIS & COTZIAS

Fondée en 1870
ATHÈNES—RUE HERMÈS 18—20.

Papiers en gros.—Papiers pour Journaux.—Papeterie de luxe. - Le plus riche assortiment d'articles de bureaux.

Seuls Dépositaires des
PLAQUES ET PAPIERS PHOTHOGRAPHIQUES LUMIÈRE

Impressions de luxe. (Six machines)—Fabrique d'enveloppes, etc.,etc. Cartes postales illustrées.

PARFUMERIE PARISIENNE
ST. A. BACHARIA
Rue du Stade No 43
En face du passage Arsakion

COLLECTION DE TOUS LES PARFUMS
de France, d'Angleterre d'Allemagne et de Grèce

BULLETIN COMMERCIAL -- ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

Le «Bulletin Commercial» du «Monde Hellénique» paraît toutes les semaines sous forme de supplément. Il est délivré gratuitement à nos abonnés seulement. Toute communication concernant le «BulletinCommercial» doit être adressée à l'Administration du journal.

ΤΟ ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ τοῦ «Ἑλληνικοῦ Κόσμου» θὰ ἐκδίδεται ἀνελλιπῶς ἅπαξ τῆς ἑβδομάδος. Θὰ δίδεται δωρεὰν μόνον εἰς τοὺς συνδρομητάς. Οἱ θέλοντες νὰ πέμψωσι σχετικὰς πληροφορίας διὰ τὸ Δελτίον δέον ν' ἀπευθύνωνται δι' ἐπιστολῆς πρὸς τὴν Διεύθυνσιν.

LA SITUATION COMMERCIALE DE LA GRÈCE

Voici en quels termes le Consul d'Autriche-Hongrie au Pirée décrit la situation du commerce en Grèce dans son derniar rapport :

«Les derniers évènements ont »démontré d'une façon plus évi»dente la mauvaise situation du »commerce de ce pays. Ainsi, pen»dant le mois de Juillet, plusieurs »petites maisons de commerce ont »cessé leurs payements. La crise »commerciale actuelle vient d'avoir »également sa répercussion sur »l'industrie, car il y a peu de «temps, plusieurs grands ateliers »industriels ont arrêté leurs tra»vaux. Parmi ces établissements »une filature, fabrique de tissus »en même,temps a fermé ses portes »pour cause de surproduction »Cette décision des chefs de cette »usine a empiré la situation, car le »nombre des sans-travail s'est au»gmenté d'environ deux mille ou»vriers. Ainsi le total général des »sans travail atteint aujourd hui »6000. L'insécurité commerciale »qui règne sur le marché et dans »les transactions avec les places de »la province, rend impossible le dé»veloppement de nouvelles affaires, »et l exécution des commandes »pour les départements qui ne pré»sentent pas des garanties, est de »venue problématique. Les opéra»tions d'escompte de la Banque »Nationale de Grèce ont été pen»dant le premier trimestre de l'an»née, 1909 de trois millions en»viron inférieures à celles de la »période correspondante de 1908; »quant à la circulation des billets »de banque, elle a diminué pour »cette même période de 3 à 4 mil»lions. Ces deux faits influent dé»favorablement non seulement sur »le commerce mais aussi sur l'in»dustrie locale.»

* * *

Le rapport ci-dessus n'est pas conforme au véritable état de choses.

Il n'est pas douteux qu'en Grèce il existe une crise commerciale analogue à celle qui sévit dans tous les autres pays. Si l'on consulte le bulletin des faillites que nous publions régulièrement, on verra que pendant les deux derniers mois, quatorze commerçants ont été déclarés en faillite, parmi tous ceux qui sont placés sous la juridiction du tribunal de première instance d'Athènes. Or aucune de ces faillites n'a été de nature à exercer une influence quelconque sur la situation commerciale du pays.

Il est vrai que par suite de surproduction, l'usine des frères Retsina a dû arrêter ses travaux, mais cet arrêt est dû à un concours de circonstances indépendantes de la situation générale du marché, car la position financière de ces industriels est trop solide pour être suspectée. Quoiqu'ils aient suspendu leurs travaux provisoirement, leur décision n'a pas eu d'effet sur leurs confrères. Bien plus, d'autres usines du même genre ont été fondées. Les ouvriers licenciés de M. M. Retsina ont immédiatement trouvé à se placer ailleurs et nous ne pensons pas qu'il y en ait cent qui soient restés sans travail du fait de ce licenciement.

Etant donnée que les récoltes dans toute la Grèce sont, cette année, meilleures que jamais, les provinces donnent le plus ferme espoir d'une amélioration dans la situation du monde commercial. C'est pourquoi le marché du Pirée semble ferme quoique l'indécision dans l'état des affaires intérieures, résultat immédiat de la situation dangereuse des questions extérieures créée par l'affaire de Crète, fût suffisant pour arrêter le mouvement commercial.

Les établissements financiers continuent à accorder le même crédit qu'autrefois à leurs accrédités. Depuis quelque temps, ces établissements, il est vrai, sont plus regardants que par le passé sur la valeur de la signature des garants.

C'est là un devoir pour eux et cela ne constitue pas un signe défavorable pour la marche des affaires.

Nous ne saurions trop le répéter: un crise commerciale sévit en Grèce mais elle est le résultat de la crise mondiale. Les mauvaises récoltes de l'année dernière et la prudente réserve des petites bourses produite par la situation des affaires intérieures et extérieures du pays, ont contribué à amener une diminution dans le mouvement des capitaux. Le rapport du Consul d'Autriche-Hongrie basé sur d'autres considérations que celles que nous venons de développer, ne peut donc pas donner une idée exacte de l'état de choses existant.

BULLETIN COMMERCIAL

Le marché des Blés.

Russie. Après la baisse des prix qui a duré près de trois mois et à la suite de laquelle le prix de Rbs 14.50 par chetwert fob a été ramené à Rbs 11.60) 11 80, nous avons eu à enregistrer la semaine dernière une réaction.

On a acheté, en effet, pour les mois septembre et octobre vieux style,de fortes quantités de blés durs, d'Oulka et d'Ajyma aux prix de Rbs 1200 à Rbs 12.25.

Amérique. Les prix se sont maintenus pendant une quinzaine de jours à frs 20.50 cif Pirée (Macaroni Wheat No 1), mais depuis samedi on signale une hausse; on clotura à frs. 21.

Bulgarie. Les prix n'ont pas changé depuis un mois Les blés tendre se côtent à fr. 21 50, les durs à fr 22 50, cif Pirée Marché inactif.

Bessarabie. Les prix sont également élévés fr. 21.50 pour les Oulka, fr. 21.75 pour les durs L'Allemagne et la Hongrie absorbant cette production ne permettent pas une baisse des prix

Thessalie. Par suite du rendement peu satisfaisant de ces blés, les meuniers du Pirée n'offrent pas plus de 32)35 lepta pour les deves et 32)33 environ pour les arnaoutodeves.

Les arrivages au Pirée sont nuls, les détenteurs de blès espérant une amélioration de prix.

Tendance a du marché. Toutes les affaires ont été traitées sur blés de Russie à cause de la grande différence de prix en ces blés et ceux de toutes autres provenances. En effet, les prix de Russie sont en tenant compte des qualités, de 10o)o meilleur marché que ceux des autres pays.

Nouvelles Diverses

Société Hellénique d'Electricité.— Recettes comparatives d'année en année :

Années	1900	Dr. 915.550 82
»	1901	» 1,075,105.90
»	1902	» 1,264,356.16
»	1903	» 1.394,567.53
»	1904	» 1,711,311.16
»	1905	» 1,961,551.60
»	1906	» 2,076,270.88
»	1907	» 2,251,036.85
»	1908	» 2,485,999.87

Les recettes du mois de juillet 1909 ont été de dr 246,651.74 en augmentation de dr 43,281.01 sur celles du mois correspondant de l'année dernière

L'ensemble des recettes des sept premiers mois de l'année a été de dr. 1,502, 311 96 contre dr. 1,347,469.53, soit une augmentation de dr. 154,842 43

Ces chiffres montrent, comme nous n'avons cessé de le dire, que les recettes de la Société Hellénique d'Electricité augmentent d'une manière appréciable d'une année à l'autre

* * *

La *Bourse Egyptienne* rapporte d'après des informations publiées par différents journaux de l étranger qu'une importante coalition turco-égyptienne pour le commerce du tabac a été formée avec un capital de plusieurs millions de livres sterling. On parle aussi, et peut-être n'est ce que la même chose, d'un syndicat turco-égyptien qui prendrait le monopole des tabacs turcs. Les promoteurs de cette grosse affaire se trouveraient à Londres, à Constantinople et Alexandrie.

L'*Anglo-Egyptian Mail* rapporte également qu'un groupe anglais, représenté par Sir Lipton et Sir Dewar vient de terminer les longs pourparlers qui se poursuivaient avec le gouvernement ottoman concernant l'avenir de la Régie Ottomane. Le groupe anglais aurait offert de garantir un gros emprunt pour les besoins généraux du Gouvernement, aussitôt que sa demande pour le contrôle du monopole des tabacs en Egypte et en Turquie sera acceptée.

* * *

La Banque d'Athènes vient de créér de nouvelles succursales à Serrès, à Xanthie, Samsoun, à Trébiznode, à Zagazig et à Mansourah. La succursale de Serrès a déjà commencé ses opérations ; celles de Xanthie, de Mansourah et Zagazig seront ouverfes cette semaine; d'ici à la fin du mois fonctionneront celles de Samsoun et de Trébizonde.

D'après des informations de Volo, la récolte des tabacs de Thessalie n'a pas dépassé celle de l'année dernière. Elle atteindra environ 2,000,000 à 2,200,000 oques. La récolte entière a été vendue, sauf 400000 à 420000 oques qui restent en depôt. Les prix de vente, par lieux de production, ont varié comme suit: Tsamasi: drs. 2.30 à 3.10 l'oque ; Cambo : drs. 2.50 à 2.70 ; Pharsale et Domoko : drs. 2,80 à 3 00 ; Valtos et Kardilsa peu d'affaires, drs, 2.00 à 2 40 ; Larissa; 2 drs (Ventes 80,000 oques).

* * *

—Les employés grecs de banque et de commerce se sont réunis à la Chambre de Commerce Hellène du Caire, sous la présidence de M. Tambacopoulo,le directeur de la Banque d'Orient. pour jeter les premières bases de la fondation d'une association de secours mutuels entre employés grecs.

Les grecs originaires du Péloponèse se sont réunis dans la salle du Théâtre des Pyramides et ont décidé de fonder un cercle. La réunion était présidée par Maître Papazouris.

LE COMMERCE DE LA GRÈCE PENDANT LE PREMIER TRIMESTRE DE 1909

L'inportation pendant le premier trimestre de l'armée 1909 a atteint un montant de francs 28, 592. 691 francs; pendant la même période de l'année 1908, elle avait atteint 35 868. 726 francs, d'où pour 1909 une diminution de frs 7. 276. 035.

L'exportation pendant le premier trimestre de l'année 1909 a atteint frs. 19 149. 141; elle avait été de frs. 23. 257 346, pendant le premier trimestre de 1908, d'où pour 1909 une diminution de frs 4. 108. 205.

On a touché pour la même période de temps, drs. 8. 457 207 de droits d'importation, tandis qu'en 1908, il avait été touché 9. 222 958 frs pour ces mêmes droits.

Voici maintenant le mouvement des entrepôts pendant le 1er trimestre de 1909.

Valeur des marchandises en francs or.

Entrepôts	Au 30 Déc. 1908	Entrées pendant le 1er trim 1909	Marc. rétirées pendant le 1er trim. 1909	A l'entrepôt au 30 Mars1909
Le Pirée	26 005.802	6.200.185	7.286 290	24 919.667
Syra	4.366 667	420 250	699.504	4.087.143
Corfou	730.303	598.370	819 797	508.876
Patras	2.852.226	380.654	315.829	2.917.060
Volo	909.123	875.247	653 258	7.280.812
Céphalonie	198.944	98 230	52.944	244 230
Calamata	246.965	360.850	317.901	289 357
Zante	336 965	72.400	52.205	357.160
Leucade et autres entrepôts	107.414	45.200	11 350	141.264

Η ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Ἰδοὺ κατὰ τί,α τρόπον περιγράφει τὴν ἐν Ἑλλάδι κατάστασιν τοῦ ἐμπορίου, τὸ ἐνταῦθα Αὐστριακὸν προξενεῖον διὰ τῆς τακτικῆς αὐτοῦ ἐκθέσεως :

«Τὰ τελευταῖα γεγονότα ἐξεδήλωσαν ἔτι φανερώτερον τὴν ἐπικρατοῦσαν δυσάρεστον ἐμπορικὴν κατάστασιν. Οὕτω κατὰ τὸν παρελθόντα Ἰούλιον πολλοὶ μικροὶ εἰσοι ἐσταμάτησαν τὰς πληρωμάς των. Ἡ κυριαρχοῦσα αὕτη ἐμπορικὴ κρίσις καθίσταται ἤδη φανερὰ καὶ εἰς τὴ βιομηχανίαν, κασότον πρὸ μικροῦ διέκοψαν τὰς ἐργασίας των πολλὰ μεγάλα βιομηχανικὰ ἐργοστάσια, ἰδίως ἐν ὑφαντουργεῖον καὶ κλωστήριον, φανερῶς λόγῳ ὑπερπαραγωγῆς. Τοῦτο ἐδυσχαίρανε περισσότερον τὴν γενικὴν κατάστασιν διότι ηὐξήθη σημαντικῶς, περίπου κατὰ 2000 ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐστερημένων ἐργασίας εἴτινες ἀνέρχονται ἤδη εἰς 6000. Λόγῳ ἐλλείψεως ἀσφαλείας ἥτις ὑπάρχει τόσον παρὰ τῇ ἐνταῦθα ἀγορᾷ ὅσον καὶ εἰς τὰς μὲ τὴν ἐνταῖς ἐπαρχίας, ἰδίως τὰς βορείους, ἐμπορικὰς συναλλαγὰς, ἐξέλιπε πᾶσα ροπὴ πρὸς ἀνάληψιν σημαντικωτέρων ἐμπορικῶν ἐτιχειρήσεων, ἡ δ' ἐκτέλεσις παραγγελιῶν διὰ τὰς ἐπαρχίας ἐκείνας αἵτινες δὲν παρέχουσιν ἀντικρύσματος, καθίσταται προβληματική. Ἡ παρὰ τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ προεξόφλησις ἐμπορικῶν ἐγγράφων κατὰ τοὺς πρώτους ἓξ μῆνας τοῦ τρέχοντος ἔτους, ὑπῆρξε κατὰ τρία περίπου ἑκατομμύρια μικρότερα τῆς ἀντιστοίχου χρονικῆς περιόδου τοῦ παρελθόντος ἔτους, ἐπίσης ἡ κυκλοφορία τῶν τραπεζογραμματίων της κατὰ 4 6 ἑκατομμύρια. Τὰ δύο ταῦτα περιστατικὰ ἐπιδρῶσιν οὐ μόνον ἐπὶ τοῦ ἐμπορίου, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῆς ἐγχωρίου βιομηχανίας, καθ' ἃ σημεῖα πάσχει ἤδη ἡ Ἑλλάς.

Ἡ ἀνωτέρω ἔκθεσις τοῦ Αὐστριακοῦ προξενείου ἀντίκειται πρὸς τὴν ἀληθῆ τῶν πραγμάτων κατάστασιν. Οὐδεμία ἀμφιβολία ὅτι καὶ ἐν Ἑλλάδι ὑπάρχει ἐμπορικὴ κρίσις, ἀνάλογος πρὸς τὴν ὑπάρχουσαν καὶ εἰς ὅλα τἄλλα μέρη τοῦ κόσμου. Ἐκ τοῦ δελτίου ὅπερ δημοσιεύει καθ' ἑβδομάδα «ὁ Ἑλληνικὸς Κόσμος» προκύπτει ὅτι ἐκηρύχθησαν εἰς κατάστασιν πτωχεύσεως κατὰ τοὺς δύο παρελθόντας μῆνας δέκα καὶ τέσσαρες ἔμποροι ἐν ὅλῳ, καθ' ὅλην τὴν περιφέρειαν τοῦ Πρωτοδικείου Ἀθηνῶν. Οὐδεμία δ' ἐκ τῶν πτωχεύσεων τούτων εἶναι τοιαύτη ὥστε νὰ εἶνε εἰς θέσιν νὰ ἐξασκήσῃ οἱανδήποτε ἐπιρροὴν ἐπὶ τῆς ἐμπορικῆς καταστάσεως τοῦ τόπου.

Εἶναι ἀληθὲς ὅτι δὲν κόψε τὰς ἐργασίας του λόγῳ ὑπερπαραγωγῆς τὸ ἐργοστάσιον τῶν ἀδελφῶν Ρετσίνα, τὸ τοιοῦτον ὅμως ὀφείλεται εἰς σύμπτωσιν περιστάσεων ἀνεξάρτητον τῆς καταστάσεως, εἰς τὸ οἰκονομικῶς ἀνεξάρτητον τῶν βιομηχάνων τούτων καὶ εἰς ἀτομικὰς αὐτῶν σκέψεις. Μολονότι δὲ διεκόπησαν προσωρινῶς αἱ ἐργασίαι τοῦ ἐργοστασίου τούτου, ἕτερα ὁμοίας πρὸς τοῦτο φύσεως ἐξακολουθοῦσιν ἐργαζόμενα ἀπροσκόπτως, νέα δ' εἶδον τὸ φῶς. Οἱ παρὰ τοῦ ἐργοστασίου Ρετσίνα ἀπολυθέντες ἐργάται εὗρον ἀμέσως ἄλλην ἐργασίαν, ἀμφιβάλλομεν δὲ λίαν ἐὰν καὶ ἑκατὸν ἐργάται ἐκ τῶν ἀπολυθέντων ἔμειναν ἐστερημένοι ἐργασίας.

Δεδομένου ὅτι ἡ συγκομιδὴ εἶναι ὑπὲρ ποτὲ ἄλλοτε καλὴ καθ' ἅπασαν τὴν Ἑλλάδα, αἱ ἐπαρχίαι ἀποτελοῦσι τὴν καλλιτέραν ἐλπίδα τοῦ ἐμπορικοῦ κόσμου. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον ἡ ἀγορὰ Πειραιῶς φαίνεται σήμερον σταθερά, μολονότι τὸ ἀβέβαιον τῆς ἐσωτερικῆς πολιτικῆς καταστάσεως ἐπελθὸν μετὰ τὸ διὰ τοῦ Κρητικοῦ ζητήματος δημιουργηθὲν ἐπισφαλὲς ἐξωτερικὸν καθεστὼς, ἦσαν καὶ αἰτίαι ὅπως ἐπέλθῃ πλήρης παῦσις τῆς ἐμπορικῆς κινήσεως.

Τὰ τραπεζιτικὰ ἱδρύματα οὐδόλως περιώρισαν τὰς πρὸς τοὺς παρ' αὐτοῖς πιστούχους πιστώσεις των. Καταβάλλουσιν ἀπό τινος μεγαλειτέραν προσοχὴν εἰς τὰς ὑπογραφὰς τῶν ἀποδεκτῶν ἵνα μὴ γένηται κατάχρησις τούτων. Τὸ τοιοῦτον ὅμως εἶναι καθῆκον αὐτῶν, καὶ δὲν ἀποτελεῖ στοιχεῖον δυσμενὲς διὰ τὴν κατάστασιν τοῦ ἐμπορίου.

Ἐπαναλαμβάνομεν ὅτι καὶ ἐν Ἑλλάδι ὑφίσταται ἐμπορικὴ κρίσις κυρίαν ἀφορμὴν ἔχουσα τὴν παγκόσμιον τοιαύτην. Τὰ δυσμενῆ ἀποτελέσματα τῆς συγκομιδῆς τοῦ παρελθόντος ἔτους καὶ ἡ συντηρητικότης τοῦ λαοῦ λόγῳ τῆς ἐξαιρετικῶς ἀνομάλου ἐσωτερικῆς καὶ ἐξωτερικῆς καταστάσεως, περιώρισαν ἔτι περισσότερον, τὴν σχετικῶς μικρὰν κυκλοφορίαν τοῦ κεφαλαίου, καὶ κατέστησαν ταύτην ζωηροτέραν. Ἐν τούτοις ἡ ἀνωτέρω ἔκθεσις τοῦ Αὐστριακοῦ προξενείου ἐπὶ ἄλλων στηρίζεται βάσεων καὶ δὲν ἀπεικονίζει τὴν ἀληθῆ τῶν πραγμάτων κατάστασιν.

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΣΤΑΦΙΔΙΚΑ

Κατὰ τὰς ἐκ Πατρῶν πληροφορίας τῆς χθὲς ἀπραξία καὶ χαλαρότης βασιλεύει ἐν τῇ ἀγορᾷ καὶ τοῦτο ὡς ἐκ τῆς μεγάλης προσφορᾶς ἐκ μέρους τῶν κατόχων καὶ τῆς παντελοῦς ἀζητησίας ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ. Ἔγεινε δὲ χθὲς ἡ φορτίο Πύλου πρὸς 123 δραχμάς. Φορτίον Λιγουδίστης πρὸς 122 δρ. Φορτίον Πεταλιδίου μαλακὸν πρὸς 121 δραχ. Βαγόνια Κάμπου—Ἀμαλιάδος σχεδὸν ἀζήτητα θὰ ἔγειναν περὶ τὰ δέκα ἀπὸ 125—135 κατὰ τόνον. Πατρῶν ἔγειναν ἀπὸ 130—140. Μερικαὶ δὲ ἐξαιρετικαὶ ποιότητες ἀπὸ 145—155. Τὰ δὲ δελτία ἤνοιξαν εἰς τὰς 116 δρ. καὶ ἔκλεισαν εἰς τὰς 115 1)2—115 75 ο)ο.

Σταφὶς Σμύρνης

Ἐκ τοῦ «Οἰκ. Ἀγγελιοφόρου» Σμύρνης παραλαμβάνομεν τὰς κάτωθι πληροφορίας περὶ σταφίδος.

Ἐκ τῆς καταπεσούσης βαγδαίας βροχῆς κατὰ τὴν 25 Αὐγούστου εἰς τὴν περιοχὴν Βουρλῶν ἐγένετο μεγάλη ζημία εἰς τοὺς ἀμπελοκτήμονας. Κατὰ τὸ «Σύνταγμα» Βουρλῶν κατὰ μέσον ὑπολογισμὸν τὰ 75 0,0 τῆς ἐσοδείας τῆς ροζακιᾶς ἔχουν βραχῇ μόλις δὲ τὰ 25 0)0 περισώζωνται ἐκ τῶν μὴ εἰσέτι ἀπλωθεισῶν σταφίδων καὶ ἐκ τῶν ἐγκαίρως συλλεγεισῶν.

Ἐπίσης ζημίκς ὑπέστησαν καὶ εἰς τὴν περιοχὴν Μαγνησίας οἱ ἀμπελοκτήμονες ὡς ἐκ τῆς βροχῆς.

Η ΚΑΠΝΟΠΑΡΑΓΩΓΗ ΕΝ ΘΕΣΣΑΛΙΑ

Κατὰ πληροφορίας ἐκ Βόλου ἡ ἐφετεινὴ ἐν Θεσσαλίᾳ καπνοπαραγωγὴ δὲν ὑπερέβη τὸ ποσὸν τοῦ παρελθόντος ἔτους (2,000,000. 2,200,000 ὁκάδες) διατεθεῖσα σχεδὸν ὅλη πλὴν 400,000 420, 000 αἵτινες μένουσιν ὡς παρακαταθήκη ἐξ ὧν περὶ τὰς 100,000 ὁκ. εἰς Σμύρνην. Ἡ λοιπὴ παρακαταθήκη παραμένει ἐν τοῖς χωρίοις Λαρίσσης Τρικκάλων καὶ εἰς τὰ βλτοχώρια τῆς Καρδίτσης.

Αἱ τιμαὶ δὲ εἰς ἃς ἐπωλήθησαν κατὰ τόπους παραγωγῆς ποικίλλουσιν ὡς ἑξῆς:

Καπνὰ Τσαμασιοῦ (Ρεβένια) ἐπωλήθησαν ἀπὸ 2 30 - 3.10. Τοῦ Κάμπου ἀπὸ 2.50—2.70.

Τῶν Φαρσάλων καὶ Δομοκοῦ ἀπὸ 2.80 - 3.60.

Τοῦ Βάλτου Καρδίτσης ἐλάχιστα ἐπωλήθησαν, τρὸς 2.30—2.40.

Λαρίσσης ἐλάχιστα ἐπωλήθησαν περὶ τὰς 80 χιλ. ὁκ. πρὸς δρχ. 2.

ΑΘΗΝΑΪΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΝΕΑ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ

Ἡ Ἀθηναϊκὴ Τράπεζα ἐπιθυμοῦσα νὰ ἐπεκτείνῃ τὸ δίκτυον τῶν ἐργασιῶν της ἀπεφάσισεν ὅπως ἱδρύσῃ καὶ νέα ὑποκαταστήματα εἰς Σέρρας καὶ Ξάνθην τῆς Μακεδονίας, εἰς Ἀμισσὸν καὶ Τραπεζοῦντα τῆς Μαύρης θαλάσσης καὶ εἰς Ζκγαζίκιον καὶ Μανσοῦραν τῆς Αἰγύπτου.

Τὸ τῶν Σερρῶν ἤρχισεν ἤδη λειτουργοῦν, τῆς Ξάνθης καὶ Μανσούρας θὰ λειτουργήσουν ἀπὸ τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος μέχρι τέλους δὲ τοῦ μηνὸς καὶ τὰ δύο ἄλλα.

ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ ΕΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ

Κατὰ τὰς ἐκ Κάιρου πληροφορίας πάντες οἱ ἐκεῖ Ἕλληνες ἐμπορουπάλληλοι ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ ἐκεῖ ὑποκατος τῆς Τραπέζης τῆς Ἀνατολῆς συνῆλθον εἰς σύσκεψιν καὶ ἔθηκαν τὰς βάσεις Συνδέσμου Ἀλληλοβοηθείας.

Ἐπίσης εἰς κοινὴν σύσκεψιν συνῆλθον καὶ οἱ ἐκεῖ ἐγκατεστημένοι Πελοποννήσιοι καὶ προέβησαν εἰς τὴν ἵδρυσιν Συνδέσμου τῶν Πελοποννησίων.

CHEMINS DE FER
Chemins de fer-Pirée-Athènes-Peloponèse
Athènes - Kalavrita - Patras
Cyllène - Olympie

3)16 Novembre 1908.

Lire de haut en bas départ				Lire de bas en haut arrivée		
mat.	mat.	soir		soir	soir	soir
6 10	10.40	12.35	Pirée	7.50	5.20	3.20
7.—	11.30	1.20	Athènes	7.10	4.40	2.25
8.01	12.29	2.12	Eleusis	6.10	3.33	1.45
8.41	1.14	—	Megara	5,27	2.48	—
10.25	3.—	4.12	Corinthe	4 03	1.11	12.—
1.23	5.24	—	Diacopto[1]	1.22	9,45	—
2.03	5.54	6.40	Æghion	12.55	8.56	9.21
3.45	7.10	7.45	Patras	11.35	7.10	8.15
	mat.				mat.	
3.45	6.45	Lundi Samedi	Patras	10.45	6.00	Lundi Jeudi
6.17	9.42	Express Mercredi	Kavassila[2]	8.05	3.08	Express Mardi, Jeudi
7.35	11.—	Express Lundi Samedi	Pyrgos	6.45	2.00	Express Mardi, Jeudi Vendredi
8.40	12.10		Olympie	5.50	1.00	
				mat.	soir	
arrivée				départ		

[1] Diacopto correspondance pour Kalavrita.

[2] à Kavassila, correspondance pour Cyllène-Bains.

Pirée - Nauplie - Megalopolis Kyparissia - Kalamata

Lire de haut en bas départ				Lire de bas en haut arrivée	
mat.	mat.			soir	soir
5.40	10.40		Pirée	8.55	5.20
6.30	11.30		Athènes	8.20	4.40
9.45	2.50		Corinthe	5.15	1.11
11.41	5.10		Mycènes	3.13	9.57
12.—	5.30	3	Argos	2.52	9.35
12.29	=		Myli	2.26	9.—
	mat.				mat.
3.23	10.—		Tripolis	12.13	6.—
5.13	12.21	4	Pilali	10.11	5.26
6.55	2.40	5	Zévgalat.o	8.22	3.05
8.20	5.10		Kalamata	7.—	12.40
				mat.	soir
arrivée				départ	

[3] à Argos correspondance pour Nauplie

[4] à Bilali » Megalopolis

[5] à Zevgalatio » Kyparissia.

COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES
SOCIÉTÉ ANONYME
au Capital de 45,000,000 Fr.

PAQUEBOTS-POSTE FRANÇAIS

PIRÉE-PARIS *(Via Marseille)*
et vice versa.

PAR LES PAQUEBOTS:
Billets simples (1)

1ère **Classe** . . . . . **Fr.** 290.20
2ème **Classe.** . . . . . » 200.55
Mixtes (1ère classe chemin de fer, 2ème classe paquebots). . . . . » 213.20
Billets Aller et Retour (1)
1ère **Classe** . . . . . **Fr.** 512.85
2ème **Classe** . . . . . » 353.55
PAR LES NAVIRES DES LIGNES LIBRES:
Billets Simples (1) (2)
1ère **Classe** . . . . . **Fr.** 211.20
Billets Aller et Retour (1) (2)
1ère **Classe** . . . . . **Fr.** 382.—
Billets simples
Place avant (3me classe paquebot, 2me classe chemin de fer). **Fr.** 142.55
Billets Aller & Retour
Place avant (3me classe paquebot, 2me classe chemin de fer). **Fr.** 253.30
Service régulier chaque semaine
(Paquebots postes)
PIRÉE-GENEVE (1) *(Via Marseille)*
1ère **Classe.** . . . . . **Fr.** 274.40
2ème **Classe** . . . . . **Fr.** 190.—
PIRÉE-AIX-LES-BAINS
(Via Marseille) (1)
1ère **Classe** . . . . . **Fr.** 269.15
2ème **Classe** . . . . . **Fr.** 185.80

(1) Dans ces prix sont compris les frais de timbre et la taxe du Gouvernement Hellénique.

(2) Les billets de cette catégorie sont également délivrés au départ de Patras.

Nota. Les enfants de 3 à 7 ans paient 1)4 de place.

Les enfants de 7 à 12 ans paient 1)2 place.

Pour tous renseignements,s'adresser à M. BAMBACARI, Agent au Pirée.

MALADIES NERVEUSES
Epilepsie, Hysterie, Nevroses, Danse de St-Guy, Crises Nerveuses, Délire, Convulsions de l'Enfance, Vertiges, Migraines, Insomnie Prédispositions héréditaires, Excès de Travail et de Plaisir, Préoccupations d'affaires, Chagrins violents, Tension intellectuelle constante et prolongée, telles sont les causes qui déterminent les Maladies nerveuses.
A tous ceux qui sont sujets à ces tourments, le **SIROP DE HENRY MURE** apportera souvent la guérison,toujours un soulagement. Son usage produit sur le système nerveux une modification puissante et durable en rendant le calme, le sommeil et la gaîté. — *Notice franco sur demande.*
H. Mure, A. Gazagne, Succr, Pont-St-Esprit (Franc).

Dépositaire :
Krinos,- 173 Rue d'Eole, Athènes.

PETITES ANNONCES
MAISONS RECOMMANDÉES

ADRESSES A RETENIR

AVOCATS

Athanase Pappachélas.—Avocat près de ous les tribunaux d'Athènes.—
Rue Sophocle, 9.—Athènes.

Sp. Théodoropoulos.—Avocat à la Cou d'Appel.—Rue Clisthène, 1.—Athènes.

ANTIQUAIRES

The Minerva. G. Polychronopoulos.—Grand choix d'antiquites.—
30 — Rue d'Hermès — 30

BIJOUTIERS

B. Constantinidès. Vente de diamants, brillants, perles et diverses pierres fines. Bijouterie complète.—Phokionos 12 passage de la rue d'Hermès.

BRASSERIES-RESTAURANTS

Panhellinion Grande Brasserie.—Restaurant.—Service de 1er ordre.—Bière Klonaridès.—Boul. de l'Université.—Athènes.

GRAND RESTAURANT

AVEROFF— Rue du Stade — Cuisine de premier ordre—Rendez-vous du high life.

CAFÉS-BRASSERIES

Athènes

Cafe «Byron». Propr. Pan. Barouxis Café.—liqueurs.—Salle de billard. Boulevard de l'Université.

Trieste

Caffé «dei Specchi». Piaza Granda. — Le plus beau et le mieux fréquenté de la ville.—Journaux et revues un toutes langues.—Service de 1er ordre.

AGENCES MARITIMES

P. ORIGONI. —Boul. St.-Constantin 8. Le Pirée.—Affrètements. Expéditions—Consignations.

CHIRURGIENS-DENTISTES

A. Dracopoulos.—Chirurgien dentiste. —7, Rue du Pirée-Athènes.

COIFFEURS-PARFUMEURS

M. Souvlis, Coiffeur de la Cour Royale de Grèce.—Spécialité de coiffures pour dames.—Vastes et luxueux salons situés à la rue du Stade 5.

Georges Nicolescou. Salon Royal de Coiffure, 4, Rue Karageorges de Serbie.—Près de la Place de la Constitution.—Athènes.

Josph F. Salimba. Salon de Coiffure Européen. — 27, Rue du Stade. Athènes. —Parfumerie Française. —Recommandé aux Étrangers.—On parle français et italien.

CONFISEURS-CHOCOLATIERS

AVRAMOPOULOS et LOUBIER Rue du Stade, 17.-Athènes.—Patisserie et Confiserie Parisiennes —Fabrique de Chocolat.

TABACS

«L'Herbe sacre» MAVRAKIS et MARANGOUDAKIS. Vente de tabacs, cigarettes soigneusement préparées à la main, cigarettes de luxe. Rue du Stade No 53 Près de la place de la Concorde.

Trieste

Hotel «de la Ville». Chauffage central. — Lift et Garage dans l'Hôtel.—**Omnibus-Automobile** pour tous les trains.—Bains.— Bureau des Chemins de fer et Wagons.-Lits,—J. Caramelli, propriétaire.

HOTELS

Athènes

Palace Hôtel. 18 Rue du Stade.—Athènes.—Au centre de la ville et des affaires.—Tout le confort moderne. — Chauffage central.

Tourist's Palace Hotel. Place de la Constitution. Propr. **M. Roussos.** Table d'Hôte. Chambre avec ou sans nourriture.—Restaurant.

HOTEL d'ANGLETERRE Place de la Constitution.—Au centre de la Ville.—Vue splendide. Tout le confort moderne.

TAILLEURS

N. Pappadatos.— A l'angle des Rues du Stade et Georges Stavrou—Athènes.— Marchand-Tailleur.—Draps haute nouveauté. — Payement des factures réparti sur cinq mois.

CORDAGES et FICELLES

Corderies de la Seine au Havre (France)

Cables et cordages en chanvre et en manille pour la Marine. — Cables en fils d'acier.—Cables de transmissions.—Ficelles pour moissonneuses-lieuses.

COURS ET LEÇONS

Cours de Comptabilité. Tenue de Livres. Langues Etrangères.
Rue Charilao Tricoupi 88.— Athènes.

ESCRIME

Professeur Clappier. Ex-maître d'escrime à l'Ecole de Joinville-le-Pont. Diplômé de l'Académie d'épée de Paris. Leçons particulières de fleuret, épée, fabre et boxe. 7 Rue Capsali. Athènes.

JOURNAUX et REVUES

NOUVELLE REVUE

Abonnement pour l'Etranger : 55 frs.—Deux fois par mois.—Articles des meilleurs auteurs du jour.—80 Rue Taitbout.—Paris.

FABRICANTS DE LOUCOUMS

Alexandre E. Coundouris Fabricant de Loucoums.—Syra.—Sur les quais.—Nombreuses médaille. à diverses Expositions.—Fournisseur de S. A. R. le Prince Héritier.

PHOTOGRAPH. CARTES-POSTALES

A. Simiriotis. — Full collection of Bromide Photographs of Greece. Speciality in illustrated postcards. Kodak Films developed.—Athens.— Philhellènes St. No 2B

D. Canelopoulos. A l'angle de Rues Corai et du Stade — Athènes. — Marchand-tailleur-Draperie de toute sorte.—Taille de dernière mode.

Jean Argyropoulos. 19 A, Rue Patissia.—Athènes. — Marchand-tailleur — Coupe moderne — Draps anglais et français.

NAVIGAZIONE
GENERALE ITALIANA
SOCIETA RIUNITE FLORIO-RUBATTINO

DÉPARTS HEBDOMADAIRES DU PIRÉE
PAR LE CANAL DE CORINTHE:

MERCREDI, à 9 h. 30 du matin pour: **Patras, Corfou, Brindisi.** Arrivée à **Brindisi:** Vendredi à 3 h. 25 du matin.

JEUDI, à 8 h. du soir directement pour: **Constantinople, Constantza, Soulina Galatz,** et **Braïla.**

VENDREDI, à 2 h. du soir pour: **La Canée, Catane, Messine, Naples, Livourne, Gênes,** en coïncidence pour: **Palerme, Malte, Tripoli,** les ports de la **Tunisie, New-York** et l'**Amérique du Sud.**

VENDREDI, à 10.30 du matin, pour: **Patras, Corfou, Santi-Quaranta, Brindisi, Bari, Ancône** et **Venise.** Arrivée à **Brindisi** : Dimanche, à 5 h. du matin, et à **Venise** : Mercredi, à 8 h. du matin.

SAMEDI, à 1 h. du soir pour: **Smyrne** ou **Salonique, Dardanelles, Constantinople** et **Odessa.**

DÉPARTS HEBDOMADAIRES DE PATRAS

MERCREDI, à 10 h. du soir pour: **Corfou** et **Brindisi.**

VENDREDI, à 10 h. du soir pour: **Corfou, Santi-40, Brindisi, Ancône, Bari** et **Venise,** en correspondance avec le train d'Athènes.

Pour tous renseignements s'adresser à la SOCIÉTÉ HELLÉNIQUE D'ENTREPRISES MARITIMES, Représentant Général en Grèce et en Épire de la NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, et auprès de ses Agences au PIRÉE, à PATRAS et à CORFOU.

LA "VICORIA DE BERLIN,,
LA PLUS GRANDE SOCIÉTÉ
D'ASSURANCES SUR LA VIE
DU CONTINENT

Assurances Mixtes en cas de Décès. Assurances Populaires, sans visite médicale. Assurances contre les Accidents de Chemins de fer et Bateaux à Vapeur.

Assurances en cours : en 1908 Frs 1.992.232.895
Réserves : en 1908 » 854.259.265

Bureaux de l'Agence Générale:
Rue Parthénagoghiou 18A Athènes.

CHEMINS DE FER
DE PARIS-LYON-MÉDITERRANÉE

Voyages à itinéraires facultatifs de France en Algérie, en Tunisie et aux Echelles du Levant ou vice-versa.

La Compagnie délivre, toute l'année, des carnets individuels ou collectifs, de 1ère, 2e et 3e classes pour effectuer, à prix réduits, des voyages pouvant comporter des parcours sur les réseaux suivants : 1o Paris-Lyon-Méditerranée, Est, Etat, Midi, Nord, Orléans, Ouest, P L. M. Algérien, Est-Algérien, Etat (lignes algériennes), Ouest Algérien, Bône-Guelma, Sfax-Gafsa ; 2o sur les lignes maritimes desservies par la Cie Gle Transatlantique, par la Cie de Navigation Mixte (Compagnie Tonache), ou par la Sté Gle de Transports maritimes à vapeur ; 3o sur les lignes maritimes desservies par la Cie des Messageries maritimes. Ces voyages, dont les itinéraires sont établis à l'avance par les voyageurs eux-mêmes, doivent comporter, en même temps que des parcours français, soit des parcours maritimes, soit des parcours maritimes et algériens ou tunisiens ; les parcours sur les réseaux français doivent être de 300 kilomètres au moins ou comptés pour 300 kilomètres.

Les parcours maritimes doivent être effectués par les paquebots de l'une seulement des 4 Compagnies de navigation participantes ; ils peuvent cependant être effectués à la fois par les paquebots de la Cie des Messageries Maritimes et par ceux de l'une quelconque des trois autres Cies de navigation.

Validité. Les carnets sont valables pendant 90 jours, à compter du jour du départ ce jour non compris ; mais ils sont valables 120 jours lorsqu'ils comportent des parcours sur les lignes desservies par la Cie des Messageries maritimes. Faculté de prolongation moyennant paiement d'un supplément.

Arrêts facultatifs.

Demande de carnets. Les demandes de carnets peuvent être adressées aux Chefs de toutes les gares des réseaux participants ; elles doivent leur parvenir cinq jours au moins avant la date du départ.

DELPEY JEUNE & Cie

GRANDS VINS
DE BORDEAUX

Maison fondée en 1864

Seuls Importateurs
de
Rhum **Kingston-Jamaïque**

Représentant :
J. B. BODIER,
50 Rue, Hippocrate-Athènes.

ARGUS DE LA PRESSE
FONDÉ EN 1879
Le plus ancien bureau de coupures de Journaux

«Pour être sûr de ne pas laisser échapper un journal qui l'aurait nommé, il était abonné à l'ARGUS DE LA PRESSE, «qui lit, découpe et traduit tous les journaux du monde, et en fournit des extraits sur n'importe que sujet».

Hector Malot (ZYTE p. 70 et 323.)

«De ce flot montant d'articles de journaux que l'ARGUS DE LA PRESSE envoyait à Vallobra, matin et soir, un tiers environ était étranger; il y en avait de toutes les nations et dans toutes les langues; les anglais, les lemands dominaient; ils étaient même les plus sérieusement faits».

Paul Alexis (VALLOBRA, p. 185-186)

«Continuez-moi ponctuellement l'envoi de vos ARGUMUZ, qui m'ont toujours rendu de réels services».

(Lettre du marquis de Morès 1893).

L'ARGUS DE LA PRESSE se charge de toutes les recherches rétrospectives et documentaires qu'on voudra bien lui confier.

L'Argus lit 8,000 journaux par jour.

Ecrire : **12, rue du Faubourg Montmartre. PARIS**

Adresse Télégraphique : ACHAMBURE-PARIS.

OPÉRATIONS DE BOURSE

Pour tous ordres ou renseignements des toutes valeurs côtées à la Bourse de Paris ou de Londres au comptant ou à terme s'adresser à la:

BANQUE DU MARCHÉ PARISIEN
5, RUE GRÉTRY 5, — PARIS
Adresse télégraphique : **MARITION** *PARIS*

Banque Nationale de Grèce

Situation sommaire au 31 Juillet 1909

ACTIF

			31 Juillet 1909		30 Juin 1909	
Caisse	Encaisse métallique	Dr.	3,353,186	21	3,767,762	40
	Billets de la Banque Ionienne	»	491,815	—	280,875	—
	Idem de une et de deux drachmes	»	944,573	—	831,423	—
Comptes à l'étranger	Valeur en drachmes de l'or à l'étranger	»	40,677,320	60	41,024,191	02
	Produit de l'emprunt 4 o/o 1902 Chemins de fer Helléniques	»	283,350	83	383,813	18
Prêt à l'Etat en vertu de la Loi du cours forcé		»	61,778,575	42	61,778,575	42
Idem en billets de banque de une et de deux drachmes		»	9,750,000	—	9,750,000	—
Obligations des emprunts de l'Etat	en or Dr. 26,979,118.75		60,696,320	—	59,627,786	25
	en billets de banque » 32,617,201.25	»				
Emprunt National Agricole pour la Thessalie		»	1,446,000	—	5,150,903	82
Bons du Trésor hellénique en billets de banque		»	5,150,903	82	20,975,330	72
Portefeuille		»	22,496,191	06	3,219,684	11
Effets de commerce échus		»	3,269,341	06	22,104,541	35
Avances sur titres		»	20,493,401	84	5,270,774	10
Avances sur marchandises		»	4,569,183	46	69,098,121	96
Prêts et comptes-courants sur hypothèque		»	69,224,348	66	47,240,513	37
Prêts aux communes, ports et autres personnes légales		»	46,357,015	30	16,740,230	60
Effets agricoles		»	14,630,958	90	5,180,403	90
Effets agricoles échus		»	5,350,201	44	7,595,778	20
Actions des sociétés locales		»	7,598,658	20	1,250,000	—
Participation Banque de Crète		»	1,250,000	—		
Obligations de l'emprunt à lots de la Banque Nationale de Grèce	2 1/2 o/o en billets de Banque	»	755,777	75	758,826	75
Coupons divers		»	406,354	62	1,181,438	87
Loçaux de la Banque et des Succursales, et immeubles adjugé à la Banque		»	9,196,924	92	9,211,800	78
Créances en souffrance		»	3,427,651	85	3,437,310	64
Frais d'établissement (principalement pour confection des billets de Banque)		»	1,381,313	56	1,377,707	46
Comptes divers		»	2,805,574	41	2,607,920	49
Comptes divers à l'étranger		»	2,337,512	46	2,078,036	67
Rachat de la participation de l'Etat aux bénéfices de la Banque		»	1,075,200	—	1,075,200	—
Rachat du privilège de la Banque d'Epiro-Thessalie		»	560,000	—	560,000	—
Commission de la conversion de l'emprunt à lots, en billets de Banque		»	50,000	—	50,000	—
Divers		»	479,713	94	716,277	06
		Dr.	401,681,368	31	464,325,227	12

PASSIF

Capital social divisé en 20,000 actions		Drs.				
Fonds de réserve		»	20,000,000	—	20,000,000	—
Billets de Banque en circulation :			13,500,000	—	13,500,000	—
I. pour compte du Gouvernement	Dr. 61,778,575.42					
II. » » de la Banque	» 49,820,329.58	»				
Billets de Banque de une et de deux drachmes		»	111,598,905	15	108,728,960	83
Dépôts en espèces sans intérêts		»	9,750,000	—	9,750,000	—
Dépôts sans intérêts		»	12,714,932	26	12,188,504	25
Billets à ordre		»	28,231,147	70	29,251,239	35
Dividendes non réclamés		»	1,340,364	28	1,076,342	04
Commission Financière Internationale	comptes les versements des revenus affectés en or Dr. 763,638.80		723,525	—	2,175,185	—
	en billets » 422,2[illegible].64	»				
Service des emprunts d'Etat en or		»	5,046,158	94	5,548,619	52
Service des emprunts d'Etat en billets de Banque		»	418,971	75	967,583	90
Dépôts de l'Etat en or		»	992,707	97	2,347,528	52
Dépôts de l'Etat en Billets de Banque		»	3,295	78	3,295	78
Dépôts de l'Etat pour la construction du chemin de fer Pirée-Demerli-Frontière	en or	»	15,062	65	15,062	65
	en billets de Banque	»	283,350	83	383,813	18
Dépôts à intérêts		»	2,360	21	16,944	76
Emprunt à lots de la Banque Nationale de Grèce 3 o/o en or		»	118,779,766	33	119 455,846	50
Emprunt à lots de la Banque Nationale de Grèce 2 1/2 o/o en billets de Banque		»	40,574,160	—	40,574,160	—
Service de l'emprunt à lots 3 o/o en or		»	20,367,900	—	20,367,900	—
» » » 2 1/2 o/o en billets de Banque		»	2,176,306	—	2,535,730	—
Caisse d'épargne		»	309,740	—	437,125	—
Divers		»	13,234,458	67	13,194,855	85
		»	1,618,314	79	1,811,479	99
		Drs.	401,681,368	31	404,325,227	12

Athènes, le 10/23 Août 1909

Le Chef de la Comptabilité
D. CARATZAS

KHEDIVIAL MAIL LINE

Services Rapides par bateaux de première classe,

Service Hebdomadaire - Départs du Pirée
Chaque Jeudi à 3 heures de l'après-midi directement pour Alexandrie.
Chaque Vendredi à 3 heures de l'après-midi pour Smyrne, Mételin et Constantinople.

MER MEDITERRANÉE

LIGNE GRÈCE-TURQUIE. — Départ d'Alexandrie, chaque Mercredi à 4 heures de l'après-midi pour le PIRÉE, SMYRNE, MÉTELIN et CONS)PLE.

Correspondance avec les trains express pour SOFIA, BELGRADE, BUDA - PEST, VIENNE, PARIS et LONDRES.

Au retour, départ de Constantinople Mardi à 3 heures, arrivée à Alexandrie Samedi matin.

LIGNE DE LA SYRIE ET ASIE-MINEURE —Départs d'Alexandrie chaque Samedi à 1 heures p. m. et de PORT-SAÏD chaque Dimanche à 5 heures pour JAFFA, CAIFFA, BEROYTH, TRIPOLI, MERSINE et ALEXANDRETTE, et chaque quinzaine les bateaux se rendent d'ALEXANDRETTE à MERSINE, RHODES, CHIOS, SMYRNE MÉTELIN, DARDANELLES GALIPOLI et CONS)PLE.

Au retour départ de Constantinople chaque second samedi

MER ROUGE.

SERVICE EXPRESS entre SUEZ, PORTSUDAN et SOUAKIM.—Départ du Suez-Docks chaque Mercredi à 5 heures après l'arrivée du train No. 25 du Caire.

Arrivée à Port-Sudan samedi matin en correspondance avec train de luxe pour Kartoum offrant ainsi le moyen le plus rapide plusarriver à Kartoum et dans Afrique Centrale.

SERVICE HEBDOMADAIRE entre SUEZ et DJEDDAH avec départ de Suez chaque lundi à 5 hrs et par quinquaire entre SUEZ, TOR, EL-WEDJ, YAMBO, PORT-SUDAN. SUAKIM, MASSAWAH, HODEIDAH, et ADEN.

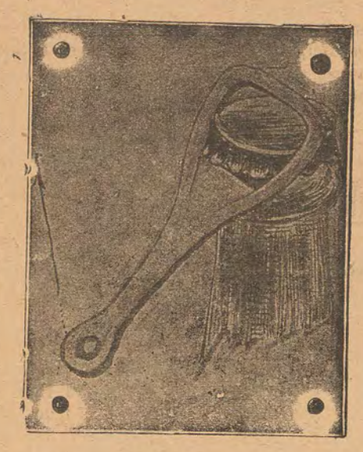
(En cas de quarantaine, les itinéraires subissent des modifications)

Vins de table gratis aux repas sur toutes les lignes.

SOCIETÉ ANONYME
DES EAUX MINÉRALES DE GRÈCE

Principal actionnaire: LA BANQUE NATIONALE DE GRECE

Médaille d'argent à l'Exposition de Bordeaux.—Attestations du Conseil Médical et des Maires de Loutraki et d'Andros.



Exploitation exclusive des eaux de Loutraki, de Cyllène, d'Ossis (Tsaghési) et de Sariza (Andros).

Le maire d'Andros certifie que **seule la Société Anonyme des eaux minérales de Grèce** *remplit ses bouteilles à la source Sariza.* **Toutes les bouteilles** *de la société sont remplies aux sources mêmes de façon à ce que l'eau conserve toutes ses propriétés.*

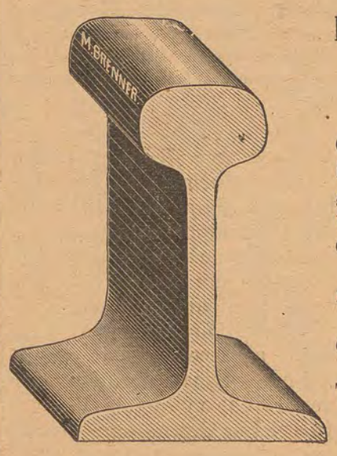
Ne prenez pas de l'eau minérale mise dans des dames-jeannes, car dans ces récipients, *elle perd ses propriétés.*

Ne prenez pas d'autres eaux de Loutraki puisées dans des sources avoisinant des égoûts.

Préférez les eaux de la Société, **plus fraîches, plus efficaces et meilleur marché** que les eaux minérales d'Europe.

14 — PASSAGE ARSAKIOU — 14

"L'ANCRE,,
Cie HELLÉNIQUE D'ASSURANCES
SIÈGE A ATHÈNES
Bureaux: *BOULEVARD DE L'UNIVERSITÉ 49a*



MATÉRIEL POUR CHEMINS DE FER
EXPLOTATION DE MINES ET TRAVAUX PUBLICS

Grand stock de rails, divers poids et profils, neufs et usagés, voies portatives, wagonnets, wagons locomotives et petit matériel de carrières, ainsi que traverses en chêne et autres bois en gros.

Installation de chemins de fer aériens nouveau système monocâble.

Exploitation de carrières de pouzzolane de Santorin.

Exploitation de Mines en Grèce et en Turquie.

G. N. Scaliery — Bureau : Passage Pesmazoglu (53 rue de l'Université).
Dépôts: au Pirée près St Denis

leureusement à tous d'estimer bien la signification et l'importance du service militaire, de remplir ce devoir pour ne pas rester en arrière devant les autres concitoyens ; de ne pas s'abstenir du service par des remplacements au moyen d'un versement d'argent et surtout par les expatriements et les fuites funestes. Tous doivent savoir que c'est un devoir sacré de servir la patrie par la participation personnelle au service militaire. En démontrant ces petits détails sur la conscription, nous ne doutons point que ces recommandations seront attentivement prises en considération pour l'intérêt de la nation et pour celui de la patrie commune.

SOIRÉE ATHÉNIENNE

1897

En ce temps d'agitation intérieure, de mouvement militaire, d'affaires de Crète et d'Orient et de poudre dans l'air, la pièce guerrière et patriote s'imposait. Je n'affirmerai pas pourtant qu'elle fût indispensable. Cette pièce, M. Aspréas l'a écrite et les «Variétés» l'ont montée. Vous savez que M. Aspréas et aussi l'auteur des «Diaboliques», opérette d'une sensualité grossière.

Il n'y a aucune espèce de rapport entre ces deux œuvres, mais si je rappelle ici les *Diaboliques*, c'est pour montrer un fois de plus que nos auteurs possèdent un don d'élasticité littéraire vraiment remarquable. Ils passent du plaisant au grave et du sévère à l'aimable avec une facilité qui tient de prodige. Ainsi faisant, ils imitent les artistes – à moins que les artistes ne les imitent – qui jouent les rôles les plus différents, les moins faits pour eux, sans se déconcerter le moins du monde et qui en sont très fiers.

C'est un état d'esprit spécial. On ne peut rien contre.

A vrai dire, je ne sais pas si la pièce de M. Aspréas, mérite de porter le nom d'œuvre dramatique. C'est une série de tableaux nullement reliés entre eux, même par un semblant d'intrigue. Les officiers qu'on nous montre sont condamnés à l'inaction tant par un gouvernement coupable que par l'auteur, plus coupable encore à mon sens. Nous voyons passer et repasser successivement devant nos yeux des militaires abandamment galonnés qui veulent verser leurs sang pour la patrie et qui ,en attendant, effeuillent des marguerites avec ces dames de la Croix Rouge. Et i's sont phraseurs, ces officiers, ils tiennent un langage fleuri et précieux à vous donner la pâmoison. J'aime à croire que ceux qui ont dirigé le récent mouvement sont d'une autre qualité. Il est vrai qu'entre 1897 et 1909 il est passé un peu d'eau sous les ponts. Naturellement, un de ces officiers est tué par une balle ennemie et sa fiancée, attachée, au service de la Croix Rouge, l'incinère pour lui donner «une sépulture digne de lui». Si elle ne l'arrose pas de pétrole au préalab'e, c'est que le pétrole coûte trop cher en Grèce.

A la fin du premier acte, nous avons eu le tableau obligatoire des soldats se précipitant contre les ennemis, sabre au clair et canons en tête. Ce tableau a fait passer un petit frisson dans l'assistance. Mais il a eu un tort, c'est de se répéter à la fin du deux.

Je ne manquerai pas de vous dire qu'au moment où M. Rozan, à moins que ce ne soit M. Maricos, débitait une tirade politico-so'datesque, un grand bruit de voix s'est fait entendre dans la rue. Une bande de manifestants accompagnait un orateur populaire. Ces manifestants hurlaient avec conscience, avec tant de conscience que le public crû qu'il protestaient contre 1897. Il n'y a pas eu de panique heureusement, le public commençant à s'habituer à ce tapage.

Mme Cybèle Adrianou est adorablement jolie dans son uniforme de la Croix Rouge, et l'on se ferait volontiers blesser à la guerre ou ailleurs pour être soigné par Mme Rozan. Ces galanteries me sonts inspirées par les officiers beaux parleurs de M. Aspréas.

LE MONSIEUR DE L'ORCHESTRE

REVUE DE LA PRESSE ETRANGÈRE

De la «Dépêche» de Toulouse, ces considérations malheureusement trop exactes sur notre monde politique:

«Dans le groupe Théotokis, numériquement le plus fort et possédant à la Chambre la majorité absolue, on compte un certain nombre de députés qui veulent à tout prix faire tomber le ministère et repousser les réformes. Ils colorent cela du prétexte qu'ils ne veulent pas délibérer sous l'empire de la crainte. A la tête du mouvement, se trouve l'ancien ministre de l'instruction publique du cabinet Théotokis, M. Stéphanopoulos.

Cette réaction de la part des politiciens se conçoit ; la révolte militaire appuyée par la presque totalité de la nation, aura pour résultat de dépouiller les hommes politiques de beaucoup d'avantages qu'ils avaient arrachés aux chefs de groupe.

Pour bien saisir cette situation, il faut savoir qu'en Grèce, il n'y a pas de partis politiques au sens occidental du mot; la politique des groupes Théotokis, Rallis, Dragoumis et Mavromichalis, n'est pas une politique d'idées; on ne connait pas dans le parlement hellénique, les whigs et les tories de la Chambre des Communes ou les nuances si diverses que compte la Chambre des députés

La lutte des partis enGrèce,n'est pas une lutte de principes, car les hommes politiques n'y ont pas d'idéal: M M. Théotokis, Rallis et consorts ne sont que des étiquettes.Derrière ces noms se dissimulent tant bien que mal les appétits désordonnés d'une poignée de députés pantins politiques sans talent, dévorés eux-mêmes par des politicailleurs de village sans vergogne,pour lesquels la conquête du pouvoir se résume dans la conquête de l'assiette au beurre.

Que M. Théotokis ou M. Rallis soit au pouvoir, c'est chose vert et vert chose. Si ce dernier devient tous de gouvernement, il révoque sans les employés de l'Etat que la loi lui permet de sacrifier, et comme il n'a pas assez de places pour ceux qui l'ont fait, il crée des emplois nouveaux. Arrive à son tour M. Théotokis, il chasse les amis de son prédécesseur, crée aussi quelques places nouvelles et ce jeu de bascule parlementaire se perpétue pour le plus grand dommage de la moralité et de et des finances de la Grèce.

Les députés, n'étant guidés par aucune idée noblechangent, au cours d'une législature, deuxou trois fois, de parti; pour un oui, pour un non, pour une faveur refusée ou un acte de justice rendu à un adversaire; c'est la politique du couteau sur la gorge. Quoi d'étonnant alors si la Grèce ruinée ne peut se relever: ses politiciens la tiennent à la gorge».

Informations

— Les six jeunes filles grecques dont nous avons parlé dans notre dernier numéro, qui avaient été découvertes dans une maison mal famée du Caire par les autorités helléniques, ont été renvoyées à Sériphos, leur île natale.

— Les assassins du prêtre grec Constantin,tué, il y a quelque temps, dans la caza de Pélitza, ont été arrêtés. Ce sont les bulgares Vantcho, épicier et Tasso Papachristoff, instituteur.

L'enquête a établi que les deux assassins ont été payés par d'autres bulgares pour commettre ce crime.

— D'après une dépêche reçueDimanche à laLégationdesPaysBas en notre ville, on a signalé un cas de choléra dans leDirksland et un autre àAmsterdam. Depuis, il n'y a pas eu de nouveau cas dans toute la Hollande.

— Vient de paraître, dans les éditions de la «Néa Zoï» d'Alexandrie, «Maria Pentaghiotissa», drame en trois tete de M. Nirvâna

— La fête du Drapeau sera célébréedans toutes les écoles le premier samedi du mois d'Octobre V. S.

— On se prépare de partout pour la grande manifestation politique de lundi prochain. Des manifestations du même genre auront lieu dans plusieurs villes de provincet. Certains de nos confrères annoncent qu'à Athènes il n'y aura pas seulement une manifestation, mais que les manifestants tiendront aussi un grand meeting.

LES COURRIERS DE DEMAIN-Η ΑΥΡΙΑΝΗ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ

	A. M.	P. M.
	II. M.	M. M.
Pour l'Europe...—Εὐρώπην....		3
» l'Amérique..—Ἀμερικὴν...		8
» l'Egypte.....—Αἴγυπτον....		
» Cons)ple ...—Κωνσ)πουλιν		
» la Mer Noire—Μαύρην Θάλασσαν....		
» Smyrne.....—Σμύρνην.....		
» l'Epire.....—Ἤπειρον ...		
» Samos .....—Σάμον.....		
» la Crète.....—Κρήτην		
» Salonique ..—Θεσσαλονίκην	10	
» la Macédoine—Μακεδονίαν		
» la Serbie....—Σερβίαν	01	
» la Bulgarie..—Βουλγαρίαν .		
» la Roumanie—Ρουμανίαν...		
» Chypre.....—Κύπρον		
» Rhodes ..... .—Ρόδον		
»Mételin....,.—Μιτυλίνην.».		
»Chio.....—Χίον		

Ο ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΚΟΣΜΟΣ διαβάζεται ἀπὸ τὴν καλλιτέραν κοινωνίαν τῶν Ἀθηνῶν.

SOCIÉTÉ DES USINES DU LAURIUM

BILAN GÉNÉRAL AU 1er SEMESTRE 1909

ACTIF

25.000 actions nouvelles de la Société		Dr. 1.500.000.—
ACTIF IMMOBILISÉ :		
Etablissements au Laurium	Dr. 2.501.059.25	
Mine de Nikias	» 175.000.—	
Mines de l'Olympe Lauréotique	» 355.919.64	
Immeubles	» 1.700.000.—	
Laverie	» 1.500.000.—	
Installation de nouveaux broyeurs et tables de Laverie	» 200.000.—	
Machines et outillage	» 100.000.—	
Nouveau bateau à vapeur «Nikias»	» 30.000.—	
Chevaux et mulets	» 24.840.—	
Nouvelles installations électriques aux Laveries etc	» 1.—	
Installation du four américain [Système Water-Jacket)	» 1.—	
Installation des moteurs à gaz pauvre	» 1.—	6.586.821.89
APPROVISIONNEMENTS :		
Magasin général	» 239.705.50	
id. de la mine de l'Olympe Lauréot.	» 2.549.80	
Matières premières	» 142.260.01	
Briquettes de minerais (ton. 4299)	» 81.681.—	
Matières premières pour la fabrication de briquettes	» 20.669.80	
Combustible	» 145.749.82	» 625.615.96
PRODUITS FABRIQUÉS :		
Plomb en magasin kg. 55,410	23.272.20	
Minerais de fer mangan. de la M. Nikias en magasin	» 221.250.—	
Minerais chez nos Correspondants	» 36.750.—	» 281.272.20
VALEURS EN PORTEFEUILLE :		
Actions des Ch-de-Fer d'Attique	» 2.577.500.—	
Actions de la Société Hellénique des Mines	» 80.000.—	
Obligations des ch de Fer d'Attique	» 403.525.—	
Obligations de l'emprunt 5000000 de notre Société	» 261.926.50	
4100actions et1600Parts de fond de la Société de«Denek-Maden»	252.582.55	» 3.575.534.05
COMPTES DÉBITEURS :		
Compte social des Mines de l'Olympe Lauréotique (Frais d'instal.)	» 70.009.18	
Débiteurs divers	» 184.010.07	» 254.019.25
CAISSE		
« Ergastiria	» 79.433.20	
« Athènes	» 148.221.45	» 227.654.65
		Dr. 13.050.918.—

PASSIF

Capital Social		Dr. 9.000.000.—
PASSIF À TERME:		
Emprunt amortissable 5,000,000	Dr. 1,823,250.—	
Retenues pour Prime sur les 4290 Obligations restantes à 75	» 321,750.—	» 2,145.000.—
COMPTES CRÉDITEURS :		
Créditeurs divers	» 1.517.321.21	
Billets à ordre	» 132.389.03	
Comptes courants d'ouvriers	» 197.11[illegible].65	
Impôts de l'Etat	» 8.513.57	» 1.855.339.46
PROFITS ET PERTES [Solde à nouveau)		» 50.578.54
		Dr. 13.050.918.—

PROFITS ET PERTES

DÉBIT

Service de l'Emprunt de 5.000.000		
Intérêts de l'Emprunt de 5.000.000	Dr. 56.500.—	
Amortissement » » »	» 115.000.—	Dr. 171.500.—
Intérêts et commissions (Solde)	» 17.475.83	
Impôts de l'Etat	» 8.513.57	» 25.989.40
		» 197.489.10
Solde à nouveau		» 50.578.54
		Dr. 248.067.94

CRÉDIT

Solde précédent	Dr.	Dr. 50.458.90
Commission sur frêts	» 3.251.15	
Profits divers	» 45.161.79	
Loyers d'immeubles	» 49.279.—	
Produit net des fumées et Speiss arsénicaux	» 22.512.22	
» » du plomb	» 54.883.95	
» » de la Société des Mines de l'Olympe Lauréotique	» 3.276.20	
» » de la mine Nikias	» 1.112.50	
Coupons sur 851 obligations de ch-de-fer d'Attique ...×12,50	» 10.637.50	
» » 600 obligations de l'Emprunt de la Société ×12,50	» 7.500.—	Dr. 197.614.31
		Dr. 248.067.94

LE PRÉSIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
B. CAVAS

Athènes, le 1 Juillet 1909

LE SECRÉTAIRE-GÉNÉRAL
N. S. CEFFALAS

Nos Dépêches

Le Prince Héritier de Grèce

PARIS 21 Sept. – Les «Débats» disent qu'on croit que le Prince Héritier de Grèce qui est arrivé hier ne fera qu'un très court séjour à Paris.

Un naufrage

St. PETERSBOURG 21 Septembre — Un télégramme annonce que le navire grec *Akiope* a fait naufrage à Kertch, au cours d'une violente tempête. L'équipage a pu être sauvé; le navire a été jeté à la côte.

Les officiers Serbes

PARIS 11 Septembre. — Des avis de Belgrade portent que les officiers menacent d'obliger le Roi Pierre à abdiquer si le Prince Georges n'est pas restauré dans ses droits d'Héritier du Trône.

GRAND GAIN DE 100000 DRACHMES

En achetant pour **une drachme** un billet de **la Loterie de la Flotte Nationale** on peut gagner 100.000 drachmes au tirage du **25 Octobre prochain.**

En tout **1000 lots gagnants** d'un montant de **225.000 drachmes.**

UNE BELLE CHAMBRE AU PAIR

Une très bonne famille offre une magnifique chambre dans un quartier très central à une institutrice française on à une institutrice anglaise parlant le français, contre des leçons. S'adresser à nos buraeux, de 5 à 6 ½ heures tous les jours.

"L'ANATOLIE„
SOCIÉTÉ D'ASSURANCES
SIÈGE A ATHÈNES—Place de la Constitution
CAPITAL SOCIAL: 2,000,000
ASSURANCES EN COURS: Drachmes **15000000**

Autorisée par Décret Royal

Assurances Mixtes en cas de décès.—Assurances Dotales.—Assurances **Populaires** sans visite médicale

Parmi les actionnaires de «l'Anatolie», Société d'Assurances par actions on compte: **La Banque Nationale de Grèce, la Banque d'Athènes, la Banque d'Orient, la Banque Populaire,la Banque C. Eliasco** de Constantinople.

Agences dans les principales villes de la Grèce,de la Turquie et de l'Egypte

SOCIÉTÉ HELLÉNQUE DE VINS ET SPIRITUEUX

ÉCLAIRAGE NATIONAL

RICHE COLLECTION d'articles pour l'ECLAIRAGE en plein air — LAMPES d'une grande puissance de 600, 400 et 150 bougies. — LAMPES de table. — RECHAUDS système THERMOID.

Magasins de Vente

à ATHÈNES: Rues du Stade et Colocotroni
au PIRÉE: Rue Parthenagogiou 3.

N. B. Pour la facilité du public les lampes de grande puissance sont livrées en location, et quand le locataire a payé pour la location le prix de la lampe, celle-ci devient sa propriété.

INSTITUT MICROBIOLOGIQUE
du DOCTEUR **N. A. MICHAÉLIDÈS,**

Attaché comme aide pendant quatre ans à l'Institut Pasteur de Paris et à l'Institut Behring de Berlin.

Analyses scientifiques du Sang, – des Crachats, – des Urines, — du Lait.— de l'Eau. – des Sucs Gastriques, etc., etc.

Diagnostic de la Tuberculose par la méthode inoffensive de V. Pirfuet. Guérison de la Tuberculose par le sérum von Behring. Représentant de l'Institut von Behring pour tous les sérums.

ATHÈNES.– RUE PRAXITÈLE 28 (derrière le Ministère de la Marine).

MAISON DE SANTÉ
DU DOCTEUR
S. VLAVIANOS
NEUROLOGUE- ALIÉNISTES

Etablissement pour le traitement des Maladies Nerveuses

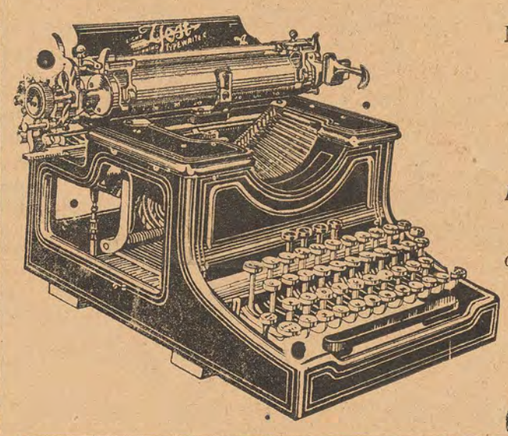
Cette Maison de Santé située à Patissia, le riant faubourg d'Athènes, entourée de jardins à l'instar d'institutions similaires d'Europe, comprend tout le confort moderne. On y trouve les derniers perfectionnements thérapeutiques, tels que l'électrothérapie, l'hydrothérapie, la sérothérapie, la musicothérapie, etc. Le massage, la gymnastique médicale, la suggestion à l'état de veille ou d'hypnose, l'isolement, l'alitement, etc. etc. y sont pratiqués.

TRAITEMENT SPECIAL DE LA NEURASTHENIE ET DE L'HYSTERIE

La pension comprend quatre classes, dont le prix varie selon les chambres par rapport à leur situation, grandeur ou ameublement, suivant le régime alimentaire et les soins réclamés. Le prix minimum est de dix drachmes par jour dans lequel sont compris la nourriture, le logement, le linge, les soins des infirmiers pendant le jour et la nuit, les médicaments, les traitements divers, ainsi que les visites du médecin aussi souvent qu'elles sont jugées journellement utiles

Un médecin interne se trouve en permanence dans la Maison de Santé. Le pensionnaire n'aura qu'à se munir du linge de corps. Le prix de la pension est éxigible par mois et par anticipation.

S'adresser pour tous renseignements au cabinet du **Docteur Vlavianos,** Rue Polytechniou, 2 A Athènes (Téléphone No 200, Consultations de 8 - 10 h. a. m. et de 4-6 h. p. m.) qui seul a faculté de statuer sur la récevabilité des malades et de fixer les conditions d'admission



Nouvelle Machine
à écrire «Yost
ECRITURE VISIBLE
Premier prix du Concours de Pavie. 1881 touches ou **175 mots** *par minute.*
Agent Général
B. J. RODIER
Rue Hippocrate Athènes

Ο ΓΚΡΕΣΑΜ
ΑΓΓΛΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΖΩΗΣ ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΤΩ 1848

Κεφάλ. Αἰρ. Ἀγγλ. 10,038,723 = Φρ. 250,968,089

Τὰ ἀσφαλιστήρια ἐκδίδονται Ἑλληνιστί. Συνάπτει ἀσφαλείας εἰς δραχμάς. Ἔχει τοὺς ἐλευθεριωτέρους καὶ συμφερωτέρους ὅρους. Προικοδοτήσεις, μικταί, ἰσόβιοι ἀσφάλειαι

Ὑποκαταστήματα διὰ τὴν Ἑλλάδα, Κρήτην καὶ Ἤπειρον.

Ἐν Ἀθήναις ὁδὸς Κοραῆ 6.

Διευθυντὴς	Τραπεζίτης ἐν Ἑλλάδι	Νομικὸς Σύμβουλος
Β. Α. Γεωργιάδης	*Ἰονικὴ Τράπεζα*	*Δ. Ράλλης*, βουλευτὴς Ἀττικῆς

LUNDI—MARDI 7-8 SEPTEMBRE (v. s.) 1909 — 4ème ANNÉE No 433 — LUNDI—MARDI 20-21 SEPTEMBRE (n s.) 1909

LE MONDE HELLÉNIQUE

DIRECTION RÉDACTION ET ADMINISTRATION
9, BOULEVARD PATISSIA—ATHENES
Adresse Télégraphique: "MONDE HELLÉNIQUE,, ATHENES
No téléphonique provisoire: 485.

10 CENTIMES LE NUMÉRO
15 CENTIMES A L'ETRANGER

ABONNEMENTS

GRÈCE:	UN AN	20	DRACHMES
»	SIX MOIS	12	»
ETRANGER:	UN AN	25	FRANCS
»	SIX MOIS	15	»

JOURNAL FRANCO-GREC POLITIQUE ET LITTÉRAIRE

LE SOUVERAIN ET LA RÉVISION CONSTITUTIONNELLE

Le bruit a couru ces derniers jours avec persistance que le Roi comptait adresser, un peu avant la réunion de la Chambre, un message au peuple dans lequel le Souverain déclarerait que, tout en approuvant le programme de réformes auxquelles le Pays aspire, il s'opposerait à toute mesure de nature à porter atteinte à la Constitution à la quelle il avait prêté serment.

Faut-il en déduire, comme l'on fait plusieurs de nos confrères, que le Souverain a enfin résolu - mieux vaut tard que jamais — de se mettre à la tête du mouvement réformateur? Qu'on nous permette d'être sceptique à ce sujet. Car, dans les circonstances présentes, nous estimons au risque d'être traités de révolutionnaires, que toute mesure réformatrice, pour être complète et viable, sous-entend une atteinte plus ou moins directe contre cette Constitution *parfaite*(!) de 1864 à laquelle Georges Ier alors âgé de 18 ans, fût obligé de prêter serment.

Prenons un exemple entre cent. De quel mal souffre principalement la Grèce aujourd'hui? N'est-ce pas de la *petite compromission*?

Quel remède propose-t-on d'apporter à la situation actuelle? N'est-ce pas l'inamovibilité des fonctionnaires? Or, nombre de bons esprits estiment qu'à l'état chronique d'immoralité politique où nous en sommes arrivés par suite de l'indifférence royale, l'inamovibilité des fonctionaires est impossible à établir par mesure législative et que le sort des salariés de l'Etat doit être réglé constitutionnellement. D'où obligation manifeste pour le Souverain de consentir à la révision, au moins partielle, de la Charte en vigueur.

Mais on nous dira peut-être qu'en déclarant s'opposer à toute mesure de nature à porter atteinte à la Constitution, le Roi a en vue les seules mesures illégales et qu'il ne verrait aucun inconvénient à ce que l'on procédât à la révision, dans les formes et les limites fixées par l'article 107.

A ceux qui pourraient nous opposer cette manière de voir, nous répondrons que l'art 107 est matériellement inapplicable et qu'en demander l'application équivaut à abandonner toute idée de révision.

A notre sens cette, disposition constitutionnelle calquée sur l'art 111 de la Constitution française de 1848, aura nécessairement le même sort que son modèle. C'est ce qu'ont très bien compris plusieurs des membres de la deuxième Assemblée Nationale et, depuis, presque tous les législateurs étrangers qui voient dans cet article 107 un obstacle légalement insurmontable et une cause future de violence.

«Malheur aux chartes, répéterons «nous avec M. Victor Pierre, qui «prétendent enfermer un peuple «dans une étroite et infranchissa «ble enceinte. Il marche, ce peuple, «il avance, il se modifie, il se dé«veloppe, il a besoin d'espace et d'«air», Et ajouterons nous, à la suite de Schiller: «Quand le joug devient intolérable, quand tous les moyens lui manquent, l'opprimé a une dernière ressource: c'est le glaive!» Et le glaive, en l'espèce, c'est le Coup d'Etat.

* * *

Le caractère tyrannique de l'article 107 n'a pas été seulement constaté par la grande majorité des législateurs hellènes et étrangers mais, ce qui plus est, il a fait l'objet d'une protestation officielle et véhémente du roi lui-même.

En effet, dans son second message, du 31 Octobre 1864, Georges Ier s'exprime ainsi relativement à la révision constitutionnelle: «*Jugeant favorable au pays la révi«sion libre et sans l'obstacle de longs «délais des dispositions de la Cons«titution que le jugement national «et l'expérience auraient démontrées «vicieuses, je laisse au patriotisme de «l'Assemblée Nationale le soin de «voter un mode de révision plus pra«tique et plus conforme aux inté«rêts de la nation, tel que dans sa «sagesse elle pourrait le trouver*».

Et pour mieux faire comprendre le prix qu'il attachait à ses observations, le Roi, en réponse à la communication verbale de la commission chargée de lui faire savoir que l'Assemblée «n'a «vait pu trouver un mode de ré«vision plus propre à ne pas em«pêcher la modification des dis«positions que l'expérience pour«rait démontrer comme vicieuses «et que la Nation reconnaît com«me telles, mais en même temps à «ne pas amoindrir la confiance né«cessaire à la force de toute cons«titution», prononçait les paroles suivantes dont l'importance et le caractère prophétiquen'échapperont à personne:

«*Je regrette que l'Assemblée Na»tionale n'ait pas voulu prendre en »considération l'observation par moi »présentée dans ma lettre du 31 Oc»tobre dernier sur la révision plus »prompte de certaines parties de la »Constitution. Malgré cela je ne re»fuse pas de signer la Constitution »telle qu'elle a été votée. Je veux »seulement constater encore une fois »que j'ai appelé de nouveau à temps «l'attention de l'Assemblée Nationale «sur cette question*».

* * *

Si l'Assemblée Nationale n'avait pu trouver un autre mode de révision constitutionnelle que celui indiqué dans l'art 107, le Roi n'y est-il pas pour quelque chose. Lui, qui, par son premier message du 6)18 Octobre, avait forcé l'Assemblée de voter quarante articles de la Constitution en dix jours? D'autre part, si l'on admet avec Th. Delyanni que le Souverain et l'Assemblée sont parties contractuelles en ce qui concerne l'élaboration de la Constitution, n'est-on pas tenu d'admettre que le Roi et la Chambre sont également parties contractuelles en ce qui concerne sa révision, et que le Souverain a, autant que le Parlement, le droit d'exiger la révision d'une constitution, devenue caduque à force d'avoir été violée.

* * *

Pour en revenir aux fonctionnaires, nous ferons remarquer que le Roi serait mal inspiré de s'opposer à une révision de la Constitution, ayant en partie pour but de fixer définitivement leur admission et leur avancement, Lui qui n'a nullement protesté contre la violation de l'art 102, en vertu duquel une loi spéciale devait déterminer *dans le courant de la première législature* les conditions à remplir par les fonctionnaires publics. Lui qui contrairement à la Constitution dont il se proclame aujourd'hui le champion, a attendu sans sans impatience aucune et jusqu'en 1877 qu'une loi dont Tricoupis fut l'auteur vint régler le recrutement du personnel consulaire, Lui enfin qui attend toujours, non moins patiemment, que la Chambre veuille bien compléter une œuvre qu'elle était constitutionnellement tenue d'accomplir entière ment jusqu'au 21 Décembre 1867?

SPYRIDON PAPPAS.

A BATONS ROMPUS

Je ne sais pas si vous êtes comme moi, mais la découverte du pôle me jette dans des ravissements insoupçonnés. De savoir qu'on a enfin atteint le point terminus de la calotte terrestre, d'être certain désormais que cette calotte est faite d'une épaisse couche de glace, chose qu'il était permis de supposer seulement jusqu'ici, cela me cause une joie délirante. Je ne vois plus tout en rose, je vois tout en blanc. C'est obligatoire

Je me demande pourquoi il y a des gens qui s'intéressent moins à la découverte, qu'aux explorateurs auxquels on la doit. L'essentiel était d'arriver au degré voulu. Que ce soit Peary ou Cook qui y soit arrivé le premier, cela n'a qu'une importance relative. Quand vous traversez les océans en bateau à vapeur, ce n'est pas à Fulton que vous pensez, j'imagine, surtout s'il fait mauvais temps et que vous avez le mal de mer.

Je constate cependant que le fait d'avoir atteint le susdit degré n'a point jeté un froid chez les hommes. Au contraire la discussion entre les deux explorateurs est très chaude et le monde entier en suit les phases avec une passion qui suppose une température très élevée

Si vous voulez connaître mon opinion, je crois que c'est Cook qui a le premier posé le pied sur le fez glacé de la terre. Il y a comme ça des noms prédestinés. Le nom de Cook fulgure en lettres mirifiques sur tous les points du globe Il fallait que ce nom figurât tout d'abord au pôle. Ainsi le voulait le sort. Vous me direz que le Dr Cook n'a rien de commun avec l'agence Cook. Mais si, il y a le nom de commun, quoique ce nom commun soit un nom propre ..

Et alors? . C'est justement ce qu'il fallait démontrer.

Ah! si Peary s'était appelé Pear's, il aurait eu beaucoup plus de chances de se classer premier dans cette course à la découverte d'un champ de glace. Et vous eussiez appris sans étonnement aucun, qu'un énorme pain de savon — de celui dont ni Cook, ni Peary n'ont pu se servir — avait été planté sur l'ultime degré terrestre.

* * *

Je prévois qui si la découverte du pôle se confirme — et je ne pense pas qu'il se trouve de reporter assez poire pour aller chercher cette confirmation au prix d'un rhume phénoménal — la mode s'en inspirera. Toutes les femmes voudront être coiffées à la Polaire (rien de commun avec l'artiste de ce nom). Les nouveaux chapeaux seront blancs, d'un blanc immaculé.

Ils seront garnis de choux de rubans à la Cook ou de flots de dentelles à la Peary. Ils seront extraordinairement volumineux..... naturellement. Le long de leur bords immenses et désolés, tels les bords des océans glaciaux — oh! grammaire — et artiques, pendront une quantité de bouts de peluche figurant des aiguilles de glace. La ressemblance entre ces chapeoux et la calotte terrestre sera tellement vive qu'avant d'aller donner la main à une dame, nous demanderons à nous revêtir d'épaisses fourrures.

Je n'ai pas besoin de vous dire que ces coiffures féminines de demain seront abandamment pourvues de pingouins. Le pingouin sera le seul oiseau possible maintenant pour les élégantes. Le pingouin sera hors de prix Et pourtant, qui n'aura pas son petit pingouin? Les nuances pingouin, cuisse de pingouin, gorge de pingouin, bec de pingouin, feront fureur cet hiver.

Nous finirons tous par tourner au pingouin.

Il était bien nécessaire de découvrir le pôle pour arriver à ce résultat prévu par le génie d'Anatole France.

THÉO FRASTE

Echos

A Travers les Deux Villes

Notre supplément.

Nos Abonnés recevront gratuitement, encarté dans ce numéro, un supplément commercial qui paraîtra régulièrement toutes les semaines et dans lequel nous nous efforcerons de suivre le mouvement des affaires dans notre pays.

Nous espérons que nos abonnés apprécieront comme il convient cette innovation.

Le jour où le supplément paraîtra le prix du numéro sera porté à 15 lepta.

* * *

L'Affaire Crétoise.

D'après nos informations, le Consul de France à la Canée aurait demandé au Gouvernement Provisoire de Crète, si les Crétois étaient toujours dans l'intention d'envoyer des députés au Parlement Hellénique. Sur la réponse affirmative du Gouvernement Provisoire, le Consul de France aurait déclaré que les Puissances dans ce cas, régleraient l'affaire crétoise avant le mois de mars prochain.

On sait que le mois de Mars de l'année prochaine est le délai maximum fixé par la Constitution pour le renouvellement de la Chambre et les élections nouvelles.

* * *

Le retour de la Reine.

S. M. la Reine quitte aujourd'hui Vienne pour rentrer à Athènes. Le yacht royal «Amphitrite» est parti depuis quelques jours déjà pour aller prendre Sa Majesté à son bord.

* * *

Dans les Légations.

S. E. M. le Marquis Carlotti di Riparbella, ministre d'Italie, a reçu hier, en l'Hôtel de la Légation, les félicitations des membres de la colonie italienne de notre ville, à l'occasion de l'anniversaire de la prise de Rome.

* * *

Les œuvres de Papadiamandi:

On sait que les contes du délicieux écrivain qu'est Pappadiamandi sont épars dans les journaux et revues et qu'ils n'ont jamais été réunis en volumes. La *Néa Zoï*, organe du *Syllogue Littéraire Grec* d'Alexandrie va combler cette regrettable lacune. Elle fera paraitre prochainement tous ces contes en une série de volumes. Cette initiative de la *Néa Zoï* lui fait vraiment honneur

* * *

Sauvagerie.

Nous avons recueilli hier des détails sur une véritable scène de sauvagerie qui a eu la semaine dernière pour théâtre le pont du «Danube» des Messageries Maritimes.

D'après les circulaires ministérielles, le capitaine d'un bateau entrant dans un port de Grèce ne doit laisser personne monter à son bord si les patentes de santé n'ont pas été provisoirement examinées.

Or, les bateliers du Pirée ne tiennent aucun compte des circulaires ministérieles — ce sont peut-être de électeurs influents — et se ruent à l'assaut des vapeurs qui viennent de mouiller dans le port. Ils fixent sur les flancs de ces vapeurs des cordes munies de harpons et grimpent abord.

Le capitaine du «Danube», M. Aumeran, fort de son droit et respectueux aux ordres donnés, en voyant son bateau envahi, ordonna aux hommes d'équipage de couper les amarres des bateliers. Mais avant cette exécution, quelques bateliers avaient eu le temps de monter sur le pont; furieux de cette exécution sommaire de leurs amares, ils tirèrent leurs couteaux et se précipitèrent sur les matelots français. Une bagare très sérieuse faillit s'ensuivre. Elle fut évitée, grâce aux officiers du bord, qui lâchèrent la manœuvre pour courir au secours de leurs hommes. Cependant, un des matelots français, poussé contre le gouvernail, a été sement blessé sérieus à la tête.

Une plainte a été déposée au ministère de la Marine et depuis, les bâteaux qui arrivent au Pirée ne sont plus assaillis de la sorte. Chez nous cependant, les bonnes choses n'ont qu'un temps. Dans quelques jours, on oubliera de nouveau les circulaires, à moins que les officiers qui sont en train d'apporter un peu de propreté morale dans le pays, n'interviennent efficacement et une fois pour toutes.

LA SITUATION POLITIQUE

Le bruit court avec persistance que plusieurs députés théotokistes se sont ralliés à M. El Dragoumis, en la personne de qui ils voient le plus digne continuateur de la tradition tricoupiste. D'autre part, on prétend que le distingué député d'Attique se serait nettement exprimé en faveur de la convocation de l'Assemblée Nationale, comme pouvant seule, ramener le pays dans la voie constitutionnelle.

* * *

Des démarches sont faites, assure le «Scrip», par la Cour, pour empêcher la grande manifestation de lundi prochain. Le Souverain craindrait que l'ordre ne soit troublé par suite des contre-manifestations qui pourraient se produire. Le Président Général des Corporations, interrogé à ce sujet, a déclaré n'avoir aucune communication officielle des démarches susdites et a ajouté que rien au monde ne pourra modifier la résolution prise à l'unanimité par les présidents. Il faut par conséquent en déduire que la manifestation aura lieu dans le plus grand calme et qu'elle rencontrera l'approbation générale.

Lettre de Turquie

(DE NOTRE CORRESPONDANT PARTICULIER)

Péra 16 Septembre

Sous l'invitation du Grand-Vézir, une commission s'est rendue hier à la Sublime Porte pour discuter sur le mazbata que le Patriarche a adressé, il y a quelque temps, au gouvernement et dans lequel Yoachim III se plaignait amèrement des persécutions dont sont en but les orthodoxes de l'Empire.

Au début de l'entrevue, le Grand Vézir a de nouveau essayé de contester le droit du Patriarche d'intervenir en chef de l'élément grec auprès du gouvernement, mais, sous les arguments irréfutables opposés par la commission, Hussein Hilmi Pacha a fini par reconnaître ce droit au Patriarche, en disant toutefois que le mazbata exagérait trop les choses et qu'il se proposait de mener une enquête pour voir jusqu'à quel point le Patriarche avait raison.

* * *

Les Albanais donnent littéralement du fil à retordre au gouvernement ottoman et ils n'ont pas terminé de taquiner les Turcs, auxquels ils ont infligé plus d'une perte jusqu'à présent.

Voilà que pour un incident insignifiant survenu à Presreni, le gouvernement se prépare à une nouvelle expédition dont le résultat me paraît fort douteux. Deux Albanais ayant été invités par un détachement à mettre bas les armes, refusèrent d'obéir à l'ordre et en même temps les habitants du village se révoltèrent et attaquèrent les soldats dont il tuèrent un officier et deux hommes. Djavid pacha, à la tête de huit bataillons, reçut imédiatement l'ordre de marcher contre les villages. Mais le général ottoman se trouva tout à coup devant un ennemi aux forces respectables, parce que des milliers d'albanais de Pouma se hâtèrent de venir prêter main forte à leurs compatriotes de Presreni. Voyant que l'issue du combat était fort douteuse pour les armes turques, Djavid pacha invita le chef des Albanais de Pouma à entrer en pourparlers avec lui. Si les Albanais refusent, une lutte sanglante est à craindre.

* * *

Tout cela est pourtant d'un intérêt minime, même pour les Turcs. Une seule question intéresse et passionne tout le monde ici en ce moment, c'est la crise que traverse notre chère patrie, la Grèce. Tous les yeux sont tournés vers Athènes et tous les cœurs attendent anxieusement le dénouement de cette lutte que l'armée et le peuple grec livrent pour leur salut.

Puissent l'armée et le peuple être vainqueurs! C'est le cri qui s'échappe des millions de poitrines de ces autres enfants de la Grèce qui soufrent sous le joug de l'étranger et dont les vœux les plus sincères et les plus ardents accompagnent leurs frères qui combattent là-bas le bon combat et qui veulent faire de notre belle patrie une Nation vraiment libre et vraiment grande, qui ne courbera plus le front, à l'avenir, devant les défis du Turc et les sarcasmes du Bulgare.

LÉONARD LEBLOND

LA CONSCRIPTION DES NON-MUSULMANS EN TURQUIE

L'*Ecclésiastiki Alithia*, organe officiel du patriarcat œcuménique, publie la circulaire patriarcale envoyée à toutes les autorités ecclesiastiques et ayant trait au service militaire des Grecs. Nous la reproduisons ci-après:

«A l'occasion de l'application prochaine de la loi sur le service militaire des non-musulmans votée par la Chambre, nous croyons opportun de démontrer par cette circulaire patriarcale et synodicale quelques points de l'attitude que doit adopter notre pieuse nation à l'égard du service militaire dont l'application est honorable en même temps qu'importante pour tous les sujets et toutes les races de l'empire. Nous déclarons donc tout d'abord que notre nation, toujours prête à contribuer de tout cœur à a prospérité et au développement de la patrie commune, accepte, en principe, certes, avec plaisir, l'enrôlement des Grecs, d'autant plus que tout refus est préjudiciable à ses propres intérêts, vu qu'il crée pour la nation une position inférieure à celle des autres nations de l'Empire dans l'accomplissement de ses droits et devoirs de citoyen constitutionnel.

Nonobstant, des inconvénients et et des dangers aussi, pouvant éventuellement provenir du fait de la différence de religion, le patriarcat ne manquera point de faire, et c'est un devoir de précaution, les démarches nécessaires en vue de prendre les mesures mettant les chrétiens sous les drapeaux à l'abri de tout danger pareil.

A ce sujet, le patriarcat demandera du gouvernement:

I; De défendre surtout toute conversion pendant le temps du service, d'une religion à l'autre.

II: Des prêtres pour les soldats chrétiens, qui les guideront dans l'accomplissement de leurs devoirs religieux.

III; Des églises ou un lieu fixe pour y faire leurs dévotions en temps fixé, comme c'est le cas pour les musulmans.

IV; D'observer les jeunes des fêtes et les autres prescriptions de la religion chrétienne.

V; De former des compagnies spéciales de soldats chrétiens.

VI; D'admettre dès à présent aux écoles militaires des jeunes gens possédant les connaissances requises pour étudier la science militaire et servir ensuite comme officiers.

Le patriarcat s'occupera par devoir de tout cela et s'adressera prochainement au gouvernement. Cependant, nous croyons nécessaire actuellement de recommander cha-

ΕΤΟΣ Ζ'· ΑΡΙΘΜΟΣ (338) — 2505 ΤΙΜΗ ΕΚΑΣΤΟΥ ΦΥΛΛΟΥ ΛΕΠΤΑ 10 ΤΡΙΤΗ, 22 Σεπτεμβρίου 1909

ΤΙΜΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Τρίμηνος.....	Δρ. 9	.....
Ἑξάμηνος.....	» 16	Χρυσᾶ φράγκα.....20
Ἔτησία.....	» 30	Χρυσᾶ φράγκα.....40

Μετὰ μηνιαίου παρατήματος ἐξ 128 τοὐλάχιστον σελ. μεγάλου 4 σχήματος

ΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΑΙ ΓΙΝΟΝΤΑΙ
ΠΡΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΩΝ ΦΥΛΛΩΝ
ΚΑΙ ΥΠΟΛΟΓΙΖΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΟΥ Α΄ ΦΥΛΛΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Εἰς τὴν 3ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 50
Εἰς τὴν 4ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 20

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΟΔΟΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 16 — ΑΠΕΝΑΝΤΙ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ
ΑΡΙΘΜΟΣ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ 201

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ & ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

Ο κ. Δ. ΡΑΛΛΗΣ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΕΙ ΛΥΣΙΝ

ΤΟ ΚΙΝΗΜΑ ΚΑΙ ΑΙ ΣΩΣΤΙΚΑΙ ΣΥΝΕΠΕΙΑΙ ΤΟΥ

Η ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ, ΤΑ ΚΟΜΜΑΤΑ ΚΑΙ ΤΟ ΠΟΛΙΤΕΥΜΑ

[Ἀνακοινώσεις τοῦ κ. Δημ. Ράλλη πρὸς τὸν διευθυντὴν τῶν «Ἀθηνῶν»].

Ὁ κ. Δημ. Ράλλης ἐβεβαίου ἕως προχθὲς, ὅτι προκειμένου περὶ τῆς σημερινῆς καταστάσεως ὁμιλοῦμεν ὅλοι κορακιστικά.

— Περισσότερον κορακιστικὰ ὅλων μας ὁμιλεῖ ὁ κ. Δραγούμης.

Οὕτω ἐφαίνοντο μέχρι τῆς προχθὲς ἀκόμη τὰ πράγματα. Διοτι ὅλαι αἱ συνομιλίαι, τὰς ὁποίας ἔσχεν ὁ τέως πρωθυπουργὸς μετὰ δημοσιογράφων καὶ ὅλαι αἱ παρατηρήσεις αὐτοῦ ἐπὶ τῆς καταστάσεως δὲν παρεῖχον σαφῆ ἔννοιαν τῶν ὁριστικῶν γνωμῶν τοῦ ἐξ Ἀττικῆς πολιτευτοῦ. Ἀλλ' αἱ ἀνακοινώσεις τοῦ κ. Δ. Ράλλη, δι' ὧν ἠθέλησε νὰ τιμήσῃ τὰς «Ἀθήνας» πᾶν ἄλλο ἢ ἀσάφειαν γνώμης ἐνδεικνύουσιν. Ὁ κ. Δ. Ράλλης διετύπωσε πρὸς ἡμᾶς τὴν σειρὰν τῶν παρατηρήσεών του καὶ τῶν προβλέψεών του, αἵτινες ἀπέληξαν εἰς πίστιν ἀκράδαντον ἐπὶ τῆς λύσεως, ἣν προτείνει διὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν πραγμάτων τῆς χώρας.

— Δὲν θὰ παύσω διακηρύσσων ἐφ' ὅσον μοὶ ἀπομένει καὶ ἢ ἐλαχίστη φωνή, ὅτι οἱ ἀξιωματικοὶ ὑπῆρξαν σταθεροί. Ἀλλὰ καὶ δὲν θ' ἀρνηθῶ, ὅτι πρέπει νὰ ἐπωφεληθῶμεν τῆς λαίλαπος ταύτης, ὅπως ἐκκαθαρίσωμεν τὸν κόπρον τοῦ Αὐγείου, τὴν πλημμυροῦσαν τὰ πάντα ἐν τῷ πολιτικῷ βίῳ τῆς Ἑλλάδος. Ἀκριβῶς εἰς τὴν ἐπιθυμίαν τῆς χρησιμοποιήσεως ἐπ' ἀγαθῷ τοῦ κινήματος τῆς 14ης Αὐγούστου φρονῶ, ὅτι πρέπει ταχέως νὰ ἐκκαθαρισθῇ ἡ θέσις τῶν πραγμάτων. Καὶ ἰδοὺ προέχον ζήτημα σήμερον ἡ ἐκλογὴ τοῦ προέδρου τῆς Βουλῆς. Πῶς θέλετε νὰ παραδεχθῶ, ὅτι ὑπάρχει ἡ ἀγαθὴ πρόθεσις τῆς ἀνορθώσεως, τῆς λήθης πρὸς τὸ εἰδεχθὲς παρελθόν, ὅταν ἔρχεται ἡ κυβέρνησις τῆς ἐπαναστάσεως καὶ ἐπαναφέρει εἰς πλήρη λειτουργίαν ἔθιμον κοινοβουλευτικόν, τὸ ὁποῖον ὡς διαφθορὰ τοῦ κοινοβουλευτικοῦ πολιτεύματος ἐνεφανίσθη παρ' ἡμῖν; Διότι ἂν ἄλλοτε ἐγίνετο ἡ ἐκλογὴ τοῦ προέδου τῆς Βουλῆς μεταξὺ τῶν ἐμπίστων τοῦ κόμματος τῶν ἀναμενόντων νὰ κλείσῃ τὸ μάτι ἢ νὰ χειρονομήσῃ ὁ εἰσηγητὴς τῆς πλειονοψηφίας, ὅπως κανονίσῃ τὸ προεδρεῖον τὴν πορείαν του καὶ τὸ καθῆκόν του, σήμερον ἔπρεπε νὰ χρησιμοποιηθῇ ἡ λαίλαψ τῆς ἐπαναστάσεως διὰ νὰ καταλυθῇ τὸ ἔθιμον τοῦτο τὸ οὐδαμοῦ τῶν κοινοβουλευτικῶν κρατῶν ὑφιστάμενον. Βλέπετε ἐν Ἀγγλίᾳ τὸν ἀρχηγὸν τῆς πλειονοψηφίας δακτυλοδεικτοῦντα ἐκ τῆς ἀντιθέτου πτέρυγος τὸν ἐνδεδειγμένον τῆς Βουλῆς πρόεδρον. Καὶ ἐδῶ τώρα ἀκριβῶς, ὁπότε ἔπρεπε ν' ἀρχίσῃ ἡ ἐκκαθάρισις, μᾶς φέρουν τὰς θεωρίας περὶ ἐνδείξεως ἐμπιστοσύνης πρὸς τὴν κυβέρνησιν ταύτην, διότι τώρα βλέπετε ἕφερον εἰς φῶς καὶ τὴν ἀκατάληπτον αὐτὴν θεωρίαν, ὅτι ὁ πρόεδρος τῆς Βουλῆς δὲν θ' ἀποτελέσῃ μὲν πολιτικὸν ζήτημα, ἀλλὰ ζήτημα ἐμπιστοσύνης. Αὐτὰ εἶνε ἀνάξια σοβαρῶν ἀνθρώπων, ἀλλ' ἀναξιώτερα τῶν σοβαρωτάτων περιστάσεων, ἃς διερχόμεθα. Εἶνε δ' αἶσχος πραγματικὸν καὶ καθιστᾷ τὴν Ἑλλάδα περίγελων τῆς γῆς νὰ σκέπτεται οὕτω ἡ κυβέρνησις τῆς ἐπαναστάσεως.

— Δὲν νομίζω, ὅτι εἶνε κυβέρνησις ἀπολύτως τῆς ἐπαναστάσεως. Εἶνε κυβέρνησις τῆς ἐμπιστοσύνης τοῦ Στέμματος.

— Μὴ ζητῶμεν νὰ κρυπτώμεθα ὄπισθεν τοῦ δακτύλου μας. Εἶνε κυβέρνησις, ἥτις συνώμοσε καὶ συνέπραξε μετὰ τῆς ἐπαναστάσεως. Εἶνε κυβέρνησις, ἥτις ἐχρησιμοποίει τὴν ἐξέγερσιν τῶν ἀξιωματικῶν ὅπως κερδοσκοπήσῃ πολιτικῶς καὶ δι' αὐτὸ τὴν εἴδομεν ἐμφανιζομένην καὶ εἰς τὸ Γουδῆ καὶ εὑροῦσαν τὸ συσσίτιον μάλιστα, ἐνῷ ταὐτοχρόνως ὁ γαμβρὸς τοῦ κ. πρωθυπουργοῦ ὑποπλοίαρχος Ἀργυρόπουλος εἶνε ὁ διαπεπιστευμένος τῆς ἐπαναστάσεως παρὰ τῷ ὑπουργείῳ τῶν Ναυτικῶν. Δι' αὐτὸ φρονῶ, ὅτι ἡ κυβέρνησις αὕτη πρὸ πάντων δὲν ἔπρεπε νὰ διαπράττῃ ἔργα ὁμοίας φύσεως. Δὲν ἔπρεπε κἂν νὰ δίδῃ ἀφορμὴν εἰς ὀξύτατον κοινοβουλευτικὸν ἔλεγχον διὰ τῆς ἐπαναφορᾶς εἰς θέσεις ὑπαλλήλων οἵως ὁ νέος ὑγειονόμος τοῦ Πειραιῶς καὶ δι' ἐπεμβάσεων ἐν τῇ δικαιοσύνῃ οἷαι ὁ προβιβασμὸς τοῦ δικαστοῦ Δεσποτοπούλου. Ἀλλ' ὑπάρχουσι καὶ πράξεις ἄλλαι μὴ δημοσιευθεῖσαι ἔτι, αἵτινες θὰ δημοσιευθῶσιν. Αὐτὴ λοιπὸν εἶνε ἡ κυβέρνησις τῆς ἐπαναστάσεως. Δι' αὐτὸ καὶ ἐξεπλάγην, ὅτε εἶδον κατὰ τὴν ἑορτὴν τῆς ἐνάρξεως τῆς Βουλῆς τόσον πλῆθος ἀξιωματικῶν. Βεβαίως δὲν ἦλθον νὰ ἐπιβληθῶσιν εἰς τὴν Βουλήν. Δὲν ἦλθοι νὰ ἐπιδοκιμάσωσιν ἢ ν' ἀποδοκιμάσωσιν αὐτήν. Ἦλθον νὰ ἐπιτηρήσωσι προεξοφλητικῶς τὴν κυβέρνησιν καὶ οὕτω συνέτριψαν αὐτὸ τοῦτο τὸ εἴδωλόν των. Ἀλλὰ τὸ εἴδωλον αὐτὸ διὰ τῶν ἐνεργειῶν του εἶνε ἡ βάσις τῆς ἀντιδράσεως κατὰ τοῦ ἔργου τῆς ἐκκαθαρίσεως. Ἡμεῖς οἵτινες κρίνομεν ἀνάγκην τὴν χρησιμοποίησιν τῆς λαίλαπος, ὡς σᾶς εἴπον, πρὸς καθαρισμὸν τῆς κόπρου τοῦ Αὐγείου θ' ἀρχίσωμεν ἐπιμένοντες ἀπὸ τῆς ἐκλογῆς τοῦ προέδρου τῆς Βουλῆς. Καὶ θὰ ἀνέλθω τὸ βῆμα τῆς Βουλῆς καὶ θὰ καταδίξω τοὺς λόγους δι' οὓς δὲν ἔπρεπε νὰ ἐμμείνωμεν εἰς τὸ κοινοβουλευτικὸν ἔθιμον, ὅπερ ἀπετέλει τὴν ἐκδήλωσιν τῆς διαφθορᾶς καὶ τῆς δημιουργίας συναλλαγῆς μεταξὺ τῆς πλειονοψηφίας καὶ τῆς συνειδήσεως τοῦ προεδρείου τῆς Βουλῆς. Θὰ καταδείξω, ὅτι εἶνε ἀνάγκη ἀπὸ τοῦ σημείου τούτου ν' ἀρχίσῃ ἡ ἐκκαθάρισις καὶ θὰ ὑποδείξω πρόεδρον ἐκεῖνον ὅστις παρέχει τὰ δεδομένα τῆς ἀμεροληψίας καὶ τῆς ὑπεροχῆς, ἐπιλέγων αὐτὸν μεταξὺ ἐκείνων οἵτινες οὔτε ἦσαν, οὔτε εἶνε κομματικοί μου φίλοι. Καὶ τοιοῦτος διὰ τὴν παροῦσαν περίστασιν εἶνε ὁ κ. Στ. Δραγούμης. Ἐὰν δέχεται ἢ οὐ εἶνε ἄλλο ζήτημα ἐντελῶς ἀδιάφορον. Διότι δὲν προτείνεται ἀλλὰ ψηφίζεται πρόεδρος καὶ ὀφείλει ν' ἀποδεχθῇ ἢ προβάλλων νόσον νὰ παραιτηθῇ ἔπειτα. Ὁ τελευταῖος ὅστις θὰ ἐρωτηθῇ ἐπὶ τῆς ἐκλογῆς θὰ εἶνε ὁ ἐκλεγόμενος πρόεδρος νομίζω. Εἶνε τόσον ἐμφανὲς τὸ δίκαιον τῶν παρατηρήσεών μου αὐτῶν, ὥστε δὲν ἀμφιβάλλω παντάπασιν, ὅτι ἡ Βουλὴ θὰ πεισθῇ, θὰ πράξῃ τὸ καθῆκόν της καὶ θὰ θελήσῃ ἡ κυβέρνησις νὰ ὑποχωρήσῃ καὶ νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὴν ὁδὸν τῆς ἐπαναστάσεως, δηλαδὴ τῆς ἀποβολῆς τῶν παλαιῶν πολιτικῶν ἀνηθικοτήτων, αἵτινες συνέτριψαν τὴν χώραν καὶ μετ' αὐτῆς ἀπεστέρουν πάσης ἐνισχύσεως καὶ πάσης δυνάμεως πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ μέλλοντος τοὺς Ἕλληνας ἐκείνους, χάριν τῶν ὁποίων ἔχει λόγον νὰ ὑφίσταται καὶ τὸ κράτος αὐτό. Ἡ ἄλλως ἐπιμένουσα ἡ κυβέρνησις εἰς τοιούτους ἀνηθίκους πολιτικοὺς συνδυασμοὺς καὶ ἡττωμένη νὰ πέσῃ..,

— Ἀλλ' ἂν πέσῃ τότε;

*— Τὸ χάος θὰ εἴπητε καὶ σεῖς. Ἡ λεωφόρος ἢ ὁδηγοῦσα πρὸς ὀρθὴν λύσιν καὶ πρὸς ἐπαναγωγὴν τοῦ πολιτεύματος θὰ σᾶς ἀπαντήσω ἐγώ. Θὰ φθάσωμεν ἐκεῖ ὅπόθεν ἔπρεπε ν' ἀρχίσωμεν. Διότι κι' ἐγὼ ἐρωτηθεὶς κατὰ τὴν 15 Αὐγούστου ὑπὸ τοῦ Στέμματος ποῖος ἔπρεπε νὰ κληθῇ ἀπήντησα, ὅτι ἔπρεπε νὰ εἶνε οὗτος ὁ ταχθεὶς νὰ ἡγηθῇ τοῦ κινήματος.—«Τὸν Ζορμπᾶν;» μὲ ἠρώτησε τὸ Στέμμα...— «Διατί ὄχι;.. Μάλιστα αὐτόν...» «—Ἀλλὰ θὰ ἦτο ἡ ἐκπροσώπησις τῆς ἐπαναστάσεως». «—Μόνον οὕτω θὰ φθάσωμεν εἰς συμπέρασμα καὶ λύσιν!» ἀπεκρίθην. Καὶ φρονῶ, ὅτι δὲν διεψεύσθην εἰς τὰς παρατηρήσεις μου. Διότι ἂς χωρίσωμεν τὰ ζητήματα καὶ ἂς ἐρευνήσωμεν ἓν ἕκαστον κατ' ἰδίαν. Ὑποθέσωμεν, ὅτι ἡ κυβέρνησις ὑποχωρεῖ εἰς τὸ ζήτημα τοῦ προέδρου τῆς Βουλῆς ἢ ὅτι ἡ Βουλὴ μὴ θέλουσα ν' ἀρχίσῃ τὴν ἐκκαθάρισιν ὡς τὴν φαντάζομαι ἐγὼ διὰ τῆς μεγάλης καταλύσεως τῆς συναλλαγῆς πλειονοψηφίας καὶ προεδρείου Βουλῆς ἀποδέχεται τὸν ὑποψήφιον τῆς κυβερνήσεως. Τί θὰ συμβῇ τότε; Ὅλα θὰ περισωθῶσι πλὴν τῆς τιμῆς τοῦ πολιτεύματος. Δηλαδὴ πλὴν τῆς ἐπαναγωγῆς τῆς λειτουργίας του. Διότι ἡ Βουλὴ θὰ ἐγκρίνῃ πᾶσαν κυβερνητικὴν πρᾶξιν καὶ θὰ ψηφίζῃ πᾶν μέτρον κυβερνήσεως μηδὲν ἐκπροσωπούσης, διότι οὔτε ὄργανον τῆς ἐπαναστάσεως θέλει νὰ παρουσιάζεται, οὔτε κυβέρνησις καθαρῶς ὑπηρεσιακή, ἀλλ' ἁπλῶς κυβέρνησις ψευδοκοινοβουλευτικὴ προκαλοῦσα τὸν παλαιὸν κομματικὸν ἀνταγωνισμόν. Ἐν τῷ μεταξὺ δὲ ἐντελῶς δεσμία ὑπὸ τὴν ἐπιβολὴν τοῦ κινήματος, ὅπερ οὕτω θὰ διαιωνισθῇ, θὰ μᾶς εἴπῃ ὅταν θελήσωμεν νὰ τῆς ζητήσωμεν εὐθύνας: «—Μὰ τί ζητεῖτε ἀπὸ ἐμὲ τὴν δυστυχῆ. Ἐγὼ εἶμαι νευρόσπαστον τοῦ Χόλδεν. Στραβοὶ εἶσθε καὶ δὲν βλέπετε τὰ νήματα ποῦ κανονίζουν τὰς κινήσεις μου. Διότι ὁ πρωθυπουργὸς τῆς σημερινῆς κυβερνήσεως ἀπώλεσεν ὁ δυστυχὴς ἀνόητος καὶ τὴν ἀξιοπρέπειάν του εἰς ἀκέραιον καὶ τὴν ἐλευθερίαν ἐν ὅλῳ καὶ χρήματα εἰς γενναίας δόσεις.

— Διὰ τὸ συσσίτιον;..

— Διὰ πολλὰ συσσίτια. Διὰ νὰ γίνῃ κυβέρνησις διαφημιζομένη μάλιστα ὡς κοινοβουλευτική, μὲ σχέδια, μὲ προγράμματα καὶ μὲ ἔργα ἀνάλογα ἐκείνων, τὰ ὁποῖα βλέπομεν καὶ τὰ ὁποῖα θὰ ἴδωμεν. Θὰ ἔχωμεν λοιπὸν κυβέρνησιν ἀνεύθυνον καὶ ἐπανάστασιν ἐν τοῖς παρασκηνίοις διαρκῆ καὶ ἐπίσης ἀνεύθυνον. Καὶ δύναται οὕτω νὰ συντηρηθῇ τὸ κράτος; Αὐτὸ λοιπὸν εἶνε τὸ χάος. Καὶ ὄχι τὸ μετὰ τὴν πτῶσιν τῆς κυβερνήσεως ταύτης. Τὸ κατ' ἐξοχὴν ἐνδιαφέρον θέμα εἶνε ἡ ἐπάνοδος τῆς χώρας εἰς λειτουργίαν τοῦ πολιτεύματος μετὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν πραγμάτων. Καὶ τώρα ἂς ἴδωμεν τί θὰ γίνῃ πιπτούσης τῆς κυβερνήσεως. Ὄχι βέβαια δικτατορία, ἥτις δὲν θὰ ἦτο συναφὴς πρὸς τὸν χαρακτῆρα τοῦ Ἕλληνος, ἥτις θ' ἀφῄρει κατ' ἀνάγκην μέγα μέρος τῆς συνειδήσεως καὶ τῆς ἐλευθερίας τοῦ ἀτόμου ἀνεξελέγκτως δρῶσα καὶ ἀνεξελέγκτως πράττουσα ὑπὸ τὴν ἐπιβολὴν τῆς βίας· ἥτις θὰ προεκάλει ἀντὶ νὰ προλάβῃ καὶ ἐσωτερικὰς καὶ ἐξωτερικὰς περιπλοκὰς καὶ κινδύνους. Ἀλλὰ καὶ ἡ δικτατορία τέλος θὰ εἶχε τέρμα τι καὶ θὰ ἐφθάνομεν εἰς τὸ συμπέρασμα ἔστω καὶ συντετριμμένοι ὡς κράτος. Στρατοκρατία; Τοῦτο θὰ ἦτο τὸ μέγιστον δεινόν, ὅπερ θ' ἀπεκρούετο καὶ ὑπ' αὐτοῦ τοῦ στρατοῦ ἐν γνώσει τῶν δεινῶν, ἅτινα συνεπακολουθοῦσιν ὁμοίας φύσεως ἐκδηλώσεις διακυβερνήσεως μιᾶς χώρας. Ἑπομένως θὰ ἐπίπτομεν ἐκεῖ, ὁπόθεν ὠφείλε ν' ἀρχίσῃ ὁ ἐπίλογος τῆς ἐπαναστάσεως. Δηλαδὴ πιπτούσης τῆς κυβερνήσεως θὰ ἐσχημάτιζετο κυβέρνησις καθαρῶς ὑπηρεσιακὴ ὑπὸ τὴν προϋπόθεσιν ὅμως πάντοτε, ὅτι τῆς κυβερνήσεως ταύτης θὰ προΐσταται αὐτὸς ὁ ἀρχηγὸς τοῦ κινήματος, ὁ κ. Ζορμπᾶς. Τοιαύτη κυβέρνησις ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Ζορμπᾶ, περιλαμβάνουσα ἄνδρας ἐκτὸς τῆς Βουλῆς καὶ ἐμφανιζομένη ἐνώπιον τῆς Βουλῆς, θὰ ἠδύνατο νὰ ἐπιτύχῃ τὴν πραγματοποίησιν τοῦ πόθου, ὑφ' οὗ πάντες διαπνεόμεθα, τῆς ἀπαλλαγῆς καὶ τοῦ ἐξαγνισμοῦ τῆς ψυχῆς καὶ τῆς διανοίας πάντων τῶν πολιτικῶν προσώπων, τὰ ὁποῖα ἐξέτρεψεν ἔξω τοῦ καθήκοντος πρὸς τὴν πατρίδα, ἂν θέλετε ἀκόμη, πλέον ἢ ἅπαξ, ὁ λυσσώδης κομματικὸς ἀνταγωνισμός. Θὰ ἐπανέφερε τὴν θέσιν τῶν πραγμάτων εἰς τὴν ὁδὸν τῆς ἀνορθώσεως καὶ θὰ ἐνίσχυε τὸ ἠθικὸν κῦρος καὶ τὴν ἠθικὴν ἐπιβολὴν τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν τῆς χώρας, ὥστε νὰ σκέπτωνται ἂν δὲν θὰ ἦτο καλλίτερον δι' ἑαυτοὺς ἐπὶ τέλους, ἀντὶ νὰ διετέλουν τετράκις καὶ πεντάκις πρωθυπουργοί, νὰ ἦσαν μπακάληδες. Μόνον λοιπὸν διὰ τοιαύτης κυβερνήσεως ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Ζορμπᾶ, καθαρῶς ὑπηρεσιακῆς ἐμφανιζομένης ἐνώπιον τῆς Βουλῆς, θὰ δυνηθῇ νὰ γίνῃ χρησιμοποίησις ἐπ' ἀγαθῷ τοῦ κινήματος τῆς 14ης Αὐγούστου. Διότι οὕτω μόνον μετὰ δύο τὸ πολὺ μῆνας θὰ εἰσέλθῃ ἡ χώρα εἰς τὴν λεωφόρον τῆς ἐσωτερικῆς ὀργανώσεως καὶ θ' ἀποκατασταθῇ τὸ πολίτευμα ἐπανερχομένου τοῦ στρατοῦ εἰς τοὺς στρατῶνάς του καὶ τῶν πραγμάτων τῆς χώρας εἰς ὑπεύθυνον διαχείρισιν ὑπὸ νέον πλέον πολιτειακὸν καθεστὼς, ὥστε ὅταν ἐπέλθῃ εὔθετος ὁ χρόνος ἐνεργείας ἐκλογῶν, νὰ ἐμφανισθῇ ἡ ἀκριβὴς λειτουργία τοῦ Συντάγματος. Πρέπει δὲ νὰ ἐννοήσῃ καὶ ὁ κ. Ζορμπᾶς καὶ ὁ «Στρατιωτικὸς Σύνδεσμος», ὅτι ἀνέλαβον καὶ ἀναλαμβάνουσιν ὁλονὲν μείζονας ἠθικὰς εὐθύνας ἀπέναντι τῆς χώρας καὶ ὀφείλουσι νὰ ἐξακριβώσωσιν ἀπὸ τοῦδε τὸ μέγεθος τῶν εὐθυνῶν αὐτῶν, νὰ ἀπολήξωσι δ' ἄνευ ἀναβολῆς εἰς τὴν ἀνάληψιν τῆς ἐξουσίας, καθ' ὃν τρόπον ὑποδεικνύω.

— Ἀλλ' ἡ κυβέρνησίς των δὲν δύναται νὰ καταρτισθῇ αὐτομάτως καὶ νὰ παρουσιασθῇ εἰς τὴν Βουλήν. Πρέπει νὰ ἔλθῃ ἐκεῖ μὲ τὴν ἐμπιστοσύνην τοῦ Στέμματος φυσικῶς. Καὶ ὅπως εἴπατε τὸ Στέμμα ἀπέκρουσεν ἤδη τὴν συμβουλὴν ποῦ τοῦ ἐδώκατε...

— Βεβαίως διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης τοῦ Στέμματος θὰ ἐμφανισθῇ ἐνώπιον τῆς Βουλῆς. Διότι τὸ Στέμμα πιπτούσης τῆς κυβερνήσεως θὰ καλέσῃ ἴσως ἐμὲ ν' ἀναλάβω τὴν ἐξουσίαν, καθ' ὅσον γνωρίζει ἤδη ἐκ τοῦ ὑπομνήματος ὅπερ τῷ ὑπέβαλον, ὅτι τὸ πρόγραμμά μου εἶνε ἐκεῖνο ὅπερ ἔχουσι σήμερον ὡς πρόγραμμα οἱ στασιάσαντες κατὰ τὴν 14ην Αὐγούστου. Ἀλλ' ἐγὼ φυσικῶς δὲν θὰ δεχθῶ ν' ἀναλάβω τὸν σχηματισμὸν κυβερνήσεως. Οὔτε ὁ κ. Θεοτόκης θὰ πράξῃ τοῦτο. Οὔτε ἄλλος τις ἐκ τῶν ἐν τῇ Βουλῇ ἀνδρῶν θὰ εἶνε τόσον μωρὸς καὶ τόσον ἀρχολίπαρος ν' ἀναλάβῃ τὴν ἐξουσίαν κιὸ' ὃν τρόπον τὴν ἀνέλαβεν ὁ κ. Μαυρομιχάλης μόνον κιὶ μόνον διὰ νὰ κορδώνεται ὡς πρωθυπουργὸς καὶ ὑπουργός. Ὅλοι δὲ πιστεύω θὰ ὑποδείξωμεν τὸν κ. Ζορμπᾶν ὡς ἐνδεδειγμένον νὰ σχηματίσῃ τὴν καθαρῶς ὑπηρεσιακὴν κυβέρνησιν, ἥτις θὰ ἐμφανισθῇ ἐνώπιον τῆς Βουλῆς καὶ θὰ τύχῃ ἀκεραίας τῆς ἐμπιστοσύνης καὶ τῆς μερίμνης τοῦ κοινοβουλευτικοῦ σώματος. Περὶ τούτου, ἐγγυῶμαι ἐγώ. Ὄχι μόνον θὰ ὑποστηριχθῇ κυβέρνησις τοιαύτη ἁπλῶς εἰσηγουμένη ἄνευ κομματικῆς μορφῆς, ἀλλὰ καὶ θὰ χρησιμεύσῃ ὡς μέσον εὐγενοῦς ἁμίλλης ἁπάντων ἡμῶν ὅπως εἰσφέρωμεν ὅσον τὸ δυνατὸν πλείονα ὑπὲρ τοῦ ἔργου τῆς ἀνορθώσεως καὶ τῆς ἐκκαθαρίσεως τῶν πραγμάτων τῆς χώρας.

— Ἀλλ' ἴσως προκληθῇ ὁ εὔλογος διενταγμὸς περὶ τῆς τύχης τοῦ ἔργου μιᾶς τοιαύτης κυβερνήσεως.

— Διατί; Μήπως πάντοτε δὲν θὰ εἶνε κύριοι τῶν πραγμάτων οἱ ἐν ἐπαναστάσει διατελοῦντες; Θὰ ἔχουν τὸν ἀρχηγόν των πρωθυπουργὸν καὶ τὴν Βουλὴν πρόθυμον. Ὡς κύριοι τῶν πραγμάτων θὰ δύνανται νὰ φθάσουν ὅπου θέλουν ἔπειτα. Ἀλλὰ δὲν ἔχουν τίποτε νὰ φοβηθοῦν καὶ νὰ διστάσουν, σᾶς τὸ ἐγγυῶμαι ἐγώ. Ἂς κάμουν μίαν δήλωσιν. Ἂς δημοσιεύσουν δύο λέξεις εἰς τὰς «Ἀθήνας», ὅτι ἡ κυβέρνησις αὕτη δὲν εἶνε δημιούργημα ἰδικόν των, ὅτι μάλιστα, ὡς λέγετε ὅτι σᾶς εἶπεν ὁ κ. Ζορμπᾶς, δυσπιστοῦν περὶ τῆς ἱκανότητός της καὶ τότε βεβαίως ἡ ὑπουργικὴ κρίσις ἐπέρχεται ἀπολύτως ἄνευ χρονοτριβῆς ἐκεῖ ὁπόθεν ἔπρεπε ν' ἀρχίσωμεν.

— Ἀλλὰ δὲν εἶνε κυρίως αὐτὴ ἡ παρατήρησις, ἣν ἤθελον νὰ διατυπώσω. Φοβοῦμαι μήπως δὲν θὰ εἶνε ἐπαρκῶς παρεσκευασμένη ἡ νέα κυβέρνησις ἡ οὕτω συγκροτηθησομένη ὅπως ἐμφανίσῃ ἐργασίαν ἐνώπιον τῆς Βουλῆς.

— Ἀλλ' αὐτὸ εἶνε ζήτημα εἰκοσιτεταράρου διὰ ν' ἀρχίσῃ τὴν ἐργασίαν της. Μὴ πλανᾶσθε ἀπὸ τὰ φούμαρα καὶ τὰς φαντασιοπληξίας τοῦ δῆθεν προγράμματος τοῦ κ. Εὐταξίου. Καὶ ἰδοὺ πῶς δύναται ἡ κυβέρνησις ἡ οὕτω σχηματισθησομένη νὰ ἐργασθῇ ἀμέσως.

Ἤρχισε δ' εὐθὺς ἀμέσως ἀναπτύσσων τὰς ἰδέας του μὲ τὴν αὐτὴν σαφήνειαν γνωμῶν καὶ σκέψεων ὁ κ. Δ. Ράλλης. Ἀνέτρεξεν ἐν τῷ μεταξὺ καὶ εἰς λίαν παρωχημένην περίοδον τοῦ πολιτικοῦ βίου τῆς Ἑλλάδος καὶ εἰς τὴν πρόσφατον ἀλληλοδιαδοχὴν τῶν κομμάτων καὶ εἰς ἔρευναν τῶν σκέψεων τοῦ Στέμματος μετὰ παρατηρήσεων ἐπὶ τῆς στάσεως τῆς Δυναστείας. Ἀλλὰ δὲν εἶνε δυνατὸν ἐν μιᾷ καὶ μόνῃ ἐκδόσει νὰ περιληφθῶσι πάντα ταῦτα. Ἡ ἀπὸ τοῦ μεσονυκτίου περίπου μέχρι τῆς 2 καὶ 1/2 πρωϊνῆς συνομιλία, δι' ἧς ἠθέλησε νὰ τιμήσῃ τὰς «Ἀθήνας» ὁ τέως πρωθυπουργὸς, ἔχει ἀνάγκην λεπτομεροῦς ἀναλύσεως. Καὶ διὰ τοῦτο θὰ προσπαθήσω νὰ διατυπώσω αὔριον τὴν συνέχειαν τῶν παρατηρήσεων τοῦ κ. Δ. Ράλλη καὶ τῶν ὑποδείξεων αὐτοῦ περὶ τῆς ὅλης θέσεως τῶν πραγμάτων ὡς ὑπῆρχον ταῦτα καὶ ὡς ἐδημιούργησε τὴν νέαν ὄψιν των τὸ κίνημα τῆς 14ης Αὐγούστου.

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΠΕΡΙΕΡΓΑ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΖΩΗΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΦΥΣΙΝ

Κινεζικὰ ἀερόπλοια

Εἰς ἱεροκήρυξ ἐν Καντῶνι γράφει εἰς τὸν «Ταχυδρόμον τῆς Ἄπω Ἀνατολῆς», ὅτι εἰς πλεῖστα ὅσα μέρη τοῦ ἐσωτερικοῦ τῆς Κίνας γίνεται χρῆσις παραδόξων ἀεροπλοίων ἐκ χάρτου, εἰς τὰς λαϊκὰς συγκεντρώσεις καὶ κατὰ τὰς ἐπισήμους ἡμέρας. Τὰ ἀερόπλοια ταῦτα συναγωνίζονται κατὰ τρόπον περιεργότατον μεταξύ των, εἰς βραδύτητα πτώσεως καὶ εἰς μῆκος. Ἀποτελεῖται δὲ τὸ ἀερόπλοιον ἐκ μακροῦ καλάμου βαμβοῦ εἰς τὸ μέσον τοῦ ὁποίου ὑπάρχει σταυρὸς ἐφ' οὗ κάθηται ὁ ἀεροπόρος. Εἰς τὸ ὑπέρτατον ἄκρον τοῦ βαμβοῦ ὑπάρχει ἀλεξίπτωτον ἐν εἴδει ὀμπρέλλας μὲ ἀκτῖνα 5—7 μέτρων. Τὸ ἀλεξίπτωτον εἶνε κατεσκευασμένον ἐκ διπλοῦ στρώματος μεταξωτοῦ χάρτου, εἰς τρόπον ὥστε ἐὰν τὸ ἓν στρῶμα σχισθῇ που, τὸ ἕτερον μένει διὰ νὰ ἐκτελέσῃ τὴν ὑπηρεσίαν του. Τὸ ἀλεξίπτωτον ὅμως τοῦτο στρέφεται περὶ τὸν ἄξονά του διὰ κινήσεως ἣν δίδουν αἱ χεῖρες τοῦ ἀεροπόρου ἐνῷ ἀφ' ἑτέρου οἱ πόδες κινοῦσι δύο μικροτέρας ὀμπρέλλας καθέτους, αἵτινες ἀνοίγονται αὐτομάτως ὅταν ὠθοῦν τὸν ἀέρα, κλείονται δὲ αὐτομάτως ὅταν ἀνασύρωνται εἰς τὴν πρώτην των θέσιν. Οὕτω πως ὠθουμένου τοῦ ἀέρος, δίδεται κρουστικὴ ὥθησις εἰς τὸ χάρτινον ἀερόπλοιον.

Ἡ νίκη ἔχει σχέσιν, ὅσον ἀφορᾷ τὴν βραδύτητα τῆς πτώσεως μὲ τὴν ταχύτητα μεθ' ἧς ὁ ἀεροπόρος στρέφει διὰ τῶν χειρῶν τὸν ἄξονα, ὅσον ἀφορᾷ δὲ τὸ μῆκος μὲ τὴν ἀνωτέρω ταχύτητα μὲν ἀλλὰ κυρίως μὲ τὴν δύναμιν μεθ' ἧς κινεῖ τοὺς πόδας. Παρετηρήθη ὅτι εἰς ἀγῶνα ἀεροπλοίου τοιούτου ὁρμηθέντος ἐξ ὕψους 36 μέτρων ἡ κατάβασις ἀπήτησε 12 λεπτὰ τῆς ὥρας, τὸ δὲ ἀερόπλοιον προσεδαφίσθη εἰς ἀπόστασιν 560 μέτρων· ἤτοι προεχώρει μὲ ταχύτητα δυόμισυ χι

ΔΕΛΤΙΟΝ
ΔΙΑ ΤΟ 22- (Β΄) ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΩΝ "ΑΘΗΝΩΝ,,

Οἱ ἐν Ἀθήναις, ἐν Πειραιεῖ καὶ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις τακτικοὶ ἀναγνῶσται τῶν «Ἀθηνῶν» ἀποκόπτοντες καθ' ἑκάστην τὸ δελτίον τοῦτο καὶ πέμποντες τὰ δελτία τοῦ μηνὸς εἰς τὰ γραφεῖά μας θὰ λαμβάνωσι διὰ τοῦ πρακτορείου καὶ τῶν ὑποπρακτορείων τῶν ἐφημερίδων τὰ μηνιαῖα Παραρτήματα τῶν «Ἀθηνῶν.»

στυνομικοῦ ἀνακριτοῦ:

— Δύνασθε νὰ περιγράψετε τὸν κύριον μὲ τὸ στακτὶ ἐπανωφόριον, ὅστις ὑπεστήριζε τὸν φονευθέντα, ὅταν ἡ ἄμαξά σου ἐπλησίασε τὸ πεζοδρόμιον;

— Ὁ κύριος ἐκεῖνος εὑρίσκετο εἰς τὴν σκιὰν καὶ μόλις κατώρθωσα νὰ τὸν διακρίνω. Δὲν ἐπρόσεξα παρὰ εἰς τὸν ἄλλον.

— Περιγράψατέ μου τί κατωρθώσατε νὰ ἰδῆτε.

— Πιστεύω ὅτι ἦτο ξανθός, μᾶλλον ὑψηλὸς καὶ ὑπὸ τὸ ἐπανωφόριόν του, στακτὶ καθὼς ἠδυνήθην νὰ διακρίνω, ἐφόρει ἐπίσημον ἔνδυμα. Δὲν ἠμπόρεσα νὰ ἴδω παρὰ τὸ πρόσωπόν του διότι ἐφόρει μαλακὸν καπέλλο μὲ τὸν γῦρον κατεβασμένον πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν του.

— Τί εἴδους καπέλλο; Μὲ πλατὺν γῦρον;

— Ναί. Πολὺ πλατύν. Μόλις κατώρθωσα νὰ διακρίνω τὸ στόμα του καὶ τὰ μουστάκια.

— Τί σᾶς εἶπεν ὅταν τὸν ἠρωτήσατε ἂν ἐγνώριζε τὸν ἀποθανόντα;

— Εἶπεν ὅτι δὲν τὸν ἐγνώριζε, ὅτι τὸν εὑρῆκεν ἐκεῖ, καὶ τὸν ἐσήκωσεν.

— Καὶ κατόπιν ἐφάνη ὅτι τὸν ἀναγνωρίζει;

— Μάλιστα. Ὅταν τὸν ἐκύτταξεν εἰς τὸ πρόσωπον ἐφώναξε: «Πῶς! Εἶσθε σεῖς;» καὶ τὸν ἄφησε νὰ ξαναπέσῃ κατὰ γῆς. Ἔπειτα ἀπεμακρύνθη γρήγορα πρὸς τὴν ὁδὸν Μπύρκ.

— Ἔστρεψε τὸ κεφάλι του ἐνῷ ἀπεμακρύνετο;

— Δὲν ἐπρόσεξα.

— Πόσην ὥραν τὸν παρηκολούθησες μὲ τὸ μάτι;

— Μὰ.... ἕνα λεπτόν....

— Καὶ πότε τὸν ξαναεῖδες;

— Ἀφ' οὗ ἐτοποθέτησα τὸν ἄνθρωπον μέσα στὸ ἁμάξι. Ἐγύρισα καὶ τὸν εἶδα πάλιν ἀντικρύ μου!....

— Τί σοῦ εἶπε;

— Ἐγὼ τοῦ εἶπα: «Ἄ! ἐγυρίτατε πάλι...» καὶ ἐκεῖνος ἀπεκρίθη: «Ναί, ἤλλαξα ἰδέαν. Θὰ τὸν συνοδεύσω ὁ ἴδιος εἰς τὴν οἰκίαν του». Τότε ἀνέβη στὸ ἁμάξι καὶ μὲ διέταξε νὰ διευθυνθῶ εἰς Σαίντ-Κίλδα.

— Τότε ὡμίλησεν ὡσὰν νὰ τὸν ἐγνωριζε;

— Ναί, πιστεύω ὅτι τὸν ἀνεγνώριζεν ὅταν ἐσήκωσε τὰ μάτια.

— Τὸν εἶδες ἐπιστρέφοντα.

— Ὄχι. Τὸν εἶδα πλησίον μου ὅταν ἐστράφην.

— Καὶ πότε κατέβη ἀπὸ τὸ ἁμάξι;

— Ἀκριβῶς ὅταν ἐμπήκαμε εἰς τὴν ὁδὸν Σαίντ-Κίλδα, πλησίον τοῦ Γυμνασίου.

— Δὲν ἤκουσες θόρυβον συμπλοκῆς, ἢ ἄλλην τινὰ κίνησιν ἐντὸς τῆς ἁμάξης σου, διαρκούσης τῆς κούρσας;

— Κανένα. Ἡ ὁδὸς εὑρίσκεται εἰς κακὴν κατάστασιν καὶ ὁ κρότος τῶν τροχῶν ἐπὶ τῶν πετρῶν ἠμπόδιζε ν' ἀκούσω.

— Ὅταν ὁ κύριος μὲ τὸ στακτὶ ἐπανωφόριον κατέβη ἀπὸ τ' ἁμάξι ἐφαίνετο ταραγμένος;

— Ὄχι. Ἀπ' ἐναντίας ἦτο ἥσυχος.

— Πῶς τὸ ξέρεις;

— Ἦτο πανσέληνος καὶ ἠμποροῦσα νὰ διακρίνω καθαρά.

— Τότε θὰ εἶδες τὸ πρόσωπόν του;

— Ὄχι, διότι εἶχε τὸ καπέλλο του κατεβασμένον πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν, καὶ τὸν εἶδα ὅπως καὶ κατὰ τὴν πρώτην φορὰν τῆς συναντήσεώς μας.

— Τὰ ἐνδύματά του εὑρίσκοντο ἐν ἀταξίᾳ;

— Ὄχι, ἡ μόνη διαφορὰ ποῦ παρετήρησα ἦτο ὅτι τὸ ἐπανωφόριόν του ἦτο κουμβωμένον.

— Καὶ ὅταν ἀνέβη εἰς τὴν ἅμαξαν ἦτο ἀνοικτόν;

— Ὄχι, ἀλλ' ἦτο ὅταν μὲ ἐκάλεσε διὰ πρώτην φοράν.

— Τότε τὸ ἐκούμβωσε πρὶν ἐπιστρέψῃ καὶ ἀνεβῇ εἰς τὴν ἅμαξαν;

— Ὑποθέτω.

— Τί εἶπε κατερχόμενος εἰς Σαίντ-Κίλδα;

— Εἶπεν ὅτι ὁ φίλος του δὲν ἤθελε νὰ τὸν συνοδεύσῃ εἰς τὸ σπίτι του, καὶ διὰ τοῦτο ἐπέστρεφεν εἰς Μελβούρνην.

— Τοῦ εἶπες ποῦ ὤφειλες νὰ ὁδηγήσῃς τὸν μεθυσμένον;

— Μάλιστα, καὶ μοῦ ἀπεκρίθη ὅτι κατῴκει εἰς τὴν ὁδὸν Γ'κρὴν ἢ εἰς τὴν ὁδὸν Ἄκλανδ, καὶ ὅτι καθ' ὁδὸν ὁ ἴδιος θὰ μοῦ ἐπεδείκνυε ποῦ ἦτο τὸ σπίτι του.

(Ἀκολουθεῖ)

ΑΝΑΓΚΑΣΤΙΚΟΣ ΠΛΕΙΣΤΗΡΙΑΣΜΟΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

Ἐνώπιον τοῦ Συμβολαιογράφου Ἀθηνῶν Περ. Δημητριάδου, καὶ εἰς τὸν συνήθη τόπον τῶν πλειστηριασμῶν, ἐκποιοῦνται ἀναγκαστικῶς τὴν 27ην Σεπτεμβρίου 1909 τὰ ἑπόμενα κτήματα τῶν κληρονόμων Ἀναστασίου Γ. Βασιλείου φαρμακοποιοῦ, καὶ κείμενα ἐν Ἀθήναις.

1) Μία οἰκία κειμένη ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἑρμοῦ ἀριθ. 174—176—178 μετὰ τῶν ὑπ' αὐτὴν μαγαζείων (φαρμακείου καὶ γαλακτοπωλείου) ἀποφέρουσα μηνιαῖον εἰσόδημα δραχ. 850 ἀποδεικνύουν συνεχεῖς καὶ πολυχρόνιοι μισθώσεις δι' ἐπισήμων συμβολαίων, ἐκτιμένη ἐπὶ οἰκοπέδου ἐκ πήχεων τετρ. τετρ. 582 καὶ ἐνυπόθηκος εἰς τὴν Ἐθν. Τράπεζαν διὰ δραχ. 63.000.

2) Ἑτέρα οἰκία τριώροφος καὶ γωνιαία ἐπὶ τῶν ὁδῶν Σαχτούρη καὶ Εὐμορφοπούλου (παρὰ τὴν πλατεῖαν Κουμουνδούρου) ἐκτιμένη ἐπὶ οἰκοπέδου ἐκ πήχεων τετρ. τετρ. 593, ἀποφέρουσα μηνιαῖον εἰσόδημα δραχ. 300.

3) Ἑτέρα οἰκία διώροφος μετὰ τῆς περιοχῆς της (περιβολίου) ἐκτάσεως πήχεων τετρ. τετρ. 4.238 καὶ κειμένη ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατησίων παρὰ τὸν Ὅστιον Λουκᾶν, μὲ τέσσαρας ἰσομετρεῖς προσόψεις.

Πλείονες πληροφορίαι δίδονται παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Χρ. Αἰλιανῷ, ὁδὸς Φιλελλήνων καὶ Πέτα ἀριθ. 1.

"ROBES ET MANTEAUX,,

Ἡ κυρία **ΕΛΕΝΗ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ** γνωστοτάτη εἰς τὸν κόσμον τῶν **κυριῶν τῶν Ἀθηνῶν** ὡς διευθύντρια ἐπὶ τετραετίαν τοῦ τμήματος τῶν γυναικείων φορεμάτων τοῦ «Ἑρμείου» **ἐπανελθοῦσα ἐκ Παρισίων** ὅπου παρηκολούθησεν εἰς τὰ ἐκεῖ μεγάλα καταστήματα τὴν μόδαν, ἵδρυσε νέον ὑπὸ τὴν διεύθυνσίν της ἐργοστάσιον γυναικείων φορεμάτων ἐπὶ τῆς ***ὁδοῦ Πετράκη ἀριθ. 28 ὀπισθεν τοῦ «Ἑρμείου».***

ΑΘΗΝΑΙ

ΤΡΙΤΗ 22 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

Σελήνη 22 ἡμερῶν

Ἀνατ. ἡλ. ὥρ. 6 λ. 1' — Δύσις ὥρ. 5 λ. 45'

Φωκᾶ ἱερομάρτυρος

ΤΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ καὶ τὰ ξενοδοχεῖα τῆς πλατείας τοῦ Συντάγματος παραπονοῦνται διὰ τὸν ἀποκλεισμόν των ἀπὸ τὰς ἁμάξας, καὶ τὰ παράπονα εἶνε δικαιότατα. Διότι δὲν πρόκειται μόνον περὶ δυσκολίας τῆς κυκλοφορίας καὶ περὶ κινδύνων τῶν διαβατῶν εἰς τὸ κεντρικώτερον αὐτὸ μέρος τῆς πόλεως. Πρόκειται ἀκόμη καὶ περὶ τῆς καθαριότητος τοῦ μέρους καὶ τῆς ἀνέσεως τῶν γύρω κατοικούντων. Εἶνε δὲ οἱ γύρω κατοικοῦντες, ἄνθρωποι τῶν ξενοδοχείων, ξένοι, τοὺς ὁποίους ἔχομεν συμφέρον νὰ περιποιηθῶμεν ὅσον τὸ δυνατὸν περισσότερον.

Καὶ ὡς περιποίησιν προσφέρομεν τώρα εἰς αὐτοὺς τὴν παράταξιν τῶν ἁμαξῶν, μέσα ἀπὸ τὰς ὁποίας δὲν ἠμποροῦν νὰ περάσουν, τὴν δυσοσμίαν τῶν ἀκαθαρσιῶν τῶν ἵππων, τὰς ἐξ ἁμάξης ὁμιλίας, αἱ ὁποῖαι ἀπὸ τὴν ἀρχαιότητα δὲν εἶνε εὐχάριστον ἄκουσμα.

Ὑποχρέωσις τῆς ἀστυνομίας εἶνε νὰ ἄρῃ τὸ ἄτοπον αὐτό. Βεβαίως δὲν πρέπει νὰ βλαφθοῦν εἰς τὰ συμφέροντά των οἱ ἁμαξηλάται, τάξις πολυάριθμος ἐργαζομένων ἀνθρώπων, ἀλλὰ πρέπει νὰ ἐπιδιωχθῇ καὶ τὸ συμφέρον τῆς πόλεως. Ἂς ὁρισθῇ ἡ ὁδὸς Μουσῶν καὶ ἡ ὁδὸς Φιλελλήνων διὰ τὸν σταθμὸν τῶν ἁμαξῶν. Ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι τώρα πηγαίνουν νὰ πάρουν ἅμαξαν εἰς τὴν ὁδὸν Ἑρμοῦ, θὰ πηγαίνουν καὶ ἔως τὴν ὁδὸν Φιλελλήνων. Καὶ οἱ ἁμαξηλάται ἄλλως τε εἶνε Ἀθηναῖοι καὶ πρέπει νὰ ἐπιδιώκουν τὸ συμφέρον καὶ τὸν ἐξωραϊσμὸν τῶν Ἀθηνῶν, διότι μόνον ὡραῖαι αἱ Ἀθῆναι ἠμποροῦν νὰ ἔχουν τὴν κίνησιν, ἡ ὁποία θὰ ὠφελήσῃ καὶ τὴν πόλιν καὶ τοὺς ἐπαγγελματίας της.

Ὁ Βασιλεὺς ἐν Ἀθήναις

Χθὲς τὴν 9ην π.μ. ὥραν κατῆλθεν ἐκ Δεκελείας ὁ Βασιλεὺς καὶ ἐδέχθη τὴν 10 1)2 τὸν κ. ὑπουργὸν τῶν Ἐσωτερικῶν καὶ τὴν 11 1)2 τὸν κ. Πρωθυπουργόν.

Ἐπίσης τὴν μεσημερίαν ἀνῆλθεν εἰς τὰ Ἀνάκτορα καὶ συνειργάσθη μετὰ τοῦ Βασιλέως ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν κ. Δαμιανός.

Τὴν 5ην ὥραν ἐγένετο δεκτὸς εἰς ἀκρόασιν παρὰ τῷ Βασιλεῖ ὁ κ. Ι. Γεννάδιος.

Ὁ Βασιλεὺς ἀνεχώρησε κατευθυνόμενος εἰς Δεκέλειαν τὴν 7ην ἑσπερινὴν ὥραν.

Ἡ βασίλισσα

Χθὲς τὴν πρωΐαν κατῆλθεν ἐκ Δεκελείας ἡ Βασίλισσα καὶ ἐδέχθη εἰς ἀκρόασιν κυρίας τινὰς ἐκ τῶν ἐγγεγραμμένων εἰς τὸ βιβλίον τῶν παρουσιάσεων.

Ὁ Βασιλεὺς εὐχαριστῶν τὸν κ. Κογγιαλένιον

Χθὲς τὸ ἀπόγευμα ὁ Βασιλεὺς συνειργάσθη μετὰ τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ γραφείου κ. Στεφάνου διὰ τὴν σύνταξιν τοῦ εὐχαριστηρίου τηλεγραφήματος πρὸς τὸν κ. Κογγιαλένιον ἐπὶ τῇ πατριωτικῇ του δωρεᾷ ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως τοῦ Κράτους.

Τὸ εὐχαριστήριον τηλεγράφημα τοῦ Βασιλέως θὰ ἀποσταλῇ σήμερον εἰς τὸν φιλοπάτριδα ὁμογενῆ.

Καὶ ἄλλη δωρεὰ

Ἐγνώσθη χθὲς ὅτι καὶ ἡ ἐκ Μηλεῶν τοῦ Πηλίου χήρα Χρηστίνα Βαΐτσοπούλου ἐδώρησεν εἰς τὸ ἑλληνικὸν δημόσιον τὴν ἐν Ζαγαζικίῳ τῆς Αἰγύπτου διώροφον οἰκίαν της ἀξίας 150 χιλ. φράγκων. Τὴν ἀναγγελίαν τῆς δωρεᾶς ταύτης πρὸς τὸν κ. πρωθυπουργὸν συνοδεύει ἡ φιλόπατρις αὐτὴ ἑλληνὶς δι' ἐπιστολῆς πλήρους ἐνθουσιασμοῦ καὶ μεστῆς φιλοπατρίας.

Παρὰ τῷ Π. Μητροπολίτῃ

Χθὲς ἐπεσκέφθησαν τὸν Παν. Μητροπολίτην οἱ ἐκ τῶν ἐπισκοπῶν τῶν ἀφιχθέντες νέοι Συνοδικοὶ Ἠλείας Σεβ. Δαμασκινὸς καὶ Σύρου, Τήνου καὶ Ἄνδρου Σεβ. Ἀθανάσιος.

Ὁ κ. Δαμηλάτης

Ὁ διευθυντὴς τῆς ἀστυνομίας κ. Δαμηλάτης ἐπειγόμενος, ὅπως μεταβῇ εἰς Καλάμας πρὸς διευθέτησιν οἰκογενειακῶν του ὑποθέσεων ἠτήσατο παρὰ τοῦ ὑπουργείου, ἵνα τῷ ἐπιτραπῇ καὶ συνεχίσῃ τὴν διακοπεῖσαν ἐξ ἀφορμῆς τῆς ἀπεργίας τῶν τροχιοδρομικῶν ἄδειάν του.

Γενομένης δεκτῆς τῆς αἰτήσεως τοῦ κ. Δαμηλάτου ἀναπληροῖ αὐτὸν ἀπὸ τῆς χθὲς ὁ μοίραρχος κ. Ζυμβρακάκης.

Οἱ διδάκτορες τῆς Νομικῆς

Ἐντὸς τοῦ μηνὸς θὰ ἀρχίσουν αἱ ἐξετάσεις τῶν διδακτόρων τῆς Νομικῆς Σχολῆς. Ἐν τῷ μεταξὺ ἀναμένονται τινὲς τῶν κ. κ. καθηγητῶν ἐκ τοῦ ἀνὰ τὴν Εὐρώπην ταξειδίου των.

Νέοι ὁδοστρωτῆρες

Ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος κομίζονται ἐν Πειραιεῖ οἱ παραγγελθέντες τρεῖς νέοι ἀτμήλατοι ὁδοστρωτῆρες τοῦ Δημοσίου, στοιχίζοντες 35.000 δραχμάς.

Ἀφιξις περιηγητῶν

Διὰ τοῦ καταπλεύσαντος χθὲς εἰς τὸν λιμένα Πειραιῶς ἀγγλικοῦ ἀτμοπλοίου «Δυνοτὰρ» ἀφίκοντο 146 ἄγγλοι περιηγηταί, οἵτινες ἀμέσως ἀνῆλθον εἰς τὴν πόλιν μας καὶ ἐπεσκέφθησαν τὰς ἀρχαιότητας.

Αἱ ὑπότροφοι νεάνιδες

Ὁ ὑπουργὸς τῆς Παιδείας ὑπέγραψε χθὲς τὰ ἐνταλματα πρὸς πληρωμὴν τῶν διδάκτρων εἰς τὰς ἐν Ἑσπερίᾳ σπουδαζούσας νεάνιδας.

Κίνησις

Διατρίβει ἀπό τινων ἡμερῶν ὁ ἔγκριτος ἐν Κων)πόλει ὁμογενὴς κ. Σόλων Καζανόβας μέλος τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου.

Ἡ τύχη τοῦ «Κοντορεβιθούλη»

Ἀτυχὴς τέλος πάντων ὁ κ. Κ. Χρηστομάνος εἰς τὴν φιλολογικήν του δρᾶσιν. Βαρυνθεὶς τὸν πένθιμον, τὸν κερένιον συμβολισμόν, ἠθέλησε νὰ ἐπιδοθῇ εἰς τὴν συμβολικὴν σάτυραν. Καὶ ἔγραψε τὸν «Κοντορεβιθούλην». Τί ἔγραψε; Καὶ τὸν ἴδιον ἐὰν ἐρωτήσητε θὰ σᾶς εἴπῃ καὶ αὐτὸς ὅτι δὲν ἠξεύρει καλὰ-καλὰ τί ἤθελε νὰ εἴπῃ, τί εἶπε καὶ πῶς τὰ εἶπε. Ὁ Δράκος ὅμως ἤγουν τὸ νοῆμον κοινὸν ἐμπρίσθη ἀνθρώπινον κρέας καὶ ἀντιληφθεὶς ὅτι ὁ Κοντορεβιθούλης ἦτο φαγώσιμος, ἐπάνω εἰς τὸ τσιμποῦσι τῆς τρίτης πράξεως τὸν ἔφαγε κατὰ τρόπον ἀνηλεῆ.

Ἔπεσε μαξιλάριον τόσον ὅσον δὲν ἐνθυμοῦνται οὐδὲ οἱ γηραιότεροι. Ματαίως ὁ κ. Σαγιὼρ ἐπεχείρησε νὰ ἀναχαιτίσῃ τὰ πλήθη. Ὅ,τι ἐπρόφθασεν ἦτο νὰκλείσῃ τὴν σκηνήν. Καὶ ὁ κόσμος ἡσύχασε μόνον ὅταν ἐπείσθη ὅτι θὰ παιχθῇ ἡ κωμῳδία «πῶς μιλοῦμε τ' ἀγγλικά».

Ταξείδια

Ἐπιστρέψας ἐκ τοῦ εἰς Εὐρώπην ταξειδίου του ὁ ὠτολόγος — *λαρυγγολόγος* ἰατρὸς κ. Μαγκάκης, δέχεται τοὺς ἀσθενεῖς του κατὰ τὰς αὐτὰς ὡς καὶ πρότερον ὥρας, 10—11 π. μ. καὶ 3—4 μ. μ., ὁδὸς Πανεπιστημίου 85 (Χαυτεῖα).

Ὁ διάλογος τῆς ἡμέρας

Κάποιος ἀναγινώσκων τὴν ἀσύντακτον δήλωσιν τοῦ Συνδικάτου τοῦ Τύπου λέγει:

— Ἐπὶ τέλους ἦρχισε τὰς οἰκονομίας ὁ τύπος;....

— Πῶς;

— Κατήργησε τὰς συντάξεις....

ΟΙ ΠΡΟΕΔΡΟΙ ΤΩΝ ΣΩΜΑΤΕΙΩΝ

— Ἐγκύκλιος τοῦ ὑπουργείου

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν δι' ἐγκυκλίου διαταγῆς του πρὸς πάντας τοὺς Νομάρχας τοῦ Κράτους παραγγέλλει ὅπως ἐφεξῆς ἀπορρίπτωνται τὰ καταστατικὰ τῶν συλλόγων ἐκείνων ἢ σωματείων, ἅτινα ἔχουσιν ὡς πρόεδρόν των πρόσωπον ξένον τοῦ ἐπαγγέλματός των.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ δὲν παραλείπει νὰ γνωρίσῃ τὸ ὑπουργεῖον, ὅτι οἱ πολῖται ἐλευθέρως δύνανται νὰ συνέρχωνται πρὸς συγκρότησιν σωματείων, χωρὶς τοῦ λοιποῦ νὰ ἔχωσιν ἀνάγκην τῆς διὰ Β. Διατάγματος ἐπικυρώσεως τῶν καταστατικῶν τῶν σωματείων των καὶ μόνον εἰς ἐξαιρετικὰς περιστάσεις νὰ ζητῆται ἡ γνώμη τοῦ ὑπουργοῦ.

ΕΠΕΙΣΟΔΙΟΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΥ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΟΥ

— Ἐν τῷ ταχυδρομικῷ μεγάρῳ

Σοβαρὸν ἐπεισόδιον ἔλαβε χώραν χθὲς τὸ ἀπόγευμα ἐντὸς τοῦ ταχυδρομικοῦ μεγάρου καὶ παρὰ τὴν θυρίδα τῆς πωλήσεως γραμματοσήμων μεταξὺ ἑνὸς ἀξιωματικοῦ τοῦ μηχανικοῦ καὶ τινος πολίτου ὀνόματι Γλυκοφρύδου.

Ὁ ἀξιωματικὸς ἀναμένων τὴν σειράν του πρὸ τῆς θυρίδος ἵνα προμηθευθῇ μίαν βραχεῖαν ἀπηύθυνε παρατηρήσεις εἰς τὸν Γλυκοφρύδην θελήσαντα νὰ προηγηθῇ αὐτοῦ. Εἰς τὰς γενομένας παρατηρήσεις ἐπηκολούθησεν ἔρις, ἥτις δυστυχῶς ἐξετράπη εἰς βαρείας φράσεις ἑκατέρωθεν, κατέληξε δὲ εἰς συμπλοκήν, καθ' ἣν ὁ ἀξιωματικὸς ἐπετέθη κατὰ τοῦ πολίτου, τὸν ὁποῖον καὶ θὰ ἐκακοποίει, ἐὰν μὴ ἐπενέβαινεν ἀνώτερος ὑπάλληλος τοῦ ταχυδρομείου, ὁ ὁποῖος καὶ διεχώρισεν αὐτούς.

Ὁ ἀξιωματικὸς ἀκολουθως ἀποσυρθεὶς ἐκεῖθεν διέταξε δύο στρατιώτας παρατυχόντας εἰς τὸ Ταχυδρομεῖον, ἵνα ὁδηγήσουν τὸν πολίτην εἰς τὸ κρατητήριον. Ἡ διαταγὴ αὕτη τοῦ ἀξιωματικοῦ εὐτυχῶς δὲν ἐξετελέσθη, καθ' ὅσον καὶ οἱ διαταχθέντες στρατιῶται ἐφάνησαν ἀφ' ἑνὸς διστακτικοὶ ἐὰν πρέπει νὰ συμμορφωθοῦν πρὸς τὴν διαταγὴν τοῦ ἀνωτέρου των, ἀφ' ἑτέρου καὶ οἱ παρατυχόντες εἰς τὴν σκηνὴν ταύτην πολῖται ἐδειξαν τάσεις νὰ μὴ ἐπιτρέψουν νὰ συρθῇ εἰς τὸ κρατήριον πολίτης, ὁ ὁποῖος δὲν ὑπέπεσεν εἰς κατάφωρον ἔγκλημα.

ΠΝΙΓΜΟΣ ΔΥΟ ΑΔΕΛΦΩΝ ΕΙΣ ΤΟΝ Α.Δ.ΑΦΕΙΟΝ

ΠΥΡΓΟΣ, 21 Σ)βρίου (τηλεγραφικῶς). — Ἠγγέλθη ἐκ Κρεκουκίου τοῦ δήμου Ὀλυμπίων τραγικὸς πνιγμὸς δύο ἀδελφῶν. Ὁ δεκαεξαετὴς νέος Παναγιώτης Κολάτος εἰσελθὼν εἰς τὸν Ἀλφειὸν ποταμὸν ἵνα συλλέξῃ ξύλα παρεσύρθη ὑπὸ τοῦ ρεύματος. Ὁ ἕτερος ἀδελφός του δεκαπενταετὴς Δημήτριος ἐρρίφθη ἀμέσως ἵνα τὸν σώσῃ πλὴν παρεσύρθη καὶ αὐτός. Ἀμφότεροι ἐπνίγησαν. Τὰ πτώματα των δὲν ἀνευρέθησαν εἰσέτι.

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑΙ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΑΓΩΝΑΣ

ΛΑΡΙΣΑ, 21 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς). — Ἡ πόλις σημαιοστόλιστος παρουσιάζει πανηγυρικὴν ὄψιν, λόγῳ τῶν ἀρχομένων αὔριον (σήμερον) μεγάλων ἑορτῶν. Κίνησις πανταχοῦ ζωηροτάτη. Ἡ ἑταιρία τοῦ Λαρισαϊκοῦ ὑπεβίβασε τοὺς ναύλους κατὰ τὸ ἥμισυ μετ' ἐπιστροφῆς ἐξ ὅλων τῶν σταθμῶν τῆς γραμμῆς. Αἱ ἱπποδρομίαι ἄρξονται τὸ ἀπόγευμα τὴν Παρασκευήν, θὰ λήξωσι δὲ τὴν Κυριακήν. Ἀντὶ τῶν ἀξιωματικῶν κ. κ. Κομνηνοῦ, Ἀναγνωστοπούλου καὶ Παπακωνσταντίνου, ἀπουσιαζόντων, διωρίσθησαν μέλη τῆς Ἑλλανοδίου οἱ κ. κ. Ραγκαβῆς, συνταγματάρχης τοῦ Ἱππικοῦ, Παπακυριακῆς, ταγματάρχης τοῦ πεζικοῦ, καὶ Ὀρφανίδης, ἵλαρχος. Κοσμήτορες διωρίσθησαν πάντες οἱ ἀξιωματικοὶ τῆς ἐνταῦθα φρουρᾶς.

ΤΟ ΝΕΟΝ ΕΦΕΤΕΙΟΝ

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ἐκπληροῦν εὐχὴν τοῦ Δικηγορικοῦ Συλλόγου Ἀθηνῶν διέταξεν ἕνα τῶν νομομηχανικῶν ἵνα ἐκπονήσῃ σχέδιον πρὸς ἀνέγερσιν καταστήματος τοῦ Ἐφετείου ἐντὸς τοῦ κενοῦ χώρου τοῦ Πρωτοδικείου.

ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΑ

Νομοσχέδιον περὶ ἀνασκαφῶν

Νομοσχέδιον καταρτισθὲν προνοεῖ ὅπως ἐφεξῆς τὰ πρὸς ἀνασκαφὴν χρήματα καταβάλλῃ ἡ Ἀρχαιολογικὴ Ἑταιρία καὶ ὄχι τὸ Δημόσιον, ὡς μέχρι σήμερον ἐγένετο.

Τὸ Μουσεῖον τῆς Ὀλυμπίας

ΠΥΡΓΟΣ 21 Σεπτεμβρίου (τηλεγραφικῶς). — Τὸ Μουσεῖον τῆς Ὀλυμπίας κατ' εἰδήσεις ἐκεῖθεν διατρέχει σοβαρὸν κίνδυνον πτώσεως ἐκ τῆς ὁποίας θὰ ἐπέλθῃ καὶ ἡ καταστροφὴ τῶν κατατεθειμένων ἀρχαιοτήτων. Ἡ στέγη διερράγη καὶ καὶ τὰ ὕδατα πλημμυρίζουσι τὰς αἰθούσας. Ἀνάγκη ταχείας ἐπισκευῆς.

ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΑ

Τὰ μαθήματα τῶν σχολείων

Ἀπὸ τῆς Τετάρτης τὰ πλεῖστα τῶν σχολείων θὰ κάμωσιν ἔναρξιν τῶν μαθημάτων. Ἀλλὰ θ' ἀρχίσωσιν ὁριστικῶς τὴν 1ην Ὀκτωβρίου περατουμένων ἕως τότε τῶν πολυειδῶν ἐξετάσεων.

Τὸ Ἀρσάκειον ἀπὸ τῆς χθὲς ἤνοιξε τὰς πύλας του καὶ τὰ μαθήματα ἤρχισαν. Μόνον ἡ α' τάξις τοῦ Διδασκαλείου θὰ λειτουργήσῃ μετά τινας ἡμέρας ἐκδιδομένων ἐν τῷ μεταξὺ τῶν ἀποτελεσμάτων ὅσων ἔλαβον μέρος εἰς τὴν εἰσιτήριον δοκιμασίαν πρὸς κατάταξίν ἐν τῇ τάξει ταύτῃ.

Ἡ ἐγγραφὴ τῶν μαθητῶν

Τὸ ὑπουργεῖον διέταξε τοὺς Γυμνασιάρχας καὶ σχολάρχας ὅπως ἐξακολουθῶσιν ἐγγράφοντες τοὺς προσερχομένους εἰς τὰ σχολεῖά των μαθητάς.

Η ΕΝΩΤΙΚΗ ΓΡΑΜΜΗ ΤΟΥ ΛΑΡΙΣΑΪΚΟΥ

Ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος ἄρχεται ἡ ἐκμετάλλευσις τῆς ἑνωτικῆς σιδηροδρομικῆς γραμμῆς Δεμερλῆ, διακλαδώσεως τοῦ Λαρισαϊκοῦ σιδηροδρόμου, ἥτις προορίζεται νὰ συνδέσῃ τὸ δίκτυον τῶν Θεσσαλικῶν σιδηροδρόμων μετὰ τῆς γραμμῆς τοῦ σιδηροδρόμου Πειραιῶς Συνόρων.

Η ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Ο κ. Γ. ΘΕΟΤΟΚΗΣ ΕΡΧΕΤΑΙ ΝΑ ΠΑΡΑΣΤΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΟΥΛΗΝ

ΠΟΘΕΝ ΤΩ ΥΠΕΔΕΙΧΘΗ Η ΕΠΑΝΟΔΟΣ

Ὁ κ. Θεοτόκης ἔρχεται, διότι οὐδέποτε ἀπεφάσισε νὰ μὴ ἔλθῃ. — Πόθεν αἱ διαδόσεις περὶ ἀποχωρήσεώς του ἐκ τῆς πολιτικῆς.—Αἱ δηλώσεις του εἰς τὰς «Ἀθήνας».—Ποίαν στάσιν θὰ τηρήσῃ εἰς τὴν Βουλήν.—Θὰ ψηφίσῃ τὴν κατάργησιν τῆς Γενικῆς Διοικήσεως.—Ἡ κυβέρνησις αἰσιοδοξεῖ ἐπὶ τῇ ἐπανόδῳ.—Τρίωρον νυκτερινὸν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον.—Τί συνεζητήθη καὶ τί ἀπεφασίσθη.

ΠΟΙΟΣ Ο ΥΠΟΨΗΦΙΟΣ ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

Αἱ «Ἀθῆναι», ἐπιμένουσαι ὅτι ὁ κ. Γ.Θεοτόκης εἶχε λάβει ὁριστικὴν ἀπόφασιν νὰ ἔλθῃ εἰς Ἀθήνας καὶ παραστῇ εἰς τὰς ἐργασίας τῆς Βουλῆς, ἐγνώριζον τὰς ἀληθεῖς σκέψεις τοῦ πρῴην πρωθυπουργοῦ. Ἐὰν ἐν τῷ μεταξὺ ἐπηκολούθησαν βεβαιώσεις ἀντίθετοι, αἵτινες εὗρον θέσιν καὶ εἰς τὰς ἐφημερίδας καὶ τὰς ὁποίας αἱ «Ἀθῆναι» ἐπιμελῶς ἀπέφυγον ν' ἀναγράψουν, τοῦτο δέον νὰ ἀποδοθῇ εἰς τὰς αὐτοδούλους ἐνεργείας τῶν αὐτοδημιουργηθέντων ἐπιφανῶν, οἵτινες ἐξῆγειρον τὰ νεῦρα τοῦ ἐρησυχάζοντος πρῴην πρωθυπουργοῦ διὰ τῶν ἀλλεπαλλήλων ἐπισκέψεών των, τῶν τηλεγραφημάτων των καὶ τῶν ἐπιστολῶν των καὶ τέλος διὰ τῶν πρὸς τὸν τύπον ἀνακοινώσεών των καὶ τὸν ἠνάγκασαν διὰ νὰ τὸν ξεφορτωθοῦν κατὰ τὸ δὴ λεγόμενον νὰ τοῖς ὁμιλήσῃ πυθιακῶς ἀφήνων αὐτοὺς νὰ ἐννοήσουν ὅτι ὄντως ἀπεφάσισε νὰ ἀποχωρήσῃ τῆς πολιτικῆς.

Τὸ τοιοῦτον ἔπραξεν ὁ κ. Θεοτόκης καὶ ἐξ ὑστεροβουλίας θέλων νὰ δοκιμάσῃ τοὺς φίλους του, νὰ γνωρίσῃ τὰς διαθέσεις των πρὸς τὸ κόμμα ἐν γένει καὶ νὰ διακρίνῃ ποῖοι οἱ πιστοὶ φίλ

ΑΘΗΝΑΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ

21 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

Ἡ μεγάλη πολεμικὴ τῆς ὁποίας ἀφιμαχίαι ἀπὸ καιροῦ ἐγένοντο μεταξὺ τῆς Βουλῆς τῶν Κοινοτήτων καὶ τῆς Βουλῆς τῶν Λόρδων ἐν Ἀγγλίᾳ ἤρχισε κατ'

ΛΟΡΔΟΙ ΚΑΙ ΛΑΟΣ

αὐτὰς, ἰδίως, διότι ἤρχισε σειρὰν ἄρθρων σχετικῶν ἡ ἐφημερὶς «Τὸ Ἔθνος», ἥτις ἐκπροσωπεῖ τὰς γνώμας τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν Λόϋδ-Τζώρτζ καὶ τοῦ ὑπουργοῦ τοῦ Ἐμπορίου Οὐίνστον Τσοῦρτσιλ, οἵτινες ἡγούμενοι τοῦ φιλελεύθερου κινήματος ζητοῦσι νὰ καταφέρωσι καίρια πλήγματα κατὰ τῆς πλουτοκρατίας καὶ τῆς φεουδαρχίας ἥτις ἐπιμένει ἐπικρατοῦσα καὶ σήμερον ἐν Ἀγγλίᾳ. Τὰ τσιφλίκια εἰς μεγίστην κλίμακα ἰσχύουν ἐν Ἀγγλίᾳ, ὁλόκληροι δὲ κομητεῖαι ἐκτεινόμεναι πολλάκις ὅσον καὶ ἡ Πελοπόννησος κληροδοτοῦνται ἀπὸ τῶν μεσαιωνικῶν χρόνων ἀπὸ πατρὸς εἰς υἱὸν καὶ σήμερον ἀκόμη εἰς τὸν αἰῶνα τῆς ἀτομικῆς ἐλευθερίας ἀπὸ τὰ νεύματα τῶν γαιοκτημόνων αὐτῶν ἐξαρτῶνται αἱ ὑπάρξεις χιλιάδων ἀκτημόνων καλλιεργητῶν. Ἔφθασε δὲ μέχρι τοιούτου πείσματος ὁ ἀγών, ὥστε ἐπειδὴ ὑπὸ τῆς Βουλῆς τῶν Κοινοτήτων ἐπεβλήθη φόρος ἐπὶ κτηματικῶν περιουσιῶν ὧν ἡ ἀξία ὑπερβαίνει τὰ 20 ἑκατομμύρια, 25 ο/ο, πλεῖστοι ἰδιοκτῆται ἔπαυσαν τὴν καλλιέργειαν τῶν κτημάτων καὶ ἐστέρησαν τοῦ ἄρτου χιλιάδας ἐργατικῶν οἰκογενειῶν χωρὶς ὅμως καὶ νὰ στέργουν τὴν εἰς αὐτοὺς ἐκποίησιν τῶν κτημάτων των.

Σήμερον λοιπὸν πρόκειται ν' ἀρχίσῃ ὁ μεγάλος ἐπαναστατικὸς ἀγών, ἄγνωστον ὅμως ποῦ θὰ καταλήξῃ οὗτος, διότι οἱ γαιοκτήμονες ἔχουν προσεταιρισθῆ τοὺς κεφαλαιούχους, ἅπαντες δὲ ἀσπάζονται τὰς ἀρχὰς τοῦ συντηρητικοῦ κόμματος, ὅπερ ἀνέκαθεν κατεπολέμησε πᾶσαν φιλελευθέραν τάσιν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ
"ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ,,

Ὁ Ὀθωμανικὸς στόλος

ΒΙΕΝΝΗ 21 Σ)βρίου.—Ἀγγέλλεται ἐκ Θεσσαλονίκης ὅτι ὁ Ὀθωμανικὸς στόλος ἀποτελούμενος ἀπὸ 9 θωρηκτὰ καὶ 12 τορπιλλοβόλα καὶ προσορμούμενος ἐκ Λήμνου, κατέπλευσεν αὐτόσε. Οἱ Μουσουλμᾶνοι μετ' ἐνθουσιασμοῦ τὸν ὑπεδέχθησαν.

Ἡγεμονίδης μαχητὴς

ΠΑΡΙΣΙΟΙ 21 Σεπτεμβρίου.—Τηλεγραφοῦσιν ἐκ Μαδρίτης ὅτι ὁ Ἰνφάντης Δὸν Κάρλος ἀνεχώρησε μεταβαίνων εἰς Μελίλλαν τοῦ Μαρόκου. Κατὰ τὴν ἀναχώρησίν του ἐπευφημήθη φρενητιωδῶς ὑπὸ ἀπείρου πλήθους.

Σ. Α. Εἶνε ὁ ἐπ' ἀδελφῇ γαμβρὸς τοῦ Βασιλέως τῆς Ἱσπανίας.

Ὁ δαρμὸς ἐν Τουρκίᾳ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 21 Σεπτεμβρίου. — Οἱ Πρεσβευταὶ τῶν Δυνάμεων ἀπεφάσισαν νὰ διαμαρτυρηθῶσι κατὰ τοῦ νέου νόμου περὶ ἀλητῶν, διότι περιλαμβάνει τὴν ποινὴν τοῦ δαρμοῦ.

Εἰς τὰ Ἄδανα

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 21 Σεπτεμβρίου. — Βεβαιοῦται ὅτι ἐξετελέσθησαν δεκαπέντε θανατικαὶ ποινικαὶ ἀποφάσεις ὑπὸ τοῦ ἐν Ἄδανοις Στρατοδικείου.

ΑΠΟ ΤΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

Ὁ Μουλὰι Χαφὴδ βασανίζει

Κατὰ τηλεγραφικὰς εἰδήσεις ἐκ Φὲζ ὁ Μουλὰι Χαφὴδ ἐξακολουθεῖ νὰ ἐμπαίζῃ τὰς μεγάλας Δυνάμεις.

Οἱ αἰχμάλωτοι, ὅσοι εἶχον ἐπιζήσει μετὰ τὰς πληγάς των, ἐξήχθησαν ἐκ τῶν κελλίων των ὑπὸ ὑποστῶσι τὰ φρικωδέστερα τῶν βασανιστηρίων. Διέταξε καὶ ἔκοψαν τὰς παλάμας τῶν δυστυχῶν καὶ εἰς τὰς πληγὰς αὐτῶν ἔρριψαν χονδροκομμένον ἅλας καὶ κατόπιν ἐνέκλεισαν τὰς χεῖρας των εἰς στενὰ χειρόκτια.

Λέγεται ὅτι φρικωδέστερον τούτου μαρτύριον δὲν ὑπάρχει. Ὁ μέγας Τουρκοεμὰδας θὰ ἠδύνατο νὰ λάβῃ μαθήματα ἀπὸ τὸν Μαροκινὸν αὐτὸν τύραννον.

Τὰς τρέφουν διὰ τῆς βίας

Αἱ περίφημοι σωφραλέται τοῦ Λονδίνου ἤρχισαν νὰ διεγείρουν ζωηρὰς τὰς συμπαθείας τοῦ δημοσίου. Εἶνε γνωστὸν ὅτι ἀρκεταὶ ἐξ αὐτῶν ἐνεκλείσθησαν εἰς τὰς φυλακὰς διὰ τὰς ταραχάς, τὰ σπασίματα τῶν τζαμιῶν τῶν προθηκῶν καὶ διὰ τὴν ἐν γένει θαλασσοποίησιν τὴν ὁποίαν ἐσχάτως ἐπέφερον εἰς τὰ περὶ τὴν πλατεῖαν τοῦ βουλευτηρίου καταστήματα.

Καὶ αἱ μὲν σωφρατζέται τοῦ Λονδίνου ἀπηλευθερώθησαν μετὰ τινας ἡμέρας, ἀλλ' αἱ συνάδελφοί των τῆς Βιρμιγχάμης μένουν ἀκόμη εἰς τὸ φρέσκο. Αἱ αὐτόθι ἀρχαὶ ἐννοοῦν νὰ σωφρονίσουν τὰς ἀδιορθώτους αὐτὰς ἀνδρογυναίκας.

Ἤδη ἀγγέλλεται ὅτι αἱ σωφραζέται βαρέως φέρουσαι τὴν φυλάκισίν των ἀπεφάσισαν ν' ἀποθάνουν ἐκ πείνης καὶ ἀρνοῦνται νὰ δεχθοῦν οἱανδήποτε τροφήν. Ὁ διευθυντὴς τῶν φυλακῶν ἠναγκάσθη νὰ ἐπιβάλῃ τὴν ὑποχρεωτικὴν σίτισίν των καὶ οἱ δεσμοφύλακες ἀναγκάζουν τὰς πεισματάρας νὰ πίνουν τὸν ζωμὸν των διὰ τῆς βίας καθ' ὃν τρόπον ταγίζονται τὰ ἄτακτα παιδιά. Μέσῳ λεπτῶν σωληναρίων ἐκ καουτσούκ! ...

Νίκη Ἰταλῶν ἐν Κρήτῃ

Εἰς τὸν λιμένα τῆς Σούδας ἐγένοντο πρὸ ἡμερῶν κολυμβητικοὶ ἀγῶνες, εἰς οὓς ἔλαβον μέρος ναῦται τῶν ὁρμούντων ἐκεῖ πλοίων τῶν προστατίδων τῆς Κρήτης Δυνάμεων.

Κατὰ τοὺς ἀγῶνας τούτους ἐνίκησαν τρεῖς τῶν ναυτῶν τοῦ Ἰταλικοῦ Vettor Pisani. Ὁ Ἰταλικὸς τύπος πανηγυρίζει τὸ γεγονός.

ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΕΦΕΔΡΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

Καλοῦνται οἱ ἐφεδροι Ἀξιωματικοὶ εἰς Γενικὴν Συνέλευσιν γενησομένην σήμερον Τρίτην καὶ ὥραν 6ην μ. μ. ἐν τῇ αἰθούσῃ τοῦ Μουσικοῦ Συλλόγου «ὁ Δεσμός». Ὁδὸς Αἰόλου ἀριθ. 72.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 22 Σ)βρίου 1909.

('Ἐκ τοῦ Γραφείου τοῦ «Συνδέσμου»)

ROBES - MANTEAUX

Αἱ γνωσταὶ εἰς τὸν κόσμον τῶν κυριῶν κα ἐπὶ πεντaετίαν διευθύνασαι τὸ ἐργοστάσιον γυναικείων φορεμάτων τῆς Melle Jeanne Mathis κ. κ. **Μαρίκα Τζιτζᾶ** καὶ **Μαρία Χανιώτου** γνωστοποιοῦσιν εἰς τὸ ὡραῖον φῦλον ὅτι συνέστησαν ἴδιον ἐργοστάσιον γυναικείων φορεμάτων ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Διομείας ἀριθ. 3 (πάροδος Ἑρμοῦ), ἐν τῷ ὁποίῳ συμφώνως πρὸς τὴν τελευταίαν Παρισινὴν Μόδαν θέλει ἐκτελεῖται μετὰ μοναδικοῦ γούστου καὶ ἀκριβείας καὶ εἰς τιμὰς συμφορωτάτας πᾶσα παραγγελία ἐντεῦθεν ἢ ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν.

Προτιμήσατε τὸ ἐργοστάσιον τοῦτο καὶ θέλετε βεβαιωθῆ περὶ τοῦ μοναδικοῦ του γούστου καὶ ἀκριβείας καὶ εἰς τιμὰς συμφορωτάτας πᾶσα παραγγελία ἐντεῦθεν ἢ ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν.

ΜΕΤΑΞΩΤΑ "ΧΡΥΣΑΛΙΔΟΣ,,

Ἀδυναγώνιστα—Ἀποθήκη Ἑρμοῦ 87.

ΒΟΥΛΕΥΤΑΙ ΚΑΙ ΒΟΥΛΗ

ΠΡΟΣ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΙΝ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ

Γ'.

Ἂν δὲ ὑπολογίσωμεν τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ μετώπου, ὅπερ δέον νὰ καλύψωμεν, καὶ τὴν ἔκτασιν τοῦ ἀντικειμενικοῦ σκοποῦ, ἂν ἡ μελλουσα στρατιωτικὴ ἐπιχείρησις τοῦ ἔθνους θὰ ἔζη καὶ θὰ ἐπιδιώξῃ, φρονῶ, ὅτι δύναμις τουλάχιστον 150 χιλ. ἀνδρῶν καλῶς ὡπλισμένων καὶ καλῶς ἠσκημένων εἶνε ἐπαρκὴς διὰ πᾶσαν στιγμὴν τοῦ ἔθνους, τὴν δύναμιν δὲ ταύτην τὴν δίδει ὁ ὀργανισμὸς τοῦ 1904 τροποποιούμενος ὡς πρὸς τὰς ἀπαλλαγάς. Ἰδοὺ δὲ οὗτος τίνα ἔδωκεν ἀποτελέσματα ἐφαρμοσθείς ἐπὶ διετίαν. Κατὰ τὸ 1905 ἐκλήθησαν διετεῖς μὲν 10,252 νομίζω, ἐξ ὧν προσῆλθον 6.114. Διαθέσιμοι δὲ 11,633, ἐξ ὧν προσῆλθον 7,562, ἤτοι ἐν ὅλῳ προσῆλθον 13.676· τῷ 1906 ἐκλήθησαν διετεῖς μὲν 10.250 ἐξ ὧν προσῆλθον 5,408, διαθέσιμοι δὲ 11.414 ἐξ ὧν προσῆλθον μόνον 3.556, ἤτοι ἐν ὅλῳ 8.945 !! καὶ τίνες ἀνυπότακτοι ἄλλων ἀπογραφῶν. Πάντες δὲ οἱ ἄλλοι, ἤτοι οἱ 12.720! ἐκηρύχθησαν βεβκίως ἀνυπότακτοι. Καὶ τί ἄλλο παρατηρεῖται; ὅτι ἐνῷ οἱ ἀνυπότακτοι διετεῖς καὶ κατὰ τὰς δύο ἀπογραφὰς εἶνε σχεδὸν οἱ αὐτοί, τοῦτο δὲ παρατηρεῖται εἰς πάσας τὰς ἀπογραφὰς ἀπὸ τοῦ 1901, οἱ διαθέσιμοι καταπληκτικῶς ηὔξησαν τῷ 1906. Καὶ ἠξεύρετε διατί; διότι ἐνῷ ἐνόμιζον οὗτοι, ὅτι θὰ ὑπηρέτουν μόνον ἐπὶ ἓξ μῆνας ἐκρατήθησαν τῷ 1905, θὰ ἐκρατοῦντο δὲ καὶ τῷ 1906 πρὸς συμπλήρωσιν τῶν κενῶν τῶν ἀνυποτάκτων διετῶν, καὶ ὁ φόβος οὗτος ηὔξησε τοὺς ἀνυποτάκτους διαθεσίμους τοῦ 1906, ὅπερ μαρτυρεῖ, ὅτι εἰς τὴν στρατολογίαν πρέπει νὰ ὑπάρχῃ ἰσότης ὑγιείας, ὅτι ἓξ μικρὰ ὑγιεία εὐκολώτερον διανύεται, καὶ ὁ στρατεύσιμος προθυμότερον προσέρχεται καὶ ἐκτίει τὴν στρατιωτικήν του ὑποχρέωσιν. Ἐὰν ἑπομένως λάβωμεν ὡς βάσιν ὅτι ἐπέρχεται ἰσότης καὶ ἐλάττωσις ὑγιείας, ἕνεκα δὲ ταύτης ἀσφαλῶς ἡ ἀνυποταξία θὰ ἐλαττωθῇ κατὰ πολύ, καὶ ὅτι οὐδεὶς πλέον θ' ἀπαλλάσσηται τῆς στρατιωτικῆς ὑπηρεσίας πλὴν τῶν σωματικῶς ἢ διανοητικῶς τελείως ἀνικάνων, ἀποδοθῶσιν ἅμα εἰς τὸν στρατὸν τῆς ξηρᾶς οἱ πλεονάζοντες ἐργάται θαλάσσης, θὰ ἔχωμεν διὰ τὸν ὀργανισμὸν τοῦ 1904 ἐτησίως ἀσκουμένους ἄνδρας τοὐλάχιστον 18,000Χ10 ἡλικίας=180,000+18 ἡ ὑπηρετοῦσα ἀπογραφὴ=200,000 σχεδόν. Ἐὰν δ' ἐξ αὐτῶν ἀφαιρέσωμεν λόγῳ θανάτων, ἀπουσιῶν, ἀνυποταξιῶν κλπ. τοῦ ἐφερδικοῦ στρατοῦ 24 ο/ο, ἤτοι 50,000, θὰ ἔχωμεν ἀσφαλῶς 150 χιλ. ἐφεδρείας. Καὶ ἂν ἐπρόκειτο μόνον περὶ συντηρήσεως τοι του καλουμένου ὑπὸ τὰς σημαίας εἰς πρώτην ἀνάγκην τὸ πρᾶγμα θὰ ἦτο εὔκολον. Ἀλλὰ τὸ κράτος δέον ἀπὸ τοιῦδε νὰ μεριμνήσῃ καὶ περὶ τοῦ ἰματισμοῦ αὐτοῦ, καὶ περὶ τῆς ἐξαρτύσεως καὶ περὶ τοῦ ἐξοπλισμοῦ αὐτοῦ, καὶ περὶ τῆς συστάσεως νέων μονάδων καὶ ἄλλων ὑπηρεσιῶν ἀναλόγων πλέον πρὸς τὴν παραταξιμον ταύτην ἀριθμητικὴν δύναμιν, καὶ περὶ προμηθείας νέων πυροβολαρχιῶν, νέων καὶ ἀλόγων ὁλικῶν πολέμου, νέων ἵππων κλπ. καὶ περὶ αὐξήσεως στελεχῶν δυναμένων νὰ περιλάβωσι τὰς 150.000 στρατοῦ. Ὅλα ταῦτα ἐννοεῖται χρειάζονται ἑκατομμύρια, καὶ ἰδοὺ τὸ πρόβλημα, ἐφ' οὗ οὐδεμία γνώμη ἠκούσθη, ἀλλ' οὔ ἡ λύσις ἐπιβάλλεται ἄμεσος, ταχεῖα. Καὶ θὰ μοὶ εἴπητε πόσα ἑκατομμύρια ἀπαιτοῦνται δι' ὅλα ταῦτα; Δυστυχῶς ὄχι ὀλίγα. Ἰδοὺ δὲ πόσα.

⁂

Εἷς ἀνὴρ τοῦ Πεζικοῦ (σᾶς ὁμιλῶ μόνον περὶ τῶν πεζῶν) ἵνα ὁπλισθῇ τελείως καὶ ἐνδυθῇ καθ' ὅλου χρειάζεται δραχμὰς 325 ἑτησίως, ἂν δὲν ἀπατῶμαι. Ἑπομένως διὰ 150,000 ἄνδρας ἤτοι μᾶλλον εἰπεῖν δι' 100,000 ἄνδρας διότι ἔχομεν τὰς προμηθείας, ὡς λέγουσι διὰ τὰς 50,000 χρειαζόμεθα 32,500,000 δι' ὁπλισμὸν ἱματισμόν, ἐξάρτυσιν, κλινοσκεπάσματα κλπ. Ἀλλὰ δέον ἀναλόγως ν' αὐξήσωμεν καὶ τὸ πυροβολικὸν ἤτοι 4 πυροβόλα εἰς 1000 ἄνδρας ὡς εἶνε δεκτὸν πανταχοῦ, ἑπομένως αἱ 100,000 (διὰ τὰς 50,000 ἔχομεν τ' ἀναγκαῖα πυροβόλα) θὰ διανεμηθοῦν εἰς 72 τάγματα πεζικοῦ ἅτινα ἀπαιτοῦσι. πυροβόλα 72Χ4=288, ἤτοι 72 πυροβολαρχίας αἵτινες μετὰ 12 βλητοφόρων καὶ 1500 ὀβίδων στοιχίζουσι πρὸς 280,000 ἑκάστη δραχμὰς περίπου 20,000,000. Ἐὰν εἰς ταῦτας προστεθῶσιν οἱ ἀναγκαῖοι ἵπποι, αἱ ἱπποσκευαὶ καὶ τὰ λοιπὰ χρειώδη διὰ τὰς νέας 72 πυροβολαρχίας ἤτοι 2,540,000 τοὐλάχιστον καὶ συστήσωμεν ἀνάλογα συντάγματα πυροβολικοῦ καὶ ἱππικοῦ, ἅτινα βεβαίως θ' ἀπαιτήσωσι δαπάνην οὐ σμικράν, θλέπομεν ὅτι χρειαζόμεθα πολλὰ ἑκατομμύρια, ἵνα δυνάμεθα νὰ στρατεύσωμεν τὰς 150,000 στρατοῦ πλήρως. Ἀλλὰ καὶ ἂν περιορισθῶμεν εἰς τὴν πλήρη παρασκευὴν μόνον τῶν 100,000 καὶ ἑπομένως δι' αὐτὰς μόνον προμηθευθῶμεν τὰ χρειώδη, καὶ τὸ ἀναλογοῦν εἰς ταύτας πυροβολικὸν καὶ τὰς ἄλλας ὑπηρεσίας τὰς βοηθητικὰς πάλιν χρειαζόμεθα τοὐλάχιστον 40—45 ἑκατομμύρια διὰ τὸν στρατὸν τῆς ξηρᾶς. Ποῦ θὰ εὑρεθῶσι ταῦτα, ὥστε μέχρι Μαρτίου ἢ 8ρίου 1910 νὰ ὦμεν εἰς θέσιν νὰ παρατάξωμεν 150 χιλ. ἢ τοὐλάχιστον 100.000 ἄνδρας ἐν ἀνάγκῃ; Ὁ κ. Εὐταξίας θὰ μᾶς ἀπαντήσῃ ἐντὸς ὀλίγου· ἀλλὰ πρὶν ἀπαντήσῃ οὗτος θ' ἀπαντήσω ἐγώ, ὅτι εἴτε ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ, εἴτε ἐκ τῆς ἐπιβολῆς νέων φόρων, εἴτε ἐκ τῆς διαρρυθμίσεως τῶν φορολογικῶν νόμων εἶνε ἀνάγκη νὰ εὑρεθῶσι. Καὶ ἀκούω νὰ λέγωσιν ὅτι δέον νὰ ἐξευρεθῇ δάνειον, καὶ λέγω μὲ τὴν ταπεινήν μου κρίσιν: Δάνειον μὲ ἔλλειμμα οὐχὶ εὐκαταφρόνητον τοῦ προϋπολογισμοῦ, δάνειον μὲ διεσαλευμένην τὴν πίστιν τοῦ Κράτους, ἄνευ ἀσφαλείας, ἀλλὰ δάνειον μετ' ἄλλου δανείου διὰ τὸ ναυτικὸν ἡμῶν τοὐλάχιστον 90 ἑκατ. ἤτοι δάνειον σχεδὸν 150 ἑκατ. ποιοθὰ μᾶς δώσῃ, φίλε μου, χωρὶς νὰ πεισθῇ ὅτι τοῦτο ἀσφαλῶς θὰ ὑπηρετηθῇ καὶ ἐπικερδῶς, ὅτι ἡ πίστις τοῦ Ἔθνους εἶνε ἀσφαλὴς, ἐδραία, διαρκὴς, καὶ ὅτι ὁ Ἔλεγχος δὲν θάντιστῇ κ.λ.π. Καὶ βεβαίως κάμνων τὴν σκέψιν ταύτην οὐδόλως ἐννοῶ ν' ἀπελπισθῶμεν.

Κάθε ἄλλο: Πρέπει ὅμως νὰ σκεφθῶμεν καὶ σκέψις δὲν θὰ εἴπῃ ἀπελπισία, ἀλλὰ συλλογισμὸς, συνδυασμὸς ἀναγκῶν ἀναποσεύκτων πρὸς τὴν οἰκονομικὴν ἡμῶν ἀντοχήν. Πρέπει τὸ χρῆμα νὰ ἐξευρεθῇ ἵνα ταχέως παρασκευασθῶμεν. Τοῦτο εἶνε ὅρος ἐκτελεστέος καὶ ἄνευ ἀναβολῆς. Εἶνε δυνατόν; ἂς σκεφθῶμεν. Ἵνα ἔχωμεν 150 χιλ. στρατοῦ δέον, ὡς προείπομεν, ἡ ἐτησία ἀπογραφὴ νὰ δίδῃ 18.000 ἄνδρας, ἵνα δὲ τούτους συντηρήσωμεν ἐπὶ 18 μῆνας, ὁτοικήσωμεν, ἐκπαιδεύσωμεν, ἐνδύσωμεν, στρατωνίσωμεν κ.λ.π., δέον νἀναλάβωμεν μέγα μέρος τῶν ἐτησίων προσόδων τοῦ ταμείου τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης, ὅπερ κατ' ἐμὲ δέον νἀποφύγωμεν, ν' ἀφήσωμεν ὁ' αὐτὰς ἐντελῶς ἀθίκτους, δι' ὧν καὶ μόνων θὰ δυνηθῶμεν νὰ προμηθευθῶμεν τὰ χρειώδη ὁλικὰ παρασκευῆς καὶ ἐξοπλισμοῦ τῶν 150.000 ἀνδρῶν. Εἶνε δὲ οἱ πόροι τοῦ ταμείου τούτου ἐτησίως 10.203.000 δρ., ποσὸν σεβαστόν. Καὶ βεβαίως θά με ἐρωτήσητε πῶς θὰ ἐκπαιδεύσωμεν τὰς 18 χιλ. ἐπὶ 18 μῆνας χωρὶς νὰ θίξωμεν τοὺς πόρους τοῦ ταμείου τούτου ἢ νὰ ἐξεύρωμεν ἄλλους τοιούτους;

⁂

Φρονῶ ὅτι διὰ τῆς ἐλαττώσεως τῆς ὑγιείας δυνάμεθα νὰ ἐπιτύχωμεν τὸ ζητούμενον, ἂν δὲ ἐξευρεθῶσιν ἄλλοι πόροι, δι' αὐτῶν νὰ ἐνισχύσωμεν τὸ Ταμεῖον οὗ αἱ πρόσοδοι ὡς ἐνθυμοῦμαι εἶνε διατεθειμέναι πρὸς ἀσφάλειαν τοῦ δανείου τῶν 20 ἑκατ. Σήμερον ἡ ἀνάπτυξις τοῦ ἀτόμου πολὺ ἀνωτέρα ἢ παλαιότερον ἐπιτρέπει τὴν στρατιωτικὴν μόρφωσιν, ἐκπαίδευσιν καὶ διάπλασιν αὐτοῦ ταχύτερον ἢ ἄλλοτε· ἐξ ἄλλου τὰ μέσα τῆς συγκοινωνίας ἀφθονώτερα καὶ τελειότερα ὄντα σήμερον ἐπιτρέπουσι τὴν εὐκολωτέραν, ταχυτέραν καὶ ἀκοπωτέραν μετακίνησιν τῶν ἀνδρῶν, καθ' ἣν μακρὰ ὡς ἄλλοτε ἕξις περὶ τὰς πορείας καὶ τὰς κακουχίας δὲν ἀπαιτεῖται σήμερον, ὁπότε καὶ ὁ στρατωνισμὸς εἶνε πληρέστερος καὶ ὁ βίος ὁ στρατιωτικὸς ἧττον τραχὺς καὶ σκληρὸς, ὥστε ἀπὸ τῆς ἀπόψεως ταύτης ἡ θητεία δύναται νὰ ἐλαττωθῇ, μέχρις ἑνὸς ὁρίου, ὅπερ ἵνα εὕρωμεν πρέπει νὰ ὑπολογίσωμεν πόσος χρόνος ἀπαιτεῖται ἵνα ὁ ἀνὴρ ἐκπαιδευθῇ, ἀσκηθῇ, στρατιωτοποιηθῇ. Εἶνε βεβαιωμένον ὅτι διὰ τὴν ἀτομικὴν ἐκπαίδευσιν τοῦ ἀνδρὸς 60 ἡμέραι εἰσὶν ἀρκεταί. Ἐὰν εἰς ταύτας προστεθῶσι 35 διὰ τὸ σχολεῖον λόχου πυκνῆς καὶ ἀραιᾶς τάξεως, 22 ἡμέραι διὰ τοὺς κανονισμοὺς ἐκστρατείας, 30 ἡμέραι διὰ τὸ σχολεῖον τάγματος καὶ συντάγματος καὶ 50 ἡμέραι διὰ τὴν βολὴν ἔχομεν 197 ἡμέρας, εἰς ἃς προστιθεμένων 51 ἡμερῶν ἑορτῶν, 22 ἡμερῶν βροχῆς-ἀσθενείας φυλακῆς τοῦ ἀνδρὸς κλπ., εὑρίσκομεν ἡμέρας 270, ἤτοι μῆνας 9, ἵνα ἐκπαιδευθῇ ἐπαρκέστατα ὁ κληρωτός. Ἓν μόνον μειονέκτημα δύναται ν' ἀντιταχθῇ, ὅτι ὁ χρόνος θὰ θεωρηθῇ ἀνεπαρκὴς, ἵνα ὁ ἀνὴρ ἀποκτήσῃ τὴν καθ' ἕξιν οὕτως εἰπεῖν πειθαρχίαν, ν' ἀναταραχθῇ περισσότερον χρόνον ἐν τῷ στρατιωτικῷ βίῳ, καὶ ν' ἀναπτύξῃ πλειότερον τὸ στρατιωτικὸν πνεῦμα, διαπλασσομένου στρατιωτικῶς τοῦ χαρακτῆρος, τοῦ ἤθους αὐτοῦ· ἀλλὰ τοὺς φόβους τούτους ἀποφεύγομεν δι' ἄλλου συνδυασμοῦ.

("Επεται συνέχεια)

Ι. ΓΙΑΝΝΑΚΙΤΣΑΣ
Βουλευτὴς Λαρίσης

ΤΟ ΕΓΚΛΗΜΑ ΤΟΥ ΝΕΚΡΟΤΑΦΕΙΟΥ

— Διαλεύκανσις τοῦ μυστηρίου

Τὸ μυστηριῶδες ἔγκλημα τὸ διαπραχθὲν παρὰ τὸ Βον Νεκροταφεῖον διεφωτίσθη χθὲς ἀναφορικῶς πρὸς τὰ πρόσωπα καὶ τὰ ἐλατήρια, ἅτινα προὐκάλεσαν αὐτό.

Ὁ Ἀναστάσ. Εὐαγγελινὸς παρατυχὼν εἰς τὸν τόπον τοῦ ἐγκλήματος, καθ' ἣν στιγμὴν τοῦτο διεπράχθη, κατήγγειλεν εἰς τὴν Ἀστυνομίαν χθὲς τὴν πρωΐαν ὅτι τοῦτο ἔλαβε χώραν ὑπὸ τὰς ἑξῆς περιστάσεις.

Ὁ Δ. Μαρινάκης μόλις 16ετὴς, ἀμαξοποιὸς δὲ τὸ ἐπάγγελμα, διερχόμενος πρὸ τοῦ Β' Νεκροταφείου συνήντησε κατὰ τύχην τὴν νεάνιδα Μαρίαν Καραβοκύρη, εἰς ἣν ἀπηύθυνε φράσεις ἐρωτικάς.

Ὁ Μ. Δροσινὸς 16ετὴς καὶ οὗτος, ἐπιπλοποιὸς δὲ τὸ ἐπάγγελμα, παρετήρησεν ἀκολούθως τὸν Μαρνάκην διὰ τὴν συμπεριφορὰν του ταύτην πρὸς τὴν νέαν, πρὸς ἣν συνεδέετο διὰ συγγενείας, ἐπηκολούθησε δὲ ἔρις μεταξὺ αὐτῶν, ἥτις ἐλήξε τὴν στιγμὴν ἐκείνην ἄνευ σοβαρῶν συνεπειῶν χάρις εἰς τὴν ἐπέμβασιν τοῦ παρατυχόντος Α. Εὐαγγελινοῦ.

Ὁ Μαρνάκης παρὰ τὴν νεαρὰν ἡλικίαν του καίτοι εὐρισκομενος ἐν τῷ ἀδίκῳ συνέλαβε τὴν ἰδέαν νὰ δολοφονήσῃ τὸν παρατηρήσαντα αὐτὸν Δροσινὸν, ἐνεδρεύσας δὲ βραδύτερον καθ' ἣν στιγμὴν οὗτος ἐπέστρεφεν εἰς τὴν οἰκίαν του ἐπετέθη κατ' αὐτοῦ καὶ τὸν ἐτραυμάτισε τρὶς διὰ μιαχαίρας εἷς τε τὴν βουβωνικὴν χώραν καὶ τὸ στῆθος. Τὸ σοβαρώτερον τῶν τραυμάτων εἶνε τὸ ἐπενεχθὲν εἰς τὴν βουβωνικὴν χώραν, τὰ δὲ ἐπὶ τοῦ στήθους εἶνε ὅλως ἀκίνδυνα.

Ὁ δράστης συλληφθεὶς ὁμολόγησε τὴν ἐνοχήν του. Ἡ κατάστασις τοῦ τραυματίου δὲν ἐμπνέει εὐτυχῶς ἀνησυχίαν.

ΑΙΜΑΤΗΡΑ ΣΥΜΠΛΟΚΗ

— Ἐν Ἀνδραβίδᾳ

Τηλεγραφικῶς ἀνηγγέλθη ἐξ Ἀνδραβίδος ὅτι προχθὲς τὴν μεσημβρίαν ἔλαβε χώραν ἐκεῖσε αἱματηρὰ συμπλοκὴ ὑπὸ τὰς ἀκολούθους περιστάσεις.

Ἡ οἰκογένεια Τσουραπᾶ ἐτέλει τὸν γάμον τῆς πρωτοτόκου κόρης της μετά τινος συγχωρίου των.

Ὅταν ἡ γαμήλιος πομπὴ διήρχετο πρὸ τῆς οἰκίας τῆς οἰκογενείας Χατζῆ, μετὰ τῆς ὁποίας ἡ οἰκογένεια Τσουραπᾶ εὑρίσκετο ἐν διαστάσει οἱ δύο ἀδελφοὶ Χατζῆ προεκάλεσαν τοὺς δύο πρωτεξαδέλφους Ἀνδρ. καὶ Γ. Τσουραπᾶν δι' ἐμπαικτικῶν τινων φράσεων.

Τοῦτο ἤρκεσεν ὥστε νὰ συναφθῇ σφοδρὰ καὶ λυσσώδης συμπλοκὴ μεταξὺ τῶν ἀδελφῶν Χατζῆ καὶ τῶν πρωτεξαδέλφων Τσουραπᾶ. Οἱ ἀποτελοῦντες τὴν γαμήλιον πομπὴν ἐτράπησαν εἰς ἄτακτον φυγήν, ἐπὶ δὲ τοῦ πεδίου ἔμειναν οἱ μαχόμενοι.

Κατὰ τὴν ἀληθῆ ταύτην μάχην ἀντηλλάγησαν πλέον τῶν 50 πυροβολισμῶν, ἐξ ὧν ἐτραυματίσθησαν θανασίμως οἱ δύο πρωτεξάδελφοι.

Οἱ δράσται μετὰ τὴν πρᾶξίν των ἐτράπησαν εἰς φυγήν, οἱ δὲ τραυματισθέντες ἐν κακῇ καταστάσει εἰς Πάτρας.

Η ΧΟΛΕΡΑ ΕΝ ΡΩΣΣΙΑ

— Τὰ μέτρα τοῦ ὑπουργείου

Χθεσινὰ τηλεγραφήματα ἐκ Πετρουπόλεως ἀναφέρουν ὅτι ἡ χολέρα ἐν τῇ Ρωσσικῇ αὐτοκρατορίᾳ ἐπεκτείνεται ἡμέρᾳ τῇ ἡμέρᾳ.

Κατόπιν τούτου τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν διεβίβασε τηλεγραφικῶς διαταγὰς πρὸς ἁπάσας τὰς ὑγειονομικὰς ἀρχὰς τοῦ Κράτους περὶ ἐπιβολῆς αὐστηρᾶς ἰατρικῆς ἐξετάσεως εἰς τοὺς ἐπιβάτας ὅλων τῶν ἐκ Ρωσσίας καταπλεόντων εἰς ἑλληνικοὺς λιμένας ἀτμοπλοίων.

ΕΥΛΟΓΙΩΝ ΚΟΡΑΣΙΟΝ

— Εἰς Αἴγιναν

Ἀνηγγέλθη ἐξ Αἰγίνης εἰς τὴν διεύθυνσιν τῆς Ἀστυνομίας ὅτι ἐτάφη ἐν ἀπομονώσει τὸ μεταφερθὲν ἐκεῖ ἐξ Ἀθηνῶν εὐλογιῶν μικρὸν κοράσιον μετὰ τῆς οἰκογενείας του.

ΤΟ ΛΑΘΡΕΜΠΟΡΙΟΝ ΘΡΙΑΜΒΕΥΕΙ

— Ἐγκύκλιος τοῦ ὑπουργείου

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Οἰκονομικῶν ἀπηύθυνεν ἐγκύκλιον διαταγὴν πρὸς πάντας τοὺς Νομάρχας τοῦ Κράτους δι' ἧς παραγγέλλει ὅπως συστήσωσιν εἰς τὰς λοιπὰς τῆς δικαιοδοσίας των ἀρχὰ

ΑΘΗΝΑΙ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

'Ιδιοκτήτης και Διευθυντὴς ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

10 ΛΕΠΤΑ ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσα ἀπόδειξις πληρωμῆς φέρει τὴν ὑπογραφὴν τοῦ 'Ιδιοκτήτου τῶν «'Αθηνῶν» κ. Γ. Κ. Πώπ.

Αἱ «Αθῆναι» δὲν δημοσιεύουσι διαφημίσεις ἰατρῶν μετὰ λεπτομερειῶν τῶν μεταδοτικῶν νοσημάτων.

ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΗΜΕΡΑΙ

ΑΣΤΕΡΟΣΚΟΠΕΙΟΝ

21 Σεπτεμβρίου

Τὴν ΒΔ. Εὐρώπην καλύπτει βαρ. ὕφεσις μετατοπιζομένη πρὸς Α. συνεπείᾳ ταύτης ὁ καιρὸς ἐν αὐτῇ εἶνε βροχερός. Τὴν Ρωσσίαν καλύπτει βαρομετρικὴ ἔ,αρσις τείνουσα νὰ ἐξαπλωθῇ πρὸς Δ. ἕνεκα δὲ ταύτης ὁ καιρὸς ἐν αὐτῇ κατέστη ψυχρὸς (θερμ. ἐν Μόσχᾳ 3,0), ὁμοία τοιαύτη καλύπτει τὴν 'ΝΔ. Εὐρώπην μετατοπιζομένη πρὸς Α. 'Εν τῇ Κ. Εὐρώπῃ ἡ βαρ. πίεσις ὑπερβαίνει ὀλίγον τὴν κανονικήν, υἱὸν δὲ τῇ 'Ελλάδι αὕτη εἶνε σχετικῶς χαμηλή. Τέλος ἡ βαρ. πίεσις ἐν ὅλῃ τῇ Εὐρώπῃ εἶνε λίαν ἀνωμάλως διανεμημένη τούτου ἕνεκα πανταχοῦ αὐτῆς ἐπικρατεῖ καιρὸς ἄστατος.

'Εν 'Ελλάδι ὁ καιρὸς σήμερον ἔκλινε πρὸς βροχὴν (βροχὴ ἐν 'Ανδρῳ) μὲ οὐρανὸν νεφελώδη, ἀνέμους Β. μετρίους-ἀσθενεῖς, ὑγρασίαν μετρίαν, καὶ θερμοκρασίαν ὑπερτέραν τῆς κανονικῆς.—Θάλασσα ἐν ὅλῃ τῇ Μεσογείῳ ὀλίγον τεταραγμένη.

'Εν 'Αθήναις τῇ 8 π.μ. βαρ. 758,6, θερ. 20?2 κατὰ 1,5 ὑπὲρ τὴν κανονικὴν (18,7) ἡ μεγίστη 25,6 κατὰ 1,6 ὑπὲρ τὴν κανονικὴν (23,5) ἡ ἐλαχίστη 17,9 κατὰ 2,4ὑπὲρ τὴν κανονικὴν(15,5) καὶ ἡ μέση ὑγρασία μετρία (57).

Ο ΑΓΙΟΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

'Εορτάζεται σήμερον ἡ μνήμη τοῦ ἁγίου ἱερομάρτυρος Φωκᾶ τοῦ θαυματουργοῦ, τοῦ ἐν λουτρῷ σφοδρῶς πυρωθέντι τελειωθέντος.

'Ο ἅγιος οὗτος ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας ἠξιώθη νὰ λάβῃ τὴν χάριν τοῦ ἁγίου Πνεύματος καὶ νὰ ἐνεργῇ παράδοξα θαύματα. Διὰ τὴν πρὸς τὸν Χριστὸν πίστιν του ὁδηγηθεὶς εἰς τὸν βασιλέα Τραϊνὸν ἐκρεμάσθη, ἐξεσχίσθη καὶ τέλος ἐρρίφθη εἰς τὸ θερμὸν λουτρὸν ὅπου ἐκάη.

ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

ΤΡΙΤΗ, 22 Σ)βρίου.—Εἰς 'Ηπειρον (Τζών) 11 π. μ.—Εἰς Εὐρώπην καὶ 'Αμερικὴν (Λόϋδ) 10 1)2 π. μ.—Εἰς Σμύρνην, Δαρδανέλλια, Κωνσταντινούπολιν καὶ Ρωσσίαν (Ρωσσικὸν) 11 π.μ. —Εἰς Δαρδανέλλια, Κων)πολιν, Θράκην, Βουλγαρίαν καὶ Ρουμανίαν (Γουδῆ) 9 π. μ.—Εἰς Χίον, Μιτυλήνην (βουλγαρικὸν) 11 π. μ.

'Ανεπίδοτα τηλεγραφήματα

Εἰς τὸ τηλεγραφεῖον 'Αθηνῶν ὑπάρχουσι τὰ ἑξῆς ἀνεπίδοτα τηλεγραφήματα:

Δ. Μπαλτὴν, Κούλιν, Χαρ. 'Αναγνωστόπουλον, Alex. Doucas, Trerel, Neophytos.

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΙΩ. ΦΩΤΙΟΥ

ΔΕΥΤΕΡΑ, 21 Σεπτεμβρίου

Μετοχαὶ Τραπεζῶν

Λαχ. 'Εθν. Τραπέζης τῆς 'Ελλάδος Δρ.		427.50
Νέαι Λαχειοφόροι 2 1)2 ο)ο.....	»	101.25
Δανείου 'Ανοιγομένων.....	»	103.—
Δανείου Μελιγαλᾶ.....	»	101.—
'Εθνικῆς Τραπέζης 'Ελλάδος....	»	3702.50
Κρητικῆς Τραπέζης.....	»	127.—
Τραπέζης 'Αθηνῶν (Νέαι)	»	125.75
» 'Ανατολῆς.....	»	114.75
» 'Εμπορικῆς τῆς Ἑλλάδος	»	96.—
'Ομολ. δανείου 20,000,000.....	»	97.50

Μετοχαὶ 'Εταιριῶν

'Εταιρία Μεταλλουργείων Λαυρίου	»	60.25
Σιδηροδρ. 'Αθηνῶν-Πειραιῶς.....	»	287.50
« 'Αθην-Πειραιῶς-Πελοπον..	»	73.25
« Θεσσαλίας.....	»	117.25
'Ελλην. 'Εταιρίας Μεταλλείων καὶ 'Εταιρία Δημοσ. καὶ Δημοτ. Ἔργων	»	30.50
Μετοχαὶ Πυριτιδοποιείου.....	»	106.25
» Πανελληνίου 'Αγωνοκλοΐας	»	88.—
» 'Ελλην. Μονοπωλείων....	»	297.—
» 'Αεριόφωτος 'Αθηνῶν.....	»	1275.—
» 'Ελλ. 'Ηλεκτρικ. 'Εταιρίας	»	89.75
Μετ. 'Εταιρίας 'Ενιαίας Διαχειρίσ	»	187.—
'Ιδρυτικοὶ τίτλοι αὐτῆς.....	»	25.—

Νομίσματα

Εἰκοσόφραγκον ἀστρητοῖς.....	»	20.20
Λίρα 'Αγγλίας.....	»	25.25
Λίρα Τουρκίας.....	»	23.05

Συνάλλαγμα

'Επὶ Γαλλίας δψεως.....	»	101.25
'Επὶ 'Αγγλίας.....	»	25.45.—
'Επὶ Αὐστρίας Κορῶνα:.....	»	106.—
'Επὶ Γερμανίας.....	»	124.50

Λονδίνου (τηλεγραφ.) **Παρισίων** (τηλεγραφ.)

		Γαλλικὸν	97.47.50
'Αγγλικὸν	83.1)8	Ρωσικὸν	92.60
Θωμανικὸν	92.75	Λαύρια	65.—
'Ελλην. 1881	50.—	Τραπ. 'Αθηνῶν	126.—
Μονοπώλιον	49.—	Σιδ. Θεσσαλίας	—.—
Ἰάγια	38.50	Πελοποννήσου	—.—
		'Επὶ Λονδίνου	25.42.50
		'Ηλεκτρικῆς	—.—

'Άνοιγμα Χρηματιστηρίου Παρισίων

[Ειδικὴ τηλεγραφικὴ ὑπηρεσία τῶν «'Αθηνῶν»]. 21 Σεπτεμβρίου.

Θεσσαλίας —.— **Τρ. 'Αθηνῶν** 125.—**Λαυρίου** 64.50 **'Ηλεκτρικῆς** —.— **Πελοποννήσου** 73.50

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

'Εγράψαμεν πρὸ καιροῦ τὴν ἀπόφασιν τῆς γαλλικῆς Κυβερνήσεως νὰ μὴ ἐπιτρέψῃ πλέον τὴν ἵδρυσιν λαχείων ἐν Γαλλίᾳ καὶ νὰ ἱδρύσῃ γενικὸν λαχεῖον πρὸς ἐκκαθάρισιν ὅλων τῶν κυκλοφορούντων σήμερον. 'Ο πρωθυπουργὸς κ. Μπριὰν ὑπέγραψε τὸ διάταγμα. Κατὰ τοῦτο «τὸ λαχεῖον προορίζεται νὰ δώσῃ εἰς τὰ καταστήματα τὰ ὁποῖα θὰ τύχουν τῆς συνδρομῆς του καθαρὸν ὁλικὸν ποσὸν 31.100.000 φρ. Θὰ ἐπακολουθήσουν δύο ἐκδόσεις, ἐκ τῶν ὁποίων ἡ προσεχὴς θὰ γείνῃ τὸν ἐρχόμενον 'Οκτώβριον καὶ ἡ δευτέρα κατὰ τὸ πρῶτον τρίμηνον τοῦ 1911.

ΤΑ ΛΑΧΕΙΑ ΕΝ ΓΑΛΛΙΑ

'Η πρώτη ἔκδοσις θ' ἀνέλθῃ εἰς 43 ἑκατ. φρ. ἀντιπροσωπευόμενα ἀπὸ 2.150.000 λαχνοὺς τῶν 20 φρ. ἕκαστον καὶ θὰ περιέχῃ 8 κληρώσεις, ἐκ τῶν ὁποίων ἡ πρώτη ὡρίσθη διὰ τὴν 5 προσεχοῦς Νοεμβρίου καὶ ἡ τελευταία διὰ τὴν 24 Δεκεμβρίου 1910. Αὗται θὰ περιλαμβάνουν 6 λαχνοὺς ἐξ 1 ἑκατομ. φρ., 3 λαχνοὺς ἐκ 500.000 φρ., 5 λαχνοὺς ἐκ 200.000 φρ., 3 τῶν 100.000 καὶ 13 τῶν 50.000 φρ.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ

Αἱ εἰσπράξεις τοῦ Τελωνείου Πειραιῶς

Κατὰ τὸ λῆξαν εἰκοσαήμερον τοῦ μηνὸς Σεπτεμβρίου εἰσεπράχθησαν εἰς τὸ τελωνεῖον Πειραιῶς δρ. 1.216.076.75 εἰς τραπεζογραμμάτια καὶ 190.608.60 εἰς χρυσόν. Κατὰ τὸ αὐτὸ χρονικὸν διάστημα τοῦ παρελθόντος ἔτους εἰσεπράχθησαν 1.359.749.80 εἰς τραπεζογραμμάτια καὶ 226.550.50 εἰς χρυσόν· ἤτοι αἱ ἐφετειναὶ εἰσπράξεις ἠλαττώθησαν κατὰ δραχμὰς 143.673.75 εἰς τραπεζογραμμάτια καὶ 35.941.70 εἰς χρυσόν.

'Η διαφορὰ αὕτη ἀρκετὰ σημαντικὴ ἄλλως τε, προέρχεται ἐκ τῆς ἐλάσσονος εἰσαγωγῆς σιτηρῶν τὰ ὁποῖα εἰσάγονται κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτὰς τεσσάρων ἀτμοπλοίων ταὐτοχρόνως ἐκφορτωνόντων περὶ τὰ 11.000 000 ὀκάδων σίτου ἐκ Ταϊγανίου προερχομένου.

ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ

«Φόρμιγξ»

Τῆς μουσικῆς ταύτης ἐφημερίδος ἐξεδόθησαν δμοῦ οἱ ἀριθμοὶ 9-10 τοῦ ἑβδόμου ἔτους μὲ ὕλην πλουσίαν περὶ ἐκκλησιαστικῆς καὶ δημώδους μουσικῆς, ἐν ᾗ αἱ περὶ ἀρχαίας βυζαντινῆς μουσικῆς μελέται τοῦ κ. Gastoué καὶ αἱ περὶ ἐναρμονίσεως τῶν βυζαντινῶν ἐκκλησιαστικῶν μελῳδιῶν γνῶμαι τῶν Ρώσσων μουσικολόγων 'Αλλιμάνοβ, καὶ Ζβέρεβ κ.λ.π.

ΕΜΠΟΡΙΚΑ

Φορτίον σίτου

Διὰ τοῦ καταπλεύσαντος ἐκ Ταϊγανίου ἀτμοπλοίου «'Αναστάσιος Κορωναῖος» ἐκομίσθησαν 800,000 ὀκάδων σίτου εἰς παραλαβὴν τῶν διαφόρων σιτεμπόρων τῆς γείτονος πόλεως.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

[Μικραὶ ἀπαντήσεις]

Ν. Α. Πειραιᾶ.—'Η Βερολίνειος Συνθήκη τὸ ἀναγράφει.—**Μ. Α. Π.** Ἐνταῦθα. —α') ἡ διάμετρος τῆς γῆς εἶνε 44 ἑκατομ. μέτρων, β') ἄλλος ὁ μαγνητικὸς πόλος, ἄλλος ὁ πόλος τοῦ ψύχους καὶ ἄλλος ὁ πόλος τῆς γῆς περὶ ὃν ἐρίζουσι Πῆρυ τε καὶ Κούκ. γ') Οἱ ἑπτὰ λόφοι τῆς Κων)πόλεως εὑρίσκονται ἐν τῷ ἀρχαίῳ Βυζαντίῳ, ἤτοι τῷ σημερινῷ Σταμπούλ, δὲν περιλαμβάνονται δὲ εἰς αὐτοὺς οἱ λόφοι τοῦ Πέραν.—**Β. Ζ.** Λάρισαν.—Θὰ μεταβῇ.

ΑΝΕΚΔΟΤΑ

['Εν καθ' ἡμέραν]

'Επειδὴ δύο ἐρασταὶ τῆς περιφήμου ἑταίρας Νινὸν δὲ Λαγκλὸ, ἐρίσαντες καὶ μονομαχήσαντες, ἀπέθανον ἀμφότεροι ἐκ τῶν πληγῶν των ἀπεφασίσθη ὑπὸ τῆς 'Αντιβασιλίσσης νὰ κλείσουν τὴν ἑταίραν ἐντὸς μοναστηρίου. Τὴν ἠρώτησαν λοιπὸν εἰς ποῖον μοναστήριον προτιμᾷ νὰ διέλθῃ τὸ λοιπὸν τῆς ζωῆς.

— Εἰς τοὺς 'Ησυϊτας, ἀπεκρίθη ἐκείνη.

Καὶ ἡ εὐφυΐα της τὴν ἔσωσε, διότι ἡ 'Αντιβασίλισσα πληροφορηθεῖσα τοῦτο ἐξερράγη εἰς τόσον παταγώδεις γέλωτας, ὥστε τὴν ἀπήλλαξε τῆς ποινῆς της.

ΑΝΑΦΟΡΑ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΔΩΝ ΤΗΣ Ν. ΥΟΡΚΗΣ

ΥΠΕΡ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΟΣ ΕΦΗΜΕΡΙΟΥ

Αἱ κάτωθι ὑπογεγραμμέναι ἐν Νέᾳ 'Υόρκῃ 'Ελληνίδες ἀπέστειλαν πρὸς τὴν Α. Σ. τὸν Μητροπολίτην 'Αθηνῶν ἀναφοράν, δι' ἧς ζητοῦν ὅπως ἀνακληθῇ ἡ ληφθεῖσα ἀπόφασις περὶ ἀπολύσεως τοῦ ἐκεῖ ἐφημερίου τοῦ Ναοῦ τῆς 'Αγίας Τριάδος Μεθοδίου Κουρκουλῆ:

'Αλεξάνδρα Ι. Γκαγκούδη, Εὐστρατία Ι. Πετρουτσᾶ, 'Αννα Ι. Πετρουτσᾶ, 'Αγγελικὴ Π. Χριστοφίδου, Μαρία Δημητρίου, Σταμάτα Θεοδώρου, Εἰρήνη Μασέλου, Γρηγορία Τσαρμᾶ, Διοχάρη Ἰασιμάτη, 'Ελευθερία Σταματάκη, Καλλιόπη Βλάχου, Νίνα Βλάχου, Σοφία Σταματάκη, Σταματίνα Δημητρίου, Κατίνα Γρίμπιλα, Εἰρήνη Καλλιοντζῆ, Μαρία Γρίμπιλα, Φωφὼ Γρίμπυλα, Νικολέττα Γιαννοπούλου, Βαρβάρα Μασέλου, Μαρία Μασέλου, Χρυσοῦλα 'Αποστολίδου, Εἰρήνη Μπάιλα, 'Ελισάβετ 'Αποστολίδου, 'Ελένη 'Αποστολίδου, 'Ιουλία Βασιλοπούλου, 'Αμαλία Βασιλοπούλου, Χριστίνα Δημητρακοπούλου, Σταυρούλα Δημητρακοπούλου, 'Αμερισσὼ 'Εβδομακτούλου, 'Αγγελικὴ Παπαδογιάννη, Μαρία Παπαδογιάννη, Φωτεινὴ Δημητρίου, Δέσποινα Ἐμμανουὴλ, Μαρία Δ. Σιδηρέλη, 'Ελένη Θανασούλη, Αἰκατερίνη Καρκαβίτσα, Βασιλικὴ Καρκαβίτσα, 'Αναστασία Πετρακάκου, Κατίνα Δελαμανάρα, Γεωργία Δελαμανάρα, Παναγοῦλα Χαραλάμπου, Εὐαγγελία Χαραλάμπου, Χαρίκλεια Παπαδοπούλου, 'Ελένη Παπαδοπούλου, 'Αθανασία Κατσιγάρη, Εὐτυχία Π. Βιολαντζῆ, 'Αννιὼ Δημητρακοπούλου.

Κυριακοῦλα Ι. Λεμονάκη, Βασιλικὴ Π. Βιολατζῆ, Βασιλικὴ Π. Μουτζουρίδου, Φωτεινὴ Κωνσταντέλη, Δήμητρα Καπερώνη, Φλῶρα 'Αφεντάκη, Δήμητρα 'Αργυροπούλου, 'Ελένη Γερακάκη, Κατίνα Βίλλια, Δέσποινα Μπαλάσκα, 'Ελένη Βλάχου, Λουκία Κάτη, Σταυρούλα Νταραβίνου, Στάμω Βλαχοπούλου, 'Ελένη Μπουζερού, Παναγιώτα Γ. Κουρνέτα, Μάρω Κλάππα, Φωτοῦλα Ν. Σαρδέλη, Πουλχερία Ν. Κουτσούκου, Δέσποινα Παπαγεωργίου, Χαρίκλεια Π. Μπάκου, Εὐ. Νικολοπούλου, Βάσσω Μπάκου, Καλλιόπη Κολλιβίρα, 'Αναστασία Γαλάνη, Οὐρανία Σιδέρη, 'Ελένη Κουμησούδη, 'Ελένη Ε. Κωνσταντινίδη, Εὐφροσύνη Καρκαβίτσα, 'Ιωάννα Καρκαβίτσα, Μαρία Πατρικάκου, Εὐαγγελία Δελαμανάρα, Χρυσάνθη 'Ηλιάδου, Βάια Κλέχτσου Εὐγενία Μ. Δημητρίου, 'Ιφιγένεια Χριστοφῆ, Κολλιόπη Γ. Καλογερῆ, Μαριγὼ Γραβασάρου, 'Ολγα Δ. Δούκα, Μαρίκα Δ. Δούκα, Σταμάτα Δ. Δούκα, Πολυξένη Δ. Δούκα, Παναγιωτίτσα Π. Σταυράκου, Δέσποινα Α. Λεβιδιώτη, 'Ασπασία Κοντέκα, Καλλιρόη Κοτσώνη, Σοφία Λεκάκη, Διαμάντω Δαραμπάρη, Εὐγενία Καλαμαρᾶ, Μαριγὼ Δοραώρη, Ζαφειροῦλα Μπίλλια, Βασιλικὴ Φ. Καπαρελιώτου, 'Ελένη Βοΐδῆ, Βασιλικὴ Παπαδοπούλου, Διαμάντω Βοΐδῆ, Καλυψὼ Βενετσάνου, Μαρία Περδίκη, Δήμητρα Περδίκη, Ματθίλδη Βασιλάρου, Φωτεινὴ Κωνσταντίνου, Δέσποινα 'Αλεξάνδρου, 'Ελπινίκη Ν. Βασιλάρου, Σοφία 'Αλεξάνδρου, Φωτεινὴ Μπραΐμου, Μαρίκα Α. Ρέντου, Τριανταφυλλιὰ Περτικλῆ, Μαρία Παπαδοπούλου, 'Ιωάννα Παπαδοπούλου, Εὐγενία Παπαδοπούλου, Μαριγὼ Μπούρθη, Κλεοπάτρα Ρίγα, 'Αμαλία Φεραμόσκα, 'Ασπασία Ρίγα, 'Ελένη Ρίγα, Εὐαγγελία Ν. Φωτιάδου, Ζενγῆ Φωτιάδου, Πολύμνια Κουραγιάννη, Σοφία Κάνολερ, Καρολίνα Καστέλλη, Θάλεια Μανωλιάδη, Κυριλὶα Μανωλιάδη, 'Ελλη Α. Κονταξοπούλου, Καλλιόπη Βαμβακίδου, Στάσα Βαμβακίδου, Πολυξένη Κονταξοπούλου, 'Αρμιδὰ Κουρουγένη, Εἰρήνη Νικολάου, 'Αντωνία Νικολάου, Κυριακοῦλα Νικολάου, Θεωνίτσα Σπανουδάκη, Μαρίκα Κονταξοπούλου, Ἰωάννα Χ. Λυμπεροπούλου, Μαρίκα Χ. Λυμπεροπούλου, 'Αναστασία Π. Φασούλη, 'Ελένη Χρηστίδου, Αὐρηλία Χρηστίδου, 'Ελένη Γ. Καραγιάννη, Γουτρίδου Γ. Καραγιάννη, Σοφία Καραγιάννη, Μαρία Χριστοπούλου, Ζωὴ Α. Χριστοπούλου, Ροῦσσα Α. Χριστοπούλου, Παναγιώτα Διαμαντῆ, Γεωργία Διαμαντῆ, Εὐδοξία Καλαμπέρη, Φώτω Θεοχαρίδη, Εὐτέρπη Γυαλινᾶ, Εὐστρατία Γεωργίου, Διονυσία Γαλάτη.

'Ερνέστη Ι. Πουλίδου, Μαρία Β. 'Ελαφροῦ, Σταματίνα Σταυρινίδου, 'Ελένη Σταυρινίδου, Πελαγία Παπαδοπούλου, Εὐθὴρ Παπαδοπούλου, 'Ελένη Ι. Ρέντου, Μαρίκα Παπαδοπούλου, 'Αργυρὼ Ναυπλιώτου, 'Ελπὶς Ν. Δούκα, Εὐτέρπη Βρυώνη, Φωτεινὴ Βρυώνη, Καλλιρρόη Σ. Βρυώνη, Λυγερὴ Γ. Παναγιώτου, Μαρία Ν. 'Υδραίου, Εὐτυχία Κ. Ζαφίρη, Πελιὼ Παντελῆ, Δέσποινα Στελιανίδου, 'Αριστέα Ν. Ντάνου, Κωστοῦλα Στελιανίδου, 'Ελισάβετ Δημητρίου, 'Αριστέα Δημητρίου, Ἑλένη Εὐστρατίου, Μαλάμω Μακαμάτου, Μαρία Τσαντίλα, Μαριγὼ Τσιρίγου, Λεμονιὰ Φελίνδα, 'Ελένη Χλαχλιᾶ, 'Αναστασία 'Απατσῆ, Μαλάμω Σταύρου, 'Ελπινίκη Σταύρου, 'Ανδρονίκη Σταύρου, Φωτεινὴ Θεολόγου, 'Αριστέα Φωτιάδου, Φωτεινὴ Γεωργίου, 'Αθηνᾶ Νικολάου, Πηνελόπη Γεωργίου, Νικολίνα Παρασκευᾶ, Μαρία Δ. 'Αγγέλου, Φωτεινὴ Κωνσταντίνου, Κυριακοῦλα Μόσχα, Φωτεινὴ Κ. Σηδέρη, Φωτεινὴ Κ. 'Αλεξάνδρου, 'Αναστασία Σ. Ρέντου Δημητρία 'Αλεξάνδρου, 'Αγγελικὴ Χατζιδάκη, 'Ελένη Γεωργίου, Φανὴ Σταματίου, Πιπίνα Γεωργίου, 'Ελπινίκη Θωμᾶ, Πηνελόπη Σωτηρίου-'Ανδρονίκη Μακαρονίδου, Χρυσάνθη Μακαρονίδου, Μαρία Σ. Οἰκονομίδου. Εὐάνδρα Σαμοθράκη, Βασιλεία Τρωϊανοῦ, Βασιλεία 'Αναγνωστοπούλου, Δημητρία Κόντου, 'Ελένη Νεγρεπόντη, 'Αρετὴ Π. Δεγαΐτη, Εἰρήνη Μπαΐλα, Καλλιόπη Σακελλαρίου, Κυριακὴ Προκοπίου, 'Ηρὼ Παπαγγελῆ, 'Ελένη Μιλάνου, 'Αναστασία Κ. Κοσμᾶ, Θάλεια Παπαγγελῆ, 'Υπ τία Πολιτοπούλου, 'Αννα Πολιτοπούλου, Φωφὼ Πολιτοπούλου, 'Ερατὼ Πολιτοπούλου, Εὐφροσύνη Δοτοράτου, Θεοδώρα Δήμου, Εὐθυμία Τσικλάκου, Μερσίνη 'Αρμενάκη, Εὐαγγελία Σκανδάλη, 'Ανδρονίκη, 'Αρμενάκη, Εὐγενία Β. Λουΐζου, Δέσποινα Κ. Παπαδοπούλου, Αἰκατερίνη Ν. Σανιδοπούλου, 'Ελένη Σαριδάκη, 'Ανθὴ Ροβάτσου, 'Ελένη Σκανδάλη, Μαρία Σαμίου, Εὐαγγελία Σαμίου, 'Ελένη Παύλου, 'Αγγελικὴ Καλάκου, 'Ελένη Βίλλια, 'Αννα Γαβριηλίδου, 'Αναστασία Μπογιατζῆ, Βαΐολα Μπογιατζῆ, Σταματικὴ Δρίβα, 'Ιφιγένεια Ζούζουλα, 'Αναστασία Κεφάλα, 'Αννα Κουλούρη, 'Αμαλία Μουκτάρη, Δήμητρα 'Αποστόλου, Κατίνα 'Αποστολίδου, Κανέλλα 'Αγγελῆ, Δημήτρω Χρονάκου, Δέσπω Παπαθεοσιλοπούλου, Βασιλικὴ Κομποθέκρα, 'Ελένη Βουγιουξῆ, Μαριάνθη Εὐσταθοπούλου, Χριστίνα Κουμουντζῆ, Μαριγὼ Εὐθυμοπούλου, 'Αλκμήνη Εὐσταθίου, 'Ανδρονίκη Εὐσταθίου, 'Ελένη Γ. Κατράνη, Φρόσω Μανιτοπούλου, 'Ανδρονίκη Μανιατάκη, Σταμάτα 'Ηλιοπούλου, Σουσσάνα Μπρούζου, Μαρίκα Σταυρίδου, Σοφία Κουτσογιάννη, 'Ελένη Σταυροπούλου, Στυλιανὴ Σταυροπούλου, Μαρία Σταυροπούλου, 'Αννα Κ. Νικολάου, 'Αναστασία Βαστρενῆ, 'Αναστασία Βαβούλη, Γεωργία Μαρκάκου, 'Αφροδίτη 'Αντωνοπούλου. 'Ελένη Σουμάκη, Πηνελόπη 'Ελευθεροπούλου, Μαρία Θ ωμᾶ, Σταματίνα Ξηροπόδου, Δέσποινα 'Αγαθοπούλου, 'Αννίκα Δημητροπούλου, 'Ελένη Χρυσομάλλη, 'Ολγα Νικολαΐδου, 'Εννη Μάρκου, 'Αμαλία Βανδώρου, Χρυσοῦλα Κουμουντζῆ, Βασιλεία Παπαζογλου, Κανέλλω 'Αγγελάκου, Κούλα Νικολαΐδου, Βασιλικὴ Δημοπούλου, Κωνσταντίνα Βώκου, Μαρία Καρνωτάκη, 'Αναστασία Σταυροπούλου, Σοφία Σωτήρου, Μόσχα Γ. Ρίγα, Καλλιόπη Μοσχούτη.

ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ ΕΝ ΑΜΕΡΙΚΗ

Πυρκαϊὰ εἰς ξενοδοχεῖον

Πυρκαϊά, ἄγνωστον πόθεν προελθοῦσα, ἐπροξένησε ζημίας εἰς τὸ ζαχαροπλαστεῖον τοῦ 'Ελληνος Νικ. Λεμπέση ἐν Ἔλκινς, ἀνερχομένας εἰς 15.000 δολλαρίων.

Χάνονται εἰς τὴν 'Αμερικὴν

'Η διδασκάλισσα τῆς Γαλλικῆς ἐν 'Αγίῳ Λουδοβικίῳ Μαργαρίτα Παλεπτὴ διαμένουσα παρὰ τῷ ἀδελφῷ της ἐγένετο ἄφαντος ἀκολουθήσασ ὕπανδρον 'Αμερικανίδα.

ΤΑ ΘΕΑΤΡΑ

ΑΘΗΝΑΙΟΝ.—'Απόψε τιμητικὴ τῆς κυρίας 'Ελένης Κουκουδάκη μὲ τὸ ἀριστούργημα τοῦ 'Ονὲ ὁ «'Αρχισιδηρουργὸς»

Ν. ΣΚΗΝΗ.—'Απόψε διὰ 2αν φορὰν ὁ «Κονταρδιθούλης» τοῦ κ. Χρηστομάνου.

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ.—'Απόψε τιμητικὴ τῆς κ. 'Ολυμπίας Δαμάσκου «'Η κυρία δὲν μὲ μέλει».

ΒΑΡΙΕΤΕ.— 'Η κωμῳδία «Τὸ νοῦ σου στὴν 'Αμέλια»

ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ.— 'Υπὸ τοῦ 'Ελληνικοῦ Μελοδράματος ἡ «Φαβορίτα».

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

— **Πληθώραν ΦΟΡΕΜΑΤΩΝ** Demi Saison **καὶ χειμερινὰ εἰς ὅλα τὰ νεώτερα χρώματα καὶ σχέδια πάσης τιμῆς ὡς καὶ Κορσέδες «ΡΟΥΑΓΙΑΛ». Τὰ νέα σχήματα παρέλαβεν «Ο ΜΙΚΡΟΣ ΟΙΚΟΣ» τοῦ κ. Δ. Παπακυριακοπούλου 'Ερμοῦ 65 Τιμαὶ ὡρισμέναι.**

— **Στέφανα** γάμων, γάντινα καὶ κήρινα, ἔξοχα καὶ εὐθηνὰ εἰς τὸ ἐργαστάριον **ΚΑΛΙΑ ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗ**, ἐντὸς τῆς Στοᾶς Ρ)άρη.

— **'Οφθαλμολογικὴ κλινικὴ τοῦ ὀφθαλμιάτρου κ. Ν. Ι. Μωραΐτου. 'Εγχειρήσεις καὶ θεραπεῖαι ὅλων τῶν ὀφθαλμολογικῶν νοσημάτων. 'Οδὸς 'Αθηνᾶς 20. Εἴσοδος ὁδὸς 'Αβραμιώτου 5.**

— **'Ο ὠτολόγος—λαρυγγολόγος** ἰατρὸς κ. **Μαγκάκης** εἰδικῶς ἀσχοληθεὶς ἐν Βιέννῃ, Βερολίνῳ καὶ Παρισίοις εἰς τὰ νοσήματα **λάρυγγος, ρινὸς** καὶ **ὤτων** δέχεται τοὺς πάσχοντας ἐκ τῶν νοσημάτων τούτων καθ' ἑκάστην 10—11 1)2 καὶ 4—5, 'Οδὸς Πανεπιστημίου 85 (Χαυτεῖα).

— **'Ο Διευθυντὴς τοῦ ὠτορινολαρυγγικοῦ τμήματος τῆς 'Αστυκλινικῆς κ. Β. Δεκάζος, εἰδικῶς ἐν Γερμανίᾳ καὶ Γαλλίᾳ ἐπὶ τετραετίαν ἐκπαιδευθεὶς δέχεται τοὺς πάσχοντας 11—12 καὶ 3—6. 'Οδὸς Αἰόλου 55 ἔναντι ἀκριβῶς ἀγίας Εἰρήνης.**

— 'Ο ὑφηγητὴς τῆς ὀφθαλμολογίας κ. **Λυρίτσας** μετῴκησεν ὁδὸς 'Ακαδημίας 67α. Δέχεται 10—12 π. μ.

— **'Επανῆλθεν ἐξ Εὐρώπης ὁ κ. Ι. Μουτσόπουλος προμηθευθεὶς μεγάλην συλλογὴν γυναικείων ὑφασμάτων καὶ εἰδῶν πολυτελείας διὰ τὸ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ 'Ερμοῦ ἀρ. 42—44 κατάστημα «Au Printemps» Ι. καὶ Δ. Μουτσοπούλων ἀριθ. τηλεφ. 524.**

— **'Ο κ. 'Ιωάν. 'Αηδονόπουλος εἰδοποιεῖ τὴν πολυπληθῆ πελατείαν του ὅτι ἤρχισε τὰς καθημερινὰς παραλαβὰς** costumes Haute nouveauté **διὸ τὴν νέαν** saison. **Αἱ τιμαὶ ἐκανονίσθησαν συμφώνως μὲ τὴν τρέχουσαν τιμὴν τοῦ συναλλάγματος.**

ΕΘΝΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ

Καθίσταται γνωστὸν, ὅτι ἀπὸ πρώτης 'Οκτωβρίου ἐπαναλαμβάνεται ἡ νυκτερινὴ λειτουργία τῶν 'Αναγνωστηρίων τῆς 'Εθνικῆς Βιβλιοθήκης, ἅτινα οὕτω ἔσονται προσιτὰ εἰς τοὺς κ.κ. μελετητὰς ἀπὸ τῆς 9ης τῆς πρωΐας μέχρι τῆς 10 τῆς νυκτός.

('Εκ τοῦ 'Εφορείου)

ΩΡΟΛΟΓΙΑ

Τῆς Τσέπης

ΑΝΔΡΙΚΑ ΚΑΙ ΓΥΝΑΙΚΕΙΑ

'Ηγυημένα διὰ τὴν ἀκρίβειαν

ΧΡΥΣΑ, ΑΡΓΥΡΑ & ΝΙΚΕΛ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ μὲ δόσεις

Μὲ 2 δραχμὰς τὴν ἑβδομάδα

Στοὺς Γ. Ν. ΚΟΝΣΟΛΑ

88—ΟΔΟΣ ΕΡΜΟΥ—88

'Ωρολόγια διὰ Γραφεῖα, Τραπεζαρίας, Τραπέζης, Καταστήματα, 'Εξυπνητήρια, Ταξειδίου κ.τ.λ.

Εἰς τὰς 'Επαρχίας ἀποστέλλονται πληροφορίαι.

ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗ ΦΙΛΟΛΟΓΙΑ

ΜΕΤΑ ΤΟΝ ΓΑΜΟΝ

'Υπὸ Anna Katharin Green

[Συνέχεια ἐκ τοῦ χθεσινοῦ]

—'Εγύρισες πάλιν ἀπὸ τὸ σπίτι καὶ ἐμπῆκες ἀπὸ τὸ κιγκλίδωμα ;

— Μάλιστα, καὶ ἀρκετὰ γρήγορα, διότ

ΕΤΟΣ Ζ'· ΑΡΙΘΜΟΣ (339) — 2506 ΤΙΜΗ ΕΚΑΣΤΟΥ ΦΥΛΛΟΥ ΛΕΠΤΑ 10 ΤΕΤΑΡΤΗ, 23 Σεπτεμβρίου 1909

ΤΙΜΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Τρίμηνος.....	Δρ. 9	.....
Έξμηνος.....	» 16	Χρυσᾶ φράγκα.....20
Έτησία.....	» 30	Χρυσᾶ φράγκα.....40

Μετὰ ἑηναίου παραρτήματος ἐξ 128 τοὐλάχιστον σελ. μεγάλου 4 σχήματος

ΑΙ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΑΙ ΓΙΝΟΝΤΑΙ ΠΡΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΩΝ ΦΥΛΛΩΝ ΚΑΙ ΥΠΟΛΟΓΙΖΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΤΟΥ Α' ΦΥΛΛΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ

ΤΙΜΑΙ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Εἰς τὴν 3ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 50
Εἰς τὴν 4ην σελίδα ὁ στίχος..... λεπτὰ 20

ΓΡΑΦΕΙΑ: ΟΔΟΣ ΣΤΑΔΙΟΥ 16, ΑΠΕΝΑΝΤΙ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ 201

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ & ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

ΠΟΙΑΝ ΛΥΣΙΝ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΕΙ Ο κ. Δ. ΡΑΛΛΗΣ

ΠΩΣ ΘΑ ΕΡΓΑΣΘΗ Η ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ

ΠΟΙΟΝ ΥΠΗΡΞΕ, ΕΙΝΕ ΚΑΙ ΘΑ ΕΙΝΕ ΤΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΤΟΥ

[Τὸ τέλος τῶν ἀνακοινώσεων τοῦ κ. Δημ. Ράλλη πρὸς τὸν διευθυντὴν τῶν «Ἀθηνῶν»].

Ὁ τέως πρωθυπουργὸς συνιστῶν τὸν σχηματισμὸν ὑπηρεσιακῆς κυβερνήσεως ὑπὸ τὸν ἀρχηγὸν τοῦ κινήματος κ. Ζορμπᾶν προσέθηκεν, ὅτι ἐντὸς εἰκοσιτετραώρου θὰ κατωρθοῦτο ἡ πλήρης διατύπωσις τῆς ἐργασίας, ἣν θὰ προσεκόμιζεν ἡ οὕτω συγκροτηθησομένη κυβέρνησις εἰς τὴν Βουλήν. Τοῦτο δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ διαγραφῇ οὐδ' εἰς γενικὰς γραμμὰς χθὲς καὶ θὰ ἐπιχειρήσω τὴν διατύπωσιν τῶν ἐπὶ τούτοις σκέψεων τοῦ κ. Δ. Ράλλη ἐν συνεχείᾳ σήμερον. Διότι βεβαίως τὸ ἐρώτημα, ὅπερ συνώδευε τὴν τοιαύτην ὑπόδειξιν τοῦ κ. Δ. Ράλλη ἔπρεπε πρὸ πάντων νὰ στρέφεται εἰς ἔρευναν τῆς ἱκανότητος μιᾶς ὑπηρεσιακῆς κυβερνήσεως αὐτομάτως συγκροτουμένης, ὅπως εἰσηγηθῇ ἐνώπιον τῆς Βουλῆς πρόγραμμα τοσοῦτον εὐρείας μεταρρυθμίσεως. Ἀλλ' ὁ κ. Δ. Ράλλης εὑρίσκει πλῆρες εὐχερείας τοῦτο.

— *Μάλιστα ἐντὸς εἰκοσιτετραώρου θὰ ἔχωμεν τὴν πλήρη διαγραφὴν τοῦ ἔργου τῆς τοιαύτης ὑπηρεσιακῆς κυβερνήσεως. Διότι, ὡς σᾶς εἶπον, αἱ λεπτομέρειαι αὐτῆς θ' ἀποτελέσωσιν ἔργον εὐγενοῦς ἁμίλλης ἁπάντων ἡμῶν τῶν ἐν τῇ Βουλῇ. Ἡ ἁμιλλα αὕτη θ' ἀποβῇ καὶ τοῦ παρελθόντος ἐξαγνισμὸς καὶ τίτλος ἐμφανίσεως ἐνώπιον τοῦ λαοῦ, ὅταν ἐπιστῇ εὔθετος χρόνος ἐκλογῶν. Διότι ἂς ἴδωμεν πρῶτον τί πρόκειται νὰ ψηφισθῇ. Τὸ νομοσχέδιον τῆς Γενικῆς Διοικήσεως. Ἂν ὑπάρξῃ τις ὅστις θὰ εἶχε καθῆκον ἀπέναντι τῆς συνειδήσεώς του νὰ τὸ καταψηφίσῃ θὰ ἦτο μόνος ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν. Διότι, ὅπως βλέπετε ἐδῶ εἰς τὰ ἐπίσημα πρακτικὰ τῆς Βουλῆς, ὅταν ἐγὼ εἰσῆγον τὰς τροποποιήσεις τοῦ ἀρχικοῦ περὶ Γενικῆς Διοικήσεως νομοσχεδίου κατὰ τὸ ἔτος 1903, ὁ κ. Λαπαθιώτης, βουλευτὴς τότε, ὑπῆρξεν, ἀκυόστε νὰ σᾶς ἀναγνώσω ἀποσπάσματα τῆς ἀγορεύσεώς του, ὁ διάθερμος συνήγορος τῆς Γενικῆς Διοικήσεως, ἤν, ὡς ἠκούσατε, ἔκρινεν, ὅτι ὡς θεσμὸς παρέσχεν ὅλα τὰ ἀγαθὰ ὑπὲρ τοῦ στρατοῦ καὶ μάλιστα δὲν ἀπεδέχετο μεταρρύθμισιν οὐδ' ἐκείνων τῶν στοιχειωδῶν ἃς προέτεινον τότε τροποποιήσεων, αἵτινες θ' ἀπήλλασσον τὸν στρατὸν τῆς ἀπολυταρχίας τῆς Γενικῆς Διοικήσεως. Ὥστε ὁ κυριώτερος πολέμιος τοῦ νομοσχεδίου τῆς καταργήσεως τῆς Γενικῆς Διοικήσεως ἔπρεπε νὰ ἦτο κατὰ συνείδησιν καὶ εὐλάβειαν πρὸς τὸν χαρακτῆρά του αὐτὸς ὁ νῦν ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν. Ἡ λοιπὴ Βουλὴ θὰ ψηφίσῃ ἀμέσως...*

— Ἀλλ' ὁ Βασιλεὺς θὰ κυρώσῃ;

— *Βεβαίως θὰ κυρώσῃ. Διότι ἀπεδέχθη τὴν κατάργησιν τοῦ θεσμοῦ τῆς Γενικῆς Διοικήσεως.*

Καὶ ὁ κ. Δ. Ράλλης μὲ τὴν συνήθη του ὁρμητικὴν κίνησιν ἔσυρε μέγα ἐρμάριον τραπέζης καὶ ἀνέσυρεν ἐκεῖθεν δωδεκασέλιδον χειρόγραφον ἐπὶ κεφαλῆς τοῦ ὁποίου διεγράφετο ἡ λέξις: «Μεγαλειότατε».

— *Εἶνε τὸ ὑπόμνημα, τὸ ὁποῖον ὑπέβαλον εἰς τὸν Βασιλέα, ὅταν ἐκλήθην μετὰ τὴν 6ην Ἰουλίου νὰ σχηματίσω κυβέρνησιν.*

Ἤρχισε δ' ἀμέσως ἀναγινώσκων ἐν τῇ β' σελίδι τὸ περὶ Γενικῆς Διοικήσεως κεφάλαιον τοῦ ὑπομνήματος τούτου. Ὀξυτέρα εἰς συριστικὴν ἀπήχησιν ἡ φωνὴ τοῦ ὀργίλου τώρα ἐξ Ἀττικῆς πολιτευτοῦ ἀπήχει τὰς λέξεις, δι' ὧν ὑπεδεικνύετο εἰς τὸ Στέμμα ἡ ἀνάγκη τῆς καταργήσεως τῆς Γενικῆς Διοικήσεως καὶ χάριν τοῦ γοήτρου τοῦ Διαδόχου τοῦ Θρόνου καὶ πρὸς διάλυσιν τῶν συγκεντρωθεισῶν ἐκμεταλλευτικῶν κλικῶν περὶ τὰ δικαιώματα τῆς Γενικῆς Διοικήσεως.

— *Τὸ Στέμμα ἀπεδέχθη τοῦτο. Καὶ εὐθὺς τὴν ἐπισοῦσαν εἶδον τὸν Διάδοχον καὶ εἰς τὰς ἀντιρρήσεις αὐτοῦ ὅτι ὑγιεῖ ἡ φιλοτιμία του, παρετήρησα αὐτῷ ὅτι οὐδὲν ὑγιεῖ. Καὶ τῷ εἶπον: «—Πρέπει νὰ τὸ χωνεύσετε πλέον καλά, ὅτι ἡ Γενικὴ Διοίκησις θὰ καταργηθῇ...» Καὶ ἀπῆλθον μὴ εὑρὼν ἀντιρρήσεις ἄλλας. Ἀλλ' ἀπὸ τῆς στιγμῆς ἐκείνης συνωμότουν μὲ ὅλους σας νὰ μὲ ἀνατρέψωσι τῆς ἀρχῆς.*

— Μὲ ὅλους των ἴσως;...

— *Μὲ ὅλους σας...*

— Μὲ ὅλους των ἴσως...Διότι ἂν αἱ «Ἀθῆναι» σᾶς ἐπολέμησαν εὐθὺς ἅμα τῷ σχηματισμῷ τῆς κυβερνήσεως ἔπραξαν τοῦτο ἀφ' ἑνὸς κρίνουσαι, ὅτι δὲν ἔπρεπε τότε νὰ ρίψετε τὴν κυβέρνησιν, ἀφ' ἑτέρου διὰ τὸν τρόπον καθ' ὃν τὸ ὑπουργεῖόν σας ἐκεῖνο κατηρτίσθη...

— *Ἀλλ' ἰδοὺ τί γράφω καὶ ἐπὶ τῆς πρώτης σας παρατηρήσεως εἰς τὸ ὑπόμνημα, ἀκούσατε νὰ σᾶς ἀναγνώσω τὴν ἀρχὴν ἀκριβῶς τοῦ ὑπομνήματος...Εἴδατε συνεπῶς, ὅτι πρὸς τὸν Βασιλέα διατυπώνων καὶ ἐγγράφως ὅσα προφορικῶς τῷ εἶπον ἔκρινον «ἀδικαιολόγητον» καὶ «ἄκαιρον» τὴν παραίτησιν τῆς κυβερνήσεως Θεοτόκη. Τί ἠθέλετε λοιπόν; Νὰ τὴν ἀναγκάσω νὰ μείνῃ; Ὅταν δ' εἰς τὸν Βασιλέα ἔλεγον ὅτι δὲν εἶχε λόγους νὰ παραιτηθῇ ὁ κ. Θεοτόκης, ὁ Βασιλεὺς μοῦ εἶπεν ὅτι παραιτεῖται «ἐπειδὴ ἐγὼ ὠνόμασα παράρτημα τῶν μαγειρείων τῆς Αὐλῆς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν». Καὶ βεβαίως οὕτω ἔπρεπε νὰ τὸ ἀποκαλέσω, ἀπήντησα, ὁ ὅτι τὸν κ. Μπαλτατζῆν δὲν τὸν ἔβλεπα νὰ κάμνῃ ἄλλο τι εἰμὴ νὰ περιφέρεται ἐντὸς τῶν Ἀνακτορικῶν προθαλάμων. Συγχρόνως μοῦ εἶπεν ὁ Βασιλεύς, ὅτι ὁ κ. Γ. Θεοτόκης παρητήθη ἐπειδὴ ἠπειλήσα δι' ἐνόπλου συλλαλητηρίου. Ἀπεκρίθην, ὅτι αὐτὸ τὸ ἔγραψε μία ἐφημερίς, τὸ «Ἐμπρὸς», ὅτι οὐδὲν ἐγνώριζον περὶ τοιαύτης ὀργανώσεως συλλαλητηρίου, τὸ ὁποῖον δὲν ἐπρόκειτο νὰ γείνῃ καὶ ἀνεγράφη ἡ εἴδησις ὑπὸ ἐφημερίδος, ἧς τὰς εἰδήσεις δὲν ἠδυνάμην νὰ διαθέσω ἐγώ. Δι' αὐτὸ ἀκριβῶς ἦτο ἀδικαιολόγητος παραιτουμένη ἡ κυβέρνησις. Ἰδοὺ διατὶ ἠνέχθην νὰ γείνω πρόεδρος ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Ὅσον δ' ἀφορᾷ τὴν παρατήρησίν σας περὶ τοῦ εἴδους τοῦ σχηματισμοῦ τῆς κυβερνήσεώς μου, τί ἠθέλετε νὰ κάμω; Ἀκριβῶς ὁ λυσσώδης κομματικὸς ἀνταγωνισμὸς μὲ εἶχε καὶ ἐμὲ δέσμιον καὶ ἠναγκαζόμην νὰ σχηματίζω κυβέρνησιν προεκλογικὴν καθαρῶς. Ἀφοῦ καὶ τὸν ὑπουργὸν τῶν Στρατιωτικῶν προσέλαβον χάριν πολιτικῶν λόγων, διότι ἦτο Κρὴς ἀλλὰ καὶ διότι ὁ στρατὸς τὸν ἤθελεν, ἐμοῦ σκεφθέντος νὰ ἐκάλουν τότε τὸν κ. Σμολένσκην ἢ τὸν κ. Ζορμπᾶν. Θέλομεν λοιπὸν ν' ἀπαλλαγῶμεν τῆς δουλείας ταύτης καὶ τοῦ ἀνταγωνισμοῦ τούτου. Καὶ βεβαίως ἡ λαίλαψ τοῦ κινήματος θὰ ἔχει καὶ τοῦτο τὸ ἀγαθόν, ὅτι τώρα ἀμέσως θὰ εἰσηγηθῶμεν εἰς τὴν Βουλὴν νόμον μετατρέποντα τὸ ἐκλογικὸν σύστημα εἰς τὸ σύστημα τοῦ ἑνιαίου τῆς ψήφου μὲ εὐρείας περιφερείας. Θὰ ἐξευρεθῇ δὲ εὐχερῶς ὁ τεχνικὸς ὀργανισμὸς τῆς τηρήσεως τῆς διὰ σφαιριδίων ἐκλογῆς ὡς ἐπιτάσσει τὸ Σύνταγμα. Καὶ οὕτω θ' ἀπαλλαγῶμεν τῶν ὑπουργοθημωνιῶν, καὶ οὕτω θὰ ἐκλείψῃ ὁ κομματικὸς ἀνταγωνισμός, ἀφοῦ θὰ λείψουν οἱ συνδυασμοί. Καὶ τότε θὰ ἔχωμεν τὰς κυβερνήσεις τῶν ἀριστέων καὶ τῶν ἐπιφανῶν καὶ τῶν εἰδικῶν. Ἀλλὰ διὰ νὰ ἔλθωμεν καὶ πάλιν εἰς τὸ θέμα ἡμῶν. Μετὰ τὴν Γενικὴν Διοίκησιν ἔχομεν τὰ τῆς ἀρομοιώσεως τῶν βασιλοπαίδων ἐν τῷ τρόπῳ τοῦ προβιβασμοῦ πρὸς τοὺς λοιποὺς ἀξιωματικοὺς μετὰ τῆς ἀφαιρέσεως τῆς διοικήσεως μεγάλων σωμάτων στρατοῦ. Διότι εἶπον ἤδη εἰς τὸ Στέμμα καὶ ἀπεδέχθη τοῦτο τὸ Στέμμα, ὅτι πᾶσα τῶν μελῶν τῆς βασιλικῆς οἰκογενείας μείωσις ἐπιδρᾷ ἐπιβλαβῶς καὶ ἐπὶ τοῦ Θρόνου. Ἔχομεν ἔπειτα τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ ὀργανισμοῦ τοῦ στρατοῦ, αὐτοῦ τούτου τὸν ὁποῖον ἐζήτησεν ἡ ἐπανάστασις. Μόλις δὲ ἐπὶ πλέον δαπάνην ἑνὸς ἑκατομμυρίου καὶ 700 χιλιάδων δραχμῶν. Ἀλλ' ἐὰν μειώσωμεν τὴν θητείαν εἰς δεκατετράμηνον μετὰ διαρρυθμίσεως τοῦ τρόπου τῆς ὑπηρεσίας τῶν διαθεσίμων, βεβαίως δὲν θὰ χρειασθῇ μηδ' ἡ αὔξησις τῆς δαπάνης. Ἐφ' ὅσον δὲ ταῦτα ψηφίζονται ἠρεμούσης πλέον τῆς καταστάσεως θὰ κατορθοῦται καὶ ὁ κατατρισμὸς τῶν νομοθετημάτων ἐκείνων, δι' ὧν θὰ ἐπέρχεται ἡ ἐξυγίανσις τῶν πραγμάτων τῆς χώρας καὶ τῶν οἰκονομικῶν αὐτῆς. Ἐγὼ ἐγγυῶμαι, ὅτι ἐπιτροπαὶ ἔξω τοῦ κοινοβουλίου, ἐπιτροπαὶ ἐξ εἰδημόνων, θὰ ὑποβοηθήσωσι τάχιστα, ἀλλὰ καὶ μετ' εἰλικρινείας καὶ εὐσυνειδησίας τὸ ἔργον μιᾶς τοιαύτης κυβερνήσεως. Βεβαίως δὲ ἔργον οὕτω διατυπούμενον, οὕτω συζητούμενον θὰ εἶνε ἀρτιώτερον τῶν ἀσυναρτησιῶν τὰς ὁποίας λέγει καὶ σκορπίζει ἡ κυβέρνησις πρωτοστατοῦντος τοῦ κ. Εὐταξίου, ὅστις ὅπως ὁ ἱεροκῆρυξ κ. Βδελλόπουλος ἀνέρχεται εἰς κάθε καρέκλαν νὰ ἐκφωνήσῃ λόγον καὶ ἱστορίας θαυμάτων. Δὲν ὑπάρχει συνεπῶς λόγος δισταγμοῦ, ὅπως ἀποδεχθῇ ὁ κ. Ζορμπᾶς τὸν σχηματισμὸν κυβερνήσεως τοιαύτης καθαρῶς ὑπηρεσιακῆς, ἥτις θὰ εἶνε κυβέρνησις συνταγματικὴ περισσότερον τῆς σημερινῆς, ἥτις θὰ εἶνε κυβέρνησις σκοποῦσα νὰ ἐνεργήσῃ ἔξω τῶν κομμάτων καὶ νὰ περιβληθῇ δι' ὅλου τοῦ κύρους τῆς Βουλῆς. Διότι ἂν ἡ Βουλὴ αὕτη οὐδὲν εἶχε πρότερον κῦρος, ὥστε κι' ἐγὼ νὰ μὴ στέργω εἰς τὴν σύγκλισίν της, τὸ κῦρος τὸ ἔχει νῦν μετὰ τὴν ἐξέγερσιν καὶ τὴν κρατοῦσαν κατάστασιν. Ἂς μὴ ζητήσωμεν νὰ ἐμμένωμεν εἰς τὸ ψεῦδος ψευδοῦς καταστάσεως καὶ ἂς προσπαθήσωμεν νὰ ἐπαναγάγωμεν τὸ πολίτευμα εἰς τὴν κανονικὴν αὐτοῦ τροχιάν. Διότι μόνον τὸ Συνταγματικὸν πολίτευμα εἶνε τὸ προσαρμοζόμενον τελειότερον καὶ τὸ δυνάμενον νὰ ἔχῃ ἀγαθοὺς καρποὺς ἐκκαθαριζομένων πολλῶν ἐπισωρευθεισῶν ἀνομιῶν καὶ ἀνισταμένης πάσης ἐξουσίας εἰς τὸ ὕψος καὶ τὸ εἶδος καὶ τὴν ἐλευθερίαν τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς. Διότι εἰς ὅλους μας καὶ εἰς τὴν Δυναστείαν τελευταίαν πρέπει νὰ λεχθῶσιν αἱ ἀλήθειαι. Ἐγὼ οὐδέποτε ὑπῆρξα Αὐλικὸς καὶ ὁσάκις ἐκλήθην εἰς τὴν ἐξουσίαν ἠρχόμην πάντοτε ἐν γνώσει ὅτι μετά τινα χρόνον θὰ ἐδεχόμην τὴν κλωτσιὰν καὶ ἄνωθεν καὶ κάτωθεν. Ἀλλ' ἠρχόμην ὡς ὁ ἰατρὸς τῶν ἀπηλπισμένων ἀσθενῶν. Ἐξεπλήρουν τὸ καθῆκόν μου καὶ ἔπειτα ἐγνώριζον τί μὲ ἀνέμενεν. Ὅταν ἐκκαθαρισθῶσι τὰ πράγματα θὰ εἴπωμεν καὶ εἰς τὴν Δυναστείαν, ὅτι ὀφείλει νὰ μετέλθῃ εἶδος πολιτείας προαγούσης τὰ ἐθνικὰ συμφέροντα καὶ συντηρούσης τὴν ἀκεραιότητα τοῦ πολιτεύματος. Διότι πρῶτον αὐτῆς συμφέρον ἔσεται τοῦτο. Πρέπει νὰ γνωρίζῃ τις ὁπόσην ἐπίδρασιν ἔχουσι τὰ ἐσωτερικὰ ἡμῶν πράγματα ἐπὶ τῆς τύχης τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ἵνα καταληφθῇ ὑπὸ ἀληθοῦς δέους διὰ τὴν κατάστασιν, ἣν ἐκίστοτε δημιουργοῦμεν. Μᾶς δίδεται νῦν ἡ εὐκαιρία νὰ ὑπωφεληθῶμεν μιᾶς ἐπαναστατικῆς καταστάσεως, ἵνα διορθωθῶμεν. Ἂς πράξωμεν τοῦτο. Συμφέρον πρῶτον ἡμῶν τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν εἶνε νὰ περισωθῶμεν ἀπὸ τὰ δεσμὰ τῶν ποικιλωτάτων μικρῶν καὶ μεγάλων, γενικῶν καὶ μερικῶν μορφῶν τῆς συναλλαγῆς. Βλέπετε αὐτὸ τὸ μπογαλάκι; (Καὶ ὁ κ. Δ. Ράλλης μοῦ ἐπέδειξε δέμα ὡσεὶ μικρὸν προσκεφάλαιον). Ἐζήτησα νὰ μοῦ στείλουν τὰς σημειώσεις μου ἐκ τοῦ ὑπουργείου. Ἐντὸς λοιπὸν αὐτοῦ τυῦ ἀναμνηστικοῦ δέματος ὑπάρχουν σημειώσεις καὶ συστάσεις μόνον διὰ τὰς ὑπηρεσίας τῶν Ταχυδρομείων. Εἶνε κατάστασις αὐτή; Καὶ δὲν πρέπει νὰ καταλυθῇ ἡ ἰδέα τῆς συναλλαγῆς; Καὶ δὲν εἶνε ὑπερτάτη συναλλαγὴ τάχα ἡ μεταξὺ προέδρου Βουλῆς καὶ πλειονοψηφίας ὑφισταμένη, κατὰ τὸ κρατῆσαν χείριστον κοινοβουλευτικὸν ἔθιμον; Ἐκεῖθεν λοιπὸν ὀφείλομεν ν' ἀρχίσωμεν.

Ἔσπευσα καὶ πάλιν νὰ ὑποδείξω εἰς τὸν κ. Δ. Ράλλην, ὅτι ὑπάρχει ἀνάγκη γενικωτέρας ἐργασίας πρὸς διαρρύθμισιν καὶ πρόχειρον καὶ διαρκεστέραν τῶν οἰκονομικῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ κράτους, ὅτι εἶνε ἀνάγκη νὰ συγκαλύψωμεν τὰ ἐλλείμματα καὶ τὰ ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ τὰ ἐκ τῆς μὴ ἀποδόσεως τῶν ὀφειλομένων εἰς τὸ Ταμεῖον τῆς Ἀμύνης.

— *Μὴ ἀπελπίζεσθε περὶ τούτου. Δὲν εἶνε τόσον δυσχερὲς τὸ πρᾶγμα. Ἡ χώρα εἶνε μεστὴ εὐεξίας. Βλέπετε τί γίνεται μὲ τὸ συνάλλαγμα. Παρ' ὅλας τὰς πρὸς ὑψωμὸν τῆς τιμῆς του προσπαθείας τὸ συνάλλαγμα φθάνει πρὸς τὴν ἰσοτιμίαν. Θὰ εἴχομεν οὕτω τὸ ὑγιὲς νόμισμα ἄνευ ἄλλης ψευδοῦς ἐνεργείας καὶ ἄνευ ἐκείνων τῶν μεθόδων, ἃς ἐφήρμοζεν ὁ Ἰρικούπης καὶ δυστυχῶς ἠκολούθησε καὶ ὁ κ. Γ. Θεοτόκης. Διὰ τοῦτο καὶ πλήρης ἐλπίδων ἀνελάμβανον τελευταίως τὴν ἐξουσίαν. Καὶ ἤμην ἕτοιμος ν' ἀποδώσω τὴν τελευταίαν ἐξαμηνίαν εἰς τὸ ταμεῖον τῆς Ἀμύνης ἄνευ προσφυγῆς εἰς ἄλλα τινὰ μέσα ἐξ αὐτῶν τούτων τῶν πόρων τοῦ κράτους. Καὶ ὅταν ὁ Βασιλεὺς μοὶ ἔλεγεν, ὅτι θὰ μείνω τώρα ἐπὶ μακρὸν χρόνον εἰς τὴν ἀρχὴν εἶπον εἰς τὴν Μεγαλειότητά Του, ὅτι μοὶ ἀρκοῦσιν ἓξ μῆνες μόνον ἵνα ἐπιτύχω κἄτι σταθερώτερον ὑπὲρ τῆς χώρας. Αἱ οἰκονομίαι τῶν δέκα ἑκατομμυρίων ἃς διαφημίζουσιν εἶνε ἀστεῖσμοί. Τὸ πολὺ τεσσάρων ἑκατομμυρίων οἰκονομίας θὰ δυνηθῶμεν νὰ ἔχωμεν ἄνευ διαταράξεως τοῦ διοικητικοῦ καὶ τοῦ καθόλου πολιτειακοῦ ὀργανισμοῦ, τοῦ πρὸς ἁρμονικὴν λειτουργίαν τῶν ὑπηρεσιῶν τῆς χώρας. Καὶ ταύτας τὰς οἰκονομίας ἐννοεῖται ἐκτοῦ κονδυλίου τῶν ἐξωτερικῶν δαπανῶν καὶ ἐκ μειώσεως ἄλλων ἐκτάκτων δαπανῶν. Τὸ ἔργον πρέπει νὰ στραφῇ εἰς ἐξυγίανσιν περὶ τὸν τρόπον τῆς διαχειρίσεως τοῦ δημοσίου θησαυροῦ. Εὐτυχῶς ἄλλας νῦν δαπάνας προμηθειῶν δὲν ἔχομεν. Ἂν δὲ συνῆλθε τὸ Ταμεῖον τῆς Ἀμύνης, χάρη ρεκλάμας ἔπραξε τοῦτο· διότι ὅλαι αἱ προμήθειαι εἶχον συμπληρωθῇ ὑπ' ἐμοῦ κατὰ τὴν συνεδρίασιν τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης συμφώνως πρὸς τὰ πρικτικὰ αὐτῆς τῆς 14ης Αὐγούστου, τὰ ὁποῖα εἶνε αὐτὰ ποῦ βλέπετε καὶ ὅπου ὑπάρχει ἡ πρόβλεψις τῆς ἐν συναγωνισμῷ προμηθείας τῶν πάντων, προϋπολογισθέντων τῶν ποσῶν ἁπλῶς ἐπὶ τῇ βάσει τῶν δεδομένων ἐξ διεξαχθείσας πρότερον προμηθείας. Ἄρα δὲν ἔχομεν κἂν τὴν δαπάνην ταύτην. Εἶνε λίαν εὐχερὲς τὸ ἔργον, ὅταν εἰλικρινῶς καὶ μετὰ κοινῆς ἁμίλλης ἐρῃ ἀσθῇ ἡ Βουλή. Ἰδίως ἀνάγκη νὰ ἐξέλθωμεν τῆς ἐκκρεμότητος, ἥτις συντρίβει τὸν οἰκονομικὸν βίον τῆς χώρας καὶ μειοῖ ἐπικινδύνως τὰς εἰσπράξεις αὐτῆς. Πρέπει νὰ σπεύσωμεν ἵνα μὴ εὑρεθῶμεν ἡμέραν τινὰ ἐνώπιον κενῶν ταμείων. Καὶ τότε δὲν θὰ πρόκειται πλέον περὶ ἐπανιστάσεως. Θὰ ἔχωμεν τὴν ἔκρηξιν τῆς ἀναρχίας. Ἰδοὺ ὁ μέγας κίνδυνος καὶ ἰδοὺ τὸ χάος, ὅπερ ὑφίσταται ἐφ' ὅσον ἔχομεν κυβέρνησιν ἐλθοῦσαν νὰ κάμῃ κόμμα, προκαλοῦσαν τὸν παλαιὸν κομματικὸν ἀνταγωνισμὸν καὶ ἰδίᾳ κυβέρνησιν ἀνεύθυνον ἀπολύτως, διότι εἶνε ὄργανον ἁπλοῦν ζητοῦν νὰ περιβληθῇ σύνολον κοινοβουλευτικῆς κατισχύσεως. Ἰδοὺ διατὶ ἀνερευνῶν τὴν λύσιν ἐπανέρχομαι εἰς τὴν ἀρχικὴν πρὸς τὸ Στέμμα ὑπόδειξίν μου, ὅπως σχηματίσῃ κυβέρνησιν καθαρῶς ὑπηρεσιακὴν μὲ πρόεδρον αὐτῆς τὸν ἀρχηγὸν τοῦ κινήματος κ. Ζορμπᾶν. Μόνον οὕτω θὰ ἐξέλθωμεν τοῦ χάους. Καὶ θὰ ἤμην ἀληθῶς περίεργος νὰ μάθω ποῖαι ἀντιρρήσεις θὰ ὑπῆρχον εἰς τὴν γνώμην μου ταύτην.

Ὁ κ. Δ. Ράλλης, ὅστις ὄντως ἐξήντλησε τοσην εὐμένειαν νὰ παρατείνῃ τὰς πρὸς τὰς «Ἀθήνας» ἀνακοινώσεις του ἐπὶ ὥρας μακρὰς, ἔφερε πλέον ἢ ἅπαξ τὸν λόγον ἐπὶ τοῦ Κρητικοῦ ζητήματος καὶ ἐξιστόρησε τὴν θέσιν τῶν πραγμάτων καθ' ἣν ἐποχὴν ἡ προκατοχός του κυβέρνησις ἀπήρχετο καὶ ὅταν διετυποῦτο ἡ τουρκικὴ ἀπειλή. Ἀλλὰ βεβαίως οὔτε διὰ νὰ γραφῶσιν ἐλέχθησαν πάντα ταῦτα, οὔτε καὶ πρὸς διατύπωσιν αὐτῶν δημοσίᾳ συμβάλλουσιν αἱ περιστάσεις. Δι' αὐτὸ καὶ δὲν ἀφιερῶ ἰδιαίτερον μέρος πρὸς δημοσίευσιν τῶν λεπτομερειῶν ἐκείνων. Ὁπωσδήποτε ὁ κ. Δ. Ράλλης μοὶ διετύπωσε τὸν πόθον τῆς ταχείας πολιτικῆς ἐπικοινωνίας μετὰ τῆς Κρήτης καὶ μοὶ ἀνέλυσεν ὁλόκληρον τὴν ἱστορίαν τοῦ τελευταίου τῆς Κρήτης ἐπεισοδίου ἐπιλέγων:

— *Ἡ κυβέρνησις εἰργάσθη ὡς εἰργάσθη, διότι δὲν ἤθελε νὰ συμβῇ τὸ ἀντίθετον τοῦ 1897. Τότε ἐχάσαμεν τὴν Κρήτην διὰ ν' ἀναλάβωμεν τὴν Θεσσαλίαν. Τώρα θὰ ἀφίνομεν τὴν Θεσσαλίαν διὰ νὰ λάβωμεν τὴν Κρήτην....*

Ἐκ τῆς μακρᾶς ταύτης μετὰ τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς μειονοψηφίας ἐν τῇ Βουλῇ συνδιαλέξεως δὲν ἀπέλιπε πνοὴ αἰσιοδοξίας. Καὶ εἶνε ὄντως εὐάρεστον καὶ ἐνισχύει τὸ δημόσιον φρόνημα, ὅταν ἐν κρισίμοις στιγμαῖς αἰσιοδοξοῦσιν οἱ πολιτικοὶ ἄνδρες μιᾶς χώρας.

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΠΕΡΙΕΡΓΑ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΖΩΗΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΦΥΣΙΝ

Τὸ ὄμμα τῶν πτηνῶν

Οἱ ὀφθαλμοὶ τῶν ἀνθρώπων εἶνε ὡς γνωστὸν σφαιροειδεῖς καὶ κινούμενοι περὶ τὸν ἄξονά των βοηθοῦσι τὴν καθ' ὅλας τὰς διευθύνσεις ὅρασιν χωρὶς νὰ παρίσταται ἡ ἀνάγκη νὰ στραφῇ ἡ κεφαλή. Εἰς τὰ πτηνὰ ὅμως δὲν συμβαίνει τὸ αὐτό. Τὰ πτηνὰ ἄτινα δὲν ἔχουσιν σύστημα διοφθαλμικὸν ἀναγκάζονται νὰ στρέφωσιν ὁλόκληρον τὴν κεφαλὴν διὰ νὰ ἴδωσιν. Ἀφ' ἑτέρου ὅμως τὰ νυκτόβια πτηνὰ ἔχουσιν ἐντὸς τοῦ βολβοῦ μίαν μεμβράνην ἥτις ἀνοιγοκλείεται ἀναλόγως τῆς ἐντάσεως τοῦ φωτός. Καὶ ἡ μεμβράνη κλείεται εἰς τὸ σκότος εἰς τρόπον ὥστε ἐλευθέρα ἀφίνεται ἡ ὅρασις, ἀνοίγεται δὲ ὡς ὀμβρέλλα, καὶ καλύπτει ἐσωτερικῶς τὸ ὄμμα εἰς τρόπον ὥστε τὸ φῶς δὲν φθάνει μέχρι τοῦ ὀπτικοῦ νεύρου. Παρετηρήθη λοιπὸν ὅτι τὴν μεμβράνην ταύτην κέκτηνται καὶ τὰ ὄρνεα, ἐκ τοῦ του δ' ἐξηγεῖται καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι ὁ ἀετὸς παρατηρεῖ μετὰ θάρρους τὸν ἥλιον. Ἔχει τὴν μεμβράνην καὶ δὲν...τὸν βλέπει.

Τὸ συνέδριον τοῦ πάγου

Ἠμποροῦσε νὰ γίνῃ μεταξὺ τῶν νεωτέρων τῆς Ἑλλάδος εὐθυμογράφων τὸ συνέδριον τοῦ πάγου. Ἔγινεν ὅμως μεταξὺ ἐμπόρων εἰς τὸ Λυών, σκοπὸν δὲ ἔχει τὴν βελτίωσιν τῶν διὰ τοῦ πάγου μέσων πρὸς συντήρησιν τῶν φαγωσίμων. Εἰς τὸ συνέδριον παρεκάθησαν περὶ τὰ τετρακόσια μέλη, ἡ πρώτη δ' ἀπόφασις ὑπῆρξεν ὅπως πᾶσα πόλις ἔχουσα ἄνω τῶν δέκα χιλιάδων κατοίκων κέκτηται δημοτικὸν παγοποιεῖον συντηρούμενον δι' εἰδικοῦ δημοτικοῦ φόρου.

Ἀνεύρεσις προϊστορικοῦ ἀνθρώπου

Ἐκ τοῦ Περιγκὲ τῆς Γαλλίας ἀγγέλλεται ὅτι ὁ κ. Περουνῦ ἀνεκάλυψε τὸν σκελετὸν ἑνὸς προϊστορικοῦ ἀνθρώπου μαζῇ μὲ τὸν σκελετὸν τεσσάρων ρεννῶν. Ὁ σκελετὸς οὗτος ἔκειτο κάτωθι ὀγκώδους βράχου περιστοιχιζομένου ἀπὸ διαφόρους προσχώ

ΔΕΛΤΙΟΝ
ΔΙΑ ΤΟ 22-(Β΄) ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΩΝ "ΑΘΗΝΩΝ,,

Οἱ ἐν Ἀθήναις, ἐν Πειραιεῖ καὶ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις ταχτικοὶ ἀναγνῶσται τῶν «Ἀθηνῶν» ἀποκόπτοντες καθ' ἑκάστην τὸ δελτίον τοῦτο καὶ πέμποντες τὰ δελτία τοῦ μηνὸς εἰς τὰ γραφεῖά μας θὰ λαμβάνωσι διὰ τοῦ πρακτορείου καὶ τῶν ὑποπρακτορείων τῶν ἐφημερίδων τὰ μηνιαῖα Παραρτήματα τῶν «Ἀθηνῶν.»

ἀπεκρίνετο, κατέβηκα ἀπὸ τὴν ἕδρα μου καὶ τὸν εὗρῆκα νεκρόν.

— Εἰς ποίαν θέσιν εὑρίσκετο ;

— Ἐξηπλωμένος, εἰς μίαν γωνίαν τῆς ἀμάξης, εἰς τὴν ἰδίαν θέσιν ποῦ τὸν εἶχα ἀφήσει ὅταν τὸν ἀνέβασα. Εἶχε τὸ κεφάλι γυρμένον ἀπὸ τὸ ἓν μέρος καὶ ἕνα μανδῆλι στὸ στόμα. Ὅταν τὸν ἤγγισα ἐσωριάσθη κάτω. Τότε ἀντελήφθην ὅτι ἦτο πτῶμα καὶ ἔτρεξα εἰς τὸν ἀστυνομικὸν σταθμόν.

Μετὰ τὴν κατάθεσιν τοῦ Ρόϋστων, διαρκούσης τῆς ὁποίας ὁ ἀνακριτὴς Γκέρμπυ ἐλάμβανε τὰς καταλλήλους σημειώσεις, ἐκλήθη ὁ Ροβέρτος Τσιούστων καὶ κατέθεσε;

— Εἶμαι ἰατρὸς καὶ κατοικῶ εἰς τὴν ὁδὸν Κόλινς. Ἐξετέλεσα ἐπὶ τοῦ ἀγνώστου (αὐτοψίαν μεταθανάτιον) τὴν Παρασκευήν.

— Ὀλίγον μετὰ τὸν θάνατόν του ;

— Ναί. Πεισθεὶς ἐκ τῆς ἐπιθέσεως τοῦ ἐμπεποτισμένου μὲ χλωροφόρμιον μανδηλίου, ὅτι τὸ ἄτομον ἀπέθανεν ἐξ εἰσπνοῆς τῶν ἐξ αὐτοῦ παραχθέντων ἀτμῶν, καὶ γνωρίζων πόσον ταχέως ἐξατμίζεται τὸ δηλητήριον τοῦτο, ἐξετέλεσα τὴν αὐτοψίαν χωρὶς νὰ χάσω λεπτόν. Ἐξωτερικῶς τὸ σῶμα ἐφαίνετο ὑγιὲς καὶ ρωμαλέον.

«Εἶμαι τῆς γνώμης ὅτι ὁ ἄνθρωπος ἀπέθανεν ἐξ εἰσπνοῆς ἀτμῶν χλωροφορμίου ἢ μεθυνελαίου».

Ὁ Κλεμὰν Ράνκιν, ὁ ἄλλος ἀμαξηλάτης, προσεκλήθη ἐπίσης εἰς τὴν ἀνάκρισιν.

— Εἶμαι ἀμαξηλάτης καὶ κατοικῶ εἰςΚολλιγκὰνδ — εἶπεν. — Συνήλως ὁδηγῶ μόνιπτον.

«Ἐνθυμοῦμαι κάλλιστα τί συνέβητὴν παρελθοῦσαν Παρασκευήν. Εἶχα μεταφέρει πελάτας εἰς Σαϊντ—Κίλδα καὶ ἐπέστρεφα μὲ τὸ ἁμάξι μου τὴν μίαν καὶ ἡμίσειαν τῆς πρωΐας, ὅτε ἔξαφνα, εἰς μικρὰν ἀπόστασιν ἀπὸ τοῦ Γυμνασίου, ἐκλήθην παρ' ἑνὸς κυρίου μὲ στακτὶ ἐπανωφόριον, ὁ ὁποῖος ἐκάπνιζε σιγάρον. Μὲ διέταξε νὰ τὸν ὁδηγήσω εἰς τὴν ὁδὸν Πόλλετ Ἔστ, τὸ ὁποῖον καὶ ἔκαμα. Κατέβη εἰς τὴν γωνίαν τῆς λεωφόρου Οὐέλλιγκτων καὶ Πόλλετ Ἔστ, ἐγὼ δὲ ἐπέστρεψα εἰς τὴν πόλιν.

— Ποία ὥρα ἦτο ὅταν ἐσταμάτησες ;

— Δύο ἀκριβῶς.

— Πῶς τὸ ξέρεις ;

— Διότι ἡ νύκτα ἦτο ἥσυχος καὶ ἠδυνήθην ν' ἀκούσω τὸ ὡρολόγιον τοῦ Ταχυδρομείου ποῦ ἐσήμαινε δύο.

— Παρετήρησες τίποτε ἰδιαίτερον εἰς τὸν ἄνθρωπον ἐκεῖνον ;

— Ὄχι. Εἶχεν ὄψιν συνήθη. Ἐσκέφθην ὅτι θὰ ἦτο κανεὶς νέος ἐπιστρέφων ἀπὸ κάποιαν νυκτερινὴν συνέντευξιν. Εἶχε τὸν γῦρον τοῦ καπέλλου του κατεβασμένον πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν, καὶ ἔνεκα τούτου δὲν ἠδυνήθην νὰ διακρίνω καλῶς τὸ πρόσωπόν του.

— Παρετήρησες ἂν ἐφορεῦσε δακτυλίδια ;

— Βεβαίως. Ὅταν μοῦ ἔδωσε τὴν μισὴ κορῶνα, εἶδα ὅτι εἶχε ἕνα δακτυλίδι διαμαντένιο εἰς τὸν δείκτην τῆς δεξιᾶς χειρός του.

— Δὲν σοῦ εἶπε πῶς εὑρέθη εἰς τὴν ὁδὸν Σαϊντ Κίλδα εἰς τοιαύτην ὥραν;

— Ὄχι, δὲν μοῦ εἶπε τίποτε.

— Ἔχει καλῶς. Δύνασαι ν' ἀποσυρθῇς.

Ὁ ἀνακριτὴς κατέγραψε τὰς μαρτυρικὰς καταθέσεις ἐν διαστήματι ἡμισείας ὥρας.

— Δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία, ἔκαμε χαμηλοφώνως, ὅτι ὁ θάνατος τοῦ ἀγνώστου δὲν εἶνε φυσικός, ἀλλ' ἐπῆλθε συνεπείᾳ τοῦ δηλητηρίου.

('Ακολουθεῖ)

ΑΘΗΝΑΙ

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

Σελήνης τελευταῖον τέταρτον

Ἀνατ. ἡλ. ὥρ. 6|λ. 2' — Δύσις ὥρ. 5 λ. 33'

Ἡ σύλληψις τοῦ Προδρόμου

ΕΓΡΑΦΟΜΕΝ χθὲς διὰ τὴν ἀνησυχίαν τῶν ἔξω τῆς πρωτευούσης καὶ ἐξεφράζομεν τὸν φόβον ὅτι μέχρι τέλους ἡ ἀνησυχία θὰ μεταδοθῇ καὶ εἰς ἡμᾶς. Ἤδη ἀποδεικνύεται ὅτι ἡ ἀνησυχία αὕτη δὲν εἶνε ἑλληνικὴ μόνον, ἀλλ' εἶνε παγκόσμιος.

Οὕτω ἐγνώσθη χθές, ὅτι διάφορα καταστήματα, τὰ ὁποῖα ἀνέλαβον προμηθείας τῆς ἑλληνικῆς κυβερνήσεως, ἐζήτησαν ν' ἀσφαλίσουν τὰς προμηθείας ταύτας κατὰ ἐνδεχομένης ἐν Ἑλλάδι ἀνησυχίας. Καὶ τὸ Ἀγγλικὸν Λόϋδ, εἰς τὸ ὁποῖον ἀπευθύνθησαν ἐζήτησε πέντε ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν ἀσφάλιστρα, ἐνῷ ταῦτα συνήθως δὲν ὑπερβαίνουσι τὸ ἕν, ἢ τὸ πολὺ ἓν καὶ ἥμισυ τοῖς ἑκατόν. Τὰ τρία καὶ ἥμισυ ἐπὶ κλέον εἶνε ἐνδεικτικὰ μεγάλης ἀνησυχίας καὶ φόβου γενικῶν ἐσωτερικῶν περιπλοκῶν.

Δὲν γνωρίζομεν τί πληροφορίας ἔχουν εἰς τὸ Λονδῖνον, ὥστε νὰ ἐκφράζουν τοιαύτας ἀνησυχίας. Ἐὰν δὲν πρόκειται περὶ τεχνάσματος ἐπιχειρηματικοῦ, χάριν εἰς τὸ ὁποῖον οἱ τοῦ Λόϋδ θὰ κερδίσουν ἐκ τῆς ἀγωνίας τῶν ἄλλων πάντως ὅμως πρόκειται περὶ χονδροειδοῦς πλάνης, ἡ ὁποία πρέπει ν' ἀρθῇ διὰ νὰ μὴ ἐκτιθέμεθα ἀδίκως εἰς τὸν κόσμον.

Καὶ πρὸς τοῦτο ἔπρεπε νὰ ἐργασθῇ ἡ ἐν Λονδίνῳ πρεσβεία, ὡς καὶ αἱ ἄλλαι πρεσβεῖαί μας εἰς τὸ ἐξωτερικόν. Ἐπὶ τέλους ἂν τὸ στρατιωτικὸν κίνημα εἶχεν ἀντιδυναστικὸν χαρακτῆρα, θὰ ἐξεδηλοῦτο ἤδη. Δὲν θὰ ἐπερίμενε κανεὶς ἕνα καὶ πλέον μῆνα διὰ νὰ ἐκδηλώσῃ τὰ ἀντιδυναστικά του φρονήματα, ζητωκραυγάζων εἰς τὸ μεταξὺ κάτω ἀπὸ τὰ Ἀνάκτορα. Καὶ εἶνε ἀπορίας ἄξιον πῶς δὲν τὸ ἐννοοῦν αὐτὸ οἱ Ἄγγλοι.

Αἱ δύο ἐθνικαὶ δωρεαὶ

Κατὰ τηλεγράφημα τοῦ ἐν Λονδίνῳ ἀνταποκριτοῦ τῆς «Ἑστίας» ὁ ὁμογενὴς κ. Μ. Κοργιαλένιος ἀπέστειλε συστημένην ἐπιστολὴν πρὸς τὸν Βασιλέα περιέχουσαν ἐντολὴν πρὸς τὴν Διοίκησιν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος ὅπως μετρηθῇ εἰς διαταγήν του τὸ ποσὸν τῶν 500 χιλιάδων.

Ὁ δωρητὴς ἐν τῇ ἐπιστολῇ του ταύτῃ ὑπόσχεται ὅτι θὰ διπλασιάσῃ τὸ ποσὸν τῆς δωρεᾶς του εὐθὺς ὡς βεβαιωθῇ ὅτι ἐκπληροῦνται αἱ εὐχαὶ καὶ οἱ πόθοι του ὑπὲρ ἀνορθώσεως τῆς ἐν Ἑλλάδι καταστάσεως.

Ὁ βασιλεὺς ἐν τῷ τηλεγραφήματί του πρὸς τὸν κ. Κοργιαλένιον ἐκφράζει αὐτῷ τὰς θερμοτάτας καὶ εἰλικρινεστάτας εὐχαριστίας του διὰ τὴν πατριωτικὴν δωρεὰν εὐελπιστῶν ὅτι καὶ ἄλλοι πατριῶται θὰ μιμηθῶσι τὸ παράδειγμά του.

Ὅντως ὀλίγας ὥρας μετὰ τὴν ἀποστολὴν τοῦ ἀνωτέρω τηλεγραφήματος ὁ αὐτὸς ἀνταποκριτὴς ἐτηλεγράφει ὅτι κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ Πρακτορείου Ρώϋτερ ἡ ἐν Λονδίνῳ διαμένουσα κυρία Παπανικολῆ προσέφερεν ὑπὲρ τῆς ἐθνικῆς ἀνασυγκροτήσεως 6.500 λίρας στερλίνας ἤτοι 162.500 φράγκα. Ἡ φιλόπατρις δωρήτρια εἶνε χήρα τοῦ ἐκ Σμύρνης ὁμογενοῦς Ἰγνατίου Παπανικολῆ καὶ μήτηρ τοῦ κ. Νικ. Παπανικολῆ διευθυντοῦ τοῦ ἐν Λονδίνῳ ὁμωνύμου καπνεμπορικοῦ οἴκου.

Πρὸς τὸν κ. Κοργιαλένιον ἡ ἐνταῦθα Κεφαλληνιακὴ ἀδελφότης ἀπέστειλε τὸ ἀκόλουθον τηλεγράφημα :

Κοργιαλένιον

Λονδῖνον

Ἡ Ἀθήνησι Κεφαλληνιακὴ Ἀδελφότης τῷ μεγαθύμῳ αὐτῆς συμπολίτῃ ἀκτινοβολοῦν ὑπὸ θανυσμοῦ στρέφει βλέμμα ἐπὶ τῇ ἔργοις ὑποστηρίξει Ἐθνικῶν πόθων.

Ὁ Πρόεδρος
Ἰωάν. Μεϊολωρᾶς

Ὁ Γεν. Γραμματεὺς
Παντελὴς Γ. Λιβαδᾶς

Ὁ πρίγκηψ τῆς Σαξωνίας

Ὁ ἐνταῦθα παρεπιδημῶν πρίγκηψ τῆς Σαξωνίας Μὰξ ἐπεσκέφθη κατ' οἶκον τὸν καθηγητὴν τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς ἐν τῷ Ὠδείῳ κ. Ψάχον,παρὰ τῷ ὁποίῳ παρέμεινεν ἐπὶ μίαν ὥραν,λαμβάνων σημειώσεις καὶ ἐξηγήσεις περὶ τῆς ἀρχαίας καὶ νεωτέρας βυζαντινῆς παρασημαντικῆς καὶ ἐκκλησιαστικῆς μας μουσικῆς.

Ὑπουργικὴ ἐπίσκεψις

Χθὲς ὁ ὑπουργὸς τῆς Δικαιοσύνης κ. Ρώμας ἐπεσκέφθη τὰς φυλακὰς Ἀβέρωφ ὡς καὶ τὰς Γυναικείας φυλακάς. Ὁ κ. ὑπουργὸς ἀναχωρῶν προσέφερεν 100 δραχμὰς πρὸς παρασκευὴν πλουσίου συσσιτίου κατά τινα τῶν ἡμερῶν.

Ἡ ἑορτὴ τῆς σημαίας

Συμφώνως πρὸς τὸ ἐκδοθὲν Β. Διάταγμα προτάσει τοῦ ἐπὶ τῆς Δημοσίας Ἐκπαιδεύσεως ὑπουργοῦ ἡ ἑορτὴ τῆς σημαίας θὰ γίνῃ καθ' ἅπαντα τὰ σχολεῖα τοῦ Κράτους τὴν 3ην Ὀκτωβρίου ἡμέραν Σάββατον.

Οἱ μαθηταὶ θὰ παραταχθῶσιν εἰς διπλοῦς στίχους ἐν τῷ προαυλίῳ τοῦ σχολείου ἢ ἔξωθεν αὐτοῦ καὶ ὁ διευθυντὴς, σχολάρχης ἢ Γυμνασιάρχης παραδίδων τὴν σημαίαν εἰς τὸν σημαιοφόρον θὰ προσφωνήσῃ τοὺς μαθητὰς ὡς ἑξῆς :

«Ἑλληνόπαιδες

Ἡ κυανόλευκος αὕτη σημαία τὴν ὁποίαν ἐπιστέωσε ὁ Τίμιος Σταυρὸς εἶνε τὸ ἱερὸν σύμβολον τῆς τιμῆς τῆς Πατρίδος. Τὰ ἑλληνικὰ φρούρια, τὰ στρατιωτικὰ σήματα, τὰ πολεμικὰ σκάφη σκιαζόμενα ὑπὸ τῆς σημαίας ἐκπροσωποῦσι τὴν δύναμιν καὶ τὸ μεγαλεῖον τοῦ Ἔθνους.

Ἑλληνόπαιδες,

Προσανενίσατε τὴν σημαίαν εὐλαβῶς, προσβλέψατε αὐτὴν μετ' ἀγάπης καὶ ἀφοσιώσεως διότι ὑπὸ τὰς πτυχάς της ἀνδρούμενοι θὰ ὀμόσητε τὸν ὅρκον τοῦ στρατιώτου, θὰ ὁρκισθῆτε νὰ μὴ ἐγκαταλίπητε τὴν σημαίαν, ἀλλὰ νὰ θυσιάσητε τὴν ζωήν σας ὑπερασπίζοντες αὐτήν.

Ἀπὸ τοῦ νῦν δὲ τασσόμενοι ὑπὸ τὸν Τίμιον Σταυρὸν μερμνήσατε ὅπως διὰ τῆς εὐπειθείας, διὰ τῆς ἐπιμελείας, διὰ τῆς καθόλου ἀρετῆς ἀναδειχθῆτε ὑγιῆ τέκνα τῆς Πατρίδος καὶ μέλλοντες φρουροὶ τῆς τιμῆς καὶ τῆς δόξης τοῦ Ἑλληνικοῦ Θρόνου».

Διὰ τρεῖς θέσεις διδασκαλισσῶν

Διὰ τρεῖς κενὰς θέσεις διδασκαλισσῶν ἐν τῷ Ἀρσακείῳ ὑπεβλήθησαν μέχρι τοῦδε εἰς τὴν γραμματείαν τῆς Φιλεκπαιδευτικῆς ἑταιρίας ὑπερεκατὸν αἰτήσεις. Αὔριον Παρασκευὴν συνερχόμενον τὸ συμβούλιον τῆς ἑταιρίας ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Κ. Καραπάνου θὰ λάβῃ ἀποφάσεις περὶ τῆς τύχης τῶν αἰτήσεων, ἀναλόγως τῆς τύχης ἑκάστης αἰτούσης.

Ἐπίσκεψις τῶν ἀρχαιοτήτων

Διατρίβει ἐνταῦθα ὁ λόρδος Ὀφφὲρ Γρέϋ συγγενὴς τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἀγγλίας, ἔστις ἐπεσκέφθη τὸν ὑπουργὸν τῆς Παιδείας καὶ παρεκάλεσε νὰ τῷ ἐπιτραπῇ ἡ ἄνοδος εἰς τὴν Ἀκρόπολιν κατὰ τὴν νύκτα. Ὁ κ. ὑπουργὸς προθύμως ἐχορήγησε τὴν πρὸς τοῦτο ἄδειαν καὶ ὁ λόρδος ἐθαύμασε χθὲς ὑπὸ τὸ φῶς τῆς φθινούσης σελήνης τὰς ἐπὶ τοῦ ἱεροῦ βράχου ἀρχαιότητας.

Καὶ ὁ πρίγκηψ Μαξιμιλιανὸς τῆς Σαξωνίας λάτρις τῶν ἀρχαιοτήτων καὶ αὐτὸς ἐπεσκέφθη προχθὲς καὶ χθὲς τοὺς ἀρχαιολογικοὺς τόπους μετὰ τῆς κομήσσης Ριαγκούρ.

Νέαι γραμμαὶ τῶν τραμ

Ἡ ἑταιρία τῶν τροχιοδρόμων ὑπέβαλε πρὸς ἔγκρισιν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν τὰ σχεδιαγράμματα τῆς νέας γραμμῆς ἀπὸ τῆς κορυφῆς τῆς ὁδοῦ Ἱπποκράτους εἰς Κολοκυνθοῦν.

Ἀφίξεις

Ἀφίκετο σήμερον ὁ ἔγκριτος ἰατρὸς καὶ ἐπιμελητὴς τοῦ «Εὐαγγελισμοῦ» κ. Κωνσταντῖνος Περάκης.

*

Ἐπανέκαμψεν ἐκ τοῦ ἀνὰ τὴν Ἑσπερίαν ταξειδίου του οἰκογενειακῶς ὁ δικηγόρος κ. Ἀπόστολος Λύδης.

Ἡ δεσποινὶς Ρόζα Ἔρλιχ

Τηλεγράφημα ἐκ Βιέννης πρὸς τὸν «Σύνδεσμον τῶν Συντακτῶν»ἀγγέλλει ὅτι ἡ δεσποινὶς Ρόζα Ἔρλιχ τῆς ὁποίας τὸ ὄνομα καὶ ἡ ἀξία τόσον φημίζονταιἀνεχώρησεν ἐρχομένη εἰς Ἀθήνας. Ἡ μικρὰ βιολίστρια θὰ δώσῃ τὴν Πέμπτην ἑσπερίδα εἰς τὸ Δημοτικὸν θέατρον, τὴν δὲ Κυριακὴν ἀπογευματινὴν ἐν τῇ μεγαλοπρεπεῖ αἰθούσῃ τοῦ «Συνδέσμου τῶν Συντακτῶν» ὑπὸ τοῦ ὁποίου θὰ κληθῶσι ὅσοι καὶ ὅσαι καταγίνονται εἰς τὴν μουσικὴν ὡς καὶ ἄλλοι λόγιοι καὶ δημοσιογράφοι, ἵνα ἀκούσωσι καὶ κρίνωσιν αὐτὴν ἐν τῇ ἐκτελέσει διαφόρων μουσικῶν τεμαχίων.

Ἰω. Περδικάρης

Τηλεγραφικῶς ἀνηγγέλθη ἡμῖν ἐξ Ἡρακλείου τῆςΚρήτης ὁ θάνατος ἐπιφανοῦς ἀνδρὸς, τοῦ Ἰω. Περδικάρη, πρώην γυμνασιάρχου καὶ γενικοῦ ἐπιθεωρητοῦ τῆς Ἐκπαιδεύσεως ἐν Κρήτῃ, ἱδρυτοῦ δὲ καὶ διευθυντοῦ τοῦ Λυκείου «Κοραῆ».

Ὁ διάλογος τῆς ἡμέρας

Συνομιλοῦν διὰ τὴν ἐκλογήν :

— Διατὶ ἡ κυβέρνησις προτείνει τὸν κ. Ρώμαν ;

— Διὰ νὰ ἐνισχυθῇ καὶ νὰ φαίνεται ρωμαλέα.

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ δι' ἐνυπόθηκα ἀσφαλέστατα δάνεια ἐπὶ ἀστικῶν κεντρικωτάτων κτημάτων προσοδοφόρων 1) 30—75 χιλ. καὶ 2) 100—550 χιλ. μὲ καλὸν τόκον. Τὰ κτήματα ταῦτα πωλοῦνται εἰς μετριωτάτας τιμὰς καὶ εὐκολίας «Γ'ραφεῖα Συμβάσεων» Σταδίου 34.

Η ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Η ΕΠΑΝΟΔΟΣ
ΤΟΥ κ. Γ. ΘΕΟΤΟΚΗ
Η ΥΠΟΔΟΧΗ ΤΩΝ ΦΙΛΩΝ ΤΟΥ

— Ἡ ἀγωνία καὶ ἡ ἄγνοια τῶν ἐπιφανῶν καὶ ἀφανῶν
— Ἡ ὑγεία τῶν δημοσιογράφων
— Διατὶ ἦλθεν ὁ κ. Θεοτόκης ;;
— Ἡ σημερινὴ σύσκεψις τῶν Θεοτοκικῶν

ΑΙΣΙΟΔΟΞΙΑΙ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἡ συγκίνησις, ἥτις κατέλαβε τοὺς Θεοτοκικοὺς ἐπιφανεῖς τε καὶ μὴ ἐπὶ τῇ εἰδήσει τῆς ἀφίξεως τοῦ κ. Γ. Θεοτόκη ἐξεδηλώθη χθὲς ζωηροτάτη. Οἱ ἐπιφανεῖς ἀπέβαλον ἀρκετὴν ποσότητα βαρύτητος, οἱ δὲ ἀφανεῖς καὶ ἰδίως οἱ ἀμφιταλαντευόμενοι μεταξὺ τῶν πέριξ αὐτῶν ἐγερθέντων κομματικῶν μαγνητικῶν πόλων συνεσπειρώθησαν περὶ αὐτοὺς ὡς μετανοοῦσαι Μαγδαληναὶ καὶ ἀπέστρεψαν τοὺς ὀφθαλμοὺς ἀπὸ τῶν κυβερνητικῶν θελγήτρων, ἅτινα τόσον τοὺς ἐσαγήνευσαν. Πάντες δὲ ἀμαρτήσαντες καὶ μὴ ἅπιστοι καὶ πιστοί, ἐνῷ ἦτο γνωστὸν ὅτι ὁ «Ἠλεκτρικὸς» παρὰ τὸ ὄνομά του θὰ ἐχρειάζετο ὀκτὼ τουλάχιστον ὥρας διὰ νὰ διαπλεύσῃ τὸ ἀπὸ Πατρῶν μέχρι Πειραιῶς διάστημα, ἔσπευσαν ὀλίγον μετὰ τὴν μεσημβρίαν νὰ κατέλθωσιν εἰς τὴν γείτονα ὅπως διαδηλώσουν τὸν πρὸς τὸ κόμμα καὶ τὸν ἀρχηγὸν φανατισμόν των παρατασσόμενοι ἐκ τῶν πρώτων πρὸ τοῦ λιμεναρχείου ὅπου θὰ ἀπεβιβάζετο ὁ κ. Θεοτόκης.

Οἱ κατελθόντες εἰς τὸν Πειραιᾶ Θεοτοκικοὶ Βουλευταὶ πρὸς ὑποδοχὴν τοῦ ἀρχηγοῦ των ὑπερέβαινον τοὺς ἑξήκοντα, ὅσοι δηλαδὴ εὑρίσκοντο εἰς Ἀθήνας, πάντες δὲ μηδενὸς ἐξαιρουμένου μετὰ δυσκολίας συνεκράτουν τὴν ἀκαταπαυστὸν ἐπιθυμίαν τῶν τρικυμιῶν καὶ μάτην ἠγωνίζοντο νὰ καταπνίξουν τοὺς ἐλέγχους τῆς συνειδήσεως δι' ὅσα εἶπον καὶ ἔπραξαν κατὰ τὴν μακρὰν ἀπουσίαν τοῦ ἀρχηγοῦ καὶ ὅσα διενοήθησαν νὰ πράξουν πιστεύσαντες ὅτι ὄντως ὁ ποιμὴν ἐγκατέλειψε τὸ ποίμνιον. Καὶ ἡ κατέχουσα αὐτοὺς συγκίνησις ἐγίνετο ἐντονωτέρα καὶ ἐξεδηλοῦτο διὰ τῆς ἐπὶ τῶν προσώπων των προιούσης ὠχρότητος ἐφ' ὅσον ἤγγιζεν ἡ ὥρα τοῦ εἰσπλου τοῦ φέροντος τὸν κ. Θεοτόκην ἀτμοπλοίου.

Πλὴν τῶν κ. κ. Βουλευτῶν κατῆλθον εἰς Πειραιᾶ λίαν ἐνωρὶς ὀλόκληρος ἡ οἰκογένειατοῦ κ. Θεοτόκη καὶ πολυάριθμοι τῶν οἰκογενειακῶν φίλων, συγχρόνως δὲ ἀρκετοὶ Πειραιεῖς συνεκεντροῦντο εἰς τὸν πρὸ τοῦ λιμεναρχείου χῶρον, ὅπου καὶ δύναμις ἀστυνομικὴ εἶχε τοποθετηθῇ διὰ τὴν προσωπικὴν ἀσφάλειαν τοῦ πρώην Πρωθυπουργοῦ.

Κατὰ τὴν διέλευσιν τοῦ κ. Θεοτόκη καὶ τῶν ἀκολουθούντων αὐτὸν ἐκ τῆς πλατείας Θεμιστοκλέους εἰς μεταπωλητὴς ἑτοίμων ἐνδυμάτων, Χατζόπουλος ὀνόματι, τίς οἶδε διατί συγκινηθεὶς ἔστη πρὸ τοῦ κ. Θεοτόκη καὶ ἐκραύγασε :

— Ζήτω τὸ ἔθνος!... Ζήτω ὁ στρατός...

Ἡ ἀκολουθοῦσα ὅμως ἀστυνομικὴ δύναμις ὑπέδειξεν εἰς τὸν ἐνθουσιώδη μεταπωλητὴν νὰ σιωπήσῃ, ἡ δὲ μικρὰ διαδηλωτικὴ ξεγκολούθησε τὸν δρόμον της μὲ τὴν αὐτὴν ἠρεμίαν καὶ σιωπὴν κατευθυνθεῖσα εἰς τὸν σταθμὸν τοῦ ἠλεκτρικοῦ καὶ διὰ τοῦ τακτικοῦ τραίνου ἀνῆλθεν εἰς Ἀθήνας.

— Εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Θεοτόκη

Ἐκ τοῦ σταθμοῦ τῆς Ὁμονοίας ὁ κ. Θεοτόκης καὶ οἱ κατελθόντες εἰς Πειραιᾶ οἰκεῖοί του καθὼς καὶ πάντες οἱ φίλοι βουλευταὶ κατηυθύνθησαν ἐφ' ἁμαξῶν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ πρώην Πρωθυπουργοῦ, ὅπου μετ' ὀλίγον ἐνέσκηπτε σμῆνος συντακτῶν τῶν Ἀθηναϊκῶν ἐφημερίδων. Τὸ γεγονὸς ἐνεποίησεν ἐντύπωσιν, διότι πρώτην φορὰν ἡ κλίμαξ τῆς οἰκίας τοῦ κ. Θεοτόκη, καὶ ἐν τῇ ἀρχῇ καὶ ἐκτὸς αὐτῆς εὑρισκομένου, ἀφέθη ἐλευθέρα εἰς τὴν δημοσιογραφικὴν περιέργειαν. Οἱ κ. κ. βουλευταὶ οἱ κατακλύζοντες τὴν οἰκίαν τοῦ ἀρχηγοῦ καὶ ἰδίως οἱ κ. κ. Μπουφίδης καὶ Μπαλτατζῆς μετ' ἀγανακτήσεως προσέβλεπον τοὺς τολμηροὺς καινοθήρας διεισδύσαντας εἰς τὰ Πρωθυπουργικὰ ἄδυτα.

Μετὰ πολύωρον ἀναμονὴν οἱ δημοσιογράφοι τίς οἶδεν εἰς ποῖα πλάγια μέσα καταφυγόντες κατώρθωσαν νὰ γίνωσι πρώτην ἤδη φορὰν δεκτοὶ παρὰ τῷ κ. Γ. Θεοτόκῃ, ὅστις προσβλέψας αὐτοὺς μειδιῶν τοῖς εἶπεν εἰς τόνον ἐνέχοντα ἀρκετὴν δόσιν ἐκπλήξεως.

— Χαίρω διότι σᾶς εὑρίσκω ὑγιεῖς...

Οἱ δημοσιογράφοι προσέβλεψαν ἀλλήλους ἐκπεπληγμένοι καὶ διὰ τῶν ὀφθαλμῶν διηρωτῶντο :

— Μήπως οἱ ἐπιφανεῖς ἀνέφερον εἰς τὰς περιεγήμους ἐπιστολάς των ὅτι δὲν εἴμεθα καλά ;

Κατόπιν ὁ κ. Θεοτόκης ἐβεβαίωσε τοὺς δημοσιογράφους ὅτι δὲν ἔχει τι νὰ τοῖς ἀνακοινώσῃ, διότι οὐδεμίαν ἀπόφασιν ἔχει λάβει.

— Θὰ ἴδω πρῶτον τοὺς φίλους μου, εἶπεν ὁ κ. Θεοτόκης, θὰ σκεφθῶ μετ' αὐτῶν καὶ κατόπιν θὰ λάβω τὴν εὐχαρίστησιν νὰ σᾶς καλέσω καὶ νὰ σᾶς ἀνακοινώσω τὰς ἀποφάσεις μου.

Καὶ οἱ δημοσιογράφοι ἀπῆλθον ὄχι περισσότερον σοφοί.

— Ἡ ἄγνοια τῶν βουλευτῶν

Ἀλλὰ καὶ οἱ βουλευταὶ οἱ ὑποδεχθέντες τὸν ἀρχηγόν των εἰς Πειραιᾶ, συνοδεύσαντες αὐτὸν μέχρι τῆς οἰκίας του καὶ παραμείναντες πας' αὐτῷ ἕως ὅτου ἀντελήφθησαν ὅτι ἦτο καιρὸς νὰ ἀπέλθουν δὲν ὑπῆρξαν εὐτυχέστεροι τῶν δημοσιογράφων, μὴ κατορθώσαντες νὰ ἀποσπάσωσιν οὐδὲ τὴν παραμικρὰν λέξιν ἀπὸ τὰ ἑρμητικῶς κεκλεισμένα χείλη τοῦ ἀρχηγοῦ. Τοῖς ὡμίλησε διὰ τὸ «Eletrico», διὰ τὸ ταξείδιόν του, διὰ τὴν γαληνιαίαν θάλασσαν, διὰ τὴν Ρόπαν, δι' ὅλα τὰ πράγματα ἴσως καὶ διὰ τὸ ἐλαιοτριβεῖον καὶ μόνον διατὶ ἦλθε δὲν τοῖς ὡμίλησε.

Ἐπιφανεῖς καὶ ἀφανεῖς εὑρίσκοντο εἰς παντελῆ ἄγνοιαν τῶν σκέψεων τοῦ ἀρχηγοῦ των ἀποφυγόντος ἐπιμελῶς νὰ ἀφήσῃ τοῦ ἔρκους τῶν ὀδόντων καὶ τὴν ποραμικρὰν λέξιν δυναμένην νὰ ἐξηγηθῇ οὔτως ἢ ἄλλως ἐν σχέσει μὲ τὴν πολιτικὴν κατάστασιν. Οἱ ἀτυχεῖς ἀφανεῖς ἐρωτώμενοι εἶχον τὸ θάρρος νὰ λέγουν ὅτι οὐδὲν γνωρίζουν διότι οὐδὲν τοῖς εἶπεν ὁ ἀρχηγός των, οἱ ἐπιφανεῖς ὅμως ἠρέσκοντο νὰ μειδιοῦν αὐταρέσκως καὶ νὰ δείκνυνται ἐπιφυλακτικοὶ διὰ νὰ παρέχουν ὑπονοίας ὅτι αὐτοὶ κάτι ἠξεύρουν ἀλλὰ...λόγῳ τῆς θέσεώς των δὲνἠμποροῦν νὰ εἰποῦν τίποτε. Τό μόνον δυστυχῶς ὅπερ καὶ αὐτοὶ ἐγνώριζον ἦτο ὅτι οὐδὲν ἐγνώριζον.

Ἐν τούτοις ὁ κ. Θεοτόκης ἔχει ἤδη ἐσχηματισμένην τὴν ἀπόφασίν του τὴν ὁποίαν καὶ θὰ ἀνακοινώσῃ ἐμμέσως εἰς τοὺς φίλους του κληθέντας τὴν 4ην ἀπογευματινὴν τῆς σήμερον εἰς σύσκεψιν κατὰ τὴν ὁποίαν καὶ θὰ ληφθῇ ὁριστικὴ ἀπόφασις περὶ τῆς στάσεως τοῦ Θεοτοκικοῦ κόμματος ἐν τῇ Βουλῇ καὶ ἰδίως κατὰ τὴν αὔριον γενησομένην ἐκλογὴν τοῦ προέδρου.

— Τί φρονοῦν οἱ κυβερνητικοὶ

Οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι δείκνυνται ὑπεραίγαν αἰσιόδοξοι ἐπὶ τῇ ἐπανόδῳ τοῦ κ. Θεοτόκη μὴ δυνάμενοι νὰ διίδωσιν ἐν αὐτῇ εἰμὴ οἰωνοὺς ἀρίστουςὑποσχομένους τὴνὑποστήριξιν τῆς κυβερνήσεως ὅπως εὐκολώτερον φέρῃ αὕτη εἰς πέρας τὸ ἔργον της.

Ὁ ἴδιος δὲ ὁ κ. πρωθυπουργὸς δὲν ἀπέκρυπτε χθὲς τὴν χαράν του, ἣν καὶ πρὸς τοὺς φίλους του μετέδωκεν, διὰ τὴν ἄφιξιν τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς πλειονοψηφίας εἰς Ἀθήνας τὴν ὁποίαν θεωρεῖ ὡς ἐγγύησιν τῆς ἀτροσκόπτου προόδου τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς, τοσοῦτο μᾶλλον καθ' ὅσον ἡ Κυβέρνησις προτίθεται νὰ ζητήσῃ πρώτη τὴνσυνδρομὴν τῆς πλειονοψηφίας καὶ ἐπικαλεσθῇ τὴν φωτεινὴν γνώμην ὁλοκλήρου τῆς Βουλῆς ἐπὶ τοῦ ἔργου της ὅπερ θέλει ἐμφανίσει εἰς αὐ

κοὶ ἀρχηγοὶ οἱ ἐρχόμενοι εἰς τὴν πρόκλησιν τῆς ἐπαναστάσεως νὰ ὑποβοηθήσωσιν ἢ νὰ συζητήσωσι τὸ ἔργον αὐτῆς; Ἀλλὰ τότε ἀδικεῖ τὴν ἀνίλιψίν της ἡ κυβέρνησις.

Ἠθέλησε νὰ προστατεύσῃ τὸν πρώην πρωθυπουργὸν, καθ' οὗ ἀτμόσφαιρα ὀργῆς καὶ ἀγανακτήσεως ἐναντίον παραφόρου τινός; Ἀλλὰ τότε ἠδύνατο νὰ στείλῃ ἀνθρώπους τῆς μυστικῆς ἀστυνομίας καὶ δὴ πομδηλάτας ἀντὶ ἐρίππων πρὸς τοῦτο. Διατί ἄνευ λόγου ν' ἀδικῆται ἡ πεποίθησις, ὅτι ἐλευθέρως θὰ διεξαχθῶσιν αἱ ἐργασίαι τῆς Βουλῆς καὶ νὰ ἐμπνέεται εἰς τὸν κόσμον τὸ δέος, ὅτι κάποιος κίνγυνος ἀόριστος ἐπίκειται κατὰ τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν. Ἂς ἐλπίσωμεν, ὅτι τὸ λάθος αὐτὸ γενόμενον ἐξ ἀγαθῆς βεβαίως προαιρέσεως δὲν θὰ ἐπαναληφθῇ.

Διότι πάντας ἠσφάλισεν ἡ ἐπανάστασις καὶ πρώτους πάντων τοὺς βουλευτὰς ἐρχομένους νὰ ἐπιψηφίσωσι τὰ πρὸς ἀνόρθωσιν μέτρα.

Αἱ προσεχῶς ὑποβληθησόμεναι ὑπὸ ξένων κεφαλαιούχων προτάσεις περὶ ἐπεκτάσεως τῶν σιδηροδρόμων τῆς Βορειοδυτικῆς Ἑλλάδος πρέπει νὰ ἀκουσθῶσι μετὰ πολλῆς τῆς προσοχῆς ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων. Ἡ ἐπέκτασις τῶν Βορειοδυτικῶν μέχρις Ἄρτης, μέχρι δηλαδὴ τῶν ἠπειρωτικῶν συνόρων, δὲν πρόκειται νὰ ἐξυπηρετήσῃ μόνον τὴν συγκοινωνίαν καὶ τὸ ἐμπόριον δύο ἐμπορικωτάτων νομῶν καὶ τῆς Ἠπείρου αὐτῆς. Ἡ ἐπέκτασις ἐχειλώτερον, ἐθνικώτερον σκοπὸν, ὅσις καὶ ἐγέννησεν ἀρχικῶς τὴν ἰδέαν τῆς κατασκευῆς τῶν Βορειοδυτικῶν προωρισμένων νὰ ἐξυπηρετήσωσι τὸ Κράτος στρατιωτικῶς.

Ἡ ἐποχὴ εἶνε λίαν κατάλληλος διὰ νὰ τεθῇ ταχέως καὶ ἀμέσως τὸ ἔργον εἰς ἐνέργειαν, τοσοῦτο μᾶλλον καθόσον τὸ Κράτος δὲν πρόκειται νὰ καταβάλῃ σήμερον οὐδ' ὀβολὸν ἐκ τοῦ Δημοσίου Ταμείου, τῶν ρηθέντων κεφαλαιούχων ἀποκλειόντων διὰ τῶν προτάσεών των πᾶσαν τοιαύτην δυσχέρειαν.

ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΑ

Οἱ στρατεύσιμοι τῆς Ἄνδρου

Εἰς τὸ στρατολογικὸν τμῆμα τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ἐνεργουμένης ἐξελέγξεως τῶν καταλόγων τῶν διαφόρων στρατολογικῶν γραφείων ἀνεκαλύφθη ὅτι δύο Δήμων τῆς Ἄνδρου ἔλειπον οἱ κατάλογοι τῶν στρατευσίμων τῆς ἑφετεινῆς ἀπογραφῆς τοῦ ἁρμοδίου στρατολογικοῦ γραφείου μὴ ὑποβαλόντος αὐτούς.

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν κ. Λαπαθιώτης ἐκάλεσεν εἰς ἀπολογίαν τὸν πρόεδρον τοῦ οἰκείου στρατολογικοῦ γραφείου, συγχρόνως δὲ διέταξεν ἀνακρίσεις, ἵνα ἀποδειχθῇ ἐκ τίνων λόγων ἐπῆλθεν ἡ γενομένη παράλειψις.

ΤΑ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΑ ΚΤΙΡΙΑ

— Μία ἀνακοίνωσις

Σχετικῶς μὲ τὴν ἀναγραφεῖσαν εἴδησιν περὶ καταπτώσεων στεγῶν, καθιζήσεως δαπέδων κλπ. τῶν νεοδμήτων κτιρίων ὡς ἐκ τῆς πλημμελοῦς κατασκευῆς αὐτῶν τὸ τμῆμα τοῦ Μηχανικοῦ τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν προέβη χθὲς εἰς τὴν κάτωθι ἀνακοίνωσιν.

«Κατὰ παρεξήγησιν ἀνεγράφη εἰς τινα ἐφημερίδα, ὅτι κατέπεσαν στέγαι, δάπεδα, θύραι κλπ. τῶν ἀνεγερθέντων νέων στρατιωτικῶν κτιρίων. Αἱ ἐν τῇ Ἐπιτροπῇ τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης ληφθεῖσαι ἀποφάσεις περὶ συμπληρωτικῶν δαπανῶν ἀφορῶσι τὴν λῆψιν προληπτικῶν μέτρων διὰ τὴν ἐπισκευὴν τῶν στεγῶν τῶν ἐν Λαρίσῃ στρατώνων τῶν ἀνεγερθέντων κατὰ τὰ ἔτη 1886-1888.

«Ἐπίσης δὲ ἐλήφθη ἀπόφασις ἐνισχύσεως τῶν δαπέδων (πατωμάτων) ἀποθηκῶν τινων ὑλικοῦ ἐπιστρατεύσεως, νεωστὶ οἰκοδομηθεισῶν, ἵνα αὗται ἀντέχωσιν εἰς συσσώρευσιν περισσοτέρου ὑλικοῦ τοῦ ἀρχικῶς ἀποφασισθέντος.

«Ἐν πάσῃ περιπτώσει, οὐδαμοῦ κατέπεσε στέγη, δάπεδον, θύρα ἢ ἄλλο οἱονδήποτε μέρος νέου στρατιωτικοῦ κτιρίου.

(Ἐκ τοῦ τμήματος τοῦ Μηχανικοῦ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν)

ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ

ΑΝΑΚΡΙΣΕΙΣ

Προφυλακίσεις δυναμιτιστῶν

Προσφυλακισθησαν χθὲς δι' ἐντάλματος τοῦ οἰκείου ἀνακριτοῦ οἱ Χαρ. Βατίστας καὶ Π. Νάζος, οἵτινες ἀπεπειράθησαν νὰ ἀνατινάξουν διὰ δυναμίτιδος τὸ παρὰ τὴν Δραπετσῶνα ἐργοστάσιον σαπωνοποιΐας τῶν ἀδελφῶν Ζαβογιάννη.

Οἱ δυναμιτισταὶ προέβησαν εἰς τὴν πρᾶξίν των ταύτην πρὸς ἐκδίκησιν, διότι εἶχον καταγγελθῇ εἰς τὴν Ἀστυνομίαν ὑπὸ τῶν ἀδελφῶν Ζαβογιάννη, ὅτι ἠλίευον εἰς τὰ μέρη ἐκεῖνα διὰ δυναμίτιδος.

ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ

Σύλληψις ἀπατεῶνος

Συνελήφθη χθὲς ἐν Πειραιεῖ ὑπὸ τῶν ἀστυνομικῶν ὀργάνων ὁ Ἀθ. Κούλης, διότι μεθ' ἑνὸς ἑτέρου ἐξηπάτησε τοὺς κρεοπώλας Ἡλ. Μανιάρην καὶ Θ. Τασούλην καὶ ἔλαβε παρ' αὐτῶν ποσότητα κρέατος ἀξίας 450 δραχμῶν προσποιηθεὶς τὸν κρεοπώλην.

ΔΙΔΑΣΚΑΔΕΙΟΝ ΝΗΠΙΑΓΩΓΩΝ

ΕΚΠΑΙΔ. ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΙΔΩΝ,

9—ΟΔΟΣ ΚΗΦΙΣΣΙΑΣ—9

Τὰ μαθήματα τοῦ Διδασκαλείου τῶν Νηπιαγωγῶν καὶ τῶν Παιδονόμων ἤρχισαν ἀπὸ τῆς 2ας Σεπτεμβρίου, αἱ δὲ ἐγγραφαὶ θὰ ἐξακολουθήσωσι μέχρι τέλους τοῦ τρ. μηνός. Εἶνε δεκταὶ εἰς τὰς τάξεις τῶν Νηπιαγωγῶν αἱ Πτυχιοῦχοι τῆς Ἀρσακείου σχολῆς ἐπὶ δύο ἔτη αἱ δὲ κεκτημέναι ἀπολυτήριον τῆς 8ης τάξεως μὲ ἐνδεικτικὸν ἀρίστης συμπεριφορᾶς καὶ ἡλικίας ἄνω τῶν 16 ἐτῶν ἐπὶ τρία ἔτη. Δίδακτρα οἰκοτρόφων δρ. 75, ἡμιτρόφων δρ. 30 καὶ ἐξωτερικῶν δρ. 15 κατα μῆνα. Εἰς τὰς τάξεις τῶν Παιδονόμων εἶνε δεκταὶ μαθήτριαι μὴ κεκτημέναι ἀπολυτήριον 8ης τάξεως μὲ ἀρίστην συμπεριφορὰν καὶ ἡλικίαν ἄνω τῶν 16 ἐπὶ τρία ἔτη πρὸς δρ. 10 κατὰ μῆνα.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου).

ΝΗΠΙΑΚΟΣ ΚΗΠΟΣ ΚΑΙ ΤΑΞΕΙΣ ΠΡΟΤΥΠΟΥ

ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ

Ὁδὸς Κηφισσίας ἀρ. 9

Εἰς τὰς τρεῖς τάξεις τοῦ Νηπιακοῦ Κήπου εἶνε δεκτὰ νήπια ἄρρενα καὶ θήλεα 3—7 ἐτῶν, εἰς δὲ τὰς τοῦ Προτύπου παιδία, ἄρρενα καὶ θήλεα 7—10 ἐτῶν. Πλὴν τῶν τακτικῶν μαθημάτων διδάσκεται ὁ χορὸς καὶ ἡ γαλλικὴ καθ' ἑκάστην ὑπὸ Γαλλίδος.

Δίδακτρα διὰ τὰς τρεῖς τάξεις τοῦ Νηπιαγωγείου δρ. 8, διὰ δὲ τὰς τοῦ Προτύπου δρ. 10, προπληρωτέα κατὰ δεκαμηνίαν. Συγκατάβασις διὰ τὰ ἀδέλφια.

Ἔναρξις μαθημάτων τὴν 15ην Σ)βρίου ἐ. ἔ.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου)

ΖΗΤΕΙΤΑΙ βοηθὸς πεπειραμένος διὰ τὸ φαρμακεῖον τοῦ κ. Βαλτῆ.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΑ

22 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

ΤΟ ΤΟΥΡΚΙΚΟΝ ΔΑΝΕΙΟΝ

Αἱ εἰδήσεις ἐκ Κων)πόλεως ἀγγέλλουν ὅτι τὸ δάνειον τὸ ὁποῖον πρόκειται νὰ συνάψῃ ἡ Τουρκία δὲν εὑρίσκει πλέον καμμίαν δυσκολίαν καὶ ὅτι οἱ Ἄγγλοι καὶ Γάλλοι κεφαλαιοῦχοι οἵτινες θὰ παράσχουν τὰ ἑπτὰ ἑκατομμύρια εἶνε διατεθειμένοι νὰ μὴ ἐπιμείνουν εἰς τὸ ζήτημα τῶν ἐγγυήσεων. Βεβαίως τοιαύτη εἴδησις θὰ ἐπλήξῃ τοὺς Τραπεζιτικοὺς κύκλους εἵτινες πάντοτε ἐξέφρασαν τὴν δυσπιστίαν των πρὸς τὴν διαχείρισιν τοῦ δημοσίου πλούτου ἐν Τουρκίᾳ, καὶ δὲν δύνανται ν' ἀρνηθῶσιν ὅτι αἱ συνθῆκαι οὐ μόνον δὲν μετεβλήθησαν ἀπὸ τῆς μεταβολῆς τοῦ πολιτειακοῦ συστήματος ἀλλ' ἐπεδεινώθησαν δεδομένου ὅτι κατεσπαταλήθησαν α) ὁ ἐκ τοῦ ἐμφανοῦς εἰσρέων εἰς τὰ δημόσια ταμεῖα πλοῦτος, β) τὸ κατασχεθὲν ἐν τῷ Γιλδὶζ χρῆμα, γ) τὰ χρήματα τοῦ Ἀβδοὺλ Χαμὶτ τὰ κατατεθειμένα εἰς ξένας Τραπέζας, δ) τὰ εἰσοδήματα τῆς περιουσίας τοῦ ἐκπτώτου ἐπὶ ἓν ἤδη ἔτος, ε) ἡ κολοσσιαία ἐπιχορήγησις ἣν μέχρι τοῦδε ἐλάμβανε καὶ στ) ἡ ἀπὸ μέρους τῆς Αὐστρίας δοθεῖσα διὰ τὴν Βοσνίαν καὶ Ἐρζεγοβίνην ἀποζημίωσις. Τὰ ἓξ ταῦτα κεφάλαια ἀποτελοῦν μυθώδες ποσὸν ἀλλ' ἐὰν ἀφαιρέσωμεν τὰ ἔσοδα τοῦ Κράτους, θὰ παρατηρήσωμεν ὅτι τὸ σπαταληθὲν ποσὸν ὑπερβαίνει τὰ 200 ἑκατομμύρια φράγκων. Ποῦ ἐπῆγε τὸ χρῆμα τοῦτο; Πῶς ἐδαπανήθη καὶ ἀπὸ ποίους; Ποῖοι εἶνε οἱ ὑπόλογοι; Οὐδεὶς δύναται ν' ἀποκριθῇ ἐπὶ τῶν ἐρωτημάτων.

Καὶ σήμερον ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας Ἄγγλοι καὶ Γάλλοι κεφαλαιοῦχοι δέχονται νὰ δώσουν χρήματα ἄνευ ἐγγυήσεων. Αὐτοὶ θὰ θρηνήσουν.

ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ

"ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ,,

Ἀποζημιώσεις διὰ τὰ Ἄδανα

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 22 Σεπτεμβρίου. — Ἡ Γερμανία ἀπήτησε παρὰ τῆς Πόλης ἀ τοζημίωσιν διὰ τὰς ζημίας ἃς ὑπέστησαν οἱ Γερμανοὶ ὑπήκοοι κατὰ τὰς σφαγὰς τῶν Ἀδάνων. Βεβαιοῦται ὅτι καὶ ἡ Γαλλία καὶ ἡ Ἰταλία θὰ μιμηθῶσι τὸ παράδειγμα τῆς Γερμανίας.

Τὸ τελωνιακὸν δασμολόγιον

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 22 Σεπτεμβρίου.—Φαίνεται ἀνακριβὴς ἡ διάδοσις ὅτι ἡ Ἀγγλία συγκαιτέθη ἤδη εἰς τὴν ἀνύψωσιν τῶν τελωνιακῶν δασμῶν κατὰ 3 ο)ο τὴν ζητηθεῖσαν ὑπὸ τῆς Ὀθωμανικῆς Κυβερνήσεως.

Σ. Α. Ἀπὸ ἡμερῶν ἤδη ἐγράψαμεν ὅτι ἦτο πολὺ ἀμφίβολος ἡ τοιαύτη ἀπὸ μέρους τῆς Ἀγγλίας συγκατάθεσις.

Τὸ τουρκικὸν δάνειον

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 22 Σεπτεμβρίου. — Ὁ «Ἡμερήσιος Τηλέγραφος» πληροφορεῖται ἐκ Κων)πόλεως ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἤρχισε διαπραγματευόμενος μετὰ τῆς Ὀθωμανικῆς Αὐτοκρατορικῆς Τραπέζης διὰ τὸ σχεδιαζόμενον δάνειον τῶν 7 ἑκατομμυρίων λιρῶν.

Διὰ τὴν Ὑεμένην

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 22 Σεπτεμβρίου. — Βεβαιοῦται ὅτι ἡ Ὀθωμανικὴ Κυβέρνησις σκέπτεται ν' ἀποστείλῃ εἰς Ὑεμένην τριακοντακισχιλίους ἄνδρας πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς αὐτόθι φρουρᾶς.

Εἰς τὴν Δανίαν

ΚΟΠΕΓΧΑΓΗ, 22 Σεπτεμβρίου.—Τὸ Κοινοβούλιον ἤρξατο τῶν ἐργασιῶν του.

Τὸ ἄγαλμα τοῦ ταχυδρομείου

ΒΕΡΝΗ, 22 Σεπτεμβρίου.—Τὸ ἄγαλμα τὸ ἱδρυθὲν ὑπὸ τῆς παγκοσμίου ταχυδρομικῆς ἑνώσεως μετὰ πάσης ἐπισημότητος ἀπεκαλύφθη ἐπὶ παρουσίᾳ ὅλου τοῦ Διπλωματικοῦ Σώματος καὶ τῶν ξένων ἀντιπροσώπων

Ἡ Βουλγαρικὴ ἐπέτειος

ΣΟΦΙΑ 22 Σεπτεμβρίου.—Ἅπαντες οἱ ὑπουργοὶ ἀνεχώρησαν διὰ τὸ Τύρνοβον, ἵνα παρευρεθῶσιν εἰς τὸν ἑορτασμὸν τῆς ἐπετείου τῆς Ἀνεξαρτησίας τῆς Βουλγαρίας ὅστις θὰ τελεσθῇ ἐπὶ παρουσίᾳ τοῦ Βασιλέως καὶ τῆς Βασιλικῆς Οἰκογενείας.

Ἡ Σκουψίνα

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ 22 Σεπτεμβρίου.—Ἡ Σκουψίνα συνεκλήθη διὰ τὴν 1)14 Ὀκτωβρίου.

Ἀρμενικὰ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ 22 Σεπτεμβρίου.—Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἀπεφάσισε νὰ ἐκτελέσῃ τὴν παράκλησιν τοῦ Ἀρμενίου Πατριάρχου ζητοῦντος τὴν ἀναθεώρησιν τῆς δίκης τοῦ Διοικητοῦ τοῦ Ἀσσάμπ. Ἐλπίζεται ὅτι ὁ Πατριάρχης θ' ἀποσύρῃ τὴν παραίτησίντου.

Ὁ Πάπας καὶ οἱ Ἀπόστολοι

ΡΩΜΗ 22 Σεπτεμβρίου.—Ὁ Πάπας ἐτηλεγράφησε πρὸς τὸν Βασιλέα τῆς Ἱσπανίας συγχαίρων αὐτὸν διὰ τὴν νίκην ἣν ἠραντο οἱ Καθολικοὶ κατὰ τῶν Ἀπίστων.

Σ. Α.—Πρέπει νὰ σημειωθῇ ὅτι ὁ Πάπας πρό τινος μόλις συνεχαίρετο ἐπὶ τῇ ἀναρρήσει του τὸν ἀρχηγὸν τῶν Ἀπίστων. Πῖος ὁ Ι' φαίνεται ὅτι ἀναπολεῖ μεσαιωνικὰς ἕξεις.

Σιδηροδρομικὸν δυστύχημα

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 22 Σεπτεμβρίου.—Τηλεγραφοῦσιν ἐκ Θεσσαλονίκης ὅτι σιδηροδρομικὸν δυστύχημα συνέβη εἰς τὸ 76ον χιλιόμετρον.

Ὁ ὁδηγὸς ἐφονεύθη. Αἱ ζημίαι εἶνε σημαντικαί.

ΑΠΟ ΤΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

Μία περίεργος ἔκθεσις

Ὁ λόρδος δήμαρχος τοῦ Λονδίνου ἐκήρυξε τὴν ἔναρξιν τῆς ἐκθέσεως τῶν ἀντικειμένων τὰ ὁποῖα ἐχρησιμοποίησε κατὰ τὴν ἐκδρομήν αὐτοῦ εἰς τὸν Ἀνταρκτικὸν Πόλον ὁ Σάκλετον.

Ἡ ἔκθεσις ἱδρύθη ὀλίγα βήματα μακρὰν τοῦ «Ταμέσεως» ὅπου εἶχεν ἀγκυροβολήσει ὁ Νεμρώδ, εἰς μίαν εὐρύχωρον αἴθουσαν.

Ἐντίθενται τὰ παγοπέδιλα, τὰ ἐπιστημονικὰ ὄργανα, τὰ ἐνδύματα τῶν ἐξερευνητῶν, αἱ σκηναί, οἱ πάσσαλοι, τὰ ξυλεργικὰ τῶν ἐργαλεῖα, δέματα ζωοτροφῶν, ὅμοια πρὸς ἐκεῖνα ποῦ εἶχον περιλάβει μεθ' ἑαυτῶν καὶ ἑκατοντὰς φωτογραφιῶν, δι' ὧν ἀναπαρίστανται αἱ διάφοροι φάσεις τῆς περιπετειώδους ἐκείνης ἐκδρομῆς.

Κόσμος πολὺς συρρέει περιεργαζόμενος τὰ ἐκτιθέμενα.

Ὁ «ἄδωτος υἱὸς»

Τὸ δικαστήριον τῆς Βιέννης κατεδίκασεν εἰς ἐξάμηνον φυλάκισιν ἕνα δεκατετραετῆ παῖδα, τὸν Μόριτς Ἔρμαν, ὅστις δύναται νὰ ἐπικληθῇ ὁ «ἄσωτος υἱὸς» τῆς κλοπῆς. Μέχρι τοῦδε διέπραξε διαφόρους κλοπὰς, ἀρχίσας ἀπὸ παραβιάσεις ὀρνιθώνων διὰ νὰ φθάσῃ εἰς ἀνοιγμα διαφόρων μικροκαταστημάτων.

Εἶνε ἐξυπνότατο παιδὶ, καὶ κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς δίκης του ἀνέπτυξε ἔκπαγτον παρρησίαν πνεύματος, καταπλήξαν τοὺς Βιεννα ίους δικαστάς.

ΒΟΥΛΕΥΤΑΙ ΚΑΙ ΒΟΥΛΗ

ΠΡΟΣ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΙΝ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ

Δ'.

Ἔχω τὴν γνώμην ὅτι τὸ ἔθνος πρέπει εἰς τὸ ἑξῆς νὰ ζῇ, νὰ σκέπτηται καὶ νὰ κινῆται στρατιωτικῶς. Δηλαδὴ γενικῶς ἡ Ἑλλὰς πρέπει νὰ γίνῃ ἓν ἀπέραντον στρατόπεδον, ἐνῷ ἅπας ὁ ὑγιὴς πληθυσμὸς αὐτῆς ν' ἀσκῆται, ν' ἀνατρέφηται, καὶ νὰ φρονηματίζηται στρατιωτικῶς, οὕτω δὲ ὁ ἑλληνικὸς λαὸς πρῶτον νὰ σκέπτηται τὴν στρατιωτικὴν αὐτοῦ ὑπόστασιν, καὶ ἔπειτα δι' ὅλα τ' ἄλλα. Ἵνα τοῦτο ἐπιτευχθῇ δέον ὁ ἐνεργὸς καὶ ἐμπνευσμένος στρατὸς τοὐτέστιν οἱ βαθμοφόροι αὐτοῦ νὰ ἐμφυσήσωσιν εἰς τὸν λαὸν τὸ στρατιωτικὸν ἦθος, τὸ στρατιωτικὸν φρόνημα, τὴν στρατιωτικὴν ἀγωγὴν καὶ σκέψιν. Δέον ὁ παῖς τῆς ἑλληνικῆς οἰκογενείας ἀκούμενος τὴν ἡμέραν καὶ διαπλασσόμενος τὴν χαρακτῆρα στρατιωτικῶς ἐν τῷ προαυλίῳ τῆς ἐκκλησίας του ἢ τοῦ Σχολείου του, τὸ ἑσπέρας νὰ ἐμβολιάζῃ, νὰ μετοχετεύῃ εἰς τὴν οἰκογένειάν του, εἰς τοὺς ἀδελφούς του, εἰς τὰς μελλούσας μητέρας ἀδελφάς του τὰς ἐντυπώσεις τῶν στρατιωτικῶν ἀσκήσεών του, τῆς διαπαιδαγωγήσεως ἣν ἐπὶ τὸ στρατιωτικώτερον λαμβάνει ὑπὸ τῶν βαθμοφόρων γυμναστῶν του, νὰ μεταδίδῃ βαθμηδὸν καὶ κατ' ὀλίγον τὸ ἦθος καὶ τὴν ἀναπροφὴν ὑφ' ἣν μορφοῦται καὶ διαπλάσσεται τὴν ἡμέραν, τὸ συναίσθημα τοῦ καθήκοντος πρὸς τὴν Πατρίδα καὶ τῆς στοργῆς πρὸς τὸν Στρατόν.

Οὕτω λοιπὸν κανονίζεται ὥστε τοῦ Κράτους διαιτερμένου τὸ πολὺ εἰς 150 στρατιωτικὰς περιφερείας νὰ κατορθοῦται οἱ ἄγοντες ἡλικίαν 18—20 ἐτῶν νὰ προασκῶνται εἰς τὰ κέντρα τούτων ἐπὶ 63 ἡμέρας κατὰ τὴν τριετίαν ἤτοι 21 ἡμέρας ἐτησίως, νὰ ἐκτελῶσι δὲ τὴν ἐπὶ σκοπου βολὴν εἰς σκοπευτήρια τῶν δήμων, καὶ μετὰ ταύτην νὰ κατατάσσωνται ἐν τῷ ἐνεργῷ στρατῷ καὶ διανύωσι θητείαν 9 μηνῶν. Τὰ τῆς ἐκπαιδεύσεως τῶν στρατευσίμων τούτων (18—20 ἐτῶν) τῆς ἐπὶ σκοπὸν βολῆς κλπ. ἔχω διατυπώσει μάλιστα εἰς πρόσφατον Νόμου, ἧς δὲν ἔχω καὶ δυσκολίαν ἐὰν θέλητε νὰ σᾶς πέμψω καὶ ἀντίγραφον ἐὰν σᾶς χρειάζεται.

Δυνάμεθα λοιπὸν νὰ εἴπωμεν ὅτι ἡ θητεία τοῦ στρατευσίμου κατὰ τὸ ἐμὸν σύστημα ἔσται ἔνδεκα μηνῶν, εἰς οὓς ἂς προστεθῶσι καὶ 3 ἔτι μῆνες, οὓς ὀφείλει ὁ κληρωτὸς μετὰ τὴν ἀφυπηρέτησίν του ἐκ τοῦ ἐνεργοῦ στρατοῦ ὑποχρεωτικῶς καλούμενος νὰ ὑπηρετήσῃ ἐν τῇ ἐφεδρείᾳ τρὶς λαμβάνων μέρος εἰς τὰς μεγάλας ἀσκήσεις πρὸ τῆς εἰς τὴν ἐθνοφρουρὰν μεταβάσεώς του· ἔχομεν τὸ ὅλον θητείαν μῆνας 14, ἤτοι 63 ἡμέραι προάσκησις, 270 ἡμέραι θητεία καὶ 90 ἡμέραι ἀσκήσεις ἐφεδρείας τὸ ὅλον ἡμέραι 423 ἤτοι μῆνες 14 καὶ ἡμέραι 3.— Καὶ μ' ἐρωτᾶτε; Ποῦ θὰ εὕρωμεν τὰ στελέχη διὰ 150,000 ἄνδρας;

— Βεβαίως εἶνε ἐντελῶς ἀδύνατον τ' ἀπαιτούμενα στελέχη διὰ τοσοῦτον στρατὸν, νὰ συντηρῶμεν ἐν τῇ ἐνεργῷ ὑπηρεσίᾳ μονίμως. Ἀναγκαίως ταῦτα θὰ ὦσιν ἐπίσης ἐκ τῶν ἐφέδρων τοὐτέστιν ἐκ τῶν τῆς Σχολῆς τῶν ἐφέδρων ἀξιωματικῶν ἐξελθόντων, ὧν ἡ ἐν πολέμῳ διαγωγὴ τόσον λαμπρὰ ὑπῆρξε. Ταῦτα μέχρι τῶν λοχαγῶν προαγόμενοι καθ' ὃν τρόπον ἐν τῇ αὐτῇ προτάσει Νόμου ὁρίζεται δύνανται ἐπαρκῶς νὰ ὑπηρετήσωσιν ἐν τῷ στρατῷ, ἀλλὰ πρὸς τοῦτο δέον ταῦτα νὰ παρακολουθῶσι τὴν στρατιωτικὴν κίνησιν καὶ ἐκπαίδευσιν τῆς χώρας, ἐννοοῦντα ὅτι ἀνήκουσιν εἰς τὸν ἐνεργὸν στρατὸν μέχρις ὡρισμένου ὁρίου ἡλικίας, καὶ ὅτι δέον νὰ ὦσιν ἕτοιμα καὶ ἱκανὰ πρὸς στράτευσιν μένοντα εἰς τὴν ἀπόλυτον διάθεσιν τῆς Πολιτείας.

Τὰ δὲ ἀνώτερα τοῦ λοχαγοῦ στελέχη θὰ ληφθῶσιν ἐκ τῶν κατεχόντων ἐν εἰρήνῃ τοιούτων ὀργανικὰς εἰδικὰς θέσεις τοῦ Στρατοῦ, ἀντικαθιστάμενοι εἰς τὰς ὑπηρεσίας ταύτας παρ' ἀποστράτων, ὧν πολλοὺς ἔχομεν διὰ τοιαύτας εἰδικὰς ὑπηρεσίας ἱκανούς. Βεβαίως δὲν νομίζω ὅτι ἐκ τῶν δύο τούτων πηγῶν θὰ λάβωμεν πάντα τὰ στελέχη ὧν ἔχομεν ἀνάγκην διὰ τὰς 150,000 στρατοῦ. Εὐκταῖον ἦθελεν εἶσθαι ὅπως διατηρῶμεν ἐν ἐνεργείᾳ στελέχη διὰ 75 χιλ. στρατόν. Πλὴν περὶ τούτου ἄλλοτε.

Διὰ τοῦ συστήματος τούτου, τὸ ὁποῖον ἐν ὀλίγοις σᾶς ἀνέπτυξα. 1) Ἀσκοῦμεν πάντα τὸν ὑγιᾶ πληθυσμὸν τοῦ Κράτους, καθιεροῦμεν τὴν ἰσότητα τῆς θητείας καὶ ἀποφεύγομεν τὰς ἀπαλλαγὰς καὶ διακρίσεις τῶν στρατευσίμων εἰς κατηγορίας. 2) Λαμβάνομεν τὸν ἀναγκαῖον ἀριθμὸν Ἐφεδρικοῦ στρατοῦ χωρὶς νὰ προσφύγωμεν εἰς τὴν ἐθνοφρουράν. 3) Ἐλαττοῦμεν ἀσφαλῶς τὴν ἀνυποταξίαν. 4) Φρονηματίζομεν πληρέστερον τὸν ἑλληνικὸν λαὸν διαπαιδαγωγοῦντες αὐτὸν ἀπὸ τῆς ἐστίας του αὐτῆς. 5) Ἔχομεν ἐτησίως ἐπαρκῆ ἀριθμὸν ἀνδρῶν πρὸς ἄσκησιν καὶ ἐκπαίδευσιν τῶν στελεχῶν μὴ ἀργούντων ὡς σήμερον. 6) Ἐκπαιδεύομεν καὶ καταρτίζομεν τὰ ἐφεδρα στελέχη ὥστε ταῦτα ν' ἀποβῶσι πράγματα χρήσιμα στρατευόμενα. 7) Ὑποθερμαίνομεν καὶ ζωογονοῦμεν τὴν πρὸς τὰ ὅπλα καὶ τὸν στρατὸν ἀγάπην τοῦ Ἑλλ. λαοῦ, κτῶντος σκοπευτήρια ἐν τοῖς χωρίοις αὐτοῦ, εἰς ἃ διδάσκεται τὴν ἐπὶ σκοπὸν βολήν, τὴν ἑλληνοπρεπεστέραν αὐτοῦ παιδιάν· καὶ 8) Δὲν αὐξάνομεν τὸν προϋπολογισμὸν τοῦ Ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν ὡς πρὸς τὰς δαπάνας τῆς συντηρήσεως, ἐκπαιδεύσεως καὶ διοικήσεως τοῦ στρατοῦ, τὰ δὲ ἑκατομμύρια τοῦ ταμείου τῆς Ἐθν. Ἀμύνης μετὰ τοῦ 1 1)2 ἑκατομ. περίπου τοῦ Στόλου καὶ τὰ χρειώδη στρατοῦ 150.000 ἀνδρῶν, καὶ τρεῖς θαλασσίους κολοσσοὺς δύνανται νὰ φέρωσιν, ἐὰν μάλιστα, ὡς ἐλπίζω, πραγματοποιηθῶσιν αἱ ἐπαγγελλόμεναι οἰκονομίαι τοῦ κ. Εὐταξίου καὶ αἱ αὐξήσεις τῶν δημοσίων προσόδων. Ἵνα μάλιστα τελείαι μεταξὺ τῶν στρατευσίμων ὑπάρξῃ καθ' ὁλικὴ ἰσότης, πρέπει πάντες οἱ στρατεύσιμοι ἀφυπηρετοῦντες μετὰ 9 μῆνας νὰ καταβάλλωσιν 75 δραχ. εἰς τὸ Δημόσιον ταμεῖον, καὶ οὕτως ἀποδιδομένων τῶν 700 χιλ. δραχμῶν εἰς τὸ ταμεῖον Ἀμύνης, ἔχομεν ὑπόλοιπον δραχμ. τοὐλάχιστον 650 χιλ. καὶ προστιθεμένου εἰς αὐτὰς ἑνὸς καὶ πλέον ἑκατομ. περισσευόντος λόγῳ τῆς ἐλαττώσεως τῆς θητείας ἀπὸ 14 εἰς 9 μῆνας λαμβάνομεν τὸ ποσὸν τῆς συντηρήσεως τῶν ἀνδρῶν τῶν ἐπὶ πλέον τῆς σημερινῆς ἀπογραφῆς μελλόντων νὰ καλῶνται καὶ ὑπηρετῶσι. Ἀλλὰ θὰ μοὶ εἴπητε, ὅτι τὸ σύστημα τοῦτο θ' ἀποδώσῃ τ' ἀποτελέσματα αὐτοῦ μετὰ χρόνον, ἐνῷ τὸ ἔθνος ἀξιοῖ ἵνα μετὰ 6—7 μῆνας δύναται νὰ παρατάξῃ τοὐλάχιστον 100.000 ἄνδρας, καὶ τοῦτο εἶνε δυνατόν; Εἶνε εὔλογος ἡ παρατήρησίς σας, καὶ θὰ σᾶς ἀπαντήσω. Τὸ ζήτημα πρέπει νὰ χωρισθῇ:

α') Εἰς προμήθειαν προσωπικοῦ ἡσκημένου, καὶ β') Εἰς προμήθειαν ὑλικοῦ. Καὶ τὸ μὲν προσωπικὸν θὰ λάβωμεν ἐκ τῶν δέκα ἀπογραφῶν τῶν προϋπηρετησασῶν, αἵτινες θ' ἀποδώσουν ἀπὸ τοῦ 1899—1904, ἤτοι ἀπογραφαὶ 6Χ6000 ἐφέδρους περίπου 36.000, αἱ ἀπογραφαὶ 1905 καὶ 1906 ἐφέδρους περίπου 24,000, αἱ ἀπογραφαὶ 1907 καὶ 1908 ἐφέδρους περίπου 12.000, τὸ ὅλον 72,000, ἤτοι χρειαζόμεθα πρὸς συμπλήρωσιν τῶν 100.000 ἀκόμη 28 χι

ΑΘΗΝΑΙ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

Ἰδιοκτήτης καὶ Διευθυντὴς ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΠΩΠ

10 ΛΕΠΤΑ ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 10

Πᾶσα ἀπόδειξις πληρωμῆς φέρει τὴν ὑπογραφὴν τοῦ Ἰδιοκτήτου τῶν «Ἀθηνῶν» κ. Γ. Κ. Πώπ.

Αἱ «Ἀθῆναι» δὲν δημοσιεύουσι διαφημίσεις ἰατρῶν μετὰ λεπτομερειῶν τῶν μεταδοτικῶν νοσημάτων.

ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΗΜΕΡΑΙ

ΑΣΤΕΡΟΣΚΟΠΕΙΟΝ

22 Σεπτεμβρίου

Ἡ βαρ. πίεσις ἐν Ἑλλάδι ἐξακολουθεῖ νὰ παραμένῃ ὑπὸ τὴν κανονικήν. Τὴν λοιπὴν Ἑλλην. Χερσόνησον, τὴν Ἰταλίαν καὶ τὴν Κ. Εὐρώπην καλύπτουσι πιέσεις ὀλίγον ὑπέρτεραι τῆς κανονικῆς, ὁ δὲ καιρὸς εἰς τὰς χώρας ταύτας ἀποκατεστάθη καλός, μὲ μετρίαν θερμοκρασίαν. Τὴν ΒΔ. Εὐρώπην καλύπτει καὶ σήμερον ἡ βαρ. ὑφεσις ἐνισχυθεῖσα ὀλίγον ἀπὸ τῆς χθές.

Ἐν Ἑλλάδι ὁ καιρὸς καὶ σήμερον ἔκλινε πρὸς βροχὴν (βροχὴ ὀλίγη ἐν Χαλκίδι) μὲ οὐρανὸν νεφελώδη, ἀνέμους Β. ἀσθενεῖς, ὑγρασίαν μετρίαν, καὶ θερμοκρασίαν ὀλίγον ὑπερτέραν τῆς κανονικῆς. Θάλασσα ἐν ὅλῃ τῇ Μεσογείῳ ὀλίγον τεταραγμένη.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 8 π.μ. βαρ. 758,0 θερ. 21,1 κατὰ 2,4 ὑπὲρ τὴν κανονικὴν (18,7) ἡ μεγίστη 23,6 ἡ αὐτὴ μὲ τὴν κανονικὴν (23,5) ἡ ἐλαχίστη 17,6 κατὰ 2,1 ὑπὲρ τὴν κανονικὴν (15,5) καὶ ἡ μέση ὑγρασία μετρία (75).

Ο ΑΓΙΟΣ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

Ἑορτάζεται σήμερον ἡ σύλληψις τοῦ Τιμίου Προδρόμου καὶ βαπτιστοῦ Ἰωάννου. Ὅταν ὁ Κύριος ἡμῶν, ὁ τοῦ Πατρὸς μονογενὴς υἱὸς καὶ λόγος ἤμελλε νὰ καταβῇ ἀπὸ τοὺς οὐρανοὺς ἐμήνυσε διὰ τοῦ Ἀρχαγγέλου Γαβριὴλ εἰς τὸν Προφήτην καὶ Ἀρχιερέα Ζαχαρίαν ὅστις εὑρίσκετο ἐν τῷ ναῷ, τὴν παράδοξον σύλληψιν τοῦ ἰδικοῦ του Προδρόμου ὑπὸ τῆς στείρας γυναικός του Ἐλισάβετ. Ὁ δὲ Ζαχαρίας ἐπειδὴ δὲν ἐπίστευσε διὰ τοῦτο κατεδικάσθη μὲ τὴν ἀφωνίαν καὶ σιωπήν.

ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

ΤΕΤΑΡΤΗ, 23 Σεπτεμβρίου. Εἰς Κρήτην (Πανταλέοντος) καὶ (Γουδῆ) 10 π.μ. Εἰς Εὐρώπην ἐν γένει καὶ Ἀμερικὴν (Φλόριο) μεσημβρίαν. Εἰς Ἤπειρον (Φλόριο) μεσημβρίαν. Εἰς Σάμον καὶ Μυτιλήνην (Ἀχαϊκὴ) 6 μ. μ. Εἰς Θεσσαλονίκην καὶ Σερβίαν (Διακάκη) 5 μ.μ.

Γνωστοποιήσις

Τῇ προσεχεῖ Κυριακῇ (27 Σεπτεμβρίου) ἐνεργηθήσεται ἐν ταῖς πρωτευούσαις τῶν νομῶν καὶ ἐπαρχιῶν ἐπαναληπτικὴ δημοπρασία πρὸς ἐκμίσθωσιν τῶν ταχυδρομικῶν γραμμῶν τοῦ κράτους διὰ τὴν πενταετίαν 1910—1914.

Ἐπίσης ἐν τῷ καταστήματι τῆς Νομαρχίας Ἀττικῆς ἐνεργηθήσεται δημοπρασία δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν διὰ τὸ σύνολον τῶν ταχυδρομ. γραμμῶν τοῦ κράτους, ὡς καὶ διὰ τὰς δι' ἁμαξῶν μεταφορὰς τῶν πόλεων Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς.

Οἱ βουλόμενοι νὰ συναγωνισθῶσι δύνανται νὰ λάβωσι πλείονας πληροφορίας παρὰ τῷ γραφείῳ τῶν δρομολογίων τῆς Γεν. Διευθύνσεως τῶν Ταχυδρομ. καὶ Τηλεγράφων (Πλατεῖα Ὁμονοίας). (Ἐκ τῆς Γεν. Διευθ. τῶν Ταχ. καὶ Τηλ.)

ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ
ΓΡΑΦΕΙΟΝ Ι. Ω. ΦΩΤΙΟΥ

ΤΡΙΤΗ, 22 Σεπτεμβρίου

Μετοχαὶ Τραπεζῶν

Ταχ. Ἐθν. Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος Δρ.		428.—
Νέαι Ταχυδρόμοι 2 1)2 ο)ο.....	»	101.50
Δανείου Ἰονοτοιμέν.....	»	103.—
Δανείου Μελιγαλᾶ.....	»	100.75
Ἐθνικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος....	»	3715.—
Κρητικῆς Τραπέζης.....	»	128.—
Τραπέζης Ἀθηνῶν (Νέαι)	»	126.—
» Ἀνατολῆς.....	»	115.—
» Ἐμπορικῆς τῆς Ἑλλάδος	»	96.—
Ὁμολ. δανείου 20,000,000.....	»	97.50

Μετοχαὶ Ἑταιριῶν

Ἑταιρία Μεταλλουργείων Λαυρίου	»	60.25
Σιδηροδρ. Ἀθηνῶν-Πειραιῶς.....	»	289.—
« Ἀθην-Πειραιῶς-Πελοπον..	»	73.75
« Θεσσαλίας.....	»	117.50
Ἑλλην. Ἑταιρίας Μεταλλείων καὶ Ἑταιρία Δημοσ. καὶ Δημοτ. Ἔργων	»	31.—
Μετοχαὶ Πυριτιδοποιείου.....	»	106.25
» Πανελληνίου Ἀτμοπλοΐας	»	88.—
» Ἑλλην. Μονοπωλείων....	»	297.—
» Ἀεριόφωτος Ἀθηνῶν.....	»	1275.—
» Ἑλλ. Ἠλεκτρικ. Ἑταιρίας	»	90.50
Μετ. Ἑταιρίας Ἐνιαίας Διαχειρίσ	»	187.—
Ἱδρυτικοὶ τίτλοι αὐτῆς.....	»	25.—

Νομίσματα

Εἰκοσόφραγκον πιστητοῖς.....	»	20.15
Λίρα Ἀγγλίας.....	»	25.20
Λίρα Τουρκίας.....	»	23.—

Συνάλλαγμα

Ἐπὶ Γαλλίας ὄψεως.....	»	101.1)8
Ἐπὶ Ἀγγλίας.....	»	25.42.50
Ἐπὶ Αὐστρίας Κορῶναι.....	»	106.1)8
Ἐπὶ Γερμανίας.....	»	124.5)8

Λονδίνου (τηλεγραφ.) Παρισίων (τηλεγραφ.)

		Γαλλικὸν	97.40—
Ἀγγλικὸν	83.1)8	Ρωσικὸν	92.60
Ὀθωμανικὸν	92.58	Λαύρια	63.50
Ἑλλην. 1881	50.—	Τραπ. Ἀθηνῶν	125.—
Μονοπώλιον	48.—	Σιδ. Θεσσαλίας	—.—
Πάγια	—.—	Πελοποννήσου	70.50
		Ἐπὶ Λονδίνου	25.13.—
		Ἠλεκτρικῆς	—.—

Ἄνοιγμα Χρηματιστηρίου Παρισίων

[Εἰδικὴ τηλεγραφικὴ ὑπηρεσία τῶν «Ἀθηνῶν»]. 22 Σεπτεμβρίου.

Θεσσαλίας —.— Τρ. Ἀθηνῶν 126.—Δαυρίου 63.25 Ἠλεκτρικῆς 91.25 Πελοποννήσου 73.50

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τὴν παρελθοῦσαν ἑβδομάδα ἐγένετο ἐν Ρώμῃ τὸ δημοψήφισμα τὸ ὀργανωθὲν ἀπὸ τὸν Δῆμον ὅπως ἀποφασισθῇ ἐὰν πρέπει αἱ ὑπηρεσίαι τῶν Τροχιοδρόμων καὶ τοῦ ἀεριόφωτος νὰ ἀνήκουν εἰς τὸν Δῆμον ἢ εἰς τὴν ἰδιωτικὴν βιομηχανίαν.

Ἡ πλειονοψηφία ἀπεφάνθη ὑπὲρ τῆς ἐκδημοτικεύσεως τῶν διαφόρων ὑπηρεσιῶν.

Ὁ ρωσσικὸς προϋπολογισμὸς τοῦ 1910 κατετέθη εἰς τὸ προεδρεῖον τῆς Δούμας. Κατεστρώθη ἐπὶ τῇ βάσει δαπανῶν ἐκ 406.856.000 ρουβλίων, ηὐξημένων κατὰ 10.492.000 ρούβλια ὡς πρὸς τὰς τοῦ 1909.

ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ

«Ἐπιστημονικὴ Ἠχώ»

Ἐξεδόθη τὸ 7ον τεῦχος τοῦ γ' ἔτους τῆς «Ἐπιστημονικῆς Ἠχοῦς» πλούσιον εἰς ὕλην ὡς πάντοτε.

Τὰ περιεχόμενα τοῦ τεύχους τούτου εἶνε: Διάττοντες ἀστέρες, μετεωρῖται καὶ κοσμικὴ κόνις (συνέχεια) ὑπὸ Κ. Μητσοπούλου. Οἱ φύσει κακοῦργοι ψυχιατρικῶς καὶ ἀνθρωπολογικῶς ἐξεταζόμενοι (συνέχεια) ὑπὸ Διομ. Παπαβασιλοπούλου. Τὸ χρῶμα καὶ ὁ φωσφορισμὸς τῆς θαλάσσης ὑπὸ Ι. Ἀνδρομανάκου, Σημερ.νὴ κατάστασις καὶ τὸ μέλλον τῆς αὐτοκινήτου τορπίλλης ὑπὸ Ν. Μπόταση, ὁ Φάρος (συνέχεια) ὑπὸ Ἀντ. Παναλυῆ κτλ. κτλ.

ΣΥΛΛΟΓΟΙ ΚΑΙ ΕΤΑΙΡΙΑΙ

Τὸ Συμβούλιον τοῦ Συνδ. τῶν Ἀνδρίων

Τὸ Συμβούλιον τοῦ Συνδέσμου τῶν Ἀνδρίων κατηρτίσθη ὡς ἑξῆς. Πρόεδρος Νικ. Γ. Βράιλας, ἀντιπρόεδροι Γεωρ. Βαλμᾶς καὶ Ἀλ. Φοῦντος, ταμίας Δημ. Σαραβάνος, γραμματεὺς Ἀντ. Βαράγγης καὶ σύμβουλοι οἱ Φωκίων Δελαγραμμάτικας, Ν. Παντελῆς, Σταμ. Φολερὸς, Σταμ. Δούκας, Μιχ. Ρηγίνος, Στυλ. Μπενᾶς καὶ Στέφανος Λάβδας.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

[Μικραὶ ἀπαντήσεις]

Μ.Α.Π. Ἐνταῦθα.—Ἐκ παραδρομῆς σᾶς ἐγράψαμεν χθὲς ὅτι ἡ διάμετρος τῆς γῆς εἶνε 44 ἑκατ. μέτρα. Πρόκειται περὶ τῆς περιμέτρου.—**Δ. Κ.** Ἐνταῦθα.—Τί παραπονεῖσθε σεῖς διὰ τὸν τηλέγραφον; Δὲν βλέπετε τί ὑπέστη τὸ τηλεγράφημα τοῦ κ. Κοργιαλένιου διὰ τοῦ ὁποίου ἀνηγγέλλετο πρὸς τὸν Βοσιλέα ἡ δωρεά του; Παρηγορηθῆτε λοιπόν.—**Ἱεροσπουδαστὴ** Ἐνταῦθα.—Ἐστάλησαν ὅλα, **Ν.Β.Σ.** Πάτρας.— α') Ἡ γελοιογραφία ἦτο ἐν χρήσει ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων. β') Ὁ πολυσχιδέστερος λιμὴν τῆς Μεσογείου εἶνε ὁ τῆς Μασσαλίας δεύτερος ὁ τῆς Γενούης καὶ τρίτος ὁ τῆς Ἀλεξανδρείας. γ') Ἄλλος ὁ «Ἀπολεσθεὶς Παράδεισος» ἐπικὸν ποίημα τοῦ Ἄγγλου Μίλτωνος, καὶ ἄλλος ὁ «Ἀπολεσθεὶς Παράδεισος» Γάλλου συγγραφέως.

ΑΝΕΚΔΟΤΑ

[Ἐν καθ' ἡμέραν]

Ὁ διάσημος τῆς ἀρχαιότητος ζωγράφος Πρωτογένης μὴ δυνάμενος νὰ παραστήσῃ τὸ λαχάνισμα καὶ τὸ ἄφρισμα ἑνὸς θηρευτικοῦ κυνὸς, ὅστις καθ' ὅλα τὰ ἄλλα ἦτο τέλειος, ἔρριψε μὲ ὀργὴν κατὰ τοῦ πίνακος τὸν σπόγγον, μεθ' οὗ ἀπήλειφε τὰ χρώματα. Ἔκπληκτος ὅμως παρετήρησεν, ὅτι αἱ κηλῖδες, ἃς ἀπετύπωσεν ὁ σπόγγος ἀπέδιδον τελείως τοὺς ἀφροὺς, τοὺς ὁποίους ἡ τέχνη του ἠδυνάτει νὰ ζωγραφίσῃ.

ΟΣΑ ΓΡΑΦΟΝΤΑΙ

ΑΠΟ ΠΑΝΤΟΥ

Ἡ μᾶλλον ἰδιόρρυθμος ἀπεργία περιῆκειται κατ' αὐτὰς νὰ συγκινήσῃ ὁλόκληρον τὴν Ἰταλίαν. Κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ ἐν Φλωρεντίᾳ ἐδρεύοντος προεδρείου, ἅπαντες οἱ κυβερνητικοὶ ἐπιστάται τῶν Δημοσίων Λοταριῶν καθ' ἅπασαν τὴν Ἰταλίαν θ' ἀπεργήσουν καθ' ἣν ὥραν ἡ Λοταρία θὰ εὑρίσκεται εἰς τὸ καιριώτερον αὐτῆς σημεῖον. Στέρησις δὲ τῆς Λοταρίας διὰ τὸν Ἰταλὸν σημαίνει πρόκλησις πρὸς ἐπανάστασιν.

⁂

Εἰς τὰς φυλακὰς τοῦ Κιέβου πρό τινος χρόνου εὑρέθη δηλητηριασμένη μία γεφὰς καταδεδικασμένη εἰς τὸν δι' ἀγχόνης θάνατον. Ἡ κατάδικος ἐξελιπάρει τοὺς δεσμοφύλακάς της νὰ τῆς προμηθεύσουν δηλητήριον διότι δὲν ἤθελε ν' ἀποθάνῃ ἐπὶ τῆς ἀγχόνης. Ὅταν λοιπὸν τὴν εὗρον νεκρὰν ἔσπαζαν τὸ κεφάλι των ν' ἀνακαλύψουν πῶς κατώρθωσε νὰ εὕρῃ τὸ δηλητήριον. Ἐξηκριβώθη τέλος ὅτι ὁ εἰς τὸ διπλανὸν δωμάτιον δεσμώτης Χὸρν κατάδικος εἰς πενταετῆ εἱρκτὴν προμηθευθεὶς δηλητήριον, ἤνοιξε μίαν τρυπίτσαν εἰς τὸν τοῖχον καὶ ἐκεῖθεν ἔχυσε τοῦτο τὸ ὁποῖον κατέπιεν ἀπὸ τὸ ἄλλο μέρος ἡ κατάδικος.

⁂

Πρὸ ἡμερῶν εἰς τὸ Βερολῖνον εἷς ἀστυφύλαξ παρετήρησεν ἕνα ἐργατικὸν πίπτοντα ἐν τῇ ὁδῷ. Διαβαίνων κάποιος ἰατρὸς ἐπιστοποίησεν ὅτι ἦτο νεκρός. Ἐν τούτοις τὸ πτῶμα μετεφέρθη εἰς τὸ Νοσοκομεῖον ὅπου ἐγένοντο τὰ δέοντα διὰ νὰ τὸν ἐπαναφέρουν εἰς τὴν ζωήν. Ἀλλ' ἐκεῖ ἐπιστοποιήθη ὁ θάνατος. Μεταφέρεται λοιπὸν ὁ νεκρὸς εἰς τὸ νεκροσκοπεῖον ἀλλ' ἐκεῖ ὁ ἀστυφύλαξ ζητήσας νὰ ἴδῃ μήπως ὑπάρχουν χαρτιὰ δυνάμενα νὰ πιστοποιήσουν τὴν ταὐτότητά του ἠρεύνησε τὰ θυλάκιά του.

Ἔρριξεν ὅμως γοερὰν κραυγὴν διότι ὁ νεκρὸς... ἀναστηθεὶς τοῦ ἥρπασε τὴν χεῖρα καὶ τὸν παρετήρει βλοσυρῶς. Εἰς τὸ νεκροσκοπεῖον ὑπετέθη ὅτι πρόκειται περὶ νεκροφανείας καὶ ὁ ἀναστηθεὶς Λάζαρος ἀπεστάλη εἰς τὸ Νοσοκομεῖον ὅπου ἐλπίζεται νὰ ἰαθῇ εἰς τὸ πεῖσμα τῶν πιστοποιησάντων τὸν θάνατόν του.

⁂

Εἰς τὴν ἐπιθεώρησιν τῆς Αὐτοκρατορικῆς φρουρᾶς τοῦ Πότσδαμ ὁ Κάϊζερ ἠρώτα τοὺς στρατιώτας περὶ τῆς οἰκογενείας των, περὶ τοῦ βίου των καὶ τὰ παρόμοια. Ἠρώτησε λοιπὸν καὶ ἕνα στρατιώτην ὀνόματι Ἀνδρέ.

— Γνωρίζεις ὅτι ἔχεις ἕνα ὁμώνυμόν σου Ἀνδρὲ πολὺ περίφημον διότι ἐχάθη εἰς τὸν Πόλον;

— Τὸ γνωρίζω, Μεγαλειότατε.

— Καὶ ποῖος σοῦ τὸ εἶπεν;

— Ὁ λοχαγὸς μου Μεγαλειότατε.

— Καὶ τί σοῦ εἶπε δι' αὐτὸν ὁ λαχαγός σου;

— Μοῦ εἶπεν ὁ λοχαγός μου, Μεγαλειότατε, ὅτι ὁ ἄλλος Ἀνδρὲ καλὰ θὰ ἔκαμνε νὰ μ' ἔπαιρνε μαζῆ του, διὰ νὰ μὴ μὲ ξαναϊδῇ πλέον ἐμπρός του, γιατὶ εἶμαι βλάξ...

⁂

Ἡ ἐπικειμένη ἐμφάνισις τοῦ κομήτου τοῦ Χάλλεϋ μᾶς παρέχει ἱστορικά τινα διδάγματα περὶ τῆς μεσαιωνικῆς δεισιδαιμονίας, ἥτις συνέδεε τὴν ἐμφάνισίν του μὲ μεγάλα γεγονότα. Ὅταν ἐνεφανίσθη τῷ 451 ὁ Ἀττίλας κατεστράφη. Τῷ 1066 οἱ Νορμανδοὶ κατέκτησαν τὴν Ἀγγλίαν. Ὁ αὐτὸς κομήτης ἐνεφανίσθη καὶ τὸ 1456 ἐποχὴν καθ' ἣν ὅλη ἡ Εὐρώπη ἔτρεμε πρὸ τοῦ Πορθητοῦ ἀπὸ τριετίας τῆς Κων)πόλεως ὅστις ἐβάδιζε κατὰ τῆς Βιέννης καὶ τῆς Ρώμης. Ὁ πάπας Κάλλιστος ὁ Γ' ἔντρομος διέταξε νὰ γίνουν πανταχοῦ λειτουργίαι καὶ λιτανεῖαι πρὸς ἀποσόβησιν τόσον τοῦ κομήτου ὅσον καὶ τῶν Τούρκων.

ΔΗΛΩΣΙΣ

Ἐγκατασταθεὶς ὁριστικῶς εἰς Κων)πολιν συνιστῶ τὴν ἀξιότιμον πολυπληθῆ πελατείαν μου εἰς τοὺς κ. κ. **ΑΔΕΛ. ΣΟΥΛΟΠΟΥΛΟΥΣ Ἐμπορορράπτας Κοραῆ 5**, *μὲ τὴν διαβεβαίωσιν ὅτι θέλει εὕρει παρ' αὐτοῖς ἐπαξίους ἀντικαταστάτας μου ὑπὸ καλλιτεχνικὴν ἔποψιν.*

Μετὰ τῶν ἀπείρων εὐχαριστιῶν μου διὰ τὴν μέχρι τοῦδε πρόθυμον ὑποστήριξιν.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Ν. Ἀνδονόπουλος

Ἐμπορορράπτης προμηθευτὴς ὁλοκλήρου τῆς Β. Αὐλῆς

ΔΑΜΑΛΙΔΟΚΟΜΕΙΟΝ ΚΑΝΑΒΑΤΣΟΓΛΟΥ

Δαμαλὶς Καναβατσόγλου πωλεῖται εἰς τὰ φαρμακεῖα κ.κ. Μαυρίκου, ὁδὸς Σταδίου, Καρτεράκη, ὁδὸς Ἀθηνᾶς, Βασιλείου, ὁδὸς Σταδίου καὶ Αἰόλου καὶ Δαμβέργη, ὁδὸς Πανεπιστημίου.

ΑΙ ΕΙΣΙΤΗΡΙΟΙ ΤΟΥ ΑΡΣΑΚΕΙΟΥ

ΑΙ ΕΠΙΤΥΧΟΥΣΑΙ ΔΙΑ ΤΟ ΔΙΔΑΣΚΑΛΕΙΟΝ

Χθὲς ἐξητάσθησαν τὰ ἀποτελέσματα τῶν εἰσιτηρίων ἐξετάσεων τοῦ Ἀρσακείου. Ἐκ τῶν 273, αἵτινες προσῆλθον εἰς τὴν δοκιμασίαν, ἐπέτυχον διὰ τὴν Α' τοῦ Διδασκαλείου τάξιν τοῦ τε Ἐσωτερικοῦ καὶ Ἐξωτερικοῦ Ἀρσακείου αἱ ἑξῆς κάτωθι 191:

Ἑλ. Ἀποστολοπούλου, Ι. Ἀργουζάκη, Χ. Βάλδη, Ε. Βορδουλάκη, Κ. Γεωργιάδου, Ἀγγ. Γεωργίου, Β. Ζαρταλούδη, Α. Θεολογίτου, Μ. Ἰωαννίδου, Ἀργ. Καλαντζῆ, Ρεγγ. Καμτσίκου, Μ.Μουρίκα, Σ. Μπρούμα, Ν. Πανταζοπούλου, Β. Παταδοπούλου, Οὐρ. Παπαθανασίου, Μ. Παυλάκη, Εὐφρ. Περσίδου, Εὐφρ. Ράμμου, Ἀν. Σκούντζου, Κυριακ. Σταθακοπούλου, Ε. Σταματοπούλου, Μ. Φανουράκη, Αἰκ. Χρυσάνθου, Ἑλ. Βασιλάκη, Ἑλ. Βογιατζάκη, Αἰκ. Βρυώνη, Χρηστ. Παμαλῆ, Στ. Γρηγοράκη, Ι. Δυλιανίτου, Ἑλ. Ζέρβα, Εὐφρ, Ἰωαννίδου, Αἰκ. Μαυροπούλη, Ἀφρ. Μαυρουδῆ, Μ. Νάτσουλη, Μ. Ντόκου, Ὀλγ. Παπαντώνη, Εὐδ. Παπανικολάου, Ἀλ. Παπαχριστοπούλου, Κλ. Πηγαδιώτου, Ροζ. Τζανετάκη, Μ. Σοφιανοπούλου, Αἰκ. Τζωδιάκη, Παρ. Φαρμακίδου, Μελ. Ἀθανάτου, Ἀγγ. Ἀλεξανδράκη, Πην. Γιαννάκη, Εὐδ. Ἰγγλέση, Οὐρ. Ἰωάννου, Ἀθ. Καβαλλιεᾶ, Κλ. Καλλίου, Δωρ. Κανελλοπούλου, Αἰκ. Καπιτσαλᾶ, Εὐστ. Κασδάκη, Εὐαν. Κατσίκα, Ἐρ. Κινέζη, Ἀσπ. Κονδύλη, Χρ. Κοτζαμπασόγλου, Μ. Κουκουλάρη, Κασσ. Κουρούκλη, Κυρ. Κρητικοῦ, Σοφ. Κουλάκη, Μ. Κωνσταντίνου, Εὐαγ. Λιβαδέως, Σοφ. Μαιχοῦ, Ἄννα Μαντζούρη, Ἑλ. Μανσόλα. Δεσπ. Μανσούδη, Φλ. Μαραγγούλη, Ἄνν. Ντόκου, Ἀνθ. Οἰκονόμου, Οὐρανία Παπάζη, Ρ. Πρωτεκδίκου, Πολ. Σακελλαρίου, Ἑλ. Σαραντοπούλου, Ἀντ. Σκίτσα, Μ. Σκορδάκη, Μ. Σταυροπούλου, Ἀγγελικὴ Χαλκιᾶ, Μ. Χαλκιοπούλου, Μ. Χρίστοβιτς, Αἰκ. Γασπαρινάτου, Αἰκατερίνη Κορίδου, Καλλιόπη Χριστοπούλου, Εὐγ. Καβουλάκη, Ἀσπ. Ἀντωνιάδου, Ζ. Κουλούρη, Λ. Μαντζουράνη, Φ. Ἀθανασίου, Σμ. Ἀτελλῆ, Μ. Ἀργυροπούλου, Ε. Ἀσημένιου, Κ. Βαϊτοπούλου, Ε. Γκορίτση, Γεωργ. καὶ Μαρία Θεοδωρακοπούλου, Εἰρ. Κάλλη, Μ. Κυπράκη, Σοφ. Λάμπρου, Π. Δουμπορτοπούλου, Εὐδ. Μεθωνίου, Ἀφρ. Μόρφη, Μαρία καὶ Δήμητρα Οἰκονομίδου, Ρεγγ. Παυλάτου, Μερ. Πίσσα, Εὐφρ. Σούτου Α. Στεφάνου, Μ. Στάθη, Π. Σπηλιωτοπούλου, Ἀλ. Τσαμπρα, Αἰκ. Χάρου, Μαρία Αὐγερινοῦ, Χ. Ἀναγνωστοπούλου, Σ. Δρίβα, Γ. Αὐτιᾶ, Ἰσμ. Γαρδίκα, Σ. Δρίβα, Μ. Δρουμπούκη, Εὐπ. Θεοχαρίδου, Σοφ. Ἰατροῦ, Ε. Καρυστινοῦ, Ἰω. Κατσανοῦ, Ι. Κουσίδου, Διον. Κυριακοπούλου, Ἀρ. Νικολούδη, Ἀν. Παπανικολάου, Πην. Πάντου, Ἀδ. Τσαμαδοῦ, Καλλιόπη Τσίληρα, Ε. Τσιλιμήγκρα, Ἰωάννα Φιλίππου, Μαρίκα Χατζιδάκη, Μ. Χρύση, Ἀρ. Ἀλεβιζοπούλου, Μ. Βουτσιάδου, Ἀγγελικὴ Παλαιολόγου, Μ. Παραγυιοῦ, Σμ. Πλακιντάρη, Ἀντ. Τόμπρου, Ἰω. Ἀγγελίδου, Βικ. Ἀμπατέλλου, Ἀφρ. Γκιώνη, Ἐλισ. Δημητρίου, Π. Δεκοπούλου. Ἀνδ. Ναυπλιώτου, Σοφ. Παπαβασιλείου, Κ. Σπυράκη, Ἀθ. Τσακαλώτου, Εὐφρ. Μαρκέτη, Ἑλ. Γκρατσιάτου, Σοφ. Δανδόλου, Ἀρ. Δημητριάδου, Εὐ. Ζαμπέλη, Αἰμ. Καλοειδῆ, Ἑλ. Καλυβιώτου, Ἀκρ. Κορομάντζη, Ἄννα Κρητικοῦ, Δώρα Μαροπούλου, Πολυξ. Μαγδάνη, Αἰκ. Νποζίκη, Μ. Οἰκονόμου, Ἐμ. Παπαγεωργάκη. Βικ. Μποζίκη Μ. Μήτσα, Χ. Οἰκονομοπούλου, Μ. Οἰκονόμου, Ἐμ. Παπαγεωργάκη, Βικ. Παπαδέα, Ὄλγα Παπαδοπούλου, Ἀλ. Παπαιωάννου, Μ. Παυλῆ, Ν. Παπαχριστοφίλου, Ν. Πετροπούλου, Ὄλγα Πολιτοπούλου, Νικ. Ποταμιάνου, Στ. Πρωτοπαπᾶ, Β. Ρέπα, Ι. Σακελλαρίου, Ἑλ. Σκουλούδη, Κλ. Σουλιώτου, Ν. Σταυριανάκου, Αἰκ. Νικολετοπούλου, Ἀρ. Μολέως, Εἰρ. Ζηκάκη, Μ. Δούκα, Ἐρ. Διονυσιάδου, Θεοδ. Γαλανάκη, Ἰσμ. Βογιᾶ, Μ. Σωτηροπούλου, Ἀντ Ρηγοπούλου, Ἐρ. Ρίγγου, Ἑλ. Στασινοπούλου καὶ Ἀλεξ. Προκοπίου.

ΤΑ ΘΕΑΤΡΑ

ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ (ἑστεγασμένον).—Διὰ 4ην φορὰν ἀπόψε τὸ «Ἐμπρὸς μάρς».

Ν. ΣΚΗΝΗ. — Ἀπόψε ἐπαναλαμβάνεται ὁ «Κινηματογράφος» τοῦ κ. Π. Δημητρακοπούλου.

ΒΑΡΙΕΤΕ.—Διὰ 2αν φορὰν ἀπόψε ἡ κωμῳδία «Τὸ νοῦ σου στὴν Ἀμέλια».

ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ (ἑστεγασμένον).—Ὑπὸ τοῦ ἑλληνικοῦ μελοδράματος ὁ «Φάουστ».

ΤΣΟΧΑ (δὸς Σταδίου, ἑστεγασμένον).—Καθ' ἑκάστην νέον πρόγραμμα τοῦ χρονομεγαφώνου. Τὰς Κυριακὰς ἀπογευματινήν.

ΑΡΝΙΩΤΗ.—Ἕνεκεν τῶν γενικῶν δοκιμῶν ἀργεῖ. Αὔριον τὸ θεαματικώτατον ἔργον «Οἱ Μετανάσται» μὲ πρωτοφανῆ σκηνικὸν διάκοσμον.

ΤΟ ΩΔΕΙΟΝ ΛΟΤΤΝΕΡ

Ἡ Διεύθυνσις τοῦ Ὠδείου Λόττνερ θέλουσα νὰ διαδώσῃ ἔτι πλέον τὴν διδασκαλίαν τῆς Musique d' ensemble, ἀπεφάσισε καὶ δέχεται ἐγγραφὰς μαθητῶν μόνον δι' αὐτὸ τὸ μάθημα ἐγγραφομένους.

Τὴν ἀπόφασιν ταύτην τῆς Διευθύνσεως θεωροῦμεν ἐξαίρετον καὶ συμβουλεύομεν τοὺς φιλομούσους νὰ σπεύσουν νὰ ἐγγραφῶσιν εἰς τὸ ὡραῖον τοῦτο μουσικὸν μάθημα διδασκόμενον ὑπὸ τοῦ ἐξόχου καθηγητοῦ κ. Μπέμμερ. Εἰδοποιοῦνται δὲ οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ ἐγγραφῶσιν εἰς τὴν χορῳδίαν ὅτι τὸ μάθημα τοῦτο ἄρχεται αὔριον Πέμπτην 6ην μ.μ.

ΩΡΟΛΟΓΙΑ
ΠΥΡΓΩΝ

Ὁ ὡρλογοποιὸς κ. **ΣΕΡΓΙΑΔΗΣ** τελειοποιήσας ἤδη καθ' ὅλα τὸ ἐργαστήριόν του, ἔχων δὲ καὶ γνώσεις μηχανικὰς ἀπαραιτήτους, ἀναλαμβάνει ἐφεξῆς τὴν προμήθειαν, συναρμολόγησιν καὶ τοποθέτησιν μεγάλων δημοσίων ὡρολογίων μὲ ἐργασίαν ἐπιστημονικὴν καὶ τιμὰς ἀκαταγωνίστους.

Μόνον ἐν Ἑλλάδι κατ' ἐξαίρεσιν δὲν ἐγνικεύθη ἀκόμη ἡ χρῆσις τῶν δημοσίων ὡρολογίων, καὶ τοῦτο ἴσως διότι δὲν ἐνεφανίσθη μέχρι τοῦδε ὁ ἁρμόδιος εἰσηγητὴς αὐτῶν.

Ἓν μέγα ὡρολόγιον σημαῖνον μεγαλοπρεπῶς τὰς ὥρας, εἶνε τὸ χρησιμώτερον καὶ ὡραιότερον κόσμημα μιᾶς πόλεως, κωμοπόλεως ἢ χωρίου, ἡ δὲ ἠθικὴ ἐπιρροὴ αὐτοῦ ἐπὶ τῶν κατοίκων εἶνε περιττὸν νὰ ἐξαρθῇ ἰδιαιτέρως.

Πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς σπουδῆς καὶ μελέτης ὑπὸ τῶν ἐνδιαφερομένων ὅσον ἀφορᾷ τὰ ὡρολόγια ταῦτα, ἤτοι, τὴν ἐξωτερικὴν χρησιμότητα καὶ ὡραιότητα, τὴν ἀξίαν τῶν μηχανημάτων καὶ τὴν ἀξίαν τῆς ἐργασίας πρὸς συναρμολόγησιν καὶ τοποθέτησιν αὐτῶν ἐπὶ τῶν κωδωνοστασίων τῶν ναῶν, ὁ κ. Σεργιάδης ἐτοποθέτησεν ἐν Ἀμαρουσίῳ καὶ ἄνωθεν τῆς παρὰ τὴν σιδηροδρομικὴν γραμμὴν Κηφισίας μεγάλης οἰκίας του ἓν μέγα ὡρολόγιον μετὰ πύργου, ὡς ὑπόδειγμα, καὶ ὅπως ἐκ τοῦ ἐπικαίρου ἐκείνου σημείου ἀντιληφθοῦν πάντες τὴν ἀξίαν καὶ σοβαρότητα τῶν τοιούτων ὡρολογίων.

Ἡ τιμὴ αὐτοῦ μεθ' ὅλων τῶν ἐξαρτημάτων καὶ ἐξόδων ἐν γένει ἐκτὸς τοῦ κώδωνος, εἶνε μεταξὺ δύο καὶ τριῶν χιλιάδων δραχμῶν, ἀναλόγως τοῦ μεγέθους, τοῦ ἀριθμοῦ τῶν πλακῶν καὶ τοῦ μέρους ὅπου θὰ τοποθετηθῇ.

**Ὁ δικηγόρος κ.